

rone colling in 16-36 Chastel, M. le Histoire Generalle

OPENBARE LEESZAAL

P	10.	ARUBA
2.0	(2)	

Dit boek moet terugbezorgd worden op de laatst hieronder gestempelde datum

	1517	
•		
••••		.,

N.V. Cur Courant 161 - 49



HISTOIRE

GENERALLE

DES INDES OCCIDEN

TALES ET TERRES NEVVES, qui iusques à present ont esté descouvertes.

Traduite en françois par M. Fumee Sieur de Marly le Chastel.



CAR, C21

A PARIS,

Michel Sonnius, inc. à l'enseigne de l'Escu de Pale. Chez Michel Sonnius, rue fame lacques

M. D. LXXVII.

AVEC PRIVILEGE DV ROY.

EXTRAICT DV PRIVILEGE.

Ar grace & prinilege du Roy, il est permis à Michel Sonnius, marchand Libraire iuré de l'Vniuersité de Paris, d'imprimer ou faire imprimer, mettre en vente & distribuer, vne

fois ou plusieurs, vn liure intitulé Histoire generalle des Indes & terres neunes, qui ius ques à present ont esté des souvertes. Et faict desense le ledict seigneur, à tous Libraires, Imprimeurs, ou autres de quelque qualité qu'ils soient, de non imprimer, ou faire imprimer, vendre, ou distribuer en ses pays, terres, & seigneuries, autres que ceux qu'aura faict imprimer ledict Sonnius. Et ce iusques au temps & terme de septans, à compter du iour & date que lesdicts liures seront acheuez d'imprimer, sur les peines contenues és lettres patétes dudict Seigneur. Donces à Bouloigne le 16. de Iuillet 1568.

Parle Roy.



Signé de Vabres, & féellé du grand seau en cire iaune.



A MONSEIGNEVR MONSEIGNEVR

MARESCHAL de Montmorency.



ONSEIGNEVR, encor que iusques huy la puissance ne m'ayt permis de vous declarer par autres actions la bonne affection que i'ay de cotinuer en vo-

stre maison, le seruice encommencé dés long temps par feu Monsieur des Roches mon pere, soubs Monseigneur le Connestable, que Dieu absolue: si est-ce toutefois que la bonne volonté esguillonnee par vne certaine passion n'a peu en rien estre refroidie, ains entant que l'aage l'apeu permettre a tousiours cherché les moyens de le vous faire paroistre, & mesme n'en ayant auiourd'huy autre que cestuy-cy, encor-

qu'il soit petit, si n'ay-ie osé le laisser. Ainsi, comme si ja i'auois esté receu en la continuation du seruice que ie pretends, ie n'ay peu à autre qu'à vous offrir ceste mienne traductió, qui discourt des Indes Occidentales, & des terres neuues, qui iusques à present ont esté descouvertes: en attendat que la fortune me presente vne occasion plus fuffisante pour vous faire vn seruice plus aggreable. Ie vous supplie donc Moseigneur, qu'il vous plaise receuoir ce mien œuure comme auez accoustumé prendre tout ce, qui auec vne bonne intention part de l'vn des vostres. En ce faisant ie m'asseure que ce liure courant par entre les mains des hommes foubs l'ombre de vostre grandeur fera mieux receu d'vn chacun, & me donnerez courage de continuer le service que ie vous doibs. Qui sera pour fin où Monseigneur ie prieray le Createur vous donner en santé longue & heureuse vie. De vostre maison de Marly le Chastel, ce septiesme de Septembre.

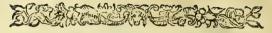
> Vostre tref-humble & tref-affectionné serviteur, M.Fumee.

SONNET.

Voulant ce monde en esprit compasser
Par le moyen d'une vieille peinture,
Ou bien par quelque ancienne lecture
Ses degrez longs & larges amasser.
Soit que tu vueilles quelque temps passer
A rechercher les secrets de nature.
Soit que tu vueilles veoir en escriture
Harnois par guerres ciuiles casser.
Ce n'est pas assez de veoir un Mela,
Vn Ptolomee, Strabon, un Sylla:
Ce n'est assez de feuilleter un Pline,
Encor fault il pour contenter l'esprit
Lire ce liure, qui au clair descrit
Comme en rond cet vniuers se termine.

PROLOGVE DE L'AVTHEVR.

Emonde est si grand, si beau, o si dinersifié de choses differetes les vnes aux autres qu'il rauift en admiration celuy, qui le veult bie contempler: y a peu d'hommes, l'ils ne Vinent comme bestes brutes, qui quelquesfois n'emploient leur esprit à considerer ses merneilles. Car le desir de scanoir eft vne chofe naturelle à vn chacun. Il eft bie vray qu'aucuns ont cefte enuie plus grade que les autres pour auoir l'art & l'industrie contoinets à leur inclination naturelle. Tels personnages entendent beaucoup mieux les secrets; co causes des chofes que nature procree. Mais encor qu'ils soient st subtils, De se curieux: se est ce qu'à la verisé ils ne pennes auec leur grand efprit, o fcauoir paruenir infques aux œuures merueilleufes que la sapience diuine a faictes auec de grands myfteres, o faict encor toufiours. Ace propos nous voyons le passage de l'Ecclesiastique estre veritable, où il est dict: Dieu a mis le monde en controuerse, & dispute entre les hommes, afin qu'aucun d'eux ne peuft descouurir les œuures que luy-mesme a faiet er faiet tous les tours. Mais encor' que cela soit vray, ainsi que mesme le confirme le sage salomon difant: Auec difficulté nous ingeos des choses de ce mode, o auec vn grand trauail espeluchons ce que nous auons, Toyons deuant nous, si est-ce que pour cela l'homme n'est point incapable, ny indigne d'entendre que c'est que du monde, or quels sont ses secrets. Car Dieu a creé le monde pour l'homme, co l'amis en sa pui sancé, co soubs ses pieds, co comme Esdras diet: Ceux, qui habitent la terre, peuuent cognoistre ce qui est en icelle. Puis que donc Dieu a mis le monde entre nous pour en pouvoir disputer, & nous a faist capables de pounoir le comprendre, o nous a donné vne inclination Volontaire, & naturelle pour scauoir, ne perdons poins no prinileges, or les graces qu'il nous a faictes.



AV LECTEVR.

E pendat que ces derniers troubles auoiët cours, pour soulager mon esprit greué de veoir vn temps si calamiteux, ie prins ce liure en main, Amy lecteur, pour te le traduire, & te don-

ner cognoissance de beaucoup de choses, desquelles on parle en l'air go par un ouy dire seulement, qui oultrepassant tousiours ses bornes, selon la nature d'un bruiet volat; faiet bië fouuët chager le vray en faux. Or ce qui me feit choisir ce liure entre autres, estoit que mon esprit atedié de longue maladie ne requeroit point un estude plus solide, & ausi qu'il couenoit bie au temps turbulet, auquel pour lors nous estions. Car le quatriesme liure discourt amplemet sur les guerres ciuiles, qui sont aduenues entre les Espagnols pour la domination du royaume du Peru. D'auantage ie voyou noz histoires Françoises manquer de ceste cy. l'auois leu Iea Leon pour l'Afrique, Fraçois Aluarez. pour l'Ethiopie, Louys Bertoman pour l'Arabie, Perse, & Indie Orientale, & Antoine Lopez de Castagneda, qui descrit de la descete des Portuguais à Caleout. l'auon veu les observatios de Belo pour la Grece,

t lly

l'Asie mineur, Syrie, Palestine, & l'Egypte, & pour les mesmes pays la Cosmographie de Leuat faicte par Theuet. Mais ie n'auois peu recouurer en nostre langue ny mesme en Latin aucune description des Indes Occidentales, que vulgairement par vn mot general nous appellons terres neuues. Il est bien vray que i'auois veu dix liures tournez en nostre lague de vingthuiet ou trête, qu'auoit faiet en Espagnol un certain Croniqueur du Roy d'Espagne touchat les choses notables qu'il auoit veues en ces Indes. Mais toute son histoire n'est que de la seule isle Espagnole, l'auois veu aussi vn liure, qui parle des singularitez de la France Antarctique, où Monsieur de Villegagnon allail y a treize ans. Mais, hors-mis la description du pays où noz François descendirent, la plus grand' part de ceste histoire n'est farcie que de mésonges, non pas forgees par l'Autheur, mais par des mariniers, qui luy en comptoient ainsi qu'il recite. Vous y verrez, de beaux comptes des Amazones, des fautes en la situation des lieux, & des abuz, en l'interpretation de beaucoup de choses,comme quand il veult descrire la separation des terres du Roy d'Espagne, & du Roy de Portugal. Encor est-il à excuser, comme estant le premier, qui nous a donné cognoissance de ces Indes, 😙 ne fault estimer tirer du premier coup la verité d'une chose. Voyant donc telle defaillance entre noz histoires ie pense par la traduction de cet œuure com-

AV LECTEVR.

posé parsaire quelque profiét au public, non pastant pour les coustumes, religions, & façons de faire des Indiens qui sont comprinses en ce liure, come pour la Geographie de toutes ces Indes descrite de poinct en poinct par l'Autheur aussi do Etemet qu'il est possible. Ainsi le Cosmographe, l'Historien, & le guerriery apprendront, aussi fera le Philosophe s'il veult esplucher beaucoup de choses qu'il y trouuera. Quat au style tu le trouueras rude pour les fenteces mal ioinctes. 'Et ceste faço d'escrire est si comune à nostre autheur, qu'il eust fallu chager tout. Ce que si i eusse faiet, pofsible eust-il esté trouué bo d'aucus, & mal des autres. Mais l'ay mieux aymé laisser le slyle de l'Autheur tel qu'il estoit, esperat q tu supporteras aussi aisémet ceste traductio q celle de beaucoup d'autres, q soit en fraçois, soit en Latin, ont traduict grossemet ce qestoit aussi rudement couché par escrit. Encor ie m'asseure q tu ne trouueras pas trop mauuais mõ slyle doux, et simple. Au reste ie te veux aduertir, q tu trouueras en ce liure des fautes, qui sont suruenues en l'impression tant aux mots qu'aux poincts mal situez. Ie t'ay remarqué les plus apparètes,et te cofeille de les corriger suyuat ma correction, deuat que tu te mettes à lire ce liure.Car autremet tu te trouueras empesché à beaucoup de passages.La necessité, qu'auoit celuy, q entreprint ceste impressió d'aller en Fladres pour ses vrges affaires, lors q la premiere fueille se iesta sur la presse,

est cause de ce que tu as cet œuure si mal poly. Il y a encor d'autres faultes, lesquelles ien'ay cottees. Mais elles sont si legieres qu'elles ne retarderont la lecture, & ne te cacherot aucunemet l'intelligece de la lettre. Pour ceste cause ie m'asseure que tu les excuseras aisement. Tu trouueras außi ces deux mots Adelantado, & Pesant assez frequens en ceste histoire, qui ne sont pas cognuz à un chacun. Ainsi voulant satufaire à tous i aduertiray ceux, qui en sont ignorans, que ce mot Adelantado est un nom de dignité appartenant proprement aux capitaines, qui courent la mer pour faire nouvelles coquestes. Et ceste dignité, & tiltre de grad honeur fe baille à celuy, qui premier a descouuert ou subiugué vn nouneau pais, suyuat l'interpretation du mot, qui descend du verbe Espagnol, qui signifie, non seulemet passer, mais oultrepasser. Quat au mot de Pefant, tu sçauras que Pefant, & Castillan est tout vn,& vn Castillan vault vn escu & demy.Dauatage, afin que tu ne t'esbahisses de ce que tu verras cet, œuure diuisé en cinq liures, sans toutefois veoir le nobre des chapitres finir à chasque liure, il fault que ie te declare mo intentio. L'autheur n'auoit faict qu'un liure de toute son histoire, & ainsi n'auoit faict ausi qu'un nombre de tous ses chapitres. De moy trounat vne incomodité grande pour le Lecteur de n'auoir où reposer son esprit, i'ay tranché son liure en cinq pour plus grade facilité:ioinct que ie voyois la matiere du

liure y estre disposee, ainsi que tu pourras iuger par la lecture: Car le premier ne parle que du monde, de l'entreprinse de Colomb, & de son execution, & descrit seulemet l'isle Espagnole sans toucher encor à la terre ferme. Au second l'Autheur commece sa geographie à la terre ferme, & la poursuit insques au tiers, ou lors laissant la suitte de ses Indes Occidentales faict un discours du voyage de Magellan aux isles des Moluques, qui sont vuloairement comprinses soubs les Indes Orientales, & parle des espiceries, & du differet, qui est entre l'Espagnol, & le Portugais pour la iouyssance & seigneurie d'icelles. Au quatriesme il reuient à sa geographie, & toutefois la lai se dés le second chapitre pour descrire bien amplement les guerres ciuiles, qui entre les Espagnols ont duré dix ans au Peru. Ces guerres acheuees il repred au cinquiesme ce, qui restoit de sa geographie. Par là tu iugeras que ie n'ay que bië faict, come au cotraire tu dirois que i eusse malfaict, si à chasque liure i eusse recommecé nouveau nombre de chapitres. Car par ce moyen i'eusse osté la facilité au lecteur de conferer ma traduction à l'original. Encor n'auras-tu pas ceste histoire ausi bie complete, come i'eusse voulu. Car la description de ceste grande ville Themistitan, ou Mexique tat desiree d'un chacun, o plus estimee que n'est V eniscy default, par ce que l'Autheur la remettoit en un autre volume, où il vouloit particulierement descrire les faicts & ge-

AV LECTEVR.

stes de Ferdinand Cortes, qui la conquesta: & ne m'à esté possible recouurer ce liure en Paris. Mais cela n'empeschera point que tu ne repaisse ton esprit d'autres choses, qui sont ausi notables en ce liure, & ce pendat tu le retiedras en appetit insques à la seconde impressio, où lors ie satisferay à ton desir. Reçois doc amy Lecteur, ce liure ausi amiablemet que liberalement il t'est offert. En le lisant, il te servira d'aide (come il m'a faict en le traduisant) à pousser le teps auec les espaules durant ces guerres prochaines, qui cruellement nous menacet d'accabler nostre Frace. Et dema part, afin que iene sous un otieux contemplateur de noz miseres, ce pendat qu'un chacu mettra la main à la passe, ie seray comme Diogenes, qui voyat tous les Corinthies empeschez à la defense de leur ville, or qu'on ne l'employoit en rien, print son toneau, & le porta au hault d'un collicule, & de la le laissoit rouler en bas,& pus le remontoit,aymant mieux faire continuellemet cet exercice, que d'estre veu seul oisif en sa ville, lors qu'vn chacun trauailloit. Ainsi cepedant q tous serot employez, les vns pour la ruine, les autres pour la defense de ce royaume,ie remueray mo toneau, & te descriray les guerres'aduenues en la Transsyluanie ; depuis cinquante ans en ça entre le Roy de Polongne , l'Empereur, les Roys de Hongrie, & le Turc. Ce que ie te presenteray apres que l'auray cogneu q tu auras daigné gouster à bon escient de ces premiers fruicts.



PREMIER LIVRE DE

L'HISTOIRE GENERALE DES

Indes,& terres neuves, qui iusques à present ont esté descouvertes.

Qu'il n'y a qu' vn monde & non plusieurs, comme aucuns Philosophes ont pensé. Chapitre 1.



Lusieurs, & grands Philofophes, qui ont esté pet son nages tenuz en leurs remps pour doctes, & sçauats, come ont esté Leucippe, Democrire, Epicure, Anaximader, & autres, ont eu ceste opinion, qu'il y auoit plusieurs mondes esquels tou-

tes choses s'engendroient & se creoient des Atomes qui sont certaines petites particules de rien comme celles que nous voyos aux rayos du soleil. Ces Philosophes disoient qu'il y auoit plusieurs mondes, &, comme seulement de vingt & tant de lettes se composoient une infinité de liures: ainsi ne plus ne moins de ce peu, & de ces petits atomes si subtils se faisoient plusieurs, & diuers mondes. Ils tenoient ceste opinion asseurément, parce qu'ils croyoient que tout sut insiny: Aussi il sembloit à

Metrodore chose mal seante, & mal proportionnee n'auoir en cest infiny plus d'vn seul monde, ain-si comme ce seroit vne chose ridicule n'auoir en v ne grande vigne qu'vn sep, ou en vne campagne vn espic seul. Orphæe pensoit que chasque estoille fust vn monde selon qu'escrit Galien en l'histoire philosophicque. De ceste opinion ont estez Heraclides, & autres Pitagoricies, telon que recite Theodoret en son liure de la matiere, & du monde. Seleuce philosophe (comme escrit Plutarque) ne s'est contenté de dire qu'il y auoit infinis mondes: mais encor disoit que chasque monde estoit infiny, come qui diroit que ce ne peut auoir commencemét où il prend sa fin. Ie croy que le grand Alexandre print de là enuie de conquerir, & affubiectir tout l'vniuers, puisque, comme escrit Plutarque, il se print à pleurer quad vn jour il ouyt ceste question estre debatue par Anaxarque, lequel demandant la cause de telles pleurs iettees sans propos. Alexandre respondit qu'il pleuroit non sans iuste & grande raison, n'ayant sceu encor subjuguer vn monde de tant qu'il y en auoit, ainsi que disoit Anaxarque. Ceste responce demonstre bien que, quand il comença la conqueste de ce monde, il imaginoir plusieurs mondes, & pretedoit de commander à tous, mais la mort luy couppa chemin auant qu'il peult fubiuguer la moitié de cestui. Pline aussi disoit qu'il y auoitinfiniz mondes, & s'aduançoit de vouloir mesurer le monde par paz, qui est vue chose pleine de trop grande brauete, encor qu'il die l'auoir fait si subtilement, & auec si bon compte que ce seroit honte à celuy, qui ne le croyroit. De l'opinion de

tous ces philosophes est sorty le prouerbe qui dit: que, quand on se trouve neuf en aucune chose, on semble estre en vn autre monde. Nous aurions estimé peu le dire de ces gentils, puisque, comme dit sainct Augustin, ils s'embrouillent ainsi en vne infinite de mondes auec leurs folles, & vaines penfees dencor moins auffi celuy des heteticques dits Ophiens, & celuy des Tamuldistes, qui affirment auoir dix-neuf mille mondes, puis qu'ils escriuent contre l'Euangile, s'il n'y auoit des Theologiens; qui font métion de plusieurs mondes. Baruch parle de sept mondes, comme dit Origene, & Clemet disciples des Apostres dit en vne sienne Epistre, selon Origene, en son liure Peri arcon, que la mer Oceane n'est nauigable, & que les mondes, qui font derriere iceluy se gouvernent par la providence de Dieu. Semblablement sainct Hierosme allegue ceste mesme authorite sur l'Epistre de saince Paul aux Ephesiens, où il est dit: tout le monde est mys en malice. En plusieurs passages du nouueau testament il est fait mention d'vn autre monde, & IESVS CHRIST, qui est la mesme verite, disoit que son regne n'estoit point de ce monde, & appelle le Diable prince de ce monde: disant cela, il semble qu'il en y a d'autres pour le moins vn, & c'est ce qui fait errer les heretiques Ophiens, lesquels n'entendans pas bien l'escripture saincte inferoient par là qu'il y auoit innumerables mondes, & qui croyroit qu'il y cust plusieurs mondes comme le nostre il failleroit malheureusement auec eulx. Tout ce monde que Dieu a cree ciel, terre, eau, & les choses visibles, comme dit sainct Augustin contre les Aca-

demiciens, se maintient l'vn l'autre. Ce qui est approuué par tous les philosophes Chresties, & mesme par les Gentils, si ce n'est Aristote auec ses disciples, qui fait le ciel different du monde, au traicté qu'il en a composé. Cestuy-cy est donc le monde que Dieu a basty selo qu'il est tesmoigné par saint Jean l'Euangeliste, & plus amplement par Moyse, par ce que fil y en auoit d'autres come cestuy-cy, ils ne l'eusset pas celé. Le Royaume de Iesus-christ, qui n'estoit pas de ce mode (afin que respondions à ce point) est spirituel, & non materiel, & l'appellons autre mode, ainsi comme nous disons vne autre vie, & l'autre siecle:ce que declare fort bien Esdras, disant : Le tout-puissant a fait ce monde pour plusieurs, & l'autre, qui est la gloire pour peu. Et S. Bernard appelle ce monde, inferieur, au regard du Ciel. Quant aux mondes que met Clemet derriere l'Ocean, ils se doinent entendre & prédre pour climats & parties de la terre. Ainsi Pline & autres autheurs appellent la Scandienne, terre des Gots, & l'isle Taprobane, que maintenant ils appellent Zamotre. Epicure, selon que recite Plutarque, tenoit pour mondes semblables climats & parties de terre, separees de la terre ferme, comme est vne isle: Et paranéture telles portios de terre se doinent prédre pour la rodeur que l'escriture appelle des terres, & quad elle dit de la terre, ce doit estre tout ce mode terrestre. Or quant à moy, encor que ie croye qu'il n'y a qu'vn mode, i'en nomeray toutesfois souuent deux en ce mien œuure, pour changer les noms en vne mesme chose, & pour mieux m'entedre, appellant nouneau monde les Indes desquelles i'escris.

I Ly a plusieurs raisons pour prouuer que le monde est ród, & non plat, mais la plus claire & plus vray-semblable est le tour rond que le soleil chasque iour luy donne auec vne incredible legereté. Estant donc tout le corps du monde rond; il est necessaire que toutes ses parties soyét rondes, specialement les elements, qui sont la terre, l'eau, l'air, & le feu. La terre qui est le centre du mode (sinsi que le demonstrent les Equinoxes) est fixe & stable, tat & si fort, & si bien fondee sur elle mesine, que iamais elle ne defaudra, ny ne flechira: & outre cela elle attire à soy pour ses extremitez la mer, laquelle encor qu'elle soir plus haute que la terre, & plus grande, si garde-elle sa rondeur au milieu de ce monde, & fur la terre, sans l'espadre, ny sans la couurir, ne voulant rompre le commandement & les bornes qui luy ont esté baillees: mais enuironne, abbreuue, & taille en plusieurs lieux la terre, de telle maniere qu'elle ne se messe aucunement auccelle, ce qui semble vn miracle. Plusieurs ont pensé qu'elle estoit comme vn œuf, ou vne pomme de pin, ou bien comme vne poire. Et Democrite l'a estimee ronde comme vn plat, mais non pas creufe. Anaximander, Anaximenes, & Lactance, & ceuxqui nient les Antipodes, affirment que ce corps rond composé d'eau & de terre, est plat : ils l'appellent plat à comparaison de rond, encor qu'on y voye plusieurs monragnes & valces. Quel home de raison qu'on voudra prendre, encor qu'il n'ait aucunes lettres, trouuera incontinent le point où

ce, & absence du Soleil, & sur l'excessive chaleur, qui est souz la Zone torride pour la vicinité & presence continue du Soleil. Le mesme est confirmé par l'Escot, & quasi par tous les autres Theologiens modernes: mesme Iean Picque de la Mirandolle, Seigneur fort docte, soustint en ses conclusions qu'il proposa à Rome, en presence du Pape Alexadre sixiesme, comme il estoit impossible que aucun homme peut viure, ny demeurer souz la Zone torride. Mais maintenant le contraire se prouue par le dire de ces mesmes escriuains, & par l'authorité des sages anciens & modernes, par la sentence de l'escriture saincte, & par l'experience. Strabon, Mela, & Pline, qui confrment ce que nous auons dit de ces cinq Zones, disent qu'il y a des hommes en Æthiopie, en la Chersonelle dorce, & en Taprobane, que nous nommons auiourd'huy Guinec, Malaque & Zamotre, lesquels pais toutesfois sont sous la Zone torride. La Scandinanie, les monts Hyberbores, & autres terres, qui sont sous la Tramontane denotee par le pouce, sont peuplees, & toutesfois selon Herodote en son Melpomene, & Solin en son Polyhistor, ces Hyperbores font fous la Tramontane, combien que Prolomee ne les mette si voisins du pole, il ne les met qu'à septante degrez de l'equinoxial, ce que nie Matthieu de Micoy. On f'elmerueille de Pline (autheur graue) de ce qu'en escriuant de ces cinq Zones, il s'est ainsi oublié, ou bien de son petit sçauoir en la Geographie & Mathematique. Le premier qui af-seura que la terre estoit habitable du costé des Zones temperees, fut Parmenides, selon que dit Plu-

5

tarque. Solin recitant quelques autheurs anciens, met les Hyperbores où vn iour dure demy an, & vne nuict, vn autre demy: cela aduient, parce qu'ils sont à quatre vingts degrez de l'Equinoxial, viuans au reste sainemet, & si long teps, que quand ils sont faouls de viure, ils se tuent eux mesmes. Il dit aussi que les Arimphees qui sont en ce climat mesme, sot fans cheueux & fans bonet. Ablaue historien Goth escrit que les Adogites, qui ont le jour de quarante iours des nostres, & la nuict de quarate nuicts, à rai son qu'ils sont loing du Sur septante degrez, viuet sansmourir de froid. Galcote de Narue en son liure qu'il a faict des choses incongneues au vulgaire, afseure qu'il y a de grads peuples vers le quartier qui est pres & sous la Tramontane. Saxe gramairien, & Olauu Goth, Archeuesque d'Vpsale, lequel i'ay hãtè longuemet à Bologne & à Venize, pour vne terre bien peuplee metter la Scandinanie, qu'auiourd'huy on appelle Suece, laquelle est neatmoins fort Septétrionale. Albert le grand, qui tient pour mauuaise demeure le pais, qui est à ciquatesix degrez du Sur, croit qu'il est impossible qu'il y ait habitation fous la Tramontane: car où la nuict dure vn moys, la froidure, ce dit-il, est intollerable: Aussi Antoine Boufin en son histoire des Hogres & Bohemes dit, que es Isles pres la mer glaccee, les loups perdét les yeux, à cause du froid. Quant à la Zone torride, plusieursont escrit qu'elle est peuplee, &qu'elle se peut habiter. Auerroïs le prouue par Aristote au 4. liure du Ciel & du mode. Auicene en sa doct. 2. & Albert le grand au chap. 6. de la nature des lieux, ont voulu prouuer par raisons naturelles que la terre qui

est souz la Zone torride, est habitable: & d'auanrage qu'elle est plus téperee pour la vie de l'home, que les Zones des Tropicques. Heraclides, & plufieurs Pytagoriciens, selon que recite Theodoret, ont estimé que chasque estoille fust vn monde, & qu'il y auoit des homes qui demeuroient en icelle. Xenophanes come rapporte Lactance, disoit qu'il y auoit des hommes qui demeuroyent au sein & cocauité de la Lune. Anaxagoras, & Democrite disoit qu'il y auoit en icelle des montagnes, vallces, & des champs: & les Pytagoriciens y mettoyent des arbres, & animaux quinze fois plus grands que la terre, & quelle estoit de couleur de terre: qu'elle estoit peuplee & pleine d'hommes comme nous. De là sont venues les nouuelles & fables que les vieilles comptent, estans accroupies à leur feu. Il y a eu semblablement des Stoiciens (comme dit La-Chance, allegat Seneque) qui ont douté s'il y auoit, ou non, des peuples au Soleil. Voyla comment les pélees, & les langues des hommes s'extrauaguent, quand en toute liberté on ose proferer ce qui vient en la fantasie. Le Seigneur (dit Esaye prophete, au chap. 45.) n'a point creé la terre en vain, il ne l'a faiche sino afin qu'o s'y habitast, & qu'on y peuplast. Et Zacharie dit au commencemet de sa prophetie, qu'ils chemineret la terre, laquelle estoit toute peuplee & pleine de gens. Et si on croit que la mer soit pleine de poissons en tous lieux autant aux lieux froids & chauds, qu'aux temperez, la terre ne doit pas estre vaine, & vuyde d'hommes és Zones, que on feint estre intemperees: & moins le froid, quel canemy il puisse estre à la vie humaine, les empes-

chent puis qu'ils y viuent longuement, & vot teste nue à l'air, comme nous auos dit des Hyperborees & Arimphees: car si la coustume naturelle de viure fait qu'on se conserue sain & entier, mesmes és lieux pestiferez, combien plus est-il aysé se conseruer en pais froid? Il est bien vray qu'il fait meilleur viure en la Zone torride, estant le chaut plus amiable au corps humain. Et par ainsi la terre n'est point depeuplee pour le trop grand chaud, ou pour le trop grand froid, mais bien par faute d'eau & de pain. Outre ce que i'ay dit, l'homme estant fait de terre, peut viure en quelque partie de la terre qu'il voudra: attendu mesme que Dieu commanda à Adam & Eue qu'ils creussent, multipliasset & remplissent la terre. L'experience, qui se fait iournellement à nauiguer la mer si continuellement, & à voyager par terre, est si grande que nous sçauons comme toute la terre est habitable, & comme elle est habitee & pleine de gens. Gloire en soit à Dieu, & honneur aux Espagnols, lesquels en descouurant & conquestant, ont cheminé par terre, & nauigué la grand mer Oceane, trauersans la Zone torride, & passans souz le cercle Artique, qui seruoyet d'espouuentaux à nos anciens.

Qu'il y a des Antipodes, & pourquoy ils s'appellene ains. Chap. 4.

On appelle Antipodes les homes, qui cheminent sur la rondeur de la terre au cotraire de nous autres, ou au contraire de l'vn de l'autre, lesquels semblent, encor qu'il ne soit pas ainsi, tenir la teste basse & les pieds haults. Sur laquelle chose comme dict Pline, y a grand discord entre les do-

ctes, & personnes de lettre. Aucuns nyent ces Antipodes, autres les approuuent, aucuns asseurans qu'il y en a, afferment qu'ils ne se peuvent veoir, ny trouuer, & ainsi sont vacillant, & font troubler les autres. Strabon, & autres qui ont estè deuant, & apres les nient gaillardement, disans qu'il est impossible qu'il y ait des hommes en l'Hemisphere in ferieur, où on les met. Laissant la les autheurs gentils, ie dis qu'il y a aussi des Chrestiens, qui ment qu'il y ait des Antipodes. Ceux qui tiennent la terre pour plate, les nient. Lactance Firmian y contredict aussi gentiment, croyant qu'il n'y a point d'homes, qui marchent en terre au cotraire de nous, par ce que si telle chose estoit vraye, ils chemineroient contre nature les pieds en hault, & la teste en bas: chole en son iugement faincte, & faicte pour rire. Et pour ceste raison on s'est mocque grandement de ceux, qui croyoient que le monde fust rond, & qu'il y eust des Antipodes. Sainct Augustin les nie pareillement au seizieme liure de la Cité de Dieu, chap-neufieme, il les nie selon que ie croy pour n'auoir trouué en l'escripture saincte aucune memoire d'eux: & encor' pour s'oster hors de debat ainsi qu'on dict, par ce que s'il les eust confessez, il n'eust sceu prouuer qu'ils fussent descendus d'Ada & Eue, comme nous autres, qui demourons en ceste moitié du monde, & Hemisphere, lesquels il faisoit citadins, & voisins de sa cité de Dieu qu'il d'escriuoit. Aussi l'ancienne, & comune opinio des Philosophes, & Theologiens de ce temps là, estoit qu'écor' qu'il y eust des Antipodes, ils ne pouuoiet souresfois comuniquer auec nous autres, à cause

qu'ils devoient estre en l'autre hemisphere, & en l'autre moitié de la rondeur de la terre, ou il est impossible aller ne venir pour la grande, & non na uigable mer, qui est entre deux, & pour la Zone torride, qui nous coupe le chemin, & passage. No ftre fainct Isidore en ses Etymologies dict, qu'il n'y a raison de croire qu'il y ait des Antipodes, par ce que la constitution de la terre ne sçauroit comporter telle opinion, & aussi qu'il ne se peult prouner par aucune histoire, sinon par les Poëres, qui les ont inuentez pour auoir occasion de laser. Lactace, n'Isidore n'ont eu aucune raison de les nier. Sainct Augustin a esté poussé à les nier pour la cause que i'ai dicte. Mais encore qu'on ne trouue en la Bible ce nom d'Antipodes, si n'est ce pas yn argugument, qui nous oblige à croire qu'il n'y en ait point, puis qu'il est escrit en la Bible mesme comme la terre est ronde, & comme le Ciel & le Soleil l'enuironnent: ce qu'estans ainsi tous hommes ont necessairement leurs testes droictes vers le Ciel, & les pieds sur la terre. Car en quel costè d'icelles les hommes soient, ils sont ne plus ne moins que les rayons d'vne rouë d'vne charette, qui se tiennét fermes au trou ou ils sont fichez, quand la charette est menee, sans qu'aucun d'eux soit en la rouë plus droict que l'autre ne plus hault, ny plus renuersé. Quasi tous Philosophes anciens ont tenu pout certain qu'il y auoit des Antipodes selon que recite Plutarque en son liure des opinions des Philosophes, & selon Macrobe sur le songe de Scipion. Ce nom d'Antipodes est si commun que le nombre de ceux, qui ne l'ont congneu ne seur

doit estre bien petit, & croy qu'il a tousiours estè en bruit iusques icy depuis le deluge. Le premier, que ie scache, qui ait sait mention entre les Theologiens Chrestiens des Antipodes a estè Clement disciple des Apostres, selon que disent Origene & sainct Hierosme, de maniere qu'il est tout certain qu'il y en a.

Où, qui, & quels, sont les Antipodes. Chap. 5. L'Element de la terre, encor' qu'il soir party en plusieurs Isles, n'est qu'vn corps, qui est rond en sa proportion, soit qu'il semble plat comme nous auons cy deuant dict. Thales Milesien vn des sept Sages de Grece, estoit de ceste opinion, & plusieurs autres Philosophes come l'escrit Plutarque. Mais Oecetes vn autre gradPhilosophePitagoricien fait deux terres de la nostre, & de celle des Antipodes. Theopompe historien, selon Tertulian cotre Hermogenes, dict que Silene affirmoit au Roy Midas qu'il y auoit vne autre rondeur de terre sans la nostre. Macrobe, pour abbreger, traicte bien au log de ces deux Hemispheres. Mais il faut scauoir, qu'encor qu'ainsi soit que tous facent bien de mettre deux parties de terre, chasque partie toutesfois ne faict pas vne terre, comme si s'estoient differétes terres: car il n'y a point plus d'vn element de terre, sinon qu'il est taille par la mer ainsi que parle Solin des Hyperborees: & qui contemplera l'image du monde en vn globe, & mappemonde, il verra clairemet comme la mer part la terre en deiix parties quasi esgallement, qui sont les deux Hemispheres susdits Asie, Affrique, & l'Europe font vne partie, & les Indes l'autre, en laquelle sont ceux

qu'on appelle Antipodes. Il est tout certain que ceux du Peru, qui habitent en Lima, au Cuzco, & Arequipa sont Antipodes à ceux qui viuent à l'embouchement du sleuue Inde, à Calecut & Zeilan, isles & terres d'Asie. Les Molucques (isles des ospiceries) sont aussi Antipodes de l'Ethiopie, qu'auiourd'huy nous appellons Guinee: Et Pline dit fort bié que la Taprobane est des Antipodes, par ce que certainemet ceux de ceste isle sot Antipodes des Ethiopies, qui sont à la riue du Nil, entre sa source, & Meroc. Semblablemet les Nexicquains, encor que non du tout, sont Antipodes de ceux de l'Arabie heureuse, & de ceux qui habitent au Cap de bonne esperace. Outre les Antipodes, il y en a encor d'autres qu'on appelle Parecques & Antecques: Souz ces trois noins se comprenent tous les habitans du monde. Les antipodes sont dits, par ce qu'ils cheminent sur la terre directement l'vn contre l'autre, comme ceux du Cuzco & de Calecut: Les Antecques de Guinee sont ceux du Calecut, & les Parecques de la mesme Guinee sot ceux de Cuzco: iceux ne demeurent point en pais contraire comme les Antipodes, ny diuers come les Antecques, ains demeurent en quartier de mesme temperament. Encor que Antecques & Parecques ne soyet proprement Antipodes, si se peuuent-ils ainsi appeller, & de faict on les y nomme, & ainsi on cofond les vns auec les autres, ce qui est cause que i'ay remarqué pour Antipodes, de la nouuelle Espagne ceux du Cap de Bonne esperance, qui sont nos Antecques.

Qu'on passe de ce pais aux Antipodes, contre la commune opinion des Philosophes. Chap. 6.

Ous les anciens, l'entends les Philosophes gé-1 tils, nient qu'on puisse passer de nostre Hemisphere à celuy des Antipodes, à cause que la Zone torride est au meillieu, qui les separe: & austi à caude l'Ocean, qui empesche le passage, ainsi que plus amplement le traicte Macrobe, sur le songe de Scipion que coposa Cicero: Quand aux Philosophes Chrestiens, Clement dict qu'il n'y a homme, qui puisse passer l'Ocea: & Albert, qui est des nouueaux le confirme. Je croy bien que iamais le chemin ne fut cogneu par eux, & puis les Indies, qu'on appelle Antipodes, n'auoient point vaisseaux suffisans pour si longue, & si forte nauigation, come ont les Espagnols pour la mer Oceane, Mais le chemin est del-ia si frequenté, & cogneu que chasque iour les Espagnols y vont fort ailement, & ainsi l'experiece est contraire à la Philosophie. le veux lai ser là le grand nombre de nauire, qui ordinairement vont d'Espagne aux Indes, i'en cotteray seulement vne nommee la Victoire, qui donna la volte à tout le rond de la terre,& qui abordant au pays des vns,& des autres Antipodes, demostra l'ignorance du sçauoir ancien, & s'en retourna en Espagne, dedans le troisieme an qu'elle estoit partie, selo que plus amplement nous dirons quand nous traicterons du destroict Magelanicque.

De la situation de la terre. Chap. 7.

IL semble estre vne grande vanité de vouloir sitruer la grandeur de la terre, & toutes sois c'est v ne chose sort facile. Sa situation donc est au meillieu du monde, & la mer, qui l'enuironne, luy serr d'aisses, ie ne le sçaurois dire plus briefuement, ny plus.

plus au vray. Mela pour signes notables, & pour les fins & limites, dû ciel il marque, comme aussi faict Dauid au Plalme 106. l'Orient, le Ponent, le Septentrion, & le Midi, desquels mesines ils bornent aussi la terre, & par le moyen d'iceux ils tiennent le compte des voyages qu'il conuiet faire par icelles. Eratosthenes ne mettoit pour ses aisles que les deux poles, la Tramontane, & le Midi, divifant la terre selo le chemin du soleil. Marc Varro louoir fort ceste partition à cause qu'elle est coforme à la railon, qui nous dict que ces poles sont fermes, stables, & immobiles, come ceux qui soustiennent le ciel, & autour desquels il prend son mouuement. Outre que ces signes susdits, qu'vn chacú cognoist, pour entédre vers quel costé du ciel nous sommes, ils aidet encor' à entendre à combien est le destroit de Gibaltar, de la Tramontane. Metrons Espagne pour excple, elle est vers Tramontane; & à cinquan te degrez d'icelle, ou pour mieux dire, du point de de la terre, qui est ou peult estre sous la mesme Tra mótane, qui font neuf cens & quatre vingts lieues: selon le comun compte des Cosmographes, & mathematiciens, elle est à trente six degrez de l'Equinoxial, ce qui reuient à nostre compte. Et à celle fin que de là en auat on entéde quelle chose est degré; ie veux dire ce qui en est. Il fault aussi sçauoir que les mariniers Espagnols prennent quatre mil pour lieues, & les Italies en prennent cinq, & nous prendrons tousiours quatre mil pour vne lieuë.

A Nciennement, on comptoit & on mesuroit la terre, & le monde par stades, paz, & pieds selon

qu'on lit en Pline, Strabo, & autres autheurs. Mais depuis que Prolomce inuenta ces degrez, cent cinquante ans apres la passion de 1 Es vs christ, on laissa ce compte. Ptolomee donc partit tout le corps, & tour que faict la terre, & la mer en trois cessoixate degrez de logueur, & en autat de largeur, car le monde estant rond, il est aussi large, que log, & donna à chacun degré soixante mil, qui font dixsept lieuës &demye d'Espagne, de façon que le rod de la terre, en cheminat droit par quelle part qu'on voudra des quatre sus nomees, a de circuit six mille deux ces lieues, qui sont vingt quatre mille, huit cents mille. Ce compte est si certain, que tous en v. sent & le louent, & est d'autant plus à louer celuy qui l'a trouué de ce que Iob, & l'Écclesiastique ont estimé estre difficile qu'aucu peur trouuer la mesure, & largeur de la terre. On appelle les degrez de longueur ceux, qui se comptent d'vn soleil a autre par equinoxial, qui tire de l'Orient à Ponent par le meillieu de la rondeur de la rerre : Iceux ne se peuuent pas bien comprendre à cause qu'il n'y a point au ciel de ce costé là signe aucun, qui soit stable, & arresté par ce que le soleil, encor que ce soit vn signe bien clair & euider, chage chasque sour quelque peu, & iamais ne repréd son cours par la voye mesme, par laquelle il a ia passe selon l'aduis de plusieurs Astrologies. On ne sçaitle nobre de ceux, qui se sont tourmentes à chercher les moyens, de pouuoir comprendre, & remarquer les degrez de longueur, comme on remarque ceux de la largeur & haulteur, tant y a que personne n'a peu encor' trou uer ces moyens. Les degrez de haulteur, ou lar-

geur sont ceux qui se comptent de la Tramontane. lesquels sont certains, & s'accordent de poinct en poinct, a raison que la Tramotane est ferme, & stable, & fert de blanc où on vise. Par ces degrez ie remarqueray la terre. Iceux se divisent en quatre parties esgalles, de la Tramontane à l'Equinoxial, il y a quatre vintgs dix degrez, de l'Equinoxial au Midy; il y en a autat, de Midy à l'Equinoxial encor' autat: & d'iceluy à la Tramontane s'en copte autant, Mais nous n'auos aucune relation des terres, qui sont en vne si grade distace, come de celles, qui doiuét estre sousle Midy, qui est l'autre esseuil du ciel, de la veue desquelles nous sommes priuez, car come il y a des hyperborees, il y a ausii des hypernocques, ainsi que dict Herodote; qui sont voisins du Midy, & parauenture sont ce ceux, qui habitet és pays du destroit Magelanicque, qui suit la voye de l'autre Pole, laquelle, n'est encor cogneu. Partant ie concluds que la rondeur, & grandeur de la terrene sera entierement cogneue iusques au temps quelqu'vn l'ait enuironné par dessous les deux Poles, comme Iean Sebastien de la Cane l'a entource par dessous l'Equinoxial.

Vant que commencer la description & cosmo graphie ie veux dire quelque chose de la nauigation, par ce que sans icelle on n'eust rien sceu de ceste description. Car on n'expedie pas tant de chemin, ne si viste par terre, comme par eau, & sans les nauires iamais les Indes n'eussent esté trouvees, & les vaisseaux se fussent perdus en la mer oceane, s'ils n'eussent porté l'esquille : tellement que ceste esté is

guille est la principalle partie pour bien nauiguer. Le premier, ainsi qu'escriuent Blonde, & Malphee Girard, qui trouua ceste esguille marine & l'vsance d'icelle fut Flaue, natif de Melphe, cité du Royaume de Naple, où encor auiourd'huy ils s'en glorifient, & non sans grande raison, puis qu'vn de leur voyfins a trouué vne chose si necessaire, si profitable, & si subtile. Les anciens n'ont sceu trouver ce fecret, encor qu'ils eussent le fer & l'aymat qui sont les matieres pour coposer ceste esquille. Ceux qui sont plus obligez à Flaue sot les Espagnols, qui nauigent beaucoup. Ce secret fut inuété, peut eftre, il y a deux cens cinquante ans : ou, tout au plus, trois cens ans. Aucun ne sçait la cause pourquoy le fer touché à l'aymant, regarde tousiours la Tramontane: tous l'attribuent à vne certaine proprieté occulte, aucuns en donent la vertu à la Tramontane, & les autres à la mixtion que font ensemble le fer, & la pierre. Si c'estoit proprieté de la Tramontane, il se feroit, come disent les Nochers, mutation en l'esguille quad le vent est de Nordest, qui est le vent Grec, hors de l'Isle troissesme des Azores à huict qés mil d'Espagne, vers Ponét l'est, ou est, c'est à dire Leuant, Ponét. Encor moins aussi ceste esquille per droit sa vertu quad on passe, comme dit Olanu, par dessous l'Isle d'Aymant, mais soit que ce soit, l'aymant regarde tousiours la Tramotane, encor qu'on nauigue pres du midy.L'Aymant a pieds & teste,& encor dit-on qu'il a des bras : le fer qui y est suit la reste, iamais ne s'arreste qu'il ne regarde directemet la Tramontane, ainsi fait-on les quadrants pour le foleil:les pieds seruent pour le midy, & le reste sert pour les autres parties du ciel,

Opinion que Asie, Afrique & Europe, ne sont que

Les ancies ont party nostre hemisphere en trois parties, Asie, Europe & Afrique. Ils ont separé l'Asie de l'Europe par le sleuue Tanais, ainsi que recite Hocrates en son Panegyricque, & ont diuise l'Asie de l'Afrique, par le sleuue du Nil, & possible la diuision eust esté meilleure par la mer rouge, qui quasi trauerse la terre depnis la merOceane iusques à l'autre Mediterranee. Celuy qu'on nome Berose dit que Noé donna les noms à l'Afrique, l'Asie, & l'Europe, & les distribua à ses trois fils, Cam, Sem, & Iapher, & qu'il vogua par la mer Mediterrance l'espace de dix ans. Nous demonstreros à la fin que ces trois susdites prouinces occupent la moitié de la terre. Tous en general afferment que l'Asie est plus grande qu'aucune des autres, & mesme que les deux autres ensemble: mais Herodote se moque en son Melpomene de ceux qui font l'Europe esgale à l'Asie, disant que l'Europe est esgale en longueur à l'Asie & Afrique, & les passe en largeur, ce qui n'est hors de verité: Mais laissant cela pour ceste heure, ie dis que Homere autheur fort ancien disoit que le rond, qui se diuise en l'Europe, Asie & Africque n'estoit que vne Isle, comme racompté Pompone Mela en son troisiesme liure. Strabon, au premier. de la Geographie dict que la terre qui est habitee est vne Isle toute enuironnee de l'Ocean, Higin, & Solin confirment celte opinion, encor que Solin erre en l'imposition des noms de la mer, pensant que la mer Caspe fust partie de l'Ocean, qui b. iij

toutesfois est mediterrance, c'est à dire, entre des terres, & ne participe en rien de la grand mer, Strabon racompte comme au temps du Roy de Prolomee Euegetes vn certain Eudoxe nauigea trois ou quatre fois de Caliz en Indie, qui a prins son nom d'vn fleuue: & que les gardes de la mer Arabicque, qui est la mer rouge apporterent audit Roy vn Indien en present. Le Roy Iuba confirme ceste nauigation selo que dict Solin, & a esté tousiours autat celebree comme aussi elle est notable, & encor' auiourd'huy l'est elle plus qu'elle n'a esté, on faict ce chemin par terre, passant par pays fort chauld, mais il n'est point si penible, comme au contraire, il est tresperilleux,& dangereux voguant par le costé de la Tramotane, où sont les gradissimes froids: Aussi il n'est memoire entre anciens, qu'il soit venu de l'Indie à Caliz par ce chemin plus d'vn nauire lequel, selon Mela, & Pline alleguans Cornelien artiua en Allemagne. Et le Roy des Suanubes qu'au cuns appellent Saxons, presenta certains Indiens de ce vaisseau à Quinte Metelle Celer, qui en ce temps la gouvernoit, la France sous le peuple Romain. Mais possible ces gens estoient du pays de labeur, & les prindrent pour Indiens abusez de la couleur, car on dict aussi que du temps de l'Empereur FedericBarberousse certains Indiens arriveret Lubec en vne barcque. Le Pape Pie second dict que la mer Sarmaticque & Scyticque est aussi certaine que la mer Germanicque & Indicque:auiour. d'huy nous sçauons par experiéce certaine comme on peult flotter depuis Noruegue iusques à passer par dessous la Tramotane, & voguer le log & la coste vers le midy insques à la Cinna. Olan Goth me comptoit plusieurs choses de ces pays, & de ceste nauigation.

Confins & limites des Indes par la Voye de Tramontane. Chap. 11.

E pays qu'on appelle Indie, est encor' vneisle Locome est ce pais de deça, il comence ses limites vers la Tramotane, qui est vn signe certain. le compteray par degrez qui est le meilleur, & le pl' vsité ie ne mesureray, ny n'approcheray de l'Europe, Affrique, & Asie, puisque plusieurs en ont assez escrit. Les confins donc, qui sont plus proches &plus remarquablesvers le Septérrio, sont les isles d'Island, & Grutlad. Islad est vne isle enuiró de cinq ces mil, situee à septate degrez de haulteur: mesmes il y ena quelques vns, qui la veullent mettre plus hault, disans que le soury dure quasi deux de nos moys. Ce mot d'issad veut dire isse, ou terre gelec, aussi à lave rité non seulemet la mer se gele à l'enrour d'icelle, mais la gelee aussi est si forte au dedas de ceste isle que la terre s'en esclate auec vn merueilleux bruit, tellemet qu'il semble que ce soit vn grand nombre d'hommes brayants, & se lamentans: de là vient que les habitans pensent que le purgatoire soit là, ou bien qu'on y tourmête quelques pauures ames. Il y a trois montaignes estranges, qui iettent le feu au pied, estants toutesfois tousiours gelees à la cime. Aupres de l'vne d'icelles, qu'on nomme Hecla, sort vn seu, qui ne prend point à l'estouppe, & neantmoins brusse sur l'eau, & la consomme. Il y a encores deux fontaines notables, l'vne, qui ie-Ce certaine liqueur comme cire a demy fondue ou

b ijij

I. LIVRE DE L'HIST.

caillee, & l'autre iette son cau bouillante, qui tourne en pierre tout ce que on y iette sans changer la forme & figure. Les ours y sont blancs, austi sont les regnards, lieures, faucos, corbeaux, & autres oyfeaux, & animaux feblables. L'herbe y croist haute & espaisse, & y en a tant qu'ils ne s'en souciét: aussi le bestial y profite merueilleusement, & est-on cotraint de l'oster de pasturage de peur qu'il ne creue de graisse. La laine est grolle, mais le beurre est bon à perfection, lequel auec le poisson est le principal fouftenemet de tous les habitans. Les Baleines frequentent fort le tour de ceste Isle: elle y sont si enragees qu'elles rompent & cassent les nauires. Ils ont faict vne Eglise des costes & os de ces baleines, & autres grands poissons. Les Islandois sont bien dispos de leurs corps, mais sont fort gourmands & sujets à leur bouche. Aucuns ont pensé que ceste isse fust Thylé, isse derniere de celles que les Romains subjuguerent vers la Tramontane, mais ils fabusent, par ce qu'il n'y a pas long temps qu'elle est descouverre, & aussi est-elle plus grande & plus tirant vers la bize. Thilé proprement est une petite isle, qui est entre les Orcades & Faré, tirant vn peu. vers l'Occident & est à soixante-sept degrez, encor que Ptolomee ne la mette si haut, & Island est a cet soixante mil, de Faré, & deux cens quarate de Thilé, & plus de quatre cens des Orcades. Vers la partie septentrionale d'Island ost Gruntland, isle fort grande, laquelle est à cent soixate mil de Laponie, & vn peu plus de Finmarchie, qui sont pais de la Scandinanie, portion de l'Europe. Les Gruntlandois sont vaillans, & beaux hommes. Leurs vailfeaux sont couvers de cuir, de peur du froid & des poissons. Gruntland, seló aucuns, est à deux cés mil des Indes, vers le pais de Labeur: on ne sçait encor si ce pais est joint à Gruntland, ou s'il y a entre deux quelque destroit: si les deux se joignent, les deux ronds & hemispheres de ce monde se couplent aupres de la Bize, ou bien dessous, puis qu'elle n'est point plus de cent soixante mil, ou deux cens mil, de Finmarchie. Et encor qu'il y eust vn destroit, ces pais sont assez voysins, puis que de celui de Labeur on ne compte selon le commum rapport des mariniers, que cent soixante mil iusques au Faial, qui est vne des isses des Azores, & deux mille mil iusques à l'isse d'Island, & deux mille quatre cens mil iusques en Espagne.

De la situation des Indes. Chap. 12.

Le costé des Indes, qui est le plus Septentrional, cst vers la partie de Gruntland, & d'Island. Il sestend le long de sa coste huict ces mil insques au sleuue de Neige, qui est à soixante degrez de hauteur: Ceste coste toures ois n'est encor gueres bien recongneue, de là il ya autre huict cens mil insques à la plage des Molues, & toute ceste coste est quasi situee sous le mesme soixantiesme degré, & c'est le pais qu'on appelle de Labeur: ceste coste enclost l'isle des Demons. Des Molues insques au cap de Mars, qui est au cinquate-sixiesme degré, on copre deux ces quarante mil: de là insques au Cap de Gado deux cess mil: de ce cap, qui est à cinquante & quatre degrez de hauteur, suiuant la coste droit en Ponent on compte huict cens insques à yn grand

I.LIVRE DE L'HIST.

fleuve dict saince Laurent, qu'aucuns croyent estre bras de mer, & a on vogué delsus plus de 800, mil en tirant contremont : de là est venu qu'on l'a appellé le destroict des trois freres. Il s'y fait vn goulfe quasi quarré, qui tourne iusque à la poincte de Baccaleos plus de 800.mil. Outre ceste poincte,& le cap de Gado, onvoit plusieurs isles bie peuplees, qu'on nomme Cortes Reales, lesquelles reserrent & couurent ce goulfe quarré, Cest vn lieu en ce quartier làfort notable. De la poincte de Baccaleos à la Floride on met 3440 .mil, en comptant ainst par le menu: premieremet de la poincte de Bacca,leos, qui est à 48 degrez & demy, on compte 280mil iusques à la plage du fleuue : & de ceste plage, qui est vn peu plus qu'a 45. degrez, y a autres 280. mil iusque à vne autre plage, qu'on nomme de Isleos, qui est quasi a 44. degrez de cest plage iusques au fleuue Fonde on marque 280, mil, & de l'à envn autre fleuue qui l'appelle de Gamas, y à 240. mil, & tous les deux fleuves sont à 43, degrez du fleuve de Gamas, on compte 200, mil iusques au cap de S. Marie, aupres duquel est le cap Bas à 160 mil, & de là insques au fleuve de S. Antoine on met plus de 400.mil: de ce fleuue on copte en tournant par la coste à l'étour d'vn goulfe 320. mil, iusques au cap des Arenes, qui est quasi à 39 degrez des Arenes au port du prince, y a plus de 400 mil, & de là iusques au fleuue Iourdan 280. & de ce fleuue au cap. S. Helene, qui est a 32. deg. ya 160. mil: de ce cap au fleuue Sec y a autre 160. mil: de ce Sec, qui est a 31. degré, on compte 80. mil iusques à la Croix, & de là à Canaueral, qui est à 28. degr. y a autre 160. iusques à la

poincte de la Floride. La Floride est comme vne langue de terre, qui s'estend en la met bien 400, mil droict vers le Midy. Et ila à l'opposite de soy loing enuiron de 100 mil l'isle de Cuba, & port de la Habane, & vers le Leuant ell' a les isles de Bahama & Lucaia. De la poincte de la Floride, qui est à 25. degrez, & qui tient 80. mil de logueur, on copte 400.mil, ou plus, iusqs au goulfe bas, qui est à 200. mil, du fleuue Sec de Ponent en Leuat, qui est la lar geur Floride. Du goulfe bas on met 400 mil iusqs à la riuiere des neiges : de là iusques au sleuue de fleurs, y a 220.mil, autant iusque à plage du sainct Esprit, laquelle, par vn autre nom ils appellent la Culate, ell' a de costé 120 mil, de ceste plage qui est à 29.degrez, y a plus de 280.mil, iusques au fleuue des pescheurs: de ce fleuue, qui est à vingt huict degrez & demy on met 400. mil iusques à la riviere des palmes, au pres de laquelle passe le tropicque de Cancer. De ceste riviere insques au fleuve Panuco, on compre plus de 120 mil, & de là à la Riche ville, ou bien, la vraye Croix, y a 280 mil, Almerie est comprise en cest espace de la vraye Croix, qui est à vingt-neuf degrez, y a plus de 120.mil, iusques au fleuue Alaurado que les Indiens appellent Papaloapan: de ce seune à celuy de Coazacoalco on met 200.mil, de là au fleuue de Gritalua vers le cap ród y a 320. le long de la coste, en laquelle sont situez Ciampoton, & Lazaro, du cap rond à celuy de Cotocé, ou lucatan on compte 360. & est enuiron à vingt & vn degrez, tellement que le tout bien co-pté, on trouue 3600, mil en costoiant tousiours la mer depuis la Floride insques Incatan, qui est vne

I. LIVRE DE L'HIST.

autre Promontoire, qui sort de terre, & fauance en la mer vers la Tramotane, & d'autant qu'il s'esten d en l'eau d'autant plus il s'eslargist. Il y a à deux ces quarate mill'Isle de Cuba vers l'Orient, qui enserre le goulfe, qui est entre la Floride, & Iucatan. Aucus appellent ce goulfe, le goulfe Mexicain: autres le goulfe de la Floride, quelques vns le goulfe de Cor tes. La mer entre en ce goulfe, entre Iucatan, & Cuba, auec vn courant roide, & fort entre Cuba, & la Floride, & iamais ne monte au contraire. De Co toce, où lucaran, y a 440. iusques au grand fleuue. Il y a en chemin la poincte des femmes, ou dames, & la plage de l'Ascension. De ce grand seuue qui est à seize degrez & demy, on compte six cens mil, iusques au cap de Cameron, lesquels on diuise en ceste sorte. On en compte 120. depuis ledict fleuue iusques au port de Higueras, ou Fichoré: de Higueras, au port de Cauallios autant, & encor' autant de là, iusques au port du Triomphe de la Croix: & de là au port de Honduras, on en met trente, & de ce port au cap de Cameron 80. d'où on compte 280, iusques au cap de Graces à Dieu, qui est à 14. degrez : on voyt en ceste coste Carthage. De graces à Dieu on marque 280, mil, iusque à Scignato, qui vient du lac de Nicaragua: de là a Zorebaro y a 160.mil, & plus de 200.de Zorebaro, iusques au nom de Dieu: Veragua est au milieu. Ces 360.mil, sont à 9.degrez & demy, ainsi nous auos 1960.mil, de Iucatan iusques au nom de Dieu, qui est notable pour le peu de terre & le peu d'espace, qui est de là iusques a la mer, de midy. Du no de Dieu y a 280 iusques aux Farellons de Darien,

qui sont a 8. degrez: le long de la Coste on voit Acla, & le port de Misas: & puis suit le goulse d'Vraba, qui contient en son emboucheure 24.mil, & 56 de longueur. De ce goulfe on compte 280, mil,iufques a Carthagene. On trouve entre deux le fleuve de Zenu, & Caribana, d'où prennet nom les Caribes. De Carthagene on met 200.mil, a S.Marthe, qui est enniron a 11. degrez de hauteur, sur la coste on voit le port de Zambre, & le grand fleuue de S. Marthe y a 200 mil, iusques au cap de la voile, qui est à 12. degrez, & à 400. mil, de S. Dominiq, de ce cap on copte 160.mil, à Coquibocoa, qui est vn autre cap de la mesme hauteur, au derriere duquel coméce le goulfe de Venezuela, qui faict de tour 320. mil,iusques au cap de S.Roman: de ce cap au goulfe malheureux, où tobe la Curiane, on met 200 mil. De ce goulfe à celuy de Cariari on met 400. mil,il est à 8. degrez, il contient le port de la Cane sistule, Ciribici, & le fleuue de Cumane, & la poincte de Araja, à 16. mil, d'Araja, est Cubagna, qu'ils appellét Isle des Perles: & de ceste pointe à celle des Salines on copte 240. mil, de la pointe des Salines au cap d'Anegat y a pl' de 280 mil, par le goulfe de Parias, qui se fait entre la terre ferme, & l'Isle de la Trinité. d'Anegat, qui est à 8. degrez, on met 200. mil, iusqs au fleuue doux, qui est à 6. degrez: de ce fleuue à celuy de Orellane qu'on dit le fleuue des Amazones, y a 440. tellement qu'on compte 3200. mil, le long de la coste depuis le nom de Dieu iusques à la riuiere d'Orellane, laquelle entrant en la mer s'estend 200 mil, en largeur estant droict soubs la ligne Equinoxiale. De ceste riuiere on copte 400. mil, iusLIVRE DE L'HIST.

ques à celle de Maragnon, qui l'espand en la mer auec vne estédue de 60.mil, & est à 4.degrez de l'Equinoxial vers le Midy. De Maragnon au pays de Humos sur lequel passe la regle du departemet, on compte autres 400. mil. De là insques à l'Angle de sainct Luc on en compte encor autant. De cet Angle insques au cap premier y a encor 400. mil, & de là au cap de sainct Augustin', qui est à 8. degrez & demy au delà de l'Equinoxial, on compte 280. mil: & à ce compte, d'Orellane iusques à ce cap on trouue 2100.mil. De toutes les Indes ce cap est le plus proche d'Afrique, & d'Espagne: car il n'y a de là iusques au cap verd, selon le commun recit des mariniers point plus de 2000. mil, encor en diminuentils. Du cap de sainct Augustin on met 400. mil, iusques à la plage de tous les sainces, qui est à treize degrez suiuant la coste vers le Midy:il y a au meillieu le fleuue de sainct François, & le fleuue Royal. De tous les sainces on compre 400. mil, iufques au cap de Apre, qui est a 18, degrez ou en-uiron de ce cap iusques à celuy, qu'o appelle froid on met 400 mil, le cap froid est quasi comme vne Isle: & de là y 2 400 mil, iusques à la pointe du bon Abrigo, par laquelle passe le tropique de Capricorne: & la raye de la partition du bon Abrigo on cópte 200.mil, iusques à la baye de sainct Michel,& de là au fleuue de sainct François, qui est à vingtix degrez, y a 240.mil. De sainct François à la riuiere de Tibiquiri, on met 400. mil, où est le port de Par-tos, & celuy de Fariol, & autres. De Tibiquiri à la riuiere de la Platte, ou d'Argét, on marque plus de 200. mil, & ainsi on compte 2640. du cap de sain &

Augustin iusques à ceste riviere, qui est à 35. degrez, elle tient d'emboucheure iusques à saincte Helene 260.mil, de là insques aux grosses Arenes y a 120.& de ces Arenes aux rochers d'Annegats 160. & de la à la terre basse 200. & de ceste terre à la plage sans fond 260.de ceste plage qui est à 41.degrez, on met 160.iusques aux Arracifes des loups: de ces loups, qui est à 44. degrez, on compte 180. iusques au cap de sainct Dominique, de ce cap iusques à vn autre qu'on nomme Blanc y a 240, qui est pres d'vn fleuue nommé sain & Iean le Serran, qui est à quarante néuf degrez, autres appellet ce fleuve des trauaulx, depuis lequel on copte 320. mil iusques au Promotoire des vnze mille Vierges, qui est à 52. degrez & demy, & en l'emboucheure du destroit Magelanique, lequel dure 440. mil d'vne mesme hauteur, & droit de Leuant en Ponent, & est à 4800. de Venezuela tirant de Midy vers la Tramontane, du cap Desiré, qui est à l'autre emboucheure de ce destroit en la mer de Midy qu'on nomme Pacifique, on copte 280. mil iusques au cap premier, qui est à 49. degrez, & de ce cap à la riuiere des Salines, qui est à quarate quatre degrez, on met plus de 620 mil. De ceste riuiere on compte 442, mil, iusques au cap So litaire, & de ce cap à la riuiere de sain& François y a 240.mil, de ceste riuiere, qui est à quarate degrez, au fleuue Sainct, qui est 33. degrez, y a 480. mil: ce fleuue n'est loing de Ciriuara, qu'aucuns appellent le port Desiré de Chillé. De Ciriuara, qui est à 31. degrez, on nauigue quasi par la Tramotane, & par le Midy par le moyen du fleuue de l'Argent. Du fleuue Sainct y 2 800. mil, iusques à Cinca & à la ri-

LIVRE DE L'HIST.

uiere depeuplee, qui est à vingt-deux degrez de ce fleuue y a 360; mil à Arequippa, qui est à dixhuict degrez. D'Arequippa, on compte à Lima 560 mil, qui est à douze degrez. De Lima insques au cap de l'Anguille on compte plus de 4.00.mil, qui est à six degrez & demi, fur ceste coste on voit Trusilio & & autres ports. De l'Anguille y a 160.mil au cap Blanc, & de la au cap de saincte Helene 240 . mil, Tombez, & Tumebamba sont au milieu, & l'Isle de la Pune. De faincte Helene, qui est à deux degrez de l'Equinoxial y a 280, mil iusqu'à Quigemis par ou il passe sur la coste sont situez les caps de sainct Laurent & de Passaos. On compte le long de ceste coste insques au cap de sainct Augustin 4000, mil: tout ce pays pour estre soubs & aupres de la Zone torride est fort riche & opulent, comme bien l'ont demonstré les prouinces de Colao, & de Quito, ainsi que dirons cy apres. De Quigemis y a 400: mil.iusques au port & fleuue de Peru, duquel a pris le nom la riche & fameuse Prouince & Royaume du Peru, en ce long traict on voit la plage de sainct Matthieu, le fleuue de S. Iaques & celuy de S. Ican du Peru, qui est à deux degrez de l'Equinoxial en ti rant en ça. Del'Equinoxial on comte plus de 280. insques au goulfe de sainct Michel, qui est à 6. degrez de l'Equinoxial, & a de tour 200 mil, & n'est qu'à 100.du goulfe d'Vraba. De sainct Michel on met 220. mil à Panama, qui est à huict degrez & demi de l'Equinoxial en ça, & n'est qu'à 60. mil du nom de Dieu, si ceste espace estoit retranchee le Pe su seroit vn Isle. Ce Royaume de Peru a de largeur mille lieuës, & de logueur 1200. & donnant trois mil

mil seulement pour vne lieuë (comme on compte par terre) la largeur seroit de 3000, mil, & la longueur de 3600: il y a de tour 4065. lieuës, & par ce que le circuit l'estend pour vne bonne partie sur la coste de la mer, nous compterons à la mode de la mer, qui est de quatre mil pour vne lieuë, tellement que le tour se montera iusques à 16260.mil. De Panama suyuant tousiours la coste iusques à Tecoantepec on compte 2600.mil, en comptant en ceste façon. De Panama on mesure 280, mil, iusques à la poincte de la Guerre, qui est enuiron à six degrez, en ceste coste on trouue Paris, & Natan. De la Guerre à Borrique, qui est vn autre pointe de terre à huict degrez, y a 400 mil. de Borrique on compte autres 400. mil, iusques au cap Blanc; où est le port de la Ferraillerie, duquel on compte encor' 400. mil insques au port de la possession de Nicaragua, qui est pres de douze degrez de l'Equinoxial. De la possession à la plage de Fonseque y a 60, mil: de là à Ciorotega 80, de Ciorotega au grad fleuue 120. & de ce sleuue à celuy de Guatimala 260. mil. De Guatimala à Catula y a 200. mil, & tout au pres est le lac de Cortes, qui contient 200. mil de logueur, & trétedeux de large, de là au port Serrey a 400.mil, & de là à Tecoantepec 160, qui est tirant vers la Tramotane, & le midy auec le fleuue de Coazacoalco, & est vn peu plus qu'a treize degrez, tellement que iustement finissent les 2600 mil. Tout ce traict de pays est fort estroict d'une mer à l'autre, & semble que la mer d'vne part & d'autre, ronge ces costes pour se ioindre ensemble, ainsi aussi elle nous monstre comme il seroit aise

I. LIVRE DE L'HIST.

faire vn passage d'vn costé à l'autre. De Tecoantepec à Colima on met 400. mil, on voit sur la coste Acapulco, & Zacatula. De Colima on compte 400. mil insques au cap des Courans, qui est à vingr de-grez : le port de Nouël est en ce quartier. Du cap des Courans y a 240. mil iusques à celuy de Ciametlan, par lequel passe le tropique de Cancer : sur ceste coste sont situez les ports de Xalisco, & de Vandras. De Ciametlan y a 1000. mil iusques à l'estang ou fleuue de Miraflores, qui est quali à trentetrois degrez : en ces 1000, mil on voit le fleuue de fain&Michel, le Guayanal, le port de remede, le cap Roux, le port des ports, & le port du passage. De Miraflores à la pointe des Baleines, qu'autres appellent Califormia, y a 880, en passant par le port caché, par Belen, le port des Feux, & la plage de Canoa, & par l'Isle des perles. La poincte des Baleines est sous le tropique, & à 320. mil du cap des Courás, par lesquels entre la mer de Cortes, qui ressemble à l'Adriatique, & est quelque peu rouge. De la pointe des Baleines iusques à la plage de l'Abbe y a 400. mil, & de là on en compte autant au cap de tromperie, qui est loing de l'Equinoxial trente degrez & demy, aucuns y en merrent d'auantage, mais quant à moy ie suis la commune opinion:De la Tromperie au cap de la Croix y a quasi 200. mil, & de ce cap y a quatre cens quarate mil insques au port des Sardines, qui est à rrételix degrez: En ceste coste est situé le goulfe de sain & Michel, la plage des Feux, & la coste blanche. Des Sardines au mont des neiges on compte 600.mil,passant par le port de tous les saincts, le cap de la galere, le cap de neige, & la

des premiers. Le mont de neige est à quarante degrez, & est le dernier pais remarqué en ce quartier là, si est-ce toutes fois que le reste de la coste suit la Tramotane encor bien loing infques à borner tou. tes les terres susdictes auec la terre de labeur; ou Gruntlandi en forme d'Isle, & ce reste monte iufques à 2040.mil: & par ainfi on costoye toutes les Indes de contree en cotree iusques au dernier pais congneu & desconuert. Quat à ce qui est congneu il contient de tour 9300. lieuës & plus, qui sont 37200.Il y en a 3375.lieuës par la coste de la mer de Midi, & 5960. par nostre mer tirant du Nort, qui est la Tramontane. Au furplus il faut entedre que toute la mer de Midi croist, & diminue beaucoup, & en aucuns caps six mil, & iusques à perdre la maree: & au contraire la mer de Nort ne croist quasi point sinon depuis Parie insques au destroit Magelanique, & en quelques autres endroits. Personne iusques auiourd'huy n'a peu encor sçauoir ny comprendre le secret, ny la cause de la croissance & descroissace de la mer, & encor moins pourquoy c'est qu'en aucuns lieux elle croîst, en autres, non. Partat ce seroit chose superflue d'en traicter icy quelque, chose.Le compte que ie prens des lieues & degrez, est selon les cartes marines des Cosmographes du Roy, lesquels ne reçoiuent, ny ne font memoire d'aucune relation de quelque pilote que ce soit sas auoir receu le sermet & bon tesmoignage. le veux bien dire encor qu'il y a autres Isles & pais en la 16deur de la terre, sans ce que nous auons descrit cy dessus, entre lesquels est le pais du destroit Mage-lanique, qui regarde l'Orient, lequel est de grande

estendue à ce qu'on en peut veoir, & est bien pres du pol Antartique, on pense qu'vn des costez dece pays responde vers le cap de Bonne-esperance, & l'autre vers les Molucches, par ce que les pilotes du viceroy Anthoine de Mendozze rencontrerent vn pays de Negres, qui duroit 2000. mil, & croyoyét q ce pays se cosinast auec celuy que nous disons. Par ainsi on voit que la grandeur de la terre n'est point encor toute descouuerte, mais les pays que nous auons d'escrit sont le corps de la terre, que nous appellons Monde.

Comment les Indes furent descouuertes pour la premiere fois. Chap. 13.

Omme vne Carauelle flottoit par nostre grad mer Oceane, vint à s'esseuer vn vent d'Ost si fort & impetueux, & sousslant si continuellement que ladicte Carauelle se trouua en vn pays incogneu, ny aucunement marqué en la Mappemonde, ou Carte marine. Elle rerourna de la en bien plus long temps qu'elle n'auoit faict à aller, & quad elle artiua de par deça elle n'auoit plus qu'vn Pilote, & trois ou quatre Mariniers, lesquels estans arriuez malades, & de faim & de trauail moururét en peu de iours au port. Voila coment se descouurirent les Indes, auec l'infortune de celuy, qui pre mier les vit, sinissant sa vie auat que iouir d'elles, & mesme sans laisser memoire de son nom, n'y d'où il estoir, ny en quel an il les trouua. Ie croy bié que ce ne sur pas sa saute, mais cela aduint par la malice, & meschaceté d'autruy, ou bien par l'enuie de celle qu'on appelle Fortune. Ie m'essmerueille des histoires anciennes, qui de petits commencemens

nous racomptent de haults faicts, & grandes entreprises, puis que no sçauos, qui est celuy, qui depuis peu de temps en ça a descouuert les Indes qui sont si remarquables, & si nouuelles. Si le nom de ce Pilote au moins fust resté, puis que tout a prins fin auec sa mort. Aucuns font ce Pilote d'Audeluz, lequel lors que ceste fortune luy aduint cotractoit és Îsles de Canarie, & madere: autres le font Biscain negociant en Angleterre, & en France: & autres le disent auoir esté Portugays, qui pour lors alloit ou venoit de la Mine, ou Indie, ce qui accorde au nom que prindrent ces nouuelles lettres, aussi il y en a qui disent que ceste Carauelle arriva en Portugal, & autres qu'elle arriua à l'isse de Madere, où à vne autre des Isles des Azores: mais pas vn n'asseure rien, ils l'accordent seulement en cela que ledict Pi lote mourut en la maison de Christofle Colomb. en la puissance duquel demeureret les registres de la Carauelle, & le raport de tout ce long voyage, auec la marque, & hauteur de ces terres nouuellement trouuees.

Qui estoit Christosse Colomb. Chap. 14.

Hristosse Colomb estoit natif de Cugureo, ou comme aucuns veullent, de Nerui, vilage de la Seigneurie de Gennes, qui est vne cité de grand renom en Italie. Il descendoit des Pellestrels de Plaisance en Lombardie. Au commencement il sut petit compagnon comme d'estre marinier, qui est vn mestier auquel volontiers s'employent tous ceux de la riuiere de Gennes. Ainsi il n'auigua plusieurs annees en Syrie, & en autres pays de Leuant: depuis il deuint maistre à faire des carres marines,

. I. LIVRE DE L'HIST.

d'où luy aduint tout le bien, & la bonne aduenture qu'il rencôtra. Il vint en Portugal pour auoir congnoissance de la coste d'Afrique, qui regarde le Midi, & de tout le reste des pais qu'enuironnet les Por tugays par leurs nauigations. Or pour mieux faire, & pour bié védre ses cartes, il se maria en ce Royau me de Portugal, ou, come aucuns veullent, en l'ille de Madere, ou, à ce que je puis croire, il demeuroit au temps qu'arriua la Carauelle cy dessus mentionnee: il receut en sa maison le patron d'icelle, lequel lui racompta tout le voyage qu'il auoit faict, & les terres neuucs qu'il auoit veues, afin qu'il remarquast en vne carte marine qu'il achetoit de luy : ce pendant mourut ce patron, qui laissa par ce moyen à son hoste la relation, la marque & la hauteur de ces terres neuves. Voila comment Christofle Colomb eur congnoissance des Indes. Et afin que ie n'oublie rien, aucuns ont voulu dire que Colomb scauoit la langue Latine, & qu'il estoit bié entendu en la Cosmographie, qui l'incitoit à cercher les pais des Antipodes, & la riche Cipanga, notee par Marc Paul, pour auoir leu Platon en son Timee, & en so Cricias, où il parle d'vne fort grade Isle nomec Atlantea, & d'vn pais couvert plus grand qu'Asie & Affrique, Et aussi pour auoir leu Aristote, ou Theophraste, qui dit come certains marchas Cartaginois. nauigeas du destroit de Gibaltar, vers Ponét & Midi, descouurirer, apres logues iournees, vne grande Isle depeuplee, bien pourueue toutesfois, auec riuieres nauigeables. Mais laissant là ces autheurs, ie dis que Christosse Colob n'estoit point docte, ains sculemet de bo iugemet, &qu'ayant la cognoissace

de ces nouueaux pais, par le rapport de ce Pilote mort, il s'informa de pei sónes doctes sur ce que les anciens disoyent des autres pais, & autres mondes: entre autres il communiqua fort auec vn frere lean Peres de Marcene, qui demeuroit au monastere de la Rabida: par telles cómunications, il creut pour certain ce que luy auoit laissé de bouche, ou par escrit, ce Pilote. Il me séble que si Colob cust cógneu par só sçauoir où estoyét les Indes, beaucoup deuat sans venir en Espagne, il cust traicté de cest affaire auec les Geneuois, qui couroyent tout le monde, mais iamais n'en creut rien, iusques à ce qu'il cust rencontré ce Pilote Espagnol, lequel il trouua par la fortune de la mér, & par la volonté diuine.

Combien trauailla Christofle Colomb, pour aller

aux Indes. Chap. 15. A Pres que le Pilote & les Mariniers de la Cara-uelle susdite surer morts, Christosse Colobse proposa d'aller cercher ces Indes: mais autant que le desir estoit grand, d'autant la puissance de s'acheminer estoit petite. Car outre qu'il n'auoit les moyens de fournir vn nauire, il auoit encor besoin de la faueur d'vn Roy, de peur qu'apres qu'il auroit desconnert la richesse qu'il imaginoit, on luy enleuast ce bien. Or voyant le Roy de Portugal estre empesché à la conqueste d'Afrique, & à ses nauigations en Orient, que pour lors il ne faisoit qu'encommencer, voyant aussi celuy de Castille, empesché à la guerre de Grenate, il enuoya so frere Barthelemy (qui sçauoit aussi son entreprise) au Roy d'Angleterre Henry septiesme, qui estoit fort riche & opulent, & qui n'estoit occupé en au-

c ilij

cunes guerres, pour negocier auec luy, tendant à fin qu'il luy donnast des vaisseaux pour descouurir les Indes & qu'il print en sa protection, luy promettant, & l'asseurant de luy apporter en peu de temps de grandissimes thresors. Barthelemy rapportant manuaile despesche, Christofle comença à traicter de ce negoce auec le Roy de Portugal Al fonse cinquiesme, aucc lequel il trouua peu de fa-- ueur, & encor' moins de deniers pour aller chercher ces richesses qu'il promettoit, par-ce que ces raisons estoient rebutees par le Docteur Calciadiglia Euesque de Visco, & parvn certain maistre Ro deric personnages estimez bien entéduz en la Cosmographie, lesquels asseuroient qu'en l'Occident il ne pouuoit auoir Or aucun, ny autre richesse come affirmoir Colob. Cela le feist devenir tout melancholique, & pensif, si est-ce que pour cela il ne perdit courage, ne l'esperace desa bonefortune que depuis il eut. Il l'embarqua à Lisbonne, & s'en vint à Palos de Moguer, où il comuniqua auec Martin Alsonse Pinzon Pilote bien practiqué, & expert, & l'offrant à luy, luy racompta comme il auoit entendu qu'en nauigeat derriere le Soleil par la voye temperse, on trouveroit de grands & riches pays. Il communiqua aussi auec frère Iean Perez de Mar cene Cosmographe, moine de l'ordre de S. François, auquel en secret il declara tout ce qu'il imaginoir en son esprit. Ce frere l'encouragea d'auantage en son entreprise, & le coscilla de negocier, & coserer de cest affaire auec le Duc de Medine Sidonie Hery de Cuzman, Seignr grad & riche & auec do Loysde la cerde duc de l'autre medine, surnomee

Celi, qui auoir en son port de S. Marie vn bon appareil, pour luy donner vaisseaux, & gens necessaires:mais ces deux Ducs ne voulurent entendre a tel voyage, reputant que ce n'estoit qu'vn songe, &vn compre d'vn moqueur, comme auoient ia faict les Roys d'Angleterre, & de Portugal. Alors le mesme Cordelier l'anima d'aller à la Court des Roys Catholiques, qui prenoient grand plaisir à tels deuis: & pour cest estect il escriuit pour luy à frereFernad de Teleuere confesseur de la Royne Isabelle, Christosse Colomb sen alla à la Cour de Castille où il entra l'an 1486.& presenta aux Roys Catholiques Fernand, & Isabelle les memoires de son entreprise. Iceux en feiret peu de copte, par ce qu'ils auoiet leus esprits empeschez à chasser lès Mores, hors le Royaume de Granate, il s'addressoit à ceux qué l'on disoit estre fauoriz du Roy, & qui auoient quelque pouuoir pres le Roy sur les affaires: mais attendu qu'il estoit homme estranger, pauurement vestu, & sans aucun credit que celuy d'vn moyne de l'ordre des Freres mineurs, ils ne luy donoient aucune faueur, & ne le vouloient escouter: ce qu'il tourmétoit grandemet en son esprit, il n'y auoit qu'Alfonse de Quintauille grand thresorier qui luy donnast à viure, & qui volontiers prestoit l'oreille à ces choses qu'il promettoit de ces pays in cogneuz : ce qui luy seruoit-d'entretient pour ne point perdre l'esperace de traicter quelque iour de cest affaire auec les RoisCatholiques. Par le moyé, donc, d'Alfonse de Quintauille, Colob eut entree, & audience, auec le Cardinal Gózalez de Médozze Archeuesque de Tolede, qui estoit fort fauorise, &

1. LIVRE DE L'HIST.

auoit grande authorité pres la Royne & le Roy. Iceluy le presenta deuant eux, lesquels apres l'auoir diligemmet examine, &bien entendu son desseing, commencerent à luy prester l'oreille, & prindrent ses memoires, & encor' qu'au commencement ils cussent pour vne chose vaine, & faulse, tout ce qu'il promettoit, luy doneret toutesfois esperace d'estre depesché à son souhait apres qu'ils auroient mis fin à la guerre de Granate qu'ils auoiet pour lors entre les mains. Auec ceste bonne responce Colomb comença à esleuer les pensees encor' plus hault, & à e-Are en estime, & ouy de tous les courtisans, qui iufques à ceste heure s'estoient tousours mocquez de luy, & ne se soucioit aucunemet de son affaire, puis qu'il auoit trouvé occasion. La guerre de Granate acheuce; il poursuiuitson affaire de telle saço, qu'ils luy donnerent ce qu'il demandoit pour aller chercher ces terres neuues,où il promettoit trouuer de Por, argent, perles, pierreries, espiceries, & autres choses riches. D'auantage ils luy donnerent la dixieme partie des reuenus, & daces Royalles, en tou tes les terres qu'il d'escouuriroit, & gaigneroit, sans preiudice, toutes fois, du Roy de Portugal. La capi-tulation de ce negoce fut passe en la Cité de Saincte Foy, & le privilege accordé en la Cité de Granate le 30. d'Auril en l'an melme que ceste Cité sut recouuerre des Mores. Et parce que le Roy n'auoit pour lors aucuns deniers pour depescher Colomb, ayant espuisé son thresoren ceste longue guerre, qui dura dix ans Louis de Sain & Ange son Secrettaire luy presta six comptes de Marrauedis qui sont seize mille ducats d'or. Sur cecy nous noter és deux

choses l'vne, comme auec si peu de comptant le re uenu de la couronne d'Espagne est creu en tant come vallent auiourd'huy les indes, l'autre qu'aussi tost que la guerre des Mores, qui auoit duré plus de 800. ans, print sin, celle des Indiens commença, asin que les Espagnols combatissent tousiours contre les Insidelles, & ennemys de la Saincte Foy de Iesus Christ.

Comme Christofle Colomb descouurit les Indes.

Chap. 16.

Chap. 16.

Hristoste Colomb equippa trois Carauelles
en Palos de Moguer aux despens des Rois Ca tholiques en vertu de la prouision qu'on auoit obtenue d'eux. Il mit en icelles six vingts hommes, tat mariniers que soldats. Il bailla la charge de l'vne à Martin Alphonse Pinzon, de l'autre à Fraçois Mar tin Pinzon, auec son frere Vincent Ianes Pinzon, & quant à luy côme grand Capitaine de toute l'armee il se mit auec son frere Barthelemy, qui estoit marinier fort adéxtre, en la plus grande, & meilleu re des trois. Il mit les voiles au vent, & commença à sortir du port vn védredi; troisieme iout d'Aoust mille quattre cents quattre vingts & douze. Il passa par Gomere, qui est vne des Isles des Canaries, où il print raffreschissement, de là suivit sa routte qu'il l'estoit imaginé, & apres plusieurs journees, rencontra tant d'herbe, qu'il sembloit que ce feust vn pré, ce quiluy donna vne peur, encore qu'il n'y eust aucun danger: & dict on qu'il s'en vouloit retourner, si d'auenture il n'eust veu bien loing de luy cortaines petittes cases, qui luy donnerent asseurance que la terre n'estojt

LLIVRE DE L'HIST.

gne pour raporter les nouvelles aux Rois Catholiques de tout ce qu'il auoit ven: & deuaut que partir fift en peu de jours vn petit fort de terre & de bois, auecques la volonté du Cacique, & mesme auecques l'aide de ses vassaux, dedans lequel il laifsa trente huict espagnols, soubs le capitaine Roderic d'Arene natif de Cordube, tant pour apprendre la lique que pour découurir les fecrets du pays, & de ce peuple: & les laissa la,iusqu'à tant qu'il fust retourne d'Espagne. Ce fut la la premiere demeure pour peupler que seirent les Espagnols aux Indes. Colomb prit dix Indiens, quarante perroquets, plufieurs Coqs, Connils, qu'ils appellent Hutias, Batatas. Axies. Il emporta aussi du Maiz, duquel ils font leur pain & autres choses estranges & differentes des nostres, pour tesmoignage de ce qu'il auoit découvert: Il mit semblablement dedans ses vaisaux, tout l'or qu'il uoit trouué, ou qu'il auoit 1 par eschange. Il despescha trente huich companons qui demeureroient là, & dict, à Dieu, au Cacique, qui pleuroit pour sa departie, s'en allant auec deux Carauelles, & tous les autres compagnons, faisant voile du port Royal, & auecques vn temps à souhait arriua en cinquante jours au port de Palos: Voila comme les Indes furent descouuertes par Colomb.

Del'honneur & grace que les Roys Catholiques feires à Colomb, pour avoir descouners les Indes. Chap. 17.

Ors que Colomb se desbarqua en Palos, & se metroir en chemin pour aller à la court, le Roy & la Royne estoyent à Barcelone : & encor que le voyage sur long, & que les eschanges qu'il auoit faict

24

faict par delà fussent grades, fi se mit il en chemin. Ce voyage luy estoit honorable, par ce qu'vn chacan sortoit dehors pour le voir, à raison du bruit qui couroit là par tout, comme il auoit descouuert vn nouueau monde, d'où il apportoit grandes richesses, & amenoit des hommes de nouvelle forme & d'autre couleur. Aucuns disoyent qu'il auoit trouué la nauigation qu'autrefois les Carthaginois auoier prohibee & deffendue: Autres que c'estoit celle que Plató en só Cricias met pour perdue auec fortune: Autres disoyent qu'il auoit acoply ce que Senecque en la Tragedie de Medee auoit deuince, c'est à sçauoir, qu'il viendroit par cy apres vn téps auquel on descourriroit de nouueaux mondes, & qualors l'isle de Thillé ne seroit pas la derniere. En fin il entra à la court bien venu & bien souhaitté. & auec grande assemblee de tous qui venoyent au deuant de luy : Ce fut le troissesme d'Auril vn an apres qu'il en estoit party. Il presenta au Roy, l'or & tout ce qu'il auoit apporté de l'autre mode, ce qui feist esmerueiller vn chacun, voyat toutes ces choses nouvelles excepté l'Or. Ils louoyent les Perroquets pour estre de fort belle couleur : les vns estoyent verds, autres rouges, autres jaunes, auec tréte fortes de plumes de diuerfes couleurs, & peu d'iceux ressembloyent à ceux qu'on apporte d'autre pais. Les Hurias, autrement connils, estoient perits, ayans les oreilles & la queue de souris, & estans de couleur cendree : Ils esprouuerent l'axies, qui est vne des sortes d'espice qu'vsent les Indies, laquelle leur brussoit la langue: Ils taterent aussi des Batatas, qui sont racines douces: Hs mangerent aussi des

t.LIVRE DE L'HIST.

gne pour raporter les nouvelles aux Rois Catholiques de tout ce qu'il auoit ven: & deuaut que partir fift en peu de jours vn petit fort de terre & de bois, auecques la volonté du Cacique, & mesme auecques l'aide de ses vassaux, dedans lequel il laifsa trente huict espagnols, soubs le capitaine Roderic d'Arene natif de Cordube, tant pour apprendre la lique que pour découurir les fecrets du pays, & de ce peuple: & les laissa la,iusqu'à tant qu'il fust retourne d'Espagne. Ce fut la la premiere demeure pour peupler que feirent les Espagnols aux Indes. Colomb prit dix Indiens, quarante perroquets, plufieurs Coqs, Connils, qu'ils appellent Hutias, Bataras. Axies. Il emporta aussi du Maiz, duquel ils font leur pain & autres choses estranges & differentes des nostres, pour resmoignage de ce qu'il auoit dé-couvert: Il mit semblablement dedans ses vaisseaux, tout l'or qu'il noit trouué, ou qu'il anoit eu par eschange. Il despescha trente huict compagnons qui demeureroient là, & dict, à Dieu, au Cacique, qui pleuroit pour sa departie, s'en allant auec deux Carauelles, & tous les autres compagnons, faisant voile du port Royal, & auecques vn temps à souhait arriua en cinquante iours au port de Palos: Voila comme les Indes furent descouvertes par Colomb.

De l'honneur & grace que les Roys Carboliques feiret à Colomb, pour avoir descounert les Indes. Chap. 17.

Ors que Colomb se desbarqua en Palos, & se mettoit en chemin pour aller à la court, le Roy & la Royne estoyent à Barcelone: & encor que le voyage sur long, & que les eschanges qu'il auoit

faict

faict par delà fussent grades, fi se mit il en chemin. Ce voyage luy estoit honorable, par ce qu'vn chacun sortoit dehors pour le voir, à raison du bruit qui couroit là partout, comme il auoit descouuert vn nouveau monde, d'où il apportoit grandes richesses, & amenoit des hommes de nouvelle forme & d'autre couleur. Aucuns disoyent qu'il auoit trouué la nauigation qu'autrefois les Carthaginois auoier prohibce & deffendue: Autres que c'estoit celle que Plato en so Cricias met pour perdue auec fortune: Autres disoyent qu'il auoit acoply ce que Senecque en la Tragedie de Medee auoit deuinee. c'est à sçauoir, qu'il viendroit par cy apres vn teps auquel on descouuriroit de nouueaux mondes, & qualors l'isle de Thillé ne seroit pas la derniere. En fin il entra à la court bien venu & bien souhaitté, & auec grande assemblee de tous qui venoyent au deuant de luy : Ce fut le troissesme d'Auril vn an apres qu'il en estoit party. Il presenta au Roy, l'or & tout ce qu'il auoit apporté de l'autre mode, ce qui feist esmerueiller vn chacun, voyat routes ces choses nouvelles excepté l'Or. Ils louoyent les Perroquets pour estre de fort belle couleur : les vns estoyent verds, autres rouges, autres jaunes, auec tréte fortes de plumes de diuerses couleurs, & peu d'iceux ressenibloyent à ceux qu'on apporte d'autre pais. Les Hurias, autrement connils, estoient perits, ayans les oreilles & la queue de souris, & estans de couleur cendree: Ils esprouuerent l'axies, qui est vne des sortes d'espice qu'vsent les Indies, laquelle leur brussoit la langue: Ils taterent aussi des Batatas, qui sont racines douces: Ils mangerent aussi des

Cogs du pays, qui sont meilleurs que nos pans & poulles. On l'esmerueilloit qu'en ce pays il n'y auoit point de grain, & que tous mangeoient du pain faict de Maiz. Ce qu'ils regardoient le plus,estoit les hommes qui auoient en leurs nez, & en leurs oreilles des pierres pendantes, qui n'estoient ne blaches, ne noires, n'oliuastres, mais estoient de couleur de pomme de coing cuicte: ils estoient six, qui furent baptisez, le Roy& la Royne estoiet parrins,& le prince dom lean, pour authoriser d'auantage en la personne de ces Indiens premiers Chrestiens le S. Baptesme: tous les autres que Colomb auoit amené, moururet deuat qu'arriuer à la court. Le Roy, & la Royne estoient fort attentifs au recit que leur faisoit Colomb de tout ce qu'il avoit veu. Ils femerueilloiet d'ouyr que ces Indiens n'auoiet aucuns vestemens, ny lettres, ny monnove, ny fer, ny grain, ny vin, ny aucun animal plus grad qu'vn chien,ny aucuns nauires que petites barquettes, fai tes à la semblance d'esquifs, tels que les vendageurs vsent à Rome, faits tout d'vne piece: mais quand ils entendirent qu'en ces Isles & terres neuues, les hommes se mangeoient l'vn l'autre, &qu'ils estoiet tous Idolatres, ils ne le peurent endurer ny supporzer, & aussi tost feirent promesse à Dieu que's'il leur donnoit vie, ils osteroient ceste grand' cruauté, & destracineroiet par toute l'Indie, ceste idolatrie abo minable, fils pouuoient auoir vne fois commande ment fur eux: vn veu, certes, d'vn Roy tres-Chrestien. Iis feirent grand honneur à Christosse Colob le faisant seoir en leur presence, qui est vn signe de grande faueur, & amitié, par-ce que pour l'honeur

& reuerence de l'authorité Royalle, c'est une ancienne coustume d'Espagne, que tous vassaux & feruiteur, soient rousiours debout deux leur Roy. Ils luy confirmerent la dixieme partie des reuenus, Royaux, & luy doneret le tiltre & office de grad Admiral des Indes, & seiret son frere Barthelemy Colob Adelantado Christosse Colob mit à l'entour de l'Escu de ses Armes, que le Roy luy auoit donnees, ces deux vers en langue Espagnole:

Por Castiglia, ypor Lcon.

Nucuo mondo halla Colon. qui veulent dire en François.

Pour Castille & Lcon, Colombe

A descouuert vn nouueau Mode. De là on soupgonnoit que la Royne fauorisoit plus ce descouurement des Indes, que non pas le Roy. Mesme
elle ne permettoit que pas vn autre de ses Castillas
passasta aux Indes, & si quessa Arragónois y vouloit
aller, il falloit qu'il eust cógé expres d'elle. Plusieurs
deceux, quiauoiét acópagné Colób en cesvoyages;
demaderét grace, laquelle le Roy n'octroya à tous,
dequoy fasché le marinier de Lepe, se retira en Barbarie, où renia sa foy, tat pour ce que Colób ne luy
dóna rien, que pour n'auoir obtenu sa grace du
Roy, encore que deuant nul autre il eust veu aux
Indes le premier la lumiere.

Pourquoy on appelle tout ce pays Indie. Chap. 18.

A Vant que nous passions plus auant, le veux dire ce qu'il me semble de ce nom Indie, par-ce qu'aucuns croyent que ce pays s'appelle ainsi, à raison que les hommes sont semblables en couleur à I. LIVRE DE L'HIST.

ceux de l'Indie Orientale, Mais il m'est aduis qu'ils sont bien differens, & en couleur, & en façon de faire: & foit que de ces Indes ce pais soit dict Indie, Indie toutesfois est proprement ceste grande prouince d'Asie, où Alexandre le Grand feist la guerre, laquelle print son no du fleuve Inde, & se divise en plusieurs Royaumes, qui sont aux enuirons de ce Heuue. De ceste grande Indie, qu'on appelle Orien tale, font fortis grandes compagnies d'hommes, qui descendirent, ainsi que recite Herodote, pour se peupler en l'Æthiopie, qui est entre la mer Rouge & le Nil,ce qui autourd'huy est en la puissance de Prete Ian. Ils furent si forts en ce pays qu'ils chagerent les anciennes coustumes de ce pays en les leurs. De là vint que l'Ethiopie l'appella aussi Indie:ce qui a meu plusicurs, & mesme Aristore, & Se neque, de dire que l'Indie estoit pres d'Espagne. De ces Indes, donc, de Prete Ian, où là negotioient les Portugays a prins le nom d'Indie ce pays, par ce qu'à dire vray, la Carauelle premiere, qui auce vn vent impetueux fut poussee en ce pays venoit ou alloit à ces Indes, & quand le Pilote vit ces terres neuues, il les appella Indes, & ainfi Christofle Colomb les a tousiours depuis appellees. Ceux, qui font Colomb pour grand Cosmographe, disent qu'il les appella Indes pour l'Indie Oriétale, croiat que ces terres neuves sussent l'isse de Cipango qu'il cherchoit, laquelle est viz à viz de la Cina, ou Catay, & fi auoit plustost le Soleil derriere soy que no pas deuant: plusieurs, toutesfois, croyent que ceste Isle de Cipago n'est point. Or soit pour telle raison qu'on voudra que ce pais l'apelle Indie, si s'appelle il aniourd'huy ainfi.

La donation des Indes que feift le Pape aux Roys

A Vshi tost que les Roys Catholiques eurent ouy
Christoste Colomb, despescherent vn courrier à Rome, qui portoit la relation de ces terres nouuellement trouuces pour la bailler à ses Ambassadeurs, qui quelques peu de moys deuant estoyent partis pour aller prester l'obedience au Pape Alexandre fixiefme, ainfi qu'ont accoustumé faire tous les princes Chreftiens. Le courrier arriué les Ambailadeurs presenterentau Pape les lettres de leur Roy, & de leur Royne auec la relation de Colob. Ce fut certainement vne grade nounelle, à laquelle sa Saincteté, les Cardinaulx, & toute la Court prindrent grand plaisir, & s'esmerueilloient d'ouir cho ses si estranges & si rares, tant de ce que les Romains, qui ont gouverné tout le mode, n'en avoiét iamais rien entendu, que de ce que les Espagnols auoient faict ce descouurement. Le Pape de sa propre volonté, & de son seul mouuement, & auec le consentemét des Cardinaux dona de grace au Roy d'Espagne toutes les isles, & terre ferme qu'ils delcountiroiet vers l'Occident, aux charges & conditions qu'en les coquerant, ils enuoiroient des prescheurs pour couertir les Indiens de leur idolatrie. Ie descriray icy la bulle du Pape, à fin que tous la lifent, & qu'vn chacu fçache come cefte coqueste, & couersion des Indes, que font les Espagnols, est auec l'autorité & donatió du grad vicaire de lesuschrist.

Labulle & donation du Pape. Lexandre Euesque serviceur des serviceurs de Dieu anostre trescher fils en Iesuschrist Ferdi-

I. LIVRE DE L'HIST.

nand Roy, & à nostre treschere fille en Iesu-Christ Isabelle Royne de Castille, de Leon, d'Aragon, de Sicile, & de Granade salut, & benediction Apostolicque.

Entre tous les œuures agreables à la majesté diuine, & que desiros le pl' est que la foy catholique &la religion Chrestiëne soit principalemet en nostre téps exaltee, & par toute amplifice & espadue, & que le falut des ames foit procuré d'vn chacun, & que les nations barbares soyet subjuguees & reduires à la foy:ce qui est cause que nous estás parue nus par la seule diuine clemence, & non pour nos merites, à ceste sacree chaire de S. Pierre, nous deuons à bon droit de nostre bon gré, & auec toute faueur vous donner les moyens & occasions pour mettre à execution, & pour poursuiure de iour en iour auec vn ardat courage en l'honeur de Dieu, & del'Empire Chrestie, vn si louable & si saint œuure qu'auez encómécé par l'inspiratió de Dicu immortel, cosiderans que, come vrays roys & princes Catholiques, tels que nous vous auons tousiours cogneus, & come affez est notoire à tout le mode par vos grades entreprises, vous n'aucz point seulemet vn tel desir que nous, mais qui est d'auatage, que de toute vostre puissace, soing, & diligéce executez vostre bon vouloir sans espargner aucuns trauaux, sas auoir esgard à aucune despence, sans vous soucier d'aucuns perils, mesme en espandant vostre propre fang, & que vous auez voué tout vostre cœur, toutes vos forces dés long teps à cela, comme assez le demostre le recouuremet qu'auez n'aguere fait du royaume de Granade d'etre la tiranie des Sarrazins

auec vne si grade gloire de vostre nom. Nous auos entédu come par cy deuant vous auiez proposé de faire cercher quelques illes & terres fermes lointaines & incongneues, & non encor par aucuns defcouvertes pour reduire les habitans d'icelles à faire profession de la foy, & recongnoistre nostre redepreur:mais que n'auiez peu coduire ceste saincte& louable deliberation à sa fin pour la guerre de Granade, en laquelle estiez pour lorsempeschez, &que du depuis, ce Royaume estant recouuert par la permission divine, auiez, non sans grands perils & despences, enuoyé sur ceste grande mer, où personne n'auoit encor vogué: Christoste Colomb, homme digne & recommédable, & propre à vn tel affaire, pour diligemmet cercher ces terres fermes & isles loingraines & incongneuës:lesquelles, apres auoir finglé tout au trauers cet Ocean, il auroit trouuces par sa grade diligéce auec l'aide de dieu, toutes peuplees & réplies d'hommes, viuas paisiblement ensemble, se tenans nuds, & se nourritsans de chair, & qui, selon le rapport de vos ambassadeurs, croyent qu'il y a vn dieu createur au ciel, & qui féblent eftre assez idoines & capables pour embrasser la foy catholique, & estre instruits és bones mœurs : ce qui nous donc esperace q le nom de nostre sauueur lesus-christ seroit facilemet espandu parmy ces terres & isles, si les habitans d'icelles estoyét endoctrinez. D'auatage nous auos esté aduertis come ledit Colob en vne principale de ces isles a basti vn fort, das leql il a mis quelques Chresties qui l'auoyet suiny, tat pour le garder q pour l'enquerir des autres illes &terres fermesquiluy estoier encorincógneues,&

I. LIVRE DE L'HIST.

qu'il a raporté qu'és Isles qu'il a ià descouvertes, on trouuoit de l'or, des espiceries, & plusieurs autres choses precieuses. Ce qu'estat par vous diligément consideré, principalement ce qui concerne l'exaltation & ampliation de la foy Catholique, (come il appartientà Roys Catholiques) vous auez propose, suiuant la bonne coustume de vos predecesleurs Roys d'eternelle memoire, de subiuguer auec l'aide de la divine clemence toutes ces terres, isles susdites, & to leurs habitas, & les ramener à la foy Chrestiene. Voyans vostre deliberation telle, nous, qui affectueusement desirons qu'vne si saincte & louable entreprise soit bien encommencee, & encor mieux acheuee, & qui souhaittons grandemet que le nom de nostre Sauueur soit presché en ces pais incongneus, vous enhortons par le sainctBaptesme(par lequel estes obligez aux commandemes apostoliques) & vous sommos par l'interieur de la misericorde de nostre Seigneur Iesus-Christ, que quand auec vnbon zele de la saincte foy, vous comécerez ceste expedition, vous vueillez induire les habitans de ces illes & terres fermes, à reccuoir la religion Chrestienne, sans que les perils & trauaux vous en puissent iamais destourner, vous sians afseurement que le Dieu tout-puissant conduira en toute prosperité vos entreprinses. Et afin que par la largesse apostolique vous entrepreniez plus volontiers & d'vn plus grand courage la charge d'vne si haute entreprinse, de nostre propre mouuement, sans auoir esgardà aucune requeste qui par vous ou par autruy nous pourroit auoir esté presentee, mais seulement esmeus par nostre pure &

franche liberalité, & pour quelques secretes causes, nous vous donons toutes les isles & terres fermes, qui ont ja esté trouuees, & qui sot encor à trouuer. qui sont descouvertes & à descouvrir, vers l'Occident & le Midy, titat vne ligne droit du pol Arctique au pol Antarctique, soit que ces isles & terres fermes trouuees & à trouuer, soit vers l'Indie, ou vers quelque autre quartier. Nous entendons toutesfois que ceste ligne soit distante cent lieuës vers l'Occident & le Midy des isles, que vulgairemet on appelle Azores, ou du Cap verd. Nous doc par l'authorité de Dieu tout-puissant, qui nous a esté baillee en la personne de S. Pierre, & de laquelle nous iouissons en ce mode come vicaire de Iesus-christ, voºdonons auec leurs feigneuries, villes, chasteaux, lieux, villages, droicts, iurildictions, & toutes autres appartenances & dependances, toutes les isles & terres fermes trounces & à trouner, descouuertes, & à descouurir depuis ladicte ligne vers l'Occidet & le Midy, qui par autre Roy ou prince Chrestien n'estoyent point possedee actuellemet jusques au iour de Noel dernier passé, auquel comence la prefere annee 1493. lors que quelques vns des isles sufdites ont esté trouvees par vos Lieutenans & Capi taines. Lequel don nous estendons en la personne de vos heritiers & successeurs Roys de Castille & de Leon, & les en faisons seigneurs aucc pleine & libre puissace, authorité & jurisdictio sur icelles, ne voulas neatmoins desroger au droit d'aucun prince-Chrestien, qui actuellemet en auroit possedé quelques vnes susqu'au jour susdit de la natiuité nostre seigneur Iesus-christ. D'auatage nous vous madons

que suitant la saincte obedience que vous nous deuez, & saiuant la promesse que vous nous auez faicte (laquelle nous ne doutons point que ne gardiez entieremet pour la grande deuotion & royale majesté qui esten vous) vous enuoyez aux susdites isles & terres fermes des gens de bien, craignans Dieu, doctes, sçauans, & expers, pour instruire les habitans susdits en la foy catholique, & pour les abreuner de bonnes mœurs, vous enchargeans de vous employer songneusement aux choles susdites. Et d'autre part nous deffendons sur peine d'excommunication à routes personnes de quelque dignité que le foit, fusse Imperiale, & Royale de quelque estat, degré, ordre, ou condition qu'elles soyet d'aller ou enuoyer sans auoir permission de vous, de vos heritiers & successeurs fusdits, à aucunes de ces isles & terres fermes qui sont ja descouvertes, & sont encor à descouurir vers l'Occident & le Midi, suiuant ladite ligne que nous entendons passer du pol Arctique, au pol Antarctique cet lienes loig des illes des Azores, ou du cap verd, vers Occider &Midi, nonobstat toutes autres costitutions, &ordonnances apostoliques à ce cotraires: ayans bonne confiace que celuy qui est-distributeur des empires & leigneuries, conduira vos actions, li vous poursuiuez vne si saincte & louable entreprise, & vos labeuts & trauaux auront en brief vne fin trefheurense qui aportera vne grade gloire, & vne felicité nompareille à tout le peuple Chrestien. Mais parce qu'il seroit difficile que ces presentes fussent portees aux lieux où il seroit besoing, nous voulos que pareille foy soit adioustee come à ces presétes,

aux copies, qui seront signees par main de notaire public, sur ce appellé & scellees du seel de quelque pérsonne, constituée en dignité ecclessatique, ou de quelque court d'Eglise. Qu'aucun donc ne soit si temeraire d'enfraindre & venir au contraire de ce, qui est porté par cet nostre mandemét, exhortation, requeste, donation, cocession, assignation, constitution, decret, dessence, inhibition, & volonté. Et si quelqu'vn soit si hardy d'attenter au contraire, qu'il s'asseur l'écourir l'indignation de Dieu tout puissant & des apostres S. Pierre & S. Paul, donné à Rome à S. Pierre l'an de l'incarnation de nostre Sei gneur 1493, le quatries me des nones de May, & le premier an de nostre pontificat.

Le second voyage que seist Colomb aux Indes. Chap. 2.

Es Roys Catholiques ayans si bonne responce L du Pape, resolurer de renuoyer Christofle Colomb auec grand nombre de gens pour peupler ce nouveau pais, & pour comencer la conversion de ces Idolatres, suiuant la volonté, & mandemet du Pape. Ils comanderet à Iean Roderic de Fonsecque Doyen de la cité de Senile qu'il asséblast vne bone armee de mer, & feist pronision de viures, & de tel nobre de vaisseaux qu'ils fussent capables pour receuoir mil cinq cens hommes. Le Doyen suiuant ce commandement equipa iusques à dixhuict nauires & carauelles, & de là en auant il eut tousiours l'œil fur les faciendes des indes,& vint à estre president du conseil d'icelles. Ils cercherent douze Prestres lettrez & de bonne vie pour prescher & conuertir ce peuple, iceux suiuoyent frere Bueil Catalan de l'ordre de S. Benoist, qui auec vn brief l'en

alloit par de-là comme vicaire du Pape. Au bruict des richesses de ces Indes, & pour estre l'armee bone, & pour plaire au Roys Catholiques, plusieurs Chenaliers, & courtisans se hazarderent à ce voyage. Plusieurs autres gens aussi de mestier mecanique se ietteret auec ceste armee, comme Orfeures, Charpentiers, Cousturiers, Villageois, & autres. On achepta aussi aux despens du Roy force Iumes, Vaches, brebis, cheures, porcs, truyes, asnes, pour en auoir de la race, par ce qu'il n'y en auoit point par de-là. Aussi on acheta grande quantité de grain d'orge, de legumes pour semer, de vignes, cannes douces de succre, & plantes de fruicts doux, & aigres, des briques & de la chaux pour bastir, & plufieurs autres choses necessaires pour edifier & enretenir les villes qu'on baftiroit. Le Roy feift grale despence en ces choses, & en la foulde de ces mille cinq cens soldats qui estoyent en ceste armee, laquelle Christofle Colomb feist sortir de Caliz le 25. de Septembre 1493. Et par ce qu'en nauigeant selon sa route il panchoit toutesfois plus à gauche qu'il n'auoit fait au premier voyage, l'approchant plus pres de l'Equinoxial, il vint à recon-. gnoistre premierement vneisle qu'il appella Desiree, à laquelle il ne l'arresta, & vint surgir au port de l'Argent, qui est én l'Isle Esgagnole, & de là aussi tost se rendit au port Royal, où il auoit laissé trente huict Espagnols. Or ayar entedu là come les Indiens auoyent tué tous ces Espagnols, par ce qu'ils vouloyent prendre ou forcer leurs femmes, & leur faisoyent autres desplaisirs, ou bien par ce qu'ils ne fen alloyet point, ny ne fen vouloyent aller, il fen

30

retourna pour peupler en l'isabelle, qui est vne cité faicte en la memoire de la Royne, &feist bastir vne forteresse és mines de Cibao, où il mit pour Capitaine le commandeur dom Pierre Marguerite. Il depescha aussi tost Antoine de Torres aucc douze vaisseaux, afin qu'ils ne fussent d'auenture perdus. demeurans là trop longuemét, pour porter la nouuelle de la mort du capitaine d'Arane & de ses copagnos, & plusieurs grains d'or, entre lesquels y en auoit vn pesant huict onces, qu'Alphose d'Ogede auoit trouué : Il enuoyoit aussi aucuns Perroquets fort beaux, & certains Indiens Caribes, qui manget les homes: Iceux font naturels d'yne Iste nommee Ajay, qui auiourd'huy se nome saincte Croix. Quat à luy il f'en alla auec trois Carauelles pour descouurir plus de païs, comme les Roys luy auoyent comandé. Il descouurit l'isle de Cuba vers le Midy, & la Iamaicque, & autres petites isles, & estát retour-né il trouua plusieurs Espagnols morts de faim, autres malades, & plusieurs tout decoulourez de fai : Il vsa de grande rigueur contre aucuns qui auoyét desobey à ses freres Barthelemy & Diegue, & qui auoyent faict mal aux Indiens. Il feist pendre Gafpar Ferriz Arragónois, & en feist foueter quelques vns si cruellemet que to' les autres l'en blasinoyet. Estat ainsi rigoureux, encor que ce fust par voye de iustice, frere Bueil grand vicaire, pour obuier à la mort d'autres Espagnols, & pour oster le deshonneur qui l'en ensuiuoit, interdist Colob: mais il ne se soucioit de telles raisons, ny des autres prestres. Ceste querelle ainsi l'enstaba de plus en plus, & l'vn & l'autre en escriuerent aux Roys Catholiques, lesI. LIVRE DE L'HIST.

quels envoyeret par delà lea Agnade pour les ame ner enEspaigne come prisonniers, afin de rédre rai-In de leur different denant leurs maiestez, Aucuns disent que le frere, & les autres querellans vinrent deuant, qui informerent malle Roy & la Royne, Christofle Colomb arriua à Medine du champ, où pour lors estoit la Cour, & apporta au Roy plufieurs grains d'or, & aucuns pesans quinze, & vingt onces, & plusieurs grandes pieces d'Ambre, grande quantité & nacre de perles, plumes, & manteaux de cotton, desquels se vestoientles Indiens:il leur feist son rapport de ce qu'il auoit descouuert de nouueau, & leur loua grandement ces Isles si riches, & Gesmerueillables de ce qu'en Decembre, quad l'hyer est en Espagne, les oyseaux font leurs nids aux rbres par la campagne, & en Mars les raisins sauuages se meurissent, le grain semé au moys de lanuier, est meur en soixante & dix iours, les melons font bons en quarante iours, les racines, & laictues en moins de vingt iours viennent à perfection: La chair des Pigeonneaux sent comme muse, & celle des Cocodrilles, qui sont en grad nombre en chasque fleuve: Les habitans peschent en la mer de fort grands poissons auec vn petit instrumét qu'ils appellet Gayca, les Espagnols le nomét riverso, en outre leur dit, come il pesoit qu'il y eust en ce pays de la canelle, girofle, & autres espices, à cause de l'odeur doux, & suaue, qui sorroit deplusieurs vallees. Apres tout ce discours il preseta les proces des Espagnols qu'il auoit mis en iustice. Les Roys catholicques pour mieux& plus aplemet le descharger, le remer ' cient pour les services qu'il leurs avoit faits, &pour

les peines, & fatigues qu'il auoit enduré, le reprindrent seulement de la trop grande seuerité, & &chastiement, duquel il auoit vic, l'admonnestant de ce gouverner par cy apres auec plus grade modestie auec les Espagnols, qui pour le seruice de leurs maiestez se hazardoiet d'aller en pays si lointains. Ils feirent armer huice nauires, auec lesquels voulurent qu'il retournast à descouurir encor d'auantage de pays & emmener gens, armes, vestemens & autes choses necessaires.

Le troisieme Voyage que Colomb feist aux Indes. x

Chapitre 21.

DE ces huich nauires que Colomb auoit armees 🗸 & equippees aux despés du Roy, il en enuoya deuant deux soubs la coduicte de son frere Barthelemi, & luy auec les six autres se partit de saint Luc de Barramede à la fin de May en l'an 1497. Au bruit des richesses qu'on apportoit des Indes quelques corsaires François se ietterent vers ce quartier. Ce qu'ayant entendu Colomb se retira en l'Isse de Madere, d'où il enuoya par le droict chemin à l'Isle Espagnole trois vaisseaux auecques trois cens homes qui estoieut là confinez, & luy f'en alla auce les trois autres aux Isles de cap verd pour prendre son voyage plus pres de l'Equinoxial. En cevoyage il toba en de grands accidents rencotrat la mer calme auec grandissime chaleur. En sin il arriua en ter re ferme des Indes, vers le quartier qu'on appelle Paria, & de là insques au cap de la Voile costoya tousiours la terre par l'espace de 1320, mil, & puisse mit à trauerser la mer tirat àS. Dominique ville que son frere Barthelemy auoit fondee là a riuiere du

fleuue d'Ozame, ou il fut receu pour gouverneur selon la forme de la prouision qu'il portoit, ce qui ne fut sans grand murmure de plusieurs, qui estoier fort mal contens & de son frere Adelantado, & de-Diego Colomb, qui en son absence auoient le maniemet de tout, soit en temps de paix ou en temps de guerre.

De la faim, maladie, guerre, & victoire qu'ont eu les

Es Es pagnols ont esprouué l'air, & le pays aucc plusieurs sortes de maladies, entre autres ils en ont ellayé deux, qui les ont plus longuement tourmentez: l'vne estoit des bubes, laquelle maladie ils ne cognoissoient aucunement, l'autre estoit d'un changement de couleur en iaulne, de sorte qu'ils sembloieut estre ensafranez. On pensoit que ceste couleur vint d'auoir mangé des serpens, qui se repaissent des petits lezards, & plusieurs autres metchantes choses non acoustumees, la necessité les y contraignoit. Il mourut aussi de saim plus de cinquante mille Indiens parce qu'ils ne semoiet point de maiz, pésans par ce moyen chasser les Espagnols n'ayans rien à manger. Ce qu'ils faisoient à raison qu'ils preuoyoient ia bien le mal, & la perte qu'il leur deuoit aduenir. Or comme ils les voyoient fortifiez en Isabelle, & en la forteresse de S. Thomas de Cibao, d'ou ils faisoient saillie sur eux pour emporter viures, & enleuer leurs femmes, qui leur donnoient ce mal de bubes, ou mal François, les Ciguayos assiegerent ceste forteresse de S. Thomas, pour venger l'injure faicte à leurs femmes, & filles, pensans les tuer come ceux de Guacanagari auoier

fait du Capitaine d'Arene. Mais ils leuerent le siege vn mois apres qu'ils l'y auoient mis,& fen retournerent, parce que Colomb venoit au secours. Alphonse d'Ogeda, qui estoit capitaine de ce lieu apres Marguerite, feit des saillies sur eux, ou il en tua plusieurs. Colomb aussi tost qu'il fut arriué, enuoya le mesme Ogeda pour traitter la paix auec le Cacique Coanabo, à qui estoit ceste contree : il negocia fi bien, & auec fi grande aftuce qu'il amena ce Cacique dedans la forteresse, encor que pour lors il eust aucc luy plusieurs Ambassadeurs d'autres Caciques, qui luy offroyent gens, & prouisions pour tuer ou chasser de l'Isle les Espagnols. Christofle Colomb le feit prisonnier par ce qu'il auoit tué plus de vingt Espagnols. Ce pédant qu'il tenoit ainsi prison vn sien frere assemblacing mille hommes pour le deliurer, desquels la plus part cstoient garnis de fleches, & d'arcs. Alphonse d'Ogeda se mit en campagne au deuat d'eux auec cent foldats Espagnols, & quelques chenaux que Colób luy auoit donnez. Le frere de Coanabo encor qu'il marchast en bon ordre & qu'il combatist comme vaillant Capitaine, si fut il rompu & prins prisonnier auec grand nombre des siens. Par le moyen de ceste victoire les Espagnols furent de la en auant plus crains, & mieux obeis en ceste contree. Aucuns disent que ceste guerre fut faicte en l'absence de Christosse Colomb & en la presence de son frere Bartelemi, lequel depuis ceste battaille vainquit encore Guarionex accompagné de quatorze Caciques, qui auoient plus de quinze mille homes en campagne pres du village de Bouao, les ayant

i. LIVRE DE L'HIST.

affrontez de nuict par ce que iamais ils ne combattent de nuict, il y en eut grand nombre de tuez, & quatorze cariques prins auec Guarionex. Mais ils furent tous mis en liberté soubs la promesse qu'ils feirent d'estre amys, & tributaires des Rois Catholicques. Ceste victoire, & ceste liberté donnee à ces caciques feirent estimer, & craindre les Espagnols, qui des lors commencerent à commander aux Indiens, & iouyr du pays.

L'emprisonnement de Christofle Colomb.

Chap. 23. Barthelemy Colomb s'enorgueillit tant de la victoire de Guarionex, & du cours, qu'il voyoit fi heurensement succeder en toutes ses affaires, & en celles de son frere, qu'il commença à n'vser plus enuers les Espagnols de la courtoifie qu'il souloit faire. Ce qu'irrita grandement Roldam Ximenez grand preuost de l'Admiral, tellement qu'il l'empeschoit d'vser de sa puissance absolué comme il vouloit, de là il vindrent à auoir parolles aigres enfemble, & commencerent à se desdaigner l'vn l'autre. Encore dit-on que Barthelemy Colomb l'enflambaiusques à là de le toucher, où que mesme il le toucha. Ainsi Roldan se separa de luy auec soixãte & dix soldats qui aussi estoient irritez cotre Colomb. Mais ce fut en protestant par deuant Notaires tous ensemble qu'ils ne se separoiet point pour f'exempter du seruice qu'ils deuoient, ny pour cotreuenir au commandement du Roy, & que ce n'estoit que pour ne pouuoir supporter l'orgueil des Geneuois. Ce fait ils s'en allerent à Xaragua, où ils demeurerent quelques annees. Vn peu apres Chriftoffe

GENERALE DES INDES.

stophle Colob appella Roldan pour venir faire fa " charge, ce qu'il refusa. Ainsi Colomb l'accusa come desobeissant, traistre, & mutin par lettres que pour ce fait il escriuit aux Rois Catholiques, adioustat qu'ilvoloit les Indies, forçoit les Indienes, les tout mentoir & faisoit maux infinis, & qu'il auoit arresté deux carauelles, qui s'en retournoient chargées en Espagne, qu'il auoit retenu les hommes, qui estoient dedans, par belles parolles, & par tromperie. D'autre part aussi Roldan, & ses compagnos escrivirent à leurs maiestez vne infinité de maulx de Christophle Colomb, & de ses freres, les asseuras comme il se vouloit rebeller auec tout le pays, & se faire seigneur de tout, qu'il ne vouloit édurer, qu'aucun autre que ses seruiteurs & amys fouillassent les mines, & enleuassent l'Or, qu'il traictoit mal les Espagnols sans aucune raison, qu'il faisoit iustice à son plaisir, que l'Amiral auoit caché le descouuremet des perles qu'il auoit trouuées en l'Isle de Cubagia pour les enleuer pour luy feul, sans en faire part à aucun, encor que pour acquerir telles richelles ils soient tombez en grandes maladies,& se soient monstrez vaillans. Le Roy ayant entendutout ce fait, fut bie fasche de ce que les affaires des Indes estoient en tel estat, & encor l'estoit plus la Royne, Ils despecherent incontinent Christophle de Bouadila Cheualier de l'ordre de Calatraua pour estre gouverneur de ces pays avec puissance & authorité de chastier; & enuoyer prisonniers en Espagne ceux qu'il trouueroient coulpables, il s'en alla en l'Isle Espagnole auec quatre carauelles l'an 1499. Il feit informer à S. Dominique selo la commission qu'il portoir, & feist prendre prisonniers Christofle Colomb, & ses freres Barthelemy, & Diego, & les enuoya en Espagne en deux carauelles.Comme ils arriuerent à Caliz,le Roy,& la Roine en furent aduertis, qui aussi tost enuoyerent vn courrier pour les deliurer, & les laisser venir à la court: où estans arriuez les Roys Catholicques receurent amiablement les excuses que mit en auant Christofle. Colomb messees de larmes, & pour la peine qu'il devoit endurer, où pour obuier à telles contentions, & telles nouueautez, où afin qu'il ne pensast qu'il deust toussours auoir le gouvernemet de ces Indes, ils le luy ofterent : ce qui luy fut vn grand desplaisir, aussi luy fusse vne grande faueur de le laisser retourner estants ces affaires en si mauuais point.

Le quarrieme voyage que feit Christofle Colomb aux Indes. Chap. 24. hristosle Colomb desveura trois ans en Espa-

Christosse Colomb demeura trois ans en Espagne, à la fin, qui sur l'an 1502, il eut aux despés du Roy quatre carauelles, auec lesquelles il passa en l'Isle Espagnole, & quand il arriua pres le sleuue de Ozame, Nicolas d'Ouando qui pour lors gouvernoit en l'Isle, ne le voulut laisser entrer en saint Dominique. Ce qui luy despleut assez, & manda seulement que, puisque on ne le vouloit laisser entrer en la ville qu'il auoit peuplee, il sen alloit chercher vn port, où il sust à seureté. Et ainsi sen alla au port Caché, & de là voulant trouver vn destroist, qui passas de l'autre costé de l'Equinoxial, comme il auoit donné à entendre aux Roys Catholiques, sen alla droit tirat vers Ponét iusques au cap de Higue-

ras, &puis se mit à suiure la coste de Midy, &la courut iusques au nom de Dieu, d'où il tourna voyle à l'isle de Cuba, & de la à Iamaique, & là perdit deux carauelles, qui luy estoret restees des quatre que le Roy luy auoit baillees pour faire ce defcouurement, tellement qu'il demeura sans vaisseau, & ainsi ne peut regaigner Sainct Dominique. Il lui aduint de grades infortunes, plusieurs Espagnols deuindrent malades, & ceux, qui estoient sains, luy feirent la guerre, & les Indiens luy enleuerent ses prouisions. François de Porras capitaine de l'une des carauelles,& son frere Didaco de Porras, qui te noit le registre de l'armee, se mutinerent cotre luy, & prindrent sur les Indiens autat de Barques qu'ils appellent Canoaz, qu'ils peurent pour passer en l'Espagnole. Comme ceux de l'isle veiret ceste entreprise, ils ne voulurent plus donner aucune prouission à ceux de Colomb, ains pourpésoient de les faccager tous, Alors Christofle Colomb appella au cuns d'iceux, les reprint du peu de charité qu'ils auoient, les pria qu'ils luy vendissent des prouisios, & les menaçoit, s'ils faisoient au contraire, qu'ils mourroient tous de peste, & que pour monstrer que cela ainsi aduiendroit, ils verroient en vn tel iour la Lune toute pleine de fang. Alors voyans la Lune ecclipsee en la mesme heure, & iour qu'il leur auoit dit, adiousterent foy aux menaces de Colomb, par ce qu'ils n'auoient aucune cognoissance de l'Astrologie, & luy demanderent pardon pleurants à chaudes larmes le priants qu'il ne fust plus indigné cotre eux. Ils luy apporteret tout ce qu'il demandoit, & le prierent qu'il les mit en la

bone grace de la Lune. Par ce moyen auec le bon traictement, & seruice des habitans les malades prindrét guerison, & furét prests à combatre contre les deux freres de Porras, & leurs alliez, qui ne pouvans passer la mer, en si petits vaisseaux ne faisoient que tourner, & voltiger pour voir s'ils pour r sient agraffer sur Colomb quelque vaisseau si d'auenture il luy en estoit venu de puis. Comme ils tournoiet ainsi Bartelemy Colomb saillit à l'encontre d'eux, ils combatirent, il y cut quelques vns de tuez, plusieurs blessez, les deux freres Diego, & François furent prins. Ce fut là la premiere guerre ciuile, qui aduint entre les Espagnols aux Indes, En figne de ceste victoire Christophle Colomb nomma ce port Saincte Gloire, qui est en Senille de Iamaique, où il fut vn an iusques à ce qu'il eut moyé de passer à saince Dominique.

La mort de Christophle Colomb.

Pres que ceste dissention fut finie Christophle Colomb sen vint en Espagne, afin qu'il ne sust noté, & accusé comme, à l'autre fois, & aussi pour rêdre compte de ce qu'il auoit depuis descouuert, & comme il n'auoit point trouué de destroit. Il arriua en Valladolid, & là mourut en May. 1506. On enleua le corps pour le porter au monastere de la Cueue de Senille. C'estoit vn homme de bone stature, membru, de visage long, roux, piqué, & enstabé, cruel, il supportoit fort bien les peines, & trauaux. Il sut quatresois aux Indes, & en reuint autât de sois, Il descouurit bien au long la coste de terre ferme. Il conquist, & peupla vne grande partie de

l'Isle Espagnole que communement on appelle saince Dominique. Il trouua les Indes encor que ce fust aux despés du Roy. Il employa beaucoup d'annces à les chercher, & pour sçauoir comment on pouvoit les aborder. Il l'aduétura de flotter sur ceîte grande mer, & en pays qu'il ne cognoissoit aucunement, seulement par le dire, & relation d'vn pilote: & si c'eust esté de son inuention, comme aucuns ont voulu, il meriteroit plus grande gloire. Mais foit q ce soit qui l'ait meu, & incité si a il fait chose, qui merite gradissime gloire, & telle que iamais fon nom, & fa renommee fera mife en oubly, & ne l'Espagne cessera de luy rendre graces, & louanges d'vn trauail si glorieux : Aussi les Roys Catholiques dom Fernand, & dame Isabelle, au nom &despense desquels ce descouuremet fut fait, pour recognoissance de ces seruices luy doncrent le tiltre, & estat de grand Admiral perpetuel des Indes, & reuenu conuenable à tel estat, & tel que le seruice qu'il auoit faict, & l'honneur qu'il auoit acquis le requeroient. Entre ces bones fortunes il cut aussi certaines aduersitez ayant esté deux fois prisonnier, & en l'vne il fut mis à la cadene: il fut mal voulu de ses soldats, & mariniers, qui fut cause que Roldan Ximenez & les freres de Porras, & Martin Alphonse Pinzon se mutinerent. Au premier voyage qu'il feist il combattist contre ses propres soldats, & en tua aucuns en la bataille qu'il eut côtre François, & Didaco de Porras II plaida contre le Fisque du Roy sur ce qu'il s'en retournoit en Espagne sans veoir la terre des Indes n'eust esté les trois freres Pinzons. Il laissa deux sils, desquels l'vn

nommé dom Diego Colombe espousaDame Marie de Tolede sille de dom Fernand de Tolede grad commandeur de Leon. L'autre nommé dom Fernand Colomb vescut en liberté sans se marier: il estoit fort studieux, & laissa vne fort belle librairie, ou il y auoit douze à treize mille liures, laquelle est maintenant en la possession des sacobins de saince Paul deSenille:ce sut vne chose memorable,&d'vn fils digne d'vn tel pere.

La secuation de l'Isle Espagnole. & autres particularitez. Chap. 26.

A V langage de ceux de ceste Isle elle s'appelle Hayti, & Quisqueia. Hayti veult dire aspreté, & Quisqueia terre grande. Christofle Colomb la nomma Espagnole, maintenant on l'appelle saince Dominique, ayant prins ce nom de la ville, qui est la plus principale dedans icelle. Ceste Isle contient en longueur de Leuant en Ponent 600. mil, & de large 240. elle a de tour 1600. mil, & est de l'Equinoxial vers la Tramontane à dixhuict, & vingt degrez. Elle a par les costez vers le Leuat l'Isle de Boriquen, qu'on appelle sain & Ichan, & vers Ponent l'Isle de Cuba & Jamaica: vers la Tramontane elle a les Isles des Canibales, & au Midy elle regarde le cap de la voile, qui est en terre ferme. Il y a en icelle beaucoup de ports qui sont bons, de grands fleuues fort proffitables comme Hatibanico, Iuua, Ozome, Neita, Nizao, Nigua, Hayua, & Iaques, chacun entre en la mer: il y en a d'autres moindres comme Macorix, Cibao, & Cotui, de ceux-cy le premier est riche en poisson, & les autres en or. Il y a deux lacs notables l'un pour sa bonté, l'au-

tre pour estre estrange. Il est aux montagnes, d'où sourd la riuiere de Nizao, il ne rend aucun proffir, & est tout counert, & bien peu le voyent, l'autre l'appelle Xaragua, il est salé encore qu'il recoiue plusieurs ruisseaux, & riuieres d'eau douce, qui est cause qu'il est fort peuplé de poisson, & entre autres il y a de grandes tortues & des flammertes, est pres de la mer, & à de tour cinquante quattre mille. Outre les salines du port sauvage, & du fleuue Yaques, il y a vne haulte montaigne de sel en Vaiuoa, lequel on tire comme à Cardone de Catalogue . Il ya force azur, qui est bien fin, & vne infinité de Bresil, beaucoup de cotton, & ambre, des mines d'or fort riches, lequel encore ils recueillent dedans les lacs, & fleuues: il y a aussi de l'argent, & autres metaux. La terre est bien fertile, ausli y auoit en ceste isle plus d'yn million d'hommes: la plus grand part n'auoient aucun vestement, & estoient tous nuds, & sils auoiet quelque robbe estoit de cotton. Ils sont de couleur de Chastaine claire, de moyenne stature, replets, ils ont vn mauuais regard, les dens laides, les naseaux ouuerts, & le front large, ce que les meres ou sages femmes font tout expres par certain art pour gentilesse, & force, tellement que si on leur donne vn coup sur le front l'espec se rompera plustost que l'os du front aye mal. Les hommes, & femmes ont tous la peau lissee, & reluisante, aucuns disent que c'est par art: tous ont les cheueux longs, polis, & noirs.

> La religion de l'Isle Espagnole. Chap 27.

E principal Dieu, qu'ont ceux de ceste Isle est le Diable, lequel ils depeindet en chasque contree en telle forme qu'il l'est apparu à eux. Il fapparoist à eux assez souvent, & parle à eux. Ils ont encor vne infinité d'idoles, qu'ils adoret differemment, & les appellet chascun par son nom propre, & leur demandent ce qu'ils pensent qu'ils ont en recommandation. A l'vn ils demandent de l'eau, à l'autre du maiz à vn autre santé, & à vn autre vi-Ctoire. Ils les font de croye, boys, pierre, & de cotton. Ils alloiet en pelerinage à Loaboina, qui estoit vne grotte, où ils adoroient deux statues de boys, qu'ils appelloient Marobe, & Bintatel, & leurs offroient tout ce qu'ils pouvoient porter sur leur doz. Ils estoient tant enchantez du diable qu'ils croioient tout ce qu'il disoit:il s'en alloit quelque fois entre les femmes, en forme de Satyre, & come font ceux qu'on appelle Incubes, & qu'aussi tost qu'il les auoit touchee au nobril, il n'apparoissoit plus:mesmes il disent, & racoptent encor' qu'vn Idole nomé Conocotto, que souloit adorer le Cacique Guamaret, sortoit de son petit oratoire, où il estoit liè, pour aller baqueter, & se recreer auec les fémes de la ville, & d'enuiron, lesquelles puis apres acouchoiet de fils, qui portoiet deux courones, en figne qu'ils avoient esté engédrez par leur Dieu. Ils adioustet encor' que le mesme Idole s'eschappa par dessus le feu come la maison du Cacique brussoit: · Ils coptent aussi come vn autre Idole qui estoit au mesine Guamaret qu'ils appelloient Epilguanit & qui auoit quatre pieds comme vn chien, l'en alloit parmy les motaignes quad ils l'irritoient, & alors le

retournoiet querir en belle processió, d'où il le rapportoiet sur leurs espaules. Ils tenoiet pour grande relique vne coquille, de laquelle ils disoient que la mer estoit sortie auec tous ses poissons:ils crovoier aussi que d'vne certaine grotte le Soleil, & la Lune feussent sorti, & d'vn autre le premier home, & la premiere femme. Il seroit trop log à reciter sembla bles folies, & moins ie l'eusse escrit, sice n'eust esté pour faire quelq mostre de leur superstitio, & come ils estoret aucuglés, &pour oster aux Indiesdeterre ferme, specialement aux Mexicains, legoust deceste cruelle, & endiablee religio. On peut bie peser quels estoiet les prestres du diable, ils les appelet Bohitis. Ils font máricz come lesautres, à plusieurs femmes, &ne differet des autres qu'é habits. Ils fot en grade reputatio, par-ce qu'ils font medecins, & deuins, en cor' qu'ils ne respodet pas tousiours pertinémet, ny ne guarisent. Quad ils veulet deuiner, & respodre à quelqu'vn, touchát ce qu'il demade, ils manget vne herbe qu'ils nomet Cohoba, ou la pillet, ou bie, en prénent la fumee par le nez, & puis fot troublez du cerueau, & se represente à eux mille visios: ceste furie passee,& la vertu de l'herbe appaisee,il recite ce qu'il a veu & entendu au conseil des Dieux, & dict que ce sera ce qu'il plaira à Dieu, sans iamais respondre à propos de ce, dequoy on l'arequis, ou bieu il respondera en tels termès qu'on neles pourra entendre par ses parolles, qui est le stille du pere de toutes tromperies. Pour medeciner, ils prennent encore de ceste herbe Cohoba, qui n'est point en nostre Europe. Ils l'enfermét auec le mala de,l'éuironet trois ouquatre fois, luy mettet de leur I. LIVRE DE L'HIST.

saliue en la bouche, font mille tours auec la teste. soufflent sur le patient, & puis le sussent par le col, du costé droict, disant qu'il luy ostent par là, tout son mal : en apres il passe les mains legerement sur tout son corps, insques à la plante des pieds. Alors son entreprinse sort effect, & iettele mal hors de la maison. Aucunefois il monstre vne pierre, ou vn os,ou vn morceau de chair qu'il auoit caché en sa bouche, & luy faich à croire qu'il guerira incontiment, puis que c'estoit cela, qui causoit le mal. Les femmes gardent, auec leurs reliques, soingneusement ces pierres pour enfanter plus à l'aise. Si d'auenture le patiet meurt, ils n'ont point faute d'excuse,nó plus que nos medecins, par ce que la mort n'advient point quelque cause. S'il se trouve quelqu'vn qui ne ieune point, & qui ne garde point les Ceremonies requises en tel cas, les Bohitis le chaflient. Il y auoit plusieurs vieilles, qui estoient medecines, qui donnoient les medecines, & drogues auec leurs bouches par certains petits canaux. Les hommes, & femmes font fort deuots, & gardent les festes religieusement. Quand le Cacique cele-·broit la feste de son Idole principal, tous venoient àl'office, ils asseoient leur Idole ioliment, les prestres se mettoient comme en vn rond, le Roy, ou Cacique estoit aupres, à l'entree du temple auccyn tabourin à son costé, puis venoiet les homes peints de noir, rouge, bleu, & d'autres couleurs, couronez de chapeaux de fleurs, de plumes, & coquilles, ayas aux bras & iambes, des sonettes : Les femmes aussi venoient auec semblables sonnettes, mais nues,& si elles estoient vierges, elles n'estoient point pein-

GENERALE DES INDES. . . 35 ctes, & si elles estoient marices elles auoient seulement des cottes, ou brayes, elles entroient en dafant au son de ces coquilles, & comme elles entret. le Cacique les salue auec son rabourin : estans tous entrez au temple, vn chacun vomist, se mettat vne baguette au gosier, pour monster à leur Idole qu'il ne leur reste aucune chose mauuaise en leur estomac, puis on s'asseoit à terre comme font les cousturiers, & chacun faisoit sa priere entre ses dents, tellement qu'il sembloit que ce fussent mouches à miel en l'air, tant estoit estrange ce bruict. Apres arriuoient d'autres femmes auec panniers pleins de gasteaux, & de pains qu'elles portoient sur leurs testes, force roses, fleurs, & herbes odoriferantes par dessus. Elles enuironnoient ceux, qui prioient, & commençoient à chanter en l'honneur de ce Dieu vne vieille chanson, alors vn chacun se leuoit pour respondre: Ceste chanson finie, ils changeoient de ton,& en disoient vn autre en la louange du Cacique, & puis offroient, les genouls en terre, du pain à cest Îdole, les prestres les prenoient le benissoient, & le departissoient, comme nous faisons du pain beneist, & ainsi finissoit la feste. Ils gardent ce pain tout l'an, & estiment la maison malheureuse, & subjecte à plusieurs inconveniens,

Les Coustumes. Chap. 28.

I'Ay desia dit comme les habitans de ce pays sont tousiours nuds auec le chaud, & la bonne temperature du pays, encor qu'és montaignes il face froid. vn chacun se marie auec autant de femmes qu'il veut, ou qu'il peut, & le Cacique Behecio

qui est sans auoir de ce pain.

auoit trente fémes, mais il y en a vne qui est la principale & legitime pour le fait de la succession:elles dorment toutes ensemble auec le mary en vne chábre, come font les poulles auec vn coq. Ils ne gardent point le lyen de parétage, sinon, auec la mere, la fille & la sœur, & encor n'observoient ce lien entre telles personnes, que pour crainte qu'ils auoiet, croyans pour certain que celuy mourroit d'vne mort mal-heureuse, qui en prendroit quelqu'vne d'icelles. Aussi tost que l'enfant est né, ils le lauent & plongent en eauë froide, afin que la peau se renforcisse, & denienne dure, ce qu'ils font souvent, & n'en aduient aucun mal à l'enfant. Ils estiment aussi estre peché dormir auec l'enfant qu'on noutrit encor. Quand il n'y a point d'enfans, les neueux, fils de la sœur sont heritiers, disans que ceux-là sont parens plus certains que les autres, qui est vn argument qu'il y a bien peu de foy & chasteré en leurs femmes : aussi la compagnie d'vne femme n'est pas bien difficile à auoir en ce pais là. Ils sont pires que corbeaux & viperes, laissant là leur sodomie, de laquelle ils sont grandement entachez. Ils ayment à trauailler peu, & prendre plaisir. Ils sont grands menteurs, ingrats muables, & deshonestes. De toutes leurs loix la plus notable est qu'ils empalent les larros pour quelque larrecin que ce soit. Ils abhortent aussi les auaricieux: ils enterrent auec les hommes, specialement auec les seigneurs, aucunes de leurs femmes, & les plus-aymees, ou les plus belles, ce qu'ils font pour vn grand honneur & fa-ueur. Quelques vnes s'enterrent elles-mesmes auec jeurs maris, pour l'amour qu'elles leurs ont porté.

L'enterrement est magnifique : ils mettent le mort assis en sa sepulture, & à l'entour de luy ils mettent de l'eau, du pain, du sel, du fruict, & des armes. Ils ne font pas souvent la guerre, si ce n'est pour les confins, ou pour les pescheries, ou auec les estranges,& alors ils n'entreprennent rien sans auoir refponce de leurs Idoles, ou de leurs prestres, qui se messent de deuiner. Leurs armes estoyent pierres & bastos, qu'ils leurs seruet de laces & d'espee, lesquels ils appellent Macanas. Quand ils veulent cobatre ils l'attachent au front de petites images ou idoles, & allas à la guerre ils se teindet auec xagua, qui est vn suc de certain fruict, qui les fait pl' noirs qu'ambre noir, & auec de la bize qui est encor vn autre fruict d'arbre, duquel les grains l'attachet come de la cire, & font vne couleur come bole armenique. Les femmes se teindent de ceste couleur, par ce qu'elle reserre la chair, pour dacer & baller leurs Areytos. (Areito est comme la zambra des Mores) elles vont dançant & chantant des Romás, ou cháfons en la louage de leurs Idoles & de leur Roy, & en memoire des victoires & des choses aduenues le passé, n'ayans autre histoire que ces chansons: Ils dancent beaucoup ensemble, & sont longuement fur ces Areytos, & quelquefois tout vn iour, & tou te la nuict : Ils finissent leurs chansons par yurongnerie, l'enyurans d'vn certain vin, qu'on leur donne à boire ce pendant qu'ils ballent. Ils sont fort obeissans à leurs Caciques, insques à là, que de ne semer sans leur volonté, ny pescher, ny chasser, qui sot les principaux offices à quoy ils s'emploiet, mais la pesche est pour leur manger ordinaire, &

pour ceste cause ils demeuroient tousiours pres les riuages des lacs, & des riuieres, desquelles le pays est bien garny: Aussi estoient ils grads nageurs autant les femmes, que les hommes. Au lieu de grain ils mangent du Maiz: Ils font aussi du pain de Yuca, qui est vne grande racine blanche comme vne raue, laquelle ils grattent, & espreingnent pour en ofter le ius, qui est veneneux. Ils ne cognoissoient point la vertu des raisins, encor' qu'ils enssent de la vigne, & au lieu ils faisoient du vin de maiz, & de fruict,&d'autres bonnes herbes, que nous n'auons point par-deça, comme caimitos, caiaguas, figues, auzubas, guanabanos, guiabos, iarumas, & guazumas, Les fruicts, qui ont noyau, sont hobos, hicacos, macaguas, guaibaras, & mameyes, qui est le meilleur de tous. Ils n'ot point de lettres, ny poix, ne monnoye, encor' qu'ils ayent grand nombre d'or, d'argent, & autres metaux: ils ne sçauoiet que c'estoit que fer, il se servoient au lieu d'vne pierre aguisee au feu, & pour n'estre trop long, ie veux clorre ce chapitre, & dire toutes leurs choses sont autant differentes des nostres, que leur terre est nouuelle à nous autres.

Que le mal des bubes, ou mal François, est venu des Indes. Chap. 29.

Eux de ceste Isle Espagnole, sont tous pleins de bubes, & comme les Espagnols auoient affaire auec les Indiennes ils furent incontinent saisse de ce mal, qui est vne maladie fort contagieuse, & tourmente la personne auec douleurs cruelles. Plusieurs infectez de ce mal, se sentans ainsi tourmentez, & ne recepuoir auçun allegement s'en re-

tournerent en Espagne pour se guarir, autres pour leurs affaires, lesquels feirent part incontinent de leur mal à des femmes, & courtisannes, & elles apres en abreunerent d'autres hommes, qui passerent en Italie, à la guerre de Naples, soubs le grand Capitaine en la faueur du Roy Ferdinand second. contre les François. Par ce moyen ce mal s'attacha. & l'estendit par de la, en fin ce print aussi aux Francois: &comme ce mal aduient en vn mesme temps les François pensoient l'auoir prins des Italiens, & de la l'appellerent le mal de Naples, & les autres l'appellerent mal François, croyant que les François leur cussent donné. Autres l'ont nommé rongne d'Espagnes. Iean de Vico medicin, Antoine Sabellic historiographe, & autres font mentio de ce mal, disans qu'il commença à estre aperceu, & diuulgué en Italie l'an 1494. 895. Louis Bertauan escrit qu'au temps mesme ce mal de bubes, ou verolle se print en Calecut, maladie, laquelle ils n'auoient point encor' veue, & en feit mourir grand nombre de personnes. Or comme ce mal est venu des Indes, le remede aussi en a esté apporté, qui est vn autre argument vray semblable, que son origine est de la. Ce remede est le boys sainct, qu'on ap. pelle aux indes Gualacan, les motaignes sont couuertes de ce bois. On guarist aussi ce mal auec la racine, & bois d'esquine, qui doibt estre le mesime Gualacan, & est tout vn. Au commencement ce mal estoit bien violent, infect, & deshonneste, mais au iourd'huyil n'est si rigoureux, ny si deshonneste.

i. LIVRE DE L'HIST.

Des cocuyos, & Negas, petits animaux, l'vn bon, & l'autre manuais. Chap. 30.

Les cocuyos ont quasila forme de mouche & font plus petis que chaulue souris, ils ont quatre estoilles, qui luysent à merueilles: les deux leurs feruent d'yeux, & les deux autres sont sous les aisles, elles rendent si grande clatté, qu'à la lucur d'icelles on file, on faict de la toyle, on peinct, on balle, & faict on de nuict autres telles choses, mesmes les habitans chassent auec ces petites bestes de nuict aux Hurias, qui sont comme nos connils, & peschent, & vont par pais les portans attachees au gros ortueil de leurs pieds, & aux mains, come yne torche & flambeaux faits de bois de pin. Les Espagnols lisoyent leurs lettres aucces beftes, & ce qui eft le plus difficile à croire, ils fen feruoyent pour tuer les mousches que nous appellos cousins, qui leurs donnoyét grande fascheric, & ne les laissoyet reposer, & pense qu'ils les auoyet plustost en leurs-maisons pour cest effect, que pour en receuoir clarté. Ils les prénent auec vn tison de feu, & les appellent par leur nom, & viennent plustost à la lumiere, que nó pas au liflet, come aucus croiet. Ils les prennet aussi auec des rameaux, où volotiers ils se viennent ietter, & puis on les secoue, & estás tombez à terre, pour estre lourds, ils ne se peuvent leuer. Si on foingt les mains, ou le visage auecces petites estoilles, il semble qu'on brusse, sce qui estonoit beaucoup de ges: si on les distiloit ie croy qu'il en sortiroit de l'eau merueilleuse. La Nigua est come vne petite pulce, qui saute, elle ayme fort la poudre, elle ne mort point, sinó és pieds, où elle se fours

41

fourre entre peau & chair, & aussi tost elle iette des lentilles en plus grande quantité qu'on n'essimeroit, attendu sa petitesse, les quelles en engendrent d'autres, & si on les y laisse sans y mettre ordre, elles multiplient tant qu'on ne les en peut chasser, ne y remedier si non auec le seu, ou le ser: mais si on les oste de bonne heure elles sont peu de mal. Le remede pour les empescher d'entrer ainsi és pieds chaussez, ou bien enueloppez. Aucuns Espagnols pour ce mal, ont perdu les doigs des piedz, autres les pieds entiers.

Des poissons qu'on appelle en l'isle Espagnole Manati. Chap. 31.

Manati est un poisson qui n'est point en nostre mer, il s'engendre, & en la mer, & aux riuieres.Il resemble à une peau enflee ayant deux piedz feulement, auec lesquels il nage,& ceux qu'il a sur les espaules s'espandent par le meillieu iusques à la queuë. Il ala teste comme celle d'vn beuf, mais plus descharnee, &le poil plus groz &rude, les yeux petits, il est de couleur cendree, il a la peau dure se mee de quelques petits poils, il est long de vingt pieds, & gros de dix, il est si lourd qu'il n'est possible de plus, il a les pieds ronds auec quatre ongles faicts comme ceux d'vn clefant. La femelle rend ses petits comme vne vache, aussi a elle deux mamelles pour les alaicter.En le mangeant,il semble plustost estre chair que poisson, quand il est frais vous diriez que ce feroit veau, l'il est salé il resemble à la Tonine, & est meilleur toutesfois, & se garde beaucoup mieux. Le beurre qu'on en tire est fort bon, & ne rancist point, ny ne sent iamais le viel. Auec

ce beurre mesme on controye la peau, qui puis apres sert pour faire souliers, & autres choses. Ce poisson à certainespierres en la teste, desquelles on se sert contre les douleurs de la pierre, & contre le mal de costé. On le tue ce pendant qu'à la riue des riuieres ou de la mer il paist de l'herbe on le prend aussi auec le retz quad il est petit. Le Cacicque Caramataxi en print vne fois vn encor'bien petit, &le nourrit vingt-six ans en vn lac,qu'on appelleGuainabo, aupres duquel il demeuroit. Cet animal deuint si fin, si doux, & amiable qu'o l'eust prins pour vn des daulphins, desquels les anciens font si grad cas, il mágeoit tout ce qu'o luy bailloit de la main: il venoit abord quand on l'appelloit Matto, qui veult dire en langue Indienne Magnifique: mefine il sortoit de l'eau pour venir manger en la maison, il se iouoit sur le bord du lac, auec les petits enfans, & autres, il faisoir apparence de prendre plaisir quand quelqu'vn chantoit, il enduroit qu'on montalt fur luy, & passoit sur son dos les personnes d'vn bord à l'autre sans les iecter dedans l'eau, il en portoit par fois dix sans affoiblir, ence faisant il seruoit de grand passetemps aux Indiens. Vn Espagnol vn iour voulant sçauoir sil auoit la peau si dure comme on disoit l'appella Matto, Matto, & l'ayant aperceu luy lança vn dard, qui luy feist mal encor' qu'il n'entrast dedas, cela sut cause que puis apres il ne voulut plus sortir de l'eau quad ilvoyoit des hommes barbuz, & habillez comme les Chrestiens, on auoit beau l'appeller c'estoit pour neant. Il aduint que le fleuue Hatibonico l'ésta fort haut, tellement qu'il sortit hors ses riuages, & entra dans

GENERALE DES INDES.

le lac Guainabo, qui donna moyen au gentil Marto de se retirer en la mer d'ou il estoit venu, dequoy les Caranetexiens resterent mal contens.

Des gounerneurs de l'Isle Espagnole. Chap. 32.

Hristophe Colob gouverna huit ans ceste ifle, durant lesquels luy, & son frere Barthelemy Colomb conquesterent la plus grand partie d'icelle, & la peuplerent. Il despartit le pays, & plus d'vn milion d'Indiens, qui estoient là, entre ses soldats &ceux qu'il auoit menez pour peupler, &quelques officiers du Roy, & ses freres. Tels Indiens demeuroient vassaux, & tributaires à ceux à qu'ils estoient despartis, ou leurs seruoient aux mines, ou aux fleuues, ou estoit l'or. Il en retrancha la cinquieme ou quatrieme partie d'iceux pour le Roy, de façó que tous trauailloient pour les Espagnols. Quand Frãçois de Bonadilla fut enuoyé en ce pays pour gouuerneur, apres qu'il eut enuoyé en Espagne Christophe Colomb, & ses freres prisonniers, il demeura trois ans en son gouvernemet, ou il se porta sans pleinte. Roldan Ximinez se rendit à luy auec ses copagnons.En son temps on tira grande quantité d'or. Nicolas de Ouado luy succeda en ce gouuernement. Iceluy passa en ceste isle l'an 1502, auec trente voeles, &grand nombre de gens. François deBonadilla, mit en cesvaisseaux pl'de cet mil poix d'or fin pour le Roy, & pour quelqs particuliers, qui est la pl' grade richesse qu'o ait veile de ce pais là enseble. Il mit encor'plusieurs grains d'or, & entr'autres vn pour la Royne, qui pesoit trois mille trois cens Castillans d'or pur , yn castillan vaut yn

£ ij

I. LIVRE DE L'HIST.

ducat, & vn tiers de ducat d'or. Vne Indienne de Michel Diaz Arragonnois auoit trouué ce grain.Il l'ébarqua en vn fort mauuais temps, aussi il se perdit en la mer auec plus de trois cens personnes, entre lesquels estoit Roldan Ximinez, & Antoine de Torres capitaine de l'armee, il n'eschappa point six nauires, de toute l'armee &ces centmille poix, & ce grain d'or furent perduz. Nicolas d'Ouando gouuerna sept ans catholicquement en homme plein de toute iustice & equité. le croy que de tous ceux qui deuant, & apres luy ont eu charge aux indes, de la iustice, du gouvernement, & des guerres, il n'y en a point qui mieux ait gardé les commandemés du Roy,& sur tout defendoit rigourcusement qu'aueun homme suspect de la foy, ou qui fust fils, ou nepueu d'vn qui auroit esté condamné par l'inqui-· fitio, ne fust si hardi d'entrer en ceste isle. Il coquist les prouinces de Hignei, de Zanana, de Ygnacaiarima, qui estoient pleines d'homes brutaux, qui n'auoiet ne maison pour se retirer & se defedre des iniures du temps, ny aucun pain pour se sustenter. Il pacifica celle de Xaragna ayant fait bruster quarante Indiens des principaux, & fait pendre le Cacicque Guaorecuya, à la barbe duquel il feist aussi pedre Anacaona, qui fut fenunc de Coanabo, feme dicte, la plus dissolue, qui fust en ceste isle. Il feit de grands peuplades de Chrestiens par ceste isle, il ennoya en Espagne au Roy grade somme de deniers: & pour retourner il fut contrainct emprunter argent encor' qu'il eust plus de huict mille ducats de reuenu par an, sans l'estat qu'il auoit du Roy, ce qui monstre bien à vn chacun comme il estoit net.

& non fouillé d'auarice. Il estoit deuant qu'aller en ceste isle commandeur de Larez, mais il en reuint grand commandeur de Alcantara. Depuis luv. ce gouvernement tomba entre les mains de Do Diego, Colomb grand Admiral des Indes, qui l'eut fix. ou sept ans. Il auoit le docteur Marc d'Aguilar, pour son grand preuost. Il fur reuocqué, &appellé en Espagne, pour les pleinctes qu'on faisoit de luy au Roy Cathoque. Estant de retour il plaida quelques ans, cotre le Fiscque, sur les privileges, &prero garines de son office de grand Admiral, &pour ses rcuenuz . Frere François de Cizneros Cardinal, & Archeuesque, de Toledo, qui pour la mort du Roy Catholique, & pour l'absence de Dom Charles gouuernoit l'Espagne, enuoya en ceste isle Espagnole pour gouverneurs des moynes, frere Louis de Figueora, frere Alfonse de S. Dominicque, prieur S.Ican d'Oregne, & frere Bernardin de Manzanedo, tous de l'ordre de S. Hierosme: Lesquels eurent pour assesseur, le docteur Alphonse de zuazo: & prindrent pour officiers du Roy, &pour resider les docteurs Marcel de Villalobos, Jean Vrtiz de Matieuzo, & Luc Vasques de Villon, qui seroient iuges d'appel. Ces freres osterent les Indiens aux Espagnols tát à ceux qui estoiet presens qu'absés par ce que leur serviteur en l'absence de leurs maistres les traictoient mal, &les renuoyerent par le pays pour estre mieux endoctrinez. Mais il eust mieux esté, si on ne les eust messé pour peupler auec les Espagnols, par ce qu'ils donnerent par telle communicatio, la verolle qui estoit vne maladie toute nouuelle, qui en feit mourir beaucoup. Du temps de b iii

. I. LIVRE DE L'HIST.

ces freres l'industrie de faire le sucre creut, & saugmenta grandement. Depuis que ces freres retournerent en Espagne, on erigea en ceste isle vne Rotte ou Parlement, ou sut mis le seau Royal. Les premiers auditeurs de ceste Rotte surent Marcel de Villalobos, Iean Vrtiz de Matieuzo, Luc Vascquez de Villon, Christophle Lebron: quelques ans apres on enuoya Sebastie Ramirez de Fuen Real pour y presider, & toussours depuis ceste islea esté regie, & gouuernee par auditeurs, & presidens.

One ceux de ceste isle Espagnole, anoient pronostique la destruction, or abolition de leur religion, or liberté.

Chap. Les Cacicques, & Bohiris, entre lesquels demeufaict, & dict anciennement, racomptoient à Chriftophle Colomb, & aux Espagnols, qui allerent auec luy, qu'vne fois le pere du Cacicque Guarionex, & vn autre petit Roy vouluret demader à leur Zemi, &idole du diable, ce qui deuoir auenir apres leurs iours, & que pour en auoir respoce il auoyét ieusné cinq iours entiers sans mager ne boire chofe aucune, il festoient lamentez, & macerez à merueilles encensans leurs dieux, ainsi que la ceremonie de leur religion le requeroit. Ces ceremonies acheuces ils eurent respoce qu'encor' que les dieux tinssent en secret les choses, qui doibuent aduenir aux hommes pour leur meilleur, neantmoins ils leur vouloient bien declarer pour la saincte religion qu'il voyoient en eux: Ils deuoient don c sçauoir, que deuant qu'il l'escoulast gueres d'annees, viendroient en ceste isle certains hommes, qui

porteroient la barbe longue, & auroient tout le corps couvert, qu'iceux tailletoiet vn homme iusques au milieu auec leurs espees luisantes, qu'ils porteroient attachees à leur ceinture, qu'ils ietteroient par terre leurs anciens dieux, reprouuans leurs anciennes coustumes, & ceremonies : qu'ils espanderoient le sang de leurs enfans, ou les nourriroient en toute meschanceté. Pour memoire de ceste espouuentable responce, ils composerent vne chanson qu'ils appellent Areytos, & la chantoient aux festes tristes, & lamentables. Suiuant ceste responce ils suyoient quad il voyoient des Caribes, par ce que c'estoit la coustume de ceux cy de tuer, & manger les hommes qu'ils rencontroient qui n'estoiet de leur pays. Le tout aduint de poinct en poinct come la responce portoit, come ces prestres le coptoient, & chantoient. Car les Espagnols feirent mourir grand nombre d'indiens tant par le malheur de la guerre, quepar le cotinuel trauail des mines, & meirent par terre leurs idoles, sans en pardoner à pas vne, ils defendirent rigoureusemet l'vfance de toutes leurs ceremonies, & superstitios. Ils les feiret esclaues, & serfs, au departemet qu'ils feirent du pays. Estás ainsi traictez, &plus tourmétez qu'ils n'auoient de coustume, les vns moururet, les autres furet tuez, tellemet que d'vn milion de personnes & plus, qui estoient en ceste isle, il n'y en a pas pour le iourd'huy 500. Aucuns sont morts de faim autres de trauail, plusieurs de la verolle, aucus se sót faits mourir auec du jus de yuca, autres auec telles herbes veneneuses, quelques vns se pendoiet aux arbres, les femmes faisoiet comme leurs maris

I. LIVRE DE L'HIST.

elles se faisoient accoucher auant retme, à fin que leurs ensans, ne vinssent point vis en lumiere, ne voulans point qu'ils seruissent à des homes estrangers. Telles miseres bien considerees on iugera que Dieu les enuojoit pour chastier leurs pechez abominables, cobien que toutessois ces premiers conquerans soient grandement à reprendre pour les auoir si mal traictez, pour vne pure auatice, sans auoir aucun esgard à son prochain.

Des miracles aduenuz en la conversion des

Rere Buel, & les douze prebstres qu'il mena Pour compagnee auec luy commencerent la conversion des Indes. On pourroit toutesfois dire que ce furent les Roys Catholiques, puis qu'ils furent parrins des six Indiens, qui furent les premiers baptisez en la cité de Barcelone. Pierre Xuarez de Deza, qui fut le premier Euesque de la Vegue, continua ceste conversion auec Alexadre Girardin Romain, qui fut second Euesque de S. Dominique. Le premier n'y fut point, qui fut frere Garcia de Padilla, de l'ordre de S. Françoys, par ce que il mourut deuant qu'il passast par delà. Plusieurs autres prebstres, & moynes s'employerent à ceste conversion, & baptiserent tous ceux de ceste isle, qui au commencement n'estoient point encor' morts. Ils leurs osterent par force leurs idoles, & les ceremonies qu'ils auoient, ce qui fut cause qu'ils presterent l'oreille, & adiousterent foy à ces prescheurs, qui continuellement les preschoient, & ainsi ils creuret incontinent en nostre Seigneur Iesus Christ & se feirent Chrestiens. Le precieux corps sacramental de

Iefus Christ qu'on meit en plusieurs Eglises y opera grandemet, par ce que sa presence dechassoit les diables, come aussi faisoir le signe de la Croix, tellement que le zemi ne parloit plus aux Indiens come il souloit, ce qui les rendoit bien estonnez. Il y en eut beaucoup de gueriz par le moyen du sainct boys & de la bonne deuotion qu'ils auoient à la Croix que Christophle Colomb en son second voiage auoit laissec en la Vegue, qu'ils surnommerent pour ceste cause de la vraye Croix.Les Indiens prenoient de ceste Croix quelques coppeaux, lesquels ils gardoient come reliques precieules. Ceux qui faisoient la guerre aux Chrestiens l'efforcerent de l'enleuer, ce qu'ils ne peurent. Le Cacicque de la vallee de Caonau voulant essayer qu'elle estoit la force, & saincteté de la nouvelle religion des Chrestiens, voulut auoir la compagnee d'yne femme, qui faisoit son oraison en l'Eglise. Elle le prie ne vouloir souiller la maison de Dieu, autrement qu'il se courronceroit contré eux. Quad à luy il respond qu'il ne se soucie de si grade sain cteté, vsant de blasphemes au deshonneur du sainct sacremer, & qu'il ne luy challoit que Dieu se courrouçast.Il accomplift son desir, & austi tost devient muet, & estropié de ses membres. Ce mal si soubdain le fait repentir, auec deliberation de ne sortir iamais de ceste Eglise, & ne voulut de puis que autre que luy la nettoyast. Les Indiens eurent ce faict pour grand miracle, & visitoient souvent ceste Eglise. Quatre Indiens vne foys se cacherent en vne grotte pour le tonnerre, & la pluye qui estoit forre. Vn d'entre eux se recommandoir à nostre dame, les aurres se

mocquoient d'vn tel Dieu, & d'vne telle priere. Le tonnerre les tua, ne faisant aucun mal à celuy, qui si deuotieusement l'estoit recommandé. Les lettres missiues que les Espagnols escriuoient les vns aux autres ont beaucoup aydé à telle conuersion. Par ce que les Indiens croyoient que les Espagnols eurent l'esprit de prophetie, puis qu'ils s'entendoient l'vn l'autre sans se veoir, & sans parler, ou bien ils pensoient que la missiue parlast, ainsi qu'il aduint au commencement, vn Espagnol enuoyoit à vn sien compagnon vne douzaine de hutias cuicts, & froids, a fin qu'ils ne se corrompissent point au chault : l'Indien qui les portoit s'endormit, ou se reposa par le chemin, & estant trop long temps à arriver où on l'ennoyoit, la fin le print, tellement que ces deux hutias ilen mangea trois. La responce qu'il r'apportoit en vne lettre à celuy qui l'auoit enuoyé, contenoit que l'autre le remercioit de neuf hutias. Aussi tost que l'Espagnol eut leu ceste lettre, il se colere contre l'indien, qui soustenoit en auoir baillé douze, mais pensant que ce fust la lettre qui par-last, il confessa la verité, demeurant tout honteux, & aduertissant ses compagnons comme les lettres parloient, à fin qu'ils s'en gardassent. Au lieu de carte,& d'encre, on escriuoit en fueilles de Quibara & Copei, auec vn poinçon ou esguille. On faisoit aussi des cartes à iouër des feuilles de ce Copei, qui sot aslez fortes pour estre marquees.

Les choses de nostre Espagne, qui sont pour le iourd'huy en l'Isle Espagnole. Chap. 35.

46

GENERALE DES INDES.

Pagnols, & esclaues Negres, qui trauaillent és mines, au succre, apres le bestail, & autres telles affaires, par ce que, comme i'ay dict, il n'y a que bien peu d'Indiens, qui mesme viuent en liberté, & aucc tel repos qu'il vueillent prendre. Ce que l'Empereur leur a donné de grace, à fin que ceste nation, ne fust du tout perdue, & que le langage de ce pays demeurast, qui à tant accreu le domai ne du Roy d'Espagne. La plus noble ville de ceste isle est Saint Dominicque, qui fut fondee par Barthelemy Colomb, en la riuiere du fleune d'Ozame. Il luy donna ce nom par-ce que il arriua en vn Dimanche, qui s'appelle en Latin Dominica, auquel iour estoit aussi la feste deS. Dominiq, & aussi pour ce que so pere s'appelloit pominique, tellemét que troiscauses concurrerent ensemble pour luy doner nom. En ceste ville est assis le parlement de la Rotte Royale: c'est aussi le siege Archiepiscopal, & est vn pallage pour toutes les indes, qui à esté cause que toute l'isle a prins son no de ceste ville. Le premier cuesque sut frere Garzia de Padilla cor, & le premier Archeuesque sur Alphonse de Fuen Maior natif de Yanges l'an 1548. En ceste Isle il n'y auoit aucuns animaux à quattre pieds, si-non trois sortes de connils, où pour mieux dire, gros rats, qu'ils appellent hutias, cory, mohuy, & quemis qui sont come lieures, & petits chiens de diuerses couleurs, qui ne lappoient, ny abbayoient: ils chassoient auec ques ces chiens, & puis apres estre deuenuz gras, ils les mangeoiet. Mais maintenat il y a en ce pays toutes sortes de bestes, qui seruét pour le mager, &

pour porter. Les vaches y ont tat multiplié, qu'on bailloit la chair pour auoir la peau:Le Doyen Roderic de Bastidas a eu d'vne seule vache quatre vingts peaux en vingt fix ans. Elles ont tous les ans des veaux,& le plus souuent elles en ont deux par an, elles vellent dans dix moys si elles sont ieunes, les iuments font de mesme. Les chiens qu'on y aportez, & qui fy sont procréez, & nourriz par les montagnes, & deserts sont deuenuz plus carnasiers que les loups, & font grad domage aux cheures,& moutons. Les chats qu'on y a portez d'Espagne ne crient pas tant comme ils font par deça,ils n'attendent point le moys de Ianuier, pour entrer en chaleur, mais tous les moys de l'an sont en amour sans faire aucu bruict, & sans groder. Il y auoit en ceste isle de la vigne, qui portoit des grappes, desquelles ils ne font du vin, de quoy ie m'estonne, attendu que ceste nation est fort subjecte à s'enjurer. On a apporté de la vigne d'Espagne, les railins se meuriflent à Noël, & toutesfoys on n'en faict poinct encor' de vin. Ie ne sçay pourquoy si ce n'est pour la paresse, & nonchalance des hommes, ou pour la force du pays. Le grain y proffite fort bien encor' qu'on l'y addone peu, à raison que le maiz est plus facile à cultiuer, & plus seur à recueillir, & faict vn pain plus materiel, & aussi qu'il sert de vin. Au comencemet que on sema du grain il iettoicle tuyau fort, & l'espy si groz, qu'il y en auoit tel, qui rédoit deux mille grains: on ne vit iamais telle multiplication, ce qui done à cognoistre que ce pays est fort graz: &par là aussi on peut iuger que les oliuiers, & autres fruictiers, qui ont noyau, doibuent estre ste-

riles, & san's fruict : mesme il y en a quelques vns come pesches, & tels autres, qui ne veulet prendre racine. Les palmiers toutesfoys rendet leurs dattes meures, mais elles n'ont point de boté, Au cotraire les arbres, qui ont pepin ou seméce y profitét fort bien : aucunefoys ils portet leur fruict doux, aucunesfoys aigre. Il y a plusieurs sortes d'arbres portás cannes, come casse naturelle, mais ils ne vallet rien. Les cassiers qu'o a esseué de grain apporté d'Espagne sont fort excellés, & ont multiplié grandemet: les formis y font grand domage: Toutes les herbes de iardinage, qu'on a apporté d'Espagne croissent en abondace, & sont deuenues si vitieuses, que rien ne sçauroit greuer la personne d'auantage, comme font des laictues, ciboulles, perfil, choux, carrottes, raues, & cocombres. Ce qui a le plus multiplié est le sucre, tellemét que pour le faire & affinet il y a ia plus de trente engins, & la traficque en est fort riche. Le premier, qui planta ces cannes doulces, fur Pierre d'Acienza. Celuy, qui premier le tira des cannes fut Michel arbalestrier Catala: & celuy, qui premier en feit vne charge de cheual, fut le docteur Gonzalle de Velosa. Ils ont encor' en ceste isle du baulme bastard, qu'ils prénent d'vn arbre appellé Goaconax, qui red vne odeur suaue, il brusle comme du suc de pin. Le premier qui en print sut Antoine de ville saincte, par l'aduis de sa femme qui estoit indiene. Ils tiret encor'de ce baulme d'autres endroicts: Il n'est si bon que celuy d'Egypte, ou Iudee,il fert aux plaies,& fapplique aux douleurs.Il y a grand nombre d'oiseaux en ceste isle, qui ne sont point en Espagne, & y en a aussi beaucoup des no-

I. LIVRE DE L'HIST.

ftres. Il n'y auoit de paons; ny de poulles. Les paos sont difficiles à esseuer, mais les poulles y profitér à fouhait, sans estre differetes de celles de par deça, si non que les coqs ne chantent point à minuict. Les choses qu'on apporte de ce pays pour marchandise en Espagne sont sucre, brosil, baulme, casse, cuire, &azur d'outre mer fort fin, l'ay escrit ce chapitre, à fin qu'vn chacú cogneut quel aduatage fait, & quel secours done ce pays pour le jourd'huy y ayat meslé de nouueaux habitas. l'ay estédu mo papier à escrire plusieurs particularitez de ceste isle, parce que le suiet de l'histoire le requeroit, & aussi qu'elle a estélla source d'où est sorry le reste du descounre ment qu'on à faict de ces Indes, pays, & regions si grandes comme auez peu entendre par nostre georaphie, au chap. 12. La troisieme cause austi est our l'amour de ceux, qui vont aux Indes, lesquels en faisant leur chemin prennent port à cet Isle, &y descendent, ou l'approchent de si pres qu'ils la touchent, ou pour le moins en passant la regardent.

LIVRE SECOND DE

L'HISTOIRE GENERALE

des Indes. Comme les Espagnols ont trouné toutes les Indes. Cha. 36.



Omme il estoit notoire à vn chacú cobien grads estoictles pays que Christosse Colob auoit trouuez, plusieurs suiuat ce chemin se meirent sur mer pour en trouuer encore d'autres, aucus à leur proprescouts

& despes, autres aux despes du Roy, pesans to' s'en richir, & aquerir gloire, & faire mieux leurs affaires auec celles du Roy. Mais toutesfois aucuns n'ont rien fait que descouurir des pays, & se consommer & si n'est demeuré memoire de tous que ie sçache, pour le moins de ceux, qui ont floté vers la Tramotane costoyants les pays de Baccaleos, & de labeur, qui ne sont gueres riches . Le mesme est aduenu à ceux, qui ont vogué vers la parde de Paras depuis l'a 1495. iusques à 1500. Le discoureray seulemet de ceux, desquels ay peu entedre quelque chose, sansanoir elgard à aucun, asseurant en premier lieu que toutes les Indes ont esté trouves par les Espagnols, excepté la part que descouurit Colomb, ce que ie dis, affin que les Roys Catholicques sçachent qu'elles ont esté, & qu'elle est la proprieté qu'ils en ont en ayants prins possession de toutes auec la licence, & ottroy du Pape.

Terre de labeur. Chap. 37.

Punieurs ont costoyè le pays de labeur pour sça uoir iusques où il s'estendoir, & si on ne trouueroit point passage pour aller aux Moluques, & gaigner les espiceries, qui sont comme nous dirons ailleurs soubs la ligne Equinoxiale, pensants accourcir le chemin de beaucoup. Les premiers, qui ont cherché ce passage ont esté Castillans, parce que les Isles des espices est de leur departement. Les Portugaloys ont faict le semblable, pour toussours interrompre ceste nauigation, si d'auenture ce passage sust trouué, & pour rendre immortel debat qu'ils ont sur ces Isles & n'en

venir iamais à bout. Pour ceste cause Gaspar Cortes Real fy en alla auec deux carauelles l'an 1500. Il en peut trouuer le destroit qu'il cherchoit. Il laissa fon no à des isles qu'il récotra à la bouche du goul fe Quarré à plus de 50. degrez. Il print esclaues enuiron de soixante hommes, & s'en reuint tout ennuié, & desesperé de son entreprinse pour les grandes neiges &glaces, qui sont quasi continuelles en ce quartier, ou mesme la mer se congele, Les hommes de ce pays sont bien dispos : ils sont Mores,& bons au trauail. Ils se chargent de painture par galanterie, & se mettet aux oreilles des pendans d'argent. Ils se vestent de peaux de Martre, & d'autres animaux: l'hyuer ils mettent le poil en dedans, & l'esté par dehors. Ils se serrent le ventre, & les cuifles auec des cordons de cotto, & nerfs de poisson, où d'autres animaux. Ils mangent plus de poisson que d'autre chose, & specialement du Saulmon encor qu'ils ayent force oyleaux, & fruits. Ils font leurs maisons de bon bois, duquel ils ont grande quantité, & les couurent aues peaux de poisson, & d'autres animaux au lieu de tuille. Ils disent qu'il y a en ce pays des grifons, & des ours, auec plusieurs autres animaux, & oiseaux tout blancs. En ce pays, & és isles prochaines vont, & demeurent les Brerons, le pays desquels est en mesine haureur, & remperatute que celle de ce pays. Des gens de Noruegue y sont aussi allez auec le pilote Iehan Scolue, & les Anglois auec Sebastien Gauoto.

Pour quelle cause l'auteur commence à ce quartier là à discourir sur le des couurement des Indes. Chap. 38.

l'ay

L'Ay commencé à reciter le descourrement des lindes du cap de Labeur pour suyure l'ordre que i'ay gardé en descriuant leur situation, m'estant aduis que c'est le meilleur moyen, & le plus clet rant pour escrire que pour le doner à entendre. Car suiuant vn autre stile ce ne seroit qu'vne confusion. Il est bien vray que ce seroit vn bon ordre si on suiuoit les temps, esquels elles ont esté tronuces.

De Baccaleos. Chap. 39.

Ly a vne grande estendue de terre, qui se iette en poincte dans la mer, laquelle on appelle Baccaleos sa plus grad' haulteur est de 44. degrez & demy. On appelle ce pays Baccaleos à l'occasió d'aucuns poissos, qui sont là en si grade abodance, qu'ils empeschet le cours des naulres. Celuy, qui apporta plus certaines nouuelles de ces gés cy, fut Sebastien Gauoto Venitien, legl equippa en Angleterre aux despes du Roy Hery septiesme deux vaisseaux, ayat grad enuie de negocier aux espices come faisoient les Portugais. Aucus difent qu'il arma ces nauires à ses propres despés, & qu'il promit à ce Roy Henry d'aller au Caray par la Tramontane, & ramener de là des espices en moindre remps que ne faisoient les Portugais allans par le Midy, & qu'il entreprint ce chemin pour sçauoir quel pays c'estoit que les Indes, & pour y bastir. Il mena auec soy trois cens hommes, & print la route d'Island' au dessus du .. cap de Labeur insques à ce qu'il se trouua à 58, degrez & par delà. Il racomptoit que le moys de Iuillet estoit si froid, & les glaçons si grands, qu'il ne fut assez hardy de passer outre: que les iours estoier fort longs quasi sans nuict, & pource peu qu'y en

auoit encor estoiét elle fort claire. C'est vne chose certaine qu'à 60. degrez les iours sot de 18. heures.
Gauoto sentant le froid, & voyant la rudesse de ce quartier, tourna vers Ponét, se rafreschissant à Baccaleos: & puis slotta le long de la coste iusques à 38. degrez, & de la rebroussaion chemin en Angleterre. Les Bretos & Danois sont le voyage de Baccaleos, & François Cartier, qui estoit François y a esté deux sois auec trois galeons: la premiere sur l'an 1534. & l'autre l'annee d'apres, Il esprouua le terroir, & le trouua commode à demeurer depuis le 45. degré iusques au 51. Il disoit qu'il failloit se fortisser en ce lieu là, par ce q le terroir estoit aussi bó que celuy de Frace, & qu'il estoit comun à tous, principalemét à ceux, qui premiers l'occuperoient.

Le fleuve de faint Antoine. Chap. 40. 'An 1525. Estienne Gomez pilote s'en alla en ce pays auec vne carauelle armee aux despens de l'Empereur. Ce pilote vouloit chercher vn destroit qu'il auoit promis trouuer au pays de Baccaleos, par lequel on peut passer aux espices parvn chemin plus court que m vn autre, & rapporter cloux de girofle, canelle, & autres espiceries, & medecines qu'on apporte de là. Cet Estienne Gomez auoit ia quelque fois nauigué aux Indes, & auoit esté auec Magellanes au destroit Magellanique. Il auoit esté à l'assemblee que les Castillas, & Portugais auoient fait à Vedaioz pour leur differet qu'ils auoient ensemble sur les isles de Moluques. Sur ceste dispute il trouua vn bon expedient si on eust peu trouuer vn destroit en ceste partie. Pour ceste cause Christophle Colomb, Ferdinand Cortez, Gilles Gonza-1 :z de Auila, & autres n'ayans peu trouuer ce des-

troit depuis le goulfre de Vraba iusques à la Floride, ce pilote conclud de passer outre, mais il ne fut possible de le trouuer, par ce qu'aussi il n'y en a point. Il costoya vn long traict de pays, qui n'auoit encor esté descouvert d'aucun, encor que Sebastien Gaueto eust esté premierement vers ce quartier là. Il print autant d'Indiens qu'il en peut mettre en sa carquelle, & les emmena quec foy, contre la volonté du Roy. Il retourna à Corona & ne fut que trois moys à faire son voyage. Quand il entra au portil dit qu'il amenoit des esclaues qui l'appellent en Espagnol esclauos: vn bourgeois de la ville n'ayat entendu qu'à demy, pensoit qu'il voulust dire des cloux, qu'on appelle en leur langue clauos, qui est ce que nous appellons cloux de girofle, lesquels à fon partement il auoit promis d'apporter. Ce bourgeois ayant ainsi mal entedu ce mot, print la poste pour aller des pmiers à la court, &acquerir la grace du Roy luy disant qu'Estiéne Gomez amenoit des cloux. Ceste nouvelle sut incontinét divulguce par toute la court, auec resionissance de tout vn chascun. Mais vn peu de iours apres estant la verité cogneue come ce bourgeois auoit entendu des cloux pour des esclaues, & come le pilote ne rapportoit rien de ce qu'il auoit promis, on se print à rire de la grace que ce bourgeois demandoit, & l'esperance fur perdue de pouvoir trouver ce destroit que tant on destroit, & ceux qui auoient fauorisé Estienne Gomez pour faire ce voyage rougirent de honte.

Les Isles Leucaies. Chap. 41. Es Isles Lucaies, où Iucaies sont vers la Tramontane au dessoubs de Cuba, & Haiti, autre2. LIVRE DE L'HIST.

ment Espagnole. On dit qu'il y a plus de 400.de. ces Isles, toutes petites, exceptee Lucaia, de laquelle toutes les autres ont prins le nom. Elles sont fituees à 17. & 18. degrez : entre icelles on compte Guanahani, qui fut la premiere terre veue par Colomb, Mangua, Guanina, Zuguareo. Les gés de ces Isles sont plus blancs, & mieux dispoz que ceux de Cuba, & de Haiti, & specialement les femmes : la beauté desquelles estoit cause que beaucoup d'homes de terre ferme comme de la Floride, de Chicore, de Iucatam alloient viure en ces Isles, ce qui rendoit la civilité d'entre eux plus grande, qu'en pas vne autre Isle, & y auoir diuersité de langage. le croy que de là est venu le bruict qu'il y auoit là des Amazones, & qu'il y auoit vne fonteine, qui faisoit raieunir les vieilles personnes. Ceux de ces Isles sont tousiours nuds fils ne vont à la guerre, à la feste, où aux dases. Car alors ils se couurent d'vn vestement fait de cotton, & de plume bien agécee auec vne certaine industrie, & sur la reste ils merter de grands pennaches. Les femmes marices, & celles qui se sont esbatues auce les hommes, se couurent les parties honteuses depuis la ceincture iufques au genouil auec certains petits mateaux: mais les vierges ne portent qu'vn petit rets de cotton, qui a dedas la maille des fueilles d'herbe, encorne portent elles ce rets que quad elles ont leurs moys, aufrement elles vont toutes nues. Et quand leurs moys viennent, elles inuitent leurs parens & amys, failans vne feste, comme ils seroient au iour des nopces. Il y a en ces Isles vn Seigneur, qui a le soin de la pesche, de la chasse, & des semeces, & ordon-

ne à vn chascun ce qu'il faut qu'il face. Ils enterret le grain, & les racines qu'ils recueillent en leurs champs, ou en ceux du Roy, & puis on le diuise à yn chascun selon la grandeur de leur famille:ils ayment fort à se resiouir. Leur richesse cosiste en coquilles de perles, & en autres coquilles rouges, qu'ils pender à leurs oreilles: en pierres precienfes, comme rubis si estincelants, qu'ils semblent ietter vne flame. Ils les tirent de la teste de certaines huitres qu'ils prénent en la mer, & qu'ils magent pour vne viande delicate. Ils portent des couronnes, carcants, & autres choses, qu'ils se liet au col, aux bras, & iambes, & encor qu'elles soiet de petite valeur, les trouuans par le fable, si donnent elles bonne grace aux femmes qui sont nues. En la plus part de ces Isles, ils n'ont point de chair, aussi n'en magent ils point. Leur repas est de poisson, pain de maiz, racines, & fruices. Les homes des Mes qu'on menoir à S.Dominique, ou à Cuba mouroient apres auoir mangé de la chair : pour ceste cause les Espagnols donnoient à ces Indiens peu de chair, ou point du tout. En quelques vnes de ces Isles il y a tant de pigeons, & autres oiseaux, qui font leurs nids sur les arbres, que ceux de terre ferme, de Cuba, & Hairi y viennent f'y en fournir, les emmenat en leurs pays à pleines barques. Les arbres, où ils font leur nid resemblét à grenadiers: ils ont l'escorce quasi comme canelle quant au goust, mais elle est forte comme gingembre, & à la sentir semble cloux de girou-Actelle n'est point toutesfois au ranc de l'espicerie. Entre plusieurs sortes de fruicts, ils en ont vn nommé Iaruma, qui est de bő goust, & qui est sain : l'Arbre est semblable au noyer, & a la fueille de figuier Les petis rameaux, & fueilles de ce Iaruma pillees & appliquees auec fon ius sur quelque playe, 1 gueriffent, tant vieille qu'elle foit. Vne foys deux Espagnols ayans mis la main à l'espec l'vn contre l'autre, l'vn couppa le bras à son compagnon, os & tout, vne vieille de Lucaia rassemblant l'os en vn, le guarit seulemet auec le suc & sueilles de cest arbre Vn Lucaios charpétier, estant à S. Dominique, prisonnier, en prison libre toutesfois, creusa vn trone de laruma, qui est aussi aiséà creuser que le figuier, le faisant en forme de barque, & ayant mis dedans sa prouision de maiz, & de l'eau dedas des cruches, se ierre en mer dedans ceste perite barquerole que de ses pares, qui le suiuoient à nage, mais apres qu'il eut ia trauersé la mer, l'espace de cinquante lieuës, des Espagnols le rencontrerent, qui le remenerent à fainct Dominique. Les Espagnols en vingt ans ont enleué de ces Isses plus de quarante mille perfonnes. Ils abusoient ces pauures gens, leur faifant à croire, qui les meneroient en Paradis: ce qui leur estoit aise à persuader, par ce qu'ils croioiet ia, qu'ils deussent estre purgez de leurs pechez, au pays froid de la Tramontane, & puis de là, entrer en Paradis, lequel ils pensoient estre vers le Midy. Par ce moyé les Espagnols ont ruiné les Lucaioys, en menant la plus grand part d'iceux à leurs mines. On dict que tous les Chresties, qui se sont ainsi saiss de ces pauures Indies, ou qui les ont faict mourir de trauail, ont finy malheureusement, ou qu'ils n'ont iouy de ce qu'ils auoient ainsi gaigné.

Du fleune Iourdan, qui est au pays de Chicoré. Chap. 42.

ςī

C Ept bourgeois de S. Dominique, entre lesquels O estoit le Licentié Lucas Vasquez d'Aillon, auditeur de ceste Isle, equipperent deux nauires au port de l'Argent, l'an 1520 en intention d'aller enleuer des Indiens, aux Isles Lucaies: mais ne trouuas personne à qui chager leurs denrees, & pour prendre, & emmener à leurs mines, ou pour penser leurs. trouppeaux de bestes, & seruir à leurs ceses, & maisons, delibererent de monter plus vers la Tramontane pour chercher pays nouveaux, & de ne retour-ner sans en trouver. Suivant ceste deliberatió aborderent en vn pays nommé Chicoré, & Gualdapé, qui est à 32. degrez. C'est le pays qu'auiourd'huy on appelle le Cap de S. Heleine, & fleuue de Iourdan. Aucuns disent toutesfois que ces Bourgeois n'entreprindrent ce voyage de leur bon gré, mais par la contraincte des vents. Or soit come on voudra, il est certain que les Indiens acoururent vers la marine pour veoir ces Carauelles comme chose à eux toute nouuelle, & no encor' yeue: car leurs barques sont fort petites, encor' aucuns pésoient que ce fullent quelques mostrucux poissons. Mais quad ils veirent descendre à terre des homes barbuz & yestuz, l'enfuirét incontinent le plustost qu'ils peurent. Les Espagnols, qui estoieut des-embarquez, coururent apres, & attrapperent vn home, & vne femme, lesquels ils vestiret à la façó d'Espagne, &les renuoierent appeller les autres. Le Roy du pays les voyat aili vestuz, fesmerueilloit de cest habit, parce que les sies alloiet tout nuds, ou auec des peaux de quelques animaux, Il enuoya cinquate homes aucc desviures, vers les vaisseaux. Auec ceux-cy, plusieurs 2. LIVRE DE L'HIST.

Espagnols sen allerent par deuers le Roy, qui feur donna vn guide pour veoir le pays, & par tout où ils alloient, on leur donnoit à manger, & de petits presens de peaux, de perites perles, & de l'argent. Apres que ces Espagnols eurent veu la richesse, &c qualité du pays, & eurent bien consideré la saçon de faire des habitans, & la suffisance des viures, & l'abondace d'eau, ils inuiterent les Indiens à venir veoir leurs nauires, ce qu'ils feiret, & entrerent dedans, sans penser à aucun mal, alors les Espagnols leuerent les ancres, & feirent voile, & auec ceste prinse de Chicorans s'en retournerent à S. Dominique. Mais vne des Carauelles se perdit par le chemin, & les Indiens qui estoient dedas, l'autre, mourutent en peu de temps, de melancholie, & de faim, par ce qu'ils ne vouloient, en façon aucune, mager de ce q les Espagnols leur presentoient, ains mangeoient plustost des chiens, des asnes, & autres bestes mortes qu'ils trouvoient le long des murailles. Lucas Vasquez d'Aillon, auec la relation de toutes ces choses vint à la Court, & amena auec soy vn Indien de ce pays nomé François Chicoré, lequel racoptoit choses merueilleuses de ce pais. Ce Lucas demada la coqueste & gouvernement de Chicoré. L'Empereur luy dona ce qu'il demadoit, & en outre le feit Cheualier de S. Iaques, Estat retourné à S. Dominique, il arma certains vaisseaux, l'an 1524.& se meist en chemin auec intétion d'y bastir, ayat elperace d'y trouuer de grads tresors:mais la Capitainesse de ses nauires se perdir au fleuue Iourda, auec plusieurs Espagnols, & en sin luy mesine eut pareille mort, sans auoir faict chose aucune digne de memoire.

Les constumes des Chicorans. Chap. 43. CEux de Chicoré sont de couleur brune, hauts de corpulence, ayans peu de barbe: Ils ont les cheueux noirs, & longs iusques à la ceinture: les fémes les ont plus logs, mais elles les ont tous entortillez. Ceux de la prouince de Duaré, qui est proche de ceste-cy, les portent insques aux pieds. Leur Roy nommé Datha, estoit grand comme vn Geat, & sa femme de melme: il auoit austi vingt-cinq-enfans d'vne gradeur non pareille. Quand on leur demadoit pourquoy ils croissoyent tant, ils respondoyet que cela aduenoit pour mager certaine viande faicte comme vne farce de plusieurs herbes enchanrees, autres disoyer qu'on leur attédrissoit les os auec certaines herbes cuites, & puis qu'on les esten doit. C'estoyent quelques Chicorans qui auoye esté baptisez, qui rendoyent telles raisons: mais croy qu'ils bailloyet ces bourdes en payemet pou dire quelque chose : par ce qu'en montant contremot le fleuue de Iourdan on voit les homes si gras qu'ils ressemblent à Geans à coparaison des autres. Leurs prestres sot habillez differément des autres, & n'ont point de cheueux:ils en laissent seulement venir deux perits floquets sur les tempes qu'ils attachent sous le menton. Ces prestres pilent certaines herbes, & du suc d'icelles asperget les Soldats : Ils ont la charge de beneistre ceux qui vont à la guerre,& de péler les blessez,&d'éterrer les morts: Ils ne mangent point de la chair humaine comme les autres: Aucun n'a recours à autre medecin qu'à certaines herbes, les proprietez desquelles ils congnoissét à quelles maladies & playes elles sot bones: Auec vne lierbe nomee guai ils vomissent la colere,

& tout ce qu'ils ont en l'estomac, & pour ce faire, ils la mangent, ou la boiuent, elle est fort cogneue, & est si falutaire, que par la vertu d'icelle, ils viuent longuement, & setiennent sains & forts . Les Prestres sont fort spirituels à faire plusieurs sortes de fascinationis, tellement qu'ils rédent tous leurs gés estonnez, & esmerueillez de ce qu'ils font : Ils ont deux petits Idoles, lesquels ils ne monstrent en public que deux fois l'an, l'vne fois en teps de semence, & lors ils font grand feste: le Roy tout le long de la nuict de la veille de telle feste ne bouge d'aupres telle image, & le matin venu, apres que le peuple est asséblé, mostre d'un lieu haut exaucé ses idoles, masle&femelle, lesquels tout le peuple ado. re se protestans en terre, & crians à haute voix, misericorde. Cela faict le Roy descend à terre, &donne des riches robes de cotto embellies de ioyaux à deux cheualiers, qui portent ces idoles au champ, ou doit aller la procession : Il ne demeure aucun, qui n'aille à telle procession, s'il ne veut estre reputé peu deuotieux: vn chacun porte la meilleure robe, qu'il ait: aucuns se teindent : autres se couurent de fueilles: quelques vns se font des masques aucc des peaux: les hommes & les femmes chantent, & dansent, les hommes sont pour le jour, & les femmes pour la nuict, passans ceste feste auec prieres, chansons, dances, oblations, perfuns, & telles choses.Le iour ensuiuant on reporte ces idoles en leur chappelleauec semblable pompe. Ils pensent par le moyen de ceste ceremonie recueillir bon nombre de grain. En vne autre feste ils portent aussi en vn champ vne statue de bois auec mesme solénité,

& gardans pareil ordre, & puis la fichent là sur vne grosse piece de bois, qu'ils metrent de bout en terre, l'enuironnant tout à l'entour de peaux, coffres, bancs, & fieges: Tous les mariez, sans qu'aucuns y faille viennent offrir quelque chose, & mettent leurs oblations dans ces coffres, ou sur ces bancs. ou les pendent àces peaux:les prestres, qui sont deputez à cest office remarquent l'oblationde chacun, & à la fin disent, qui est celuy, qui a faict plus riche offerte, à fin qu'vn chacun en ait la cognoissance. Cestuy là est fort honoré de tous tat que l'a dure, cela est cause que plusieurs font leur oblatio à l'enuie l'vn de l'autre : Les principaux, & les autres aussi mangent du pain, du fruict, & des viandes qu'on a offert, le reste est distribué entre les seigneurs, & les prestres. Ils descendét puis apres leur statue quand la nuict est venue, & la plongent dedans la riuiere, ou dedans la mer, si elle est pres, afin qu'elle s'en aille auec les Dieux de l'eaue. Le lendemain de leurs festes, ils deterret les os d'vn Roy, ou d'vn Prestre, qui a esté en grande estime, &bone reputation, & les mettent sur vn eschaufaut dressé en la campagne, les femmes seules le pleurent, tournans à l'entour, en forme d'vne dace rode, & offrét ce qu'elles veulent, ou ce qu'elles peuuent. Le iour d'apres on reporte ces os en leur sepulture, &lors vn prestre fait vne oraison en la louage de cestui là: de qui ils sont, &dispute de l'immortalité de l'ame, traicte de l'éfer, du lieu ordoné pour les peines, leal les dieux ont establi en vn pays, & terre tresfroide, où se doiuet purger les pechez. Il traicte aussi du Paradis, qui est en vne terre fort téperce, possedec I. LIVRE DE L'HIST.

parQuezuga,gradseigneur,doux,&boitcux,lequel donne grand passe-temps aux ames, qui vot en son Royaume, les laissant danser, chanter, & prendre plaisir auec leurs amoureuses. Par telle ceremonie, ces os demeurent canonisez, & le harangueur done congé à ses auditeurs, & en fin prend par les narines de la fumee faicte d'herbes, & gommes odoriferantes, soufflant come vn enchateur. Ils croyet qu'il y ait beaucoup de gens au ciel, & autant soubs terre, & qu'il y a des Dicux en la mer: & de tout ce cy les prestres en ont des chansons qu'ils chantent. Quand vn Roy meurt, ces prestres font certains feuz, comme rayons, donnans par là à entendre, & voulans faire à croire, que ce sont les ames qui sont forties du corps, lesquelles montent au ciel, & enterrent le corps auec de grandes clameurs, & complainctes. La reuerence qu'ils font à leur Cacique, est plaisante, ils luy touchent le nez auec les mains, & le frottent, & puis les passent depuis le front, iulques derrierele col, alors le Roy tourne la teste vers l'espaule gauche, l'il veult faire honeur à celuy, qui luy faict la reuerence. Vne veufue ne se peur remarier, si son mary est mort naturellement : mais elle peut se remarier s'il est désaict par instice. Ils ne laifsent point demeurer les filles auec celles qui sont marices. Ils iouënt à la pyle, & l'exercent de l'art comme font les Turcs, ausli tirent ils bien, & visent fort droict: Ils ont de l'argent, des perles, & autres pierres: Ils ont plusieurs cerfs qu'ils nourrissent en leurs maisons, & les enuoyent paistre aux champs, & ne faille de retourner au soir en leurs maisons. Ils font du fromage du laict de leurs femmes,

De Boriquen. Chap. 44. A Dix-sept degrez, & à cent mil de l'Isle Espagno Ale, vers le Ponent, est situee l'Isle Boriquen, furnommee par les Chrestiens Sainct lean. Elle a en longueur deux cents mille, & en largeur elle en a septante deux, sa longueur est de Leuanten Ponent. Le quartier qui regarde la Bize est riche en or, & celuy qui tend au Midy, est ferrilé en pain, fruicts, herbes, & poissons. On disoit que ces Boriquins ne mangeoient point de chair, mais cela se deuoir entendre d'animaux à quattre pieds: car ils mangent force oifeaux, & mesme des chaulue-souris pelees en cauë chaude. Quant aux choses qu'ils auoient anciennement, & quant à ce qu'ils ont naturellement, ils sont de mesme condition que ceux de l'Isle Espagnole, & mesme pour le iour d'huy c'est encor tout vn . Ils sont seulement en ce differents que les Boriquins sont plus vaillants que les autres, & l'aydent d'arcs & fleches, sans toutefois les engenimer d'herbe. Il y a en ceste isle vne Gome, qu'ils appellent Tabunuco, qui est mortelle, & coulle come suif, d'icelle messee auec de l'huy. le, on oinct les nauires, à cause de son amertume, elle se defend bie cotre les vers qui ont aconstumé de l'engendrer en la pourriture du bois, & des aiz des vaisseaux. Il y a aussi grande quantité de Guaia can, qu'on appelle bois sainct, qui sert à guarirle mal François, & autres maladies. Christofle Colomb descouurit ceste Isle en son second voyage. lean Ponce de Leon, ly en alla l'an 1509 auec cogé du gouverneur Ouando, en vne Caravelle qu'il auoit à Sainct Dominique, par ce quelques Indiens

luy auoient dit que c'estoit vne Isle estimee riche. Il descendit au quartier ou dominoit Agueibana, lequel le receut en toute amitié, & se feist Chrestie auec sa mere, freres & seruiteurs, & si luy dona vne sienne sœur pour amie, estant relle la coustume des seigneurs, qui veulent faire honneur à autres grads personnages, qu'ils veulent receuoir pour amys, & hostes. Apresille menasur la coste de la mer vers la Tramontane pour recueillir de l'or, qu'ils trouuerent en deux ou trois seuues. Iean Ponce laissa certains Espagnols auec Agueibana, & l'en retourna à S. Dominique auec la monstre de l'or, & auec quelques Indiens de là. Mais voyat que le gouuerneur Nicolas d'Ouando s'en estoit retourné en Espagne, & que l'Admiral Dom Diego Colomb estoit gouverné, il s'en retourna à Boriquen aucc sa femme, & toute sa maison, & luy donna le surnom de S.Ican: & delà escriuit au grand commandeur Quando qu'il seist pour luy envers l'Empereur que il eust le gouvernement de ceste ille, soubs le commandement toutesfois du Viceroy, & de l'Admiral des Indes:ce qu'il obtint, & alors assembla gés, & guerroya contre ceux de ceste Isle. Il fonda la ville de Caparra, qui se depeupla puis apres pour estre mal saine, cstant situee en vn marets. Il peupla encor'à Guaniqua, qui fut aussi incontinent deshabitee pour le grand nombre, & importunité de certaines petites mouches, & de pulces, & alors il peupla au dessous de Major, & fonda quelques autres villes. La conqueste de ceste Isle a cousté la mort de plusieurs Espagnols, par-ce que les habitas estoient courageux, & appeller et les Caribes pour

leur defense. Iceux tiroient des fleches enuenimees aucc vne herbe si mortelle qu'elle ne recoir aucun remede. Ils pensoient au comencement que les Espagnols fussent immortels : & pour en sçauoir la verité, Vraioa Cacique de Yaguaca print ceste char ge auec l'accord, & consentement de tous les autres Caciques, afin qu'il fust secouru de tous si pour celail luy aduenoit mal. Il commanda à quelques vns de ses seruiteurs qu'é passant le fleuve de Guarabo, ils iettassent vn certain Espagnol nomé Salcede, qui cîtoit logé en sa maison, dans l'eaue. Le portans donc sur leurs espaules comme sils l'eufsent voulu passer le fleuue, ainsi qu'ils auoient de coustume, le iettent au milieu, où le compagnon se noya. Le voyant ainsi noyé, creurent que tous les autres estoient mortels: ce qui leur donna courage de fassocier ensemble, & se rebellerent, & tuerent plus de cent Espagnols. Entre ceux qui ont esté à ceste conqueste le plus remarqué de tous est Diego de Salazar. Les Indiens auoient tat de peur de luy, qu'ils ne vouloient combattre où il estoit, & pour ceste cause encor' qu'il fust tout estropiat du mal des bubes, ou mal François, si le portoit on au cap, afin que les Indiens sceussent qu'il y estoit. Les Indiens de ceste isse, souloient dire à vn Espagnol, qui les menaçoit: Ie n'ay point peur de toy, pourueu que tu ne soyes Salazar. Ils auoiet aussi grand peur d'vn chien sur-nommé Vezerrillo rouge, & metiz, qui gaignoit la soulde autant qu'vn arbalestrier & demy. Ce chien assailloit les Indiens fierement, & auec discretion: Il cognoissoit les amis, & ne leur faisoit aucun mal, encor'qu'on le touchast, il congnoissoit si tel estoit Caribe, ou non: Il poursuiuoit viuemét celuy qui fuyoit, susques au milieu
du cap de l'ennemi, ou le mettoit en pieces, si seulement on luy eust dict, or sus viste, va le cercher : il
ne s'arrestoit iusques à ce qu'il eust fait tourner visage à celuy qui s'ensuyoit. Ce chien asseuroit tant
nos gens, qu'ils osoyent affronter les Indiens aussi
hatdiment que sils eussent eu trois homes de cheual auec eux. Ce chien mourut estant blessé d'vne
sleche enuenimee, nageant apres vn Catibe. Tous
les habitans se sont faicts Chrestiens, & leur premier Euesque sut Alphonse Maso, 1511. Apres Ican
Ponce de Leon, plusieurs ont gouverné ceste lse
sous l'Admiral, & ont eu plus d'esgard à leur prosit
qu'à celuy des habitans.

Le descouurement de la Floride. Chap. 45.

'Admiral osta incontinent le gouvernemet de L'Isle de Boriquen à Iean Poce de Leon, Alors fe voyat riche & fans gouvernemet, equippa deux nauires, & se mist à cercher l'Isle Boiuque, où les Indiens disoyent qu'estoit la Fontaine qui faisoit raieunit les personnes vicilles. Il fut long temps en ce voyage comme perdu, & endura grand trauail bien l'espace de six moys entre plusieurs isses, sans trouuer aucune marque de telle fontaine: Il entra en Vimini, & descouurit la Floride le jour de Pasques Flories, l'an 1512. & pour ceste occasion, donna ce nom au pais. Or pensant trouuer de grandes richesses en ceste Floride, il s'en vint en Espagne, où il eut du Roy catholique tout ce qu'il demandoit par le moyen de Nicolas d'Ouando, & de celui à qui il auoit esté page, qui estoit Pierre Nugnez de

de Guzman gouverneur de l'Enfant Dom Ferdinand, qui pour le jourd'huy est Roy des Romains. Par l'intercession de ceux-cy, il eut le tiltre d'Adelantado de Vimini, & eut le gouuernement de la Floride. Ayant sa prouision, il arme en la ville de Scuille trois nauires l'an 1515. & arriué à Guacana. qu'on appelle auiourd'huy Guadalupé, il mect de ses gens à terre, pour prendre de l'eauë & du bois, il faict aussi descendre quelques femmes pour blanchir leur linge . Mais les Caribes, qui l'estoient embusquez dedans vn bois, saillent, & tirent contre les Espagnols leurs fleches enuenimees, la plus grand part de ceux, qui descendirent en terre furent tuez, & les lauandieres prises. Jean Poce voyat si mauuais commencement se retire de ceste Isle, & de là prend terre à la floride, où estant descédu aue ses soldats, & cherchat quelque ville comode pou peupler, les Indiens vindrent à se mettre au deuant pour empescher l'entrce, & telle demeure:ils combatent si vaillamment qu'ils le deffont, & tuont beaucoup d'Espagnols', & le blecent auec vne fleche, de laquelle atteincte il mourut en l'Isle de Cuba. Voila comet il finist ses iours. Il cosomma en ce voyage grade partie de la richesse qu'il auoit assemblé en l'Isle de Boriquen. Ce Iean Ponce estoit pas fé en l'Isle Espagnole, quec Christosle Colomb, l'an 1493. Il fut vaillant foldat aux guerres, qui se sont meues en ceste Isle, & fut depuis Capitaine en la prouince de Higuei soubs Nicolas de d'Ouando, qui la coquesta. Mais pour reuenir à nostre Floride, c'est vne poincte de terre, come vne lague, ell'est assez remarquee aux Indes, & assez cogneue

pour plusieurs Espagnols, qui sont morts en icelle. Elle est selon le comun bruict, riche & bien pourueuë de toutes prouisions. Encor' que les habitans Dient si vaillans hommes, Ferdinand de Sotto en demanda toutesfois la conqueste & le gouuernement. Ce Ferdinand auoit esté Capitaine au Peru, & sestoit faict riche à la prise d'Atabalipa, ayat eu bone part au butin, come estant homme de cheual,& Capitaine, aussi eut-il le coussin couuert de groffe perles, & ioyaux, fur lequel estoit affis ce riche, & puissant Roy. Il sen alla à ceste Floride aucc bonne troupe de gens, & fust cinq ans ne faisants que chercher des mines, par-ce qu'il pensoit que ce pays fust comme celuy du Peru. Il ne peupla aucune ville, & ainsi en ces pourchats il mourut, & ruina tous ceux qui l'auoiet fuiny. Iamais tous ceux qui se messent de conquerir par deça,ne feront bel acte, si deuant toute autre chose ils ne s'employent à peupler quelque ville sur la mer, specialemet aux pays où les Indiens sont si adroits de leurs arcs, & font si brusqs, & prompts. Apres la mort de Ferdinand de Sotto, la court estant à Valladolid, 1544. plusieurs demanderent ceste conqueste, entre lesquels furer Iulia de Samano, & Pierre d'Ahumada, freres personnages sussisants pour entreprédre tel affaire, &mesine Ahumada, qui est de bon iugemet bien expert en plusieurs choses, noble, & vertueux, auec lequel i'ay bone amitié. Mais l'Empereur, qui estoit en Allemagne, & son fils le Prince Dom Philippe, qui gouuernoit les Espagnes, ne la voulurent donner à personne, coseilles de ceux qui sont ordonez pour le conseil des Indes, & d'autres persones,

GENERALE DES INDES qui auec vn bon zele, ainfi que leur sembloit y cotredisoient, & au lieu y enuoyerent frere Louys Cancel de Baluastre, auec autres Iacobins, qui s'estoient offerts de gaigner ce pays, & convertir le peuple à la foy Chrestienne, & les attirer au seruice de l'Empereur, seulement de parolle. Ainsi ces Moynes f'en allerent aux despés de l'Empereur, l'an 1549. Frete Louys auec fes quatre compagnos fort en terre, & auec quelques mariniers sans armes, par ce qu'il devoit ainsi commencer sa predication, plu sieurs Indiens accoururent à la marine, mais sans l'escourer le massacrent auec deux de ses copagnos, & les mangent: ainfi ces trois moynes endurerent martyr, pour prescher la foy de lesus Christ, les deux autres se reiecterent dedans leur vaisseau, aymants mieux se garder pour confesseurs, comme on dict. Ceux qui fauorisoient l'entreprise de ces moynes cognossfent bié maintenant qu'on ne scau roit attirer ces Indies à nostre amitié par telle voye, encor' moins à nostre foy, encores que possible ce fust le meilleur. Vn Page aussi de feu Ferdinand de Sotto, se vint vn peu apres sauuer dans le mesme vaisseau, lequel asseura comme les Indiens auoient pendu en leur temple la peau, & couronne

> Du fleune des palmes. Chap. 46.

de la teste de ces moynes, & qu'il y auoit là aupres des hommes qui mangeoient du charbon.

A Vant pas vn autre Espagnol François de Garay costoya la coste, qui est depuis la Floride iusques au sleuue de Panuco. Ceste coste à 2000

2. LIVRE DE L'HIST.

mailons meilleures & les personnes plus ciuiles & courrois. Coux-cy ce vestent de peaux de cheureux peinches & marquetees, il y en a de fi fines & fiodoriferantes de leur naturel, que les nostres fen efmerueilloient. Ils portent encor des manteaux de gros fil, & des chapeaux forts haults , & amples,ils donnent vne fleche en figne d'amitié, & la baisent. Aupres de ce lieu, il ya austi vne iste, qu'on appelle Malhado, qui a quarante huict mil de tour, & eft à six mil de terre : Les habitans d'icelle mangerent certains Espagnols, desquels les noms sont Pantoxa, Sotto Mayor, Ferdinand d'Esquinel natif de Vadaioz. En terre ferme aussi en vn lieu nommé Xana bo ils en feirent autant de Diego Lopez, Gonzallo Ruyz, Corral, Sierras Palacios, & d'autres. En celte isle de Malhado, les habitans vont tous nuds, les femmes mariees le couurent leurs parties honteuses auecques vn voile faich d'escorce d'arbre, qui est si delice qu'il semble que ce soit de la laine : les filles se les couurent auec des peaux de cheures & autres. Les hommes se percent vne mammelle & aucuns se les percent toutes deux, & trauersent par les trous certaines perites cannes de la logueur d'une paulme & demie lls se percent aussi les fesses & y pendent de femblables cannes qu'à leurs mam melles. Ce sont gens de guerre, & les semmes tra-uaillent fort, ils se marient auec vne seule semme, mais les medecins en ont deux & plus s'ils veulent. l'espoux ny ses parens n'entrét point le premier an de ses nopces au logis de son beau-pere, ny ne luy donne à manger en sa maison, ny ne parlent à luy ny ne le regardent en face encore qu'on amenede

GENERALE DES INDES. fa maison l'espouse: il ne mage que ce qu'il a prins. à la chasse, ou à la pesche, Ils couchent par ceremo nies dans vne peau sur vn matelars. Quand à leurs enfans, ils les nourrissent auec grandes mignotises, & si d'auenture ils viennent à mourir, ils entret en grande cholere & fascherie, & les enterret auec grandes plaintes. Ce courroux & tourment dure vn an, & tous ceux de la ville pleurent trois fois le iour, & durant que cest an dure, les peres, & les parens ne se lauent point. Ils ne pleurent point les. vieillards quandils meurent. Ils enterret tous ceux qui meurent excepté les medecins, lesquels ils brulent par honeur,& ce pendant que le corps brusle, ils dancent & chantent : ils laiffent confommer les os,& en gardent la pouldre, laquelle les parens & la femme du deffunct boinent au bout de l'an, & en outre pour memoire, ils se decouppent. La cure de ces medecins est auec du feu, en soussant la playe. Ils couppent le lieu qui est interessé & succent ce qu'il ont couppé, ils guerissent le malade de telle façon, & sont bien payez. Les Espagnols estans là il mourur quelques Indiens de douleur de estomach, & croyoir-on que ces medecins en fussent cause, mais ils s'excuserent : autres mouroient de froid, de faim, & des mousches qui les mangeoient tous vifs, par ce qu'ils alloient nuds: cela anima derechef les Espagnols contre ces medecins, & les vouloient tuer, mais ils se contenterent de leur faire rigoureux mandement de penser les malades. Eux peur de la mort commencerent à y

pourueoir, adioustant à leurs medecines des orai-

fons & fignes de la croix, & ainfi ils guerirent tous h iiij ceux, qui toboient en leurs mains, ce qui leur fait acquerir grand bruit, & de medecins sçauans. Or pour reuenir à nos gens, de Malhado ils passerent par plusieurs villes, & arriverent en vne qu'on appelle Iaguazzi, les habitans d'icelle sont grands menteurs, larrons, yurongnes, & deuineurs. Ils tuent leur propre fils fils songent quelque mal: ils tuerent Esquiuel pour telle resuerie . Ils courront vn cheureul insques à ce qu'ils l'ayent tué tantils font legers à le course. Ils ont les mammelles percees, & les leures. Ils sont adonnez au peché de So. domie. Ils changent leur demeure comme les Arabes de Barbarie, & portent vne sorte de natte, de laquelle ils reuestent le dedans de leurs maisonnestes. Les personnes vieilles, & les femmes se vostent & chaustent de peaux de cheuses, & de vaches, qui en certain temps de l'an, viennent en leur pays de deuers la Tramontane, elles ont le col tortu, le pod long, la chairen est fort bonne. La viande de ces habitans sont areignes, fourmys, vers, petites lezardes, serpens, petits coppeaux de boys, de la terre, & autres telles choses, & encores qu'ils soyent si pauures, &si mal nourriz, ils sont neatmoins cótens, allegres, dispos, tousiours dansans, & chantans. Ils achetet de leurs ennemis des femmes pour vn arc de deux fleches, ou pour vn rets à pescher,& tuent les filles qu'ils font, à fin de ne les donners leurs parens, ny à leurs ennemis. Ils sont rous nud & si piquez de mousches qu'ils semblent estre la dres, encores qu'ils leur facent tousiours la guerre Ils portent des tisons de seu pour les espouuenter ou font du feu de boys verd, ou mouillé à fin qu la fumee les deschasse, & ainsi ils sont perpetuellement assailliz de ces mousches, où enuironnez de fumee, qui est yn autre mal insupportable, mesmement aux Espagnols, qui ne failoient que plorer: Au pays d'Auanares Alphonse de Castille, guarit plusieurs Indiens du mal de teste, soufflant sur eux comme vn enchanteur, & pour son loyer ils luy do. nerent des tunes, qui est vn espece de bon fruict. & de la chair de cheureul, & vn arc, & des flesches. Il guarit aussi cinq estropiats ne faisans que forces signes de la croix non sans grande admiration des Indiens, & mesme des Espagnols, tellement qu'on l'adoroit comme homme celeste. Au bruict de si belles cures les Indiens venoient de toutes parts deuers les Espagnols, & ceux de Susola le prierent d'aller auec eux pour guarir vn quidam, qui auoit esté blecé. Aluaro Nugnez, Cabezza de Becca, & André Dorantes, qui se messoient aussi de faire telles cures, y furent: mais quad ils arriverent, celuy qui estoit blecé estoit desia mort, se confians toutesfois en Iesus Christ, qui donne la santé, à qui il luy plaist, pour conseruer leur vie entre ces barbares ils feirent le signe de la croix sur ce corps mort, & Aluaro Nugnez souffla dessus par trois fois, & aussi rost il reprint vie, qui fut vn grad miracle. Ain si luy mesme le no? à dict, & racopré. Ils furer quelque réps entre les Albardaos, qui sot fins guerriers, & combattent de nuir, & auec vne grade aftuce, ils tirerőt cőtre vn autre estát debout, en parlát, & sautant d'vn costé&d'autre, afin q ils ne soiet touchez de leurs ennemis: ils se baissent fort contre terre,& fils voyent quelque couardise en leur ennemisils

les affaillent viuemét: au contraire fils y voient de la prouesse, & du courage, ils se mettent en fuitte: ils ne poursuiuent point leur victoire, ny ne courent apres leur ennemy. Ils ont fort bonne velle, &bon sentimét:ils ne dorment point ny n'ont communication auec les femmes enceinctes, ny auec celles qui sont acouchees insques à ce que deux ans foient passez. Ils repudict leurs femmes si elles sone steriles, & se marient auce d'autres. Les femmes alectent leurs enfans iusques à l'aage de dix, & douze ans, & iufques à ce qu'ils puissent chercher à mãger: Quad les maris sont en debat l'vn contre l'autre, les femmes font l'accord. Aucun ne mange de ce que lesfémes, qui ont leurs fleurs, ont accoustré. Quand ils ont faict cuire leur vin, fils ne bouchent bien le vaisseau, en le transportant en leurs celliers, où sont les aurres grands vaisseaux, dedans lesquels ils le versent, ils l'enyurent eux & leurs femmes,& alors ils les traictent mal. Ils marient vn homme a-.uec vn autre quad il sont impuissans ou eunuques. & tels font accoustrez comme femmes, & seruent, & font l'estat qu'ont accoustumé faire les femmes, & ne peuuent tirer, ny porter arc. De là nos gens passeret par certains peuples, qui sont assez blancs, mais il sont louches, ou bicles des le ventre de la mere: Les hommes se fardent. Il prenoient force viures ,& n'en mangeoient si premierement les Chresties n'eussent faict dessus le signe de la croix, ou qu'ils y eussent soufflé. Apres ces Espagnols arriuerent en vn pays où par coustume, ou bien pour reuerence, qui leurs portoient, les habitans ne pleuroient, ny ne rioient. Il y eut vne femme, qui

d'aduenture se print à pleurer, elle sut picquee, esgratignée auec certaines petites dents, par le derriere depuis le talo iusques à la teste. Ils receuoient les Espagnols en tournant la veue vers la muraille, & tenans la reste baisse, en iettans leurs cheueux fur les yeux. En lá vallee, qu'on appelle des Corazzons pour six cens peaux de cheures, que les Espagnols leurs donnerent, ils enrent quelques flesches, qui auoient au lieu de fer des pointes d'esmeraudes affez bonnes, & curent aufli des turquoifesi & des pennaches. Les femmes portet en ce pays des chemises de corron fin, garnies de leurs manches, & des cottes plissees, trainates insques en terre, faictes de peaux de cheureaux bien conroices, & ouuertes par deuant. Ils prennent ces cheureaux leurs drefsans quelques appaz aucc du miel aux fosses où ils viennent boire. De là noz Espagnols s'en allerent à sainct Michel de Gulhuacan, qui est, comme i'ay dit, en la coste de la mer de Midy. Des trois cens Espagnols, qui sortirent en terre auec Pamphile de Natuaez ie croy qu'il n'eschappa qu'Aluaro Nugnez, Cabezza de Bacca, Alphonse de Castille, Maldonado, André Dorantes de Veggiar, & Estienne d'Azamor, lesquels furent espars ça & là tous nuds, & fameliques durant l'espace de plus de neuf ans, se pourmenans par les villes, & pays cy dessus declarez, & par plusieurs autres, où ils guarirent plusieurs Indiens des siebures, & ceux qui estoient estropiats, & blecez, & resusciterent vn mort, selon qu'ils ont rapporté. Ce Pamphile de Naruaez est celuy, qui vainquit, print & tira vn cil à Ferdinand Corres en Zempoallan de la nouuelle Ef-

2. LIVRE DE L'HIST.

pagne, comme plus amplement ic descriray en l'histoire de la conqueste de Mexique. Vne More d'Homacios luy dit que son armee auroit mauuaise sin, & que peu eschapperoient de ceux qui sortiroient en terre.

De Panuco. Chap. 47.

Pres que lean Ponce de Leon, qui descouurie Ala Floride fut mort, François de Garay arma trois carauelles en l'Isle de Iamaique l'an 1518, & s'en alla à la Floride pensant que ce fut vne isle, par ce que pour lors ils aimoient mieux peupler és isles que non pas en terre ferme. Il met ses gens en terre, qui aussi tost sont rompuz par les Indies ble. çans,& tuans grand nombre d'Espagnols. Ce qui fut caule qu'il ne l'arresta iusques à ce qu'il fut atriué à Panuco, qui est loing de la Floride en costoyant la coste de 2000, mil. Il contempla bien ceste coste, il ne la costoya pas toutesfois de si pres, ne si à loisir comme on fait auiourd'huy. Il voulur faire quelques eschanges en Panuco, mais les habitans, qui sont vaillans, & grands bouchers d'hommes,n'en voulurent point. Ains le traicterent mal en Cila, où ils mangerent quelques Espagnols que ils audient tuez, & si les escorcherent & meirent leurs peaux apres qu'elles furent seches, en leur téple pour memoire, & pour vn trophée. Ce pais tou tesfois luy sembla bó, encor qu'il luy eust mal succedé.Il retourna à Iamaique, & equippa de rechef ses vaisseaux, il se garnit de gens, & de prouisions, & retourna l'an d'apres, où il luy aduint pis que deuant. Autres disent qu'il n'y fut qu'vne fois, mais qu'on en compte deux pour le long temps qu'il y

fut. Soit qu'il y ait esté vne ou deux fois, il est certain qu'il s'en retourna fort content de la grande despense qu'il auoit faicte, & aussi de ce peu qu'il auoit fait, mesmement pour ce qu'il luy estoit aduenu auec Ferdinad Cortes en la ville de vraye Croix ainsi que l'escriray en la conqueste de Mexique. Mais pour amender le default, & pour acquerir bruit tel que celuy de Ferdinand Cortes, qui estoit ia tat renommé, &parce qu'il tenoit ce pays de Panuco fort riche, il postula le gouvernement d'iceluyà la court par Iean Lopez de Torralua son facteur, remonstrant combie il auoit despendu, pour le descouurir. Ce qu'ayant obtenu auec tiltre d'Adelantado, arma, & equippa de toutes prouisions onze vaisseaux l'an 1523, pensant par sa richesse venir en concurrence auec Ferdinand Cortes, Il meit en ses nauires plus de sept cens Espagnols, cent cinquante quatre cheuaux, & plusieurs pieces d'artille. rie, & se alla à Panuco où il se perdit auec son grad apparat, car luy il mourut à Mexique, &les Indiens luy tuerent plus de quatre cens Espagnols, desquels pluficurs furent facrifiez & mangez, & leurs peaux penduës en leurs temples, estant telle leur cruelle religion, ou bien leur cruauté religieuse. Ces habitans font grands Sodomites, & ont publiquement des bordeaux d'enfans, & hommes, ou la nuice ils l'assemblent plus de mille, plus où moins selon la ville. Ils l'arrachent les poils de la barbe, & se percent les narines, & les oreilles pour y pendre quelque chose. Ils se liment les dens auec vne lime tant pour la beauté que pour leur santé. Ils ne se marient point qu'ils n'ayent quarante ans encor que

2. LIVRE DE L'HIST.

les filles des l'aage de dix, où douze ans, soyent ia faictes semmes. Nugno de Guzman sur depuis en ce pays gouverneur l'an 1527. & si en alla seulemet auec deux, où trois nauires, & quatre vingts Espagnols. Iceluy chastia ces Indiens pour leurs pechez, & les seit tous esclaues.

De l'Isle Iamaique. Chap. 48.

'Isle Iamaique qu'auiourd'huy on appelle S.la-Lques, est fituee entre le 17. & 18. degré, & est à 100. mil de Cuba vers la bize, & autant de l'Espagnole vers le Leuant, Elle a 200, mil de longueur, & vn peu moins de 80. en l'argeur. Christophle Colomb la descouurit au second voyage qu'il feit aux Indes, son fils dom Diego l'a conquestee gouuernat l'Isle de S. Dominique par Iean de Squiuel, & autres Capitaines. Le plus riche gouverneur de ceste Isle a esté Fraçois de Garay, qui arma en icelle tant de vaisseaux come i'ay dit, qui est cause que ie la descris maintenant. Iamaique en toute chose resemble à Haiti, les Indies aussi y ont prins pareille fin qu'en l'autre. Elle produit l'or, & du cotton fort fin. Depuis que les Espagnols l'ont possedee, il y a force bestail de toute sorte, & les porceaux sont icy meilleurs qu'en autre lieu. La principalle ville Sappelle Scuille. Le premier Abbé qui y fut est Pierre Martyr d'Angleria Milanois, lequel à escrit en Latin plusieurs choses de ces Indes, estant croniqueur des Roys Catholiques. Aucuns ont voulu dire qu'il a mieux escrit en la langue Espagnole. Il està louer de ce qu'il a esté le premier, qui a mis no stre lague en beau stile, & nous a inuité à le suiure. On pourra verifier beaucoup de choses que ie dis

GENERALE DES INDES. par ses escrits, & auoir recours à luy, & à autres de ce que i'obmets.

Lanounelle Espagne. Chap. 49. ▲ Vsii tost que François Hernandez de Cordube Afut arrivé à fainct laques auec les nouvelles de ce riche pays de Iucatan, comme nous dirons tantost, Diego Velasquez gouuerneur de l'Isle de Cuba deuint auaricieux, & conuoiteux de telles richesses, & y enuoya tat d'Espagnols qu'ils peussent faire relistence aux Indiens, afin qu'il peust eschanger auce leur or, argent, & autres bonnes drogues qu'ils auoient. Et pour cet effect esquippa quatre carauelles, & les donna à Iean de Grijalua son nepucu, lequel meit dedas deux cens Espagnols, & feit voile de Cuba le premier iour de May, l'an 1518. tirant droit à Acuzamil. Il auoit Alaminos pour pilote, qui auoit esté auec Hernandez de Cordube, d'Acuzamil ils voioient Iucatan, ils tirerent à gauche pour l'enuironner, pensant que ce fust vne Isle, parce que ledict Hernandez auoit des-ia flotté par le costé droict, & c'estoit ce qu'ils desiroiet le plus, par ce que plus aisément ils pouuoient assubiettir, & manier ceux des Isles, que les habitans de terre ferme. Ainsi costoyans ce pays ils entrerent en vn goulfre qu'ils appelleret baye, où plage de l'Ascension, à raison de ceste feste, qui escheut ce iour là. Ce fut alors que ce traict de terre, qui est depuis Acuzamil iusques à ladite plage fut descouuert. Or voyás noz gens que ceste coste suinoit, retourneret en arriere, & l'accostás de la terre, arriverent à Ciampotó, où ils furent aussi mal receuz queFrançois Hernadez, parce que seulemet pour auoir de l'eau, 1. LIVRE DE L'HIST.

qui luy defailloit, il luy couint combattre auccles habitans, ou mourur Iean de Guetaria, &y eut cinquante Espagnols blecez, & Iean de Grijalua euvne dent rompue, & deux coups de flesche. Pou cet accident, qui aduint ainsi a Grijalua, &pour celuy, qui aduint aussi à Hermandez on appella ceste plage mauuaise escarmouche. Nos gens partant de là, & cherchans vn port seur surgirent deuant vn qu'ils nommerent Desiré. De là s'en allerent en vne riuiere, qu'ils nommerent du nom de leur capitaine Grijalua, où il eut encontr'eschange les choses, qui s'ensuivent : trois masques de bois doré taillez à la mosaique, & enrichiz de turquoises, vn autre masque doré tout plein', vne teste bien couuerte de pierres faulses, vne testiere de bois doré auec la cheuelure & les cornes, quatre plateaux de bois doré, & au autre, qui auoit quelques pierres enchaf. sees à l'entour d'vn Idole, qui estoit enleué dessus cinq greues faites d'escorde & dorces, deux escarcelles de bois couuertes de fueilles d'or, & autres choses comme des forces, & sept rasoirs de pierre, où caillou esguisé, vn miroir double garny d'vn cer cle d'or, cent dix chappelets de croye dorez, sept verges de fin or, deux pendans d'or, deux rondelles couuerres de plumes aucc leur petit rond au meilleu qui estoit d'or, deux pennaches fort gentils, & vne autre faite de cuir, & d'or, vne camisole de plume, vne piece de cotton teinte en couleur, & quelques manteaux de mesme. Il donna pour tout cela vn iuppó de velours verd, vn bonnet de soye, deux autres bonnets de frise, deux chemises, deux chauffos, vn cœuurechef, vnpigne, vn miroir, des souliers àvlage

à vsage de pasteur, trois couteaux, des forces & ciseaux, plusicurs chappellets de verre, vne ceinture auec ses pendans, & du vin, mais il n'en voulurent point boiré: il n'y a eu toutésfois aucun Indien qui en ait refusé que ceux cy. De ce fleuve Grijalua il fen alla à saince Ican de Vlhua, d'où il print possefion au nom du Roy pour Diego Velafquez, comme estant ceste terre encor toute neune, & frefchement trouvee. Il parlementa là auec des Indies qui estoient bien vestuz à leur mode, & se monstroient affables &de bon entendemét. Il cut d'eux plusieurs choses en contr'eschange, comme quatre grains d'or, vne teste de chien faicte de pierre Calcedoine, vn idole d'or auec des cornes & pendans; & au nombrilil auoit vne pierre noire, vne medaille de pierre garnie d'or auec sa couronne de mesme, où il y auoit deux pendans, & vne creste, quatre bagues pour attacher aux oreilles, qui estoient de certaines turquoises à chacune desquelles y auoit huict pendans d'or, vn collier riche, vne cheueleure d'or, dix chappelets de croye, vn carcant auec vne grenouille, fix coliers, fix grains, trois grids bracelets, trois chappelets de pierre fine, toutes ces choses estoient d'or, cinq masques dorez, & fraits à la mosaique, plusieurs cuantaux & pennaches, ic ne sçay quantes chemises&manteaux de cotton. Pour recompense Grijalua donna aux chemises, deux sayes bleuz & rouges, deux bonnets noirs, deux chaussons, deux cœuurechefs, deux miroirs, deux ceintures de cuir aucc leur bourse, deux forces, quatre cousteaux, qu'ils estimerent beaucoup les ayans esprouuez, quatre souliers faits à l'antique,

deux souliers de femme, trois pignes, cent espingles, douze esguilles, trois medailles, deux cens parenostres, &beaucoup d'autres choses de moindre valeur. En fin de leur foire ils apporteret pour dernier mets des pastez de chair, auec force rousty, & des paniers plein de pain tendre, & vne icune Indienne pour le capitaine estant tel l'vsage des Seigneurs de ce pays. Si Ican Grijalua cut peu cognoistre la bonte de ce peys,& embrasser sa fortune,& qu'il se fust employé à peupler là comme ses compagnons l'en prioient, c'eust esté possible vn autre Cortes. Mais ce bien ne luy deuoit point aduenir, austi n'auoit il point charge d'y peupler.Il enuoya de ce lieu en vne carauelle Pierre d'Aluarado auec les malades & blecez, & tout ce qu'il auoit eu de ces Indiens, à Diego Velasquez, asin de n'estre mis en coulpe, & pour l'aduertir de ce qu'ilauoit fait. Et quant à luy ayant faict leuer ses ancres il ne feit que costoyer la terre plusieurs mil montant vers la Tramontane sans prendre terre, & estimant qu'il auoit descouuert assez de pays, & ayant peur du courant de la mer, & du temps, parce qu'il estoit en vn quartier, où au mois de Iuin il voyoit toutes les montaignes counertes de neige, se voyat aussi court de promsiós, par le coscil, & à la requeste du pilote Alaminos tourna voele, & vint surgir au port S. Antoine pour prendre du bois, & de l'eau, où il demeura six iours, contractant ce pendant auecques les habitans desquels il eut au lieu de quelques petites merceries quarante haches de bronze, auec lequel y auoit de l'or messé, qui reuint à deux mille castiglians, trois tasses où coupes

d'or, vn vase fait de plusieurs pierres, & autres choses de peu de valeur, qui estoient toutesfois fort bien elaborees, Les espagnols voyans ceste richesfe. & la douceur de ces Indiens, receurent vn grand plaisir, & eurent bien voulu peupler là, mais Grijalua ne voulut point, ains se partit incontinent, & fen vint à la plage qu'il appellerent des Termes entre le fleuve de Grijalua, & le port Desiré, où fortans pour puiser de l'eau trouuerent entre des arbres vne petite image d'or, & plusieurs autres de croye, deux hommes de bois l'vn sur l'autre, & yn autre de terre cuite, qui auec les deux mains tenoit fon membre descouuert come sont quasi tous les Indiens de Iucatan, plus des hommes facrifiez. Céste rencontre ne contenta gueres nos Espagnols comme estant vne chose vilaine, & cruelle. Ils partirent de là, & prindrent terre à Ciampoton pour prendre de l'eau, mais ie croy qu'ils n'eurent point courage de veoir ces Indiens si bien armez, & si vaillans qu'ils ne craignoient se ietter en la mer iusques au col pour tirer apres eux leurs flesches, & si estoient si hardis, qu'ils osoient bien approcher leurs petites barquerolles, qu'ils appellent canoas, pour combattre les carauelles. Ainfi ils feiret quitter à noz gens ce pays, qui l'en retourneret à Cuba cinq mois apres qu'ils en estoient sortis. Ican de Grijalua cófigna entre les mains de son oncle Diego Velasquez ce qu'il apportoit de change,& bailla le quint aux officiers du Roy. Voila comment toute la coste depuis Ciampoton insques à S. Iean de Vlhua, & plus auant fut descouuerre. Tout ce traict est riche, & bon.

De Ferdinand Cortes. Chap. 50. TAmais on n'a descouuert si grand monstre de richesses indes, ny faict de telles eschanges en fi peu de temps, depuis qu'elles ont esté trouuces, qu'au pays de Iean de Grijalua à costoyé: aussi vn chacun depuis commença à tirer en ce quarrier là. Mais Ferdinand Cortes fut des premiers, lequel y fut auecques cinq cens cinquante Espagnols en onze vaisseaux,il farresta en Acuzamilil print Tauasco, il fonda la ville de la vraye Croix, il gaigna la ville de Mexique, que vulgairement nous appellos Themistitan, & print le puissant Roy de Moteczuma: Il conquesta, & peupla la nouvelle Espagne & plusieurs autres Royaumes. A l'imitation de Po lybe,& de Saluste, desquels l'vn a d'escrit les gestes de Marius, &l'autre ceux de Scipio, i'escriray à part de ceCorres pour les grades guerres qu'il a fait, lesjuelles, sans prejudice d'aucun Espagnol, qui ait esté par delà, ont esté les meilleures, qui ayant esté faictes en ce nouveau monde, i'en escrits aussi à part pour l'amour de ceste nouvelle Espagne, qui est la plus riche, & meilleure contree de toutes ces Indes, bien peuplee d'Espagnols, & remplie de forces Indiens naturels, qui se sont tous faicts Chrestiens, & aussi pour traicter plus amplement de l'estrange cruauté, de laquelle les habitans vsoient en leur ancienne religion, & de leurs coustumes

Del'Isle de Cuba. Chap. 51.

I'sle de Cuba sur surnommee par Christosse
Colomb Ferdinandine en l'honneur, & me-

tant anciennes, que modernes. Ce qui donnera plaisir, & admiration tout ensemble au lecteur.

moire du Roy Dom Ferdinand, au nom duquel il la descouurit. Nicolas d'Ouando commença à la conquerir par Sebastien de Ocampo. Depuis au nom de l'Admiral Dom Diego Colomb, Diego Velasquez de Cnegliar la conquesta toute, la departit entre les siens, la peupla, & la gouverna iusques à la mort. Cuba est faicte comme vne fueille de feugere, elle a en logueur 1200. mil, & est large de deux cens octante mil, elle n'est pas droicte, mais elle est quelque peu courbee: son estédue est de Leuant en Ponent, &le meillieu d'icelle est quasi au 21. degré, elle a ses costez vers Orient l'Isle de Haiti, qui est 60. mil vers le midy elle a plusieurs Isles, la plus grande desquelles est Iamaique, vers l'Occident elle regarde Yucatan, & vers la Tramontane elle est au dessous de la Floride, & des Lucajes. Cuba est vn pays aspre, rude, hault & inontueux:en beaucoup d'endroits la mer est blanche. Les fleuues ne sont pas grands, mais ont vne bonne eau, & sont riches en or, & poisson. Il y a aussi plusieurs lacs, & estangs, desquels y en a aucuns, qui sont salez. Le pays est fort rempere, encor que y sente vn peu le froid. Les hommes de ceste Isle en leurs façons de faire sont en tout semblables à ceux de l'ille Espagnole, & pour ceste cause nous ne redirons point vne chose deux fois. Toutesfois ils sont differens en cecy, c'est que leur langue est toute differente, ils vont tous nuds hommes & femmes. Aux nopces vn autre est l'espoux, & par ainsi si l'espoux est Cacique, tous les Caciques, qui sont inuitez à la feste couchent auec l'espousee deuant l'espoux, fil est marchant, les marchans y cou-

cher, fil est citadin, bourgeois, où laboureur, le seigneur couche le premier, où quelq prestre, &apres que tous y ont couché l'esponsee est reputee vailli te, & courageule. Il repudient leurs femes pour cause bié legiere, &elles pour cause aucune ne peuuent abandonner leurs maris, mais sous couleur de mariage elles font de leurs corps ce qu'elles veulent, par ce que leurs maris sont sodomites. De ce que la femme va toute nue, cela inuite bien, & prouocque fortles hommes, & de ce que les maris fabandonnent à ce peché abominable fait deuenir les femmes meschantes. Voila comment les femmes fort aisément se laissent aller. Il y a en ceste isle force or, mais il n'est pas fin, il y a de fort beau bronze, force grains, & diuerlité de couleurs, Il ya vne fontaine, où mine, qui rend vne paste comme poix, auec laquelle messee auec de l'huyle, où du suifils poissent les nauires, & tout ce qu'ils veulent. Il y a aussi vne veine de cailloux ronds, qui sans les accoustrer autremét qu'on les tire, seruet de balle pour les arquebouzes & y en a de gros pour les hombardes. Les serpens de ce pays sont grands, mais doux, & fans venin, lourds, & penfans. Ils les prennent legerement, & sans crainte aucune les mangent. Ces serpens se repaissent de Guabiniquinazes, & en a esté pris tel, qui auoit en so vetre huit de ses animaux ses Guabiniquinazes ressemblent à vn lieure, & renard, si non qu'il a les pieds de connil, la teste de belette, la queuë est de renard, le poil est gros & grand comme d'vn taisfon, sa couleur est roussastre, sa chair est sauoureuse, & saine. Ceste isle estoit fort peuplec d'Indiens.

68

maintenant il n'y a que des Espagnols, tous se feirent Chrestiens, & puis la plus part sont morts de faim, de trauail, & de verole, & plusieurs s'en sont allez à la nouvelle Espagne de puis que Cortes la furmonta, & ainsi il n'en est demeuré icy race aucune de ces Indiens. La principale ville est Sainct Iacques. Le premier Euesque fur Hernando de Messa Iacobin il y eut quelques miracles faits au commencement que ceste Isle fut pacifice, ce qui feit plustost conuertir ces Indiens à nostre foy, & la vierge Marie apparut plusieurs fois au Cacique, par ce qu'il l'inuoquoit, & l'appelloit. Ie fait mention icy de Cuba, & non sans cause puisque d'icelle sont sortis ceux, qui ont descouuert, & ont conuerti la nouuelle Espagnole à la foy de Icfus Christ.

De Incatan. Chap. 52. Vcatan est vne pointe de terre, qui est au vingron degré, c'est vne Prouince, qui est fort grande. Aucuns l'appellent presqu'-Isle, par ce qu'elle l'essargist d'aurant plus qu'elle l'estend en la mer, encore à l'endroit, où elle est plus estroicte, elle a quatre cens mil de large: car on en compte autant depuis Xicalanco, où plage des termes, iusques à Cetemal, qui est situé en la plage de l'Ascenfion: & les cartes marines, qui l'estreignent d'auantage par cest endroict faillent. François Hernandez de Cordube à descouvert ceste Province l'an 1517, nó pas du tour,& fut en ceste façon. Fráçois Hernandez de Cordube, Christophle Morất, & Lopez Ocioa de Caizedo equipp eret à leurs despens à sainct Iaques à Cuba, trois nauires pour

i iiii .

aller descouurir pays, & faire quelques eschanges, autres diset que c'estoit pour enleuer quelques esclaues des isles de Guanaxos pour les mettre en leurs mines, & à leurs labeurs: car ils n'auoient plus d'Indiens naturels, & aussi qu'on leur defendoit de les faire plus trauailler aux mines. Ceux de Guanaxos sont aupres de Honduras, & sont homes doux, simples, qui ne l'amusent qu'à pescher: ils n'ont point d'armes, aussi ne sont ils point guerriers . Or de ces trois vaisseaux Hernandez estoit capitaine, il menoit cent dix hommes, & avoit pour pilote Antoine Alaminos de Palos de Moguer, & pour controleur pour le Roy il auoit Bernardin Iniguez de la Calzada, encor dit-on qu'il menoit vne barque appartenant au gouverneur Diego Velasquez, dans laquelle il portoit son pain, des ferremens, & autres choses necessaires pour les mines, afin que s'ils eusset trouué quelque chosele gouverneur en eut eu sa part. François Hernandez partit donc voyant vn temps sià propos qu'il ne le voulut laiffer eschapper, où soit qu'il eust ceste volonté d'ainsi partir pour descountir nouvelles terres, & s'en alla droit en vn pays incogneu ny aucunement encor veu des nostres, ou il trouua des salines en vne poin te qu'il surnomma des Femmes, parce qu'il y veit des tours de pierre auec degrez, & des chappelles couuertes de bois,& de paille, dedans lesquelles estoient arangez en tel ordre plusieurs Idoles, qui ressembloient à des femmes. Les Espagnols s'esmerueillerent de veoir des edifices de pierre, qui nauoiét point encoresté veuz par de là, & aussi de ce que les habitans estoient si richement, & si

honnestement vestuz : ils auoyent des chemises,&c des manteaux de cotton fort blancs, & de couleur aussi, les testes conuertes de beaux pennaches, les oreilles enrichies de pendas, & ioyaux d'or, & d'ar-gent. Les femmes auoient le visage, & le sein caché. Hernandez ne s'arresta point là, & s'en alla à vne autre pointe qu'il nomma Cotohe, où y auoit certains pescheurs, qui de peur l'enfuirent, & comme les nostres les appelloient, ils respondoient Cotohe, c'est à dire maison, pélans, que noz gens leur demadassent qu'elle ville c'estoit, ce qu'ils voioiet comme si ils y eussent voulu aller, & eux respondoient que ce n'estoit qu'vne maison, & non vne ville. De là ce nom est demeuré à ce cap. Vn peu plus auat ils trouuerent d'autres homes, à qu'ils ils demaderent comme s'appelloit ceste grande ville, qui estoit là apres, ils respodirent Tecteran, Tectetan, qui veut dire, ie n'entens point. Les Espagnols penserent qu'elle fappelloit ainsi, & corrompans ce mot, l'ont toussours depuis appellee Yucatan. Il trouuerent en ce pays des croix de leton, & de bois sur les morts, de là quelques vns prindrent argumét, que plusieurs Espagnols s'estoient enfuis en ce pays, lors que l'Espagne fur destruite, & ruinee par les Mores du temps du Roy dom Roderic, mais ie n'en croy rien, puisque és Isles cy dessus descrites ne sest trouuee aucune de ces croix, par lesquelles toutesfois il faut necessairement passer auant qu'arriuer icy, qui y veut venir d'Espagne, & n'est pas vray-semblable qu'ils eussent laisse tat de bon pays, qui est en ces Isles pour passer iusques en ceste Prouince. Quand nous traicteros de l'Isse d'Acuzamil,

ie parleray plus au long de ces croix. De ceste ville de Yucatan Hernandez fen alla à Campezze, qui est vne place grade, laquelle il nomma Lazare parce qu'il arriva là le Dimanche du Lazare, qui est erz Karesme: il sortit en terre, où le seigneur &luy se ca ressert en amis: il eut en eschage des mateaux, des plumes, des coquilles grandes, d'escrevisses de mer enchasses en argent, &en or. On luy dona des perdrix, tourterelles, oisons, coqs, lieures, cerfs, & autres animaux bons à manger, force pain de maiz,& du fruict. Ces habitans l'approchoient des Espa-gnols, aucuns leur touchoient la barbe, autres leurs robbes, leurs especs, tous changeoient de couleur à l'étour d'eux. Il y auoit en ce lieu vne tour de pierre carree, auec desdegrez, au haur d'icelle y auoit vn Idole, qui auoit à les costes deux bestes cruelles, pourtraictes en telle façon comme si elles l'eussent voulu devorer. Il y auoit aussi vn grand serpent long de quarante sept pieds, & gros comme vn Bœuf, qui deuoroit vn Lyon, le tour estoit fait de pierre. Cest Idole estoit tout barbouillé du sangdes hommes, qu'on luy auoit sacrifiez, selon qu'est la coustume de tout ce pays. De là Hernandez sen alla à Ciampoton, qui est vne grande ville, le Seigneur de laquelle l'appelloit Mociocoboc, il estoit homme de guerre, & courageux : Il ne voulut permettre que nos gens eussent rien de luy en eschange, encores moins leur donna il viures, on feir presens, ny mesmes voulut leur laisser puiser de l'eauë, sinon en eschange de leur sang. Hernandez pour ne se monstrer couard, & pour sçauoir qu'elles armes, & quel courage, & quelle

addresse auoient ces Indiens: feit saillir en terre ses soldats, les mieux armez qu'ils peurent, & commanda que les mariniers puisassent de l'eauë, mettant ses gens en ordre prests à combattre, si ces Indiens les vouloient empescher. Mociocoboc voulant faire reculer nos gens de la mer, affin qu'ils n'eussent leur refuge si pres d'eux, leur feit signe qu'ils allassent derriere vne coline où cstoit la fontaine. Nos gens eurent peur, voyant ces Indiens depeints de couleur, chargez de fleches, & ayants bonne contenance de vouloir combattre : ils feirent mettre le feu à l'artillerie des vaisseaux pour les espouuenter. Les Indiens l'ermerueillerent bien de ce feu, & fumee, & s'essourdirent quelque peu pour le bruict, & tonnerre de ces bouches à feu, mais ils ne l'enfuirent point pour cela, ains affronterent, & affaillirent nos gens courageusemet, & tous d'vne melme promptitude, cryans horriblement, & iettans des pierres, dards & fleches : les nostres marcherent pausément à petit pas, & estants pres d'eux, d'esbaderétleursarbalestres, desgainerétleursespees & en tueret grad nobre de coups d'estocade,&mefme du tréchat, qui ne trouuat que la chair nue, leur fendoit quasi la teste, & le corps en deux, taillans les mains, auallas les bras, couppans les iambes. Les In dies encor qu'ils n'eussent iamais essayé tels coups, si soustindret ils la bataille, stimulez par la presence & courage de leur Seigneur & Capitaine, iufques à ce qu'ils l'eussent gaignee, poursuyuans viuement les nostres, desquels en tuerent vingts,come ils l'embarquoiet à la foule, & en bleceret pl' de

2. LIVRE DE L'HIST.

cinquante, & en prindrent deux, qu'ils sacrisierent depuis. Hernandez demeura auec trente blecez, & sur contrainct s'embarquer en grande cholere, & durant son retour sur tousiours pensis, & melancholique, & arriua à sainct laques, tout confus, rapportans, toutes sois bonnes nouvelles de ce nouveau pays qu'ils auoit descouvert.

La conqueste d'Tucatan. Chap. 53. Rançoys de Montejo natif de Salamanque eut la conqueste & gouvernement d'Yucatan, auce le tiltre d'Adelantado. Il auoit demandé à l'Empe. reur ce gouvernemet, à la persuasion de Hierosme d'Aguilare, qui auoit demeuré long temps en ce pays,& disoit que c'estoit vn bo pays & riche:mais il en estoit autrement, ainsi que l'issue l'a demostré, Montejo auoit esté bien party en l'Espagne nouuelle, & estoit deuenu riche, tellemet que l'an 1526. il meit en mer, à ses despens, trois nauires, dans lesquels il auoit plus de cinq cens Espagnols pour commencer son entreprinse. Il arriua en Acuzamil, qui est vne Isle de son gouvernement, & n'ayant aucun truchement n'entendoit, n'y n'estoit entendu, sinon auec vne grande peine. Vn iour comme il alloit pescher vn Indien fapprocha de luy, qui luy dist Ciucana, c'est à dire, come vous appellez vous? il escriuit aussi ceste parolle, à fin qu'il ne l'oubliast, & demandant par ce mot comme s'appelloit toute chose, il commença è entendre les Indies, non toutesfois sans grande peine. De ceste Isle, il s'en alla en terre ferme, où il print terre pres de Xamazal, il feit fortir ses gens dehors, ses cheuaux, & l'artillerie, & feit mettre dehors ses vestemens, prouisions, ses

merceries, & autres choses pour eschager auec les habitás, ou bien leur faire la guerre. Son commencement fut doux, & paisible. Il fen alla à Pole, à Mochi,&de ville en ville à Couil, d'où les feigneurs de Cinaca sortirent au deuant pour le veoir, comme fils cussent youlu son amitié: mais ils le youlurent outrager auec vn dard qu'ils auoient prins à vn petit More, fil ne se fust defendu auec vn semblable baston. Il leur desplaisoit de veoirenleur pays des gens estranges qui estoient de guerre, & estoient merueilleusement despitez des moynes. qui iettoient parterre leurs Idoles. De Couil Motejo s'en alla à Aqui, & commença la conqueste de Tauasco, il y demeura deux ans, par ce que les habitans ne le vouloient aucunemét receuoir. Il penpla là vne ville, qu'il nomma Saincte Marie de la Victoire. Il employa six ou sept ans à pacifier ceste province: durant lesquels il endura grande famine, eut beaucoup de trauaux, & eschappa de grands dangers:entre autres quand il cuida estre tué à Cetemal, par Gonzalle Gueriero, Capitaine des Indiens, lequel y auoit plus de vingt ans qu'il estoit marié en ce pays auec vne Indienne, l'estant deguife à la façon du pays, il auoit les oreilles percees, fes cheueux couppez en couronne, il estoit venu en ce païs auec Aguilare, mais il ne voulut retourner auec. luy par deuers Cortes. Montejo peupla en outre les villes de S. François, de Campeze, de Marida, de Valladolid de Salamaque, & de Seuille, & secomporta bien auec les Indiens.

Cauec la fronde, les dards, la picque, l'arc, l'ec pee, la rondelle, portans vn cabasset de bois en teîte, & des cuyrasses de cotton: Ils se peindent ordinairement le visage, les bras, & tout le corps de rouge & de noir: en temps de paix ils vont fans armes, & sans vestement, ils ne portent que de grads pennaches, qui leur seent fort bien: Ils ne donnene point vne bataille, que premierement ils ne facent de grandes expiations, auec plusieurs ceremonies: ils se percent les oreilles, & se taillent les cheueux par deuant, en rond, tellement qu'ils semblent estre chauue, & tressent ceux de derriere, lesquels ils portent longs, & les lyent sur le derrière de la teste: ils se taillent la pellicule, qui couure la glande de leur membre, ceste coustume toutesfois n'est pas si generalle, qu'il n'y en ayt quelques vns, qui l'en abstiennent, ils ne desrobent aucunement, & ne magent point de la chair humaine, encor' qu'ils sacrifient des homes à leurs Idoles, qui n'est pas peu de chose, eu esgard à la meschante constume de ces In. diens: ils l'estudient fort à la chasse, & à la pesche, ayás leurs pays abódant à tel exercice: ils nourrisset grade quarité de mouches à miel, aussi ont ils beaucoup de miel, & de cire: mais il ne sçauoiet en faire de la bougie, iusques à ce que les nostres leur avet enseigné: ils batisset leurs téples de pierres, & la pl part de leursmaisons, sans aucu instrumét de fer, du quel ils ont faute, Peu sont sodomites, mais to' sot idolatres, sacrifiás à leurs Dieux: quel q fois le diable l'apparoist à eux, specialemet en Acuzamil, & à Xicalanco, & mesmes depuis qu'ils sont Chrestiens

encor en ont ils esté trompez assez de fois, mais ils fen sont chastiez. Les lieux les plus reuerez qu'ils euflent, estoient en Acuzamil, & Xicalanco, ausli toutes les autres villes auoiet là quelque petitTem ple, ou autel particulier, ou les habitans desdites villes alloient adorer leurs Idoles: parmy icelles il y auoit plusieurs Croix de leton ou de cuiure & de bois, qui donnoient à penser à quelques vns, que plusieurs Espagnols s'en estoient fuiz en ce pays. du teps de la destruction d'Espagne, aduenue sous le regne de Dom Roderic. On celebroit aussi vne grande feste à Xicalanco, où de loingrains pays venoient plusieurs marchands pour y traffiquer, qui rendoient ce lieu fort renommé. Ces Yucatans viuent long temps: Alquimpech, qui estoit le grand Prestre du peuple, ou auiourd'huy est Merida, a vescu plus de six vingts ans, lequel encor' qu'il fust faict Chrestien, pleuroit neantmoins la venue, & a. liance des Espagnols, & racoptoit à Motelo, come il y auoit quatre vingts ans passez, qu'il vint vne in fluence pestilentiale sur les hommes, telle qu'ils cre uoient, pour la grade abondance de vers, qui f'engendroient en leurs corps, & que de là vint vne autre mortalité d'auec vne puateur incredible, & que quarante ans, auant que les nostres entrassent ence pays, il y auoit eu deux batailles, esquelles estoient morts plus de cent cinquante mille hommes, mais que les habitans sentoient la domination des Espagnols plus griefue que toutes ces choses passees, par-ce qu'ils n'auoient point d'esperance, qu'ils bougeassent iamais de là.

Du Cap de Honduras. Chap. 55.

2. LIVRE DE L'HIST.

'An 1502. Christophle Colomb descouurit bie enuiron 1500.mil de coste depuis le grad fleuue d'Higueras, iusques au Nom de Dieu. Mais il en a d'autres, qui disent que Vincent Iannes Pinzon, & Ican Diez de Solis, qui ont esté grands defcouureurs, auoient faict ce descouuremet trois ans deuant. Lors que Colomb feit ce chemin, il auoir quatre Carauelles, & cent septante Espagnols dedans : il cherchoit quelque destroict de mer, pour passer vers la mer de Midy, pensant qu'il y en cuit en ce quartier là, & ainsi l'auoit il dict au Roy Catholique: mais il ne feit autre chose que descouuri: du pays, & perdre les vailleaux, ainsi qu'il a esté die en vn autre chapitre. Il nomma le port de Caxinas qu'auiourd'huy on appelle Honduras. François de la Case, y fonda la ville de Trusilio, l'an 1525, az nom de Ferdinand Cortes, lors que luy, & Gilles Gonzalles, tuerent Christofle d'Olid, qui les tenon prisonniers, l'estant rebellé cotre Cortes, ainsi que nous desduirons plus au long en la conqueste de Mexicque, parlat du penible voyage que feit Corres à Higueras. Honduras est vn pays fertille en toutes prouisions. Il est riche en cire, & miel. Les habitans ne se meubloient point d'or, ny d'argent, encor' qu'ils eussent de riches mines, de ces deux meraulx, ils n'en tiroient point, & moins l'auoientil en estimation. Leur manger est pareil à celuy des Mexiquains: ils se vestent comme ceux de Castille de l'or: Ils participent és coustumes & superstitios de Nicaragua, qui est quasi la mesme Mexique. Ils sont méteurs, cupides de nouvelletez, faicts neants, forrobeissans à leurs Maistres, & Seigneurs, ils sont grande-

grandement addonnez à paillardise. Ils ne se marient communement qu'a vne seule femme, mais les Seigneurs en prennent autant qu'ils veullent. Le divorce est facile entr'eux, ils estoient grands idolatres, maintenant ils sont tous Chrestiens, le docteur Pedrazza est leur Euesque. Quad aux gouuerneurs de ce pays il y en a eu plusieurs, Lopez de Salcede pour vn, qui fut empoisonné en vn pasté par les siens. Vasco de Herrera fut en sa place, qui aussi fut tué à coups de poignard, & estranglé. Die-go de Albitez eut apres luy le gouvernement, il sut de meline empoisonné en vn pasté. Estas tels troubles entre les gouverneurs, & leurs soldats au lieu de peupler le pays, ils despeuplerent, & ruinerent tous les habitans. Apres ceux-cy André de Cerezede fut gouverneur, & luy estant mort, Françoys de Montejo', Adelantado de Yucatan eut le gouuernement, il s'y en alla l'an 1535, auec cent septante Espagnols tant soldats, que mariniers: il assiegea la forteresse de Cerquin, & la gaigna en sept moys non sans la perte de ses gens. Ceste place estoit merueilleusement forte, & les Indiens courageux au possible. Ils perdirent ceux qui faisoient la sentinelle, par ce qu'lls s'estoient endormys à l'heure. que l'assault fut doné plus viuement, ce fut vn chastiement faict en ges de guerre. Ce Montejo fint encor' par famine la forteresse de Iamala leur ayas esté brussé quinze mille journaux de mayz par Marquillos vray more. Il peupla en plusieurs lieux, & entr'autres à Cumayagua, & S. George en la val-lee de Vlanco, & remeit dessus autres places, qui estoient ruinees comme Trusilio, & S. Pierre, au-

2. LIVRE DE L'HIST.

pres duquel il y a vn Lac, ou les arbres auec leur terre selon le vent, se changent de lieu en autre. Ce sont petites Isles, qui se sont sur l'eau par l'amas de petites buchettes, & bourries qui se lient ensemble par le moyen du lymon que iette l'eau, & par succession de temps elles se fortissent si fort, que des arbres y prennét racines sans s'ensoncer dans le lac.

De Veragua, & Nom de Dieu. Chap. 56. 7 Eragua a le bruict d'estre pays riche, Christophle Colomb le descouurit l'an 1502. depuis Diego de Niquesa en demanda la conqueste, & gouvernement au Roy Catholique, il equippa au port de lea beata de S. Dominicque sept vaisseaux, tant nauires que carauelles,&deux brigantins.L'an 1508. il l'embarcqua auec plus de sept cens octante Espagnols, & pour aller à Veragua il tira premiere-. ment à Carthagena, de laquelle il auoit cognoissance pour puis apres suiure la coste, sans faillir sa naui. garion. Quand il arriua à Carthagena il trouua là son'amy Alphonse de Hoieda, qui vn peu deuant estoit party de S. Dominicque pour aller à Vraba, rompu, & deffait. Il les consola du trauail, & fascherie qu'ils auoient pour la mort de Iea de la Cosa, & de septate Espagnols que les Indiens auoient tuez en Caramairi, & l'accorda auec luy pour venger telle perte. Ainsi ils s'en allerent de nuict pour surprendre leurs ennemys à la despourueuë, où la bataille auoit esté donnee. Il y auoit vn village qui contenoir enuiron cent maisons: Ils enuironerent ce village, & y meirent le feu:il y auoit dedans plus de troys cens habitans, & beaucoup plus de femmes & d'enfans, ils prindrint six enfans, & tuerent

quasi tout le reste tat de leur glaine q par le moyen du feu: Le feu esteinet, ils espadirent les cendres, & trouuerent vn peu d'or à despartir entr'eux. Ce chastiement ainsi acheué, Niquesa partit pour aller à Veragua en passant il l'arresta auec, le seigneur Carete, & de là s'en alla denant sa flotte auec les deux brigantins, & vne carauelle, commandant aux autres qu'ils eussent à le suiure iusques à Veragua. De ce despartement ne luy aduint que mal, par ce que sa carauelle où il estoit outrepassa Veragua bien loing, sans le veoir, & Lope de Olano Capitaine d'vn des brigantins l'approcha de terre, & demandant où estoit Veragua, on luy respodit qu'il estoit derriere, il tourne la proue & rencontre Pierre de Ombrie, qui estoit en l'autre brigantin, ils communicquent ensemble, & sen vont au fleune de Ciagré qu'ils surnommeret des lesards, poissons & Cocodrilles, qui mangent les homes, ils trouverent en ceste riuiere le reste de la flotte, & tous ensemble l'en alleret à Veragua. Or pensans que Niquesa. y fut, ils iettent les ancres à la bouche du fleuue, Pierre de Ombrie se met auec douze mariniers en . vne barcque pour aller veoir quelque descéte propre. La mer eltoit haulte, & si enflee qu'il se perdit & tous ses compagnos hors mis vn qui eschappa à force de nager. Les autres plus sages au peril d'autruy sorret en terre dedas les brigatins, & no dedas les barcques. Ils tirét aussi tost dehors les cheuaux, l'artillerie, les armes, le vin, biscuit & toutes autres choses de guerre, & font frapper leurs nauires de trauers contre terre, à fin de les brizer, afin que les compagnós n'eussent plus d'esperace de retourner.

2, LIVRE DE L'HIST.

& pour euiter plus grand inconvenient l'accorderent routesfoys tous d'appeller cestuy-cy. Niquesa rendit graces telles que meritoient ces nouuelles à Roderic Enriquez de Colmenares, qui estoit venu à luy auec vne carauelle, & vn brigantin. Ce remerciement ne se feit pas sans pleurs, & lamentations de son mal'heur, Ainsi sans considerer autres choses, il se meit sur mer auec ce Roderic menant soixante Espagnols en vn brigantin qu'il auoit encor'. Or ce pendat qu'il estoit sur mer à faire ce voyage, en racomptant toutes ses calamitez, & le mauuais conseil de quelques vns des siens, commeça à parler trop inconsiderement contre ceux, qui l'appelloient pour estre capitaine general, disant que pour miculx affeurer son estar il conuenoir en chastier quelques vns, ofter les offices & charges aux autres, prendre leurs personnes, & leurs biens, puis qu'ils ne les pouuoient retenir sans la volonté de Hojeda, ou de la sienne qui estoient esleus gouverneurs par le Roy. Quelques vns de la compagnee de Colmenares penserent que ces parolles s'adressoient à eux & les rapporterent en Vraba entre les foldatz.Encizo, qui tenoit la partie de Hoieda com me estant son grand preuost & Valuoa chagerent d'aduis, & eurent peur de le receuoir:ainsi non seulement ils ne le receurent, mais, qui plus est, l'iniurierent, & le menaceret hardimet, & mesmes aucus veulent dire qu'ils ne le laisserét point desembarcquer. Cecy ne pleut gueres à plusieurs de Vraba, qui estoient gens de bie, mais il n'eussent sceu en faire autre chose, ayans peur du conseil, lequel Valuoa auoit ia irrité contre Niquesa. Ainsi le pauure Niquesa fut cotrainct s'en retouruer auec ses soixante foldars fort ennuié, & trifte, se complaignat grandement de Valuoa, & de Enciso. Il partit de Darien le premier jour de Mars l'an 1511, en intétion de tirer droict à S. Dominicque, pour se plaindre d'eux aux juges de la Rotte : mais il fut perdu par le chemin & les poissons le mangerent. Autres pensent qu'apres auoir prins terre pour prendre des prouisiós, & pour puiser de l'eau, il aye esté magé des Indiens:par ce q depuis on a trouué escrit en vn arbre ces mots : Par cy a passé perdu le malheureux Diego de Niquesa, mais il se peult faire qu'il ayt escrit cecy quand il estoit en Zorobaro. Voila la finde Diego de Niquesa, & de son armee & de la riche coqueste de Veragua. Ce Niquesa estoit de Baeza: il auoit passé en ces Indes auec Christophle Colomb lors qu'il feist son second voyage. Il perdit l'honneur, & tant qu'il auoit gaigné en l'Isle Espagnole, en entreprenant ce voyage de Veragua. Il descouurit 260, mil de pays à compter depuis le Nom de Dieu iusques aux roches de Darie, il nomma le port de Misas, qui est à la riuiere de Pito. De tant d'Espagnols qu'il auoit menez auec luy, en troys ans n'en demeura soixante viuans & encor' ces soixante fussent morts de faim s'ils ne s'en fussent allez du port beau à Darien, ils mangerent en Veragua tous les chiens qu'ils auoient. Il y a cu tel chien, qui a esté achepté vingt castillans d'or, & encor' à vn ou deux iours de là ils feirent bouillir la peau, & la teste sans auoir horreur de ce qu'elle estoit puante, & pleine de verz & en vendoient l'escullee de brouet vn castillan. Vn Espagnol feit k iiij

bouillir deux crappaux de ce pays de ceux qu'ont accoustumé manger les Indiens, & les vendit auec grands prieres six ducats à vn malade. Autres Espagnols magerent vn Indien qu'ils trouuerent mort en chemin comme ils alloient chércher du pain, duquel ils auoient grande disette, & ne trouuoient point de maiz par la campagne, & les Indiens ne leur en vouloiet point bailler. Ces Indies vont tous nuds, & appellent l'homme Ome, les femmes sont couuertes depuis le nombril, iusques en bas, & por tent des pendans aux oreilles ,& des bracelets & chaines d'or. Philippe Gutierrez de Madrid, demanda le gouvernement de Veragua par ce que c'estoit yn paysriche: Il f'y en alla auec plus de quatre cens soldats, l'an 1536. & la plus-grad pare mourut de faim, ou pour mager des herbes enuenimees. Ils mangerent les cheuaux, & les chiens qu'ils anoient menez, Diego Gomez, & Iean d'Ampudia d'Alofrin, mangerent vn des Indiens qu'ils auoient tuez, & comme la rage de la faim leur faisoit de plus en plus oublier toure honte, aussi les rendoit elle plus cruels: tellement qu'vn iour plusieurs, qui estoient enragez de faim, se vindret ietter sur Hernando Arias de Seuille, qui estoit malade, & le tuerent, & mangerent : vn autre iour ausli, ils mangerent vn nomé Alphonse Gonzalez, mais ils furent en fin tous chastiez de telles inhumanitez. Les soldats de ce Philippe Gutiarrez tomberet en tel malheur, & disgrace de Dieu, qui est tout iuste, que Diego d'Ocampo pour ne demeurer sans sepulture, l'enterra vif luy mesme en vne fosse qu'il voioit faicte pour vn Espagnol mort. Depuis l'Admiral GENERALE DES INDES.

Dom Loys Colomb enuoya l'an 1546, peupler & conquerir ce pays donnant la charge de ceste conqueste au capitaine Christosse de Pegua, auecques bonne trouppe de soldats Espagnols. Mais il ne luy est pas mieux aduenu qu'aux autres: & ainsi ce pays est demeuré indomptable. En l'accord, qui sur faict entre le Roy & l'Admiral, sur ses prinileges on luy donna ce pays de Vetagua, auecques tiltre de Duc, & en oultre on le feist Marquis de lamaique.

Darien. Chap. 57.

L'AN 1502. Roderic de Bastidas, arma à Calix, à ses despens, & aux despens de Iean de Ledesme, & de quelques autres ses amis deux Carauelles, & print pour pilote Iean de la Cosa voisin du port de saincte Marie, marinier fort expert, lequel comme l'ay n'agueres racompté fut tué des Indiens, & l'en alla à descouurir pays, il flotta longuement par les terres de Christosse Colomb, sinalement il descouurit de nouueau le long de la coste 600. mil,à compter depuis le Cap de la voile, iusques au goulfe d'Vraba & Farallons de Darien. En ce long trait de pays on marque vers le Leuant Caribana, Zenu, Carthagena, Zamba & S.Marthe. De là il vint à S. Dominique, où il perdit ses Carauelles de pourriture, & fut prins par François de Bouadilla, à cause qu'il avoit prins de l'or en eschange, & qu'il avoit prins quelques Indiés cotre les ordonaces du Roy, & fut enuoyé en Espaigne auec Christofle Colob. Mais les Rois Catholiques luy firent grace, & luy, assigneret de reuenu annuel sur Darien deux cents. ducats pour salaire du seruicequ'il leur auoit faice

2. LIVRE DE L'HIST.

en ce descouurement. Toute ceste coste, qui a esté descouuerte par Bastidas,&Niquesa,&celle qui est du cap de la voile, iusques à Paria est d'Indiens, qui mangent, les hommes, & tirent de fleches enuenimees. On les appelle Caribes, à cause de laprouince de Caribana pour estre braucs, & hardis, & bien respondans à leur nom : & par-ce qu'ils estoient si inhumains, cruels, sodomites, &idolatres, ils furent mis en proye pour les rendre serfs, ou pour les tuer & massacrer, fils ne vouloient renoncer à leurs abominables pechez, & prendre l'amitié des Espagnols, & se faire baptiser en la foy de Icsus Christ. Le Roy Catholique Do Ferdinand feit cest ordonnance auec l'aduis de ceux du coseil, & des Theologiens sçauans. Il donna plusieurs conquestes auec telle permission à Diego de Niquesa, & Alphonse de Hojeda, qui furent les premiers conquerans en terre ferme. Le Roy feit vne loy contenant dix ou douze chefs pour ceux qui iroient à ces Indes, que premierement on preschast l'Euangile, que on fist venir les habitans à appoinctemet. Le 8. chef estoit que s'ils vouloiet la paix ils fussent libres, bien traicez, & privilegez par sus les autres. Le neufieme que l'ils perseueroient en leur idolatrie, & en leur inhumanité de manger les hommes, on les feit prisonniers, qu'on les tuast franchemet, à quoy il n'auoit consenti iusques à l'heure. Alphonse de Hojeda natif de Cuença, qui fut vn des capitaines de Colomb contre Conabo, l'an 1508. equipa à fainct Dominicque quatre nauires à ses despens, & meit dedans trois cens hommes, & laissa le bachelier Martin Fernandez d'Enciso son grad preuost, pour

conduire apres luy vn autre nauire, auec cent cinquante Espagnols, & amener des viures, artilleries arquehouzes, lances, arbalestes, munitions, grain pour semer, douze bestes caualines autat de truyes. & verats pour peupler, & s'en alla du port de la Beata au mois de Decembre, Il arriua à Carthagena, il presenta la paix aux Indiens, lesquels la refusans, furent par luy defiez, tuez, & beaucoup de prins . Il cut d'eux quelque peu d'or en ioyaux , &c autres paremens, mais l'or n'estoit pas fin, il serepeut de cela, & entra plus auant en pays, iusques à quinze mil, menant pour guide ses prisonniers. Il arriua en vne petite ville, qui pouuoit cotenir cent maisons, & trois cens habitans, il leur liura le cobat mais il ne peut prendre ceste villette, par ce que les Indiens se defendirent si brauement, qu'ils tuerent 70. Espagnols, & lea de la Cosa, qui estoit la secode personne apres le capitaine Hojeda, & les mangerent tous: Ils auoient des espees de bois, & de pierre, des fleches, qui auoient au bout vn os, ou vn caillou trempé au ius d'vne herbe mortelle : ils auoient aussi certaines verges longues, & poin-Aues, que ils iectoient comme dards, des pierres, & autres fortes d'armes offensiues. Or comme Hojeda estoit là, Diego de Niquesa arriua là auecques son armee, ce qui resiouit l'autre grandement, & tous ses soldats. Ils s'vnirent ensemble & s'en allerent par vne nuict à ceste petite ville: ils l'enuironnent, & y mettent le feu, qui brussa. incontinent tout, par ce que les maisons estoient de bois, & couuerres de fueilles de palme. Quelques Indiens eschapperent soubs l'obscurité de la

2. LIVRE DE L'HIST.

nuict:la plus part toutefois passerent par le feu, ou par le tranchant de l'espec des Espagnols, qui ne. pardonnerent sinon à six petis enfans. Ainsi fut végee la mort de ces septante Espagnols. Ils trouuerent soubs la cendre de l'or, mais non pas tant come ils eussent bien voulu. Cela faict ils l'embarquerent tous & Niquesa print le chemin de Veragua& Holeda, celuy de Vraba, passant par l'isle nommee Forte, il print sept femmes, & deux hommes, & eut deux cens onces d'or en bracelets, pendans, & colliers. Il print terre à Caribana, terroir des Caribes, qui est à l'entree du goulfe de Viaba. Il met ses foldats à terre, ses armes, cheuaux, & toutes autres choses de guerres, auec les prouisios, qu'il menoit, & commença aussi tost une forteresse pour l'asseurer au mesme lieu ou quatre ans deuant Iean de la Cosa l'auoit encomencee. Ce fut la premiere place qu'eurét les Espagnols en terre ferme. Hojeda voulut à son arriuce attirer les Indieus à la paix suiuant le commandement du Roy, pour peupler & viure en plus grande seureté, Mais eux estans haultains, & se confians sur eux mesmes, & estans ennemis mortels des estrangers, contemnerent l'amitié, & communication des Espagnols. Ce qu'ayant enten du Hojeda, tira à Tiripi, qui est à douze mil de la mer, pour le bruit qu'auoit ce lieu d'estre riche, luy liure l'assault, mais en vain, par ce que les habitas le feiret fuir auec domage, & perre de ses gens, & de sa reputation, tant enuers les Indiens, qu'enuers les Espagnols. Le Seigneur de Tiripi iettoit de l'or par dessus la muraille, & les siens tiroient de leurs arcs fur les Espagnols, qui l'abbaissoient pour le re-

cueillir, & celuy, qui estoit nauré de leurs fleches, mouroir comme enragé. Il vsoit de ceste ruse cognoissant leur auarice. Les nostres sentoient ia les prouisions leur defaillir, & ainsi necessité les feit aller à vn autre lieu, où les prisonniers leurs disoient qu'il y auoit sorce prouissons. Ce qu'ils trouuerent veritable, & en enleuerent grande quantité de victuales, & amenerent des prisonniers. Le capitaine eut de là vne semme, le mary vint pour trai-cter de sa liberté, & promect d'apporter le prix qu'on demandoit: il sen va, & retourne auec huict autres copagnons archers, & au lieu de bailler l'or qu'il auoit promis, ils blecerent le capitaine en vne cuisse, mais les soldats les tuerent tous huict, auec leur Capitaine. Ce fut vn faict d'homme courageux, & no barbare, si l'issue eust esté telle que le commencement. Durant ce temps arriua là Bernardin de Talabera, auecques vn nauire chargé de prouisions, & de soixante homes qu'il auoit pris à sainct Dominique, sans que l'Admiral, ny la instice en sceut rie. Il apporta grade cosolatió auec telle abodance de munitios, & viures à Hojeda, qui estoit en necessité & pauureté grande. Pour tel refort, toutesfois ses soldats ne laissoient pas à murmurer, & se plaindre de luy, de ce qu'il les auoit amenes à la boucherie, & qu'il leur tenoit les mains lices, & le courage sans s'en pounoir aider. Le capitaine les tenoit tousiours en esperáce de secours, & de nouvelles provisions que le docteur d'Enciso deuoit amener, & l'esmerneilloit de sa demeure. Quelques Espagnols s'accorderent de se saisir de deux brigantins de Hojeda, & s'en retourner à

fainct Dominique, ou bie fen aller auec les foldats. de Niquesa. Hojeda ayant ouy le vent de ceste entreprinse, pour paruenir, & s'excuser de telle mutinerie, & desdaing, qui l'esseuoit entre ses gens, se meit au nauire de Talabera laissant François Pizarre pour son lieutenant, &promettant de retourner dans cinquante iours, & que fil ne retournoit, que illes deliuroit de leur ferment, & que puis apres ils L'en itoient où bon leur sembleroit. Ainsi se partit Alphonse de Hojeda de Vraba, tant pour guarir sa playe qu'il auoit receuë en la cuisse, que pour chercher le docteur d'Enciso, ioinct aussi que tous ses gens se mouroient. Il feit voele de Caribana en aslez mauuais temps, & l'en alla cheoir en Cuba, pres le cap de la Croix. Il costoya ce pays, endurar grad faim, & trauail: il perdit quasi tous les siens, à la fin il arriua à S. Dominique fort malade de sa playe, pour la douleur de laquelle, ou pour ne trouuer quelque aprest, qui luy donnast moyen de retourper en son gouvernement, & survenir à son armee, il demeura la: mesme aucuns disent qu'il se rendit cordelier, & qu'il mourut en cest habir.

La fondation de l'antique de Darian.

Chap. 58.

A Pres que les cinquant e iours furent passez, dedás lesquels deuoit retourner Hojeda auec secours d'hommes, & de prouisions, ainsi qu'il auoit promis: François Pizarre, & septante Espagnols qu'il y auoit encor de reste s'embarquerer en deux brigantins qu'ils auoient. Car la famine, & maladie les contraignoit de vuider ce pays, & laisser ceste petite ville qu'ils commençoient à peupler. Ot

comme ils estoient en mer, il aduint vn malheur que l'vn des brigantins s'enfondra: vn grand poisson en fur cause, qui, à raison que la mer estoit de meue, se tempestoit sur l'eau, & l'approchant de ce brigantin l'appuyoit contre, leuant la teste comme fil l'eust voulu engloutir,& donna vn tel coup de sa queüe qu'il rompit & meit en pieces le timon. Ceste fortune les estonna d'auantage, considerans que l'air, la mer & les poissons les poursuiuoient comme la terre. François Pizarre s'en alla auec son brigantin à l'isse Forte, où les habitas, qui sont Caribes, ne voulurent aucunement consentir qu'il desembarquaft. Il tourne vers Carthagena pour puiser de l'eau, par-ce qu'ils mouroient de foif, & rencontra pres Cochibocoa le Docteur Enciso, qui amenoir vn brigantin, & vn nauire chargé de gens, &de prouisions, au capitaine Hojeda: ils coptent incontinent leurs fortunes bien par le menu, & tout le succez, & comme le gouverneur s'en estoit allé. Enciso ne vouloit pas aisément croire Pizarre doutant qu'il s'en fut fuy auec quelque larrecin, ou pour quelque autre delict . Mais voyant come l'autre iuroit, & comme ils estoient tous pauurement vestus, les faces ternies, pales & defaictes pour la mauuaise nourriture qu'ils auoient euë, ou pour l'amour de l'air, il adiousta foy à ses sermens, & eut grand desplaisir de ce malheur ainsi aduenu & leur commanda qu'ils s'en retournassent auec luy d'où ils estoient partis. Pizarre& ses trentecinq foldats qu'il auoit encor' youloient donner à Enciso deux mille onces d'or qu'ils auoient, afin que il les laissast aller à S. Dominique, ou bie là où estoit

fainct Dominique, ou bié l'en aller auec les foldats. de Niquesa. Hojeda ayant ouy le vent de ceste entreprinse, pour paruenir, & l'excuser de telle mutinerie, & deldaing, qui f'elleuoit entre ses gens, se meit au nauire de Talabera laissant François Pizarre pour son lieutenant, &promettant de retourner dans cinquante iours, & que s'il ne retournoit, que illes deliuroit de leur ferment, & que puis apres ils Pen iroient où bon leur sembleroit . Ainsi se partie Alphonse de Hojeda de Vraba, tant pour guarir sa playe qu'il auoit receue en la cuisse, que pour chercher le docteur d'Enciso, ioinct aussi que tous ses gens se mouroient. Il feit voele de Caribana en aflez mauuais temps, & l'en alla cheoir en Cuba, pres le cap de la Croix. Il costoya ce pays, endurat grad faim, & trauail: il perdit quasi tous les siens, à la fin il arriua à S. Dominique fort malade de sa playe, pour la douleur de laquelle, ou pour ne trouuer quelque aprest, qui luy donnast moyen de retourper en son gouvernement, & survenir à son armee, il demeura la: mesme aucuns disent qu'il se rendit cordelier, & qu'il mourut en cest habit.

La fondation de l'antique de Darian.

Chap. 58.

A Pres que les cinquante iours furent passez, dedás lesquels deuoit retourner Hojeda auec secours d'hommes, & de prouisions, ainsi qu'il auoit promis: François Pizarre, & septante Espagnols qu'il y auoit encor de reste s'embarquerer en deux brigantins qu'ils auoient. Car la famine, & maladie les contraignoit de vuider ce pays, & laisser ceste petite ville qu'ils commençoient à peupler. Ot

comme ils estoient en mer, il aduint vn malheur que l'vn des brigantins l'enfondrat vn grand poifson en fur cause, qui , à raison que la mer estoit dmeue, se tempestoit sur l'eau, & l'approchant de ce brigantin l'appuyoit contre, leuant la teste comme fil l'eust voulu engloutir,& donna vn tel coup de sa queue qu'il rompit & meit en pieces le timon. Ceste fortune les estonna d'auantage, considerans que l'air, la mer & les poissons les poursuiuoient comme la terre. François Pizarre s'en alla auec son brigantin à l'isle Forte, où les habitas, qui sont Caribes, ne voulurent aucunement consentir qu'il desembarquaft. Il tourne vers Carthagena pour puiser de l'eau, par-ce qu'ils mouroient de foif, & rencontra pres Cochibocoa le Docteur Enciso, qui amenoit vn brigantin, & vn nauire chargé de gens,&de prouisions, au capitaine Hojeda:ils coptent incontinent leurs fortunes bien par le menu, & tout le succez, & comme le gouverneur s'en estoit allé. Enciso ne vouloit pas aisément croire Pizarre doutant qu'il s'en fut suy auec quelque larrecin, ou pour quelque autre delict . Mais voyant come l'autre iuroit, & comme ils estoient tous pauurement vestus, les faces ternies, pales & defaictes pour la mauuaise nourriture qu'ils auoient euë, ou pour l'amour de l'air, il adiousta foy à ses sermens, & eut grand desplaisir de ce malheur ainsi aduenu & leur commanda qu'ils s'en retournassent auec luy d'où ils estoient partis. Pizarre& ses trentecinq foldats qu'il auoit encor' youloient donner à Enciso deux mille onces d'or qu'ils auoient, afin que il les laissast aller à S. Dominique, ou bié là où estoit

2, LIVRE DE L'HIST.

mer la ville Sainte Marie de l'Anticque, Il feit son oraison à genoux auec tous ses compagnos, & puis affaillirent leurs ennemis, ils combattirent comme gins qui en auoient bon besoing, & auec l'ayde de vieu ils furent les yainqueurs, Cimaco, & les fies, fenfuirent loing dedans le pays ne pouuants supporter les coups des especs de nos gens, qui entrerent en la ville de ce Cimago, où ils assommerent auec force pain , vin & fruict, qui estoit là dedans, la cruelle faim, qui les decenoit. Ils prindrent prifonniers quelques Indiens nuds, & des femmes veftues depuis la ceinture infiques en bas. Le lendemain ils confurent le long de la riviere; & en cherchar corremot le fleung, trouverent les biens, & bagaige qu'on auoit cache dedans les cannes, & rouleaux.ll y auoit de grandsfardeaux de conuertures de licts, & de manteaux, grande quarité de vases de croye, & de boys, & autres, ytéfiles de mailon, deux mille liures d'or en colliers, bracelets, pendans, & autres joyaux dextrement clabourez. Ils rendirent. graces à lesus Christ, & à sa benoiste mere pour ce-Ite victoire, & encor pour auoir trouue si riche pays, & fi abondat, Encilo enuoya là quatre vingts. Espagnols, qui ettoiet demeurez à Vraba, à fin que laillans ceste pointe de terre si malheureuse aux Espagnols,ils fen alaffent eftre habitans du Darien,en ceste ville qu'ils auoient prise, laquelle ils nomeret l'Antique, ce fut l'an 1509. Enciso faisoit l'office de capitaine, & si estoit grand preuost suiuant la prouision qu'il en auoit du Roy. Plusieurs en murmuroient come estas faschez qu'ils sussent gouvernez par yn docteur. Pour cela, ou pour quelque autre

passió Vasco Nugnez de Valuoa corredir à Enciso, nyat sa prouisió estre fortie du Roy, allegat en oultre qu'ils n'estoiet pl' à Hojeda, duquel il estoit seulemét grad preuost. Il suborna plusieurs autres qui estoiet aussi ailez à sacher que luy, & voulut empecher la iurisdiction de Enciso, & mesme ne le vouloit recognoistre pour capitaine. En ceste façon ce peu d'Espagnols qui estoient à l'Antique de Darien se diniserent en deux. Valuoa estoit chef, des vns, & Enciso des autres, & sureut vn an en ce debat.

La partialité, & inimitié, entre les Espagnols

de Datien. Chap. R Oderic Enriqués de Colmenares parçit du port de la beata de S Dominique auec deux carauel les pourueues d'armes, & d'hômes pour donner lecours à Hojeda, parce qu'ilsauoier en nounelles àS. Dominique de la grad faim qu'il enduroit. Sa nauigation fut dagercuse : quad il arrina à Garia il meit en terre cinquate-cinq Espagnols auec leurs armes pour prendre de l'eau, parce qu'il en auoit faute. Auat que puiser leur eau, ils se coucheret sur la terre pour se reposer, ne se donnans autrement garde de leurs vies, &aussi tost vindretà l'impourueue huict cens Indiens se ierter sur eux auec leurs acres & fleches aiat bone volonte de mager ces Chresties,: & les sacrifier à leurs Idoles. Ils en tuerent quarante fept, & en prindrent vn, meiret la barque en pieces, & menacerent les nauires auant que les nostres se peussent mettre en ordre. Les sept, qui eschapperet de ceste messee se cacheert das le creux d'vn arbre, & quand le matin fut venu ils allerent veoir sils. trouueroient les caràuelles, mais elles estoient ia 2. LIVRE DE L'HIST.

parties, & furent puis apres mangez des Indiens. Colmenares ayma plustost endurer la soif que la moit, & ne l'arrelta qu'il ne sut à Caribana, il entre àu goulfe de Vraba, & vint surgir où il pésoir trouuer Hojeda, & Encilo, mais ne trouuat point aucun vestige de ceux, qu'il cherchoir, il eut peur q'ils fusfent morts: Il feit sur les pl' hauts lieux de là aupres de grades fumees, & feit dellacher tout en vn coup. Partillerie des deux carauelles, affin qu'ils entendissent sa venue si d'agenture ils s'estoient retirez ailleurs en pays. Ceux de l'Anticque ayant entendu le tonnerre de telle artillerie respondirent auec des fenz: Ce signe estant apperceu par Colmenares, l'en alla à l'Anticque: Iamais Espagnols ne l'ébrasseret duectat de pleurs pour le plaisir qu'ils receuoiet de l'estre rencotrez come seiret ceux cy. Ils se réfeiret auec la chair, le pain, & vin que ces vaisfeaux audient apporté, & se vestirent de nouneau, n'ayans plus que des labeaux, & pieces des accoustremes qu'ils anoiet portez, & renounelleret leurs armes. Auec les soixate de Colmenares ils estoient quali cet cinquate Espagnols, & desia n'auoiet plus peur des Indiés, ny de la fortune puis qu'ils auoient deux nauires, & deux autres brigatins, ils ne se soucioiet aussi plus du Roy festas badez les vus contre les autres. Colmenares, & quelques Espagnols ges de bien vouloient enuoyer à Diego de Niquesa, à fin qu'ilvint prendre le gouvernement, puis qu'il estoit pourueu par le Roy de tel estat, encor, que ce ne fust en ce pays, & oster tous les differes, & appaiser les indignatios, qui estoiet entre les Espagnols, Enciso, & Valuoa ne vouloiet point qu'autre iouist

de leur labeur, &industrie, &disoient que no seulement eux, mais beaucoup d'autres aussi de la compagnee pouuoient estre capitaines & chefs de tous aussi bien & mieux que Niquesa. Encores toutes-fois qu'il despleut àces deux si l'enuoyerent ils que-rir par Roderic de Colmenares en vn brigatin, qui appartenoit à Enciso Colmenares alla donc chercher Niquesa, qui estoit au nom de Dieu en tel e-quippage que l'ay cy dessus recité tout flacque, des coulouré, à demy nud, ayant auec soy soixante co-pagnons à demy morts de faim, & defaicts. Tous se prindrent à pleurer quand ils se veirent, les vns de ioye, les autres de compassion. Colmenares confola Niquesa, & luy feit entendre la charge que luy auoient baillee ces soldats, & gens de bien de Da-rien, & luy donna grande esperance de remettre sus les pertes, & dommages receuz s'il vouloit se re tirer en vn si bon pays, le priant de vouloir ainst sai re. Diego de Niquesa qui n'auoit iamais pensé à ce la, luy rendit graces telles que meritoit vn tel amy, cossideré mesme le malheur, où il estoit tobé. Il sebarqua doc auec ces soixante soldats en vn brigantin, &feit voele auec Roderic de Colmenares, mais aussi tost il s'enorgueillit plus qu'il ne deuoit, & pesant desia estre capitaine general de trois cents Espagnols, & d'vne ville commença à sortir hors les bornes de raison disant, plusieurs choses cotre Val-uoa, & Enciso, & autres, qu'il en chastiroit les vns, qu'il osteroit les charges aux autres, & les doneroit à d'autres, puis qu'aussi bien il ne les pounoient te-nir sans l'authorité de Hojeda, ou de la sienne. Ces parolles si follement iettees, furent ouyes par plu-

Liij

ficurs, qui estoieut allez auec Colmenares, & à qui ces'méhaces touchoient tant a eux qu'à leurs com pagnons, si en feirent ils le recit en conseil incontinent, qu'ils furent arriuez à l'Antique & possible auec l'adifis de Colmenares, à qui telles menaces & paroles temeraires n'auoient semblé bonnes. Tous ceux de l'antique l'enflaberent grandement contre Niquesa, specialement Valuoa & Enciso & ne voulurent perinettre qu'il descendit à terre, où bien le feirent remonter en son vaisseau auec ses compaignons, l'iniuriant vilainemet sans qu'aucun les reprint, de façon que le malheureux Niquesa fut con trainct l'en aller, ou il se perdit. Apres que Niquesa fut deslogé ceux de l'Antique demeureret en aussi grande dissentió que deuant, & en grade necessité de prouisions, & de vestement. Valuoa estoit plus fort en la ville qu'Enciso parce qu'il auoit attiré Colmenares de son costé, tellement qu'il fut assez hardi de faire prisonnier Enciso, & l'acuser d'auoir vsurpé l'office de iuge sas aucune prouisió du Roy, surrelle accusatió il cossisqua tout ce qu'il auoit, & encor le vouloit faire fouetter, l'il n'eust este épelché par prieres & intercessiós de álques vns.ll meritoit mieux ceste peine qu'Enciso: car luy mesme roboit en la faute, de laquelle il coulpoit l'autre, se faisar inge, capitaine & gouverneur: il est vray que Enciso aussi meritoit ceste peine pour la faute qu'il auoit faite de chasser, & ne receuoir, & de mal traiter Diego de Niquela. Enciso ne pouuoit mostrer sa prouisió de grad puost pour l'auoir perdue quad son nauire toucha en terre,& se rópit à Vraba & estat le pl'foible il ne luy apartenoit pas de côtester.

& se deliurer par sorce. A la fin par priere il su deliuré, & s'embarqua pour aller à S. Dominique, encor' que de la part de Valuoa on le priast de demeus rer auec l'estat de grand Preuost, de S. Dominicque. Il s'evint en Espagne, ou il seit toutes ses plain êtes au Roy, & presenta des informations contre Vasco Nugnez de Valuoa l'an 1512. Ceux du conseil des indes pronoucerent yn arrest fort rigoureux contre Valuoa: Mais il ne sut executé pour les seruices qu'il seit depuis au Roy au descouurement de la mer du Midy, & en la conqueste de Castille de l'or comme nous dirons cy apres.

De Panquisco, qui donna nouvelles de la mer de Midy. Chap. 60

A Vsi tost que Valuoa se veid seul à comman-der, il s'estudia à bien gouverner les deux cens cinquate Espagnols, qu'il auoit en la ville de l'Antique. D'iceux il en prend six vingt & dix auec soy &Colmenares austi, &fé alla à Coibaia pour chercher à mager pour tous, & de l'or sans lequel ils ne prenoiet aucun plaisir. Il demada au seigneur Carera, autres l'appellent Cimal, des prouisions, & par ce qu'il n'en vouloit bailler il le mena prisonnier à Daria auec deux de ses femmes, ses enfans, & seruiteurs,&pilla sa ville, dedans laquelle il trouua trois Espagnols de Niquesa, lesquels seruirent tellement quellement de truchement, & feirent recit du bon traictement, qu'ils auoient receuz en sa maison de Careta, qui pour ceste cause fut deliuré auec sermet qu'il doneroit secours, & aide cotre Poca son propre ennemy, & pourucoir son cap en ce voyage : ce pendant ils despescherent Valdinia

2. LIVRE DE THIST.

fortaffectionné à Valuoa, & Zamudio pour aller à Sain& Dominique, tant pour auoir ges, pain, & armes, que pour porter vn proces, &informatios cotre Martin Fernand d'Enciso. Valuoa entre plus de soixante mil en pays souls la faueur de Carcta, & faccage vne ville, où ils tronnerent quelque chose d'or, mais ils ne peurent trouuer le seigneur Poca, par-ce qu'il l'en estoit suy, & auoit mené auec soy tout ce qu'il auoit peu. Il ne luy sembloit bon de faire guerre si auat en pays, principalemet pour ges quine doiuét gueres abandoner la coste de la mer. il l'en alla à Comagre, & feit paix auec le seigneur par le moyen d'vn des gens de Careta. Comagre auoit sept fils d'autant de femmes : sa maison estoit de bois, fort ample, & bien bastie, ayant vne sale large de quattre vingt pas, & longue de cent cinquante: il auoit vne caue réplie de grands vaisseaux pleins de vin fait de grain, & de fruit, blac, &crouge, doux, ily en auoit aussi d'aigre fait de dattes, ledoux ressembloit à du moust, ou vin cuit. Ceste rencotte pleut-fort à nos Espagnols. Panquiaco fils aisné de Comagre donna à Valuoa septante esclaues, faits à leur coustume, pour seruir les Espagnols, & quattre mille onces d'or en ioyaux, & autres pieces subrilement elabourees. Valuoa feit fondre tout cest or auec celuy qu'il auoit dessa eu par le chemin & puis en osta le quint, qui appartenoit au Roy, & desparrit le reste entre les soldats, & come il pesoit les parts, & portiós à vn poix, qui estoit attaché à la porte du Palais, quelques Espagnols qui n'estoient point côtés de la part qu'on leur auoit fait côméce-rét à quereller, alors Paquiaco donna du poing sur

la balance où estoit le poix, & feit choir tout l'or à terre,leur disant : ô Chrestiens si l'eusse sceu que vous deussiez quereller sur monor, ie ne le vous eusse pas donné:car i'aime paix, & cocorde, &m'efmerueille bie comme vous estes si aueuglez, & despourueuz de sens d'auoir rompu ces ioyaux, qui estoient si dextrement elabourez, pour en faire ie ne sçay quelles pieces, qui ressemblent à petits coppeaux de bois, & encor plus ie m'estonne comme vous, qui estes tant amis ensemble, querellez pour vne chose si vile,&de si peu de valeur. Il vous seroit meilleur ne bouger de vostre pays, qui est si loing d'icy, si les homes y sont si sages, si honnestes, & si prudens, comme vous vous en vantez, que venir faire des querelles en ce pays estrange, où nous au--tres viuons contens, encor que vous nous appelliez groffiers, & barbares. Mais fi l'auarice, & conuoitise d'auoir de l'or vous comande tat que pour iceluy acquerir vous voerrauaillez si fort, &mesme tuez ceux, qui en ont, ie vous mostreray vn pays ou possible vous yous en soullerez. Nos Espagnols ad mirerent grandement le jugement, & les parolles de ce ieune Indien, & encor plus la liberté auec laquelle il les proferoit. Les trois Espagnols de Niquesa, qui sçauoient vn peu la langue du pays luy demanderent comme l'appelloit ce pays, il le nomma Tumanama, & leur dit qu'il estoit loing de six iournees, mais qu'ils auoient besoing de plus grande compagnees pour passer certaines montagnes, où les Caribes faisoient leurs demeurance, auant qu'arriuer à leur mer. Quand Valuoa ouyt ce mot d'autre mer, il l'embrassa, le remerciant des bonnes

nouvelles qu'il luy avoit dictes, & le pria de se faire Chrestien. Ce que l'Indien accorda & fut baptizé,& nomé dom Charles, du nom du Prince d'Efpagne, que nous voyons aujourd'huy estre Empereur. Dom Charles Panquiaco fut tousiours amy des Chrestiens, & promit d'aller auec eux à l'autre mer de Midy bié accompagné d'hommes de guerre, pourueu qu'ils fussent mille Espagnols. Car il ne luy estoit pas aduis qu'on peust vaincre les autres Caciques, ny gaigner Tumanama anec plus petit nombre. Il leur dit encor que, si ils ne se fioient de .luy, ils le menassent lié, & garrotté, & si ce qui leur auoit dit n'estoit vray qu'ils le pédissent à vn arbre. Mais certainement il dit vray : car par le chemin qu'il monstra on trouua vn riche pays, & la mer de Midy, qui tant auoit esté desiree par ceux, qui l'estoiet messez de descouurir ces pays, Panquiaco fut donc le premier, qui donna cognoilsance de ceste mer, encor' qu'aucuns veulent dire que Christophle Colomb en eut nouuelles dix ans deuat, quad il fut au port Beau, & au cap de Marmol, que nous appellons au iourd'huy le nom de Dieu.

Les guerres que feit Vasco Nugnez de Valuoa au goulse de Vraba. Chap. 62.

Aluoa s'en retourna à Darien plein de grande esperance d'estre riche quand il auroit trouné la mer de Midy, esperant y trouuer force perles, ioyaux & or, & pensoit bien faire, comme aussi il feit, seruice au Roy tel qu'il seroit recognu, & qu'en outre il aquetroit yn grand bruict. Il communiqua à tous la cause de sa resiouissance, & donna aux autres Espagnols, qui n'auoient esté auec luy en ce

voyage la part de l'or qui leurs appartenoit. Mais elle estoit plus petite que celle des soldats qu'il auoit menez auec luy, & enuoya quinze mille pesans d'or au Roy pour son quint, auec la relation de Panquiaco, afin qu'il luy enuoyast mille hommes, il donna ceste charge à Valdinia, qui desia estoit de retour de S. Dominique ayant apporté quelque peu de viures. Mais il n'arriua point en Espagne, mesme il ne vint pas iusques à Haiti, &felon le bruit, sa carauelle se perdit aux Vinores pres Iamaique, ou à Cuba pres le cap de la Croix, & luy aussi & tous ses gens, & l'or qu'il portoit pour le Roy, & pour quelques particuliers. Ce fur la premiere perte notable d'or qu'o eust tité de terre ferme. Valuoă, & les autres Espagnols de Darié auoiét grande necessité de pain, parce qu'vn grand cas d'eau auoit arraché, & noyé tout le maiz qu'il auoient semé. Or pour pourueoir à ceste necessité il delibera de costoyer le goulfe, & aussi pour sçauoir fil estoir grand, & riche. Il esquippa donc vn brigantin, & plusieurs barques, dedans lesquelles il meit cent Espagnols : il s'en alla se ietter dans vn grand fleuue qu'il surnomma de sain& Iean, & nauigea contre-mont ce fleuue bien quarante mil. Il trouua plusieurs villages sur la riue tous desgarniz d'hommes, & de prouisions, par ce que le seigneur de là, qui l'appelloit Dabaida, l'en estoit fuy pour la crainte que luy auoit donné Cimaco de Darien, qui se vint sauluer icy, quand il fut vaincu par le docteur Enciso. Il feit chercher par les maisons, où il trouua grands monceaux de rets à pescher des couvertures, & d'autres vtensilles de maison,

force trousse de flesches, d'arcs, de dards, & autres armes, & trouua encor de six à sept mille pesas d'or en divierses pieces, & ioyaux. Il fen retourna auec cela assez mal content de n'auoir trouué du pain, il luy auint vne fortune qu'il perdit vne barque a-uec les gens, qui estoient dedans, & pour la tempe-ste fut contrainct ietter en la mer quasi tout ce que il portoit excepté l'or, ils sen retournerent tous piquez de chauuesouriz, qui sont en ce seuue aussi grandes que tourterelles. Roderie de Colmenares alla par yn autre fleuue vers le Leuant aucc foixante compagnons & ne trouua que de la casse. Valuoa se ioingnit auec luy, & ne pouuans plus viure sans maiz entrerent tous deux par vn autre sleuue qu'ils appellerent Noir. Le seigneur dolà s'appelloit Abenamaquei, lequel ils prindrent auccques quelques autres des principaux, & depuis qu'il fut prins vn Espagnol luy couppa le bras par ce qu'il l'avoit blecé en l'escarmouche qu'ils feirent pour le prendre. Ce sur vn acte vilain, & indigne d'vn Espagnol. Valuoa laissa la moitié de ses Espagnols, & auec l'autre moitié l'en alla vers vn autre fleuue d'Abibeiba, où il trouua vne logette bastie sur vn arbre, de quoy se prindret fort à rire nos Espagnols comme de chose nouvelle, par ce qu'il . sembloit que ce fut vn nid de Cicongne, l'arbre estoit si haut qu'on n'eust sceu ietter vne pierre par dessus à plein bras, & si gros qu'à grand peine huit hommes se tenans en rond par les mains l'eussent peu embrasser. Valuoa requist de paix le Cacique Abibeiba, qui s'estoit retiré en cet arbre, & s'il ne la vouloit, luy dist qu'il mettroit sa maison à bas.

87

Mais ce Cacique se confians en la hauteur, & grofseur de son arbre, respondit rudement, & comme il voyoit qu'on commençoit à le coupper par le pied auec des haches, il eut peur de tomber, & ainsi fur cotraint faire la paix, & dit qu'il n'auoit point d'or. encore moins en vouloit il auoir puis qu'il ne luv apportoit aucun proffit, & qu'il n'en auoit que faire . Mais comme on le pinçoit pour luy faire dire verité, demanda terme pour en aller chercher 3 & ne retourna depuis par ce qu'il se retira vers vn autre seigneur nommé Abraibe, qui estoit là aupres; auec lequel il se complaignit du deshonneur qu'o luy auoit fait, & pour le recouurer l'accorderent ensemble d'assaillir les Espagnols, qui estoient au fleuve Noir, &les tuer. Ils allerent doc là avec cinq cens hommes; mais pensans faire mal, à autruy ils se le seirent estans combattus, & ayans perdu la bataille, ils s'enfuirent eux:mais les leurs furet quasi tous où morts, où prins? Ils ne furent point encor chastiez pour ceste fois, ains subornerent tous leurs voilins, & ces trois coniureiet ensemble, cest à scauoir, Cimaco, Abibeiba, & Abemanaquei, qui auoit esté remis en liberté, d'aller à la riviere de Darien bruster la ville qu'ausient faicteles Chrestiens, & les manger, ils estoient cinq principaux, rellement qu'ailecques ces trois il y en auoirencor d'eux, qui en equipperent tous chascun vingt barques, & mille homines chacun, qui irolege par terre. Ils assignerent Tiquiri moyenne ville pone amasser les armes, & victuailles necessaires pour le camp. Ils partifloient def-ja entre eux les teftes; & les biens des Espagnols, qu'ils devoient ruer, &

accorderent du jour, auquel ils deuoient donner l'assault, mais leur conjuration fut descouverte en ceste facon. Vasco Nuguez auoit pour femme, & espouse vne Indienne la plus belle de toutes celles qu'il quoir prinses, vn sien frere serviteur de Cimaco,quiscanoit toute la conjuration, la vengir veoir souvent, un jour il print le serment d'elle de ne reueler ce qu'il luy diroit, & puis luy compta tout le discouts de ce qui se deuoit faire, & la pria qu'elle fen allast auec luy, & qu'elle n'attendist point le danger, auquel elle pourroit tomber. Elle l'excufa qu'elle ne pouvoir pour lors s'en aller, ce qu'elle faisoit ou pour le dire à Valuoa qu'elle aymoit, où bien à cause qu'elle pésoit qu'il basteroit pour lors plus mal aux Indies qu'il ne sembloit. Elles descouurit toute l'entreprinse, afin qu'ils ne motirussent pas tous. Valuoa attendir que cest Indien fut venu comme il souloit venir veoir la seur, estant venu il le prend, & le met à la torture, il confesse tout. Valnoaquisi tost se met en pays auec septante Espagnols pour aller chercher Cimaco, qui estoit à neuf mil de là. Il ne le trouua point, il amene seulement force Indiens prisonniers auec vn parent de Cimaco.Roderic de Colmenares s'en alla à Tiquiri auec soixante compagnons en quatre barques, menant pour guide cest Indie, qui auoit descouuert la coniuration, il arriualà deuant qu'il fust apperceu, & saccagea la ville, & print plusieurs prisonniers, & feit pendre celuy qui auoit la garde des armes, & des prouisions, à vn arbre que luy mesme auoit planté, & le feist tirer à coups de slesches auec quatre autres des principaux. En ces deux sacs les Espa-

gnols se municent de bonnes prouisions, & espouuenterent leurs ennemis de telle façon qu'ils n'oferent plus depuis ourdir de telles toiles. Il sembla à Valuoa, & aux autres voifins de l'Antique que ja ils pouuoient mader au Roy comme ils auoient conquis la province d'Vraba, & l'assemblerent pour nommer des procureurs qui iroient pour tous en Espagne, & pour faire vn conseil, & vn gouvernement, mais ils ne se peuvent accorder en plusieurs iours par ce q Valuoa y vouloit aller, & tous l'empeschoient, aucuns pour la peur qu'ils auoient des Indiens, autres pour la peur aussi de celuy, qui luy succederoit, Finalement ils esseurent Ican de Quizedo officier du Roy, qui auoit là sa femme qui estoit ve gaige assez responsable pour les asseurer de son retour, & considerans qu'il auroit plus grande authorité enuers le Roy, & qu'il seroit plustost creu, ils luy donnerent pour compagnee Roderic de Colmenares, qui auoit esté toussours capitaine aux guerres, & entreprinses qu'on avoit faictes en ce pays. Ces deux procureurs partirent de Darien en Septembre l'an 1512, en un brigantin aucc la relation de tout ce, qui auoit esté fait, portas de l'or. & ioyaux, pour demander au Roy renfort de mille hommes pour descouurir, & peupler la mer de Mis dy, si d'aducture Valdinia n'estoit arriue à la court.

V Asco Nugnez de Valuoa estoit homme, qui ne pounoit dementer en repos, encor qu'il eust peu de gens, attendu le nombre que dom Charles. Panquiaço disoit estre necessaire. Ainsi sans auoit esgardà ce peu d'hommes qu'il auoit se delibera

d'aller descouurir la mer de Midy, afin qu'vn autre ne'le preuint en telle expedition, & ne luy enleuaft la benediction qu'il esperoit recepuoir d'vne entreprinse si renommee. Il le faisoit aussi pour adoucir le Roy, qui estoit irrité contre luy. Il meit donc en ordre vne petite carauelle, qui vn peu deuant estoit arriuee de saînct Dominique, & dix barques chacune saicte d'yn troc d'arbre selon l'ysance des Indiens, Il s'embarqua dedans ces petits vaisseaux auce heuf vinges Espagnols d'eslire, &laissant le reste bien pourueu, partit de Darien le premier iour. de Septembrel'an igrz. Il s'en alla à Careta, où il laissa les barques, & autres vaisseaux, & quelques foldats pour les garder. Il print quelques Indiens pour le guider, & feruir de truchement, & fe meit au chemin des montagnes, desquelles Panquiaco luy auoît parlé. Il entre au pays de Ponca, qui s'enfuit comme à l'autrefois, deux Espagnols le poursuivent auec deux aurres Carerans, ils l'amenerent auec lauf conduict, estant venu, Il fait paix, & amitié auéc Valuoa, & ses compagnos, & en signe d'affeurance il donne cent dix pelans d'or en ioyaux,& en recompense il prend deux haches de fer, & des couronnes de verre, des sonettes, & autres choses de peu de valeur, lesquelles toutesfois il estimoit preciènses, il donna en outre grand nobres d'hommes, qui ontaccoustumé porter la somme, & d'eftre employezà trauailler, afin qu'iceux otiurissent les chemins, qui sont fort estroits, & n'ont iamais esté plus larges, par ce qu'on ne contracte point auec ces Montagnars, & encore tels, & si'estroicts qu'ils sont, ils n'ont esté faits que par les bestes, qui hantent

hantent en ces montaignes. Auec l'aide donc de ces gés les nostres feiret ouverture à force de bras. & du fer à trauers les montagnes & forets, & feirent des ponts sur les rinieres, no sans endurer grad faim: à la fin ils arriverent à Careca, d'où estoit seigneur Toreccia, qui sortit dehors accompagné de beaucoup de gens assez bien armez, pour les empescher d'entrer en son pays. Il demanda qu'ils estoient, ce qu'ils cherchoient, & où ils alloient: avat entendu qu'ils estoient Chrestiens, qu'ils venoient d'Espagne, qu'ils preschoient vne nouvelle religion, qu'ils cherchoient de l'or, & qu'ils alloient à la mer de Midy, il leur dit qu'il fen retournassent d'où ils venoient sans toucher à chose qui luy appartint sur peine de la mort, & voyant que les noftres n'en vouloient rien faire, liura le combat couragenfement, mais il y fut tué auec six cens des sies: les autres l'enfuirét tant qu'ils peurét pensans que les arquebouzes fussent tonnerres, & que les balles fullent le coup du tonerre: aussi estoiet ils estonez de veoir tant de gens tuez en si peu de temps, les corps d'aucuns sans bras, autres sans iambes, autres fendus par le meillieu. En ceste bataille il fut prins vn frere de Torruccia en habit de féme royale, aussi, no seulement en l'habit, mais en tout le reste du corps il estoit féme, sinon qu'il ne conceuoit point. Valuoa entre en Careca, où il ne trouue ne pain, ny or, par ce que Toruccia auat que se presenter pour cobatre l'auoit ennoyé to' de hors. Il trou ua aucuns esclaues noirs, il demada à ceux du pays d'où estoient ces noirs, mais il n'é peut autre chose sçauoir, si non qu'il y auoit là aupres des gens de

ceste couleur, auec lesquelles ils auoient ordinairement la guerre. Ce furent là les premiers noirs, qui ayent esté veuz aux Indes, & si ie croy qu'il n'en a point esté veuz d'autres. Valuoa chastia cinquante Sodomites qu'il trouua là, & les feit brufler, l'estant premierement deuëmet informe de leur peché abominable. Les voisins de ce pays ayants entendu ceste victoire, & ceste iustice, luy amenoiet plusieurs Sodomites pour estre depeschez comme les autres: & ainsi qu'on dit, les Seigneurs, & ceux qui les suivent sont fort adonnez à ce vice, & non le commun peuple, ils faisoient chere aux chiens, pensans qu'ils fussent les executeurs de iustice des delinquans, à cause qu'ils les voyoient mordre. Depuis que Toruccia fust si tost vaincu, & ses ges mis en pieces les Espagnols n'auoient que trop d'hommes. Valuoa laissa à Careca les malades, & ceux qui estoient laz, & auec soixante, & sept, qui estoient fains, gaillards, & dispos, monta vne haute montagne, du hault de laquelle on voyoit la mer de midy, ainsi que disoient les guides. Vn peu deuant qu'arriuer en haut il commanda que son squadron farrestast, & luy courut vistement en hault, pour voir le premier ceste mer que tant on desiroit. Aufsi tost qu'il fut en haut il regarde versle midi, il voit la mer, & l'agenouille à terre rendant graces à Iesus Christ de luy auoir fait ceste faueur. Il appele ses co pagnós,& leur monftre la mer,& leur dit: voyez amis ce que tant nous desiriós voir, rendós graces au feigneur Dieu, qui a gardé, & reserué pour nous tât de bien, & honeur, dem ados luy ceste grace de nous aider, & nous guider pour conquerir ce pays, & ce-

ste nouvelle mer que nous descouurons, qui n'a iamais esté veuë de Chrestiens, afin qu'on y presche fon fainet Euangile, & qu'on y espande le baptesme : & vous autres faictes que soyez tels qu'auez accoustumez d'estre, & me suivez: car avecques l'aide de Iesus Christ vous serez les plus riches Espagnols, qui ayent passé en ces Indes, vous ferez plus grand seruice au Roy, qu'oncques vassal ou leigneur ne feit, & aurez l'honneur, & prix de tout ce, qui se descouurira, conquestera, & conuertira à nostre saincte foy Catholique en ce quartier. Tous les Espagnols, qui estoient auecluy feirent leurs prieres, & rendirent graces à Dieu, embrasserent Valuoa, luy promettans de ne luy manquer. Ils ne se pounoient contenir de joye pour auoir descouuert ceste mer, laquelle tant auoient desirce. Et à la verité ils auoient bonne raison d'estre ioyeux, & cotens pour estre les premiers, qui l'auoiet découuerte, & qui par ce moyé faisoit au Roy vn seruice remarquable, pour auoir ouuert le chemin, par le quel on denoit porter en Espagne tant d'or, & richesses comme de fait on en a depuis apporté du Peru. Les Indiens demeurerent estonnez de veoir entre nos gens si grande ioye, & encor plus quand ils les veirent faire de grands monceaux de pierre qu'ils faisoient auec leur aide, en signe de la possession qu'ils prenoiét de ce pays pour le Roy, &pour en laisser quelques marques à la posterité. Valuoa veitla mer de Midy le 25. iour de Septembre l'an 1513.à Midy. Il descédit la motagne faisant marcher, ses gens en bő ordre, & arriua à vn lieu appartenat à Ciape, Cacique fort riche, & homme de guerre.Il

le pria par truchement de le laisser passer en paix, & qu'il voulust luy donner des prouissons, & luy dit que s'il vouloit accepter son amitié, il luy reueleroit de grands secrets, & luy feroit beaucoup de graces de la part du puissant Roy d'Espagne son Seigneur. Ciape respondit qu'il ne vouloit point luy donner passage, ny aucuns viures, & qu'il ne se soucioit de son amitié, & se mocquoit quand il oyoit dire qu'on luy feroit des graces, & disoit que telle offre n'estoit qu'vne couleur pour en demander d'autres, & voyant si peu d'Espagnols les menaçoit aucc force brauades fils ne fen retournoiet il fortit incontinent en campagne auec vn gros efquadron bien armé,& prest à combattre. Valuoa fait deslacher les chiens, & tirer les arquebouzes, & les assault de bon courage, & en peu d'espace de remps les fait fuir & les poursuit, & en prend plusieurs, lesquels il defend aux siens de tuer, afin d'acq serir le bruict d'estre doux, & d'auoir pitié mesme de ses ennemis. Les Indiens fuyoient de peur des chiens, ainsi qu'ils confessoient, & principalement de peur du tonnerre que faisoient les arquebuzes, & de la fumee, & odeur de la poudre, qui leur venoit au nez. Valuoa meit en liberté quasi tous ceux qu'il auoit prins en ceste bataille, & enuoya auec eux deux Espagnols, & quelques carecans pour faire venir Ciape, & luy dire que fil venoit ils le receueroient pour amy, & garderoient fon pays, & fa personne, & s'il ne venoit qu'ils ruineroient toutes ses semences & fruits, ils mettroient le seu en leurs villes, &tueroient les hommes. Ciape eut peur, auf si ceux de Careca l'intimiderent luy recitans la vaillantife, & inhumanité des Espagnols: Cela le seit venir, & se donna au R oy d'Espagne pour vassal, & donna à Valuoa quatre cens pesans d'or en œuure, & au lieu on luy donna quelques choses qu'il estima beaucoup pour luy estre nouuelles. Valuoa demeura la iusques à ce que les Espagnols qu'il auoit laissez malades à Careca susset arriuez. Ils se alla apres à la marine, qui estoit encor loing de la, il prie possession de ceste mer en la presence de Ciape auce tesmoins, & en print acte de notaire. Ceste possession fut prinse au goulse de saince Michel, que ainsi il nomma, par ce que ce iour estoit dedié à la feste de saince Michel.

Comme les perles furent descounertes au goulfe de Jainet Michel. Chap. 63.

Os Espagnols se recreerent à ceste feste de lennizer d'auantage l'acte de possession. Valuoa laissa là quelques Espagnols pour asseurer le derriere, & trauersa vn grand fleuue auec neuf barques que Ciape luy fournit, & l'en alla auec quatre vingts Espagnols, se seruant de Ciape pour guide, à vne ville, de laquelle le seigneur s'appelloit Coquera, qui se meit en armes, & en defense, il combattit, & fut mis en fuite. Mais par le coseil, &prieres de ceux de Ciape, qui furent par deuers luy pour le prier de la paix, il se feit amy des nostres, & donna à Valuoa six cens cinquante Castillans d'or en ioyaux. Par le moyen de ces deux victoires les Espagnols acquirent grand bruict en ceste coste, & voyans qu'ils auoient Ciape, & Coquera amis ils penserent auoir à leur deuotion tous les

voisins, de façon que Valuoa s'enhardissoit de plus en plus. Il feit emplire ses neuf barques de viures, & l'en alla auecques quatre vingt Espagnols costoyer ce goulfe, pour veoir comme estoient les riues, quelles Isles y auoit, & quels rochers. Ciape le pria de n'entrer point en ce goulfe, par ce qu'en ceste lune, & les deux suiuantes il souloit courir de grandes tempestes, des vents forts & impetueux, qui venoient de terre à trauers ce goulfe. Mais Valuoa luy respondit que pour cela il ne laisseroit point d'étrer, par ce qu'il auoit fendu des mers plus grandes, & plus enflees que celle là, & que Dieu, la foy duquel se deuoit publier par luy, l'aideroit. Il l'embarqua, & Ciape se iceta dans le vaisseau auecques luy, affin qu'il ne fust reputé couard, &peu amy. A peine auoient ils abandonne la terre, qu'ils se trouverent entre les vagues si hautes, & siterribles que l'on ne pouuoit manier les barques, ny reculler en arriere, ny pousser en auant ils pensoient bien tous perir. Mais Dieu voulut qu'ils arriuent en vne Isle, où ils reposerent ceste nuict: ce pendant là marce se haulsa tant que l'isle fur presque couverte, ce qui rendoit noz gens fort estonnez, par ce qu'en l'autre goulse d'Vraba, & en la coste Septétrionale la mer ne croist point,où si elle croist c'est bien peu. Le matin ils voulurent decamper auecques la maree, qui l'abbaissoit desia fort, mais ils ne peurent par-ce qu'ils trouuerent les barques plaines de sablon, & autres choses, qui estoient tombees dedans. Le premier jour ils eurent grand peur de mourir en l'eau, mais à cestuy jour ils eurent plus grand peur de perir en terre,

par ce qu'ils n'auoient que manger. Mais auec ceste peur ils vuiderent les barques, raccoustrerent aucc escorce d'arbres, celles, qui estoient rompues, & les recalfeurrerent auecques des fueilles, & puis allerent prendre terre en vn lieu couuert, où coinparut aussi tost le seigneur de là, nommé Tumaco auec bon nombre d'hommes armez pour sçauoir quels gens c'estoient, &ce qu'ils vouloient. Valuoa luy enuoya dire par quelques seruiteurs de Ciape, qu'ils estoient Espagnols, qu'ils cherchoiet du pain pour mager, & de l'or en cotrechange d'autre chose de mesme valeur. Tumaco les voyas en petit nobre repliqua auec vne hardiesse, & les tenant desia comme prins, il leur liura le combat où Valuoa fut vainqueur. Tumaco l'enfuit aussi hardiment qu'il auoit parlé. Quelques Espagnols, & Ciapesiens, alleret apres luy pour le prier de l'en venir à nos baiques, & se faire amy du capitaine, luy donant la foy pour asseurance, & des ostages. Il ne voulut venir, mais y enuoya vn sien fils, lequel Valuoa vestit, & luy dona de petites choses, come corones, forcetes, fonnettes, miroirs, & luy faisant autres grandes honesterez le pria qu'il feir venir son pere. Ce icune fils l'é retourna gay, & gaillard, & à trois iours de là amena son pere. Tumaco fut bien receu, & estant interrogué de l'or, & des perles que portoiét quelques vns des sies, enuoya vn peu apres six cens quatorze pelans d'or, & deux cens quarate grosses perles, & grande somme d'autres petites. Ce fut vn present riche, qui feit saulter plusieurs Espagnols. d'aise. Tumaco voyat qu'ils le louoyent tat, & que ils estoiet si ioyeux auec ces perles, comanda à quel-

ques vns de ses seruireurs d'en aller pescher : il rapporterent douze liures de perles en peu de iours, lesquelles encore il donna à nos gens, qui furent merueilleusement estonnez deveoir tant de perles, &ccomme les Scigneurs en faisoient peu de cas, par-ce que non seulement il les donnoient, mais encore ils les portoient attachces comme cousues à leurs auirons, ce qu'ils faisoient, à ce que ie croy, pour gentillesse, ou pour monstrer leur grandeur. Aufli, comme on a scen depuis, le principalreuenu, & la plus grande richesse de ces Seigneurs:est la pesche des perles . Valuoa dict à Tumaco qu'il auoit vn pays riche, l'il sçauoit bien l'approprier de ce qui estoit en iceluy, & qu'à son retouril luy en diroit quelques bons secrets: Mais l'autre, & Ciape luy feirent responce que sa richelsen'estoit rien à comparaison de celle du Roy de Terarequi, qui est vne isle abondante en perles, qui est là aupres, que les perles estoiet pl' grosses qu'vn œil d'homme, apres qu'elle estoient tyrees de l'huitre, ou de la mere-perle laquelle estoit grosse come vn chapeau. Les Espagnols eurent bié voulu incotinet passer en ce quartier là, mais craignat vne fortune pareille à la derniere, ils le laisseret pour le retour. Ils se desirent de Tumaco, & vindret se repofer au pays de Ciape, lequel, à la priere de Valuoa, enuoya trente de ses vassaux pour pescher. Iceux, en la presence de sept Espagnols qui estoiet allez auec eux pour veoir leur façon de pescher, tireret six petites pannerees d'huitres, qui estoient toutes sois petites, par ce qu'attendu qu'il n'estoit pas la saison de telle pesche, ils n'entroiet gueres auat en la mer,

93

& n'alloient pas au fond, où estoient les plus groffes. Ils ne peschent point, non seulement au moys
de Septembre, mais ny aux autres trois suiuans. Ils
ne se mettent point aussi durant ce temps sur mer,
par-ce que les vents, qui courent sur ceste mer, durant ces moys, sont impetueux, & les Espagnols se
gardent bien de flotter par là, en tel temps, encor
qu'ils ayent de plus grads vaisseaux. Les perles que
ces Indiens tirerent, n'estoient pas plus grosses que
poix, mais sines, & blanches. Aucunes de celles de
Tumaco estoient noires, autres verdes, autres azurees, & d'autres iaulnes, ce qui deuoit estre par art.

Ce que Paluoa feit à son retour de la mer du Midy.

Chap. 64. VAsco Nugnez de Voluoa, laissa Caape, qui pleu-V roit de ce qu'il s'en alloit : il luy recommanda certains Espagnols qu'il luy laissoit, & s'en alla bié aise de tout ce qu'il auoit fai&, & trouué, auec deliberation de retourner aussi tost qu'il auroit visité ses compagnons qui estoient à l'Antique de Darien,& qu'il auroit escrit au Roy de toutes ces nouuelles. Il passa vn seuue sur des petites barquerolles, & sen alla veoir Teoca Seigneur de ce fleuue, qui recent les Espagnols en toute allegresse, pour leur proüesse, & grand renom, & leur donna vingt liures d'or en œuure, & deux ces grosses perles, qui n'estoient pas trop blanches, à cause qu'auant arracher les perles, ils mettent au feu les coquilles pour manger l'huitre, qu'ils estiment estre vn manger fingulier, & meilleur que nos huitres. Il leur donna encor' force poisson salé, & des esclaues pour porter le bagage, & leur bailla yn de ses fils, pour les

qu'en figne de tout deuoir, & obeiffance, il prioit d'accepter telles pieces d'or, qui estoient des vases dextrement elabourez: ils eussent mieux aymé du pain, que de l'or. Ils passerent chemin cherchans du pain pour manger, & en passant, ils veirent à la tra. uerse certains Indiens, crians : ils attendirent pour veoir ce qu'ils vouloient, & quels gens c'estoient. Aussi tost qu'ils furent arriuez ils saluerent le Capitaine Valuoa, & dirent, selon que le truchement rapportoir: Nostre Roy Corizo, ô homes de Dieu, nous a enuoyé pour vous saluer de sa part, ayant entendu combien vous estes courageux, & inuincibles, & comme vous chastiez les meschás: & vous mande qu'il eust esté bien aise si vous eussiez peu prendre vostre chemin par son Royaume, pour luy faire quelque seruice en son Palais, & austi qu'il anoit bonne enuie de veoir vos baibes, & la façon de vos vestemens. Mais puis que maintenant il ne vous est pas possible, attendu que vous auez desia laissé son Royaume derriere vous, il sera trescontent de scauoir que pour le moins vous le receuiez pour voltre amy, fosfrant à vous pour tel:en signe dequoy il vous enuoye ces trente plats d'or fin : & en outre vous offre tout ce qu'il y a de reste en sa maison, s'il vous plaist y aller. Il vous veut bié aussi faire entendre, qu'il a vn voisin, grand & riche Seigneur, qui est son ennemy, qui tous les ans luy cour sus, brusse, & pille tout son pays, ayant bonne esperance que contre iceluy vous pourriez monstrer la rigueur de vostre iustice, & la force de vos bras, si vous vouliez luy donner secours & ayde: & en ce failant vous vous enrichiriez, & nostre Roy seroit

mis en liberté. Les Espagnols eurent grand plaisir de veoir ces Messagers nuds, parler si bie, & de voir les courtoilies & graticuletez, desquelles ils avoiet vsé en presentant ces plats d'or. Le Capitaine Val-uoa respondit qu'il acceptoit Corizo pour amy, &c qu'il l'auoit toussours reputé pour tel, qu'il luy desplaisoit grandement de ce que pour le present il ne pounoit l'acheminer vers luy, pour le voir, & pour donner quelque remede aux ennuiz que son ennemy luy causoit : mais qu'il luy promettoit, si Dieu luy donnoit santé, de faire en brief ce qu'il demandoit, amenat auec soy plus grade compagnee d'homes, & que pour ceste heure il luy pardonnast s'il ne pouuoit luy donner secours, & que pourmemoire de l'amitié qui estoit entr'eux deux il print ces trois haches de fer, & autres petites choses de verre, de laine, & de cuir. Les Indiens s'en allerent bien ioyeux auec tels presens. Les Espagnols n'estoyent pas moins contens auec leurs plats d'or, qui pesoient quatorze liures. De là nos gens s'en allerent à la ville de Pocorosa, où ils eurent suffifamment à manger, & encor' en eurent pour porter par le chemin. Valuoa print l'amitié de Pocorosa: & pour quinze liures d'or, & certain nombre d'esclaues, il dona en eschange quelque petite mercerie. Il laissa auec ce Seigneur quelques Espagnols malades & debiles, par-ce qu'il denoit passer par le pays de Tumanama, de la vaillantise, & richesse duquel Dom Charles Panquiaco luy auoit faict grand recit, & addressa sa parolle aux soixante autres, qui estoient sains, & dispos, leur donnant cou-

rage de l'acheminer, & de combatre valheureuse-

ment en la guerre qu'on devoit attédre de ce pays. Tous les soldats feirent responce qu'il ne se souciast de rien, qu'il marchast seulement, & il verroit ce qu'ils feroient. Ils marcheret par deux iours ferrez,& par sentiers cachez,affin de n'estre aperceuz; ayants des guides que Pocorosa anoit fourny. Ils affaillirent sur la mi-nuict la maison de Tumanama, le prindrent prisonnier auec deux bardaches, & quattre vingts femmes, qui luy seruoient à deux endroits. Ils peurent aisement faire ceste executio, par-ce qu'ils estoient arriuez secrettement sans eftre descouverts, & aussi par ce que toutes les maifons de la ville estoiet separees les vnes des autres, tellement qu'on pouvoit facilement approcher de la maison du Cacique sans que les autres en sentisfent rien. Valuoale lendemain matin, eut autant, & plus de plainctes de Tumanama, qu'il auoit eu de Pacra, aussi estoit il inhumain, & vsant du peché contre nature, comme l'autre: mais non pas si publiquement: Il auoit hommes, & femmes, se seruat autat des vns, comme des autres. Valuoa le reprint asprement, & le menaça cruellement, luy faisant demostration de le vouloir noyer das la riuiere: mais ce n'estoit que feincte pour contenter les complaignans,& enleuer le thresor qu'il auoit, par-ce qu'il Paymoit mieux vif, & amy, que mort. Tumanama toutefois se tenoit constant, & ne vouloit descouurir son thresor, ny declarer le lieu où estoient ses mines, où par-ce qu'il n'en sçauoit rien luy mesme, ou de peur qu'ó luy ostast son pays à cause d'icelles & si estoit ioyeux, & facetieux, faisant à croire d'autres choses à Valuo2, & à tous, & leur donna enui-

ron cent liures d'or en ioyaux, & tasses. Ce pendant les Espagnols qui estoient demeurez auecPocorosa arriverent, & làcelebrerent tous ensemble la feste de Noël, en route allegresse. Puis sescarterent ça & là, pour veoir fils ne trouueroient point quelques marques ou vestiges de mines. Ils remarquerent en vne montaigne quelque apparence de mine d'or: ils feirent une fosse creuse de deux paulmes, & fasserent la terre, parmy laquelleils trouuerent de petits grains d'or menus comme letilles, ils feirent le mesme essay en vn autre costé & en recuillerent de l'or . Cela non seulement les resionit grandement, mais aussi les estonna de ce que aucc si peu de trauail on trouuoit ce metail.En somme ils trouueret Panquiaco veritable en tout, excepté que Tumanama estoit du de deça les monts, & non de là comme il auoit dict, Tumanama donna vn de ses fils à Valuoa, affin qu'il fut nourry entre les Espagnols, & qu'il apprist leurs coustumes, leur langage, leur religion, & pour se maintenir tousiours en leur amitié. Aucuns disent que les Espagnols enleuerent de ce pays par force grande quantité d'or, & des femmes, & l'en vinrentà Comagre. Les Indiens portoient Valuoa fur leurs cspaules, par-ce qu'il estoit malade de fieute. Ils portoient aussi les autres Espagnols malades. En fin ils arriuerent au pays duquel dom Char les Panquiaco estoit seigneur, qui leur dona toutes sortes de prouisions, & à la departie leur donna encor' vingt liures d'or en ioyaux de femmes, de là ils repasserent par chez Ponca, & entreret en l'Antique de Darien le 19, de Januier 1514.

2. LIVRÉ DE L'HIST. Comment Valuoa fut failt Adelantado de la mer du Midy. Chap. 65.

V Asco Nugnez de Valuoa sur receu aucc les processions en toute joyepour auoir descouuert la mer de Midy, d'où il apportoit si grande quantité d'or, & de perles. Il su aussi bien aise de ce qu'il trouva en ceste ville les Espagnols en bonpoinct, bien sournys de viures, & accreuz de nompoinct, par ce qu'au bruict de ce descourrement il venoir rous les jours gens de S. Dominique en ceste. noit tous les iours gens de S. Dominique en ceste ville. Il employa quatre moys & demy à aller & venir, & executer tout ce que l'ay recité sommairement cy dessus. Il endura des trauaux & la faim le pressa plusieurs foys. Il rapporta, sans les perles, plus de cent mille Castillans d'or sin, auec esperance d'en rapporter bien plus grande richelle, li Dieu luy donnoit la grace d'y retouruer, demeurant ce pendant pour telle aduenture fort content de son voyage, & courageux au possible pour y retourner. Il laissa plusieurs seigneurs, & villes en la grace & seruice du Roy, qui ne sut pas peu de chose. Il ne perdit pas vn de ses gens pour quelque bataille qu'il ayt euë, encor qu'il en ayt donné beaucoup, lesquelles il a toutes emportees, & si iamais il ne fut blecé: Ce que luy melme estimoit à grand miracle:on rapportoit ceste grace aux prieres, & veuz qu'il faisoit iournellement. Quand aux peuples qu'il a descouuerts ils se tenoient nuds, exceptez les seigneurs, les courtisans, & les femmes, lls mangent peu, ils ne boiuent que de l'eau, encor' qu'ils ayent du vin (qui n'est pas toutes sois de vigne) ils ne s'aydent point de tables, ny de nappes, ou seruietres

97

niettes pour manger, & fessuyer,, excepté le Roy, tous les autres l'essuyent les doigts à la plante de · leurs pieds, ou à leurs cuisses, voire aux bources de leurs telmoings, & quelquesfoys à vne piece de cotto. Ils sont au reste fort ners, par ce que par iour ils se baignent souvent, ils sont fort subiects à la paillardile, & sont Sodomites publiques. Le pays est pauure en prouisiós, mais riche en or, ce qui fut cause de luy donner le nom de Castille de l'Or. Ils recueillent deux, & trois foys l'an du mayz, aussi n'en gardent-ils point en leurs greniers. Valuoa,apres qu'il eut mis à part le quint, qui appartenoit au Roy, departit entre ses compagnons l'or, qu'il auoit apporté. Chascun en eut beaucoup, mesime le chien Leoncillo, fils du Chien Vezerrillo, qui fut tué à Boriquen, & qui gaignoit plus qu'vn arcquebusier, eut pour son butin plus de cinq ces Castillas d'or, il appartenoit à Valuoa, il meritoit bien cela, selon qu'il combatoit les Indies. Valuoa despescha apres vn nauire pour enuoyer Arbolancia de Viluao en Espagne auec lettres au Roy, & à ceux qui auoient la superintendence sur le gouvernement des Indes, adiouftat une longue natratió de tout ce qu'il auoit faict. Il enuoya aussi vingtmil Castillans d'or pour le quint du Roy, & deux cens grosses perles fines. Il enuoya quat & quat des plus grofses coquilles, à fin qu'on veid en Espagne d'où on tiroit les perles : Il enuoya aussi la peau d'vn tygre masse remplie de paille pour monstrer la cruaulté d'aucuns animaux de ce pays. Ceux de l'Antique auoient prins ceste beste en vne fosse, qu'ils auoiet faicte sur le chemin, par où ell'auoit accoustumé

de passer, n'ayans autre astuce pour la prendre, elle auoit mange plusieurs porcs dedans la ville, vaches moutons, iuments, & mesme les chiens, qui gardoient les trouppeaux. En fin elle tomba en ce pie-ge, elle iettoit des cris, & hurlemenrs espouuenta-bles, elle brisoit auec les pattes', & auec les dents autant de picques, & autres bastons qu'on luy tiroit, elle fut tuec d'vn coup d'archouze. Ils l'escorcherent, & puis la magerent, ie ne sçay si ce fut par necessité, ou par friandise, la chair sembloit à celle de vache, & estoit de bon goust. Ils suivirent la trace pour sçauoir où elle auoit accoustumé de se retirer: ils trouuerent deux petits faons sans la mere, ils les attacherent auec deux chaisnes par le col, & les laisseret là à fin que la mere les nourrist, & qu'apres qu'ils seroient plus grands, ils les enuoiassent au Roy. Mais quand ils retourneret pour les prendre, ils ne trouuerent que les chaisnes entieres, ce qui les estonna, par ce qu'il estoit impossible de les ofter de leurs testes sans les rompre, & estoit incredible que la mere eust mis en pieces ses perirs. Le Roy Catholique eut grand plaisit de veoir ces lettres, ce present & son quint, & d'entendre le recit du descouurement de la mer de Midy, laquelle il desiroit tant: & pour recompése il reuoqua l'arrest donné contre Valuoa, & le feir Adelantado de cefte mer.

La mort de Valuoa. Chap. 66. E Roy Carholique dom Ferdinand feit gouuerneur de Castille de l'or Pedrarias de Auilla, qui auoit esté escrimeur natif de Segouie, auec le consentement du conseil des Indes, par ce que les

98

Espagnols de Darien demandoient iustice, & si vouloient auoir vn Capitaine, qui fust pourueu de ceste charge & en eust lettres du Roy: Il estoit aus si necessaire de peupler, & conuertir ce pays. Valnoa estoit pour lors mal renommé, & mal voulu pour les informations, & pleinctes du docteur Enciso, encor que Zamudio Procureur de Darien le defendist le mieux qu'il peut. Ils n'appetoiet point ausli en Espagne ces pays de Veragua, & d'Vraba. par ce qu'en iceux ils estoient morts plus de mil cinq cens Espagnols, qui y estoient allez soubs la la charge de Diego de Niquesa, d'Alphonse de Hojeda, de Martin Fernandez de Enciso, de Roderic de Colmenares, & d'autres: Mais par la venue & rapport de Iean de Quizedo, & du mesme Colmenares Valuoa fut grandement loue, & ce pays desiré d'vn chascun, tellement qu'il y eut des prin-. cipaux cheualiers de la court, qui demanderent au Roy ce gouvernement, & la conqueste, & n'eust esté lean Roderic de Fonsecque Euesque de Burgos president des Indes, le Roy l'eut osté à Pedrarias, & l'eut doné à vn autre, & est certain qu'il l'eut mis entre les mains du mesme Vasco Nugnez de Valuoa, si vn peu deuant Arbolancia fut arriué à la court. Le Roy doncques donna à Pedrarias ceste charge auec vn ample, & sussisant mandement, & lettres patentes, & luy feit bailler toutes choses necessaires pour conduire mille soldats que demandoit Valuoa, & luy commanda de garder estroictement les instructions, qui auoient esté baillees à Hojeda, & Niquesa, & sur tout entre plusieurs choses, desquelles il le chargea, il luy recommanda

la conversion, & bon traictement des Indiens, & lay defendit de mener aucun homme, qui se meslast de la loy, afin que les proces ne prindrent racine là où il peupleroit, qu'il sommast les Indics de paix auant que leur denoncer la guerre, qu'il dit tousiours vne bonne partie de ce qu'il vouldroit faire à l'Euesque, & aux prebstres, Jea Cabedo Cordelier predicateur du Roy, fut enuoyé pour estre Euesque de l'Antique de Darien. Ce sut le premier prelat institué en la terre ferme des Indes. Pedrarias partit de S. Lucar de Barrameda le 14. de May, 1514. auec dixsept nauires, dedans lesquels il menoit mil cinq cens Espagnols, douze cens aux despens du Roy, & troys cens qui y alloient à leurs fraiz. S'il y eust eu encor d'auantage de vaisseaux, il y en fust allé encor' plus de mille, par ce qu'au bruict de ce pays de Castille de l'Or, il couroit tant de gés qu'il n'y auoit pas place pour la moitié. Pour pilotes il menoit lean Vespuce Florentin, & Iean Serrano, qui des-ia auoit esté à Carthagena, & Vraba. Il arriua sans aucune perte de ses vaisseaux à Darien le 21. de luin. Valuoa fut au deuant plus de trois mil auec tous les Espagnols chantans Te Deum. Il le logea en sa maison, & luy feit recit de tout ce qu'il auoit faict, de quoy Pedrarias l'esmerueilla grandement, & fut bien aife de trouuer la plus grand part du pays pacifiee, pour pouvoir plus facillemer peupler, où bien luy sembleroit, & pour plus aisément guerroyer les autres Indiens, ayant bonne volonté de les rencontrer & faire quelques exploicts, qui le peussent recommander, comme ia auoient faict les guerres de la ville, & Royaume d'Oran, qui est en

Barbarie, où il auoit esté. Mais il ne peut sibien faire comme il s'imaginoit. Il commença à peupler à Comagre, Tumanama, & Pocorofa. Il enuoya Ican de Ayora auec quatre cens Espagnols à Comagre, Cestuy-cy pour auarice, & conuoitise de tirer d'auantage d'or traicta mal les Indiens de dom Charles Páquiaco vatfal du Roy, & amy des Espagnols, auquel on est obligé pour le descouurement de la mer de Midy, & tourmenta quelques Cacicques, & feit autres cruautez, qui causerent la rebellion des Indies, & la mort de plusieurs Espagnols. Craignant d'estre reprins il l'enfuit auec ses despouilles en vn nauire, non sans la coulpe de Pedrarias, qui avoit toussours dissimulé telles meschancerez, Gonzallo de Badajors sen alla au Nom de Dieu, auec quatre vingts Espagnols, & de là tyra à la mer de Mily auec Louys de Mercado, où il feir ce que nous dicons quand nous parleros de Panama. Françoys Vezera print le quartier du fleuue d'Auaiua accompagné de cent cinquante soldats, d'où il reuint les mains à la teste comme on dict en prouerbe. Le capitaine Vallejo s'en alla auec septante Espagnols à Caribana, mais il tourna bride incontinent, ayant perdu quarante huict des siens, qui furent tuez par les Caribes archers. Bartelemy Hurtado sen alla auec bone compagnee pour peupler à Acla, & demanda pour secours des Indiens à Careta, qui l'estant faict Chrestien, l'appelloit dom Fernand, & estoit vassal du Roy, par l'industrie, de Valuoa: Ces Indiens contre droict, & raison furent depuis par ledict Bartelemy vendus pour esclaues. Gaspar de Morales mena cent cinquante compa-

gnons à la mer de Midy, comme nous dirons en lieu plus propre, & passa en l'Isle de Terarequi pour auoir des perles par eschange, Sans ceux-cy que nous auons nommez', Pedrarias en enuoya d'autres pour peupler à saincte Marthe, & en autre quartier. Les affaires du gouverneur ne succedoiét pas trop bien, de quoy Valuoa se mocquoit, & si encor' ne vouloit approuuer l'authorité grande qu'il se donnoit, par ce qu'il auoit la charge de la mer de Midy,& en estoit Adelantado. Pedrarias au contraire le desprisoit, abbaissant le plus qu'il pouuoit ces hauts faicts, en fin ils ne peurent le contenir qu'ils ne querellerent ensemble. L'Euesque Cabedo toutesfoys les remeit en amitié, & Valuoa elpousa la fille de Pedrarias. On pensoit que ce deust estre vn moyen pour les contenir en ceste amitié, parce q tous deux le debuoient ainsi desirer, mais vn peu apres ils se desdaignerent l'vu l'autre plus que deuant. Valuoa estoit à la mer de Midy, d'où il estoit Adelatado, auec quatre carauelles qu'il auoit faict faire, pour descouurir, & conquerir d'auantage. Pedrarias l'enuoya querir, aussi tost qu'il fut arriué à Darien, on le met prisonnier, on luy faict son proces, il est condamné, & luy couppe-on la teste, auec cinq autres compagnons. Les charges, informatios estoient, selo qu'auoient iuré les tesmoings, qu'il auoient dict à ses troys cens Espagnols qu'il se despartissent de l'obeissance du gouverneur, & qu'ils l'en allassent en lieu où ils viueroient comme seigneurs en toute liberté, & si on leur vouloit faire desplaisir qu'ils se desenderoient. Valuoa toutesfoys nia tout cela, & en jura le contraire. Aussi la

verité est de son costé, par ce que si telles depositios eussent esté veritables il ne se fust pas rédu prifonnier, & moins eust comparu deuant le gounerneur encor' qu'il eust esté plus que son beau pere. On adioustoit à ses charges la mort de Diego de Niquesa auec ses soixate soldats, l'emptisonnemer du docteur Enciso, & en outre on luy obiectoit qu'il estoit querelleux, tumultueux, cruel, & mauuais aux Indies. Il cst certain que, s'il n'y a eu autres causes secretes, il fut executé sans raison aucune: voila la fin de vasco Nugnez de Valuoa, qui a desconnert la mer de Midy, d'où tant de perles, d'or, & d'arget, & autres richesses sont venues en Espagne, qui a esté vn de ceux qui a faict grands seruices à fon Roy. Il estoit de Xerez de Badajodz, noble, & yssu de parés honorables, il se feit de son authorité priuce chef de faction à Darien. Il alloit de grand cœur à la guerre, & s'y deuouoit, il fut fort aymé des soldats, qui euret grad desplaisir à sa mort, & le regretterent puis apres non sans en auoir bon befoing.Les vieux soldats abhorroient Pedrarias, qui depuis fut reprins de sa charge en Espagne, & priué de son gouvernemet:il est bie vray qu'il demadoit d'é estre deschargé, mais c'estoit qu'il se voioit hors de faucur.Il peupla la ville du Nom de Dieu,& Panama,& ouurit le chemin, qui va d'vne ville à l'autre, c'est à scauoir d'vne mer à l'autre auec grad peine,& subtilité par ce q ce n'estoiet que motaignes grades, & hauts rochers, qui estoiet pleins de lyos, tygres, ours, Leopards, & d'vne si grade quantité de cinges de diucrses faços, q par leurs criz, ils rédoiet sourds ceux, qui trauailloient à trécher le chemin.

Ces meschantes bestes portoient d'en bas des pierres aux haults des arbres, & de là les iettoient contre ceux, qui passoient. Il y en eut vn qui rompit vne dent à vn arbalestier, mais de hazart il tomba mort auec sa pierre: car come il iettoit sa pierre l'arbalestier laschoit aussi so arbaleste. S. Marie de l'Antique de Darien sut peuplee par le docteur Enciso grand preuost de Hojeda, auec le vœu qu'il feit d'y bastir, l'il vainquoit Cemaco seigneur de ce fleuue. Elle se depeupla puis apres par ce qu'elle estoit mal seine, humide, & si chaulde que ietrant de l'eau par la place pour la ballier il l'engedroit des crappaux, & fi elle estoit sterille en prouisions, subiecte aux tygres, & autres animaux cruels. Les Espagnols, qui y demeuroient deuenoient tous iaulnes. Ceste couleur aduient bien à tous ceux qui demeuret en terre ferme, & au Peru, mais non pas si mauuaise qu'à ceux qui demeuroient à Darien. Ce tein& leur peut aduenir pour le grand desir qu'ils ont apres l'or. D'auantage le pays de Darien n'est point commode pour y lemer du grain, à raison des tempestes, & grands tas d'eaux du ciel, qui y tombent souuent noyans toutes les semences. Le tonnerre y tombe ordinairement, & bruste les maisons, & les habitans. L'Empereur Charles le quint enuoya pour estre en la place de Pedrarias Lopez de Sosa de cordube, qui pour lors estoit gou uerneur de Ca narie. Cestuy mourut arrivant à Darien l'an 1520. ony enuoya apres Pierre de los Rios de Cordube, & Pedrarias l'en alia à Nicaragua. Le docteur An-toine de la Gama y alla pour estre fyndic, & depuis fur enuoyé pour gouverneur Françoys de Barrie GENERALE DES INDES.

101 Nueuo cheualier de Sturie, qui auoit esté soldat à Boricquen, & capitaine en l'Isle Espagnole contre le Cacique dom Henry. On y enuoya encor depuis le docteur Pierre Vesquez, & depuis le docteur Ro-

bles, qui rendoit iustice en toute equité, la quelle anoit esté rare deuant luy.

> Les fruitts, & autres choses, qui sont à Chap.

TLy a des arbres fruictiers en grad nombre & fort I bons comme Mamays Guauabanos, houos & Guaiabos. Mamay est vn tel arbre, verd comme le noyer, haut & touffu comme le cypres,il a la fueille plus logue que large, le boys est madré, son fruit est rond & gros, il a le goust de presse, sa chair ressemble à celle de pomme de coing, il a trois & quatre noyaux ensemble, & d'auatage, comme les pepins d'vne poyre, qui sont amers au possible. Guauabo est vn arbre gentil, & hault, son fruit est gros comme lateste d'vn homme, qui à la peau marquee en façon d'escailles douces, & lissees, & est tendre, la chair est blanche, & coriastre encores qu'elle se fonde en la bouche comme feroit du caillé, & blác manger: elle a bon goust, & est bonne à manger, si elle n'auoit point tant de fillets, qui donnent empeschement à macher: elle est froide, & pour ceste cause on la mange quand il faict grand chault, Houo est vn arbre hault, & frais, aussi son ombre est fort plaisante pour s'y reposer. Les Indiens couchét à son ombrage, & les Espagnols aussi. Desbourgeos on faict de l'eau odoriferante pour lauer les iambes, & pour seruir de fard : on en faict aussi de l'escorce, qui est propre pour reserrer les porres, la

chair, & la peau: on en fait des bains pour cet ef4 fect. Elle sert bien à ceux, qui sont lassez d'aller à pied: car en enfrottant les iambes elle ofte cefte lassitude. Si on couppe la racine de cet arbre il en fort de l'eau, qui est singuliere à boire. So fruict est iaulne, petit, & a le noyau gros comme vn prune: mais a bien peu de chair à l'entour, il est sain, & de facile digestion, mais fascheux au dents pour les filets qu'il a. Guayabos est vn arbre plus bas que les autres, qui rend vne bonne ombre, & porte vn bo bois, il ne dure pas longuement, il a sa fueille comme celle de laurier, mais plus espaisse, & plus large, sa fleur ressemble à celle de l'orengier, ou citron nier & fent plus doux que celle de Iassemin . Il y a plusieurs sortes de Guayabos, & autant de diuersité de fruicts son fruict est constumierement comme vne passe pomme d'Espagne, les vns sont rods, les autres non, mais tous sont verds, ils ont par dehors petites corones, comme les nefles, dedans ils sont blancs, ou rougeastres, ayas quatre quartiers, comme les noix, & en chasque quartier y a plusieurs grains, Quand le fruict est meur il est fort bo, mais estant verdil est fort aspre, il estrainct comme les cormes. S'il est trop meur il pert sa couleur, & saueur, & sy engendre force vers. Il y a aussi en ce pays des palmes de neuf, ou dix fortes, la plus part d'iceux rend vn fruict gros comme œufs, mais le noyau est gros, ce fruict est aspre au manger, mais au lieu ils en font du vin, qui est passable. Les Indiens font leurs piques, & fleches de palme, par ce que le bois en est si fort que sans le parer aucunemet ny y mettre vn caillou esguise au feu comme

ils ont accoustumé, il entre aisément où on veult. Il y a des palmiers, desquels le tronc ressemble à la teste d'vn ongno, estant plus gros au milieu qu'en haut, le bois en est fort tendre, & pour ceste cause le pyuerd y fact plustost son nid, le creusant auec son bec. Cet oiseau est comme vn griue rayé ayant vne raye verde de trauers, & vne autre noire tirant vn peu sur le iaulne, il a le col rouge, & quelques plumes de la queuë. Les Espagnols l'appellet Carpintero, c'est à dire charpentier. Il n'est gueres differet. du pyuerd, duquel parle Pline, qui creuse& fair son nid au troc des arbres, & qui voyant le trou de son nid bouché apporte vne certaine herbe, qui par fa vertu & proprieté occulte le destouppe: autres disent que c'est le pyuerd mesme, qui a ceste vertu. Il y a aussi grade quantité de perroquets de plusieurs fortes de gras, de petits, de verds, de bleuz, de noirs, de rouges, &de meslez: ils sont beaux à veoir, & causent assez:ils sont bons à mager:il y a encor'des coqs tat prinez que saunages, ils ont les crestes longues,& se changent en diuerses couleurs. Il y a des chausuesouris aussi grosses que cailles, qui morder asprement sur la nuit: elles tuent les coqs, si elles les mordent à la creste, & encor' dit-on que l'homme mourroit, qui en seroit mordu, le remede est de lauer la playe auec eau de mer, où y mettre le feu. Il y a grande quantité de punaises, qui portet des aisles des lesardes d'eau, autremét apellez cocodrilles, qui maget les persones, les chies & route autre chose vi uate. Il y a des porcs, q n'otpoit de queues, des chas qui ont la queue grosse, & des animaux, qui enseignét à leurs petits à courir, des vaches, qui resséblét

Christophle Colomb arma six nauires aux des-pens du Roy Catholicque, sans en comprer deux qu'il bailla à Barthelemy Colomb son frere, & partit de Caliz l'an 1497. Aucuns adioustent vn an, Il laissa la route des isses de Canarie, pour crainde de certains Corsaires François, qui en ce quartier guettoient ceux, qui venoient des Indes, & de ces isles, &au lieu print le droict chemin de l'isle de Madere, qui est tirant plus vers la Tramontane: de là il enuoya trois carauelles à l'IsleEspagnole, & luy auecques les trois autres vailleaux se ierta vers le cap verd aucointention de rencontrer la zone torride nauigant tousiours droict au midy, pour sçauoir quels pays estoient situez sous ceste zone . Il feit, voile de l'isse de Bon-regard, & ayant couru plus de 800, mil vers le vent Leuece, il se trouua à cinq degrez de l'Equinoxial fans vent aucun : C'estoit au moys de luin, & faisoit vne chaleur si veheméte qu'on ne la pouvoit supporter, elle faisoit petillet les muyz,& corrompre l'eau, le grain mesme brufloit, & de peur que le feu ne print aux vaifseaux, le ietterent en la mer quec plusieurs autres biens, encor' pensoient bien tous perir, remettans · en memoire l'opinion des anciens, qui asseuroient que la zone torride rostissoit, & brussoit les hommes, & que pattant elle estoit inhabitable. Ils se repentoient d'auoir esté là. La mer demeura ainsi calme auecques ceste grande chaleur huich iours, le premier fut clair, & les autres pluuieux, mais auec ceste pluye l'ardeur s'augmentoit, comme saict la fournaise d'vn mareschal. A la fin Dieu ayant pitié d'eux leur enuoya vn vent d'entre solaire & midy,

qui les poussa en vne Isle que Colomb surnomma la Trinité par deuotion, ou par ce qu'il auoit faict tel veu à la diuine maiesté estant en si grande perplexité, ou bien par ce que en vn mesme instant il apperceut troys haultes montagnes. Il fapprocha pres de terre pour puiser de l'eau, par ce qu'ils mouroient de soif, & vint surgir das vn fleuue entre des grands phlmiers, mais l'eau estoit salee, & mauuaise à boire: & pour ceste cause il noma ce fleuve Salé. Il enuironna l'Isle, & ne trouuant rien à propos se ietta dedans le goulfre de Paria par vne emboucheure qu'il nomma Dragon. Il trouua là de l'eau, du fruict, des fleurs, force oiseaux, & animaux estráges. Ce pays leur estoit si fraiz, & si odoriferat que ils pensoient tous que ce fust le paradis terrestre: ainsi Colomb l'asseuroit quand il fut emmené prisonnier en Espagne. Il disoit en outre qu'il auoit veu par ceste nauigation que le monde n'estoit pas rond come vne balle, mais qu'il estoit faict en forme d'vne poire: puis qu'en tout son voyage il auoit tousiours flotté contremont, & que Paria estoit le piuot du monde, puisque là on ne voyoit point la Tramontane. Il disoit trois choses notables si elles eussent esté vrayes. Mais il est certain q la terre com prenant la mer est rode, ainsi que Dieu l'a prudem-. ment au commencément formee: car autrement le folcil ne la pourroit enluminer de sa clarté come il faict tous les iours tournoyant à l'entour. Le secod poinct est aussi peu credible, q Paria soir plus haulte qu'Espagne, car en vne figure rode il n'y a point de poinct plus hault que l'autre, encor' que vous la torniez de quelque costé que vous voudrez. Et si le

monde est rond; il est donc par tout esgal, & partat nostre Espagne est austi pres du ciel que Paria,il est bien vray qu'elle n'est pas si directement sous le foleil. Plusieurs hommes ignares, & sans lettre ont suiuy l'opinion de Colomb, & pésoient veritablement qu'ils allassent d'Espagne aux Indes contremont, & qu'ils en venoient tirant cotre bas. Quad au tiers poinct que Paria estoit le paradis terrestre, ie croy bien qu'à la verité il luy estoit aduis que ce pays estoit vn paradis, attendu la grande necessité, en laquelle il festoit veu, & la grade affection qu'il auoir de rencontrer terre: & qui ne l'eust reputé pour paradis, sortant d'vn si eminent danger ? Aucun n'a esté si hardy de marquer ce paradis en vn certain lieu.S. Augustin sur Genese dit que toute la terre est le paradis de plaisir. Plusieurs autres ont esté de son aduis. Mais cela n'est qu'interpreter le lens de l'escriture au pied de la lettre: Autres prennent ce paradis par vne allegorie pour l'Eglise, autres pour le ciel, & autres pour la gloire. Or pour renenir au voyage de Colomb il nomma l'entree du goulfre de Paria Dragon, par ce que ceste emboucheure luy representoit vn Dragon, & par ce qu'il pensa estre submergé, & englouty à ceste entree où le courant est fort, & vehement. La mer en cer endroit comence à croistre insques au destroict Megelanicque,& croist bien peu en tous les autres pays que nous auons descris cy dessus. Le terroir, la temperature, & fertilité de Paria est semblable à celle de Cumana. Les coustumes aussi, & la religion sont de mesme, ce qui sera cause que ie n'en diray 1cy autre chose. L'an 1530. Antoine Sedeguo

L'en alla auec deux carauelles & septante Espagnols à la Trinité pour en estre gouverneur, & Adelantado, mais il mourut miserablement. Apres sa mort on y enuoya Hierosme Artal de Sarragoce auec cent trente Espagnols pour gouverner ce pays ; & pour le peupler. Il peupla à Cumana à S. Michel de Neueri, & en autres lieux. Christophle Colob costoya tout ce q est depuis Paria insques au cap de la voile, & descourit Cubagua, l'Isle des perles qui le meit en mauvaise reputatio à la court. Ce descourement fut le premier, qui sur fait desterres sermes.

Le descouurement que feit Vincent Tanes Pinzon. Chap. 85.

TL me souvient auoir cy dessus recité come auec Ales nounclles du descouurement des perles qu'anoit faict Colomb, vne auarice aussi tost entra au cœur de plusieurs, qui leur donna courage de trauerser rant de mers pour sarisfaire à leur couoitise. Mais comme on dict en Espagne ils y allerent auec la toison, & en reuindrent tousez. Entre ceux-cy furent Vincent Yanes Pinzon, & Arias Pinzon son nepueu, qui meirent sus quatre carauelles à leurs despens. Ils les equipperent à Palos, lieu de leur naissance, & les pourueurent de gens, d'artillerie, de viures, & de marchandises pour changer. Ils pouuoient faire ceste despence aisément, par ce qu'ils s'estoient enrichiz aux voyages qu'ils auoiet faicts auec Colomb. Ils eurent permission du Roy . Catholique pour descouurir, & eschanger en lieu où Christophle Colomb n'eust point esté. Ils partirent donc du port de Palos le 13. de Nouembre l'an 1499, pensans bien apporter force perles, or, r iiij

ioyaux, & plusieurs autres choses riches. Il tira à l'ille de Sainct Iaques, qui est pres le cap verd, &de là, sçachat que Colob n'auoit trauersé la Zone torride, & qu'il en auoit seulement approché, se meit à la trauerser, & vint surgir pres vn cap qu'il surnoma de S. Augustin. Ces descourreurs saulterent en terre à la fin de Ianuier, & là se refreschirent d'eau, &se pourueurét de bois, & remarquerét la haulteur du soleil. Ils escriuirent leurs noms, & le iour, qu'ils arriuerent, aux arbres & rochers, & en signe de possession ils y marquerent aussi les nos du Roy&de la Roine. Ce premier iour ils furet vn peu estonez de n'auoir trouué personne pour sçauoir quel estoit le lagage du pays, & quelle richefle y auoit. La nuit d'apres ils veirent quelques feux, no loin d'eux: du grad matin ils l'y en allerent, &vouluret faire quelques eschages auec ceux, qui estoient à l'entour de ces feux. Mais ces Indiens ne vouluret accepter telle traficque, ains vouloient plustost cobattre aucc leurs arcs, & laces: Les nostres aussi refusoier venir aux mains, par ce qu'ils estoient estonnez de la gradeur de leurs ennemis, qui surpassoient en hauteur les plus grands Alemans, & estoient d'vne moitié plus hauts qu'eux, ainsi que les Pinzons ont rappor té. Cela les feit desloger, & alleret surgir en vn fleuue, qui n'auoit pas le fond assez creuz, au dessus duquel sur vne colline ils auoient apperceu des Indiens. Ils sortirent en terre auecques les barques, & vn Espagnol sauança, qui ietta au deuant d'eux vne sonnette pour les attirer, les Indies, qui estoiée bien armezietterent vn boys doré, & comme Espagnol l'abbaissoir pour le ramasser, quelques vns

de leur troupe, coururent au deuant pour luy trancher chemin, & l'arrester les autres Espagnols accoururent incontinent pour secourir leur compagnon, & ainsi se commença vne mestée, ou huich Espagnols furent tuez, & furent poursuiuis iusques en leurs nauires par ces Indiens, qui mesme auec vn courage, & hardiesse grande, s'estoient iettez dedans le fleuue pour combattre, & rompirent vn esquif. Il pleut à Dieu qu'ils n'auoiet point de poison: car l'ils eussent eu leurs flesches enuenimees, comme ont les Caribes, tous ceux, qui furet blessez fusset demourez morts . Vincet Yanes Pinzon cogneut lors quelle difference il y a entre cobattre, ou manier vn tymon. En vn autre fleuue nommé Mariatamba ils prindrent trente six Indiens, & coururent toute la coste iusques au goulfe de Paria. Ils toucherent le cap premier, l'Angle de Sain& Luc, pays de Humos. Ils passerent par le fleuve de Maragnon, d'Oreillan, par le fleuue doux, & autres lieux. Ils employerent dix moys à aller, & venir. Ils perdirent deux carauelles auecques tous ceux, qui estoient dedans, ils amenerent vingt esclaues, trois mille liures de brefil, & de Sandal, & grand nombre deioncs, qui sont estimez en Espagne, grande quantité de gluz blanche, des escorces de certains arbres, qui refsemblent à la canelle, & apporterent vne peau de vne beste, qui porte ces faons en vne poche qu'elle a en l'estomach, & quand ils furent arrivez ils racomptoient pour vne chose bien merueilleuse d'vn arbre quescize hommes n'eussent scen embraffer.

Du fleune d'Orcillan. Chap. Le fleuue d'Oreillan, s'il est tel qu'on le dict est le flus grand des Indes, & de tout le monde, encor qu'on y mette le Nil. Ancuns l'appellet mer douce, autres disent que c'est vne branche du fleuue de Maragnon, qui prend sa source à Quito pres de Mullubamba, & entre en la mer iusques à 1200. mil de Cubagua, mais ceste opinion n'est pas bien encore asseurce, & pour ceite cause nous y mertros. difference. Ce fleuve doncq prend tousiours son cours quasi dessoubs l'Equinoxial, & s'estend en logueur six mil mil, & plus, selon le recit d'Oreillia, & de ses copagnos, par ce qu'il fait plusieurs cotours, & destours, coulant en façon de serpet. Car du lieu d'où il sourd iusques à la mer il n'y a que 2800 mil, il faict grand nombre d'Isles. La maree monte cotremont plus 400 . mil, auec laquelle les poissons nommez Manatis, Bufeos & autres montent loing de la mer plus de 1200. mille, il peult estre qu'il croist en certain temps comme fait le Nil, & le fleu ue d'Argent, mais cela n'est pas encore descouuert, par-ce qu'il n'est pas encore peuplé, le pense qu'aucune personne n'a tant nauigué sur fleuue quel qui soit qu'a faict François d'Oreillan sur cestuy cy . Et croy qu'il n'y a grand fleuue, duquel l'origine, & l'entree en mer ait esté cognue plustost que de cestuy cy, tellement que la source à esté aussi tost descouuerte que l'emboucheure. Les Pinzos l'ont descouuert l'an 1500. Oreillan la coutu quarante & trois ans depuis ce qui luy aduint parvn hazard tel: Il sen alloit en la compagnie de Gonzalle Pizarre à la conqueste, qu'on a surnommee de la canelle,

de laquelle nous traicterons cy apres. Vn iour pour tirer quelques prouisiós d'vne Isle de ce fleuue il se ietta dedans vn brigantin, & quelques Canoas, ou barquerolles du pays auec cinquante Efpagnols, & ayant nauigué quelques iours, se voiat loing, & escarté de son Capitaine, se laissa couler aval le fleuve emportant auceques soy de l'or. & efmeraudes, & autres richesses, desquelles on festoit reposé sur luy, s'excusant toutes fois sur le courant de l'eau, qui l'emmenoit d'yn destroict, oùil f'estoit trouué, &qu'il ne pouuoit remôter. Des Canoas il feit vn autre brigatin, & fe desobligeat foy meline, &tous les copagnos du lermét qu'ils avoiet faict à Gozalle fur elleu chef, & capitaine, & voulat essayer la fortunes arrestaen ceste entreprise devou loir sçauoir quelle estoir la richesse de ce fleuve, & où il prenoit fa fin, ce qu'il executa tellement qu'il entra en la mer suinat tousiours le fleuue, Mais il ne peut passer tant de pays sain, & entiet . Il perdit vn œil en combatant contre les Indiens. Pour conclusion il vint en Espagne, & presenta au conseil des Indes, qui pour lors estoit à Valladolid, vne logue narratio de son voyage, laquelle ainsi qu'on à sceu depuis, ne conceuoit que des menteries. Il demanda lacóquestedece fleune, qui luy fur donee auec le tiltre de Adelantado. Il despendit incontinent l'or, & les esmeraudes qu'il auoit apporté, & quand se vint à retourner auec vne armee, il n'auoit plus de pouuoir par-ce qu'il estoit pauure. Se voyat en cest estat, cherchant les moynes pour recouurer arget, il se marie, & emprunte des deniers de ceux, qui vouloient aller auccques luy, leur promettant des

de Peru. Plusieurs Espagnols sont entrez en ce seuue depuis qu'il fut descouvert par Vincent Pinzon l'an 1499. encor' qu'il n'y ayent peuplé. L'an 1531. Diego de Ordas, qui auoit esté capitaine sous Ferdinand Cortes en la conqueste de la nouvelle Espagne, y fut enuoyé pour en estre gouverneur, & Adelantado: mais il n'arriua point insques là, parce qu'il mourut sur mer, où son corps sut ietté apres. Il menoit en trois nauires six cens Espagnols, & trête cinq cheuaux. Apres on y enuoya l'an 1534. Hierosme Artal auec cent trente soldats, il n'arriva point encor là: Caril demeura à Paria, & femployà à peupler Sainct Michel de Neueri, & autres lieux, comme i'ay desia dict,

Le cap de Sainet Augustin. Chap. 88. CE cap est situé 8. degrez & demy par de là la li-gne Equinoxiale. Vincet Yanes Pinzon le descounit l'an 1500. au mois de lauier aucc quatre carauelles qu'il auoit equippees au port de l'alos deux mois deuat. Les Pinzos ont esté gras descouureurs, & ont par plusieurs fois voyagé aux Indes. Mesme Americ Vespuce Floretin les remarq pour rels. Iceluy fut en ce mesme cap, & le nomina Saint Augustin l'an 1501, ayant trois carauelles que luy donna do Emanuel Roy de Portugal; qui l'envoioit pour chercher en ce quartier quelq passage pour gagner les Molucques. De ce cap il nauigua iufques à 40. degrez par de là l'Equinoxial. Plusieurs reprénét,& blasment les carres marines de cet Ameri come on peur voir en quelques Ptolomees imprimez à Lyó en France. le croy qu'il a nauigué beaucoup : mais ie m'asseure que Vincent Pinzon, & Iean Diaz de

GENERALE DES INDES.

126 Solis l'ont outrepassé. Le ne parle point de Christo Ac Colomb, ny de Ferdinad Magellan:car vn chacun sçait ce qu'ils ont descouuert. le parle encores moins de Sebastien Gauoto, & de Gaspar Cortes Reales, desquels le premier estoit Italien, & l'autre Portugais, & si pas vn de ces deux n'entreprint ces voyages pour nos Rois d'Espagne. Mais il fault reuenir à nostre cap. Aucuns comptent depuis Maragnon iusques à ce cap 2000, mil, autres y en adioustent. En ceste coste est la pointe de Humos, par où passe la raye, qui denote la division qui fut faicte des Indes entre les Espagnols, & Portugais, laquelle est vn degré & demy par de là l'Equinoxial, & est cinq degrez loing du cap premier , qui ainsi à csté nommé, par-ce qu'il semble premier à ceux, qui vot par delà. On n'a point peuplé en ce pays pour le peu d'apparoillance d'or, ou d'arger. le croy toutesfois qu'il ne soit pas si sterile, comme on le fait, attendu qu'il est situé soubs vn bon air, & de bone temperature. Ils laisserent encores ce pays par-ce qu'il appartenoit au Roy de Portugal suiuant la diuisson, de laquelle nous auos parle plus amplemet en vn autre lieu.

Le fleuve de la Flata, autremet dict de l'Arget. Chap. 89. V cap de S. Augustin, qui est à huict degrez de l'Equinozial, on copte 2800 mil, de coste iufques au fleuue de la Plata. Americ dict qu'il sen alla là par le commandemet, de Dom Emanuel Roy de Portugal l'an 1501. pour chercher passage plus court pour aller aux Moluques, & à l'espicetie. Lean Diaz de Solis natif de Lebrixa costoya toute ceste coste de mil en mil, l'an 1512, à ses propres despes.

Il estoit grad Pilote du Roy. Il leua vne permission de son maistre, & se meit sur mer suiuant la routte de Pinzon, Il arriua au cap de Saint Augustin, & de là print le chemin de Midy, & costoyant tousiours la terre, se trouua à quarante degrez, & là il attacha des croix aux arbres, qui sont fort grands, & haults en ce quartier là, & puis arriua à vn grand fleuue que les habitans appellent Parauaguazu, c'est à dire mer, où grade eau . Il aperceut en iceluy quelque monstre d'or, & le surnomma de son nom, le pays luy sembloit beau, & bon, & les habitans de mesme, il y veid force bresil, & puis l'en retourna en Espagne, où il feit recit au Roy de tout ce qu'il auoit descouvert, & demanda la conqueste, & gouuernement de ce fleuue, laquelle luy estant accordee, il arma trois nauires à Lepe, & meir dedans bon nombre d'hommes pour guerroyer, & peupler. Il sen retourna au moys de Septembre l'an 1515. par la mesme routte qu'il auoit tenue. Estant arriue il se mect en terre auec cinquate Espagnols pensant que les Indiens le receuroient en paix, come à l'autre fois, & comme mesme ils en faisoient encores le semblant. Mais il fut trompé : car sortat de la barque il fut affailly par des Indiens, qui l'estoient embusquez dedans vn bois, & fut tué, & mangéauec tous les autres Espagnols, qui s'estoiét mis en terre, la barque mesme fut mise en pieces. Les autres, qui estoient aux nauires contemploiét le conflict, & feirent leuer les voiles, & les ancres sans auoir la hardiesse de venger la mort de leur capitaine. Ils se chargerent de bresil & de gluz blanche, & l'en retournerent en Espagne tous honteux,

137

& perduz, Sebastien Gauoto allat aux Molucques passa par ce seuve l'an 1526; avec quatre caravelles, & deux cens cinquante Espagnols. L'Empereur le fournit de vaisseaux, & d'artillerie, & les marchans, & autres personnes, qui allerent auec luy, luy donnerent ainsi qu'on dict mille ducats à la charge, qu'il departiroit à vn chacun le gain, & proffit au pro rata. De ces deniers il pourueut son armee de victuailles, & de merceries pour changer aux Indiens. Il arriua en fin à ce fleuue, & par le chemin il rencontra vn nauire François, qui negocioit aucc les Indiens du goulfe de tous les Sainces, Estat entré en ce fleuve il feit flotter son armee contremot 160.mil, & arriua au port de S. Sauueur, qui est assis fur vn autre fleuue, qui entre dedans cestuy-cy. Les Indiens luy tuerent deux Espagnols, & ne les voulurent manger, disans qu'ils estoient soldats, & que ils auoiét desia esprouué en la personne de Solis,& de ses compagnos quelle estoit leur chair. Gauoto se partit de là sans faire aucune chose digne de memoire, & s'en retourna en Espagne tout fasché. Ce ne fut pas tant par sa faute, ainsi qu'on dict, comme par celle de ses soldats. Apres cestuy-cy Dom Pierre de Mendozza, voisin de Guadix, alla à ce fleuue l'á 1535 auec douze nauires, & deux mille hommes. Ce fut le plus grand nombre d'hommes,&de vaisseaux que capitaine eust mené aux Indes. Il partit malade, & retournant par de ça à cause de sa maladie il mourut sur mer, l'an 1541. on y enuoya pour gouuerneur, & Adelatado Aluaro Nugnez Cabeza de Vaca natif de Xerez, c'estoit celuy, qui autrefois parmy les Indiens auoit faict des miracles comme

i'ay dit en vn autre lieu. Il mena quatre cens Espagnols foldats, & quarante fix de cheual, il eust peu faire quelque chose de bon, mais il ne sceut se gouuerner auec les Espagnols que Dom Pierre de Mandoze auoit laissez là, & encor moins auec les Indiens, tellement qu'il fut enuoyé prisonnier en Espagne auec vne informatió de toutes ses actiós. Ceux, qui le menoient estant arriuez demanderent vn autre gouverneur, on leur donna Iean de Sanabria de Medeilin, lequel l'obligea de mener auec soy à ses despens trois cens hommes mariez, qui tant pour eux que pour leurs femmes, & enfans luy auoient promis sept ducats &demy pour homme. Mais il mourut à Scuille dressant son equippage, & le conseil des Indes commanda que son fils continuast l'entreprinse. Plusieurs sont cas de ce gouuernement par ce qu'il y a ja beaucoup d'Espagnols demeurans là, & accoustumez à l'air, qui sçauent fort bien la langue du pays, & ont basty vne ville, qui contient deux mille maisons, en laquelle demeurent auec les Espagnols grad nombre d'Indiens, & Indiennes, qui se sont faits Chrestiens. Elle est assise à quatre cens mil de la mer sur ce fleuue vers le Midy en vn pays nommé Quirandies, où les hommes sont grands comme Geans, & si legiers à la course qu'ils prennét auec la main les cheureux, ils vinent cent cinquante ans. Tous les habitans de ce sleuve mangent chair humaine, & vont quasi tous nuds. Mais nos Espagnols depuis qu'ils ont eu vsé leurs chemises, &accoustremens, se sont vestus de peaux de cheures conroyez auec gresse de pois-son: ils ne mangét quasi que du poisson, duquel ils

GENERALE DES INDES. ont grande quantité, & est fort gras. C'est la principale viande des Indiens encor' qu'ils prennent à la chasse des cheureux, sangliers moutons comme ceux du Peru, & autres bestes. Ils sont grands guerriers, & ont accoustumé de porter à la guerre vn gros pommeau attaché àvne longue, & grosse corde, lequel ils iettent sur leur ennemy ou au col, ou aux iambes auec telle dextetité qu'ils ne faillent à l'entortiller de ceste corde, & puis auec vne force grande le tirent à eux & puis le sacrifient à leurs dieux, & le mangent . Le pays est tresfertile, ainsi que Sebastien Gauoto essaya, ayant semé au mois de Septembre cinquate & deux grains de froment, qui en rapporterent au mois de Decembre cinquante mille. Il est aussi fort sain combien qu'au commencement les Espagnols y furent malades, mais on n'é donne la cause au poisson, duquel ils se repaissoient plus que d'autre chose: si est ce toutesfois que depuisils l'engraissoient & prossitoient auec la mesme viande. Il y a en ce fleuue des poissons, les vus ressemblans entierement des porcs les autres des homes. Il y a aussi sur terre des serpens qu'on nome sonnettes par ce qu'ils rendent vn son en se maniant. On y trouue pareillement de l'arget des perles, & autres ioyaux. Ce fleuue a esté nomé la Plata, & de Solis en memoire de ceux, qui l'ont descouuert:il contient en largeur cent mil, car on en compte autant du cap de saincte Marie iusques au cap Blanc, qui tous deux sont à trente cinq degrez del'Equinoxial vn peu plus, ou moins. Il fait

plusieurs isles, il croist comme le Nil, & pense que

ce soit en vn mesme temps:il prend sa source au

Royaume du Peru, & l'enfle par le moyen des fleuues, qui entrent dedans, nommez Auançai, Vilcas, Purina, & Xauxa, qui ont leur source en Bombon, qui est vn pays haut. Les Espagnols, qui habitent sur ce sleuue l'ont couru contremont si auanr, que plusieurs sont arriuez au Peru, cherchans les mines de Potossi.

Le port de Pattos. Chap. 90. CE seroit vne chose trop longue, & prolixe de vouloir reciter par le menu les fleuues, les ports, les pointes qui sont depuis le cap de sainct Augustin iusques au fleuue de l'Argent, & par ainsi ie me contenteray d'escrire seulement les nos pour remarquer la coste: On voyoit donc comme en vn grand goulfe esgal le goulfe de tous les Sainces, le cap des Baffes, qui està dixhuict degrez, le cap Frio, qui est quafi comme vne isle avat 280. mil de tour, la pointe du bon Abrigo, par où passe le tropique de Capricorne, & la ligne & raye de la diuision, de laquelle nous auos cy dessus parlé, qui est vne chose à noter. Le Roy de Portugal a, selo nostre copte, en ce quartier, pres de mil 500, mil de pays à copter de la Tramotane à Midy, & pres de cinq ces quatre vingts mil de Leuant en Poner, & plus de deux mil huict ces mil de coste de mer. Tout ce pays est fort chargé de bresil, mesme on y trouve des perles, selon qu'aucuns recitent.Les habitas sont de grande corpuléce,&d'vn melme courage, ils magent chair humaine. Quad au port de Patos il est situé à vingt huict degrez, & a au deuant vne lse nommee sainde Catherine. Nos gens trouueret en ceste ille des oisons noirs sans plume, ayas le bec de corbeau, &

estans fort gras, l'engraissains ainsi du poisson qu'ils mangent. L'an 1538. Alphose de Cabrera, qui estoit parti pour aller au fleuue de l'Arger, & seruir là de cotrerolleur pour l'Empereur, se trouua en ce port où il trouua trois Espagnols qui entedoiet, & parloient disertement la langue du pays . Ceux-cy festoient perdus au téps que SebastieGauoto vint en ce quarrier. Vn peu apres frere Bernard d'Arméra, qui estoit commissaire, & autres quatre cordeliers comencerent à prescher la foy de lesus Christ, s'aidans de ces trois Espagnols pour se faire entendre, & si bien proffireret en ce peu de teps qu'ils baptizeret, & marieret à nostre mode grad nobre d'Indiens. Ils cheminerent par le pays en plusieurs endroits preschans, & conuertissans le peuple, estans humainemet receuz par tout, où ils vouloiet aller, par ce que trois ou quatre ans deuat vn faint Indié nomé Origuara auoit couru par tout ce pays prefchant, ou bié annonçat come en peu de téps arriue roiet en ce pays des Chresties pour les prescher, & que l'ils vouloient bié faire, il l'apprestassent à receuoir leur loy, & leur religió, qui estoit sainte, & que ils donnassent congé à tant de fémes, qu'ils avoiét entre lesquelles ils auoiet mesme leurs seurs, & parentes, & qu'ils fabstinssent des vices, qui leurs estoient coustumiers. Et afin que telles remonstrances, &aduertissemens demeurassent en la memoire, de ces peuples il en composa des rythmes ,&chansons qu'encor' auiourd'huy on chante par les ruess & maisons en la louange de l'innocence de cest Indie, il coseilla en outre de bie traicter les Chresties, & sen alla du pays en lieu, d'où depuis on n'eut

nouvelles de luy. A raison de telles admonitions ce peuple fut aussi tost enclin à recepuoir la parolle de Dieu, & à se baptiser. Mesme deuant la venuë de ces religieux ils auoient porté grand honneur aux Espagnols, qui s'ensuyas d'une messée, qu'ils auoiet eue auec les Indiens du sleuue de l'Argent, s'estoiet retirez à sauveté en ce pays. Ils leurs netoyoient le chemin, leurs presentoient à manger, leur donnoient des pennaches, & offroient de l'encens com me à leurs dieux.

LIVRE TROISIEME DE

LHISTOIRE GENERALE des Indes.

La negociation de Magellan sur l'espicerie. Chap. 91.

Erdinád Magellan, & Ruy Falero vin rent de Portugal en Castille pour traicter au conseil des Indes d'vne affaire, qui estoit telle, que moyende de descouurir vne nautgation aux Isles des Moluques, qui produisent les espices, par vn nouveau chemin plus court que n'est celuy des Portugays passans par Calecut, Mataca, & Sina. Le Cardinal frere François de Zisueros gouverneur de Castille, & ceux du conseil des Indes leur rendirent graces pour vne si bonne volonté, & vn tel aduis, & leur donnerent esperance qu'ils seroient bien re-

140

ceuz par le Roy Dom Charles quand il seroit arriué de Flandre, & qu'aussi tostils seroient despeschez. Aucc ceste responce ils attendirent la venue du Roy, & ce pendant ils feirent entendre amplement leur entreprinse à l'EuclqueRoderic de Fonseque President des Indes, & aux Auditeurs. Ruy Falero estoit bon cosmographe, & bien versé és lettres humaines, & Magellan estoit pilote fort experr, &hardy, il disoit &affeuroit quepar la coste du Brefil, & par le fleuue de l'Argent on trouueroit vn passage pour aller aux isles des espices, qui seroit plus court, que d'aller par le cap de Bonne-esperace, &que pour le moins il ne failloit point tirer iufques à septante degrez comme marquoit la carte marine, coposee par Martin de Boheme, qui estoit par deuers le Roy de Portugal. Ceste carre toutesfois ne marquoit aucun passage tel qu'ils donnoiét à entendre, encor' qu'elle designast bien les Moluluques selon leur situation, si elle ne metroit pour pallage le fleuue de l'Argent, ou quelqu'autre grad fleuve de ceste coste. Magellan monstroit encore vne lettre missiue de François Serran Portugais fon amy, & parent, datée des Moluques, par laquelle il le prioit qu'il s'en allast par delà s'il vouloit incontinent deuenir riche, & l'aduertissoit comme il estoit venu de l'Indie à laua, où il s'estoit marié, & depuis qu'il estoit venu en ces Moluques pour la negociation de l'espicerie. Il auoit aussi pour lors par deuers luy le discours du voyage de Louis Bertoman Boulongnois, qui d'Iralie apres auoir passé toute la Grece, l'Egypte, l'Arabie, Perse, Calecut, estoit allé à Bandan, Borney, Bacian, Tidoré, & auf iiij

tres illes des cípices, qui sont sous l'equinoxial, bien loing de Malaca, Samotra, Ciantan, & la coste de la Sina. Il auoit encor' auec luy vn esclaue qu'il auoit autres-fois amené de Malaca, lequel on appelloir Hery de Malaca, & si auoit vne femme aussi esclaue, qui estoit natifue de Samotra, qu'il auoit eue aussi à Malaca, ceste semme entendoit beaucoup de lágages de ces isles. Il imaginoit aussi d'autres choses pour estre plustost creu, & faisans des cosiderations telles: que ce pays deuoit tourner vers le Ponent, comme le cap de Bonne-esperance tournoit vers le Leuant, puis que la Iean de Solis auoit flotté par là iusques à quarante degrez par de là l'Equinoxial, leuant la prouë vn peu vers le Ponét: & l'afseuroit en outre qu'au cas qu'il ne trouueroit passage en ceste endroit, costoyant toute la coste il viendroit à surgir à vn cap, qui respondroit à celuy de Bonne-esperance, & que là il descouuriroit de grands pays, & le chemin de l'espicerie. Ceste nauigation estoit tres-longue, tresdangereuse, & penible, & de grands coups: plusieurs ne la pouuoiét comprendre, autres n'en croyoient rien du tout, la plus grand part toutesfois y adioustoit foy, come prouenate de l'esprit d'vn qui auoit demeuré sept ans en l'Indie, où se fait la traicte des espiceries. Il y auoit vne autre raison qui incitoit les cœurs des personnes à les croire, encor qu'il n'y eust pas grade asseurace de verité: c'estoit qu'écor' qu'ils fussét Portugais, ils disoiet neatmoins que Samotra, Malaca, & autre pays plus oriétaux, où on traffiquoit, estoiét assisses les foires de l'espicerie, appartenoiét au Roy de Castille, comme estans situez au dedans.

de la portion qui luy estoit escheuë par la diuision, de laquelle nous auons parlé cy dessus, & que la ligue, ou raye denoit paffer plus de trois cens soixate lieuës vers le Ponent, loing des isles du Cap Verd ou Azores. Ils asseuroient d'auatage que les Moluques n'estoient pas fort loing de Panama, & du goulfe de S. Michel que descouurit Vasco Nugnez de Valuoa. Ils disoient encore qu'en ces pays & Isles qui appartenoient au Roy de Castille on y trouuoit les mines & le fablon d'or, & des perles, & ioiaux, outre la canelle, girofles, poiure, noix muscades, gyngebre, rheubarbe, fandal, camphre, ambre, musc, & plusieurs autres marchádises de tres grad pris,tat pour la medecine, que pour le goust, & plaisir des personnes.Le Roy Do Charles, qui n'estoit pas encor' Empereur, estant arriué en Espagne, ceux du Conseil des Indes, apres auoir bien consideré toutes ces choses luy conseillerent de mettre à execution ce que ces Portugais proposoient. Et ainsi pour leur donner meilleur courage, le Roy les feit Cheualiers de l'ordre de.S.Iaques, auec la Croix, & leur donna les gens desquels ils auoiet besoing, autant de vaisseaux qu'ils demandoient, non-obstant que les Ambassadeurs du Roy de Portugal luy dirent plusieurs meschancetez d'eux, comme estans desloiaux, & traistres à leur Roy, & qu'ils le tromperoient. Mais les autres sexcuserent amplement, & contenterent le Roy, se copleignans du Roy de Portugal.ll est bie vray qu'ils promeirent à ces Ambassadeurs de n'aller aux Moluques par la voye que tenoient les nauires de leur Roy, ce qui conten-ta vn peu le Roy de Portugal, qui estimoit qu'ils ne

trouueroient iamais passage ny autre nauigation pour aller aux espices que celle par où les siens passoient. En fin, ils feirent depescher les prouisions, & lettres patentes de leurs charges à Barceloue, & de là sen allerent à Seuille, où Magellan se maria auec vne fille de Duardo Barbosa Portugais Chastelain des Atarazanes, & Ruy Falero deuint fol & incensé par-ce que perpetuellemét il pensoit à son entreprinse, laquelle il croioit ne pouuoir sortir esfect, & là dessus se tourmentoit de ne pouuoir accomplir ce qu'il auoir promis. Autres disent que ceste folie luy aduint d'une pure melancholie qu'il eut pensant à sa dessoyauté, & à la trahison qu'il commettoit contre son Roy. Cela sut cause qu'il n'alla aux Moluques.

Du destroiet de Magellan. Chap. 92.

Eux. qui ont la charge de la maison de la negociation de Indes, equipperent cinq nauires,
& les pourueurent de biscuit, de farine, de vin, de
huyle, de froumage, de iambons & autres choses
propres à manger, & d'armes, & de merceries, &
eurollerent deux cens soldats: Le tout au despens
du Roy. Auec vn tel aprest Ferdinand de Magellan partit de Seuille, & du port de S. Lucar de Barrameda au moys d'Aoust, 1519, quasi trois ans apres
qu'il fut venu de Portugal en Espagne pour negotier ceste entreprinse. Il mena deux cens trête-sept
hommes, tant soldats, que mariniers, entre lesquels
y en auoir quelques vns Portugais. Le nauire Capitaine se nommoit la Trinité, les autres auoient
ces noms, Victoire, S. Antoine, la Conception, & S.
Iaques. Iean Serran seruoit de grand Pilote à ceste

armee, c'estoit vn marinier bien entendu, expert,& fort exercité en son art. De S. Lucar, donc, Magella f'é alla à Tenerese, qui est des Canaries, & de là aux Isles du cap Verd, & puis au cap de S. Augustin prenat son chemin entre Midy, & Ponent, par-ce que fon intention estoit de suiure ceste coste iusques à tant qu'il rencontrast un passage, ou qu'il en veid le bout costoyant tousiours la terre de pres. Ils farresterent beaucoup de jours és pays, qui sont situez à vingt-deux, & vingt-trois degrez oultre l'Equinoxial, mangeans en ce pays là des cannes de miel. desquelles on faict le succre, & des bestes que les Indiens appellent Autas, qui ressemblent à des vaches. La meilleure chose qu'ils peurent tirer de ce pays en contre eschange furent des perroquets. Ces habitas magent d'vn pain fait d'vn bois gratté. & de la chair humaine. Ils se vestent d'accoustre. mens faits de plumes ayans de grandes queuës, ou bien ils vont nuds. Ils se percent les naseaux, les leures de dello, &les oreilles pour porter des ioyaux & autres choses tailles en os. Ils se peindent tout le corps, les hommes ne portent point de barbe, & les femmes n'ont sur elles aucun poil, par ce qu'ell'arrachent auec vn certain art.lls couchét en leurs Hamacques (ainsi appellet-ils leurs lits) cinqà cinq & mesme dix à dix auec leurs femmes:ce qu'ils for, tant par leur coustume ancienne, que pour entrerenir leur fraternelle amitié: ils ont accoustumé de vendre leurs fils. Les femmes suiuent leurs maris chargees de pain, & de flesches, &les enfans portét les rets, & fillets. A la fin de Mars, nos gens arriuent à vne plage qui est à 40. degrez, où ils hyuernerent

les cinq mois ensuiuas iusques en Aoust, parce que le soleil ne faisat pour lors son cours par là, le froid la glace, & les neges regnent en ce quartier durant ce temps, Ce pendat auguns Espagnols alleret voir quel pays c'estoit, &porteret des mirouers, sonetes, & autres choses pour chager. Les Indiens vindrent fur la marine esmerueillez de veoir des vaisseaux fi grands,& des hommes si petits: ils mettoient & ostoient par dedans leur gosiervne sleche pour estó. ner nos gens sinsi qu'ils demonstroienr: Aucuns di sent qu'ils ont accoustumé de faire ainsi voulas vomir quad ils sont trop saouls. Ils auoient leurs cheueux taillez en couronne comme ceux des prestres, & entortillez auec vn cordon de fil, auquel mesme ils attachent leurs fleches quand ils vont à la chasse ou à la guerre. Ils auoient des souliers de pasteurs, & estoient vestus de peaux d'animaux. Si vous cósiderez tels accoustremens en la personne de quelque geant, tels come sont ceux cy, vous direz qu'ils la rendent plus formidable, & admirable, comme aussi à la veriré ils rendoient ces habitans. Ils commencerent auec signes (car le parler ne seruoit de rien) de l'accoster l'vn l'autre: Nos gés les inuitoiet de venir veoir les nauires, & eux inuitoient nos gés à leurs maisons. En fin sept arquebouziers allerent iusques à six mil dedans le pays en vne maison couuerte de peaux, &qui estoit aumilieu d'vn bois fort espaiz. Ceste maiso estoit partie en deux, l'vne pour les homes, & l'autre pour les femmes, & enfans. Ils vindret en icelle cinq geas, &13. fémes, &enfas tous plus noirs que ne requeroit la fragilité du pays. Ils donnerent pour soupper à nos gens vne Anta mal

143

rostie, ou bien vn asne sauuage sans leur donner à boire vne goutte, & puis leur donnerent à chacu vne plisse pour coucher, & se rangeret à l'entour du feu sans dormir toutefois, ayans peur les vns des au tres. Au matin nos gens les prieret fort qu'ils vinfsent auec eux voir les nauires, & saluer le capitaine, & n'en voulans rien faire, ils les prindrent pour les mener par force, à fin que Magella les veid. Les Indiens fachez de telle hardiesse faisans semblant de vouloir marcher entrerent dedans le logis des fémes, & vn peu apres sortirent, ayans les visages vilainemet depeint de plusieurs couleurs, & estás cou uers de plumes estrages insques à my iabe auec vne fierté manioiet leurs arcs, & leurs fleches menaças les Espagnols fils ne sen alloiet de leur maiso. Nos ges pour les espouueter deslacherent par haut vne arquebouze. Ces geans alors demaderent paix, estó nez d'vn tel bruit, & de la flame. Etparce moié trois d'entr'eux vindrent auec les Espagnols. Ils cheminoict si à grad pas, que les nostres ne les pouvoient. suiure, encor' il y en eut deux qui eschaperet faisant semblat de vouloir aller tuer vne beste, qui paissoit pres le chemin. Mais l'autre qui ne peut eschapper, fur mené deuant Magella, qui le traicta doucemet, affin qu'il print nos gens en amitié. Cest Indien print plusieurs qu'on luy presenta, auec vn visage toutesfois trifle, il beut bien du vin, & eut peur de se veoir dedans vn mirouer qu'on luy donna; on voulur esprouuer quelle force il auoit, huich Espagnols ne le peurent lier. On l'enchaina, mais depuis il ne feit que crier, & pleurer, & par vn despit grand ne voulut plus manger, & ainsi

mourut. On en print la mesure pour la porter en Espagne, puis qu'o ne pouuoit y porter le corps : il auoit onze palmes de hauteur, on dit qu'il y en & qui en ont treize, qui est vne hauteur tres-grande. Ils ont les pieds fort difformes, pour laquelle caufe on les appelle Paragonis, ils parlent du gosier : ils mangent beaucoup, selon leur corpulence, & à rai-fon de la réperature de l'air ils sont mal vestus pour viure en vn pays si froid, ils lient leur membre en dedas par entre les fessessils teindent leurs cheueux de blanc, par-ce que ceste couleur leur plaist : ils se frottet les yeux, & se peindet le visage de iaune, marquans en chasque iouë vn cœur: finalement ils sont accoustrez, & parez d'vne telle sorte que vous ne diriez pas que ce fussent hommes, ils sont adextres à tirer de l'arc, ils ne font que chasser: ils prennent à leur chasse des autruches, des regnards, des cheures chauuages qui sont fort grandes, & autres bestes. Magellan fortit en terre, & feit caper ses gens: Mais par-ce qu'il n'y auoit aucunes villes ny personnes, qui pour le moins comparussent en ce quartier : ils tomberet tous en vn piteux estat, enduras si grand froid, & telle famine qu'aucuns en mouturet. Magellan mettoit vne reigle estroicte aux viures, à fin que le pain ne defaillist point, voyant le defaut, la necessité, & le danger, & que les neiges, & le mauuais temps duroient tousiours. Les Capitaines de l'armee, & plusieurs autres le prierent qu'il voulust retourner en Espagne, & qu'ils ne les feit point mourir là tous si miserablement, cherchans ce qui n'estoir point, & qu'il se contentast d'estre venu en lieu où iamais Espagnol n'auoit mis le pied. MagelGENERALE DES INDES.

144 lan leur feit responce que ce leur seroit vne grade honte de l'en retourner pour si peu de trauail, de la faim, & du froid qu'ils auoient enduré, fans veoir le passage qu'il cherchoit, ou la fin de ceste coste, & que le froid se passeroit bien tost, & remedieroit & la faim par vn bon ordre qu'il y doneroit, & qu'on la pounoit reprimer par la pesche, & par la chasse: qu'ils prinssent courage d'endurer encor' le trauail de la mer pour quelques jours, que le prin-temps seroit bien tost, qu'ils pouuoient flotter aisement infques à septante-cinq degrez, puis qu'on nauigue en Escoce, Noruegue, & Islade, & que melme Americ Vespuce estoir ia paruenu iusques à là, & au cas qu'il ne trouucroit en ce degré ce que tantil desiroit, qu'il l'en retourneroit. Non-obstant toutesfois telles remonstrances, la plus grand part iettans larmes, & & fouspirs, le requirent vne, & plusieurs fois que sans aller plus auat il rebroussaft chemin. Mais Magellan entrant en grande cholere, & grinffant les dents come vn home courageux, & d'honneur, en feit prédre quelques vns qu'il feit chastier: Ce qui anima d'auantage les foldats contre luy, disans que ce Portugais les menoit à la mort pour rentrer en grace auec son Roy. Auec vn si mauuais accord ils l'embarquerent tous auec Magellan, & des cinq nauires il y en auoit trois qui ne vouloiét point obeir, ce qui luy donnoit vne grand' peur qu'ils ne l'affailliffent, ou luy feiffent quelque mal. Estant en telle peine, vn de ces trois voisseaux repoussé par les flots de la mer vers la riue, sans que les mariniers y prinssent garde, par-ce qu'il estoit nuiet, & qu'il estoit desencré, vint se ietter sur le

sien au moyen dequoy il se saisit incontinent d'vne grand peur mais aussi tost il cogneut la faute. Il arresta ce nauire sans coup frapper, & sans l'esmouuoir. Les autres deux voyans cestuy cy en l'obeyssance du Capitaine se vindrét aussi renger vers luy. Il feir pendre Louys de mendoza, & Gaspar Casado, & quelques autres, & meit, & laissa sur terre lea de Carthagene, & vn Prestre, qui excitoit vn chacun à discorde leur laissant seulement leurs espees, & vn petit sac plein de biscuit, affin qu'ils mourusfent là, ou qu'ils fussent mangez des Îndics, publias qu'ils auoient voulu le tuer. Tel chastiement cruel, & inhumain adoucit les cœurs des autres, & puis Magellan partit de ce lieu qu'il nomma S. Iulien le iour de S.Barthelemy, & cotemplant attentiuemér tous les destours des plages qu'il rencontroit pour voir si cen'estoient point quelques passages, il tardoit beaucoup en chaque quartier, où il arriuoit,& vn iour estant vis à vis de la pointe de S. Croix vint en vn instat f'esseuervn tourbillon de vent, qui emmena sur des roches le plus petit vaisseau des cinq, ou il fut brilé, & mis en pieces, les hommes toutefois, & tout ce qui estoit dedans fut sauué. Magella eut de rechef yne grand peur, & perdoit son sens, & son esprit comme celuy, qui s'en alloit perir:le ciel estoit troublé, l'air remply de tonnerres, & tépestes, la mer enflee, la terre glacee: si est ce qu'auec tout cela il ne laissa a courir cent vingt mil, & arriua à vn Cap qu'il surnoma des Vierges, par-ce que c'estoit le iour de Sainct Vrsule. Il mesura à la hauteur du Soleil, & se trouuz à cinquante deux degrez & demy de l'Equinoxial, & estoit pour lors six heures de nuix

ce pendant tarda beaucoup à passer le destroict: Mais quand il eut veu l'autre Cap, il rendit infinies graces à Dieu, & ne se pounoit contenir de ioye

nuict, ou la mi-nuict. Cest endroit luy sembla estre vne grade descente ou courante d'eaus & pensant que ce fust le destroict qu'il cherchoit, enuova les nauires pour l'en informer plus au vray, & leur comanda que dedans cinq iours ils retournassent en ce mesme lieu. Les deux renindrent, & comme la troisiesme, nommee S. Antoine tardoit trop, les autres feirent voile : Mais estant puis apres de retour en ce lieu des Vierges, & ne trouuant les autres Aluaro de Meschita qui en estoit capitaine, & Estienne Gomez Pilore, feirent delascher l'artillerie, & faire des feux pour sçauoir des nouuelles de leurs compagnons, & attendirent quelques iours. Aluaro vouloit entrer au destroict, disant que son oncle Magellan auoit prins ce chemin : Mais Gomez & quasi la plus part vouloient retourner en Espagne, & fur ce different il donna vn coup d'especa Meschita & le meit prisonnier, le chargeat d'auoir conseillé Magellan d'exercer telle cruauré sur Cartagene, & fur le Prestre, & qu'il estoit cause de la mort d'autres Castillans: & puis feit voile en Espagne. Ils emportoient quec eux deux geas qui moururent sur mer. Ils arriveret en Espagne huich mois apres qu'ils se furent departis d'auec Magellan, qui

d'auoir trouué vn passage pour aller en la mer de midy, par laquelle il croioit bien tost gaigner les Molucques, & la dessus s'estimoit l'home le mieux fortuné, qui eust iamais esté, il l'imaginoit des grades richesses, il attédoit receuoir des graces infinies

du Roy dom Charles pour vn seruice si remarquable. Ce destroit a de long 440 mil aucus en comtent 520.il va de Leuat en Ponent, & ses deux emboucheures sont en vne mesme hauteur de 52. degrez & demy,il a en largeur huich mil, & en aucuns endroices d'auantage, il est fort profond, il croist plus qu'il ne diminue, & court vers le midy , il est couvert de plusieurs illes, & est garnie de bos ports: ces deux costes sont tres-hautes, reuestues de hauts rochers. La terre&le pays est sterile,par-ce qu'il n'y a aucun grain, & le froid, & les neges durent quali tout l'an. Il y en a aucuns, qui disent qu'en certains endroicts on a veu de la nege de couleur celeste: mais ce n'est que moquerie, ou bien l'erreur peult estre venu de quelque terre qu'on a ven de ceste couleur. On voir ce pays conuert de grands arbres, de cedres hauts, & de certains arbres q portent vn fruict releblant à des noisettes. Il y a des autruches, & autres grands oileaux, plusieuts autres estranges animaux, La mer est ferrile en sardines, & arodelles de mer, qui vollent, & se magent l'vn l'autre. On y veoit suffi force loups marins, de la peau desquels les habitas le vester, des baleines, des os desquelles ils font des barques. Ils en font aufli d'escorces d'arbres. & les calfeutrent auec de la fiante d'antas.

Pres que Magellan. Chap. 93.

A Pres que Magellan eust passé le destroict, il feit tourner les prouës à main droicte; & tira son chemin quasi par derrière le Soleil, pour reprendre l'Equinoxial, par-ce que dessous iceluy sont situez les Moluques qu'il cherchoit. Il fur quarante iours & plus sans veoir terre. Durant ce téps il eut grand

faute de pain, & d'eau : ils ne mangeoient que par mesure, & chascun n'auoient qu'vue once de pain: ils beuuoient l'eau se bouchant le nez, à cause de la puanteur, & faisoient cuire leur ris auec l'eau de la mer. Auec tout cela il leur vint encor' vn autre mal aux machoires qui leur vindret enflees, il en mourut vingt, & en demeura autant de malades. Ils deuindrent tous triftes à merueilles, & plus mal contens qu'ils n'estoient deuat qu'ils eussent trouvé le destroit. Auec telle misere ils arriuerent à l'autre Tropique, & à certaines Isles, qui leur feit perdre entierement courage, & les nommerent mal houreuses, par-ce qu'elles estoient toutes desertes, sans qu'aucun y habitast, & sans y trouuer provision aucune. Ils passerent l'Equinoxial, & puis arriverer à Iunagaua, qu'ils nomerent l'Isle de Bon-Signe, où ils se repeurent abondammet. Ceste isle est à onze degrez,ils y trouueret du coral blac. Apres ils rencontrerét tant d'isse msemble qu'ils les nomerent la mer Archipelago, mais ils donetent vn nom particulier aux pmiers, les surnomans les Isles des Larrons, par-ce q les habitans desrobent aussi subtilement, come font les Bohemies, ou Ægypties, entre nous: aussi ils disoient qu'ils estoient descédus d'Ægypte, ainsi q donnoit à entédre ceste esclaue qu'auoit Magellan, qui bien les entédoit. Les hommes de ceste Isle s'estudient à auoir les cheueux longs iusques au nobril, & les dents noires, ou rouges,& les femmes les portent insques au talo, & les lient à l'entour de leurs corps en forme de ceincture. Ils portet des chappeaux hauts esleuez, faicts de fueilles de palme, & les brayes de mesme. Pour conclu-

sion nos ges d'isse en isse arriveret à Zebur, que les autres appellet Subo. Magella feit tedre vne enseigne de paix,& pour mostrer l'obeissance, il feir tirer quelques pieces d'artillerie, &cnuoya par deuers le Roy de ceste isle ses Ambassadeurs auec vn preser, & autres choses pour changer, Hamabar(ainsi fappelloit le Roy)print grand plaisit de son arriuee, & luyenuoya dire qu'il fortist dehors à la bone heure, Magellan, donc, faillit en terre, & feit forrir de fes vaisseaux bon nombre d'hommes, auec quelque mercerie. Ils dresserent sur la greue vn grand taudis auec les voiles des nauires, & force rameaux pour chanter la Messe solennellemet, par-ce que c'estoit le iour de la resurrection de lesus Christ. Le Roy bien accompagné, y assista, escoutant atrétiuemet, & y prenant grand plaisir. La Messe dicte, nos gens armeret vn home depuis la teste insques aux pieds, & puis frappoient dessus auec leurs espees, & hallebardes, à fin de monstrer que ny le fer, ny force aucune n'estoit assez suffisante contr'eux. Les habitans fen esmerneilloient assez, mais non pas tant comme les nostres pensoient. Magellan donna à Hamabar vne robbe longue de soye violette, & iaune, vn bonnet teinct en grene, deux verres, & quelques couronnes de melme matiere. Il donna aussi à vn sien nepueu, & heritier vn bonnet, vne custode, & vne couppe de verre qu'il estima grandement, pensant que ce fust quelque chose bien fine. Il leur feit quelques admonitions touchant la religion par le moyen de son esclaue Henry, qui servoit de truchemet, & confirma l'amitié encommancee touchant dedans la main du Roy, & beu-

uant à luy. Hamabar feit le semblable, & feit prefent de ris, de mil, figues, melons, miel, succre, gyngembre, pain, du bruuage fait auec du tis, quatre porceaux, cheures, poulles, & autres choses pour manger,& force fruict, qui n'a son pareil en Espagne, & luy donna aduertissement des Moluques & de l'espicerie. Puis le pria à disner, & fur le banquet solennel. L'amitié, par telle familiere conuerfation, fut telle entr'eux, que Hamabar voulut estre baptifé auec plus de huict ces personnes. Il fut nomé Charles comme l'Empereur, la Royne fut nommee Jeanne, la princesse Catherine, & le nepueu,& heritier Ferdinand. Magellan guarit vne autre nepueu du Roy de la fiebure, qui le tenoit il y auoit ia deux ans, encor' aucuns difent qu'il estoit muer, & que pour ce miracle tous les habitans de Zebut se baptiseret, & huict ces autres, qui estoient de l'isle de Masana. Le Seigneur de laquelle fut nomé lean, & sa femme Isabelle, & vn More, qui alloit & venoiten Calecut, fut nommé Christophle. Ce More certifia, & asseura d'auantage Hamabar de la puisfance de l'Empereur dom Charles Roy d'Espagne, & que c'estoit luy qui estoit Roy de Portugal. Hamabar enuoya messagers aux Isles circonuoisines à la requeste de Magellan, les priant qu'il vinssent prendre amitié auec des hommes si bons, & si parfaicts comme estoyent ces Chrestiens. Ils vindrét quelques vns des petites isles prochaines pour voir le nepueu du Roy guary, & pour veoir celuy qui l'auoit guary auec des paroles seulemet, & de l'eau, reputans cela à vn grand miracle, & foffrirent au Roy d'Espagne. Mais ceux de Mauran, qui est vne

autre isle à seize mil de Zebut ne voulurent venir ou n'oserent pour l'amour de Cilapulapo leur Seigneur, auquel Magella auoit enuoié pour le prier, & sommer qu'il vint, ou qu'il enuoyast quelqu'vn pour recognoistre en son nom l'Empereur pour son souuerain Seigneur, & qu'il enuoyast quelques espiceries, & victuailles. Cilapulapo respodit qu'il n'obeiroit à celuy qu'il n'auoit iamais veu, ny mois à Hamabar : mais afin qu'on ne l'estimast reculé de route humaniré il luy enuoioit ce peu de cheures & pourceaux qu'il demandoit. Megellan pensant perdre sá reputation fillaissoit ainsi Cilapulapo, passa auec quarante soldats en Mautan, où apres quelques aproches faictes il brusla Bulaya perire forteresse de Mores. Les habitas voyat tel exploict eurent peur d'vne plus grande vengeance, & pour ceste cause, en cachette & en secret, enuoyerent à Magellan quelque nombre de cheures, le prians qu'il leur pardonnast, puis qu'ils ne pouuoient faire d'auantage à cause de Cilapulapo, qui contredisoit au traicté de la paix, & qu'il tournast ses armes contre luy, ou bien qu'il leurs enuoyast quelques Espagnols bien armez, qui feissent resistence à son ennemy, & que sans faute ils luy liureroient l'Isle. Magellan ne se doutant point de la tromperie, & d'yne telle ruse, s'en retourna, & reuint la nuict auec soixante soldats en bon ordre dedas trois barques, il amenoit aussi Hamabar qui auoit trente barques pleines de ses subiects. Il eust bien voulu cobatre incontinent, mais par-ce qu'il l'estoit obligé deuat à Cilapulapo, par vn traicté qu'ils auoient faict ensemble, de se desier l'vn l'antre deuant que

venir aux mains si d'aduenture ils venoient à auoir quelque guerre ensemble, il luy enuoya dire par Christophle le more, s'il vouloit estre amy ou ennemy. Mais Cilapulapo luy feit vne responce hardie, & pleine d'iniures, & aussi tost seit sortir trois mille hommes en campagne les rengeant en trois esquadrons, & l'approcha de l'eau se tirant à costé pour euiter l'artillerie qui tiroit, en la scopterie des archuziers. Magellan ce pendat fort de les barques auec cinquate soldats, se iettant en l'eau iusques au genouil, par-ce que les barques ne pouvoient approcher pres terre, à raison que la riue estoit toute pierreuse, & puis alla charger sur les ennemys, mais aussi tost qu'il les veid arrestez, & sans se mouuoir l'attendas de pied-coy, & qu'ils n'auoiet receu aucun domage de son artillerie,&de l'archuzerie, il se iugea incontinent perdu, & eust tourné le dos si la honte ne l'eust retenu. Son ingement ne le trompa point: car combattant il voyoit la perte des siens, il leur commada de se retirer. Les Mautanois combattoient vaillament, ils tuerent aucuns Zebutins, & huict Espagnols auec Magellan, & en blecerent vingt, desquels la plus part estoiet frappez auec flesches enuenimees aux iambes par ce qu'ils ne tiroiet qu'en ceste partie, qu'ils voioiet desarmee. Ma gella fut tué d'vn coup de flesche qu'ou luy tira au visage apres auoir pdu sa salade qu'o luy auoir faict tober à coups de pierre, & de picq. Il fut aussi frappé en la iabe, & cur en cor' vn coup de picq depuis qu'il fut par terre, qui le pçoit tout outre. Voila cometMagella meit fin à fa vie, & à son entreprinse si braue, & si glorieuse sans iouir du bien qu'il devoit

esperer des trauaux, qui liny auoient tat cousté, ceste récontre fut le vingtseptiesme iour d'Auril, l'an 1521. Apres la mort de Magellá les Espagnols esleurent pour leur Capitaine lean Serran grand pilote de l'armee, & auec luy, selon aucuns, Barbosa. Ce Barbosa l'efforça par tous moyens d'auoir le corps de Magellan son gendre, mais ils ne voulurent le bailler encor' moins le mostrer. Car ils vouloient le garder pour seruir de memoire à la posterité. Ce fur vn maunais augure pour ce que depuis aduint, fils l'eussent bien entendu. Nos gens s'amusoient à changer auec les habitas quelques merceries à de l'or, du sucre, du gyngembre, de la chair, du pain, & autres choses pour aller aux Moluques, & ce pendant les bleccz se guarissoient, & sondoient les moyens de conquerir Mautan. Et come pour l'vne, & l'autre entreprinse l'esclaue Henry estoit necesfaire ils le pressoient de se leuer, mais estat blecé de vne stesche enuenimee il ne pouuoit se leuer pour la grande douleur qu'il sentoit, ou bien ne vouloit selon qu'aucuns péloient. Serran se tépestoit contre luy, Barbosa le menaçoit, aussi faisoit dame Beatrix sa maistresse femme de Magella, en sin ou pour l'amour des menaces & iniures, ou pour auoir liberté il parla en secret auec Hamabar, & le coseilla sil vouloit demeurer seigneur de Zebut de tuer les Espagnols, disant q c'estoient gens auares, & qu'ils vouloier aucc son secours, & ayde faire la guerre à Cilapulapo & q puis apres ils vsurperoient encore son isle, faisans ainsi par tout où ils auoient entree. Hamabar le creur, & incontinét inuita à disner Sarran, & tous les autres, qui y voudroiet aller, disant

GENERALE DES INDES.

qu'il luy vouloit baillet vn preset pour l'Empereur puisqu'ils s'en vouloient aller, Ainsi Serran & trête Espagnols s'en allerent à la bonne foy au palais du Roy, lans peler à aucu mal, & cltas tous au meillieu du disner ils furent tuez à coups de picques, & d'es pee excepté Serran, qui l'estoit sauué. On arresta tous les autres, qui estoient parmy l'Isle, & d'iceux y en eut huict depuis venduz à la Sina, & meit on par terre les croix, & les images que Magella anoir faict dresser sans auoir esgard au Baptelme qu'ils auoyent receu, & moins à la promesse qu'ils anoient faicte.

De l'Isle de Zebut. Chap. 94.

L'isse de Zebut est grande riche&abondante en toutes choses, elle est destournee de l'Equinoxial dix degrez vers nous: elle produict de l'or, du fucre & du gyngembre, ils ont des porcellaines blanches qui ne peuuent endurer aucun venin. Ils ont de largille qu'ils font recuire de cinquante ans en cinquante ans, & aucunefois d'auantage. Les habitans de ceste isle vont nuds, pour la plus part ils foingnent le corps, & les cheueux auec de l'huile de coco, & l'estudient à auoir la bouche, & les déts rouges, & pour les faire rougir, ils machent d'vne areca, qui est vn fruict resemblant à vne poire, & des fueilles de Iassemin, & d'autres herbes. La Roine portoit vne robbe logue de toile blache, & vn chappeau de palme, sur leql elle auoit vn hault diademe de mesme estoffe, ayans la bouche, & les dets rouges, ce quine luyseoit pas mal:LeRoi Hamabar se vestoit detoille de cotto, & auoiten testevne coif fe bié ouurce, il auoit yne courone passee en so col;

& portoit des pendans d'or enrichiz de perles, & de pierres fines. Il iouoit d'un instrument faict co. me vn lut, qui auoit les cordes faictes de cuiure, & beunoit dedans un vase de porcellaine auec une cane, qui estoit vne chose qui aprestoit à rire à nos gens. Ils ont en ceste isle de l'orge, du Mil, du Panic,& du riz. Ils mangent du pain faict de Palmes grattées. Ils font vne forte de breuuage aucc du riz qui est blanc, & clair, & qui eniure autli bien que le vin. Ils percent encor' les Palmiers, & autres arbres pour boire ce qui en distille. Il y a en ceste ille vn fruict qu'ils appellent Cocos, qui est comme vn melon estant plus long que gros, il est enucloppé dedas plusieurs petites pellicules aussi delices que celles, qui enuironnet le noyau d'vne datte:ils font du fil de ces pellicules aussi bon, & aussi fort que sil estoit faict de chanure. Ce fruict à l'escorce comme vue courge feiche, mais bien plus dure, laquelle chant brussee, & mise en poudre sert de medecine: Sa chair ressemble a du beurre estant ainsi blanche, & molle, & est tressauoureuse & cordiale. Ce fruict leur sert en plusieurs façons, s'ils en veulent auoir d'huile, ils remuent, & tournent fans dessus dessous par plusieurs fois, & puis le laissent repofer quelqs iours, la chair se tourne en vne liqueur comme huile fort donce, & fakutaire, anec laquelle ils l'oingnét souvent. S'ils le mettent dans l'eau, ceste chair se conuertist en succre. S'ils le laissent au Soleil, elle se tournera en vinaigre. L'arbre est quasi comme la palme, & porte son fruict comme vne grappe de raisin. Ils fot vn trou au pied d'vne fueille, & recueillent songneusement en vne canne

grosse come la cuisse, la liqueur, qui en distille: c'est vn breuuage fort plaisant, & gratieux tressain, & autant estimé entr'eux, comme est le bon vin entre nous autres. Il y a en ceste isle des poissons qui volent, & de certains petits oiseaux, qu'ils appellent Laganes, lesquels se iettent dedans la bouche de la baleine, & se laissent deuorer, & se sentans dedans, luy mangent le cœur, & ainsi la font mourir, ils ont des dents dedans le bec, ou pour le moins chose, qui leur ressemble, ils sont bons à manger.

Dis Syripada Roy de Borney. Chap. 95. CEux, qui estoient restez dedans les vaisseaux, quand ils entendirent le massacre qu'on auoit faict de leurs compagnons leuerent les ancres, & les voiles, & sen allerent de là sans prendre Iean Serran, qui crioit apres eux à la riue de la mer, ne voulans retouruer vers terre, de peur de sentir sur eux vne semblable trahison, encor' que ce fust leur capitaine & pilote, qui demeurast. Ainsi ces pauures foldats, & mariniers dolens, & melancolicques se departirent pleurans& se complaignans de leur infortune, estans accompagnez d'vne peur de tomber en quelque autre plus grand accident, & malheur. Ils n'estoient en tout que cent & quinze, tellement que ce nombre n'estoit suffisant pour gouuerner, & deffendre trois nauires. Ils farreste-rent incontinent en Cohol, & là brusserent vn de leurs nauires, & racoustrerent les deux autres. Cela faict ils l'approcherét de l'Equinoxial par ce que on disoit que sous iceluy estoient situées les Molucques. Ils aborderent à plusieurs isles de Negres, & en passant par Calennado prindrent l'alliance

auec Calanar Roy de ceste ille qui la cosirma en ceste façon : il tira du fang de sa main gauche, & fen toucha la face, & la lague. Ils ont cette faço en toutes ces isles, & pais . De Galénado ils vinret surgirà Borney, qui est à cinq degrez, i'entéds le port où ils arriuerent: car l'autre bout de l'Isle est sous l'Equinoxial. Deuat qu'arriuer ils feiret signe tel que doiuent faire ceux, qui demandent paix, & demaderet permission d'entrer dedans le port, & descedre en terre. Ils vinrét à nosvaisseaux certains gétilshomes dedans des barcques, qui auoient les proues, & les pouppes dorees, embellies de beaux estendars, & penaches, & auoiet des tabourins, & seutes, qui ne ionoiet pas mal, il faisoit certainement bon voir tel apparat. Quand ils furent arrivez ils embrafferent les nostres, Epuis leurdoncrét quatre cheures anec force poulles, fix vailleaux d'vn breuuage tref-gétil fait de riz, six vaisseaux de canes de sucre, & vn grad pot de terre plein d'areca, & de fleurs de iassemin, & · de oregers pour colorer la bouche, & la faire deuenirrouge. Il en vint incotinent d'autres, qui apporterent des œufs, du miel, de la coserue, & plusieurs autres choses, & diret à nos ges que leur Roy, & seigneur Siripada prédroit grad plaisir qu'ils descédissent en terre pour changer leurs marchandises, & pour se fournir d'eau, & de boys, & de tout ce qui leur seroit necessaire. Huit Espagnols allerent auec ceux cy baiser la main du Roy, & luy presenteret vne robbe de velours verd, vn bonet teinet en greine, trois aulnes & demye de drap rouge, vne couppe de verre connerte, vn escritoire garny de tout ce qu'il luy faut, & cinq guiternes faictes sculemet de

IST

carte, Ils presenterent à la Royne des escarpins faits à la Valentienne, vne couppe de verre pleines d'efguilles de Cordube, & deux aulnes & vn tiers de drap iaulne: ils donnerent au gouuerneur vne taffe d'argent, deux aulnes. & vn tiers de drap rouge, & vn bonnet. Ils porterent auffi plusieurs autres choses, qu'ils donnerent à quelques vns de la court. Ils foupperent, & coucherent fur des matelats de cotton en la maison du gouverneur devant que veoir le Roy, par-ce qu'ils arriverent tard. Le lendemain on les mena au palays, douze foldats motez fur des elefans marchoient deuant, & les rues estoiét pleines d'homes armez aucc especs, picques, & targes. Ils monterent à la grand falle, où il y auoit grad no. bre de gentils-homes vestus de robbes de soye de couleur, portans force aneaux d'or auec pierres fines, & des poignards enrichiz d'or, de perles & ioyaux. Ils fassirent là sur vn tapiz, & apres auoir esté la log temps, il vint vn quida par deuers eux, qui leur dirqu'ils ne pounoient entrer ny parler auroy mais qu'ils luy disent ce qu'ils vouloient. Les Espagnols luy feirent entendre le mieux qu'ils peuret,& puiscelluy cy le dit à vn autre, &cer autre à vn tiers quile dirpar vne farbatane a trauers vn treillis à vn, qui estoit dedans la salle du Roy , lequel auec vne grande renerence rapporta an Roy l'ambassade de nos gens, qui estoient bien ennuyez de telles ceremonies, attendu melme que les Espagnols sot coustumieremet fort coleres, & la pl' part d'etr'eux ne se pouuoiet cotenit de rire. Siripadacomada qu'on les feit approcher de sa chambre, Ils passeret par vne autre salle quarrec tendue de tapisserie de soye

où les senestres estoiet sopmeusemet couvertes de tappiz pour l'appuyer dessus. En icelle y auoit trois cens hommes, qui estoient debout ayans chacun vne espée, ceux cy estoient pour la garde du Roy. De ceste sale ils approcherent pres vn grand treillis, qui respondoit dedans la salle du Roy: à trauers lequel ils virent disner le Roy auec certaines semmes, & auec fon fils. Il estoit seruy seulement par des femmes, & n'y auoit dedans ceste sale autre home que le Roy, son fils, & vn autre qui estoit debout, qui estoit celuy, qui rapportoit au Roy ce qu'on luy vouloit faire entendre. Nos Espagnols voyans vne si grand maiesté, tát de richesses, & apparat, n'osoient esseur les yeux hors de terre, & se trouuas tous hoteux d'auoirfapporté vn present, si vil,&de si petite valeur disoient bas entr'eux:quelle difference il y a entre ceste nation, & celle des Indes? & prioient Dieu qu'il les voulust ofter de là fans receuoir aucun mal. Pour conclusion estás venuz ainsi pres de ce treillis, ils feirent trois reuerences esleuans leurs mains par dessus la teste tous ensemble, par ce qu'on leur auoit ainsi commandé, ils feirent leur ambassade de la part de l'Empereur tat pour auoir paix auec luy, que pour auoir viures, & moyen de negotier ensemble. Le Roy respondit à celuy, qui luy rapportoit les parolles des Espagnolsqu'on leur feit, & qu'on leur donnast tout ce qu'ils demandoient, & l'esmerueilla de la nauigation si longue qu'auoient faicte noz gens auec leurs vaifseaux. Alors ils descouurirent leur present non sans rougir de honte pour auoir veu tant d'or, d'argent, de soyes, & autres richesses, & sumptuositez en ce

palais, & fur la table du Roy, & puis f'en retournerent rapportans chacun vne piece de toille d'or, qu'on leur auoit mise sur l'espaule gauche par vne ceremonie, qu'ils ont en ce pays. On leur appresta la colation de cannelle, & clouz de girofle confirs, & les ramena on à cheual en la maison du gounerneur, qui les festoya deux nuices, auec vn apparar nó moins esmerueillable que magnifique. On leur apporta du Palais douze plats, & escuelles de Porcelaine plaines de fruicts, & viandes, mais la sumptuosité du gouverneur ne sembloit point enrichie pour cela. La table fut couverte de trente plats & plus, & y auoit trête vases plains de breuuage fait de riz, qu'ils distillent en certains petits vaisseaux, toute la chair estoit rostie, ou mise en paste. Les sau ces estoient accoustrées les vnes auec de l'espice, les autres auec vinaigre, autres auec citrons, & toutes auec succre, il y auoit encor' des poissons tres-delicats que noz gens ne cognoissoiet point, aussi peu de cognoissance auoiet ils des fruits qu'o leur presenta en grande quantité: entre iceux toutes fois ils recogneurent des figues lógues. Il y auoit pout efclairer des lampes & des grands chandeliers d'arger auec des flambeaux de circ. Tout le service supfait en or, argent, & porcelaine, & les seruants estoient bien en ordre, &propremet vestuz selon leur faço. Ces Espagnols rapportoiet, qu'ils ne pensoiet pouuoir estre Roy, qui fust mieux seruy que ce gouuerneur. Pour reuenir à la flotte, ils passerent la ville sur des Elefans, & veirent parmy la ville plusieurs choses notables, qui seroient trop longues à racopter. Le Roy leur dona deux sommes d'espicerie

tant que pouuoient porter deux Elefans, & force viures, & le gouverneur les informa amplement des Molugnes, & leur dit qu'ils les auoient laissées en arriere vers le Leuant. Voila ce qui aduint à nos gens. Quant à ceste isle elle est fort grande, & riche selon qu'auez entédu, elle ne porte point de grain, de vin, ny de moutons. Au contraire elle est fort abondante en riz, succre, cheures, porceaux, chameaux, bufles & clefans, elle porte la cannelle, le gyngembre, le canfre, qui est vne gomme d'vn arbre nommée Copei, les mirabolans, & autres medecines. Il y a certains arbres, desquels les fueilles tobantes en terre se tournent en vers. Les habitans vont comunement quasi tous nuds, ils portet tous des coiffes de cotton. Les Mores sont circoncis, & les Gentils pissent en l'accroupissant come les femmes, les Mores sont Mahometistes, & les Gentils Idolatres. Ces deux religions sont quasi espandues par tout l'Orient. Ils se baignent fort souvent ils se nettoient le derriere auec la main gauche, reseruas, ce disent ils, la main droicte pour la bouche:ils efcriuent dedans l'escorce d'arbre, comme les Tartares, qui ont couru iusques icy. Ils estiment grandement le verre, la toile, la laine, & le fer pour faire des clefs, & serrures, les armes, l'argent vif pour s'en frotter, & les medecines. Ils ne desrobbent point, ny ne tuent, iamais ne refusent leur amitié à ceux qui la demandent: ils combattent peu souuent, ils abhorrent le Roy, qui est guerrier, & pour ceste cause le mettent au premier ranc de la bataille. Il ne sort iamais, si ce n'est pour aller à la chasse, où à la guerre, personne ne parle à luy si ce n'est par sarbatane excepté sa femme, & ses enfans. Ceux qui idolatrent pensent qu'en ce monde il n'y a rien que naistre & mourir, qui est vue pauure bestise. La ville ou demeure le Roy a vn grand circuit, & est toute dedans la mer, les maisons ne sont que de bois excepté le Palais, quelques temples & maisons des Seigneurs.

L'entree de noz gens és ifles des Moluques. Chap. 96. N Oz Espagnols partirét de Borney bié ioyeux du bon traictement qu'ils auoient la receu, & pour estre la pres des Moluques qu'ils cherchoiet auec vn si grad trauail. Ils arriverent à Cimbubon & farresterent en ceste isle plus d'vn mois racoustras là vn de leurs nauires, au lieu de poix ils se ser noiet de glu, & trouveret là des cocodrilles, & plusieurs poissons estráges, qui sont ro' d'vn os, & ont fur l'eschine vne selle, ils ont grad vetre, & la peau fort dure, & sans escailles, ils ont le groin de porceau, & ont deux os fur le front come deux cornes droictes, en somme ils ressemblet à vn mostre. Ils y trouverot des huistres qui portet les perles, ils y en trouveret quelques vnes si grades que leur chair pe foit vingreing liures, & en eurent vne qui en pesoit quarate quatre, mais elles n'estoiet pour lors chargees de perles, ils demaderet cobien deuoier estre grandes & grosses les perles de si grades coquiles, on les asseura qu'elles sont grosses comme œufs de pigeos,& meline de poule, qui est vne grosseur incredible, & qui n'a iamais esté veuë. De Cimbubo noz ges furet à Saragan, où ils prindret des pilores pour les coduire aux isles des Moluques, ils entrerent à Tidoré, qui est l'vne d'icelles, le huictieme

iour de Nouembre l'an 1521 ils dessacherent l'artillerie pour saluer la ville, ietterent les ancres, & armerent les nauires. Almansor Roy de Tidoré avat ouy le bruict de l'artillerie vint en vne barque voir que c'estoit estant seulement vestu d'vne chemise ouurce d'or auec l'esquille, mais c'estoit vn œuure beaucoup plus riche pour la façon excellente que pour la matiere: il auoit encor vn drap blac de soye ceint, qui pendoit iusques à terre, & auoit les pieds nuds,il auoit sur la teste vn voile de soye haut esteuéen facon de mitre, il tourna auec sa barque à l'en tour des nauires, & commanda aux mariniers qui accoustroient les cordes des ancres, qu'ils descédis. sent dedans sa barque, & leur dir qu'ils estoiet les bien venuz, & plusieurs autres bonnes parolles. Puis il entra en vne des nauires, & se boucha le nez pour l'odeur des saleures. Les Espagnols luy baiserent la main, & luy donerent vne chaire de velours cramoysi, vne robbe de velours iaulne, vn saye de faulse toille d'or, deux aulnes & vn tiers d'escarlate vne piece de damas jaulne, une autre de toile, vne servierre piquee de soye, & d'or, deux couppes de verre, six chapelets de mesme, trois miroirs, douze cousteaux, six paires de ciseaux, & autat de peignes. Ils feirent present aussi à vn sien fils, qu'il auoit amenéauec luy, d'vn bonnet, vn miroir, & de deux cousteaux, & donnerent autres choses à autres gétilshommes,& seruiteurs,qui auoier accompagné, & suiny le Roy. Ils feirent puis apres leur ambassade de la part de l'Empereur, & demanderet permifsion de negotier en son isse. Le Roy leur feit respoce qu'ils estoient venus à la bone heure, & qu'ils pounoier aussi facilemet negotier parmy son islecome fils estoiet en paysde l'Empereur, &que fil y avoit aucu, qui les fachast, ils le tuassent. Il demeura long teps à coteplet une baniere, qui auoit les armes de l'Empereur; il demanda la figure de l'Empereur, & voulut qu'on luy mostrast de la monoye, &especes d'or, les poix, & mesures qu'auoiet nos ges, &apres auoir le tout bien cosideré il leur dit, comme estar bien entendu, & versé en l'art d'Astrologie, qu'ils deuoient venir en ce pays par le commandemet de l'Empereur des Chresties pour chercher l'espicerie, qui croist en ces Isles, & que, puis qu'ils estoient venus, ils l'en chargeassent come ils voudroient, estat. & se rendant amy de l'Empereur, & puis print cogé d'eux, sousseuant vn peu sa mittre, & les embrassant. Aucus disent qu'il ne scauoit point ce qu'il disoit par science d'Astrologie, mais qu'il auoit songé deux ans deuant qu'il voyoit venir par la met certains vaisseaux, & homes, qui resembloient en tout. à ces Espagnols, pour subjuguer ces isles, & estre feigneurs de la negociatió des espices. Quat à moy ie. croy qu'il ne disoit cela que par coniecture sçachat la traicte qu'en saisoient les Portugais à Calecut, Malaca, Samotra, &à la coste de la Sina. Les nostres apres descédiret en terre pourauoir des espices par eschange, &pour voir les arbres, qui les produisent. Ils furer plus de cinq mois à Tidoré couerfans paifiblement, & amiablement aucc les habitas. Il vint là vn neueu d'Almansor nommé Corala seigneur de Terrenar, qui se meir soubs la puissance de l'Empereur. Cestuy-cy, qu'encor aucuns appellet Colá, auoit en sa maison quatre cens femmes, qui estoiet

veritablement Gentiles & de loy, & de leurs perfonnes. Il en auoit encor cent, qui luy seruoient de pages, il y vint encor vn autre nommé Luz, Roy de. Gilolo grand amy d'Almanfor, cestuy auoit six cens fils, si on ne l'abuse au compte, car come on dit autant peut on faire valoir huich comme ochante. Si n'est il pas impossible toutefoisd'auoir tant d'enfas si on peut auoir tant de femmes. Plusieurs autres, seigneurs vinrent encor' par les prieres d'Almasor, pour offrir leur amitié, & le faire tributaires dunoy, d'Espagne Dom Charles Empereur. Almansor auoir vingt-fix fils, & filles, & deux cents femmes, quand il estoit à son soupper il comandoit que celle qu'il vouloit, allast se coucher en son lit. Il faisoit bien du ialoux, on le faisoit pour le respect des Espagnols, qui pour tromper vne femme font de grádes admirations, iettent des souspirs, & se feignent amoureux au possible, vne partie des habitans portent des brayes, les autres sont tous nuds. Almansor iura sur son Alcora qu'il demeureroit tousiours amy de l'Empereur Roy d'Espagne, &accorda que toutes & quatefois que les Espagnols aborderoiet en son Royaume, il bailleroit une somme de cloux de giroste en contre-eschange de dixhuict aulnes de toile, douze aulnes de drap rouge, & quatre de iaulne, & les autres espices selon ce prix. On trouue en ceste isle certains petits oyseaux qu'ils appellent Mamucos, lesquels ot moins de chair que le corps ne demonstre, ils ont les iambes longues d'vne palme, la teste menuë, le bec fort long, ils ont le plumage d'vne couleur singulierement belle, ils n'ont point d'aisles, aussi ne volent ils point, mais

755

font portez par l'air estans legers, & ayants les plumes si subtiles, qu'il n'est possible de plus, iamais on ne les void sur tetre que morts, il ne se corrompét ny ne se pourrissent aucunemet, on ne sçait d'où ils fortent ny où ils s'esseut, ny dequoy ils se nourrissent. Les Mores, qui sont Mahometistes croient qu'ils facent leur nid en Paradis, par-ce que leur Alcoran leur compte des fables pareilles, & encor moins vray semblables que ceste cy. Nous autres nous pésons qu'ils se nourrissent, & maintiennet de la rosee, & des sleurs des espices. Mais soit que ce soit il est pour le moins tout certain qu'ils ne se cor rôpét aucunemet. Les Espagnols serrent soigneuse in ét les plumes pouren faire des excellés pénaches, & les Moluchies s'en servet pour guarir les playes.

Des clouz de girofle, cannelle, cor autres espices. Cha. 97. Es isles que comunemet nous appellos Moluques sont appellees par les habitans Molucos, elles font en grand nombre, mais toutes petites, & non gueres distantes les vnes des autres. Entr'autres on nome Tidoré, Terrenate, Mate, Matil, & Ma cien: Elles sont situees dessous, & aux enuirons de l'Equinoxial, &à plus de cent soixate degrez de nostre Espagne. Aucuns disent que l'Isse de Zebut en est loing 180. & que par telle supputation elle faict &marque le meillieu du chemin du monde si vous fuiuez la route du foleil cóme feiret ces Espagnols. Toutes ces isles produisent les cloux de girosse, la cannelle, le gyngembre, & noix muscates, mais chasque Isle ne produit pas ces espices esgalemet: car l'vne porte plus de cloux que l'autre, & vne autre plus de gyngébre. Matil fournit plus de canelle

que d'autres espices. La cannelle vient d'vn arbre, qui resemble fort au grenadier, l'escorce se fend, & se creue par la force du soleil, puis on l'arrache, &la nettoye on au soleil. On tire de l'eau des fleurs de cest arbre, qui est bien plus excellente que celle qu'on fait de fleurs d'orenges, ou citrons, il y a force cloux en Tidoré, Mate, & Terrenare, autremét Terrate-où mourut Iean Serran amy de Magellan, &capitaine de Corala sept mois deuant qu'arriuafsent ces deux vaisseaux. L'arbre, qui nous produit les cloux est grand, & gros, il a sa fueille comme celle de laurier, & l'elcorce comme celle d'vn oliuier. Il porte ses cloux par grappes comme faict le lierre, ou l'espine vinette: au commencement ils font verds, & puis incontinent ils deuiennét blács, & en se meurissans ils rougissent, & estants secs ils semblent noirs. Quand on les a cueillis on les laue dedans l'eau de mer, & puis on les garde dedas les magazins. Cestarbre demande les colines, & engedre au dessus de luy vne & plusieurs fois vne petite nue, qui l'enuironne. Si on le plante en des valees il ne proffite point, pour le moins il ne porte aucun fruict, encores moins si on le mect en vne plaine, & pour ceste cause c'est vne chose vaine de penser en apporter du plan par deça en Espagne, comme aucuns l'imaginoient encores qu'il y faict chault. Le gyngembre est vne racine, qui ressemble à la garace ou saffran. On en pourroit possible bié transplanter par deça, l'arbre, qui porte les noix muscates resemble au roure, aussi porte il ses noix come du glad, ou come ces datres, qui ot du mastic. Du fameux nauire nomme Victoire. Chap.

156

NOz Espagnols ayans leurs vaisseaux pleins de cloux de giroste, & autres espices meirent ordre à leur departemet pour retourner en Espagne, & receurent les lettres & presens qu'Almansor & autres seigueurs enuoyoiet a l'empereur Roy d'Espagne- Almansor les pria qu'à leur retour ils amenaffent bon nombre d'Espagnols pour venger la mort de son pere, & pour enseigner en ce pays les coustumes Espagnolles & instruire vn chacun en la religió Chrestiene. Noz gens ne peuret auoir plus ample informatió de ces Isles, à faute d'vn tru chemet, encor qu'ils feissent leur deuoir de visiter presque toutes les Isles pour les attirer à la deuotion de l'Empereur, & pour sçauoir si les vaisseaux des Portugais flottoient iusques icy. Ils entendirét d'vn qui rencontrerent à Bandan, nomé Pierre Alfonce, comme une carauelle Portugaise auoit esté iusques là ou par eschange d'autre marchadise elle l'estoit chargee de cloux de girofle. Ils partirent donques de Tidoré fort ioyeux tat pour le descouurement qu'ils auoient faict de ces Isles, que pour la charge qu'ils auoient faicte de cloux de girofle, & autres espiceries. Ils porterent encor pour l'Empereur des espees du pays & des Mamucos, des per roquers rouges & blancs, qui ne sont point apres à à parler, du miel d'abeilles, qui pour estre fort patites sont appellees mousches. La carauelle capitainesse nomee la Trinité tiroit grande quantité d'eau. Ils accorderent ensemble que Iehan Sebastien de Cauo natif de la ville de Guetaria, qui est la prouin ce de Biscaye s'en iroit en espaigne dedans le vaisseau nommé Victoire, duquel il estoit pilote, par

v iiij

le chemin que font les Portugais, & que la Trinite estant rabillee, & calfeutree de peur d'autre inconuenient prédroit vne nauigatió plus courte, & plus seure passant seulemet par les terres de l'Empereur. & sen iroit surgir à Panama, ou prendre port en la coste de la nouvelle Espagne. Cest accord fait lean Sebastien partit de Tidoré le recizieme d'Auril auec soixante copagnons, entre lesquels y en auoit quel. ques vns de Tidoré. Il passa par plusieurs isles. Come il prenost du sandal blanc à Timor il l'esleua vn tumulte auec les habitans ou on vint aux mains, & en fut tué quelques vns de nos gens. De là ils furent à Eude, où ils se chargerent d'auantage de canelle, puis passerent pres de Samorra tirans droict au cap de Bonne-esperance, lequel ils doublerent, & arriverent à Sainct Iacques, qui est vne des isles du capverd. Le capitaine feit descendre dedans l'esquif treize compagnons pour aller puiser de l'eau, qui luy defailloit, & pour acheprer de la chair, & du pain, & louer des negres pour oster la sentinede l'eau, parce que le nauire tiroit ia de l'eau, & n'estoit restez des soixáte compagnons, que trente vn, desquels la plus part estoient encor' malades. Le capitaine Portugais, qui estoit là, arresta prisonnier ces treize voulant scauoir où ils l'estoient chargez de ces espiceries, par ce qu'ils luy auoient dit qu'ils vouloient payer en cloux de girofte ce qu'ils acheteroient, & arresta aussi l'esquif, & encore en vouloit aurant faire du nauire : mais le pilote vaillant, & accort feit aussi tost leuer les ancres, & les voyles, & en peu de ioursarriua à S. Lucar de Barrameda le sixieme iour de Septébre l'an 1522, auec dixhuict

GENERALE DES INDES. 157 Espagnols seulement les plus defaicts, & rompus qu'il estoit possible. Les treize qui furent arrestez à fainct lacques, furent incontinent deliurez par le commandement du Roy de Portugal. Outre ce que nous auons recité, ils comptoient encore de leur nauigation comme ils auoient obserué que ietrans dedans la mer vn corps d'vn Chrestien il flottoit fur les reins, & iettans celuy d'vn Gentil, il nageoit sur le ventre, & comme il leur auoit esté plusieurs fois aduis que le Soleil, &la Lune faisoier par de là leur tour au contraite de celuy qu'ils font de ça. Telle opinion leur procedoit, par ce qu'ils mettoient touliours l'esquille vers le Midy . Car il est tout certain que ceux qui vinét à trente degrez par delà l'Equinoxe voyent le Soleil leuer à main droicte pourueu qu'ils regardent la Tramontane, ils employerent àaller, & reuenit trois ans moins quatorze iours, ils faillirent à leur compte, & par ce moyen il aduint qu'ils mangerent de la chair à vn Vendredy, & celebrerent Pasque le Lundy. La faulte aduint de ce qu'ils ne compterent point le bissexte, combien qu'il y en ait aucuns, qui philosophent la dessus, mais ils errent plus que les mariniers. Ils feirent plus de 10000 lieuës, & felon leur compte plus de 14000 qui reuiennent (à prendre quatre mil pour vne lieuë selon les mariniers Espagnols, & non à prendre cinq mil comme font les mariniers Italiens) à 56000. mil. On feroit bien le voyage plus court, qui feroit sa route droice. Mais ils furent contraincts faire plusieurs tours : ils pas-

ferent fix fois par dessous la Zone torride sans se brusser contre l'opinion des anciens. Ils demeure-

rent cinq mois à Tidoré, où demeurent les Antipodes de Guinee, & par cela on preuue contre les anciens que tous les Antipodes peuuent communiquer ensemble. Ils perdirent de veue la Tramontane, si se gouvernoient ils tousiours par son moyé par-ce que l'efguille, ou calamite estant mesme a quarante degrez vers le Midy ne laissoit non plus à la regarder que si elle eust esté en la mer Mediterranee, il est bien vray qu'aucuns disent qu'elle pert vn peu de sa vertu. Pres le Midy ou Pole Antartic ils voioient tousiours vne petite nuë blanche, & quatre estoilles en croix, & trois autres aupres, qui resemblent à nostre Septentrion. Ces estoilles denotent l'autre essueil du ciel, lequel on appelle Midy. La nauigation que feirent les vaisseaux de Salomon estoit grade, mais celle des nauires de l'Empercur dom Charles est beaucoup plus grande. La nauire de Iason nommé Argos tant reclamé des poctes, & historiens feit peu en comparaison de ce vaisseau, qui deuroit estre mis pour triomphe, & memoire en l'arsenac de Seuille. Les trauaux, & dangers d'Vlysses ne furent rien au respect de ceux de lean Sebastien, aussi il meit en ses armes la figure du monde, & autour ces parolles, Primus circundedistime, c'est à dire, tu m'as le premier enuironné, ce qui est bien coforme à sa nauigation. Telles armes seruiront d'vn grand trophee à sa posterité, aussi à la verité il tourna tout le monde.

Du different qui est entre les Espagnols, & Portugais pour le traffic de l'espicerie. Chap. 99. Empereur receut vu contentement, & vn plaisir nompareil quand il eut entédu que ses gens

178

auoient descouuert les Moluques, & isles des espices, & qu'on y pouuoit aller par ses pays mesimes sans porter prejudice aux Portugais, & aussi de ce qu'on luy rapporta qu'Almasor, Luzfu, Coralla, & autres seigneurs de l'espicerie s'estoient réduz ses amis, & rributaires. Il rendit infinies graces à lea Sebastié pour les trauaux, qu'il auoit souffers, & pour les seruices qui luy auoit faits, & luy dona des presens en estreine d'vne bone nouuelle, qui luy auoit rapportee:c'est que ces moluques, & autres isles encor plus riches, & plus grandes estoient situées en la part que le Pape luy auoit distribuée par sa bulle. Ces nouvelles sceues par tout, le different qui ja auoit esté meu pour le departemet qu'auoit fait le Pape, des Indes, & du nouveau monde, se renouvella entre les Portugais par la venuë de Sebastien de Cauo, qui encor foultenoit que iamais Portugais n'estoit susques huy entré en ces Isles, Ceux du conseil des Indes suaderent aussi rost à l'Empereur qu'il feit continuer la nauigation, & traffic de l'espicerie, puis qu'il estoit sien, & qu'on auoit trouué passage par ses Indes, luy remonstrans que ce seroit vn moyen pour receuoir de grands deniers, & fafseurer d'vn reuenu inestimable, que ses royaumes, & subjects auecques cela s'enrichissoient sans faire grande despense. Comme ce conseil estoit vray, aussi le trouua il bon, & commanda de continuer ce traffic. Quand Dom Iehan Roy de Portugal eur entendu la determination de l'Empereur, & le soing qu'en prenoient ceux de son conseil, & ayant ouy le rapport qu'auoient fait Iean Sebastié tant de son chemin que de tout ce qu'il auoit veu,

il s'enfloit d'un despit grand, maugreoit, & enrageoir, & rous les siens vouloient, comme on dir. rauir le ciel à belles mains, fasseurans bien de perdre ce traffic, & commerce files Castillás vne foys l'entreprenoyent. Pour ceste cause le Roy de Portugal supplia l'Empereur qu'il n'enuoyast aucune armee aux Moluques que premierement on n'euft aduisé,& coclud, à qui elles appartenoient, & qu'il ne voulust luy faire ce tort de luy ofter ceste negotiation,ny donner occasion aux Castillans, & Portugais de f'entretuer en ces Isles quand les armees se rencontreroient les vnes les autres. L'Empereur encor' qu'il veid bien que ce n'estoit que pour dilayer, voulust qu'on y aduisast, & que le tout fust resolu par iustice pour iustifier d'auantage sa cause. Et ainsi tous deux furet d'accord que le tout seroit verifié par hommes entéduz en la Cosmographie & par pilotes expers, promettans auoir pour aggreable, & garder ce, qui seroit ordonné par ceux, qui pour ce fait seroient nommez, & outre la promesse faicte par escrit ils le jurerent encor'.

Departement des Indes, & du nonneau monde entre les Espagnols, & Portugan. Chap. 100.

Este affaire des espiceries estoit de grande importance pour la grande richesse, qui s'ensuiuoir. Pour decider le disterent, qui s'en estoit meu, il estoit necessaire de mesurer le nouueau monde des Indes, & pour ce fait il failloit auoir des personnes doctes, & bien versez tant en la nauigation, qu'en la science de cosmographie, & és mathematiques. L'Empereur pour son regard nomma pour iuges le docteur Acugua, qui estoit de son conseil royal, le docteur Barrientos, qui estoit du conseil des ordres, le docteur PierreManuelo Auditeur de la Chancellerie de Valladolid. Ceux-cy estoient nommez pour adiuger la possession, &pour vuider le fond, & la proprieté, il nomma Dom Ferdinand Colob fils de Christophle, le docteur Sacio Salaya, Pierre ruiz de Villegas, le moyne Thomas Durand. Simo d'Alcazana, & Iean Sebastic de Cauo. Il feit fon aduocat en ceste cause Iean Roderiguez de Pifa, & fon procureur fiscal le docteur Rivera, &pour fecretaire il esleut Barthelemy Ruic de Castagneda & comanda que Sebastie Gauoto, Estiene Gomez, &Nugno Rivero, pilotes tresexcellens, & maistres à faire carres marines, seruisset pour produire globes, mappemodes, & autres instrumens necessaires pour la declaratió de la situatió desmoluques. Ceux cy ne denoient entrer en l'assemblee, fils n'estoient appellez. Tous ces deleguez, & autres l'en allerent à la ville de Vadaioz, &les Portugais vindretà Elbes en aussi grad nombre, & plus, par-ce qu'ils auoient deux Aduocats, & deux Procureurs: les principaux estoiet le Docteur Alfonse d'Azenedo Cotino, Didaco Lopez de Sequira Almotacen, qui auoit esté gouverneur en Indie, Pierre Alfonce d'Aguiar, Frãçois de Melo Prestre, Simo de Tauira: ie ne scay les noms des autres. Auat qu'ils fassemblassent, & que ils se veissent. Les Portugais demeurerent à Elbes, & les Espagnols à Vadajoz: ce pendat ils emploiet le temps à plusieurs ceremonies pour sçauoir où se feroit la premiere veuë où ils l'assembleroient, & qui parleroit le premier, par ce q les Portugais far-restét fort sur tels petits differés, come si leur auto-

rité & grandeur en dependoient. A la fin ils l'accorderent de se veoir & se saluer à Caya, qui est vn ruisseau qui sert de borne aux Royaumes de Castille, & de Portugal, & est au meillieu du chemin de Vadajoz à Elbes. Depuis ils l'assembloient vn iour à Vadajoz, & l'autre iour à Elbes. Ils prindrent le sermét les vns des autres,& vn chascun promeit de dire verité, & iuger en toute equité. Les Portugais recuferet Simon d'Alcazana, par ce qu'il estoit Portugais, & frere Thomas durand, par-ce qu'il auoit esté prescheur du Roy de Portugal. Simon fut par sentence osté de la compagnee, & au lieu d'iceluy, M. Antoine d'Alcaraz entra: mais pour casser le Moyne on ne trouua cause aucune suffisante. Ils furent plusieurs iours à cotempler les globes, & cartes marines, & rapports des pilotes, & come chafque partie proposoit ses raisons, les Portugais difoient que les Moluques & autres Isles des espices estoient de leur conqueste, & estoient situees de. dás la part qui leur estoit escheuë, & qu'ils y estoiet allez, & en auoient prins possession beaucoup deuant que Iean Sebastien les veid, & que la raye se deuoit mettre sur l'Isle de Bon-regard, ou sur celle du Sel, qui sont les plus Orientales de celles du cap Verd, & non sur celle de S. Antoine, qui est plus Occidétale, & est separce loing des autres 360.mil, mais l'vn & l'autre estoit du tout faux. Ils cogneurent alors la faute qu'ils auoient faicte de demander que la raye fust mise plus vers le ponent des isses du Cap Verd enuiron 1480.mil, & de ne s'accorder à la divisió que vouloit faire le Pape, qui ne ierroit la raye vers le Ponent desdictes Isles qu'enGENERALE DES INDES.

160 uiron 400. mil. Quant aux Espagnols ils disoient & remonstroient que non seulement Borney , Gi-Iolo, Zebut, & Tidoré auec les autres Moluques: mais aussi Samotra, Malaca, & vne grande part de la coste de la Sina, estoient de Castille, & de leur conqueste,par-ce que Magellan, & Ican Sebastien furent les premiers Chrestiens, qui les maistriseret, & acquirent au nom de l'Empereur, ainsi qu'il se verific par les lettres, & presens d'Almansor: & encor' que les Portugais, y cussent esté les premiers,il est certain que ce fut depuis la donation du Pape, & s'ils vouloiet mettre la raye sur l'isle de Bon-Regard, les Espagnols en estoient contens : car ainsi, comme ainsi les Molucques, & l'espicerie, appartenoient tousiours au Royaume de Castille: & si y auoit d'auantage, c'est que par ce moy en les Isles du Cap Verd tomboient encor'en la possessió des Espagnols, puis que mettant la raye sur Bon-Regard elles demeuroiet au dedas de la partie qu'eux mesmes adjugeoient à l'Empereur. Ils furent bien deux moys sans pouuoir prendre aucune resolutió, par ce que les Portugais dilaoient le plus qu'ils pougoient en ceste affaire refusans de donner sentence, amenans des excuses & raisons froides pour rompre ceste assemblee sans donner aucune conclusió, car il leur estoit necessaire de faire ainsi. Les Juges Espagnols qui estoiet comis pour la pprieté marqueret la raye par le meillieu du globe à 1480. mil de S. Antoine, qui est l'isle la plus Occidentale de celles du Cap Verd, suivat la capitulatio q auoit esté faicte entre les Roys Catholiques, & les Roys de Portugal, & là dessus pronocerent sur le port de

Caya vne sétéce, donás toutesfois delay aux autres iusqs au moys deMay 1524. Les Portugais ne pouuoient empescher ceste sentence, aussi ne vouloiet ils l'approuner encor' qu'elle fust iuste, disans que le proces n'estoit encor' entier, & parfaict pour estre en estat d'estre iugé,& se departirent auec menaces de faire mourir tous les Castillas qu'ils trouueroient aux Moluques. Ces menaces n'estoient point icctées à l'estourdy. Car ils sçauoient desia bien comme les leurs auoient arresté le nauire de la Trinité, &prins prisonniers tous ceux qui estoiét dedans. Les nostres l'en retournerent à la court, où ils feiret entedre à l'Empereur tout ce qu'on avoit faich, & luy monstrerent la marque qu'ils auoient faicte sur le globe. Suiuant ceste declaratio se marquent & se doivent marquer tous les globes, & mappemondes, que font les bons Colinographes, & ainsi la ligne doit passer vn peu plus ou moins par la pointe de Humos, & du bon Abrigo, comme aussi i'ay desia dict en vn autre lieu, & par ce moyen il sera tres-euident que les Isles de l'espicerie, & mesme l'isse de Samotra appartient à la coronne de Castille. Aussi partel departement il est certain que le Roy de Portugal est seigneur du pays de Bresil, où est le Cap de S. Augustin, lequel s'estend depuis la poincte de Humos, iusques à celle du bon Abrigo, & contient de coste 3200. mil, tirant de la Tramontane au Midy, & de Leuant en Ponent, on racompte de largeur 800. mil. Auant que finir ce Chapitre, ie reciteray pour resiouir le Lecteur.ce qui aduint sur ce faict aux Portugalois. Comme François de Melo, Diego Lopez de Sequeira

queira & autres venoient à ceste assemblee, & pasfoient la riuiere de Guadiana, vn petit enfant qui gardoit du linge que sa mere auoit laué, & là estendu pour secher, leur demanda fils estoient ceux qui deuoient venir pour departir le monde, auec l'Empereur, & comme ils luy respondirent qu'ouy, il leua le derriere de sa chemise, & leur monstra ses fesses, leur disint, mettez laligne par le meilleu de ce lieu. Cela fut incontinét diuulgué par tout, &en la ville de Vadaioz, & mesme en l'assemblée de ces messieurs : Les Portugais en estoient scandalisez. mais les autres ne s'en faisoient que rire. l'ay eu grande familiarité auec Pierre Ruiz de Villiegas. natif de Burgos, qui auiourd'huy de tous ceux de ceste assemblee est resté seul, auec Gauoto, qui , & de fang, & de meurs, est veritablement noble, fort, curicux, ouuert & deuot qui aime grandement à garder l'antiquité, portat tousiours barbe longue, & les cheueux de mesme: il est fort docte és Marhematiques, & grand Cosmographe, & bien entendu és affaires d'Espagne, tant du temps passé, que du present.

Lacause pour laquelle les Indes furent departies.
Cha. 101.

Les Espagnols & Purtugais auoient grandemet corcsté ensemble pour la mine d'or, qui auoir esté descouverre en Guinée l'an 1472, du temps qu'Alphonse cinquieme regnoit en Portugal. Ce different ne s'estoit point esmeu pour des nesses comme on dict. Car c'estoit vn trassic tres-riche, & opulent, par ce que les Negres pour choses de petite valeur bailloient en eschage de l'or à pleines.

mains. Il y auoit encor' entre ces deux Rois vne autre occasion de quereller, c'estoit à raison du Royaume de Castille, lequel le Roy de Portugal pretédoit estre sien, à cause de sa femme leanne, qui fut vne femme si excellente en son teps, que la posterité en collaudera tousiours le nom. Mais ces querelles prindrent fin par la bataille que gaigna Ferdinand Roy de Castille contre ce Roy Alphonse à Temulos, pres la ville de Toro. Et quant à la mine de Guinee il la quicta aimant mieux guerroyer les Mores de Granade, que trafficquer auec les Negres de Guinee. Ainsi le Roy de Portugal demeura seigneur de ceste mine, & de tout ce qu'il pourroit coquerir en l'Affrique au dela du destroict de Gibaltar, sur la grand mer. Ce qui estoit raisonnable: car le comencement de ces conquestes, sut par l'infant -Do Henry de Portugal, fils du Roy Do Ican le Bastard, &maistre de l'ordre des Cheualiers d'Auis. Le Pape Alexandre 6. Valentinois, ayant entendu les descouuremens faicts de nouuelles terres, par ces deux Roys, & les differens qui s'estoient meuz entr'eux pour la domination d'icelles de son propre mouvement, & de sa pure volonté dona aux Roys de Castille, les Indes, & aux Rois de Portugal toute la coste d'Afrique, à la charge de convertir les idolatres, & Gérils, à la foy de Iesus Christ. Et afin que l'un n'entreprint rien sur l'autre comanda de tirer sur le globe vne ligne tombăte de la Tramotane au Midy, qui passeroit vers le Ponent plus de 400.mil loing de l'vne des Isles du cap verd, à fin qu'elle ne touchast point sur l'Affrique, qui appartenoit au Roy de Portugal, Ceste ligne trachoit en deux tout

le monde, & servoit de borne aux coquestes de ces deux Rois. La partie qui estoit par delà la ligne cstoit aux Espagnols, & celle de deça aux Portugais. Quad le Roy de Portugal Do lea, secod de ce nom eur leu la bulle&donatió du Pape;encor' q ses Am. bassadeurs eussent supplié sa saincteté de faire ainsi, si est ce neantmoins qu'il ne se peut contenir d'entrer en colere, & se tépester pour telle division, se coplaignant des Rois Catholiques qui couppoiet par là chemin à ses conquestes, victoires, & richesses. Il appella de ceste bulle, & demada qu'outre les 400.mil, la ligne fut mise plus vers le Ponét à 1200 mil, & aussi tost depescha des vaisseaux auec Pilotes, & Cosmographes expers pour costoyer, fil estoit possible toute l'Afrique Les Rois Catholicques l'abelle, & Ferdinand ayas le cœur genereux, ne feirent semblant aucun de telles pleinctes:mais se proposerent parce qu'il estoit leur parent, & que ils auoient plus d'enuie de le coseruer que de le rui ner, de luy coplaire, & accorder ce qu'il demadoit: &pour ceste cause enuoyeret à leurs Ambassadeurs memoires pour en dresser vn accord deuant le Pape accordans qu'outre les 400, mil, la ligne seroit mise plus vers Ponet à 1080. mil. Cecy sut depuis cofirmé en la ville de Tordesiglias le 7. de Iuin, l'an 1494. Nos Rois pésans perdre du pays par l'octroy qu'ils auoient faict de ces 1080.mil, gaignerent au contraire les Molucques, & plusieurs autres isles tres-riches, & le Roy de Portugal par sa demande se trompa, ou fut deceu par les siens mesmes, qui ne sçauoiet pas encor où estoiet situées les isles des espiceries. Car il luy eust mieux vallu que ces 1080.

mil. luy cussent esté retranchees vers le Leuant tirant pres le Cap Verd: & encor' auec tout cela ie doute si les Moluques se sussent trouuecs en sa partie selon que comptent, & mesurent les pilotes, & Cosmographes. Voila comment ces Rois pour obuier à tous differens departirent entr'eux les Indes, auec l'authorité du Pape.

La seconde nauigation aux Molucques.

Chap. 102.

A Pres que l'assemblee de Vadaioz eust esté rompue comme nous auons dict, & qu'on eust declaré où se deuoir mettre la ligne, qui separoir les Portugais des Espagnols, l'Empereur feit dresser deux armees pour enuoyer aux Molucques l'vne apres l'autre. Il enuoya semblablement Estienne Gomez auec vn nauire pour chercher vn destroit en la coste de Baccalcos &de Labeur, qu'il promettoit trouver, & qu'il disoit estre plus court chemin pour aller aux espices ainsi que nous auos recité en ce lieu. Il commanda aussi que la maison de ce traffic seroit establie à Corugna, encor' que la ville de Scuille f'y opposast, par ce que c'estoit vn bon port & tres approposaux vaisseaux qui reuenoient des Indes pour estre incontinent deschargez, à raison qu'il est plus pres de Flandre, d'Alemagne, &autres pays Septétrionaux, qui mangét force espices. On depescha donc à Corugna aux despens de l'Empereur sept nauires qu'on feit venir de Biscaye, & les chargea-on de plusieurs marchandises, comme de roiles, de draps de merceries, d'armes, & d'artillerie. L'Empereur nomma Garzi Ioffre de Loaisa cheualier de l'ordre de S. Iean, natif de la ville Realle, ca-

pitaine general de ceste armée, &luy don na quatre cens cinquante Espagnols, desquels estoient capitaines Dom Roderic de Acugna, Dom George Manricho, Pierres de Vera, Fraçois Hozes de Cordube, & Gueuara, & enuoya pour grand pilote; & lientenant du general Sebastien de Cauo. Le Cheualier Loaisa feit le serment entre les mains du Cóte Dom Henand d'Andrada gouverneur du Royaume de Galice, & les autres capitaines le feirent entre les mains de Loaisa, & chasque soldat entre les mains de son capitaine, & puis on beneit l'estendart Royal. Cela faict ils leueret les voiles auec vne allegresse grande, & partireut au moys de Septembre l'an 1525. Ils passerent le destroict de Magellan tous ensemble: mais aussi tost ils se desbanderent, & le diniserent. Le plus petit vaisseau nommé Pataca, ou Pataxa vint furgir en la nouuelle Efpagne, autres se perdirent par vne tempeste. Le General mourur sur mer au moys de Iuillet, & le moys de lanuier ensuiuant 1527. son vaisseau nommé Victoire arriua à Tidoré, ou le Roy Raxamira, qui pour lors regnoit receut courtoisement les Efpagnols, à fin qu'ils luy donnassent secours contre les Portugais, qui luy faisoient la guerre. Ferdinad de la Torre natif de Burgos feit incontinent bastit vne forteresse en Gilolo ayant-auec soy cent cinquante Espagnols. Dom George Manricho vint prendre port en l'isle de Viceya: Le Roy de ceste isle nommé Cotoneo feignat estre amy entra en son vaisseau auec quelque nombre de ses gens, & là le tua auec son frere Do Diego les naurant auec glaiues empoisonnez, & arreita tous les autres Espa-

gnols prisonniers. En Candiga vn autre vaisseau se perdit. En fin tous nos gés toberent entre les mains de ces infulans, & des Portugais, desquels pour lors estoit capitaine Garzia Enriquez de Euora, qui faisoit la guerre de Terrenate, où il auoit vn fort, à Raxamira, & aux autres, qui ne se vouloient rendre au Roy de Portugal, ny moins luy doner des espices. Nos gens sceurent là comme le vaisseau de Magellan nommé la Trinité, qui estoit demeuré à Tidoré pour le racoustrer auoit prins la route de la nouuelle Espagne, & come cinq moys apres qu'il fut party il fut reiecté par vents contraires à Tidoré mesme le capitaine d'iceluy se nommoit Spinosa. Quad il fur ainsi reiecté il trouua en ceste isle cinq vaisseaux Portugalois sous Antoine de Britto, qui luy enleua de son vaisseau insques mille quintaux de cloux de girofle. Il veid là Gonzallo de Campos, Louis de Moline, & trois ou quatre autres qui estoient demoutez auec Almansor. Ce Britto ennoya prisonniers à Malaca quarante huict Espagnols, &demeura à Terrenate pour bastir vne forteresse. Ce fur vn acte qui meritoit bien estre chastié en Portugal quand on le sceut en Castille.

D'autres Espagnols, qui ont cherche l'especerie. Chap. 103.

An 1528. Ferdinand Cortes par le commandement de l'Empereur enuoya de la nouvelle Espagne Aluaro de Saiauedra Ceron auec cent hómes, & deux vaisseaux pour chercher les Molucques, & autres Isles, qui portoient les espices, & autres richesses, & austres richesses

tre rencontrer des pays, ou Isles tresriches, mais iusques à present que le sache on n'arien descouuert de ce qu'il symaginoit. Vn long temps apres l'an 1542. Dom Antoine de Mendozza Viceroy de Mexicque, enuoya le capitaine Villalobos du port de la Natiuité, qui est en la nouvelle Espagne. Ceftuy-cy descouurit des Isles qu'il surnoma de Coral, où il feit ses besongnes : de la l'en alla à Mindanao, où auoit esté aussi Sejauedra Ceron, & puis fur à Tidoré, & à Gilolo, ou il fut bien receu des Roys, qui aimoient mieux les Espagnols que les Portugais, Il perdit là par tempeste ses vaisseaux, & ses gens tomberent entre les mains des Portugais. En ce mesme temps Bernard de la Torre natif de Granade s'en retournant à la nouvelle Espagne récontra vn pays, qui duroit 2000. mil pres de l'Equinoxial des Negres, & apres des isles des blancs: Sebastien Gauoto l'an 1526, quand il retourna du fleuve de l'Argent comme l'ay desia dict, pensoit en ce voyage aller aux Molucques, & de là portet ses espices à Panama, ou à Nicaragua deuant cestui cy l'an mil cinq cens vn . Americ Vespuce par le commandemer du Roy de Portugal alla chercher les Molucques auecques quatre carauelles, ce fut lors qu'il descouurit le cap de sainct Augustin, Mais il n'arriua iamais où il pretendoit, mesme il ne paruint pas iusques au fleuue de la Plata . L'an 1534. Symon d'Alcazana alla aux Molucques auec deux cens quarante Espagnols, mais il ne sceut se comporter auec les siens, ny les gouverner, & ainsi fut massacré à coups de poingnard par douze de ses copagnons au cap de S. Dominicque, qui est quasi à

l'entree du destroict de Magellan. L'annee suiuate Dom Guiterrez de Vargas Eucsque de Plaisance par le conseil de son cousin Dom Antoine, & penfant s'enrichir plus que les autres y enuoya des nauires, mais ils se perdirent tous auant qu'y arriuer. Il y en eut vn, qui outrepassa le destroict, & vint surgir à Arequipa. Ce sut le premier qui attesta, & donna asseurance de la coste, qui est depuis le destroict iusques à Arequipa du Peru. Il y en eut encor' d'autres, qui se hazarderet d'aller chercher ces isses par la Tramontane, entre autres Gaspar Cortes Reales, Sebastien Gauoto, & Estienne Gomez, ainsi que nous auons recité cy dessus.

Des passages qu'on pourroit essayer pour aller en plus brief temps aux Molucques. Chap. 104.

Omme ie discourois vn iour auecpersonages, qui auoient long teps hanté les Indes, & auec autres Cosinographes de la longue & penible nauigation, qui se fait d'Espagne aux Molucques par le destroict de Magella, nous descouurismes vn bo passage, encor' qu'il fut de coust, lequel non seulemet leroit proffitable, ains aussi apporteroit grand honeur à celuy, qui le feroit faire. Ce passage se deureroit faire en la terre ferme des indes couppat la terre d'une mer à l'autre en l'un de ces quarre endroirs, ou par le fleuue des Lesards, ou Cocodrilles qui est en la coste du Nó de Dieu,& préd sa source à Cagre, qui n'est qu'a douze mil de Panama par où les chariots passent ordinairemet. L'autre endroit est par le seune de Xaguator, qui entre dedás le lac de Nicaragua, par legl entrét, & lottét fort grádes barques, & le lac n'est pas plus de douze milloin de

GENERALE DES INDES. la mer. Par lequel que vous voudrez de ces fleunes, le passage est desia à demy fait. Il y a encor vn autre fleuue de la vraye Croix à Tecoantepec, par lequel ceux de la nouvelle Espagne font passer des barques d'vne mer en l'autre. Du Nom de Dieu iufques à Panama on compte sr.mil, & du goulfre de Vraba iusques à celuy de S. Michel 75. ce sont les deux autres endroicts, & les plus difficiles à ouurir pour les haultes montagnes, qui sont entre-deux.Il y a toutesfois des mains, qui les pourroient trancher, & en venir à bout. Qu'on me donne des gens pour besongner, & ie les redray faicts. Le courage ne default point quand les deniers ne defaillent: & ne scauroient defaillir, par ce que les Indes, à la cómodité desquelles se feroient ces passages fourniront de deniers. Cecy se monstre impossible, mais pour vne nauigatio des espiceries, pour la richesse des Indes, & pour vn Roy d'Espagne, il est possible. Il sembloit impossible, come à la verité il estoit de pouuoir abreger cent mil de tour de mer qu'on compte de Brindezze à la Vellone, si est-ce toutesfoys que Pirrhe & Marc Varron Pessayerent pour aller par terre de Italie en Grece. Nicanor aussi commécea bien à ouurir plus de 300, mil de pays, sans compter les fleuues pour trouuer les moyens de faire transporter tousiours par eau les espices, & autres marchandises de la mer Caspic à la mer Majeur, autremet dicte Ponticque, qui tombe à Constantinople:ce qu'il cust acheue comme il est vraysemblable si Ptolomee Ceran ne l'eust tué. Pour le traffic de mesmes espices Nicocles, Ses ostre, Darie,

Ptolomee, & autres Roys ont essayé de ioindre la

mer rouge au Nil faisas faire ouverture auec le fer, affin qu'on amena de la grand mer Oceane en la mer Mediterranee toutes les marchadises de Leuar sans changer de vaisseaux. Ceste entreprise eust esté par eux executee, & acheuce fils n'eussent eu peur que la mer eust inondé toute l'Egypte, ou qu'elle eust creué & emmené les digues & leuces, qui con-tiennét le Nil, & que par-ce moyen elle n'eust aussi englouty le sleuue, sans lequel l'Egypte nevaudroit pas l'Arabie deserte. Si ce passage que nous auons remarqué se faisoit, on abregeroit ceste nauigation des trois parts, & ceux, qui y iroient aux Mo-luques partans des Canaries suiuroient tousiours le Zodiaque, & vne route en laquelle ils n'endure-roient aucunes froidures,&fi passeroient tousiours par les mers, &pays, qui appartiennét au Roy d'Espagne sans approcher des terres de leurs ennemis. Ce passage seruiroit mesme grandement à nos Indes, par-ce que les mesmes nauires, qui partiroiet d'Espagne, passeroiet par le Peru, & autres Prouinces, & en ce faisant on eniteroit de grades despeses, & se soullageroit on de infinis trauaux, & dagers.

Commel Espicerie sut engagee. Chap. 105.

E Roy de Portugal Dom I ean troisieme de ce nom ayant entédu que les Cosmographes Espagnols auoiét marqué la raye de leur departemét par où nous auons dict, & voyant qu'il ne pouuoit nyer la verité de ce faict, eut peur de perdre ceste negociation des espices, pour ceste cause il supplia l'Empereur de n'enuoyer point aux Moluss Geoffroy de Loaisa, ny Sebastie Gauoto, asin que les Espagnols ne s'afriandasse point après ceste negocia-

tion des espiceries, & qu'aussi ils ne veissent point. ny n'entendissent les maux qu'auoiet faict les Portugais à ceux de Magellan en ces Isles. Il couuroit. & pallioit le mieux qu'il pouvoit le faict des siens, & li offroit de payer la despece de ces deux armees. Mais il ne peut obtenir ce qu'il demandoit, par ce que l'Empereur estoit bie informé de tout. Vn peu de temps apres l'Empereur espousa Dame Isabelle seur de ce Roy de Portugal: & ce Roy reciproque. ment espousa dame Catherine seur de l'Empereur. Par telles alliaces le negoce de l'espicerie se refroidist vn peu, & le roy de Portugal poursuiuoit tousiours sa requeste offrant de beaux partis. L'Empereur sceut d'vn Biscain, qui auoit suiui Magellan ce que les Portugais auoiet faict aux Espaignols à Tidoré, ce qui l'irrita grandement, & feit confronter ledit soldat aux Ambassadeurs de Portugal, qui le dementoient hardiment, l'vn d'eux estoit capitaine general & gouverneur en l'Indie quand les Portugais constiturent prisonniers les Espagnols à Tido rè, & desroberent le clou de giroffe, la canelle, & autres marchandises qu'ils auoiet dedas le vaisseau de la Trinité. Mais comme le Roy denioit fort cest acte,& qu'il n'estoit autrement verifié, estant l'Em pereur d'autre part necessiteux, voulant neatmoins dresser vn grand apparat pour aller en Italie se faire couronner, il engagea l'an 1529. les Moluques, & tout le traffic de l'épicerie pour la some de 350000 ducats d'or sans adiouster à l'obligatió aucun téps, demeurant le proces en mesme estat qu'il estoit demouré au Pot de Caia. Le Roy de Portugal chastia le docteur Azenedo de ce qu'il auoit pmis les

deniers sans terminer autrement l'obligation. Cest engagement fut faict en cachette, & en lecret contre la volonté des Espagnols, ausquels l'Empereur se rapportoit de cet affaire, par ce que c'estoiet personnages, qui entendoient bien le proffit, & la richesse de ceste negociation, qui pouuoient tous les ans, où bien, qui pouuoient en deux, quatre, ou six voyages rendre plus de deniers que n'en bailloit le Roy de Portugal. Pierre Ruiz de Villegas estat appellé par deux foys à ce contract, l'vne en la ville de Grenade, & l'autre à Madril disoit qu'il estoit plus expediét engager la province de Stremadura, & la Serena, ou plus grand pays, que les Molucques. Samotra, Malaca, & autres riuieres Oriétales tresriches, qui n'auoient pas encor' esté bien desconnertes, à cause que ces Proninces se pounoient auec le temps rachepter, ou par alliance se recouurer, mais que les autres n'estoient si faciles à r'auoir, par-ce qu'elles estoient situees bien loing de nous. Pour conclusion l'Empereur ne consideroit pas bien ce qu'il engageoit, & encor'moins le Roy de Portugal sçauoit ce qu'il prenoit. On a plusieurs foys depuis dict à l'Empereur qu'il desengageast ces isles, puisque par le gain de peu d'annees on pouuoit recueillir plus que n'auoit baillé le Roy de Portugal, & mesme l'an 1548, les procureurs de la Diette se trouuans à Valladolid voulurent demander à l'Empereur, qu'il donnast à ferme pour trois ans au Royaume ce traffic des espices à la charge qu'ils rembourceroient le Roy de Portugal des 350000. ducats qu'il auoit baillez, & qu'ils deschargeroient toutes les espices au port de la CoruGENERALE DES INDES. 16

gna, comme sa maiesté auoit commandé au commencement, & les troys ans expirez sa maiesté les continueroit, ou bien en jouiroit come elle voudroit, mais elle commada de Flandres où pour lors elle estoit, que on ne parlast aucunement de cet affaire, ce qui rendit beaucoup de gens estonnez.

Comme les Portugais ont eu le traffic des espiceries. Chap. 106.

Es Portugais faifans la guerre aux Mores du Royaume de Fez en Barbarie, commencerent à costayer, & guerroyer les frontieres de l'Afrique pres le destroict de Gibaltar vers la mer Oceane, & voyans que la guerre les fauorifoit, s'employerent à poursuyure continuellemer leur entreprinse, specialement Dom Henry fils du Roy, Dom Ican le bastard: & premierement descouurirent en la Guinee la mine d'or, & commencerét à traffiquer aucc les Negres, l'an 1475. Ce fut du téps du Roy Dom Alphonse cinquiesme du nom. Cestuy-cy voyant que ces armees flottoiet par ceste mer sans aucune rencotre se delibera d'enuoyer vne armee à la mer rouge, & emporter le traffic de l'espicerie. Mais deuat que dresser ses vaisseaux, pour estre mieux acertené il enuoya l'an 1487. Pierre de Conillan, & Alphonse de Payua par terre en Leuant pour sçatroir où estoient situez les pays, desquels on apportoit les espices & medecines, qui venoient de l'Indie en la mer Mediterrance par la mer rouge. Il enuoya ces deux-cy par-ce qu'ils entendoient, & parloient fort bien la langue Arabicque, se defiant du rapport que luy auoient faict d'autres qu'il auoit enuoyez ignorans ceste langue. Il leur feir compter

argent, & leur donna lettres de creance, & vne carte, suiuant laquelle ils se deuoient gouuerner, laquelle avoit esté extraicte d'vne mappemonde de Martin de Boheme par le docteur Calzadiglia Euefque de Visco, & le docteur Roderic, par maistre Moyse, & Pierre de Alcazana: il leur dona vn memoire qui auoir esté à Christosse Colomb. Ils fen allerent en Hierusalem, & au Caire, & de là à Aden, à Ormuz, à Calecut, & autres riches villes, & foires tant d'Ethiopie, Arabie, Perse, qu'Indie.Payua mourut incontinent allant par le costé qu'il auoit pris, & Conilla ne peut reuenir, par ce que le Prete lea le retint en sa cour, mais escriuit au Roy tout ce qu'il auoit entendu. Rabi, Abraham, & Ioseph de Lamego allerent en Perse, & enuoyerent nouuelles au Roy du trafic des espiceries. Il les feit retourner pour chercher Conillan . Ils rapporteret ses lettres & tous ses aduertissemens. Le Roy Dom Jean second du nom, qui auoit succede à Alfonse receut ces lettres, & l'an 1494. enuoya ses carauelles armees pour chercher l'espicerie, mais elles ne passerent point le cap de Bonne-esperance. L'an 1497. Vasco de Gama le passa, & arriua à Calecut, qui est vne ville, où se faict tres-grand trasic d'espiceries, & de medecines, qui estoit ce qu'ils cherchoient. Il chargea sesvaisseaux de ces marchandises à bo prix, & rapporta nouvelles auec grande admiration de la grandeur, & richesse de ceste ville, & du grad nobre de nauires, qui estoient au port. Il disoit y en auoir veu quinze cens, qui tous estoient là arriuez, pour le trafic de ces espices, mais il racoptoit qu'ils estoier peris, &qu'ils n'estoier point propres à faire

168

nauigatios, s'ils n'auoient le vent droit en pouppe ny suffisans pour cobatre contre nos vaisseaux. Ce qui dona occasion aux Portugais de l'enhardir iufques là, que de entreprendre ceste negociation, il adioustoit encores qu'ils n'auoient point l'ysance de la calamiré, & qu'ils n'auoient point de bonnes ancres, ny voiles au respect des nostres. L'an 1500. le Roy dom Emanuel enuoya douze carauelles à Calecut foubs la charge de Pierre Aluarez, d'où il apporta en la ville de Lisbone ceste negociation & depuis acquist Malaca estendant sa navigation iufques à la coste de la Sina, Le Roy Dom Iean son fils à grandement amplifié ces nauigatios. Voila comment le traict des espiceries a esté apporté en Portugal, & comme par-ce moyen a esté renouuellee, & mise à sus la nauigation qu'anciennemet les Espagnols exerçoient en Ethiopie, Arabie, Perse, & autres villes d'Asie pour le faict de marchandise,& principalement, ainsi que ie croy, pour les espices, & medecines.

> Les Roys, or nations, qui ont iony detrafie des espiceries. Chap. 107.

Les Espagnols ancienemet aportoiet par deçà, non pas en si grade quantité come ils sont autourd'huy, les espiceries, & medecines de la met rou ge, Arabique, & Gagentique, portans par delà matchandises de nostre Espagne. Les Egyptiens ont iouy longuement de la negociation de ces espices, odeurs, medecines, & drogues Orientales, les acheptans des Arabes, Perses, Indiens & autres peuples de l'Asie, & les vendans aux Scythes, Allemands, Italiens, François, Grecs, Mores,

& autres peuples de l'Europe. Ce traffic valloit to" les ans au Roy Ptolomee Auletes pere de Cleopatra douze talés, ainsi qu'escrit Strabon, qui vallent sept millions de nostre monnoye. Les Romains auec le Royaulme se saisirent de ceste negociation. qui depuis leur vallut beaucoup d'auantage : mais elle declina entre leurs mains auec leur Empire, & à la fin la perdirent depuis les marchans, qui pour gaigner courent la mer, & la terre, apporterent ce traffic à Capha, & en quelques autres villes de Tanais: mais le trauail, & la despense estoient fort grands, par-ce qu'il falloit apporter ces espices par le seune d'Inde au seune Oxo trancrsant Bater, qui estoit anciennemet Bactriane, & d'Oxo, qu'auiourd'huy on appelle Camu, par chameaux les failloit transporter en la mer Capie, & de là on les dispersoit en plusieurs lieux, mais la plus grade quantité venoit à Cittaca, qui est situee sur le sleuue de Rhaappellé pour le present Volga, & ceux, qui y venoient estoient Armeniens, Medes, Parthes, Persiens, & autres nations. De Citraca le long du fleuue de Volga on les conduisoit en Tartarie, qui au parauat l'appelloit Scythie, & puis de là on les apportoit par sommes de chenaux à Capha, que les anciens nommoient Theodosia, & en autres ports pres de Tanais, où les alloient enleuer les Alemás, Latins, Grecs, Mores, & autres nations de nostre Europe: encor'n'y a pas long temps que les Veni-tiens, Geneuoys, & autres Chresties y alloient pour ce mesme traffic. Depuis de ceste mer Caspie on les apportoit à Trebizonde, les faisant descendre par le fleuve de Phasis, en la mer Ponticque : Mais ce rraict

rraict fest perdu auec l'Empire que les Turcs ont ruiné. Il n'y a encores gueres, & mesme cela ce continue pour le present qu'on les apportoit par contremôt le sleuue d'Euphrates, qui tombe en la mer Perficque, & de là on les chargeoit sur des sommiers, qui les amenoient à Damas, Alepe, Barut, & autres ports de la mer Mediterrance. Les Souldans du Cayre ont autresfois ramené les espices en la mer rouge, & à Alexandrie par le moyen du Nil comme par le passé: mais non pas en si grade abondance. Les Roys de Portugal jouissent maintenant de ceste negociation par la maniere que yous auez entendue, & en ont estably le siege à Lisbone, & à Anuers non sans l'enuie de plusieurs meschans auaricieux, qui ont importuné le Turc, & autres Roys de leur enleuer ceste richesse, & leur donnet empeschement, mais auec l'ayde de Dieu ils n'ont peu venir à bout de leur attente. Paul Centurion Geneuoys l'en alla expres à Moscouie l'an 1520. pour persuader au Roy Basile qu'il entreprint ceste negociation luy promettant de grandissimes gains auec peu de despense, mais le Roy ne voulut seulement l'essayer, c'estoit bien loing de faire ce que l'autre disoinayant entendu les longs, & penibles voyages qu'il conueuoit faire. Car il falloit amener premierement ceste marchandise par la riuiere d'Inde en Bater, & de là sur des chameaux la transporter sut le seune de Camu, & par-ce seune la coduire à Estraua, & puis à Citraca, qui sont tous situez aux deux extremitez de la mer Caspie de Citraca les failloit amener par le fleuue Vloga dedans le grand fleuue Occa, & de ce fleuue entrer dedans

celuy de Moscouie. Et la grand peine, qui estoit en cecy, c'est qu'il failloit tousiours monter contremont par les plus grands fleuues, qui sont Inde, Volga, & Occa. Et apres estre entré dedans le fleune Moscoun, on descendoit insques à la ville de . Moscouie, & de là les failloit porter par son pays à la mer Germanique, & Venedique, où sont situees Ribalie, Rigue, Dantzic, Rostoc, & Lubec, qui sont villes de Liuonie, Polonie, Frisie, & Saxongne, où demeurent des peuples, qui consomment fort de telle marchandile, en leur viure. Les espices qu'on apporteroit par ceste voye seroiet bie plustost corrompues,& esuétees, que non pas celles, qui viennent parles carauelles de Portugal, qui ne sont aucunement manices depuis qu'elles sont chargees en l'Indie iusques à ce qu'elles soient arriuces en Lisbone. Ie ne dis pas cecy sans cause: car ce Geneuoys vouloit faire acroire le contraire. Solyman le grand seigneur a mis peine aussi de chasser les Portugalois hors d'Arabie, & de l'Indie, pour se saisir de ceste trassicque, mais il n'a peu encor' que par mesme moyen il se soit efforcé d'endommager les Perses, & d'estendre ses armes, & son nom en ces quartiers pour les intimider. Il y enuoya Solyman Eunucque Bassa, qui de la mer Mediterrance feit paffer par le Nil ses galeres iusques aupres du Cayre, & de là par chameaux les feit transporter par pieces en la mer Rouge, & l'an 1537. auec son armee assigea la ville de Dio pres le fleuue d'Inde, & la battit furiensement, mais ne la peut prendre, par ce que les Portugais la deffendirent valeureusemer faisant merueilles par mer, & par terre. Ce Bassa

estoit peureux, & d'vn petit courage, mais au lieu trescruel. Il porta en Constantinople à son retour les oreiles, & les nez des Portugais, qu'il auoit tuez, pensant se monstrer par là vaillant, & courageux, ce ne sut qu'vn œuure, & vn acte digne d'vne beste brute.

LIVRE QVATRIESME

DE L'HISTOIRE GENErale des Indes.

Comme le grand Royaume du Peru sus descouuers. Chap. 108.



E 5200.mil, qui sont de coste en coste depuis le destroit de Magellan iusques au sleuue du Peru, il y en a 2000. qui sont à compter depuis le destroit iusques à Cirinara, où chili, qui ont esté descouuers par vne galiote de dom Gu-

tierez de Vargas Euesque de Plaisance en Espagne l'an 1544. Les autres mil ont esté par plusieurs annees descouvers par François Pizarre, Diego d'Almagro, & par leurs capitaines, & soldats. Pour des crire ce descouvement, & ces conquestes i'euste bien voulu suivre l'ordre que i'ay observé iusques

icy parlant des guerres, qui ont ofté faictes en ce pays en chasque coste,& contree, gardant l'ordre de Geographie: mais pour ne repeter point vne chose plusieurs fois ie laisse maintenant ce style, & prens l'ordre d'un historiographe. Le dis doncques qu'estant Pedrarias d'Auila gouverneur de Castille de l'Or, & residat pour lors à Panama, il y eut quelques habitans de ceste ville auares, ou bien conuoiteux de chercher, & descounrir nouneaux pays, desquels aucuns vouloient aller vers le Leuat au fleuue du Peru, pour descouurir les regions, qui sont situces soubs l'Equinoxial, simaginans de grandes richesses: les autres vouloient aller vers le l'onent au pays de Nicaragua, qui auoit bruit d'estre riche, & d'estre embelly de beaux iardins garnis de bons fruicts, ainsi qu'auoit rapporté Vasco Nugnez de Valuoa, qui pour ce melme faict auoit drelle quatre nauires. Pedrarias tendoit plus à Nicaragua que vers l'Orient, & y enuoya ces quatre nauires, comme nous diros cy apres. Diego d'Almagro, & Françoys Pizarre, qui estoient riches, & qui estoient des premiers habitans de ce pays l'associeret auec Hernand Luche seigneur de la Tauoga maistre d'escolle, qui est vne dignité en l'Eglise de la ville de Panama, c'estoit vn prebstre riche, lequel pour ceste cause on surnomme depuis Pazzo, c'est à dire fol, & insensé, par-ce qu'il ne peut se contenir en ses richesses. Ces trois iurerent de ne se departir de leur societé pour quelque despense, qu'il conuiendroit faire, ny pour perte quelconque, qui pourroit aduenir, & qu'ils departiroient esgalement le gain, les richesses, & pays qu'ils descouuriroient, &

conquesteroient tous ensemble, où à part. Aucuns disent que Pedrarias d'Auila entra en ceste societé, mais qu'il en sortit deuant qu'on eust rien entreprins, pour les mauuaifes nouuelles q luy apporra vn de ses capitaines nommé Françoys Vezerra des pays, qui sont soubs la ligne. Ceste societé ainsi conclue l'accorderent que Françoys Pizarre iroit descouurir pays, & que Hernand Luche demeureroit pour auoir le soing des biens, & possessions d'yn chascun, & que Diego d'Almagro auroit la charge de fournir de soldats, d'armes, & de munitions, & autres choses requises pour Pizarre en quelque contree qu'il fust, & qu'il pourroit aussi faire quelques conquestes selon que les moyens & occasions le presenteroient. Fraçois Pizarre doncques, & Diego d'Almagro partirent auec le congé du gouverneur Pedrarias, comme aucuns veulent dire, l'an 1525. Pizarre partit le premier auec 114. homes en vn vaisseau : il flotta iusques à 400.mil, & voulant prendre terre il fut assailly par les habitás, & blecé en sept endroits de son corps de coups de flesches: ce qu'il le feit retourner à Cianciama, qui est pres de Panama. Almagro, qui estoit demeuré derriere pour auoir vn vaisseau s'en alla auec 70. Espagnols en vn fleuue, qu'il surnomma sainct Iean ,où il eut deux mille pesans d'or:il meit pied à terre, & par quelques signes il eut cognoissance que les Espagnols auoient ja esté là, & puis s'en alla au lieu où fur blecé Pizarre, où il receut vne aussi mauuaise aduenture que son compagnon : car en combattant il eut vn œil poché, & par despit brusla leur ville, & l'en retourna à Panama, pensant que

Pizarre cust aussi faict là sa retraicte mais ayant enrendu qu'il estoit à Cianciama, il sy en alla aussi rost pour aduiser ensemblement du retour qu'ils deuoient faire au pays qu'ils auoient descouuert, par ce que le pays estoit beau, & enrichy de mines d'or. Ils rassemblerent là insques à deux cens Espagnols, & quelques Indiens de fernice. Ils fembarquerent tous en leurs deux vaisseaux, & en trois grandes Canoas qu'ils feirent faire, ils flotterent auec grande peine, & rrauail, & non lans grand danger des courantes, qui regnent en ce quartier là, a cause du vent de Midy, qui quasi continuelle-ment soufse par ces riuieres. Mais à la sin ils prindrent terre en vne coste presque toute submergee, estant couverte de sleuves, & paluz, & si aquatique, & fangeule qu'il estoit quasi impossible à ceux, qui mertoier le pied à terre de se sauluer. Les habitans de ce pays viuent sur les arbres, ce sont gens guerriers, & courageux, aussi defendirent-ils brauement leurs pays, & tuerent grand nombre d'Espagnols. Ils accouroient à si grande affluence auec leurs armes que la riue estoit toute couuerte, ils crioient apres noz gens, les appellans enfans de l'escume de la mer, gens sans pere, hommes sans repos, qui ne se peuuer arrester en aucun lieu pour cultiuer la terre pour auoir à manger. Ils disoient en outre qu'ils ne vouloient receuoir en leurs pays personnes, qui eussent du poil au visage, ne qui fussent si bragards, & si mignos, afin qu'ils ne corrompissent point leurs sainctes, & anciennes coustumes. Ces habitans estoient idolatres, & fort addonnez à la Sodomie, qui estoit cause qu'ils trai-

172

Croient mal leurs femmes. Ils sont laid de visage, ayans le nez outrageusement grand, & sont mal gratieux en leur parler, parlans du gosier. Les femmes portent fur leurs teltes des cœuurechefs, & banderolles de cotton, & des aneaux. Les hommes vestent vne camisole si courre qu'elle ne couure pas leurs parties honteules, ils portent leurs cheueux comme font les moynes, sinon qu'ils couppent entierement tous les cheueux de deuat. & ceux de derriere laissans croistre ceux des costez, ils portent en leur nez, & oreilles des esmeraudes Turquoises, & autres pierres blanches, & rouges aucc filers d'or. Pizarre, & Almagro desiroient conquerir ce pays pour l'apparence qu'il voyoit d'or, & de ioyaux: mais la faim, & la guerre leur ayant faict perdre beaucoup de leurs gens ne pouuoient en venir à bout sans nouveau secours. Almagro l'en retourna à Panama pour querir quatre vingts Espagnols, par le moyé desquels & de quelques prouisions qu'il apporta il feit reprendre cou rage à ces pauures fameliques, & quasi morts de faim, qui estoient restez. Il l'estoyent maintenuz plusieurs iours auec des dattes ameres, & auec du poisson, & auec vn fruict, qu'ils appellent manglari, qui est sans suc, & saueur, & si on ne le garde aucunement il est amer, & salé. Ces arbres naissent fur la mer, & mesme dedans la mer, & en terre salee, le fruict est gros, & à la fueille petite & verte au possible, ils sont fort haults, droicts & forts, & pour ceste cause on en faict des arbres de nauires.

Continuation du descouurement du Peru.

Les Espagnols estoient si flaques, & si esperduz parmy ces manglari, & se sentoient si foibles au prix des habitans de ce pays, que mesme auec ces quatre vingts soldats, qui estoient freschement venuz, ils n'osoient leur faire la guerre, ains trouuerent plus expedient pour eux de desloger incontinent, & se retirer à Catamez, qui est vn pays, qui au lieu de manglari, est bien pouruen de bon maiz, & d'autres prouisions : aussi il restaura la vie à plufieurs, & fut cause de donner grande resiouissance à toute l'armee, par-ce que les habitas de là auoient leurs visages tous macquetez d'or, estant telle leur coustume de se percer le visage en plusieurs endroits, & mettre dedans les trouz des grains d'or, où des turquoises, ou esmerandes fines. Pizarre,& Almagro voyans si bon pays pensoient veoir la fin de leurs trauaux, & se faire les plus riches Espagnols de tous ceux, qui eussent jamais esté en ces Indes, & ne se pounoient contenir pour le grand aile qu'eux, & les leurs auoient. Mais ceste resiouisfance ne dura gueres, & fut abbatue par vne grande multitude d'Indiens armez, qui sortirent contre eux, ils n'oserent les soustenir, ny moins les attendre. Parquoy l'accorderent qu'Almagro retourneroit à Panama pour leuer gens, & Pizarre l'attendroit en l'Isle du Coq. Tous les Espagnols estoient en si grande frayeur, & si mal contens, qu'ils ne songeoiet tous qu'à retourner à Panama, renians le Peru, & toute la richesse de l'Equinoxial, & eussent bien voulu retourner aucc Almagro. Mais on n'en voulut laisser aller aucun que ceux qu'Almagro auoit choisiz pour mener aucc soy,&

ne voulut-on qu'aucun de ceux, qui restoiet, escriuit à leurs amis, afin que par leurs lettres ils ne donnassent point de maunais bruit à ce pais, & que par ce moye ils ne destournassent le cueur de ceux, qui voudroiet y venir pour doner secours. Mais on ne peut celer aux habitas de Panama les trauaux, &les aduerfitez, qui eftoier anennes à nos ges en ce pais, par ce qu'il fut impossible d'épetcher que quelques lettres ne se desi obassent, par lesquelles aucuns se plaignoient aigrement des trauaux excessifs qu'on leur faisoit endurer par delà. Entr'autres on marque Sarauia de Trutiglio, qui escriuit ces nonuelles à Pasqual d'Angoya, & enuoya ses lettres (ausquelles plutieurs auoient foubs-figné) cachees dedans vne balle de cotton, feignant luy enuoyer ce cotton pour luy faire vne mante par-ce qu'il estoit nud, ayant ja consommé, tous ses habillements. Autres disent que ce fut Antoine Quadrado, qui escriuit ces lettres, & qu'elles estoiet signees de qua rante, & qu'il les enuoyoit à Pierre de Los rios. Ces lettres cotenoient vn log discours de tous les maux & trauaux, qu'ils auoient souffers en ce descouureurement, & combien y auoit de soldats miserablement morts, & comme les capitaines par force les empeschoient de retourner. La conclusion de la lettre estoit qu'ils prioient que le gouverneur com mandast, qu'on ne les retint plus en ce lieu par force, & au bas de la lettre ils meirent ces vers.

Nous tous Yous prions, Monfieur noftre gonuerneur, Que vueille ? le tout soigneusement esplucher, Et croire que vers vous s'en va vn amasseur, Pendant que par deca nous reste le boucher.

Pour lors estoit venuà Panama pour Gouverneur, quand Almagro y arriua, Pierre de Los Rios, lequel donna charge à vn sien domestique nommé Tafur d'aller où estoit Pizarre, & luy commander, fur griefues peines, qu'il eust à laisser reuenir librement ceux qui estoiet auec luy. Aussi-tost que ceux qui estoient auec Almagro prest à retourner, euret entendu la volonté du gouverneur, l'escarterent tous, & abandonnerent leur capitaine: autant en feirent les soldats de Pizarre, excepté Barthelemy Ruiz de Moguer son pilote, & autres douze, entre lesquels estoit Pierre de Candie Gree natif de ceste Isle. On ne pourroit dire quels desplaisirs receut Pizarre en ce faict:il promeir monts & merucilles à ceux qui resterent auec luy, les lovant come bons fidelles, & constans amis. Se voyant ainsi en si petit nombre, se retira en vne Isle toute depeuplee loing deterre 24.mil, & l'appella Gorgone. Il y anoit en icelle force fontaines, & ruisseaux d'vne cau belle, & claire, de laquelle ils se sustenteret sans aucun pain, mangeans au lieu des cigalles de terre, & de mer, des serpens grands, & tout ce qu'ils pouuoiet pescher, iusques à ce que le vaisseau d'Almagro fust reuenu de Panama, qui les rafreschist,& de gens, & de viures . Aussi tost que ce vaisseau fut arriué Pizarre l'en alla à Motupec, qui est pres de Tangarara, & de là f'en alla au fleuue de Cira, où il print quelques bestes sauuages pour manger, & quelques hommes pour se seruir de truchement parmy le peuple qu'ils appellent Pohecios: Il feit puis apres descendre à terre Pierre de Candie à Tobez pour veoir le pays. Il reuint tout esmerueillé

des richesses, qu'il auoit veuës en la maison d'Atabalipa : qui fut vne nouuelle, qui resiouit grandement toute la compagnee. Pizarre voyant qu'il anoit deconnert vn pays, & vne richesse telle qu'il desiroit, se retira incontinent à Panama, pour de là fen retourner en Espagne demander à l'Empereur le gouvernement du Peru. Deux Espagnols demeurerent en ce pays, ie ne sçay si ce fut par le comandement de Pizarre, à fin qu'ils apprinssent la lague, & les secrets du pays, ou bien si auarice les y retint : mais ie sçay fort bien qu'ils furent tuez, & mangez par ces Indiens. François Pizarre fut plus de trois ans à faire ce descouurement, non sans endurer de grands tranaux, & se mettre en des dangers perilleux, endurant faim, & encor' au bout de tout cela receuant des broquarts, & mocqueries.

Comme Francois Piz arrefut faict Gouverneur du Peru.

Plzatre estant arriué à Panama communiqua à Almagro, & Luché, la bonté, & richesse de Cebez, & du sieuue de Cira, ils surent tres-aises de ceste nouuelle, & luy donnerent, pour fournir aux frais de son voyage mil pesans d'or, ils emprunterent vne bonne partie de ceste somme: car encore que ces trois sussent les plus riches habitans de ceste ville, si deuindrent ils pauures pour les grandes despenses qu'ils auoient faites durant ces trois ans au descouurement du Peru. Pizatre estant venu en Espagne presenta au conseil des Indes le rapport de tout ce qu'il auoit descouuert, & demanda le gouuernement du Royaume du Peru, remonstrant les despenses qu'il auoit faites. L'Empereur l'esseur

Adelantado, & capitaine general, & gounerneur, du Peru, & de la nouvelle Castille, vsant de ce no. afin qu'il nommast de ce nomtoutes les terres qu'il descountiroit. Pizarre promeit a l'Empereur luy dé couurir de grands Royaumes, & richesses pour les tiltres qu'il luy donnoit. Il faisoit ces richesses plus grades qu'il ne sçauoit, encor qu'il ne les amplifiast pas tant comme à la verité elles estoient, affin qu'il attirast d'auatrage de gés auec soy: Il l'ébarqua pour l'en retourner, acopagné de quatre de ses freres qui estoient Ferdinad, sean, Gozalle, & Fraçois, Martin d'Alcatara frete de mere: Ferdinad estoit seul legitime, Gozalle, & Iean estoiet freres d'une autre mere Ces Pizares entreret à Panama en grad' pope, Mais ils ne furent guere bié receuz d'Almagro, qui se co plaignoir fort de Pizarre de ce qu'estant son ami si intime, il l'auoit exclus, & priué des honeurs & tiltres, qu'il auoit prins pour luy seul, ce qu'il ne deuoit pas faire, attédu qu'ils auoient esté copagnos, en despence, & que pour ceste cause ils deuoient aussi eltre compagnons au gain, entre lequel il estimoit l'honneur, duquel il se voyoit priué, puis qu'il ne luy restoit lieu où commander, ny à gounerner. Er encores ce qui le fachoir le plus, cstoit que Pizarre n'auoit point recité à l'Empereur comme en ceste execution il auoit perdu vn œil, & consommé la plus-part de son bien, & fourny la plus grand part des deniers, qu'auoient esté despendus en ceste entreprinse, & quant à luy il disoit qu'il aymoit mieux l'honneur, que les deniers. François Pizarre se deschargeoit le mieux qu'il pouvoit, disant que l'Empereur avoit vou-

In à luy seul departir tels honneurs, & que mesine il ne l'auoir point voulu faire grand Preuost de Tombez encores qu'il l'en eust supplié, & au reste il promettoit de luy moyenner vn autre gounernement au melme pays, & renoncer à son proffit à l'estat d'Adelantado, & luy promettoit ne se departir de la societé qu'ils auoient faicte ensemble, & luy remonstroit que demeuras compagnons comme deuant il estoit luy mesme gouverneur, & que par-ce moyen il ponuoit commander & disposer de tout à so plaisir. Mais Almagro ne pouvoit l'appaiser auec tout cela, tant estoit grand le courroux, & la haine qu'il pensoit auoir coceue aucc yne iuste occasion, & estimoit le dire de Pizarre n'estre que des pures parolles simples, & sans effet . Le peu de bié, qui estoit resté de leur societé, estoit être ses mains, & n'en vouloit rien departir à Pizarre qui eftoit cause que luy, & ses freres, qui faisoient grade despence, & auoient peu de deniers estoient tobez en grande necessité. Ferdinand Pizarre qui estoir l'ailné de tous, ne pouuoit endurer patiemmet cecy, & en donnoit toute la coulpe à Almagro, reprenant le Gouuerneur son frere de ce qu'il en enduroit tant, & irritat fes autres freres, &plusieurs autres contre luy. De là sourdist vne perpetuelle haine entre Almagro, & Ferdinand Pizarre, & no contre ses autres freres, qui estoient doux, traictables, & amiables, François Pizarre desiroit grandement retourner en grace auec Almagro, par-ce que fans luy il ne pouvoit aller en so gouvernemet fi tost, ne si honorablement, ny auec telle esperáce d'y profiter, come il eut bien voulu. Il chercheales

moyes pour se recocilier, plusieurs s'entremeirent faire l'accord, principalement ceux qui estoiet freschement venus d'Espagne qui auoient desia mangétout insques à leur cappe. A la fin ils l'accorderent par le moyen d'Antoine de la Gama iuge de residence. Almagro donna sept cens pesans d'or, & les armes, & viures qu'il auoit, & Pizarre feit voile auecle plus de soldats, & de cheuaux qu'il peut amasser en deux vaisseaux.ll eut des vents contraires deuant qu'arriver à Tombez. Il desbarqua en la terre du Peru, de saquelle ont prins nom ces grandes, & tresriches Prouinces, qui sont situees en ce quartier là, qui depuis ont esté descouvertes, & coquises. Celuy, qui premier eur nouuelles du fleuue du Peru, l'appelloit François Vezerra Capitaine de Pedrarias d'Auila. Il apprint les nouuelles quand partant de Comagre, auec cent cinquante Espagnols, il arriua à la poincte de Puguas. Mais il ne voulut autremet l'en approcher, parce qu'o luy dist que le pays du Peru estoit rude, & que les habitans estoient belliqueux. Aucuns disent que Valuoa eut le premier aduertissement comme ce pays du Peru estoit bien garny d'or, & desmeraudes, soit que ce soit, si est-il bien certain qu'il y auoit des-ja grad bruict du Peru à Panama, quand Pizarre, & Almagro feirent l'entreprinse d'y aller. Le pays, où Pizarre descendit, estoit si mauuais qu'il ne voulut demeurer là. Il se meit à suiure la coste par terre: mais elle estoit si aspre que les hommes se gastoiét & rompoient les pieds à marcher, & les cheuaux se desferroient, & qui pis est, plusieurs qui ne sçauoient pas nager, se noyoient en passant des fleunes, qui sont fort frequens en ce pays, par ce que pour lors ils estoient fort enslez. Pizarre, ainsi que on dict faisoit en cela office de bon Capitaine, car luy mesme passoit sur ses espaules ceux qui estoiene malades, qui n'estoient pas en petit nombre, par ce qu'auec le changement d'air, vne bonne partie de la trouppe estoit deuenue malade, ioint aussi qu'ils enduroient la faim. Cheminans en ceste sorte ils arriueret à Coaché, qui est vne ville riche, & bié pour ueuë, où ils se rafreschirent, & eurent bonne quantité d'or, & des esmerandes, desquelles il en ropirét quelques vnes pour essayer si elles estoient fines: car ils trouuoiet plusieurs pierres faulses de semblable couleur. A peine auoient ils mis fin à leurs malheurs quad il leur aduint vn nouucau, & vilain mal, qu'ils apelloiet des poireaux. Ce malainsi que il les fourmentoit, & leur faisoit vne douleur grade estoit pire que le mal Fraçois. Ces poireaux leur venoiet fur les sourcils, & paupieres, au nez, aux oreilles,& en autres lieux du visage,& du corps, & sortoiét gros come noix, &pleins de sang: C'estoit vn mal, auquel pour la nouveauté ils ne pouvoiet encor' remedier. Se voyas si mal traictez, ils depitoiet le pays, &celuy qui les y auoiét amenez. Mais n'ayas aucc qui retourner à Panama, ils supportoient leur fortune, & calamité le mieux qu'ils pouuoient.Pizarre, encor' que pour l'amour de ceste maladie il veit ses compagnos mourir, ne voulut neantmoins abandonner son entreprinse: ains enuoya vingt mil pesas d'or à Almagro, à fin qu'il luy enuoyast de Panama, & de Nicaragua autat de soldats, d'armes, cheuaux, & viures qu'il pourroit, & aussi afin q par

vn mesme moyen il donnast aducrtissement de la bonté, & richesse de ce pays, qui autremét auoit vn tresmauuuais bruict. Il s'achemina encores depuis ceste depesche iusques au Port Vieil, combattant quelques sois auecques les Indiens, autressois faisant bien se besongnes par eschanges de ces petites denrees de merceries. Estant, Sebastian de Venalcazar, & Iean Fernandez y arriuerent, amenans auec eux de Nicaragua, gens & cheuaux,, qui resiouirent grandement la compagnee, & donnerent grad secours pour pacifier la coste de ce Port vieil.

La guerre que feit Faancois PiZarre en l'isle de la Puna. Chap. 3.

Es truchemens de Pizarre nommez Philippes & Fraçois qui estoient natiss du pays de Pohecios, luy dirent qu'il y auoit là aupres l'isle de la Puna, trestiche & garnie d'hommes belliqueux. Pizarre se voyant auoir bon nombre d'Espagnols delibera d'y aller, & pour cest effect, commanda aux indiens de faire deux grans vaisseaux, que no appellons bacs, pour passer ses cheuaux, & ses ges. Ces bacs se font de cinq, sept ou neuf longues traines legieres à la forme de la main, par ce qu'il faut que le bois du milieu soit plus long que les autres pieces des costez, qui aussi doiuent estre plus cour tes les vnes que les autres, ainsi que sont disposez les doigts de nostre main. Ces vaisseaux sont plats, & volontiers attachez. On se sert ordinairemet de tels vaisseaux pour passer de terre ferme en quelque isle. Les Indiens vouloient couper les cables de ces bacs pour noyer les Chrestiens, ainsi que raporterent les truchemens, & pour ceste cause Pizarre

GENERALE DES INDES.

zarre comanda aux Espagnols qu'ils tinssent leurs espees desgainces pour donner peur aux Indiens. Pizarre fut honnestement & paisiblement receu par le gouverneur de ceste iste:maisvn peu de jours apres il delibera de massacrer tous les Espagnols, pour ce qu'ils faisoient à leurs femmes & à leurs biens. Ceste deliberation estant descounerte par Pizarre, il le print incontinée sans faire aucu bruit. Ceux de l'isle faschez de voir leur gouverneur prisonnier alliegeret l'ost des Chrestiens, menaçans de les tuer fils ne leur rédoiét leur gouuerneur&leurs biens, Mais Pizarre ne festonnant aucunement de telles menaces feit ranger ses gens en battaille, & commanda à quelques cheuaux d'aller secoutir les bacs que les Indiens assailloient. Les Indiens combattoiet courageusemet, & pour leur gounerneur & pour leurs biens, mais ils furet vaincus auec leur: grand perte. Il y eut des leurs grand nobre de tuez & beaucoup de blecez : il y eut quatre Espagnols tuez & quelques vns blecez, entr'autres Ferdinad Pizarre, qui fut frappé au genoil. Ceste victoire apporta grand butin d'or, & d'autres biens à nos ges. Pizarre sur le champ departit ce butin entre ses copagnons qui pour lors estoient la asin que puis apres ceux qui venoient de Nicaragua, soubs Ferdinand de Sotto, ne luy en demandailent point part. Apres ceste conqueste noz gens commencerent à tober malades, à cause de l'air de ce pays. Pour ce--fte cause, ioinct aussi que les habitans de ceste isle se retiroier par le moyen de noz bacs qu'ils auoiet gaignez dedas des maglari sans faire paix ne guerre, Pizarre conclud de se retirer à Tobez, qui estoit.

là aupres. Mais auat que d'escrire ce qui luy aduint là, il sera plus conuenable de ne passer ainsi legere. ment de ceste isle, sans en dire quelque chose, attedu mesine que Pizarre eut là les premieres nouuelles du Roy Arab. Cesteisse, donc a 48.mil de tour. & est loing de Tombez autant. Elle estoit fort peu. plee, &bie garnie de bestes faulues, &de cheureuls. Les habitas l'adonoient fort à pescher, & à chasser, ils estoient courageux, & tresadextres à la guerre, & crains, & redoutez de leurs voisins. Ils combatoiet auec des frondes, dards, haches, d'argent, & de broze, & picques, qui au lieu de fer auoient au bout de l'or. Ils se vestent de toiles de cotton teintes en diuerses couleurs. Les homes au lieu de bonner portent sur leur teste certaines choses, qui resemblent à coiffes de fil de plusieurs couleurs. Ils portét aussi force aneaux, pendans, & autres ioyaux, d'or, & de pierres fines come aussi font les femes. Ils auoient plusseurs vaisseaux d'or,&d'arget pour leur mesnage. On trouua vne nouueauté assez inhumaine en ceste isle,c'est que le gouverneur, come estat ialoux faisoit coupper les nez, & les membres, & mesmes les bras aux seruiteurs, qui gardoient & seruoient ses femmes.

La guerre de Tombez, & le peuplement de S. Michel de Tangarara. Chap. 112.

P Izarre trouua en l'Isle de la Puna plus de six ces personnes, de Tombez qui estoient prisonniers, & à ce qu'on pouvoir veoir estoient du Roy Attabalipa, qui l'annee de devant avoir mis son armee sus, pour enlever ceste Isle hors de la puissance de son frere Guascar, & pour cest esse à

noit faict dreffer grand nombre de bacs pour pafser son grand exercite. Le gouverneur, qui estoit là pour Guascar, Yuga, & Seigneur de tous ces Royaumes, feit mettre en armes tous les habitans de l'Isle, & en meit vne bonne part dedans des bacs. & les feit aller à l'encontre l'armee d'Attabalipa; il. y eut vne forte, & roide bataille, en laquelle Guafcar fut vain queur, par-ce que ses gens estoient plus. adextres sur mer que ses ennemis, & aussi à cause. qu'Attabalipa fut fort nauré en vne cuisse en cobatant, & fallut qu'il se retirast de la presse, & sen allast à Caxamalca pour se faire penser, & aussi pour ramasser les gés, & en leuer de frais, pour les meneren la ville de Cuzco, où so frere Guascar auoit vne grade armee. Quand le gouverneur de la Puna eust esté aduerty de la retraicte de ses ennemis, il s'en alla à Tobez, laquelle il saccagea, Ces dissentions, & discordes, qui estoient entre ces deux freres Seigneurs de tout ces pais, ne despleurent gueres à Pizarre, ny à ses compagnons : car ils voyoient bien que c'estoit vn moyen d'entrer plus auat en pays. Et pour ceste cause Pizarre se delibera de gagner la voloté, & affection de quelqu'vn: & trouvat plus à main leRoy Attabalipa pour luy gratifier: il euoya à Tombez ces six cens prisonniers qui luy promettoiet d'estre moyen pour estre bien venu & receu par tout. Mais se voyans libres, proposerent incotinent leur promesse, & obligation à leur liberté, & auecques grandes persuasions inciterent le peuple cotre luy. Pizarre ne pélant point à la trahison de ceux cy, feit embarquer ses gés en ses nauires pour aller à Tóbez. Il enuoya deuat trois Espagnols auec

quelques Indiens dedans vn bac pour demander paix, & entree. Ceux de Tombez receurent ces Efpagnols en grande deuotion, & les meirent aussi tost entre les mains de leurs Prestres, afin qu'ils les facrifiassent à vn certain idole du Soleil noméGuaca, pleurans non point par compassion, mais seulement suiuant la coustume qu'ils ont de pleurer deuant cest Idole Guaca, aussi Guaca en leur lágue fignific plaincte, & gemissement, & Guay est vne voix des peris enfas, qui ne font gueres que de naistre. Quand les nauires arriverent, il n'y avoit aucus bacs pour sortir en terre, car les Indiens les auoiet tous tirez par deuers eux. Pizarre toutesfo is les voyans en armes se jetta dedans vn bac qu'il auoit auecques fix cheuaux seulement, parce que le lieu, ny le temps ne permettoient d'en pouuoir mettre à terre d'auantage, & mesme ces six cheuaux ne peurent toute la nuict prendre terre, & furent fort mouillez, par-ce qu'il faisoit lors vne grande tempeste, & comme ils approchoient de terre le bac se tourna en arriore, ne seachans le gouverner. Le iour ensuiuant tous descendirent en terre à leur aise, sans que les Indiens seissent autre chose que se monstrer; & enuoya on les nauires pour apporrer les autres Espagnols, qui estoient restez en la Puna. François Pizarre courut auecques quattre cheuaux plus de six mille en pays sans pouuoir auoircommunication quec quelque Indien.'Il meit le siege deuat la ville de Tombez, & ennoya satrópere au capitaine de laville, le priat de faire paix en semble. Mais ce capitaine ne le voulut aucunemet ouyr & ne failoir que ce moquer de nos ges come

estans barbus, & en petit nombre, & tous les iours faisoir des saillies sur nos Indies, qui alloier au four rage pour nos gens. Pizarre trouua moyen d'auoir quelques bacs, auec lesquels il passa la nuice le fleuue auec cinquare cheuaux sans estre descouvere par ses ennemis, cheminans par chemins rudes, & par dedans des cípines, & à l'albe, il arriua fur les ennemis qui estoient sans garde en leur fort, où il feit yn grand eschec, & par tout là à l'entour pout satisfaction des trois Espagnols, qu'ils auoient sacrifiez. Alors le gouuerneur vint requerir la paix, & se rédre amy, & feit vn grand present d'or, & d'arget, & autres meubles de cotton, & de laine. Pizarre ayant acheué ceste guerre si tost, & si à son aduatage, feit peupler à S. Michel de Tagarara sur la riue du fleuue de Cira. Il chercha vn port bon, & seur pour les nauires, & trouua celuy de Payta tel, qu'il demandoit. Il departit l'or entre ses compagnons,& puis partit pour aller à Cazamalca chercher le Roy

La prinse d' Attabalipa. Chap.

Pizarre voyant tant d'or, & d'argent par ce pays creut aisément ce qu'on luy auoit dict de la gradissime richesse du Roy Attabalipa : Ayant doncques mis ordre en la nouvelle ville \$. Michel, partit pour aller en la Prouince de Cazamalca, & en pafsant attira à son amitié les peuples, qu'on appelle Policcios, par le moyen de Philippes, & Fraçois ses truchemens, qui en estoient natifs, & scauoient ja parler la langue Espagnole. Alors il vint certains Ambassadeurs de Guascar, pour demander l'amitié, & faueur de Pizarre contre Attabalipa, qui aucc vn

esprit tyrannique s'estoitrebellé, & vouloit vsurper le royaume, promertant de grandes choses s'il vouloit receuoir leur maistre, & luy donner aide. Noz Espagnols passerent vn pays depeuplé & defert, & sans eau qui duroit 60.mil, ce qui les trauail la grandement. Come puis apres ils montoient la motagne, ils récotrerent vn mellager d'Attabalipa, qui dit à Pizarre, qu'il l'é retournalt auec Dieu en fo pays, dedas ses nauires, & qui ne feit aucu mal à ses vallaux, &l'il aymoit les dets, &les yeux, qu'il le gar dast bie d'emporter aucune chose, & s'il vouloit ain si faire, qu'il le laisseroient aller en toute liberté auec l'or, & autres biens, qu'il auoit pillez en autre pays que le sien: mais si au contraire il n'en vouloit tien faire, qu'il le tueroit, & tous les siens, & les despouilleroit. Pizarre luy feit responce qu'il ne marchoitpoint pour faire trouble à aucu, encor moins à vn si grand prince, & qu'il se retourneroit vers la mer come il luy comadoit, sil n'estoit icy venu come ambassadeur duPape,&del'empereur seigneurs du mode, &qu'il ne pouvoir, sans receuoirvne trop grand honre, recourner fans le voir, & parler à luy, &qu'il auoit plusieurs choses à luy dire, tat de Dieu, que pour son honcur, son bien, & son proffit. Attabalipa entendit bien par ceste responce que les EGpagnols auoient enuie de le veoir ou pour bien ou pour mal: mais quoy que ce fut, il ne l'é donoit pas grand peine, par-ce qu'ils estoiet peu, & que Maicabelica seigneur entre les Pohecios l'auoit aduerty que ces estrangers barbus n'auoiet force aucune ny aleine pour cheminer loguemer à pied, & qu'ils ne pouuoit saillir vn fossé sans estre dessus, ou bien

sans estre attachez à certains Pacos, ainsi appeloiet ils les cheuaux, & qu'ils portoiet à leurs ceintures, certaines longues tablettes estroittes, & delices, qui reluyfoient, & estoiet quasi semblables à celles desquelles vsent leurs femmes pour filler. Maicabelica disoit cecy par-ce qu'il n'auoit encores esprouué le taillant de nos espacs, & estimoit d'auantage la prouesse des nobles & courageux Indiens. Mais les blecez de Tombez, qui l'estoiét retirez en la court d'Attabalipa, chantoient bien vne autre chanson, & pour ceste cause Attabalipa renuoya vn autre messager pour sçauoir si ces barbuz cheminoient, & pour dire à Pizarre que s'il aimoit bien sa vie, qu'il ne vint point à Caxamalca. Pizarre respondit qu'il ne laisseroit point l'entreprise qu'il auoit faite de le voir. Alors l'Indien luy donna vne paire d'escarpins, & des poignards d'or pour mettre à sa cein Aure, afin qu'Attabalipa son seigneur le cogneut entre les autres quand il arriveroit devant luy. C'estoit vn signe, ainsi qu'on peut croite, pour veritablement remarquer Pizarre: mais aussi pour ne fail lir à le prendre, & le mettre prisonnier, ou le tuer, sans toucher aux autres. Pizarre print ce present,& en riat dit qu'il en feroit ce qu'il disoit. En fin arriua auec son armee à Caxamalca, & à l'entree vn gétilhome Indien luy dit qu'il ne se logez point iusques à ce qu'Attabalipa luy eust commandé. Mais sans faire autre responce il ne laissa pas à se loger, & puis enuoya le Capitaine Ferdinand de Sotto auec quel ques cheuzux sous la conduitte de Philippe le truchement pour visiter Attabalipa, qui estoit à 3000. de là a des bains, "& luy dire comme les Espagnols

estoient ia arriuez, &qu'il donnast licence, & heure certaine en laquelle Pizarre le pourroit venir voir. Le capitaine Sotto par gentilesse, & pour doner es. bahillement aux Indiens faisoit tousiours voltiger son cheual insquesà ce qu'il fut arriué bien pres de la personne d'Attabalipa, qui ne se monstra aucunement estonné, ny mesme ne feit signe aucun de changement encores qu'il fautast vn peu d'escame du cheual fur fon visage: mais feir commandement de tuer ceux qui s'estoient fuis de deuant le cheual: chose, qui estonna les siens, & feit esmerueiller les noitres: Ce Sotto descendit de son cheual, & feir vne grande reuerence à Attabalipa, & luy dict ce pourquoy il estoit venu. Attabalipa se tint tousiours coy auec vne grauitéRoyale sans se mouuoir aucunement. Il ne feit responce à Sotto: mais parloit à vn gentilhomme, & ce gentilhomme rappor toit ses parolles à Philippes, qui les donnoit à entendre à Sotto, il disoit qu'il estoit fort mal cotent de luy, de ce qu'il l'estoit approché si pres auec son cheual, & que c'estoit vn acte d'vne grande irreucrence consideré la maiesté d'un si puissant Roy. Ferdinand Pizarre vint vn peu apres, & apres auoir faict la reuerence à Attabalipa luy tint propos de prendre l'amitié de léut grand Capitaine, Attabalipa pour responce à si long discours, desquels auoit vsé Ferdinand, dict en peu de parolles qu'il seroit bon amy de l'Empereur, & du Capitaine s'il rédoit tout l'or, & l'argent, & autres biens qu'il auoit pris fur ses vassaux, & amis, & fil sen vouloit bien tost rerourner hors de son pays, & que le iour prochain il seroit auec luy à Cazamalca pour mettre ordre à

son rerour, & pour sçauoir qui estoient le Pape & l'Empereur, qui cst de si loing pays luy enuoyent les Ambassades. Ferdinad Pizarre l'é retourna tour estonne de la grandeur, & maiesté d'Attabalipa, & du grand nobre d'homes d'armes, & de pauillons qui estoient en son camp, & mesme de la responce qu'il auoit faire, qui n'estoit autre qu'vne declaration de guerre. Pizarre feit quelques remôstrances à nos ges, par-ce qu'il y en auoit quelques vns, qui auoient peur pour veoir si grand nobre d'Indiens pres d'eux, & prests à combattre, & les seit prendre courage pour soustenir la bataille à l'exéple des victoires obtenues à Tombez, & à la Puna. Toute la nuict ce passa en cecy, & a farmer, & dresser leurs cheuaux, & asseoir & bracquer l'artillerie droict à la porte du Tambo, par laquelle deuoit entrer Attabalipa. Cóme il fut iour Fráçois Pizarre meit quelques arquebuziers en vne petite tour de leurs idoles, qui comandoit à la muraille. Il departit encore en trois maisons les capitaines Ferdinand de Sotto Sebastien de Venalcazar, & Ferdinand Pizarre, qui estoit son lieutenant general, & leur donna à chacun vingt cheuaux. Et quant à luy il se meit à vne porte auec l'infanterie qui sans les Indiens de seruice pouuoient estre cent cinquante.ll commanda qu'aucun n'eust à parler, ny à tuer aucuns des gens de Attabalipa que premierement on n'eust ouy tirer vn coup de harquebouze, ou qu'on n'eust veu l'enseigne dehors. Attapalipa encouragea les siens, qui ne faisoient que brauer, & faire pen de compte des Chrestiens, & pensoient bien en faire vn sacrifice solennel au Soleil sils combattoient,

Il enuoya yn sien capitaine nommé Ruminaguy auec cinq mille foldats fur le chemin, par lequel les Espagnols estoient entrez en Caxamalca, à fin que fils vouloient fuir,ils fussent tous prins, ou taillez en pieces. Attabalipa fut quatre heures à faire trois mil, par ce qu'il faisoit cheminer son armee auec plusieurs reposades de peur qu'elle se lassast. Il se faisoit porter en vne lictiere d'or parce par dedans de plumes de perroquez de diuerses couleurs, & estoir assiz dedans vne basse chaire toute d'or sur riche coussin de laine garny fort beaux,& precieux ioyaux. Il auoit fur le front vn grand flocquet rouge de laine tres fine & delice, qui luy couuroit les fourcils, & les iouës, c'estoit la marque Royale que auoient accoustumé de porter les Roys de Cuzco. Il menoit plus de troys cens estaffiers pour seulemet seruir à porter sa lictiere, & pour ietter les pailles, & ordures hors le chemin, & pour chanter au deuant de sa personne. Il auoit aussi plusieurs seigneurs, qui pour la maiesté de sa cour se faisoient pareillement porter en lictieres, &idedans des portoires. Il entra au Tábo de Caxamalca, & ne voyat aucuns cheuaux Espagnols, ny les gens de pied se remuer, luy estoit aduis que c'estoit de peur. Lors il farresta, & dist à ses gens: Ces Chrestiens sont tous estonnez, il sont à nous. Et commanda qu'on tuast les Chrestiens, qui estoient dedans la tour. Alors frere Vincer de Valuerde Iacobin ayant en sa main vne croix auec son breuiaire, ou vne bible selo aucuns, l'approcha de luy, & luy feir la reuerence, luy donnant la benediction auec la croix, & luy dict: Excellent seigneur il faut que sçachiez come Dieu,

qui est vn en trinité a cree le monde de rien & a formé l'homme de terre, l'appellant Adam, duquel nous sommes tous descenduz, comme il a peché contre son createur par inobedience, & comme nous sommes nez tous en ce peché, excepté lesus Christ, qui estant vray Dieu est descendu du ciel pour naistre de la vierge Marie, & rachepter le sag humain de peché par sa mort, qu'il a soufferte en vne semblable croix, laquelle pour ceste cause no? adorons. Comme il est resuscité le troissesme iour, & est remonté au ciel quarante iours apres, laissant en terre pour son vicaire saince Pierre, & ses successeurs qu'on appelle Papes lesquels ont baillé ceste foy au trespuissant Roy d'Espagne Empereur des Romains, & Monarques du monde. Obeissez donc au Pape, & recepuez la foy de lesus Christ: elle est faincte, & la vostre est faulse, & si ainsi vous faictes, vous ferez fort bien. Mais si faictes au contraire sçachez que nous vous ferons la guerre, & que nous vous ofterons, & romperons vos idoles, à fin que quictiez la deceuante religion de vos faux Dieux. Attabalipa tout enflambé feit respoce qu'il ne vouloit point estre tributaire puis qu'il estoit libre, ny penser qu'il y cust plus grand seigneur que luy. Mais qu'il vouloir bic estre amy de l'empereur, & le cognoistre : car ce deuoit estre vn grand seigneur, puis qu'il enuoioit tat d'armees par le monde:Et ne vouloit point obeir au Pape puis qu'il do-noit ce qui appartenoit à autruy, ny moins laisser son Royaume paternel à celuy qu'il n'auoit iamais veu. Et quand à la religion il dict que la siène estoit fort bonne, & qu'il se trouuoit bien auec icelle,

qu'il ne vouloit point, &aussi qu'il ne luy estoit pas scant, mettre en dispute,& controuerse vne chose de si long temps approuuee: & disoit en outre que Iesus Christ estoit mort, mais que le Soleil& la Lune ne mouroient point, & demandoit au moyne comme il sçauoit que le Dieu des Chrestiens cust crée le monde, frere Vincent luy respondit que ce liure le disoit, & en ce disant luy bailla son breuiai. re. Attabalipa le print, l'ouurit, le regarda de tous costez,&le fueilleta,& disant qu'il n'en disoit mot le ietta en terre, frere Vincent ramassa son breniaire, & fen alla à Pizarre criant : il a iceté en terre les Enangiles, vengeance Chrestiens, chargez deslus, puis qu'il ne veut nostre amitié, ny receuoir nostre loy. Alors Pizarre commanda qu'on meit dehors Penfeigne, &qu'on deslaschast l'artillerie aussi tost, craignant que les Indiens l'auaçassent trop auant. Voyans les hommes d'armes le figne qu'on leur auoit baillé au commencement sortirent en toute furie par trois endroits pour ropre la grosse trouppe qui enuironnoit le Roy Attabalipa. Ils en tuerent, & blecerent grand nombre. François Pizarre arrina fur ceste meslee auec ses gés de pied, letquels feirent grand eschee de leurs ennemis auec leurs espées ne frappans que de l'estoculs tiroient droit à Attabalipa, qui tousiours estoit en sa lictiere, asin de le pouuoir prendre prisonnier estimant vn chacun acquerir par là vne grande gloire. Mais ils ne pouvoiet le toucher, par ce qu'il estoit esseué haut en sa lictiere, & pour ceste cause tuoient ceux, qui la soustenoient, à fin de le faire tomber. Mais aussi tost qu'il y auoit vn de ces porteurs mort, vn autre

GENERALE DES INDES.

prenoit sa place de peur que leur seigneur ne rombast à terre. Pizarre voyant cela le tira par la robe, &le feit cheoir en terre, & par ce moyen print fin ceste messee. Il n'y eut aucun Indien qui combattir. encore que tous fussent armez, qui est vne chose norable. Ils ne combattirent point, par ce qu'il ne leur fut point commandé, ou qu'ils n'apperceurent point le figne, duquel ils auoient ensemble conuenu à cause du tresgrand bruict, & de l'assautinopiné qu'on leur donna, ou bien par ce qu'ils fentremeflerent tous ensemble pour la peur qu'ils eurer de nos gens, & du tintamare qu'en vn mesme réps ils ouirent des trompettes, des arquebuzes, de l'artillerie, & des cheuaux, qui tous, auoient des fonnettes pour les espouueter d'anatage. Par le moyé donc d'vn tel bruict, & d'vn tel chamailliz tous f'éfuiret sans se soucier d'auantage de leur Roy. L'vn iectoit son compagnon à terre pour escamper. Il y en cut tant; qui le rangerent à vn costé, que pressez, ils ietterent par tetre vn pan de mur pour euiter les coups de nos gens: mais ils furent suivis par Ferdinand Pizarre auec les gens de cheual iufques à la nuict. Le general Ruminaguy l'enfuit des premiers aussi tost qu'il ouyt l'artillerie estant desia tout effaré de ce que present il auoit veu comme ses gens auoient esté iectez par les nostres du haut en bas de la tour, qu'ils estoiet allez assaillir, entre lesquels estoit celuy, qui deuoit donner le signal pour combattre. Il mourut beaucoup d'Indiens à la prinse d'Attabalipa, qui fut l'an 1533 au Tambo de Caxamalca, qui est vne grande place toute enfermee de murailles. Il y en mourut si grand nombre par ce

qu'ils ne le defendoient point, & aussi que les noisses ne frappoient que de l'estoc de leurs espees, craignas les rompre sils eussent frappé du taillant: Frere Vincent leur auoit baillé ce conseil. Les Indiens auoient des morios de boys doré auec beaux pennaches, ce qui donnoit vn beau lustre à leur armee. Ils auoient des iuppons fort releuez en bosse, des masses dorees, des picques longues, des frondes, des arcs, des haches, & des halebardes d'argent, & de bronze, & mesme d'or, qui reluisoient à merueilles. Il n'y eut aucu Espagnol blecé, excepté Fraçois Pizarre, qui fut blecé en la main par vn de nos soldats, qui come il prenoit Attabalipa, luy donna ce coup, pensant frapper Attabalipa. Et à l'occasion de ceste bleçeure aucus disent qu'vn autre le print.

La grande rancon que promeit Attabalipa pour eftre deliuré de prison. Chap. 114.

Es Espagnols eurent assez de quoy se ressoure Loute ceste nuict pour vne si grande victoire, & pour auoir vn tel prisonnier. Aussi auoient-ils besoing de se reposet pour le trauail qu'ils auoient enduré tout le iour sans auoir repeu aucunement. Le lendemain matin ils feirent vne course par la campagne: Ils trouuerent aux baings, & au camp d'Attabalipa cinq mille semmes, lesquelles encor qu'elles sussent tristes, & melancholiques, si receutent elles plaisir auec les Chrestiens. Ils y trouuerent encor grand nombre de bons pauillons, force habillemens à leur vsage, & vtensiles de maison, de grands vaisseaux d'argent, & d'or, & autres pieces de mesme matiere: entre lesquelles y en auoit vne qui, selon qu'on dict, pesoit deux cens soixante

fept liures d'or. En somme tout le mesnage d'Attabalipa, qui fut là trouué valloit cent mille ducats. Artabalipa deuint fort trifte à cause de sa prison,& mesment voyant qu'on le vouloit enchainer. Il pria Pizarre de le vouloir bien traicter puis que la fortune vouloit qu'il fust tombé en tel desastre:& cognoissant l'auarice qui commandoit à ces Espagnols, il leur dict qu'il leur bailleroit pour sa rancon autant d'argent, & d'or en œuure qu'il en fau-droit pour couurir le plancher d'vne grande sale, où il estoit prisonnier, & voyant que les Espagnols, qui estoient presens tournoient leur visage, il luy estoit aduis qu'ils n'en vouloient rien croire, & leur promeit de rechef de leur fournir en brief temps tat de vaisseaux, & autres pieces d'or, & d'argent, qu'il en empliroit la sale insques à telle haulteur que luy mesme marqua, haulsant la main le plus hault qu'il peut, & feit marquer à ceste haulteur vne ligne tout au tour de la sale, pourueu que ils ne rompissent ny applatissent les vases, qu'ils feroit apporter iusques à tant qu'il y en eust iusques à la marque. Pizarre le reconforta, & luy promeit qu'il seroit bien traicté, & qu'il mettroit en liberté aussi tost qu'il auroit fourny la rançon qu'il promettoit. Sur ceste asseurance Attabalipa defpescha de ses gens pour amener de divers lieux l'or, & l'argent, & les pria de retourner incontinent l'il desiroient sa liberté. Aussi ces Indiens vinrent de toutes parts chargez d'or,& d'argent. Mais par ce que la sale estoit grande, & les charges petires, elle ne se remplissoit gueres, & encor' moins l'emplissoient les yeux de nos gens, non pas pour le

peu d'or qu'ils voioient, mais parce qu'il leur estoit aduis qu'ils tardoiet beaucoup à departir entr'eux ces richesses, tellement que plusieurs ennuyez de telle longueur disoient qu'Attabalipa vsoit d'aftuce prolongeant le temps, afin de pouuoir ce pendant faire affembler tant de gens qu'ils fussent affez forts pour massacrer les Chrestiens où pour le deliurer. Et sur ces propos aucuns surent d'aduis que il estoit meilleur le tuer, & mesme on dit que la dessus ils l'eussent assommé n'eust esté le respect de Ferdinand Pizarre, Attabalipa, qui de son costé n'eftoit point asseuré, simagina de peur ce que les autres pourpensoient . Et pour ceste cause il dit à Pizarre qu'il n'y auoit point d'occasion qu'il fust mal content, encor' moins de l'accuser, attedu que les villes de Quito, Paciacama, & de Cuzco, desquelles il failloit apporter la plus grand de sa rancon, estoient fort lointaines, & qu'ils ne se denoier donner peine, par ce que quand à luy il l'affeuroit, &ainfile deuoit-il croire,qu'il n'y auoit aucun,qui pressatt plus sa deliurance que luy mesme, & fil vouloit içauoir come en son Royaume il n'y auoit pas vn, qui l'assemblast que pour luy apporter de l'of, & de l'argent, qu'il y enuoyast par tout s'il luy plaisoit, & melme à Cuzco pour faire diligenter ses gens d'auantage. Et comme il voyoit que nos Espagnols, qui y deuoient aller ne se fioiet point aux Indies qu'o leur bailloit pour les guider, il se print à rire, disant qu'ils auoient peur & se deffioient de sa parolle, par-ce qu'il estoit prisonnier entre leurs mains & mesme a la cadene. Nos gens s'esmerueillerent de l'asseurance de ce prisonnier, & eurent quali

CENERALE DES INDES. quasi honte de ce qu'il leur disoit tellement que Ferdinand de Sotto, & Pierre de Varco se delibererent d'y aller plustost tous deux tous Teuls. Ainsi doncques s'en allerent en la ville de Cuzco, qui estoit loing d'eux plus de deux cens lieues. Ils se faisoient porter dedans des portoires, & alloiet comme ont accoustumé de courir les courriers, par ce que de certains lieux, en autre ils changeoient de porteurs, par telle subtilité que mesme en courant, la portoire se bailloit à ceux du lieu qui la deuoient porter sur leurs espaules sans s'arrester vn pas. C'est là la maniere, de laquelle vsent les seigneurs de ces pays quand ils veulent aller de pays en autre en diligence. Ils rencontrerent à quelques iournées de là Guascar Yuga, que Quisquiz,& Calicucima capitaines d'Attabalipa amenoient prisonnier. Guascar les pria affectueusement de vouloir retourner auec luy, mais encor que l'autre les en priast assez ils n'en voulurent rien faire pour l'éuie, qu'ils auoient de veoir l'or de Cuzco. Ce pendant Ferdinand Pizarre l'en alla aussi auec quelques cheuaux iusques à Paciacama, qui est loing de Caxamalca trois cens mil pour faire aussi diligenter ceux qui auoient la charge d'apporter l'or & l'argent de là. Il rencontra par le chemin pres de Guacinco Illescas, qui amenoit trois ces mil pesans d'or, & grande quantité d'argent pour fournir la rançon excessive qu'avoit promis son frere Attabalipa. Il trouua yn grandissime thresor à Paciacama, & appaisa quelques Indiens, qui s'estoient

esseuez en armes. Il descouurit en ce voyage plusieurs secrets du pays non sans vn grand trauail, &é

ramena vn tresgrande somme d'argent, & d'or. Pour lors plusieurs ferrerent leurs cheuaux en ce voyage d'or, & d'argent, parce qu'il s'vsoit moins, & austi qu'ils auoient faute de fer. Par ce moyé on assembla vne quantité infinie d'or, & d'argent à Caxamalca pour la rançon de Attabalipa.

La mort de Guascar par le commandement d'Attabalipa. Chap. 115.

Vali au mesme temps que sut prins Attabali-pa, où vn peu deuant, Quisquiz, & Calicucima prindrent Guascar souverain seigneur de tous les Royaumes du Peru comme nous compterons cy apres. Attabalipa pensoit au commencement qu'ils l'eussent tué, & se voyant prisonnier ne voulur qu'il fut tué. Mais ayant eu la promette de l'afseurance de sa vie, & de sa liberté pour la rançon qu'il auoit promise à Pizarre, il changea de fantasie & la feit mettre à execution quand il sceut ce que Guascar auoit dirau capitaine de Sotto, & à Pierre de Varco, qui estoit en somme, qu'il les prioit de retourner aucc luy à Caxamalca, afin que ces capitaines, qui le menoient ne le tuassent point apres auoir entendu la prison de leur maistre, de laquelle iusques icy il n'auoient encor' rien ouy, & que fils vouloient luy faire ce bien, que non seulement il empliroit la sale insques à la marque qu'Attabalipa anoit faite, mais qu'il l'emplitoit toute insques au feste des thresors de Guaynacapa son pere qui estoit trois fois plus que n'auoit offert son frere, qui ne pouvoit accoplir ce qu'il avoit promis sans piller les temples du Soleil, & en somme leur copta, come il estoit vray seigneur de tous ses Royaumes,& que son frere n'en estoit qu'ysurpateur come tyrant, & pour ceste cause auoit grand enuie de veoir le capitaine des Chrestiens pour le prier de le deliurer de tant de maux, & le remettre en liberté-& luy restituer ses biens, & Royaumes, par-ce que son pereGuaynacapa luy auoit commandé come il mouroit qu'il se monstrast tousiours amy des gens blancs, & barbus, qui viendroient en ces pays, à raison qu'vn jour ils devoient estre seigneurs de ces pays. Ce Guaynacapa auoit esté vn riche, & puissat seigneur, prudent, & bien aduisé. Car cognoissant ce que les Espagnols auoient faict en Castille de l'or, il preuoyoir bien ce qu'ils feroiet, fils venoiet par deça. Attabalipa remachat souuet tous ces discours, qui estoict vrais, enuoya en secret par deucrs ses capitaines Quisquiz, & Calicucima, & leur máda qu'ils feissent mourir son frere Guascar. Et pour excuser telle mort, il dit à Pizarre qu'il estoit mort de fascherie, & de melácolie. Aucuns disent qu'Attabalipa fut log temps trifte ne faifant que pleuret fans manger, & fans dire pourquoy, voulant finement par là descouurir la volonté des Espagnols, & pour tromper Pizarre. En fin apres auoir esté plusque prié, il leur dit come Quisquiz auoit fait mourir Guascar son seigneur, se prenat là dessus à pleur rer profondement en presence de tous, se deschargeant au mieux qu'il pouuoit de ceste mort, & mesme de la guerre qu'on luy auoit faicte, & de sa prison, disant que ce qu'il en auoit fait n'estoit que pour se dessendre de luy, qui luy vouloit oster le Royaume de Quito, & qu'ils s'estoiet acordez puis apres, & que pour confirmer cest accord il le faisoit

venir. Pizarre le consola, & luy dist qu'il ne fut plus ainsi melancolique, puis que la mort est si naturelà tous, que telle fascherie luy seruitoit de peu, qu'il sinformeroit de la verité du fait plus àplain cy apres,& que luy meline feroit faire la punition des malfaicteurs. Attabalipa voyant que les Espagnols se soucioient si peu de la mort de Guascar, manda pour lors, comme aucuns disent, qu'on le tuast. Mais, soit come on voudra, il est trescertain qu'Attabalipa feit tuer son frere Guascar, & Ferdinand de Soito, & Pierre de Varco sont coupables de sa mort, à cause qu'ils ne voulurent l'accompagner, & le mener à Caxamalca, puis qu'ils le rencontrerent si pres, & que mesme l'autre les en prioit si affectueusemet, & ne leur sert l'excuse de ce qu'ils difoient qu'ils estoient comme messagers, &pour ceste cause qu'ils ne pounoiet outrepasser le mandement de leur gouverneur. Tous affermerent que fils l'eussent prins en leur sauuegarde, qu'Attabalipa ne l'eust iamais fait tuer, & si se feusset faicts vn autre bié. C'est que les Indiés n'eussent point caché Por,ny l'argent, ioyaux, ny autres pierres precieuses qui estoient en la ville de Cuzco, & en plusieurs autres lieux, qui, selon le bruict, qui couroit des richesses de Guaynacapa, qui estoiet entre les mains de Guascar, faisoient vne richesse sans comparaifon bien plus grande que tout ce que les Espagnols eurent de ce pays, encor' que la rançon d'Attabalipa fut grande. Quand on tuoit Guascar il disoit: l'ay peu regné, mais mon traistre de frere regnera encor'moins, par ce qu'on le tuera, comme il me fait mourir.

Les guerres, differens, qui ont estéentre Guascar, & Attabalipa. Chap. 116.

Vascar, qui en leur langue signifie cœur d'or, Gestoit sils aisné, & legitime de son pere Guaynacapa: son frere puisné fut Attabalipa, qui apres la mort de son pere eut par testament paternel la prouince de Quito, & Guascar eut la ville de Cuzco, & toutes les autres seigneuries de son pere, qui estoient fort grandes, il regna paisiblemet quelque temps. Mais ceste paix ne luy dura gueres, par ce qu'Attabalipa occupa, & se saisit de Tumebamba, Pronince tres-opulente à raison des mines d'or, qui sont en icelle. Elle est voiline de celle de Quito. Attabalipa disoit qu'elle luy appartenoit à cause de son parrage. Guascar estant bie informé de tout ce qu'auoit fait son frere, y enuoya en poste vn gentil-homme pour le prier qu'il n'eust point à gaster ainsi son pays, & qu'il luy rendit les Orciones: & seruiteurs de son pere, & manda par le mesme gentilhomme aux Canares, ainsi appellent ils ceux de ce pays, qu'il eussét à garder la foy, & obeissance qu'ils luy auoient ia prestee. Le gétilhomme retint les Canares en obeissance, & voyant ceux de Quito en armes manda à Guascar son seigneur que il luy enuoyast deux mille Orciones pour reprimer &chastier les rebelles. Ces homes estant arrivez les Canares, les Ciapparras, & les Paltas, qui son voifins, se ioingnirent auec luy. Attabalipa estant aduerty de l'armee qui dressoit son frere, pour empescher qu'elle ne l'assemblast ainsi aisémet, se meit incontinét aux champs auec son armée, & estant pres de ses ennemis demanda bataille. Mais auat que la

demander, il pria qu'on luy laissaft son pays libre, qui par le testament de son pere luy estoit aduenu, & come on luy feit respoce que ces pays dot estoit question appartenoient à Guascar come estant heritier vniuersel deGuaynacapa, il donna la bataille laquelle il perdit, & fut fait prisonnier au pont de Tumebamba comme il fuyoir. Aucuns disent que Guascar liura la bataille, laquelle dura trois iours, & en laquelle mourut grand nombre de personnes tant d'vne part que d'autre. Pour la prinse de Attabalipa les Oreiones de Cuzco feirent toute nuict, de grandes allegresses, & banquets, où ils f'enyuroient à qui mieux mieux. Ce pendant Attabalipa feit ouuerture à la muraille aucc vn pic de argent, & de bronze qu'vne femme luy auoit donné, & l'enfuit en la ville de Quito, sans que ses ennemis sen apperceurent aucunement. S'estant ainsi eschappé il assembla ses subicces, leur feit vne logue harangue les persuadant de vouloir prendre la vengeance de l'iniure qu'on luy auoit faicte, & qu'ils ne devoient douter de la guerre, attédu que le Soleil le voulant preseruer l'auoit conuerty en serpent pour sortir de prison par vn trou, qui estoit en la chambre, où on le tenoit enfermé, & si luy auoit promis victoire si ses gens vouloient entreprendre la guerre. Ils feirent responce qu'ils estoiet tous prests à le suiure, soit qu'ils fussent esmeuz par le recit d'un tel miracle, soit qu'ils sussent à ce stimulez pour l'amitiè qu'ils luy portoient. Mais soit que ce soit, si assembla-il vne grande armee, auec laquelle il tira droict vers ses ennemis, & les surmonta plusieurs fois faisant tel carnage d'eux qu'encor'

auiourd'huy on voir de grands monceaux des ofsemens de ceux, qui moururent en ces dures batailles. Il meit alors au fil de l'espee soixante mille personnes des Canares, & ruina de fond en comble Tumebamba ville trefgrande,& tref-opuléte auec vne excellente beauté. Elle estoit situee sur trois gras fleuves: par telle desconture il se feit craindre d'vn chacun, & l'encouragea de vouloir estre Ynga de routes les terres, qui auoient esté sous la puilsance de son pere, & commença incontinent à faire la guerre sur les pays de son frere. Il ruinoit entierement, & tueoit tous ceux, qui se dessendoiet, & au contraire il donoit de belles franchises à ceux qui le receuoient, & leur donnoit les despouilles des morts, aucuns pour l'amour de telle liberté, autres de peur de sa cruauté suivoient son party. Ainsi par tels moyens il conquesta iusques à Tombez, & Caxamalca sans rencontrer plus grande resi-stance que celle qu'il trouua en l'Isse de la Puna, où comme nous auons desia recité, il fut blecé. Il enuoya vne autre grande armee soubs la conduicte de Quisquiz, & Calicucima capitaines sages, & vaillans contre Guascar son frere, qui sorroit de la ville de Cuzco auecques vn bel exercite. Quad les deux armees se veirent pres l'vn de l'autre, les capitaines d'Attabalipa voulans assaillir leurs ennemis par le flanc quitterent le grand chemin Royal,& se meirent à costoyer Guascar, qui s'entendoir peu au faict de la guerre, l'escarra vn peu loing de son armee pour aller à la chasse, laissant ses gens aller deuant. Or comme il cheminoit tousiours sans enuoyer aucuns pour descouurir deuant, ny

sans considerer aucun danger il se rencontra pres de l'armee de ses ennemis en vn lieu, d'où il ne pou uoit fuir. Il combattit auec huict cens hommes qu'il auoit seulement auec luy insques à ce qu'il fut enuironné, & prins. A grad peine estoit il là arriué quand auec vne grande furie toute son armee accourut pour le secourir, il y auoit tant d'hommes en ceste armee que facilement on l'eust sauué tuant tous ceux d'Attabalipa si Calicucima, & Quisquiz ne les eussent tropez, disans, qu'ils se teinssent coys autrement ils tueroiet Guascar, & en feirent le semblant. Alors ceux de Guascar eurer peur, & luy mesme commanda qu'ils meissent les armes bas, & que vingt seigneurs, où capitaines des principaux de l'armee veinssent par deuers luy à consulter pour trouuer les moyens de vuider les differens, qui estoient entre luy & son frere puis que ses capitaines Quisquiz, & Calicucima le vouloient bié. Mais ce n'estoit qu'vne tromperie, laquelle aussi tost que ces vingts seigneurs furent arrivez, ils executerent. Car ils leurs feirent à tous trencher les testes, & dirent qu'ils en feroient autant à Guascar si yn chacun ne se retiroit en sa maison. Par telle ruse, cruauté, & menaces l'armee de Guascar fut rompuë, & luy demeura prisonnier seul en la puissance de Quisquiz, & Calicucima, qui le tuerent puis apres, commenous auons dit, par le commandement d'Attabalipa.

Departement de l'or & argent d'Attabalipa. Chap. 117.

Chap.

117.

Velques iours apres qu'Attabalipa fut prins
les Espagnols pressoient les chefs de departit

ses despouilles, & sa rançon encor'qu'il ne l'eust fournie entiere come il auoit promis, par ce qu'vn chacun vouloit ja auoir sa part. Car ils craignoient que les Indiens se revoltassent, & se vinssent ietter fur eux, & les tuer, ils ne vouloient point aussi attendre qu'il vint d'autres Espagnols deuant qu'ils eussent ensemble departy ce gasteau. Pour ceste cause François Pizarre feit peser l'or, & l'argent apres qu'il fut fondu. On trouua en argent 252000, liures pelant, & en or 1326500. pelans, qui estoit vne richesse, qui iamais n'a esté depuis veuë ensemble.ll en appartenoit à l'Empereur pour son quint 400000, pesans & à chasque homme de cheual 8000, pesans d'or, & 670, liures d'argent, & à chasque soldat 4550.pesans d'or, & 280.liures d'argent, & aux capitaines 3000. 40000. pesans d'or. Fraçois Pizarre en eut plus que pas vn, & comme capitaine general il print sur toute la masse la table d'or qu'Attabalipa auoit en sa lictiere laquelle pefoit 25000, pesans d'or. Il n'y eut iamais soldats si riches en si peu de temps ny auec si peu de danger, & n'y en eut iamais, qui iouerent si beau ieu que ceux-cy. Il y en eut plusieurs, qui perdirét leur part aux dets,& aux cartes,& si encherirent toutes choses pour la grade quantité d'or qu'ils auoient. Vne paire de chausses de drap valoient tréte pesans d'or entr'eux : vne paire de bottines autant, vne cappe noire en valoit cet, vn boccal de vin vingt, vn cheual valoit trois, quatre, & cinq mille ducats, auquel prix ils se vendoient bien puis apres par quelques annees. Outre ce qu'eurent les soldats, Pizarre, en-cor qu'il fust obligé, donna à yn chacun de ceux,

qui depuis estoient venuz auec Almagro cinq cens ducats, à aucuns mille, afin qu'ils n'eussent point occasion de se mutiner, il n'y estoit point tenu, parce qu' Almagro & les siens, ainsi que quelques vns d'entr'eux auoient mandé, estoient icy arriuezaucc intérion de conquerir en ce pays pour eux mesmes seulement sans vouloit messer leurs fortunes auecques celles de Pizarre, ains au contraire voulans luy faire tout le mal, & desplaisir qu'ils pourroier. Mais Almagro feit pendre celuy, qui auoit escrit telles nouvelles. Estant arrivé en ce pays il sceut la prison, & quelle estoit la richesse d'Attabalipa, & aussi tost sen alla à Caxamalca, & se ioingnit auec Pizarre pour auoir moitié au butin suivant les capi tulations de la focieté qu'ils auoient faicte ensemble. Pizarre luy feit part de tout, & en ce faisant demeurent grands amis, il enuoya le quint, & tout le recit de ce qu'il avoit faict à l'Empereur par Ferdinand Pizarre son frere, auec lequel reuindrent en Espagne plusieurs soldats, riches de vingt, trente, & quarante mille ducats. En somme ils apporteret quasi tout l'or d'Attabalipa, & emplirét la maison de la negociation des Indes, qui est ordonnee à Seuille, de deniers, & rout le monde d'vn grad bruit, apportat à vn chacun vn gradissime desir d'auoir la fortune telle qu'ils auoient euë,

La mort d'Attabalipa. Chap. 118.

A mort d'Attabalipa ce pendant se filoit par le moyen, auquel moins on pensoit, Philippes truchement de nos gens senmouracha si auant d'v

ne des femmes d'Attabalipa qu'il eut affaire auec el le auec promesse de l'espouser si son Seigneur d'a-

uenture mouroit. Or pour contéter son desir il vou lut mettre son entreprise à executió à quelque prix que ce fust, & pour ceste cause il dit à Pizarre, & aux autres côme Attabalipa faisoit secrettement as sembler ses ges pour venir courir sur les Chresties, & les tuer en surprinse, & par ce moyen se deliurer. Ces nouuelles peu à peu surét sceues de tous les Espagnols qui les creurent comme veritables, & aucuns disoient qu'ils tueroient Attabalipa pour seureté de leurs vies, & de ces Royaumes. Autres difoient qu'on l'enuoyast à l'Empereur, & qu'on ne tuast point vn prince si grand, encor qu'il y eust de sa faulte c'eust esté là vne meilleure resolutió. Mais toutesfois ils executerent l'autre à l'instance, à ce qu'on dit, de ceux qu'Almagro auoit amenez auec foy, par ce qu'ils disoient entre eux, que tant que Attabalipa viuroit, ils n'auroient part à aucun or iusqu'à ce qu'il eust remply la sale à la mesure quil auoit marquees pour sa rançon. En fin Pizarre delibera de le tuer pour se deliurer de tous pensemens, croyant aussi qu'iceluy estant mort il auroit moins de peine à conquerir le Royaume. Il luy feit son proces sur la mort de Guascar Roy souuerain de tous ces pays, & encores luy prouua comme il auoit machiné la mort des Espaignols, mais ce fut par la malice de Philippes qui interpretoit les paroles des Indiens comme il luy plaisoit, par ce qu'il n'y auoit aucun Espagnol, qui les entendist, Attabalipa nioit tousiours fort & ferme disant qu'il h'e stoit pas croyable qu'il eust voulu mettre à sus vne-telle entreprise pour la garde qu'on saisoit sur luy si tressoigneusement, attendu que mesmes estant

en liberté auec tous ses gens il n'auoit peu eschapper. Il menaçoit Philippes, & prioit qu'on ne luy adioustast point de foy. Quand il entendit la sentence, & arrest donné contre luy, il se compleignit grandement de Fraçois Pizarre, qui le faisoit mousir non-obstant qu'il luy eust promis de le deliurer pour la rançon, & le pria de le vouloir enuoyer en Espagne, & ne point souiller ses mains, & sa renomee du sang de celuy, qui jamais ne l'auoit offensé. & qui au contraire l'auoit fait riche. Quand on le mena pour estre executé, par le conseil de ceux, qui le confoloient, il demáda le baptesme par ce qu'autrement il cust esté brussé tout vif. Apres auoir esté baptizé ils l'attacherent à vn poteau, & l'estrangle rent, & puis auec quelque magnificence l'enterrerent à nostre mode. Il est permis de reprendre, & accuser ceux qui le feiret mourir puis que le temps, & leurs pechez les ont chastiez. Car tous ceux, qui consulterent sur sa mort eurent mal'heureuse fin. comme vous pourrez veoir par le progrez de l'histoire. Attabalipa mourut courageusemer, & commanda que son corps fust porté à la ville de Quito où ses predecesseurs du costé de sa mere estoient enterrez, s'il demanda le baptesme de bon cueur, ie l'estime heureux, & s'il eut repentace des meurtres qu'il auoir faict faire, il avoir le corps bien dispos, il estoit sage, courageux, d'vn cueur noble, & franc, il auoit plusieurs femmes, &laissa quelques enfans, il vsurpa de fort grands pays sur son frere Guascar, & ne voulut onc porter le Flocquet rouge qu'il ne sceust que son frere estoit prisonnier. Il ne crachoit point en terre, mais vne de ses plus sauorites receGENERALE DES INDES.

uoit en sa main la saliue. Les Indiens furent bien estónez de ce qu'ainsi tost on l'auoit saict mourir, & louoient Guascar comme fils du Soleil, remettans en memoire come il auoit deuiné qu'en brief temps Attabalipa mourroit.

La descente d'Attabalipa. Chap. 119. L Es plus nobles hommes, plus riches, & plus puilsans de tous les pays, qui sont au Peru sont les Yugas, lesquels se font tousiours porter enlictiere, ils portent en leurs oreilles certains ioyaux non pas en forme de pendans, mais sont retroussez au dedas des oreilles par telle façon qu'ils les font croistre, & essargir, qui a esté cause que les nostres les ont surnommez Orciones, c'est à dire grandes oreilles. Ils sont yssu de riquicaca, qui est vn lac, qui n'est pas loing de la Province de Colao, & n'est qu'à six vingts mil de la ville de Cuzco. Tiquicaca veult dire Ise de plomb, & ce lac a esté ainsi appellé, par ce qu'entre plusieurs Isles qu'il a habitees, il y en a vne, qui fournit du plomb, qu'ils appellent Tiqui. Ce lac a de tour 240, mil, il reçoit dix, ou douze grands fleuues, & force misseaux, & les reiette tous par yn fleuue fort large, & creux, qui le va rendre en vn autre lac loing de cestuy 240. mil vers l'Orient, où il se perd non sans grande admiration de celuy, qui y prendra garde. Le premier chef Ynga qui tira de Tiquicaca des soldats se nomoit Zapala, qui fignifie seul seigneur. Aucus vieils Indiens disent qu'il l'appelloit Viracocia, qui veult dire gresse de mer, & qu'il amena ses gens par la mer. Pour conclusion ils afferment que Zapalla

fur celuy, qui peupla, & feir sa demeure Royale à

Cuzco d'où les Yngas puis apres commencerent subiuguer les pays circonuoisins, & autres Prouinces plus loingtaines, & establirent tousiours là leur siege, & la court de leur Royaume, & Empire. Ceux qui ont laissé à la postertté plus grand renom d'eux à cause de leurs prouesses & vertuz,ont osté Topa, Opangui, & Guaynacapa pere ayeul, & bisayeul d'Attabalipa. Mais Guaynacapa à passé tous les autres: son nom finterprete ieune riche. Apres qu'il eut coquis par force d'armes le Royaume de Quito il se maria auec la Royne, de laquelle il eut Atta balipa, & Illescas, qui mourut à Quito. Il laissa ce pays à Attabalipa, & son Empire & thresors de Cuzco à Guascar, il eut selon qu'aucuns yeulent dire deux cens fils de plusieurs femmes. Son pays s'e-Rendoit 32000. mil de pays.

La court & richesse de Guaynacapa. Chap. 120. Es seigneurs Yngas residoient en la ville de Cuzco comme estant capitalle de leur Empire. Mais Guaynacapa feit longuement sa demeure en la ville de Quito pour-ce qu'elle est situee en pays plaisant au possible, & aussi pour l'amour qu'il auoit acquise. Il auoit toussours aupres de luy grand nombre d'Oreiones, gens de guerre, qui faisoient vne armec, c'estoit pour sa garde, & pour monstrer sa maiesté plus grande. Les ges qui estoient pour ceste garde portoient des escarpins, de grands pennaches, & autres marques de homes nobles,& privilegiez par fus les autres, pour leur ex pertise de guerre. Guaynacapa se seruoit des fils aisnez, ou heritiers de to' les seigneurs de so Empire, qui estoiet en grad nobre, & vn chacu se vestoit à la

192

mode de so pays, par ce qu'vn chacú sçauoit d'où il estoit venu. Cela estoit cause qu'on voyoit grande diuersité d'habis, de couleurs, & de faços de faire en la court, ce qu'il l'honoroit, & l'aplifioit à merueilles. Il auoit encore en sa court plusieurs grands seigneurs pour seruirde coseil, ou pour mostrer quelle estoit la grauité, & maiesté de sa cour. Ces seigneurs encor' qu'ils eussent tous grande famille apres eux, & grand train: si n'estoient ils pas esgaux à l'asseoir, ny és autres honneurs, parce qu'aucuns precedoiet les autres, autres se faisoient porter en lictiere, autres en portoires, autres alloient à pied. Aucuns se seoient sur des sieges hauts, & grands, autres sur des sieges plus bas, autres à terre, mais il failloit que quelque personne que ce fust qui vint à la court, qu'il se deschaussaft auant que entrer dedas le Palays, & fil vouloit parler à Guaynacapa il haussoit les espaules, & baissoit la teste, qui est vne ceremonie entre eux pour monstrer qu'ils sont ses vassaux. Auant que parler à luy ils faisoiet de grandes reuerences, auec vne humilité grande, & parloient à luy baissant la veue contre terre de peur de de regarder. Il tenoit vne graue maiesté, les responces estoient succeinctes, il prenoit son repas auecques vn grand apparat. . Tous les vtenfiles de sa maison, tat pour sa table que pour la cuifine, estoient d'or, & d'argent, & à faute d'argent, il les faisoit faire debronze pour estre plus forts.Il auoit en sa garderobbe des statues d'or en bosse si grades qu'elles ressébloient à des geas, & les figures estoient tirees au vif. Il auoit aussi de pareille grandeur toutes sortes d'animaux de mesme matiere.

comme bestes terrestres, & oiseaux. Il auoir aussi les arbres & herbes que produisoit son pays, & tous les poissons qui se procreoient, tant en la merqu'es caux douces de son Royaume, Il n'estoit pas mesme des cordes, & plusieurs autres choses semblables & panniers qu'il n'en eust d'or & d'argente il auoit mesme susques à des esclats d'or & d'arget, qui sembloient estre faicts pour brusser. En somme,il n'y auoit chose en son pays qu'il n'en eust la semblace faicte ou d'or, ou d'argent. Et mesme on dict en outre que les Roys Yngas auoiet vn iardin en vne isle pres celle de la Puna, où ils alloient se recreer quand ils vouloient prendre plaisir surla mer, qui auoit d'or & d'argét tous les choses qu'on scauroit mettre en vn iardin comme herbes, fleurs, & arbres, qui estoit vne inuention, & vne gradeur, qui depuis n'a iamais esté veuë. Outre tout ce que dessus il auoit vne infinie quantité d'argent, & d'or, pour mettre en œuure à Cuzco, qui se perdit par la mort de Guascar, par ce que les Indiens la cacherent, voyans que les Espagnols la vouloient arrerester, & enuoyer en Espagne. Plusieurs depuis en. ca en ont cherché, mais n'en ont rien sceu trouuer. Peut estre que le bruit est plus grand que la somme, combien qu'on l'appellast ieune riche, ce que veut dire le nom de Guaynacapa. Guascar sut heritier de toutes ces richesses, & de l'Empire, & ne se parle tant de luy comme d'Attabalipa, & possible à cause qu'il ne vint point en la puissance des Espagnols comme l'autre.

Laveligion, & les Dieux des Roys Yngas, & d'auvres gens. Chap. 121.

19

TLyaen ce pays autant de fortes d'Idoles, com-Ame la personne a des functions, & d'actions, tellement que ie ne diray point qu'il y en ait seulement autant comme il y a de sortes de personnes. Vn chascun adore ce qu'il luy plaist: mais c'est l'ordinaire à vn pescheur d'adorer vne flammette, ou quelqu'autre poisson, à vn chasseur de reuerer vn lyon, ou bien vn ours, ou vn renard, & femblables autres animaux, comme oyleaux, & autres choles. Le villageois adore l'eau, & la terre. Il est bié vray que tous generallement adorent pour leurs Dieux principaux le Soleil, la Lune, & la Terre estimans qu'elle foir mere de toutes choses, & le Soleil auec la Lune sa femme createur de tout: aussi quand ils iurent ils touchent la terre, & regardent le Soleil. Entre leurs Guacas (ainsi appellent-ils leurs Idoles) y en auoit plusieurs qui tenoient des bastons, & portoient mitres pastorales, mais on ne sçait encor' la cause pourquoy. Les Indiens voyans l'Enesque mitré demandoient si c'estoit le Guaca des Chresties. Les Temples, specialement ceux du Soleil, sont fort amples, somptueux, & enrichis au possible. Celuy de Paciacama, celuy de Collao, & de Cuzco, & quelques autres estoient par dedans tous reuestus, & lambrisez de tables d'or, & d'argent, & tout ce qui seruoit à ces Temples estoit de melme estoffe: qui fut vne richesse non petite pour ceux qui subiuguerent ce pays, lls offroient à leurs Idoles force fleurs, des herbes, des fruicts, du pain, du vin, des parfums, & la figure faicte d'or, ou d'argent de ce qu'ils leurs demandoient, ce qui estoit cause d'ainsi enrichir leurs temples: ioinct aussi que

leurs Idoles estoient d'or, & d'arger, no toutesfois tous. Car il y en auoit beaucoup qui n'estoient que de pierre de croye, & de bois. Leurs Prestres se vestent de blanc, & hantent peu auec le peuple:ils ne se marient point, & ieusnét fort souuet, mais aucun ieusne ne passe huict iours, & ces ieusnes volontiers fe font quand il fault semer, ou seyer, ou recueillir l'or, ou faire guerre, ou bien quand ils veulent parler au diable : D'auantage quand c'est pour ce dernier acte aucuns se creuent les yeux, ce que ie croy qu'ils font de peur : car tous se bouchent la veue quand ils veulent parler à luy. Ils communiquent souuentessoys auec luy pour rendre responce aux demandes que les Seigneurs, & autres leur font. Quand ils entrent au temple pour parler à leur Idole ils se prennent à pleurer, & braire (& c'est que veut dire ce mot Guaca)& se trainent par terre infques à leur Idole, auec lequel ils parlent en langage incogneu à tout le peuple. Ils ne touchent point à leur Idole qu'auec des linges fort blancs, & nets, Il enterrent dedans le temple vne partie des offrandes d'or, & d'argent. Ils sacrifient des hommes, des enfans, des moutons, des oiseaux, & autres bestes sauuages que les chasseurs offrent. Ils prennent bien garde au cueur de la victime pour veoir si les signes du sacrifice sont bons, ou malheureux, car ils sont grands augures, & l'efforcent d'acquerir bruict d'estre de saincts deuineurs abusans le peuple. Quand ils font tels sacrifices ils s'escrient le plus qu'ils peuvent, & tout le iour, & la nuict ne font q se tourmenter specialement quand ils font en la campagne. Ils oingnent la face de leur

194

diable, & les portes du temple auec le sang du sacrifice, & mesme en barbouillent les tombes, & sepultures. Si le cœur; & les entrailles demonstrent quelque chose de bon, lors ils ballent, & chantent auec toute gayeté: au cotraire fil n'y a rien de bon. ils sont triftes, & faschez au possible: mais quoy que ce soit ils l'enyurent tousiours ioliment. Ceux qui se trouuent en ceste feste bien souvent sacrifient leurs propres enfans (ce que peu d'Indies font encor' qu'ils soient cruels, & bestiaux en leur religion) mais ne les mangent point, & au lieu les font seicher, & les gardent dedas de grandes casses d'argent. Il y a en ce pays des maisons grandes dedices pour les femmes, où elles sont enserrees, comme en des monasteres, & les hommes, qui sont commis pour les garder sot chastrez, & mesme on leur couppe le nez & les leures pour en ofter tout appetit aux femmes, Ils tuent celle qui deuient groffe, & a affaire auec yn homme, celuy qui l'a engrofsie la peut poursuiure. En Paciacama ils la chastiet plus doucement pour sauuer le fruict, & pendent par les pieds celuy qui a eu affaire auec elle. Quelques Espagnols ont depuis rapporté que ces femmes n'estoient point vierges, encor'moins chastes. Mais il est certain que la guerre corrompt beaucoup de bones meurs. Ces femmes filoient, & tifsoient des robbes de cotton, & de laine pour les Idoles. Elles brussent le corps de leur compaigne morte auec des os de moutons blancs, & puis iettent en l'air la cendre vers le Soleil.

L'opinion qu'ils ont touchant le deluge, ce les premiers hommes. Chap. 122.

TLs disent que deuers la partie de Septétrion vine Len leur pays vn certain homme qui l'appelloit Con, lequel n'auoit point d'os, & cheminoit legierement & aucc vne grande vistesse, faisant par fa vertu & seule parole abbaisser les montagnes, & hausser les vallees pour abbreger son chemin. Il se disoit fils du Soleil. Il remplit la terre d'hommes, & de femmes, qu'il crea, & leur dona grande abondance de fruicts, du pain, & toutes autres choses necessaires à la vie humaine. Mais par ce qu'aucuns l'irriterent il changea depuis le bon terroir, qu'il leur auoit donné, en sablons sterilles, comme est le pays qui est pres la mer, & leur osta la pluye, telle-ment qu'il n'a point pleu depuis en ces pays là: es-meu toutessois de quelque compassion il leur lais-sa quelques sleuues pour s'entretenir auce vn grad trauail neantmoin. Apres cestuy-cy suruint Paciacama, qui estoit aussi fils du Soleil, & de la Lune. Ce mot fignifie createur. Ce Paciacama chassa Co, & feit deuenir en forme de chats, tous les hommes qu'il auoit creez, & puis en crea d'autres, qui sont ceux, q font pour le jourd'huy au pays, & les pourueur de tout ce qu'ils ont maintenant. En recompense d'un tel bien ils le reputeret pour leur Dieu, & l'ont tousiours honoré pour tel en Paciacama iusques à ce que les Chrestiens l'en ont chasse, ce qui les estonna grandement & s'esmerueillerent fort. Le temple de Paciacama, qui estoit pres de Lima estoit fort renommé par tous ces pays, & y venoit on en grade affluence de toutes parts, tant pour la denotion qu'on y anoit, que pour les ora-cles qui l'y rendoient. Car le diable l'apparoissoit

là, & respondoit aux Prestres qui y residoient. Les Espagnols, qui furent là auec Ferdinand Pizarre apres la mort d'Attabalipa vollerent tout l'or, & l'argent, qui y estoit, qui fut vn riche butin. Depuis ces oracles & visions ont cessé par la presence de la Croix, & du S. Sacrement, dequoy furent fort elmerueillez les Indiens. Ils racomptent en oultre comme en vn certain temps il cheut tant d'eau du ciel que toutes les campagnes furent submergees, & toutes les personnes noices, exceptees celles, qui se sauluerent dedis des creux, & cauernes des haultes montagnes, l'entree desquelles ils boucherent si bien que l'eau n'y pouuoit entrer, s'estas premierement garnis de bonnes prouisions, & de grande quantité de bestail : & quand ils sentirent qu'il ne plouuoit plus ils feirent sortir dehors deux chiens, & voyans qu'ils estoient retournez nets,& mouillez, cogneurent par là que les caux n'estoient point abbaisses. Mais apres en feirent encor' sortir d'auantage, & lors aucuns reuindret fouillez, & pleins de fange, par là ils ingerent que l'eau estoit abbaissee, & à lors sortirent de leurs creux pour repeupler la terre : mais ce ne fut pas sans grande peine, & trauail, pour la peur qu'ils auoient de grands serpens, qui l'estoient engendrez de l'humidité, &limon, qui estoit resté du deluge, & encor'au iourd'huy on trouue quelques vns de ces serpens. En fin ils en tuerent vne grande partie, & vescuret depuis en plus grande seureté. Ils croient aussi la fin du monde, & disent qu'il precedera vne seicheresse nompareille, & que lors le Soleil, & la Lune se perdront. Sur ceste opinion ils iettent de grands criz,

B iij

& pleurent amerement quand il advient vne eclipfe, principalement quand elle est du Soleil. Car lors ils pensent estre perduz auec tout le monde.

La prinse de Cuz co ville tresriche. Chap. 123. F Rançoys Pizarre festant bien informé de la ri-chesse, & de l'estat de Cuzco, & ayant entendu que c'estoit la ville capitale des Roys Yngas, laissa Caxamalca, & print fon chemin droict à ceste ville, marchant tousiours auec bon guet, & l'estant bien fourny de tout ce qui estoit necessaire à son camp. Car ainsi luy conuenoit il faire, par ce que le capitaine Quisquiz tenoit la campagne auec vne tresgrande armee qu'il avoit dreffce du reste des gens d'Attabalipa, & de plusieurs autres. Il les rencontra à Xauxa, & sans combattre vint à Vilcas, ou Quisquiz, pensant bien tenir ses ennemys, & en faire } son plaisir par ce qu'il auoit les montagnes de son costé, qui luy fauorisoient, assaillit l'auatgarde que menoit le capitaine Sotto, il y eut six Espagnols tuez, & beaucoup de blecez, & ne l'en fallut gueres que ceste auantgarde ne fust rompue, & mise en routte. Mais la nuict suruint, qui les separa. Quisquiz feit sa retraicte au haut de la motagne ioyeux au possible. Ce pendant le capitaine Sotto au lieu de dormir refeit son auantgarde auec des soldars qu'amenoit Almagro. A grand peine le iour poingnoit-il quad les Indiens estoient des-ia venuz aux mains. Almagro, qui pour ceste iournee auoit prins la charge de commander se retira en la plaine pour mieux l'ayder de sa cauallerie, & pour faire de plus grandes executions sur les Indiens, Quisquiz n'enrendant point encor' ceste astuce, & ne se dourant

aucunement du nouueau secours, qui estoit arriué, pensoit que ses ennemys fuissent. Ainsi rompant tout son ordre se meit à les surure viuement. Mais la cauallerie Espagnole serree en groz ost tourna incontinent bride, & d'vne grande furie donna sur Quifquiz, qui pour lors apres auoir perdu grand nombre de ses gens sut contrainct fuir bien viste. Pendant tel eschec Pizarre arriua auec tout le reste de l'armec& demeura là cinq iours pour voir quelle yssue prendroit ceste guerre. Comme il estoit là attendant, Mango frere d'Attabalipa se vint rendre à luy. Il le receut humainement, & le feit Roy luy mettant sur la teste le petit flocquet qu'ont accoustumé porter les Roys Yngas. Il se meit puis apres en chemin estant suiny d'vn fort grand nombre d'Indiens, qui iournellement arriuoient pour venir faire service à leur nouveau Roy. Or comme il approchoit de Cuzco il apperceut de grandes flabes, pensant que ce fussent les habitans, qui bruslassent leurs maisons, à fin que les Chrestiens n'en eussent la ionissance, ennoya incotinent quelques cheuaux courir iusques à là, pour empescher ce feu. Mais telles flambes ne seruoient que de signes que faisoiét les habitans à quelques autres, qui estoient en embuscade, lesquels ne failliret aussi tost de sortir contre ces gens de cheual, qui couroient droict à eux. Ils estoient en si grand nombre qu'ils feirent tourner dos à noz ges. Mais là dessus Pizarre arriua, qui rasseura noz fuiards, & cóbattit contre les Indiés si courageusement qu'il les meit en routte, & les feit quitter leurs armes qu'ils iettoient pour estre plus legers à fuir. Ceux qui peuret eschapper, gaigner et

la ville. & se renfermeret dedas. La nuict estar venue, ceux qui entretenoiet la guerre ne se fias point aux Espagnols, prindrent ce qu'ils auoient le plus cher, & fortirent hors la ville. Le lendemain les Ef. pagnols entrerent en la ville de Cuzco fans aucun empeschement, & aussi tost aucuns commencerent à arracher les tables d'or, & d'argent, qui estoient au teple, autres tiroient de terre les ioyaux & vaiffeaux d'or, qui estoient dedas les tombeaux, autres enleuoient les idoles, qui estoient de mesines metaux, autres saccageoient les maisons des particuliers, & mesme le chasteau, qui estoit encor' bien garny de l'arget, & de l'or de Guaynacapa. En somme ils eurent de ceste ville, & du pays d'alentout plus grade quatité d'or, & d'argent qu'il n'auoient euë à Caxamalca pour la prinse d'Attabalipa. Mais par ce qu'ils estoient icy plus grad nombre de soldats qu'ils n'estoient pour lors vn chascun n'en eut pas rant pour la part, & ainsi ne furent gueres enrichiz pour ce coup. Il y a eu tel Espagnol, qui se promenant par vn boys espez a trouué vn sepulchre tout d'argent, qui valloit plus de 65000.ducats: autres en ont trouvé de moindre valeur. Ils ont rencotré grand nombre de tels tombeaux. Car les hommes riches de ce pays auoient accoustumé de se faire ainsi enterrer par la campagne pres de quelque idole. Nos gés en outre trauailloient fort à chercher les tresors renommez de Guaynacapa, & des Roys anciens de Cuzco. Mais ny pour lors, ny depuis ne l'en est peu rien trouuer. Encor' ne se contentoient-ils de ce qu'ils auoient des-ia entre leurs mains, & tourmentoient ces pauures Indiens

GENERALE DES INDES.

en les cotraignant de changer, rechanger & brouil ler tout leur mesnage péssans trouver quelque cho se cachee & si leur faisoiét mille maux, & des cruautez grades pour leur faire declarer leurs sepulchres.

La qualité & les constumes de la ville de Cuz co.

Chap. 124. Este ville est à plus de 17. degrez de l'Equino-xial en comptant vers le midi. Le pays est fort aspre & rude, le froid & les neiges y sont grandes. Ils font leurs maisons de grosses bricques quarrees & les couurent de bruiere qui vient en abondance par les motaignes, auquel lieu la terre iette aussi de foymelme force naueaux, & lupins les homes vont nues testes se lians seulement les cheueux auec vne certaine bande, lls se vestent d'une chemise de laine, ou bien portent quelque chemise de toille sut eux. Les femmes portent de grandes cottes sans manches, &se ceignent par dessus de ceintures larges, & ont encor fur leurs espaules certains petits manteaux qu'elles attachent auec de grosses espin gles d'arget ou de bronze, qui ont les testes larges, & efguifees, auec lesquelles elles coupent plusieurs choses. Ils mangent leur chair & leur poisson crud: ce qui toutes fois est plus particulier aux Orciones, qui l'ouurent & aggrandissent les oreilles comme nous auons dit. Ceux cy, qui sont proprement soldats, se marient auec autant de femmes qu'ils veul lent, & mesme aucuns se marient auec leurs propres seurs, ils chastient par mort les adulteres, ils arrachét les yeux à vn latró, qui est vn chastiemet à mon aduis qui luy est propre. En some ils gardent estroictement la iustice en toutes choses & mesme

entre les grands. Les neueux sont entr'eux heritiers & non les enfans: il n'y a que les Yngas, qui succedent à leurs peres, & auant que prendre le floquet, ils ieusnent premierement. On enterre en ce pays les morts tant les paouures que les Officiers mais auec peu de despence. Si c'est vn soldat on met sur fa foste vne halebarde, ou vn morion: si c'elt vn artisan on y met vn marteau:si c'est vn chasseur, on y mettra vn arc, &des flesches. Mais on faict de gran. des magnificences à la mort des Rois Yngas, & autres seigneurs. Ils font vnegrade fosse, ou vne voul te, qu'ils parent de belles couvertures de cotton, sur lesquelles ils attachent grand nombre de beaux ioyaux, armes, & pennaches: & mettent dedans ceste voulte des vaisseaux d'argent, & d'or, auec de l'eau, & du vin, & autres choses pour manger . Il y font encor'entrer quelques vnes de leurs femmes, qui estoient les plus fauorites, des pages, & autres seruiteurs qui leur seruoient , mais il n'y mettent ceux cy qu'en boys,&non en chair: & puis ils couurent le tout de terre, & ce pendant ne font que continuellemet ietter de leurs vins dessus. Quand les Espagnols ouuroient ces sepulchres & iettoient les ossemens de ça de là, les Indiens les prioient de ne faire pas ainsi de peur qu'estans ainsi escarrez ils ne peussent resusciter. Car ils croient la resurre-Aion des corps, & l'immortalité de l'ame.

La conqueste de Quito. Chap. 125.

E capitaine Ruminaguy, qui auec cinq mille hommes s'en estoit suy de Caxamalca lors que Attabalipa sut prins, se retira droict à la ville de Quito, laquelle il seit incontinét esseuer, & mettre

en armes se persuadant que son Roy pouvoit estre mort. Estant la il feit plusieurs actes de tyra, & pour n'estre empesché en sa tyrannie, il feit tuer Illescas comme il alloit vers les enfans d'Attabalipa son frere de pere, & de mere pour les prier de garder loyauté, d'entretenir paix, & obseruer iustice en ce Royaume, & puis le feit escorcher, & de la peau en feit faire vn tabourin, chose que le diable ne feroit pas. Deux mille soldats Indiens deterreret le corps d'Attabalipa, & le porterent à Quito: Ruminaguy le receut à Liribamba honorablement, & auec telle pompe, & magnificence, qu'on auoit accoustumé vser aux funerailles d'vn si grand prince, & feit vn bancquet à ces foldats, où il les enyura tous, & puis les voyant ainsi assommez de vin les feit esgorgeter, disant qu'il les faisoit ainsi mourir à cause qu'ils auoient laissé tuer leur bon Roy Attabalipa. Apres cela il assembla grand nombre de gés de guerre, & courut toute la Prouince de Tumebamba. Pizarre escriuit à Sebastié Venalcazar, qui estoit fon lieutenant à S. Michel qu'il marchast au deuat de Ruminaguy pour l'arrester, & pour donner secours aux Canares, qui se plaignoient, & demandoient estre secouruz. Venalcazar fut aussi tost en campagne auec 200. Espagnols, & quatre vingts cheuaux, & autant d'Indies de seruice qu'il pensoit estre necessaires à son expedition. Durant ce temps au bruict, qui couroit par tout le mode de la grade quatité d'or, qu'on trouuoit au Peru, il y passa tant d'Espagnols q peu l'é falut que toutes les autres vil les & pays ne fussent depeuplees, come Panama, Nicaragua, Quahutemallan, Carthagene, & autres ter-

res, & illes: & tous venoient de bon cœur, & franche volonté principalement à ceste conqueste de la ville de Quito: par-ce qu'on disoit qu'elle estoit aussi riche que celle de Cuzco, encores, qu'ils sceusfent bien, qu'il leur conuenoit bien marcher plus de 400. mil deuant que d'y arriver, & qu'il failloit combattre auec gens hardis & courageux, Rominaguy ayant eu aduertissement de l'entreprinse de son ennemy attendu les Espagnols sur la frontiere de son pays quec douze mille hommes bien armez à leur mode, & feit au deuant de ses gens tracher vn passage qu'il s'estoit proposé de garder, &le feit reforcer de barrieres. Aussi tost que les Espagnols furent arriuez les gens de pied assaillirent ce fort, & cependant ceux de cheual tournerent à l'entour,& en fin ils trouuerent vn passage, par lequel ils leurs donnerent à doz si rudement qu'en peu de temps ils rompirent leur bataillon, & en tucrent grand nombre. Il y eut en ceste messee beaucoup d'Espagnols blecez, & quelques vns tuez, anec trois, ou quatre cheuaux, ausquels les Indiens coupperent incontinent les testes, & en faisoient des signes de grande resiouissance, estans plus aises de tuer yn de ces animaux, qui les poursuiuoit, & leur faisoit tat mal, que de tuer dix hommes. Aussi en signe de vi-Coire quand ils tenoient vne teste de cheual ils la mettoient toussours en lieu eminent, où les Espagnols la pouvoier voir, entournee de belles fleurs, & rameaux'. Ruminaguy feit in continent referrer les gens, & mettre en ordre, & les feit sortir en vne plaine liurant la bataille à nos gens pour essayer encores vn coup la fortune. Mais il l'abula : car en

199

rel lieu il donna l'auantage aux gens de cheual, qui lors pouvoient plus ailémét courir, & manier leurs cheuaux; aussi perdit il encores là grand nombre de ses gens. Encores toutesfois son grand courage ne se peut refroidir:il est bien vray qu'il n'osa plus cobattre en champ de bataille, & moins approcher de lieu, où elle se peut donner. Vne nuich il feit ficher en terre en vne telle plaine grande quantité de picquets poinctuz par hault, & l'estant mis derriere faisoit contenance de vouloir encores cobattre, affin que les Espagnols accourussent droit à luy, & que par ceste ruse leurs cheuaux se perdissent comme entre des chausses trappes. Mais Venacalzar en fut aduerty par ses espions : ainst tirant à costé cuita ces embusches. Alors les Indiens deuant qu'il arrivast à cux se retirent en vne vallee, où ils feirent plusieurs fosses conuertes de fueilles, & rameaux pour faire tomber les cheuaux. Les Espagnols, qui en furent incontinent aduertiz, prindrent leur chemin par vn autre endroict, mais pour n'auoir trouué lieu commode ne peutent cobattre. Les Indiens scirent encores vne autre ruse. Sur le mesme chemin ils feiretvne infinité de trouz pas plus grads que la main, ou que le pied d'vn che ual, & se camperent sur ce chemin pour donner oc casion aux Espagnols de picquer contre eux, & par ceste astuce faire broncher leurs cheuaux. Mais ils ne peurent par ceste ruse non plus que par les autres precedentes tromper les Elpagnols, & ainsi se retireret à Quito disans que ces barbuz estoiet ausfi sages, & aduisez que vaillans. Quad Rominaguy y fut arriue il dict à les femmes qu'elles le ressouis-

sent puis que les Chrestiens venoient, auec lesquels elles se pourroient resiouir, & se donner du bon temps. Quelques vnes, comme femmes, se prindret à rire ne pensans possible à aucun mal: il feit decapiter toutes celles', qui auoient rit, il feit brufler toute la garderobbe d'Attabalipa, qui estoit belle. & opulente, & puis abandonna la ville. Venalcazar entra en Quito auec son armee sans aucun empelchement. Mais il ne trouua la richesse si grande que on la faisoir, ce qui donna grand desplaisir à tous nos Espagnols. Ils deterrerent les morts, & trouverent quelques tresors. Ce qu'estant rapporté à Ruminaguy,il entra en plus grande indignation cotre nos gens qu'il n'auoit encore faict, & se repentit de n'auoir mis le feu à la ville auant que partir. La nuict il meit ses gens en ordre, & chemina vers la ville de Quito, où estant paruenu il feit mettre le feu en plusieurs lieux de la ville, & fans att endre le iour, ny les Espagnols il s'en retourna incontinent.

De Pierre d'Aluarado. Chap. 126.

A richesse du Peru estát publice par tout, le capitaine Pierre d'Aluarado obtint de l'Empereur permission d'aller descouurir, & peupler en ceste prouince, pourueu que ce su en lieu, où les Espagnols n'éussent point encor' esté. Or deuant que d'y aller il y enuoya Garzia Holguin auec deux nauires pour sçauoir come le tout alloit par delà. Gar zia reuint tout estôné des richesse de ce pays, & mes me pour le grad butin, qui auoit esté sait par la prisse d'Atrabalipa louat le pays au possible', adioustat le bruiet, qui couroit par delà des grandes richesses

de Ouito, & du Royaume de Cuzco, qui estoit pres le port Vieil. Aluarado poussé de ceste bonne nouuelle se delibera d'y aller en personne, & suiuant ceste deliberation l'an 1535, leua de son gouvernemet plus de quatre cens Espagnols, qu'il meit dedans cinq nauires, auec bon nombre de cheuaux. Il arritia de nuict à Nicaragua, où il print par force deux bos vailleaux, qu'o racoustroit pour mener ges, armes, & cheuaux à Pizarre, Ceux, qui deuoient aller dedans ces vaisseaux, furent bien aises d'aller auec luy deuant qu'attendre leurs compagnons. Par ceste rencontre il se renforça de cent soldats, & de plus grand nombre de cheuaux, Il arriua au port Vicil, où il prit terre, & feit desbarquer tous ses ges, & auec tout son equipage print le chemin de Quito. Il se trouua en vn pays descouuert plein de petites moticules, où peu l'en fallut que tous ne mourussent de soif, si d'auenture ils n'eussent rencontré certaines grandes cannes pleines d'eau. Ils remedioient à leur faim par le moyen de leurs cheuaux qu'il tucoient encor' qu'ils vallussent plus de mille ducats. Ils eurent puis apres vne grande tempeste, & orage de cendre, qui sortoit du mont de Quito, & l'espandoit iusques à 240, mil en rond. Ceste motagne iecte si grande flabe, & fait si grad bruict quand elle boult qu'elle se veoid, & se faict ouyrà plus de 3000. mil, & ainsi qu'on dict elle estonne plus que ne faict le tonerre. Or pour reuenir à nos gens, il se feirent la plus part de leur chepan auec leurs mains, par ce que bien souuent il rencontroient des boscages espaiz à merueilles. Ils passerent en outre no lans grad trauail des montaignes

routes couvertes de neigess esmerueillas de ce qu'il neigeoit si fort soubs l'Equinoxial. Auec les neiges le froid estoit si violent qu'il y eut septante personnes gelees. Apres qu'ils eurent passé ces neiges ils temercierent Dieu de ce qui les auoit deliurez d'icelles, & donnoient au diable la terre, & l'or, duquel toutes sois ils estoient si affamez. Ils trouuerent par les chemins quelque quantité d'esmeraudes, qui les ressouirent autant qu'ils estoient desplaisans de veoir des personnes sacristez par les habitans du pays, qui sont idolatres, trescruels, & viuent comme sodomites, parlent comme Mores, & semblent Indiens.

Comme Almagro alla chercher Fierre de Aluarado. Chap. 127.

Visquiz capitaine d'Attabalipa voyant que l'Empire des Roys Yngas tomboit en grande decadence, l'efforça de le remettre sus autant qu'il luy fut possible: car il estoit en grande authorité entre les Oreiones'. Il donna le flocquet à Paul fils de Guaynacapa, & ramassa grand nombre de soldats, qui estoient espars çà, & là, pour la prinse de Cuzco, & les mena en la prouince de Condesuio pour endommager les Chrestiens, qui y estoiet. Pizarre y enuoya le Capitaine Sotto auec cinquante cheuaux. Mais auant qu'y arriver Quisquiz auoit desja prins le chemin deXauxa en intérion de massacrer par surprinse les Espagnols, qui y estoient en petit mbre, & enleuer le tresor qu'on leur auoit baille en ar de : & de faict il les assaillit. Mais Alfonse Riquelme se dessendir brauement auec ses soldats Pizarre aussi tost qu'il en fut aduerty depescha prom-

cha proprement Diego d'Almagro auec bon nombre de cheuaux. Caril luy faschoir bien de perdre ceste grade somme d'or. qu'il auoit laissee à Xauxa auec si pen de garnison. Il chargea encor' Almagro qu'apres auoir donné secours à ceux de Xauxa, il l'enquist des nouvelles du capitaine Pierre d'Aluarado qu'on disoit venir au Peru aucc nombre de gens, & que f'il estoit ainsi, qu'il l'empeschastido predre terre, ou bien qu'il achetast l'armee qu'il au roit. Almagro estant ainsi depesché se ioignit aueo le capitaine Sotto, & eux deux ensemble se meiret en campagne apres Quisquiz apres ils sen allerent par Tobez pour scauoir si en ceste coste on n'auoit point ouy parler d'Aluarado & de son armee. Ils sceurent là come il auoit prins terre au:Port-vieil; Almagro oyar ceste nouvelle s'en retourna à S.Michel pour renforcer son infanterie & sacauallerie, puis l'achemina vers Quito, où estat arriue Venalcazar se sousmeit à luy, & lors il começa à camper, & subiugua plusieurs peuples de ce Royaume, desquels on n'auoit encore peu venir à bour. Il passa la riuiere de Litibaba auec grad dager, parce qu'elle estoit ctuë biế hault, & les Indies auoient brusse le pont, & estoiet encor' de l'autre costé du fleuue en. armes. Il vint aux mains aueceux, & les deffeit & prit leur capitaine, qui luy dit come à deuxiournee de là y auoit 500. Chrestiens, qui auoient assiegé vne forteresse appartenate au seigneur Zopozapagui. Almagro y enuoya sept cheuaux pour sçauoir si le dire de cet Indié estoit veritable, afin d'y pouruoir si c'estoir d'auerure Aluarado ou quelque autre qui voulut vsurper ce pays. Aluarado arresta ces

fept auat coureurs, & l'informa d'eux bien au long de tout ce que Fraçois Pizarre auoit fait, & faisoit. du grand amas d'or qu'il auoit, & de ses soldats, co-bien d'Espagnols auoit Almagro: & puis les laissa aller, & l'approcha de l'armee d'Almagro en intentio de le cobattre, & de le chasser de là. Almagro en estat aduerty eur peur & pour ne perdre ainsi sa vie, & son honeur si on fut venu aux mains, par ce qu'il auoit la moitié moins de gés q n'auoit Aluarado, feit cet accord de se retirer à Cuzco, & laisser là Venalcazar en mesme autorité qu'il estoit. Philippille de Pohecios, qui d'ailleur estoit malcotet se retira vers Aluarado auec vn Indien Cacique, & luy descouurit la deliberation d'Almagro, & luy conseilla, fil auoir enuie de lefaire son prisonnier, de charger sur luy ceste nuit, par ce qu'il trouveroit peu de resistace, & luy ferniroit de guide. Il f'offrit encor à luy de faire tat auec les seigneur, & capitaines du pais qu'ils fe rendroient fes amis, & tributaires, & luy dit qu'il en auoir defia parlé, auec ceux qu'Almagro renoit captifs. Aluarado fut fort aise de ces nouuelles, feit marcher ses gens droict à Liribamba anecles enseignes desployees, & comme fils eufsent esté prets à cobatre. Almagro, qui sans sa grand honte ne pou uoit desloger, encouragea ses Espagnols, & les meit en deux esquadrons attendat son ennemy entre cer taines murailles pour se fortifier d'icelles, & prédre quelque aduantage. Ils estoient desta vis à vis l'vn de l'autre, & prests à se forcer quand plusieurs d'vne part, & d'autre commencerent à crier paix, paix. Alors tous s'arresterent coys, & feirent trefue pout ce jour, & pour la nuict, affin que ce pendant les

deux capitaines peussent se veoir, & parlementer ensemble. Le docteur Caldere de Seuille prit la char ge de les accorder ainfi, que le capitaine Aluarado donneroit toute son armee telle qu'il l'auoit ameneeà Pizarre, & à Almagro pour cet mil pesas d'or fin, & qu'il se retireroit hors de ce descouurement &coqueste, jurant de n'y retourner jamais tat qu'ils viuroient. Cest accord ne se publia paspour lors de peur de mutiner les soldars d'Aluarado, qui estoiet hauts à la main, fiers, & rogues, & feit courir le bruit qu'ils l'estoiétfaits amis, & copagnos, entout, & que Aluarado deuoit pourfuiure ce descouurement par la mer, & Almagro par terre. Par ce moye il n'y cut aucun tumulte. Aluarado accepta cest accord, parce qu'il ne voyoit point le pays si riche comme on luy auoit dit, & Almagro d'autre part gaigna beaucoup à luy donner si grande somme de deniers pour auoir vne si belle armee, & pour euiter vne guerre ciuile.

La mort de Quisquiz. chap.

E N tout ce, qui fut trouué en ceste coqueste Almagro n'auoit pas dequoy payer les cent mille pesans d'or qu'il auoit promis à Pierre d'Aluarado pour son armée, encor qu'il eust eu vn grand butin d'vn téple, qui estoit tout reuestu par dedás d'argét. Mais ie croy qu'il ne vouloit pas payer ceste some fas le cosentemet de Pizarre, ou bie qu'il vouloit dilaier ce payemet iusqs à ce qu'il eust deuat tiré Almagro en tel lieu, ou il eust esté contrainct entrete nir ion accord. Ils f'en aller et tous deux ensemble à faint Michel de Tágarara. Aluarado laissa plusieursde ses gens pour peupler à Quito auec Venalca-

zar, & emmena auec foy la plus grande partie, & les meilleurs homes. Venalcazar endura de gras tra uaux à ceste conqueste, à cause que le pays est rude. & mauuais, & les habitans belliqueux au possible: il n'est pas mesmes les femmes, qui ne combatent auccques leurs mariz. Or Almagro, & Aluarado sceurent à Tumebamba que Quisquiz s'enfuyoit de deuant le Capitaine Sotto, & Iean, & Gonzalle Pizarre, qui le poursuiuoient à cheual, & qu'il emmenoir auec foy vnegrande foulle de persones. de bestes, & plus de quinze mille soldats. Almagro n'en voulut rien croire, & ne voulut mener les Canarcs, qui l'offroiet luy mettre etre les mains Quifquiz auec toute son armee. En cheminat tousiours ils rencorrerent à Ciaparra Sotaurco, qui auecques deux mille combattans marchoit deuant pour defcoumir le chemin à Quisquiz. Se Sotaurco fut deffair, & prins, & enquis de l'armee de Quisquiz, die qu'il venoit vne grande journee apres auec le fort de la bataille, & qu'il auoit soubs ses aisses, & derriere deux mille hommes de chasque costé pour ramasser les viures des enuirons selon leur vieille ordonnance de guerre. Almagro, & Aluarado feirent incontinent desloger en haste toute la cauallerie pour aborder Quifquiz deuat qu'il eneust les nouuelles. Le chemin estoit si rude, & si pierreux que quasi tous les cheuaux surent deferrez, & furent cotraints les ferrer à minuict auec de la lumiere, no fans anoir grand peur d'estre chargez par les ennemis ce pendant qu'ils estoient ainsi empeschez. Le iour d'apres ils arrineret sur le soir à la veue de l'armee de Quisquiz, qui les ayant apperceuz dello-

gea incontinent par vn costé auecques ses semmes, & feit emporter auec soy tout son or, & puis trauerla par yn autre chemin rude ayant auecques foy Guaypalcon frere d'Attabalipa. Guaypalcon se for tifia entre certains gras rochers d'où il laissoit rouller de gros cailloux, qui endomageoient grademet les nostres, mais il se retira ceste nuict, parce qu'il se voyoit fans aucune prouision. Quelques trouppes de cheuaux coururent apres luy, mais ils ne le peurent rompre. Il se ioingnit auecQuisquiz, & sen allerent ensemble à Quito pensans qu'il n'y fut resté aucun Espagnol, par-ce qu'ils en voyoient tant deuant eux. Mais ils rencontrerent Sebastien de Venalcazar: alors les Capitaines conseillerent à Quisquiz de demader paix aux Espagnols, puis que c'estoient gens inuincibles, & l'asseuroient qu'ils garderoient une amitié entr'eux estants si gens de bien: & luy remonstrerent encor' de ne tenter plus la fortune, qui les poursuiuoit si asprement. Au cetraire il les menaça de ce que par cela ils se declaroient auoir peur, & commanda qu'on eust à le fuiure. Ils repliquerent qu'il dónast donc la batail-· le puis que ce luy seroit vn honeur, &vn repos plus grand de mourir en cobarant auec ses ennemis, que perir ainsi de faim par les desers. Quisquiz là dessus se meit en colere leur disant mille vilainies iurant de chastier ceux, qui estoient autheurs de ce tumulte. Alors Guaypalcon luy lança vn coup de picque en l'estomach, & aussi tost plusieurs autres luy coururent à sus auec haches & picques, & l'afsommerent. Voila comet fur deffaict Quisquiz, qui entre les Oreiones avoit acquis par ses guerres la 4. LIVRE DE L'HIST.
reputation d'estre vn des vaillans capitaines qui
fust deuant luy.

Aluarado donne son armee or recoit cent mille

pesant d'or. Chap. 129.

A Ptes que Quisquiz se sut mis en suitte noz Espagnols n'auoient guere cheminé quad ils récorrerent son arriere garde qu'il auoit laisse pour defendre le passage d'vne riuiere. Aucus d'entr'eux l'arrefteret fur la riue pour empelcher le passage, au tres passeret la riuiere pensans surpendre nos ges à l'impourneu come ils arrineroient, & les charger aussi tost deuant qu'ils eussent le loifir de se mettre en ordre: mais pour euiter la furie des cheuaux ils furent contraints se sauuer, & se camper sur le haule d'vn collicule roide & fascheux, & de là combattirent vaillament auec l'aduatage qu'ils auoient : ils tuerent quelques cheuaux: car pour la difficulté du lieu on ne les pouvoit manier aisement, ils blesserent plusieurs Espagnols, entre autres Alfonse de Aluarado de Burgos en vue cuisse, &peu s'en fallue qu'ils ne tuerent Diego d'Almagro. Deuant que se retirer an plus hault des montaignes ils brusserent tout ce qu'ils ne peurent emporter, abandonnerent qu'inze mille moutans, & quatre mille personnes qu'ils emmenoient par force. Ces mou tons estoient au Soleil: car les temples du Soleil ont chacun au pays, où ils sonr bastiz, grande quantité de ces bestes qui toussours multiplient sans qu'aucun en ose tuer sur peine de sacrilege, & n'est seulement permis qu'aux Roys lors qu'ils veulent chasser, ou qu'ils font la guerre. Les Roys de Cuzco ont trouvé ceste invention pour avoir

tousiours de la chair en temps de guerre. Nos gens se retirerent puis apres à sainct Michel, d'où Aluara do manda à Guarzia Holguin, qui estoit encor au port Vieil, de liurer les vaisseaux de son armee à Diego deMore capitaine d'Almagro, qui pour lors feit de grands presens, rant en deniers, armes, qu'en che uaux à ses soldats, & à ceux d'Aluarado. Il fonda. suiuant le mandement de Pizarre, la ville de Trusi. glio, & y laissa pour lieutenant Michel d'Astelle, & puis s'en vinret tous à Paciacama, où Fraçois Pizarre recent honorablement Pierre d'Aluarado, & luy paya contant cent mille pesans d'or, qu'Almagro auoit promis. Il n'y eut point faute de quelques meschans flagourneurs, qui conseillerent à Pizarre d'arrester prisonnier Aluarado, & ne luy payer rien pour estre entré auec main forte en son gouuernement, & l'enuoyer en Espagne, & encor qu'il voulust luy payer quelque chose que c'estoir assez de luy doner cinquate mil pesant d'or, puis que les vaisseaux ne valloier pas d'anantage, entre lesquels mesme y en auoit des siens. Pizarre ne voulut ouir ces bons aduertissemens, ains au contraire donna à Aluarado plusieurs autres choses, & le laissa-aller librement apres qu'il eut esté acerteiné que ses nauires estoiet à Saint Michel, &cen la puissance de Diego de More. Ainsi Aluarado se retira à Quahutem. allan quasi seul, & les siens demeureret au Peru, qui depuis pour estre vaillans, & hardis paruinrent iusques à estre des principaux du pays.

Nounelles capitulations entre PiZarre & Almagro. Chap. 130.

Rançois Pizarre fonda puis apres la ville des Rois sur la riuiere de Lima, qui est plaisante au possible, & qui apporte à la ville vn grand refreschissement. Elle est situce à douze mil de Paciacama & pres de la met. Le jour des Rois l'an 1937, les habirans de Xauxa, par-ce que leur demeure n'estoit fibonne, vindrent se loger en ceste ville, il enuoya Diego d'Almagro auecques bon nombre d'Espagnols pour gouverner la ville de Cuzco, & puis fe alla à Trusiglio pour departir les terres, &les Indiés entre les habitas qu'on y auoit laissés pour peupler. Diego d'Almagro estant en la ville de Cuzco eut lettres par lesquelles on luy mandoit que l'Empereur l'auoit faict Mareschal du Peru, & luy donnoir en gouvernement trois cents mille de pays par de là l'estendue du gouvernement de Pizarre. Sur ces nouvelles sans autrement attendre les patentes de l'Empereur voulut entreprendre cest estar, & disant que Cuzco n'estoit point au dedans du gouvernement de Pizarre & qu'elle devoit estre du sien, commença comme Gouverneur absolu de departir les terres, & commander de par soy renonçant aux commissions qu'il auoit de la part de son compagnon, & amy. Il eut des conseillers assez pour ce faict, entre lesquels on marque Ferdinand de Sotto. Pizarre ayant ouy ceste nouvelle depescha en haste Verdugo pour porter nounelle commission à Iean Pizarre, & pour veuoquer celle qu'auoir Almagro, Iean, & Gonzalle Pizarres auec la plus part du conseil s'opposerent hardiement aux entreprinses d'Almagro, qui pour ceste cause ne peut pas executer ce qu'il vouloit,

GENERALE DES INDES. Ce pendant Pizarre arriua en poste, & pacifia le tout amiablement, & de nouveau Pizarre, & Almagro confirmerent par serment faich fur l'hostie cofacree leur societé, & amitié, & l'accorderet qu'Almagro l'en iroit descouurir la coste, & pays, qui tedent vers le destroict de Magellan, par-ce que les Indiens asseuroient que le pays de Chili, qui estoit vers ce climat, estoit tref-riche, & opulent, & que si ce pays se trouuoit bon & riche, qu'il pourroit en demander le gouvernement pour soy seul: mais si au contraire il se trouuoit ne valoir rien qu'ils departiroient ensemble le gouvernement qu'auoit ia Pizarre, comme ils auoient faict les autres choses. C'estoit là vn bon accord fil n'y cust eu de la tromperie. Ils iurerent tous deux de n'estre iamais l'vn contre l'autre pour quelque bonne, ou mauuaise occasion que ce fust. Il y en a plusieurs, qui afferment qu'Almagro disoit, quand il iuroit, que Dieu abymast son corps & son ame s'il rompoit cest accord, ne s'il approchoit cent mil pres de Cuzco, encor' que l'Empereur luy donnast. Autres disent qu'il ne dit autre chose sinon que Dieu abymast le corps, & l'ame de celuy, qui fauseroit son

> L'entree que Diego d'Almagro feit en Chili. Chap. 131.

ferment.

A Lmagro donc l'appareilla pour aller faire son descouurement de Chili, ainsi qu'il auoit est accordé, il donna, & presta beaucoup de deniers à ceux, qui alloient auec luy, asin qu'ils se garnissent de meilleures armes, & cheuaux. Par ce moyen il assembla 530. Espagnols bons soldats, & de bos cœur

l'offras de l'accompagner par tous pays loingrains pour sa liberalité, ionct aussi le bruit, qui couroit des richesses de ce pays, q allecha mesme plusieurs de laisser leurs maisons, & departemens pour aller auec luy pensans sefaire plus gras. D'auantage Almagro laissa à Cuzco vn de les gens nommé lean de Rada, pour leuer encor' des soldars, & feit desloger deuant Iean Saiauedre de Scuille auec cene foldats, & partit apres auec 430. menant auec foy Paul, & Villaoma grand prestre, Philippille, & plusieurs autres Indiens tant pour la guerre que pour faire service, & pour porter la somme. Il sortit de Cuzco au moys d'Apuril l'an 1535. Saiauedre rencontra à Ciarcas certains Chilesiens, qui apportoient à Cuzco, sans sçauoir tout ce qui y estoit aduenu, leur tribut en tuilles d'or fin, qui pesoient cent cinquate mille pesans d'or. Ce fut vn tresbon commencement fil cust eu bonne yssue, il vouloit faire prisonnier le capitaine Gabriel de Roias, qui estoit là pour Pizatre, mais il s'en garda, & l'autre fen reuint auec ses gens à Cuzco. Depuis Ciarcas infques à Chili Almagro endura beaucoup tant pour la faim que pour le froid, & aussi qu'il failloit qu'il combattit auec hommes de grande corpulence, & fort adextres à tirer de l'arc. Plusieurs de ses gens, & de ses cheuaulx furent gelez en passant par certaines montagnes plaines de neiges, où ençor'il perdit son bagage. Il trouua des fleuues, qui couroient le iour, & non la nuict, à raison que les neiges se fondent le iour à la chaleur du Soleil, & se congelent à la lueur de la Lune, Les habitans de Chili se vestent de peaux de loups marins, sont

grands, & beaux, & vsent constumierement de l'are en guerre, & pour la chasse. Le païs est fort peuplé, & est de mesme temperature que l'Andelouzie, prouince d'Espagne. Ils sont en ce differens que quand il faict iour par delà, il faict nuict par deça. & quand ils ont leur esté, les Espagnols ont leur hyuer. En somme nous pouvons dire qu'ils sont noz vrais Antipodes. Ils ont en ce pays force moutons semblables à ceux de Cuzco, & des austruches q les Espagnols tuent à force de cheuaux les poursuinans de poste en poste: car vn cheual seul n'y pourroit sournir à l'occasion que ces bestes trottent plus viste qu'vn cheual ne sçauroit courir.

Comme Ferdinand Pi Zarre retourna au Peru.

Chap. 122. V N peu apres qu'Almagro fut party pour aller à Chili Ferdinand Pizarre arriua à Lima, autrement dicte la ville des Roys,& apporta à François Pizarre le tiltre de Marquis des Atanillos, & à Diego d'Almagro le gouvernemet du nouveau Royaume de Tolede contenant 300. mil de pays, en comptant depuis les confins de la nouvelle Castille, qui estoit soubs la iurisdiction de Pizarre, vers le Midy, & le Leuant. Il requist vn chascun d'obeir à l'Empereur, qui demandoit toute la rançon qu'auoit fourny Attabalipa, disant qu'elle luy appartenoit comme à Roy, à cause que le prisonnier estoit Roy. Ils feirent tous responce qu'ils auoient baillé à l'Empereur son Quint, qui de raison luy appartenoit. Peu s'en fallut qu'il ne s'esmeust vne dangereuse mutinerie: Car ils remettoient deuant leurs yeulx comme en Espagne, & mesme en la

court du Roy, on les appelloit villains, qui ne meritoit pas auoir tant de richesse. Ce n'estoit pas pour lors qu'on auoit commencé de se mocquer ainsi d'eux: mais beaucoup deuant on souloit ainsi parler d'eux. Et moy au contraire: le dis que ceux qui ne vont point aux Idoles ne meritent pas iouir du bié qu'ils tiennét. François Pizarre appaisa tout disant, que pour leurs vertus, & prouesses ils meritoiet bie tout ce qu'ils auoient eu d'Attabalipa, & iouyr d'autant de franchises, & préeminances que ceux, qui auoient donné sccours au Roy d'Espagne Dom Pelage, & à autres Rois pour recouurer l'Ef pagne d'entre les mains des Mores. Il dict & son frere qu'il cherchast autre voye pour fournir ce qu'il auoit promis à l'Empereur, puis que pas vn ne vouloit rie doner, &que de sa part il leur vouloit enco re moins ofter ce qu'il leur avoit des-ia ordonné. Alors Ferdinand Pizarre print tat pour cet de tout l'or, & argent qu'on fondoit. Cela luy feit acquerit vne grande haine de tous, si ne desista-il point pourtant de son entreprise, ains passant outre s'en alla à la ville de Cuzco en faire autant, & l'efforça de gaigner le cœur de Mango Ynga, pour tirer de luy quelque grande quantité d'or pour l'Empereur, qui auoit despendu beaucoup à son couronnement, & à la ville de Vienne contre le Turc, & aussi à Tunes.

La rebellion de Mango Ynga contre les Espagnols. Chap. 133.

Mango fils de Guaynacapa, auquel Fráçois Pizafre auoit donné le floquet à Vilcas, faisoit

207

plus du vaillant, & de l'enflé qu'il ne deuoit : pour ceste cause on le meit prisonnier en vne prison de fer, en la forteresse de Cuzco. Mais estant là detenu. & mesme deuant qu'il y fut, il machina de tuer les Espagnols, & se faire Roy, comme auoit falct son pere. Il feit faire grande quantité d'armes secrettement, & feit semer grande abodance de maiz pour auoir par tout du pain à suffisance, pour entretenir la guerre qu'il vouloit encommencer. Il accorda auec son frere Paul, auec Villaoma, & Philippil, que ils tueroient Diego d'Almagro, auec tous les siens, qui estoient aux Ciarcas, & qu'ils en feroient le semblable à Pizarre, & à tous ceux qui estoient à Lima,à Cuzco, & autres lieux. Il ne pouuoit toutefois executer sa deliberation, à cause de sa prison. Si pria lean Pizarre, qui auoit la charge de conquerir les prouinces de Collao, qu'il luy pleust le deliurer auant que Ferdinand Pizarre arrivast, luy promettat prester toute fidelité, & obeyssance au gouuerneur. Estant en liberté, il se rendit fort familier à Ferdinad Pizarre, qui luy demadoit deniers pour le laisser sortir de Cuzco à son plaisir, auec son amitié. Vn iour il demanda congé à Ferdinand Pizarre pour aller à vne feste solennelle qui se faisoit à Hinçay, & luy promit d'apporter de là vne statue d'or massiue, qui estoit faicte au propre naturel, & selon la grandeur de son pere. Il s'y en alla en la sepmaine saincte, l'an 1536. mais quand il se veit libre à Hinçay, il se moquoit des Espagnols, & les despitoit. Il assembla incontinét beaucoup de seigneurs & autres personnes, & conclurent ensemblément la rebellion qu'il auoit pourpensee. Il feit tuer des

Espagnols qui alloient aux mines, & tous les sindiens, qui les seruoient. Il enuoya vn Capitaine à Cuzco auec vne bonne armee qui y entra si soubdain, qu'il print le chasteau, sans que les Espagnols le peussent empescher, & sous sint dedás six ou sept iours, au bout desquels les nostres le reprindrent, combattans vaillament. Aucuns de nos gens mouturent en la reprinse, & entre autres, lean Pizaire d'vn coup de Pierre qu'on luy donna la nuict en la teste. Ce pendat sur unit Mango qui assigea la ville auec cet mille hommes, & y meir le seu, & la combattit tout de long que la Lune estoit pleine.

Almagro print par force Cuz co, sur les Pizarres. Chap. 134.

A Lmagro maniant la guerre à Chili, receut à Coyaco par lean de Rada, les lettres patentes de l'Empereur, que Ferdinand Pizarre auoit apportees touchant son gouvernement. Ces lettres, encor' que depuis luy ayent cousté la vic, luy apporterent plus de cotentement que tout l'or & arget, qu'il auoit gaigné : car il estoit tres-cupide d'honneur. Il entra en conseil auec ses Capitaines, sur ce qu'y estoit besoin de faire:la resolutió fut par l'aduis de la plus grand part qu'il failloit retourner à Cuzco, & fen faisir comme estat du gouvernemet d'Almagro. Il y en eut plusieurs qui luy conseillerét qu'il peuplast, où il estoit premierement, ou aux Ciarcas, qui est vn pays tres-opulet, & que ce pendant il enuoyast vers Pizarre pour sçauoir son intention, & celle de la communauté de Cuzco : cat il n'estoit pas raisonnable de perdre ainsi son amitié. Ceux, qui inciteret le plus Almagro à telle enrreprinse, furet Gomez d'Aluarado, & Roderic Ordognez d'Oropesa son amy intime, & secret. Almagro, donc, conclud de retourner à Cuzco, & en prendre le gouvernement par sorce, si les Pizarres ne luy bailloient de bonne volonté, ioinct aussi qu'on disoit que l'Ynga l'estoit mis en armes. Cela estant publić, Paul & Villaoma ne trouuans gens. & ne voyans aucune commode occasion de tuer les Chrestiens comme ils auoient pourpensé s'enfuirent du camp, Almagro enuoya apres Philippille, qui, à cause qu'il participoit à la conjuration, Pen estoit fuy, & estant prins, fut mis en quatre quartiers, condemné de ce qu'il ne l'en auoit point aduerty, & à cause qu'il l'estoit vne autrefois retiré vers Pierre d'Aluarado à Liribamba. Ce traistre cofessa à l'heure de la mort que faulsemet il auoit accusé son bon Roy Attabalipa, pour plus seuremet iouir d'une de ses semmes. Ce Philippille de Pohecios estoit vn meschant home, tres leger, inconstant, menteur, fort cupide de changemens, & sitibond de nostre sing : il estoit peu Chrestien, encor qu'il fust baptisé. Almagro endura autat à retoutner, qu'il auoit fait à aller. Ils veiret vne chose merucilleuse à leur retour. Car au bout de quatre mois & demy, & d'auatage, ils trouveret les cheuaux, qui moururet de froid à l'aller, aussi frais, come s'ils ne eussent fait q mourir à l'heure presente, & les corps des Espagnols de mesme, q estoiet appuyez debout corre les roches, tenas encor' les reines de leurs cheuaux. Par les defers Almagro feit pourueoir d'eau fon cấp par le moyế des grads moutos de ce pays q · la portoiet dedas des peaux de cuir. Melme plusieurs

Espagnols montoient dessus ces bestes, encor que ce ne soient montures propres à leur colere. Quad les Almagristres furent arriuez à Cuzco, ils s'esmerueillerent de la veoir assiegee par les Indiens . Almagro traicta incontinent de paix auec l'Ynga, difant, que comme Gouverneur, il luy pardonneroir se il leuoit le siege, mais s'il n'en vouloit rien faire qu'il le ruineroit entierement, &qu'il n'estoir venu pour autre occasion. Mango feit responce qu'il auoit bonne enuie de le veoir, & qu'il estoit bien aise de sa venue, & du gouvernement qu'il auoit. Almagro sans penser à autre malice s'en alla capituler de peur d'autre inconvenient ,laissant son armee en garde à Iean de Sajauedre. Ferdinand Pizarre ayant entendu ces venues sortit pour parler à Sajauedre, luy offrant cinquante mille castillans d'or fil vouloit rentrer auec luy dedans Cuzco: Sajauedre reffusa ceste condition, & l'autre ne luy ofa faire aucun desplaisir, par ce qu'il estoit bien accompagné. Ainsi Ferdinand sen retourna tout falché,& come n'attendans plus aucun secours. Mango d'autre part veid bien qu'il ne pouuoit plus prendre Almagro, & ayant encor moins d'esperance de prendre Cuzco, de peur d'estre prins, tant par les Pizarres, que par les Almagristes, il leua le fiege, & se retira aux Andes qui sont des hautes. montagnes au dessus de Guamanga. Almagro approcha son cap presCuzco les enseignes desploiees sommant les freres de François Pizarre de le receuoir incontinent en paix, pour gouuerneur suiuant le vouloir de l'Empereur Ferdinand Pizarre, qui commandoit à la ville, feit responce que sans la volonté

lonte de François Pizarre gouverneur de ce pays, & par le commandement duquel il estoit là, il ne pounoir, &qu'encor' moins denoit il pour son honeur, & sa conscience, le receuoir pour gouverneur mais fil vouloit entrer priuement, & comme particulier, qu'il le logeroit tresbien auec toutes ses troupes, & que ce pendant il aduertiroit son frere. qui estoit à la ville des Roys, de son arriuee, & de sa demande, & qu'il l'asseuroit que lors pour la bon? ne, & ancienne amirié, qui estoit entr'eux deux; ils l'accorderoient en declarant les confins de chasque gouvernement selon l'opinion des doctes Cosmographes. Almagro estimoit que ceste responce n'estoit que pour dilayer, tellement qu'il insista à sa demande, &voyant que Ferdinad resistoir vne nuict, qui estoit fort obscure, entra en la ville, & enuironna la maison, où les Pizarres, & ceux du conseil s'estoient fortifiez, & y meit le feu, par-ce qu'ils ne vouloient point se rendre. Mais, en fin, de peur d'estre bruslez se rendiret: Almagro meit Ferdinand, & Gonzalle Pizarres en prison, & autres qui gouvernoient, & les autres habitans dés le lendemain matin le receurent pour gouverneur. Aucus disent qu'Almagro ropit les trefues qui auoiet esté accordecs insques à ce que la responce de Fraçois Pizarre cut esté apportee. Autres disent qu'il n'y eut point de trefues: car on ne le vouloit point receuoir que par force. Autres disent qu'il eut la faueur des habitans pour entrer. Mais par-ce que ce faict touche vne partialité, chasque partie en compte à son aduantage. Il est pour le moins bien vray qu'Almagto entra par force, &qu'il y eust vn Espa-

gnol tué de chasque costé, & Almagro eust tué Ferdinand Pizarre suiuant la volonté quasi de tous, si ce n'eust esté Diego d'Auarado. La rebellion Ynga, & ce commencement de guerre ciuile aduint l'an 1536. sans que François Pizarre en sceut rien.

Comme plusieurs Espagnols, voulant secourir la ville de Cuz co, furent deffaits par les Indiens.

Chap 135. Pizarre estant aduerti comme l'Ynga s'estoit re-uolté, eut grand peur, & mesine quand on luy dist qu'il auoit assegé Cuzco. Il ne pouuoit croire au commencement qu'il fut vray,ny qu'il eust tant de gens, & là dessus y enuoya incontinent Diego, Pizarre, auec septante Espagnols seulement, encore la plus part estoient à pied. Mais tous ceux cy furent assommez, par les Indiens, à la descente du mont de Parcos, cent cinquante mil loing de Cuzco. Ils tuerent aussi auec bon nombre d'Espagnols le capitaine Morgoniejo, qui menoit du lecours, quelques vns eschapperent par l'obscurité de la nuich, mais ils ne peuret gaigner Cuzco, ny retourneràla ville des Roys. Pizarre y enuoya encore Gonzalle de Tapia auec quatre-vingts Espagnols: ceux-cy furent aussi tuez par les Indiens, qui les afsaillirent lors qu'ils estoient tous las du chemin. Ils deffirent aussi à Xauxa le capitaine Gaete auec quarante Espagnols. Pizatte estoit fort estonné de ce que ses freres ne luy mandoient rien, ny les autres capitaines, alors songeant à ce qui estoit enuoya quarante cheuaux sous la conduite de François de Godoy pour luy apporter nouuelles de tout. Cestuy cy l'en reuint la queue entre les iabes, comme

on dict, amenant auec foy deux de la copagnie du Capitaine Guete, qui l'estoient sauvez à course de cheual. Ces deux racompterent à Pizarre tout ce qui leur estoit aduenu, ce qui estonna grandement Pizarre, & le fut encore plus quand il veidarriuer Diego d'Aguero qui l'enfuyoit, disant que tous les Indiens l'estoient reuoltez, & mis en armes, & que ils l'auoient voulut brusser, comme il estoit entre fes vassaux, & qu'vne grande armee le suivoit pas à pas. Ce fut vne nouuelle, qui meit toute la ville en vne peur extreme d'autat que pour lors elle estoit fort mal garnie d'Espagnols. Pizarte enuoya Pierre de Lerme de Burgos, auec septante cheuaux, &bon nombre d'Indiens amis, & qui estoiet des-ja Chrestiens, pour donner quelque empeschemer aux ennemis, afin qu'ils approchasset si pres de la ville des Rois, &puis il sortist auec tout le reste d'Espagnols qui estoiet là. Pierre de Lerme feit bien son deuoit à combattre, & contraignit les Indiens de se retiret en vn petit fort au haut d'vne motagne, &en ce lieu ils cussét esté du tout vaicuz, si Pizarre n'eust point faict sonner la retraicte. En ceste rencontre il y eut vn Espagnol de cheual tué, & plusieurs autres blessez, & le capitaine de Lerme eut les dets rompues. Les Indiens rendirent de grandes graces au Soleil de ce qu'ils auoient eschappe vn peril si eminent, & luy feirent des sacrifices magnifiques, & des offrades riches, & puis passerent leur cap en vne autre motaigne pres la ville des Roys, & n'y auoit que la riviere entredeux, ou ils furent dix iours escarmouchás cotinuellemet auec les Espagnols seulement: car ils n'en vouloiét point aux autres Indiés: Aussi plusieurs Indiens Chrestiens, seruiteurs des Espagnols, alloient manger fur iour auec les ennemis, & mesme combattoier auec eux contre leurs maiftres, & f'en retournoient de nuich coucher en la ville.

Le secours qui vint de plusieurs parts, à François

Pizarre. Chap. 136.

Pizarre se voyant assiegé, & auoir perdu quatre cens Espagnols, & deux cens cheuaux eut vne merueilleuse peur de furie, & du grand nombre d'Indiens, & encore pensoit qu'ils cussent tué à Chili Diego d'Almagro, & ses freres en la ville de Cuzco. Il enuoya dire à Alphonse d'Aluarado que Il laissaft la conqueste des Ciaciapoias, & qu'il sen vint auecques ses gens le secourir. Il enuoya à la ville de Trufiglio vn nauire, afin que les femmes& enfans, se meissent dedans auec leurs biens, commandant aux hommes abandonner la ville, & se retirer en celle des Roys. Il depescha Diego d'Ayala, auec des vaisseaux pour aller à Panama, Nicaragua & Quahutemallan, & de là amener secours. Il escriuit aux illes de Saint Dominique, & Cuba, & à tous les autres gouverneurs des Indes, touchant le danger où il estoit. Alphonse de Puen Major, Presidet & Euesque de S. Dominique, enuoya sous la charge de son frère Dom Dicgo, bon nombre d'Espagnols arquebuziers, qui ne faisoiet qu'arriuer auec Pierre de Veragua. Ferdinand Cortes enuoya de la nouuelle Espagne en vn naure, Roderic de Grijal ua auec force armes, artillerie, & autres choses necessaires. Le Docteur Gaspar de Spinosa amena de Panama, du Nom de Dieu, & de terre ferme beaucoup d'Espagnols. Diego d'Ayala reuint auec grad nombre de gens, qu'il print à Nicaragua, & Quahu temallan. Il vint grand nobre d'homes de plusieurs parts, & parce moyen Pizarre eut en fin vne belle armee, & eut plus d'arquebuziers que iamais. Encore qu'il n'eust eu grand besoin de tant de gés pour marcher contre les Indiens, si luy servirent ils bien contre Diego d'Almagro, comme nous dirons si apres, & ainsi il deuina bien à demander tel secours combien qu'aucuns pour lors reputerent cela à pufillanimité.

Deux batailles que donna Alphonfe d'Aluarado contre les Indiens, & en fut victorieux. Chap. 137.

A Vili tost que le Capitaine Alphonse d'Aluara-do eut receu les lettres de Pizarre, par lesquelles il luy mandoir qu'il le vint secourir, il laissa sa conqueste des Ciaciapoias, encores qu'elle fut ja bien encomencee, & fen vint à la ville de Trufiglio qui estoit le droict chemin pour venir à celle des Roys. Il feit demeurer les habitans qui auoiet desja enuové leurs femmes, & leurs biens dehors, & vouloient se retirer vers Pizarre, abandonnans ceste ville. Il arriua puis apres à la ville des Roys, resiouissant vn chacun,par-ce que c'estoit le premier, qui venoit au secours. Pizarre le feit son capitaine general, & en osta la charge à Pierre de Lerme, qui, pour estre vaillant-& l'estre bien porté en ces guerres, reputa cela à son grand deshonneur, & ne peut contenir sa langue de parler vn peu trop auant. Le capitaine Aluarado se reposa quelques iours, & puis meit en ordre trois ces Espagnols, tat de pied, q de cheual pour deschasser les Indies où ils estoiet

& se delibera de ne reposer iusquesà ce qu'il les eust deffaicts, ruinez, & contraints de leuer le siege de deuant Cuzco, ne sçachant encor rien de ce qui estoit suruenu entre les Espagnols de par dela . Il donna vne bataille pres de Paciacama auecTizoyo capitaine general de Mango Ynga; & encor' di&on que Mango mesme y estoit. Ce fut vne iournee rude, & sanglante: carles Indiens combattoient comme victorieux, & les Espagnols pour vaincre. Gomez de Tordoya de Barcarore que Pizarre Iny enuoyoit le vint trouuer auec 200. Espagnols à Xauca. Dela ils marcherent sans aucun empeschement, iusques'a Lumiciaca, & au pont de pierre, & la chargerent sur vn grand nombre d'Indiens, qui a ce passage pensoient bien tuer les Chrestiens, ou pour le moins les ropre. Mais Aluarado, & ses copagnons, encor' qu'ils fussent enuironnez de tous costez combattirent de telle vigueur qu'ils demeurerent victorieux, & feirent vne grande boucherie des autres. Ces deux journees cousterét la vie à plufieurs Espagnols, & a grand nombre d'Indiés amis, qui leur donnoient secours en ces guerres. De Lumiciaca iulques au pont d'Auançay, qui est à soixãte mil, ils feirent plusieurs escarmouches, mais elles ne sont dignes d'estre recitees plus amplement. Là Aluarado entédit les reuoltes, & tumultes de Cuzco,&l'emprisonnement de Ferdinand,&Gonzalle Pizarre, & l'arresta là, iusqs à ce qu'il eust nouueau commandemet de Pizarre, sur tel faict, puis que les Indiens qui auoient assiegé Cuzco, s'estoient retirez.Il fortifia ce pendant son camp, pour mieux se tenir sur ces gardes, contre Tizoyo, & Mango, qui

212

couroient là à l'étout, & aussi se dessiat d'Almagro.

Comme Almagro seis prisonnier le Capitaine Aluarado,

Fresusale parti que luy offroient les Pizarres.

Chap. 138.

A Lmagro voyant qu'Aluarado estoit en si bon-nobre de gens à Auaçay, coiectura qu'il estoit venu là, non pour autre occasion, que pour l'assaillir,à ceste cause il se meit en ordre. Et ce pendat enuoya par deuers luy pour le somer, & requerir que il eust à sortir hors de son gouvernement, ou bien, qu'il luy obeist. Aluarado arresta prisonnier Diego d'Aluarado, auec autres huit Espagnols, qui auoit la charge de ceste sómation, ne faisant autre responce sino, que ceste requeste se deuoit faire à Fraçois Pizatre, &non à luy. Almagro voyant que ces ges ne reuenoiet point, pred vn autre chemin auec son armee, pour aller garder Cuzco, parce q il sçauoit bié qu'il estoit loisible à Aluarado d'aller par vn autre costé à ceste ville là. Mais come il estoit sur tel departement, il eut aduertissemét, &lettres comelierre de Lerme vouloit se retirer auec plus de 60. foldats de só costé, pour vn desdain qu'il auoit coceu cotre Pizarre, à raison qu'il luy auoit osté la charge de capitaine general, &l'auoit donce à Alfose d'Aluarado. Aluarado estát de ce aduerti, le voulut arrester prisonnier: mais il eschappa, & s'éfui du cap sur la minuir, portat sur soy les promesses de ses amis, soub-signees de leur main n'ayat peu pour lors les mener auce soy, parce qu'o le pressoit de trop pres. Almagro sçachat q Gomez de Tordia, & Viglilua& autres l'arédoiét au Pot, fy achemina en haste tellement qu'il y arriua à telle heure qu'il faisoit toute

nuict, & enuoya vue bonne partie des siens par le fleune, où estoient ceux, qui deuoient se renger de son party. Le Capitaine Aluarado ayat aperceu les ennemis en son camp; commença à combattre, faisant sonner l'alarme: mais ayant mis plusieurs de ses gens à garder les passages, qui tendoiet à fon fort, & n'ayant gueres du reste de ses gens en armes; par-ce que les amis de Pierre de Lerme auoient iecté dedans la riuiere leurs picques, il ne peut soustenir la charge de son ennemy, & fut prins fins aucune effusion de lang. Il n'y cut que Roderic Ordognez, blessé d'vn coup de pierre, qui luy rompit les dents. Cela faict, Almagro rafsembla son armee, & sen retourna à Cuzco. Tous ses gens estoient si braues, & hautains de ceste deffaicte, qu'ils se vantoient de ne laisser au Peru aucun Pizarre, &qu'ils enuoyeroient François Pizarre gouverner les Manglares de la coste. Almagro vsi de sa victoire courtoilemet, cobié qu'on vueille dire qu'il traicta mal ses prisonniers, François Pizarre, qui l'en alloit auec six cens Espagnols, pour leue: le siege de deuant la ville de Cuzco, recent à Nasca les nouvelles de tout ce que nous auos dict cy dell'as, &en eut vn grandissime plaisir. Il fen retourna à la ville des Rois pour se pourueoir, & se mattre en mailleur equippage, fil failloit d'aucture par vne bitaille mettre fin à les guerres ciuiles. Car il voyoit son copetiteut, & aduersaire, hardi &courageux, & accompagné de grand nombre d'Espagnols. Ce pedat qu'il dressoit son armee, il tascha à faire quelque acord par quelque bone voye, disant qu'vn meschar acord estoit encor' meilleur qu'vne .

bataille heureuse, & prospere, & pour cest effect enuoya vers Almagro le docteur Gaspar de Spinosa, qui les accorda en ceste faço: qu'en premier lieu ils fussenramis & qu'Almagro deliurast de prison Ferdinand, & Gonzalle Pizarres, & Alphonfe d'Al. uarado, & qu'il demeurast gouverneur de Cuzco, iusqu'à ce que l'Empereur eust limité les gouvernemens de l'vn & de l'autre. Mais le docteur de Spinola mourut en negotiant cest accord, pronosticant à sa mort la destructió, & perte de ces gouuerneurs: qui fut cause qu'Almagro s'appuyant sur ses forces, refusa par le conseil de ceux qu'il auoit à l'entour de luy, ce party, disant que c'estoit à luy de donner la loy ce pendant qu'il auoit l'heur par deuers luy, & non pas de la receuoir d'aucun. Il laissa Gabriel de Roias pour garder Cuzco, & luy laissa en garde les prisonniers: & quand à luy, menantauec foy Ferdinad Pizarre, fen alla auec fon armee. emportant anec soy le quint du reuenu de l'Empereur, sur la coste de la mer, où il bastit vne ville, & la peupla au dedans de la iurisdiction de la ville des Roys, comme prenant possession d'icelle par ce moyen, & feit camper toute son armee à Cinca.

Comme Almagro, & Pizarre se Veirent à Mala, & parlementerent ensemble sur le faict d'accord.

Chap. 139.

Pizarre ayant entédu tout ce que dessus, seit sonner le tabourin en la ville des Roys, doubla la paye à ses soldats, & leur feit de grands aduatages, & par ce moyen assembla plus de sept cens Espagnols auec bo nobre de cheuaux,& d'arquebuziers qui faisoient plus estimer son armee. Vne grande

partie de cessoldats estojent venuz là, estans appellez de plusieurs endroicts pour secourir la ville de Cuzco contre les Indiens, & l'autre estoit de ceste mesme ville des Rois. Il feit capitaines des arquebu ziers Nugno de Castro, & Pierre de Veragara qu'il auoit amené de Fladres, où il l'estoit marie, & des pi quiers Diego de Vrbina, & des cheuaux Diego de Roias, & Peranzures, & Diego de Mercadiglio, & pour sergent maieur il feit Antoine de Viglialua. Comme il estoit sur cest aprest Gonzalle Pizarre,& Alphonse d'Aluarado arriverent, lesquels il feit capiraines generaux, son frerede l'infanterie, & l'autre de la cauallerie. Ces deux cy auoier esté pris par Almagro. Mais estans mis prisonniers à Cuzco subornerent enuiron cinquate foldats de leur garde auec leur ayde sortirent de la prison, & puis ofterent les cordes des cloches, affin qu'on ne sonnast point Palarme pour courir apres eux, & l'enfuyrent auecques ces cinquante à course de cheual, amenans auecques eux prisonnier Gabriel de Roias. Pizarre publioit qu'il faisoit ceste assemblee pour se defendre seulement comme estant prouoqué. Il voulut bien encore accorder par le conseil de plusieurs. Almagro aussi de sa part fut content de tober d'accord, & pour en venir à bout, enuoya quec procuration ample Dom Alphonse Enriquez. Diego de Mercado son facteur, & Iean de Cuzman, lesquels parlerent à Pizarre, qui remeit tout son disferent en l'arbitre de François de Bouadiglia Prouincial de l'ordre de la Pieté, & eux aussi se rapporterent de tout à frere François Lusando. Ces deux resolurent qu'Almagro deliurast Ferdinand

Pizarre, & rendit la ville de Cuzco, que tous deux ropissent leurs armees & enuoyassent leurs soldats aux nouuelles conquestes, & qu'ils escrivissent à l'Empereur de leur different & qu'ils se veissent,& parlassent ensemble à Mala entre la ville des Rois & celle de Cinca, n'estant chacun d'eux acopagné que de douze cheuaux, & que les deux religieux fussent presens. Almagro dict qu'il estoit bien aise de se voir auecques Pizarre, encore que la resolution de ces deux moines luy semblast dure. Suiuat cest accord auec douze cheuaux seulement, & deuant que partir il commanda à son capitaine general Roderic Ordognez de se tenir prest auec son armee,& l'il voyoit que François Pizarre voulust fai re quelque force qu'il tuast Ferdinand son frere,le quel pour ceste canse il laissoit en sa puissance. Pizarre s'en alla au lieu deputé en mesme equipage, laissant derriere rout son camp auecques Gonzalle son frere. Ce Gonzalle se cacha bien pres de Mala, & commanda au capitaine Nugno de Castro de l'embusquer auec ses quarante archuziers dedans des hautes cannes, qui estoient pres le chemin par où Almagro deuoit passer. Si ceste entreprise fut faicte auec la volonté de François, ou sans icelle ie croy qu'on n'en sçait rien. François Pizarre arriua le premier à Mala, & aussi tost qu'Almagro y fut arriue ils s'embrasserent l'vn l'autre monstrans signes de grande ioye, se gaudissans l'vn l'autre auec parolles de plaisir, mais deuat qu'ils vinssent à pour parler de leurs affaires vn quidam de la copagnee de Pizarre l'approcha d'Almagro, & luy dit en l'oreille qu'il se retirast incontinent de là autant qu'il

aymoit sa vie, Almagro montant aussi tost à cheual sen partit, & s'en retourna sans parler aucun mot depuis. En s'en retournant il apperceut l'embuche de ces arquebuziers, & lors creut que ce q' l'autre luy auoit dict estoit vray. Il se compleigna grandement de Fráçoys Pizatre, & de ses freres, & tous les siens disoient que depuis Pilate en ça ne s'estoit prononcee vne sentence plus iniuste. Pizatre, encor' qu'on le conseillast de l'arrester prisonnier, le laissa toutes soys aller, disant qu'il estoit venu sur sa parole, & se deschargea le plus qu'il peut, qu'il n'auoit point commandé à son frere de dresser vne telle embuscade, & qu'encor' moins auoit il suborné ses streres.

La prinse d' Almagro. Chap. 140.

E Ncor' que ceste veuë, & ces accollades eussent esté faictes en vain, & qu'elles eussent causé tât d'vne part que d'autre plus grande indignation, si est-ce toutesfoys qu'il n'y eut point faulte d'autres personnes qui incontinent sans passion aucune l'employerent de les accorder. En fin Diego d'Alnarado les accorda en ceste façon, qu'Almagro deliureroit Ferdinand Pizarre, & que Françoys Pizarre luy donneroit quelques vaisseaux, & vn port seur pour enuoyer librement en Espagne ce que bon luy sembleroit, qu'il ne feissent rien l'vn contre l'autre iusques à ce qu'on eust receu nouneau mandement de l'Empereur. Almagro suiuant cest accord deliura aussi tost Ferdinand Pizarre sur son serment, & sur sa parole, à la priere & requeste du capitaine Diego d'Aluarado, encor' qu'Ordognez l'empeschast fort, par ce pu'il auoit conceu en son

esprit vne meschante opinion du naturel felon de Ferdinand Pizarre, & meline Almagro fen repenrit, & l'eust bien voulu retenir. Mais c'estoit trop tard, & tous disoient que cestuy-cy renouvelleroit toutes les dissentions & renuerseroit tout sans desfus desoubs. Ils ne furent point menteurs: car aussi tost qu'il fut mis en liberté on vid de grads, & nouneaux remuemens. Mesme Françoys Pizarre, n'alloit point droictement en ces appoinctemens, par ce qu'ayant ia receu des lettres patentes de l'Empercur, par lesquelles il commandoit qu'vn chascun cust à l'arrester aux lieux de leur gouvernemet fans entreprendre rich l'vn fur l'autre, se voyant auoir en liberté son frere(par le conseil mesme duquel il faisoit cecy) requist Almagro que suiuat ces lettres il custà vuider le pays qu'il auoit descouuert, & peuplé, puis-que ce nouueau mandement de l'Empereur estoit venu. Almagro feit responce, apres auoir leu ces patentes, qu'il accomplissoit le contenu d'icelles, en demeurant paisible à Cuzco, & autres villes que pour le present il possedoit suiuant le commandement, & volonté de l'Empereur portee par ces lettres, suiuant mesme lesquelles, il requeroit, protestoit, & prioit Pizarre qu'il le laiffast demeurer en paix, & qu'il ne le brouillast en sa iouissance. Pizarre repliquoir qu'apres auoir peuplé, & rendu paisible Cuzco, l'autre luy auoit enleuce par force, & que ceste ville estoit en sa iurisdiction,& du gouvernement du nouveau Royaume de Tolede, & que partant il luy laissaft, & fe retiralt, & s'il n'en vouloit rie faire, qu'il l'en deschasseroit sans autremet rompre le serment qu'il auoit

fait puis q le téps de l'appoincemet estoit finy par le moyé du nouucau mandemét qu'o auoit aporté de l'Empereur. Almagro fur resolu en sa premiere respoce. Pizarre voyar cela faict marcher rout son ost vers Cinca sous couleur de vouloir chasser seule métfes aduersaires de ce lieu, qui notoiremet estoit de son gouvernement, menant pour son conseil, &c pour capitaine son frere Ferdinand. Almagro ne voulant combattre prend le chemin de Cuzco, & commande qu'on le suiue. Pour abreger son chemin il passe, & trauerse de manuais passages, & farreste à Guayrara, qui est vne montagne fort haute, roide, & aspre. Pizarre ayant plus grand nombre d'hommes, & meilleurs soldats le poursuit viuement. Ferdinand auec les arquebuziers gaigne de nuict ceste montagne ayant forcé le passage. Almagro, qui pour lors estoit malade se met en fuitte, & laisse derriere Ordognez auec commandement de se retirer le mieux, & le plus sagemét qu'il pourroit sans combattre aucunement. Il feit comme on luy auoit commandé encores que Christofle de Sotto, & autres disoient qu'il eust mieux faict de liurer la bataille aux Pizarres, qui se refroidirent en la montagne, par-ce que c'est vn accident ordinaire aux Espagnols, qui de nouueau estans sortiz des villes, & campagnes chauldes, & vont de là aux montaignes froides, & couuertes de neiges, se gelent, & enfroidurent incontinent, tant est grande la mutation, qui se faict en si peu de distance de pays. Ce mal, qui aduint aussi aux Pizarres fut cause que Almagro eutloisir de se retirer auecques tous ses gens à Cuzco, où il feit aussi tost rompre les

ponts, faire battre des armes d'argent, & de bronze, faire fondre des arquebuzes, & autres canons, feit enuitailler, & munir la ville, & la fortifia de quelques fossez. Pizarre pour l'inconuenient, qui aduint à ses gens, comme l'ay dict, fur contrainct de reprendre la plaine, & de là fen alla en deux mois à la ville des Rois, soubs pretexte de vouloir restablir,& remettre en leurs biens quelques habicans de là, & autres voilins, qui auoient esté pillez par Almagro, & deleur faire quelques nouveaux departemens pour leur donner moyen de plus aisément se rauoir, & ce pendant enuoya son camp deuant Cuzco soubs la conduicte de Ferd nand Pizarre, grand Preuost estant son frere Gonzalle capitaine general. Ferdinand doncques s'en alla, à Cuzco, par vn autre chemin que celuy qu'auoit renu Almagro, &y arriva le 26. d'Auril 1538. Almagro voyat yenir ses ennemis auec vne telle resolution, meit tous ceux, qui estoient affectionez au party de Pizarre, dedas deux fosses, où quelques vns l'estouferent pour estre trop pressez, & enuoya au deuat Roderic Ordognez auec tous ses gens, & grad nóbre d'Indies par-ce qu'il n'y pouuoit estre estat deuenu trop foibleà cause de samaladie. Ordognez se campa sur le grand chemin Royal entre la ville, &c les montaignes à la riue d'vn petit lac, ou paluz, & feit asseoir son Artillerie en lieu propre, & rengea ses cheuaulx en vn autre lieu soubs les capitaines François de Ciaues, Vasco de Gueuara, & lean Tello, & enuoya vers les montaignes grand nombre d'Indiens accompagnez de quelques pietons Espagnols, qui deuoient donner secours à la

partie la plus foible, & qui seroit en danger: Ferdinand apres que la Melle fut dicte se retira de la campagne marchant tousiours en ordre de bataille, auec deliberation d'aller prendre vn hurt, & costau, qui commandoit à la ville, pensant que ses ennemys ne l'attendroient, ayant en son camp si grad nombre d'hommes comme il auoit, mais voyant qu'ils ne bougeoient, & ne s'esbranloient aucu-nement, & qu'ils faisoient contenance de ne vou-loir tesuser le choc, enuoya dire au capitaine Mercadiglio qu'auec ses cheuaux il gaignast le dessus, où bien qu'il tirast contre les Indiens de l'ennemy, où qu'il se tint prest à donner secours en quelque endroit, & dit à ses Indiens qu'ils tirassent contre les autres Indiens, & ainsi se commença la bataille, qu'on surnome des Salines, à deux mil de Cuzco. Les arquebuziers de Pierre de Vergara entrerent dedas le paluz, & deffeiret, & meirent en route vne compagnee de gés de cheual des ennemys, qui apporta vn grandillime detriment au camp d'Ordognez. Lequel voyant le danger si eminent feit à propos delaschervne piece d'artillerie, qui tua cinq Espagnols, & intimidales autres. Mais Ferdinand les encourageoit auec belles paroles honestes, & felon les occasiós, qui se presentoient, & cómanda aux arcquebuziers de tirer contre les picquiers, qui auoiet leurs picques enuenimees, qui par ce moyé furent ouvers, & y eut plus de cinquante de leurs picques rompues, ce qui esbrala sort la partie d'Almagto. Ordognez feit signe que tous choquassent ensemble pour rompre l'ennemy de force, mais comme les siens s'amusoient trop, il picqua deuant

auec son esquadron seulement, tirant droict à Ferdinad, qui pour lors menoit le costé gauche de son camp auec le capitaine Alphonse d'Aluaradoil enfonça auec sa lance deux Espagnols, & puis tira vne estocade cotre vn serviteur de Pizatre, pensant que ce fust le maistre, & luy meit l'estoc par la bouche. Ordognez faisoit merueilles de sa personne mais cela dura peu, par ce que, comme il couroit deuant tous autres de sa trouppe, il fut frappé au frot d'vn coup d'arquebuze, qui en fin luy feit perdre la force, & la veue. Ferdinand, & Alphonse assaillirent les ennemys en flanc, & en ietteret par terre cinquante, & la plus grand part auec les cheuaulx. Ce pendant que ceux-cy combattoient les autres trouge pes d'Almagro chargerent par vn autre costé sur Gonzalle Pizarre, & ainsi tous ensemble combattirent, comme Espagnols brauemet, & d'vn grand courage. Mais les Pizarres furent les victorieux, & vserent cruellement de leur victoire, rélettans toutesfoys la coulpe sur les vaincuz, qui au pont d'Auançay, encor'qu'ils fussent en petit nombre, neantmoins se vouloient venger. Ordognez estant reduict à si petit nombre qu'il ne luy restoit plus à l'entour de luy que deux hommes de cheual, il vint vn, qui le ietta en tetre, & le tua. Le capitaine Ruy Diaz print l'autre, & le monta en groppe derriere foy, mais vn autre luy donna vn coup de lance dot il mourut sur le champ. Il y en eut ainsi beaucoup d'autres tuez apres n'auoir plus d'armes, Samaniego tua de nuict, & en son lict le capitaine Pierre de Lerme, les capitaines qui moururent en combattant furent, Mascoso, Salinas, Fernand Aluarado, &

tant d'Espagnols : que si les Indiens, comme ils auoient bien pourpense, eussent donné sur le peu d'hommes qui restoient quasi tous blessez, il en fussent aisément venuz à bout. Mais ils s'amuseret à despouiller les morts, & ceux qui estoient tombez en terre, les laissans aussi nuds comme quand ils naquirent, & puis se ietterent sur les tentes pour les enleuer, & tout ce qui eltoit dedas, n'estans gardecs de personnes, par ce q les vaincuz s'enfuioient, & les victorieux poursuiuoient. Almagro pour fon indisposition ne se trouua point au combat, il regardoit la bataille d'vn lieu hault,& quad il veid les siens vaincuz, il se retira dedans la forteresse. Gozalle Pizarre, & Alphonse d'Aluarado le poursuinirent, le prindrent, & le meirent prisonnier en la mesme prison, en laquelle il les auoit mis.

La mort d' Almagro. Chap. 141. DAr le moyen de ceste victoire, & de la prinse d'Almagro aucuns s'enrichirent, & les autres l'appauurirent, par ce que telle est l'vsance de la guerre, mesmement quand elle est ciuile, par ce qu'elle se faict entre mesmes bourgeois, voisins, & parens. Ferdinand Pizarre se feit maistre de la ville de Cuzco sans contredit, non sans toutefois quelque murmure, il feit presens seulement à quelques vns, par ce qu'il luy estoit impossible de donner à tous, mais encor' ce qu'il donnoit estoit petit au pris de ce qu'vn chascun, qui auoit esté en la bataille, pretendoit. Et pour ceste cause voulant preuenir à quelque mutinatió qui se poutroit ensuiure, il enuoya la plus grad part de ses soldats pour conquerir nouueaux pays, esquels ils se peussent tous

enrichir, & entre autres n'oublia à y envoyer ceux qu'il pensoit fauoriser à Almagro, pour s'oster de tout danger. Ce pendant il feit instruirele proces cotre Almagro, donant à entendre que ce qu'il en faisoit n'estoit que pour l'enuoyer prisonnier à la ville des Roys, & de là en Espagne, & que mesme il fe costituroit prisonnier auec luy, mais ayat entedu que Messa, & plusicurs autres se deuoient trouuer fur le chemin pour l'enleuer quand on l'emmeneroit, pour se deliurer de tels rumeurs, soit qu'auparauct il en eust la voloté, il le jugea à mort, Les char ges, & crimes, desquels on le chargeoit, estoient: qu'il estoit entré en la ville de Cuzco auec main forte, q fut cause de la mort de plusieurs Espagnols, qu'il auoit comploté auec Mango Ynga contre les Espagnols, que sans auoir puissance de l'Empereur il auoit departy des terres à aucuns, & en auoit spolié les autres, qu'il auoit rompu les trefues, & faulsé son serment, qu'il auoit osé resister à la iustice de l'Empereur à Auançay, & aux Salines. Il y auoit encor' beaucoup d'autres causes que le tais, par ce qu'elles n'estoient pas si criminelles. Almagro fut touché griefuement au cueur par ceste sentence,& dit quelques paroles de tresgrade compassion, qui faisoient pleurer les yeux mesmes des plus durs. Il appella à l'Empereur : mais Ferdinand, encor que plusieurs l'en prierent, ne voulut acquiescer à l'appel. Almagro mesme le pria que pour l'amour de Dieu il ne le feit point mourir luy remostrat come il n'auoit esté si rigoureux en son endroit lors qu'il estoir en sa puissance, qu'il n'auoir voulu espadre le sang de son paret, & amy, qu'en outre il cosiderast

come il estoit cause que son frere trescher Fraçoys Pizarre estoit paruenu à tel degré d'honneur, & à telles richesles, qu'il eust pirié de sa vieillesse, de son imbecillité, & de sa maladie, qu'il reuoquast sa sentéce par le moyé de l'appel, & qu'il le laissaft viure. ce peu de téps qu'il luy restoit, en quelque prison honeste, où il pourroit pleurer ses pechez. Ferdinand fut totallement dur à ces parolles, qui eussent faict plier vn cueur d'acier, & disoit qu'il l'esmerueilloir come vn homme fi courageux auoit tant de peur de mourir. Almagro repliqua que puis que Iefus Christ, en avoit eu peur qu'o ne devoit trouuer estrange si il en auoit peur, mais qu'à la fin il se conforteroir sur le peu de jours que son ange aussi bien luy laissoit. Il fut longuement sans vouloir entendre à se confesser, pensant par là prolonger sa vie, puis que par autre moyen il ne pounoit. Mais en fin voyant que pitié aucune ne pounoit trouuer place en cest homme si cruel se confessa comme va bon Chrestien, & feit courageusement son testament, laissant ses heritiers le Roy, & son fils dom Diego. Il ne vouloit aucunement consentir à la sentence de peur de l'execution. Ferdinand aussi vouloit encor' moins admettre son appel, craignat qu'elle fust casse par le conseil des Indes, & aussi que son frere Françoys luy auoit mandé d'ainsi faire. A la fin Almagro aquiesça à la sentence aucc vn courage grad, difant : qu'on me deliure de ceste prison, & que ce cruel, & second Neron se soule de mo sang. Il fut estranglé en la prison par la priere de plusieurs, & puis on le decapita publiquemet en la place de Cuzco l'an 1 538. Plusieurs Espagnols

receurent vn grandissime desplaisir par sa mort, & leur feit grad faulte. Apres le fils il n'y en eut point, qui eust plus grand desplaisir de sa mort que le capitaine Diego d'Aluarado, qui l'estoit obligé de pa role à luy pour celuy, qui l'auoit faict mourir, & auoit esté cause qu'il auoit deliuré de prison, & de mort Ferdinand, duquel toutefois iamais pour co faict ne peut tirer aucune douceur encor' qu'il l'en priast tresaffectueusement. Estant ainsi, non sans cause fasché, s'en alla incontinent en Espagne se plaindre de Françoys Pizarre, & de ses freres, & redemader la parole, & le sermét qu'il luy quoit baillee, & aussi pour obtenir congé de l'Empereur de le desier, & le combattre. Mais ce pendant qu'il pourfaiuoit ceste affaire il mourut à Valladolid, où pour lors estoit la court, & parce qu'il mourut en trois iours, aucus veulet dire qu'il fut empoisonné. Diego d'Almagro estoit natif d'Almagro, iamais on ne peut scauoir à la veriré, q fut son pere, encor' qu'on aye faict grande diligence. On disoit qu'il estoir prestre, il ne scauoir lire, il estoir courageux, fort diligent, aymant fur tout l'honneur, & estre en reputation, il estoit tres-liberal, mais estoit accompagné d'une vaine gloire: car il vouloit qu'yn chafcun sceust ce qu'il donngit, & à cause de sa liberalité il estoit aimé des soldars, quelquefois il les chastioit aigrement, rantost aucc paroles rigoureuses, tantost auec la main, il quitta à quelques debteurs qu'il auoit, qui le suivirent en la propince de Chili plus de cent mille ducats, rompant leurs obligations, & scedule: qui fut vne liberalité plustost digne d'vn Prince q d'vn soldat. Mais quand il mourut il n'y eut aucun, qui daignast mettre soubs ses genouls vn drap pour receuoir sa teste, tellement qu'il sembla à sa mort aussi meschant qu'il auoit esté durant sa vie doux & gratieux, n'ayant iamais vouln faire mourir aucun, qui sut des Pizatres. Il ne sut iamis marié, mais cut vn fils d'vne Indienne, de Panama, qui eut vn mesme nom, & sut bien instruit, mais sinit mal, comme nous dirons cy apres.

Les conquestes, qui furent failles depuis la mort d'Almagro. Chap. 142.

P Ierre de Valdinia l'en alla auec bon nombre de Espagnols continuer la conqueste de Chili qu'Almagro auoit encommencee, il peupla en ce pays, & commença à negotier auec les habitans Indiens, qui l'auoit receu paisiblement auce vne ruse, & finelle toutefois. Car aufli tost qu'ils curent recueilly leur grain & leurs autres prouisions f'armerent, & chargerent fur les Chrestiens, & en tuerent quatorze, qui alloient dehors au fourrage. Valdinia fort dehors pour donner secours laissant en la ville la moitié de ses gens soubs Françoys de Villagran, & Alphonse de Monroy. Ce pendant huict mille Chilesiens viennent assaillir la ville, la youlant forcer, & contraignirent Villagran, & Monroy de sortir auec trente cheuaulx seulement, & quelques gens de pied. Là fut combattu d'vne part, & d'autre asprement depuis le matin iusques à ce que la nuict les eust separez, Tous deux estoiét contens d'une tellle bataille, les Indiens de ce qu'ils auoient rendu les nostres foibles par un si long combat, & en auoient blessé beaucoup auec leurs

flesches: les Espagnols aussi se resiouissoient de la grande boucherie qu'ils auoient faicte de ces Indiens. Ny pour cela toutefois n'abandonnerent-ils leurs armes, ains faisoient continuellement la guerre aux Espagnols, & ne leurs laisloient aucun Indien de feruice, tellement que noz gens estoient contraincts eux mesmes labourer la terre. semer, & faire toutes telles autres choses necessaires. Aucc telle peine, & fatigue si ne laisserentils pourtant à descouurir plusieurs pays le long de la coste de la mer, & par tels descouuremens entendirent qu'il y auoit bien pres de là vn Roy, nommé Leucengolma, qui mettoit ordinairement en bataille contre vn autre Roy son voisin, & ennemy, deux cens mille combattans, & que ce Leucengolmaa uoit vne Isle non trop loing de son pays, en laquelle y auoit vn tref-grand temple feruy par deux mille prebstres, & qu'vn peu plusauant estoit le Royaume des Amazones, desquelles la Royne s'appelloit Guanomilla, c'est à dite, ciel d'or, qui donnoit vn argument à quelques vns de pehser que ce Royaume estoit opulent, & riche, mais toutefois, puis qu'il estoit situé, comme on dir, à 40. degrez, qu'il n'estoit gueres pourueu d'or. Mais quant à moy ie croy que ce n'est qu'vne fable controuuce à plaisir, puis que depuis le temps on n'a encor' sceu veoir ces Amazones, ny aucun or de ce pays, encor' moins Leucengolma, aussi peu son Isle qu'ils surnommoient de Salomon, pour sa gradissime richeste. En mesme téps q Valdiuia feit ceste coqueste, le capitaine Gomez d'Aluarado sen alla coquerir la prouince de Gua-

nuco, & Fraçoys de Ciaucs alla guerroyer les Concinquiens, qui moleftoient la ville de Trufiglio, & les autres peuples de là à l'entour, qui auoient de coustyme de porter tousiours en leur armee un Idole, auquel ils offroient les despouilles de leurs ennemys, & meime du lang des Chreftiens. Pierre de Vergaraffen alla en Bracamorie, qui est vn pays pres Quito vers la Tramotane. Ican Perez de Vergura s'en alla vers les Ciaciapoians, Alphonse de Mercadiglio à Mulubamba, & Pierre de Candie au desloubs de Collao. Mais cestuy-cy ne peur entrer au pays, où il alloit pour la meschanceté du pays, pù bien à cause de ses gens, desquels la plus part se mutina I'vn contre l'autre, par ce qu'il y en anoit aucuns amis d'Almagro, entre autres Mella, qui anoit esté autrefois maistre de l'artillerie de Pizatre. A cause de ce tumulte Ferdinand Pizarre fut contraince y aller, il feit decapiter le capitaine Messa comme autheur de la mutinerie, & aussi par ce que il auoit mal parlé de luy, & de les freres,& qu'il anois voulu deliurer Almagro si on l'eust mené à la ville des Roys. Il donna les trois cens foldats de Pierre de Candie au capitaine Peranzures, & l'ennoya au mesme pays. Voila coment les Espagnols pour lors se despartirent, & conquesterent plus de 2200 mil de pays en longueur de Leuant en Ponent auce vne admirable diligence, & promptitude, non sans toutefois endurer de grands trauaux, & perce de plusieurs soldars. Ferdinand, & Gonzalle Pizarre subiuguerent alors Collao, qui est vn pays fort abodant en or, aussi par dedans reuestent ils leurs temples d'or depuis le hault iusques en bas, & est bien pourueu de grands moutons qui resemblent toutefois aux chameaux de la croix, aussi diriezvous que ce fussent plustoft cerfs. Ceux qu'ils appeilent Vacos, portent vne laine fort fine:ils peu uent porter sut le dos vne somme de cinquante à cent liures, & mesme ils portent les personnes, qui vont par pays, mais ils vont trop pelamment, chose possible contraire à l'impatience cholere des Efpagnols: quand ils se lassent, ils tournent la teste vers celuy, qui est monté dessus, & iettent vne cau puante, & fils fe latfent par trop, ils fe laiffent tober en terre,& ne se veulent leuer, encor' qu'an les tuast à coup de bastons, iusques à ce qu'on les ayt deschargez entierement. Les habitans de Collan viuent plus de centans,ils ont faulte de mays, & au lieu mangent certaines racines, qui resemblent à des trufles, ils les appellent papas. Ferdinand Pizarre de là l'en retourna en la ville de Cuzco, où il veid François son frere qu'il n'auoit encor' veu depuis le temps qu'ils seveirent vn peu deuant qu'Almagro fut prisonnier. Ils communiquerent là ensemble de tout ce qu'ils auoient fait, & particuliere. ment des affaires du gouvernement, ils resolurent que Ferdinand pour tous deux iroit en Espagne rendre raison à l'Empereur de tout, portant le proces d'Almagro, & le reuenu des quints Royaux, & le rapport de toutes les conquestes qu'ils auoient faictes, & combien elles pouvoient fournir de reuenu. Leurs amis, qui sçauoient la verité de tout ce qui l'estoit passé, conscillerent à Ferdinand de n'aller en Espagne, disans qu'ils ne sçauoiet en quel le part, bonne ou mauuaise, l'Empereur prendroit

la mort d'Almagro, mesmement que le capitaine piego d'Aluarado estoit allé en court pour se plain dre d'eux, & qu'ils pouvoient plus seurement, &c mieux negotier leur affaire ne bougear, qu'en Espagne. Ferdinand au contraire disoit que l'Empereur luy deuoir rendre grandes graces pour les infinis seruices qu'il auoit faits à sa maiesté, & specialemet pour auoir appaise ce pays en chastiant par iustice celuy qui l'auoit mis en trouble. A son departemet il pria son frere François Pizarre qu'il ne se fiast à aucun Almagriste, nommément à ceux qui allerent auec luy à Chili, par ce qu'il les auoit trounez fort constans en l'amour qu'ils auoient tousiours portéà Almagro, & l'admonesta de prédre garde qu'ils ne fussent iamais ensemble par ce qu'ils le tueroiet comme il auoit sceu de cinq qu'il auoit trounez ensemble, deliberans par quels moyens ils le pourroient tuer. Sur celail print congé de son frere, & fen vint en Espagne, à la court aucc vne grande pompe, monstrant vne grande richesse, mais il ne fut gueres là qu'aussi tost on ne le menast de Valladolid prisonnier à la forteresse de Medine du chap, d'où il n'est point encor' sorti.

L'entree que feit Gon Talle Pizarre au pays de la Canelle.

Chap. 143.

E Ntre autres affaires, desquelles Ferdinad auoit charge de traitter auec l'Empereur, estoit d'im petrer le gouvernement de Quito pour son frere Gonzalle. Et sur vne asseurance qu'auoit François Pizarre que l'Empereur ne le resuseroit point il feit ledict Gonzalle gouverneur de ladicte Province. Aussi tost qu'il eut ce gouvernement il arma à

fes despens, & de ses copagnons 200. soldats Espa-· gnols,& cent cheuaux pour fy en aller,& de là gaigner le pays, qu'ils surnommoient la Canelle. Ils emploierent à ceste despense insques à cinquante mille castillans, desquels ils emprunterent la plus grad somme. En exploictat son chemin il eut quelques rencontres auec les Indiens, & apres arriua à la ville de Quito, & là reforma quelques choses, qui touchoient son gouvernement, & amassa des prouisions pour son camp, il se fournit d'Indiens de seruice pour porter la somme, & autres choses necessaires à ses ges, & s'en allafaire la coqueste des la Canelle, laissant à Quito pour son lieutenant Pierre de Puelles auec plus de 200. Espagnols. Il mena auec foy cent cinquante cheuaux auec 4000 Indiens, & faisoit mener pour la prouision de son cấp trois mille moutos vaches, & porceaux. Il chemina iufques à Quixos, qui est vers la Tramontane & est la derniere ville que Guaynacapa possedoit,il y eut grand nobre d'Indiens, qui comparurent deuat luy auec cotenance de cobattre, mais aussi tost l'esuanouissoient. Ce pendant qu'il estoit là, il suruint vn grand tremblement de terre, qui engloutit plus de 60 mailons, & la terre l'ouurit en plusieurs lieux.ll aduint aussi rant de tonerres, & desclairs, & si grande abondance d'eau celeste, & de gresse que nos gens en estoient tous estonnez. Gonzalle puis apres passa certaines motagnes, où plusieurs de les Indiens demeurerent gelez de froid, & encore outre le froid, la famine les tourmétoit, il cotinua son chemin en grande diligéce iusques à Cumaco, qui est situé sous vne motagne qui iette le feu à so fom-

mer. Ce lieu est bié pourueu de toutes prouisios, il demeura là deux mois, durant lesquels ne se passa jour qu'il ne pleut tellement que leurs habillemes deninrent qualitous pourris d'humidité. En ce lieu de Cumaco, & à ses environs, qui est sons, ou bien presde l'Equinoxial, est la canelle qu'ils cherchoier. L'arbre, qui la porte, est grand, & a ses fucilles come celle de laurier, & porte de petits goblets, comme sont ceux, qui couuret le gland. Ses fueilles, ses coupeaux, son etcorce, & racine, & son fruict ont le goust de canelle, mais ces goblets sont les meilleurs. Il y a de grandes montaignes couvertes de ces arbres, & les habitans de ce pays en plantent grad nombre en leurs iardins, & cloz, & i l'entour de leurs maisons pour vendre ceste espicerie, de laquelle se faict grand trafic en ce pays. Les habitans vont tous nuds, & se lient leur membre aucc vne corde, laquelle ils ceignent à l'entour du corps.Les femmes font pareillement toutes nues, sinon qu'elles couurent leur pature auec vn petit drapeau. De Cumaço ils s'en allerent à Coca, où ils reposerent cinquante iours, & prindrent amigié auccques le seigneur de là. Ils suinirent le courant de la riviere, qui passe par là, & feirent bien cent cinquante mil de chemin fans trouuer pont, ne passage, ils veirét comme ce fleuve failoit vn fault de deux cents stades de haut auec vn tel bruit qu'il rendoit les personnes sourdes, ce qui estonna grandement nos gens. Ils trouverent au dessus de ce sault vn canal faict de pierre large de vingts pieds par lequel paf-soit ce sleuue, qui auoit bien en prosondeur 200. autres stades. Les Espagnols feirent un pont dessus

ce canal, & passerent de l'autre costé, par ce qu'on Teur difoit que c'estoitvn meilleur pays, ils trouverent quelque resistance en ce pays, mais de peu de vertu, & arriverent à Guema ville pauure, où les habitans ne mangent que fruits, herbes; entre lefquels y en a vn, qui a le goust d'vn aux. En fin ils arrinerent en un pays, où les personnes estoient plus raifonnables, ils mangent du pain, & se vestent d'abits faits de toile de cotton, mais il pleuuoit si fort. & si continuellement que nos gens ne pounoient faire effuyer leur robbe. A laquelle occasion, & aussi parce que ce pays estoit quasi tout conuert de paluz, & marces, ils furent contraints faire vn brigantin, encores qu'ils n'en fussent ouuriers; mais la necessité les rendit maistres. Au lieu de poix,ils faidoient de refine, & au lieu d'estoupes ils se seruoier de leurs vieilles chemises', & de cotton : & au lieu de fer, ils battoiet les fers des cheuaux qu'ils avoiet mangez, car telle estoit leur disette', & mesme furent contraints manger leurs chiens. Gonzalle Pizarre meit en son brigantin tout l'or, ioyaux, vestemens, & leurs merceries, d'eschange, & en dona la charge à François d'Oregliane, auec quelques canoas, où estoient les malades, & quelques autres personnes saines, qui chercheroient des prouisios. Ils feirent à leur aduis plus de huict cens mille de pays. Oregliane par eau, & Pizarre par terre, suiuat & costoyant tousiours l'eau, se faisans en plusieurs lieux faire voye par force de main, & de fer. Pizarre passoient souvent d'vn costé & d'autre du fleuve pour trouuer meilleur chemin, mais tousiours il faisoit arrester le brigantin, où il se reposoit. Or co-

me en vn si grad pays ils ne trouuoiet aucune prouision, ny richesses quelcoques semblables à celles de Cuzco, Colao, Xaxa, & Paciacama, ils renioient, de despit. Ils l'enquiret, s'il n'y auoit point guelque bone ville aual le fleuue qui fust bien pourueuë, ou ils se peusser repaistre. On leur dit qu'àdix soleils de là il y auoit vne fort bone ville, & q ils la recognoi-Atroient à vn autre grad fleuue, qui au pied d'icelle entroit dedans cestui-cy . Suiuat cest aduertissemet Gozalle enuoya Oregliane la pour en apporter des viures, où que pour le moins il l'attédist là . Mais il ne retourna, ny attendir, ains passa outre comme nous auons recité en vn autre lieu. Ce pendat Gozalle chemina toufiours sans s'arrester en aucu lieu endurant de gradissimes trauaux, & pressé de famine, ayat cuide par plusieurs fois se noyer en passant des fleuues qu'il rencontroit, &cstat arriué au lieu. où ces deux grands fleuves se ioingnoiet sans veoir le brigantin, auquel gisoit toute leur esperance, & qui portoit tout leur bie, il pesa luy & tous les siens perdre tout entendement & deuenir fols, & infenfez,parce qu'ils n'auoient plus de pieds,ny de fanté pour aller plus auat, & anoier peur des chemins, & montagnes par où ils auoient passe, où ils auoient perdu 50.de leurs compagnons, & grand nombre de leurs Indiens. En fin ils se resolurent de retourner à Quito prenans vn autre chemin à l'aduenture, lequel, encor' qu'il fut fascheux si est ce neantmoins qu'il ne se trouus point si insupportable come celuy qu'ils auoient ia faict. Ils employerent à aller, & reuenir vn an & demy, ils feiret 1200. mil de chemin, ils endurerent des peines infinies, quec les

pluyes continues. Ils ne trouuerent point de sel en la plus grand part des lieux ou ils allerent. Ils ne reuindret pas cent Espagnols de plus de deux cens, qui y estoient allez,il ne retourna aucun Indien de tous ceux qu'ils auoient menez, encor' moins retourna il aucun cheual, & les mangeret tous, melme peu s'en faillut qu'ils ne mangerent les Espagnols, qui se mouroient, suiuant la coustume, qui est entre les peuples de ce grand fleuue. Quand ils arriuerent où estoient les Espagnois ils baisoient la terre: ils entrerent à Quito tous nuds ayans les espaules & les pieds tous vicerez, afin qu'on veid quels ils estoient deuenuz par ce voyage, tellemet que ceux mesme, qui encore auoient des collets, bonnets, & soulliers de cuir de cheure à la façon des pasteurs, les auoient ostez à leur entree pour se monstrer ainsi tous nuds. Ils estoient si debiles, si defigurez qu'o ne les pouvoir cognoiftre, & avoiét l'estomach si gasté de manger peu, que non seulement le trop mager les molestoit, mais aussi se sentoient greuez d'vn manger moderé.

Amort de Francois Pizarre. Chap. 144.

Pres que Fraçois Pizarre fut de retour à la ville des Rois, il s'esforça d'attirer à son amitié Dom Diego d'Almagro, qui de sa part n'en vouloit aucunement, & n'en monstroit aucun signes car tant par le conscil de Iean de Rada, à qui le pere l'auoit recommandé, que du sien propre il auoit resolu de se venger. Pizarre luy osta les Indiens qu'il auoit afin qu'il s'eust plus de moyen d'entretenir, ny de fournir de prouisions, ceux de Chili, qui se rangeoient de son costé, pensant par là l'an

pauurir, & ainsi le reduire à telle necessité, qu'il fut contrainct venir soy-mesme à sa maison le prier de ce qui luy cust peu estre necessaire, & par telle vove rompre les affemblees & monopoles, qu'il cust peu faire contre luy, Mais luy, Ican de Rada, & ses autres amis, l'irriterent d'auantage de ceste façon de faire & porterent des armes en la maison de Dom Diego, tant qu'ils peurent en secret. On aduertit Pizarre de tour, mais il n'en feit cas, disant qu'ils auoient eu assez de fortunes, sans en chercher d'auantage. Vne nuict on attacha trois cordes au lieu patibulaire,qu'estoit au meillieu de la place de la ville, l'vne vis à vis de la maison de Pizarre, l'autre deuant la maison du Lieutenant, & Docteur Iean Velasquez,& la troisieme au deuant de celle du secretaire Antoine Piccado. Pizarre ne feit aucune inquisition de tout cela, ce qu'il haussa la hardiesse des Almagristes, en telle sorte, qu'ils s'assembloient de plus de fix cens mil loing, cour deliberer auecques Do Diego, de la mort de Pizarre: car en eauë trouble les pescheurs font leur proffit. Ils nevouloient pasle faire mourir, encor que sa mort sut ia coiurce par entre eux, que insques à tant qu'ils eussent eu responce du Capitaine Diego d'Auarado, lequel, comme l'ay desia dict, estoit allé en Espagne pour accuser les trois freres Pizarre. Mais ils aduancerent leur entreprinse par la nouuelle qu'ils receurent comme le docteur Vacca de Castro venu d'Ef pagne, & aussi qu'on leur dict que Pizarre les vouloit tous faire mourir. Si cela n'estoit veritable, c'estoir la malice d'aucuns, qui desirans la mort de Pizarre cachoient la main, de laquelle ils ierroient la pierre.

pierre. On donna encor aduertissement à Pizarre comme sans doute aucun ils vouloient le tuer, & que partat il se donnast garde. Il feit responce que les testes des autres garderoient la sienne, & qu'il ne vouloit point auoir autre garde, afin que Vacca de Castro ne dict point qu'il l'armast cotre luy, Vn iour Iean de Rada accompagné de quatre foldats. f'en alla en la maison de Pizarre, pour sçauoir la vc= rité de ce qui l'y faisoit. Il luy demanda pourquoy il vouloit faire mourir Dom Diego, & les siens, Pizarre luy iura qu'il n'auoit iamais pensé telle chose & qu'encor' moins il l'enst voulu faire: mais qu'au contraire, on luy auoit dict que Dom Diego, & les siens, le vouloient tuer, & que plusieurs l'auoient acertené que pour ce faire ils auoient acheté forces armes, lean de Rada luy respondit que ce n'estoit pas beaucoup qu'ils achetassent des cuirasses, puis qu'il achetoit des lances. Ce fut vne responce trop braue & hardie, & vne pufillanimité, & imprudence trop grande à Pizarre, dequoy sur ces parolles, & pour plusieurs autres choses, il ne l'arresta prisonnier. Rada luy demanda permissió pour Dom Diego de pounoir se retirer de la ville, auec tous les fiens. Pizarre, qui n'entendou point ceste dissimulation, n'en feit aucun compte, & comme n'y penfant point il l'amusoit à cueillit des citrons, estant pour lors en soniardin, & les donna à Rada luy difant que c'estoient les premiers, qui estoient venus en ceste ville, & que s'il auoit necessité de quelque chose qu'il y remedieroit, & la dessus donna congéà Rada, qui s'en alla aussi tost rapporter aux coiurez tout ce que il auoit faich. Ils resolurent tous

de tuer Pizarre apres la Messe le jour de Saint Jean. Vn des conjurcz descouuit toute l'entreprinse à Alphonse de Heuao, chappellain de la grande Eglife, qui la nuict communiqua le tout à Piccado, & à Pizarre, luy declarant entierement toute la trahilon, laquelle vn des coniurez luy auoit renelce en secret, & que pour ceste cause de peur d'estre recogneu, il sessoit deguisé en cest habit d'hom-melay. Pizarre pour lors souppoir auecques ses ensans, ils se troubla aucunement à ceste nouuelle: mais vn peu apres estant reuenu à soy, il dict qu'il n'en croyoit rien, par-ce qu'vn peu deuant lean de Rada l'estoit venu veoir, & que celuy qui disoit auoit descouuert telle trahison, ne la mettoit en auant que pour charger ledict de Rada d'vne telle meschanceté. Si est ce toutesfois que pour ceste affaire il enuoya querir Ican Velasquez son lieutenant, qui n'y peut venir pour estre couché en fon lict malade, & pour cefte cause s'en alla par deuers luy, accompagné seulement d'Antoine Piccado,& de quelques pages qui portoient les torches. Estant là, il det au docteu qu'il temediast à ceste affaire, l'autre luy feit responce qu'il pouuoit demeurer en seurté s'il vouloit, puis qu'il auoit en main le glaiue de iustice, Quant à moy ie m'esmerueille de Piccado, qui ne retchaufa autremet la froidure du gouverneur, & du lieutenant pour mettre ordre à vn danger si eminent. Pizarre ne l'en soucioit se fiant sui son lieutenant. Le jour de S. lean venu, il n'allast point à l'Eglise, de peur de ces coiurez, qui auoiet deliberé de le massacrer à la Messe,& la feit chanter en sa maison. Le lieutenat Fraçois de

Cianes & autres gétils homes, apres la gradMesse s'é alleret disner auec luy, & les autres en leurs maisos. Les coniurateurs voyans que Pizarre n'estoit sorty de sa maison pour aller à la Messe penserent estre descouvers, &mesme d'estre prins fils n'executoiet bien tost ce qu'ils auoient deliberé. Entre ceux qui fauorisoient le party de Dom Diego, & qui pour lors estoient prests à executer:le plus grad nombre estoit de ceux de Chili, & y en auoit bien peu de ceux qui l'estoient offerts des autres endroicts, parce qu'ils ne vouloient point encor' se declarer iusques à ce qu'ils eussent veu quelle issue cust pris ceste entreprinse que Iean de Rada vouloit mettre à sus. Ce Rada estant fort cault & rusé, & courageux tout ensemble choisit vnze soldats bien armez lesquels furet Martin de Viluao, Diego Mendez, Chri stose de Sose, Martin Carillo, Arbolácie, Hinojeros Naruaez, Saint Milla, Porras, Velasquez, & Fraçois Nugnez,&come tous disnoiet s'en alleret droit où estoit Pizarre ayans leurs espees nues, & ctians au meillieu de la place: tue ce tyrant, tue ce traistre, qui a faict mourir Vacca de Castro. Ils disoiet cecy pour irriter le peuple. Pizarre oyant tel bruit &tels cris cogneur alors ce qui estoit: il féit fermer la porte de la sale, & dit à Fraçois de Ciaues qu'il la gardast auec vingt hommes, qu'il auoit pour lors en fa mai son, ce pendant qu'il yroit s'armer. Iean de Rada laissa vn homme à la premiere porte de la ruë, qui auoit charge de dire que Pizarre estoit desia mort, afin que tous ceux de Chili vinssent plus hardiement luy donner secours, qui incontinent s'assembleret iusquesà deux cens. Ce pendant il monte en

haut auec ses dix autres compagnons, François de Ciaues luy ouure la porte, pélans le retenir, &l'apai fer tat par so autorité, que par belles parolles. Mais cux pour entrer auat qu'o refermast la porte, luy do nerent pour responce vne estocade:il meit la main à l'espee, & disant ces mots: coment seigneurs & amis ? luy donnerent vn grand coup, qui luy fendit la teste si auant, qu'il cheut mort iutques en bas des degrez. Les autres voyans leur chef mort, se ietterent par les fenestres dedás le jardin, & le Docteur Velasquez le premier, tenant auec les dents, le sceptre de iustice, afin q il ne luy empeschast les mains. Il en demeura seulement sept en la salle qui combattirent, desquels deux furent blecez, & les cinq autres tuez. François Martin d'Alcantara, qui estoit frere de Pizarre, Vargas, & Scandon, pages vn Negre, & vn Espagnol seruiteur de Ciaucs, defendirét la porte de la chambre où l'armoit Pizarre: les pages furent tuez. François Pizarre apres sortit fort bien armé, auec vn courage inuincible, & semblable'a vn Cæfar, & quand il cust veu qu'il n'estoit resté seulement que François Martin, il luy dict auec parolles courageuses: Or sus, mon frere, chargeos, nous sommes tous deux seulement affez suffisans pour combattre ces meschans traistres. Mais François Martin ne dura gueres, & ainsi François Pizarre demeura seul, qui manioit son espee auec vne force de lyon, & si dextrement, qu'il ny avoit homme si vaillat fut-il, qui osast l'approcher de luy. lea de Rada en combattant poussa Naruaez, & comme Pizarre l'auaçoit pour tuer ledict Naruaez, qu estoit tobé, tous l'assaillirent ensemble, & le pour-

suivirent insques à la chambre, où il tomba d'vn coup d'estocade qu'on luy donna en la gorge. Le vaillant Pizarre mourut, demandant confession. & faifant le figne de la croix, fans qu'aucun luy dit. Dieu re pardonne: Il mourut le 24, de Iuin, 1541. Ce Pizarre estoit fils bastard de Gonzalle Pizarre. qui auoit esté Capitaine au Royaume de Nauarre. Il nasquit en la ville de Trusiglio, &le porta on deuat la porte de l'Eglise. Il sut par quelqs iours alaité d'vne truie, n'ayat personne qui luy voulust doner de son laict, depuis le pere le recogneut, &estat gradet l'enuoya garder ses porcs, & par ce moyen n'aprit aucunemet à lire. Vn iour ses pourceaux l'esgareret, & les perdit, il p'osa retourner à la maison de peur, & sen alla auec quelgs passans à Seuille, & de là passa aux Indes. Il demeura quelque reps à S. Dominique, &puis l'en alla à Vraba auec Alfonse d'Ho jeda, & auec Vasco Nugnez de Valuoa au descouure met de la mer de Midy, &depuis à Panama auec Pedrarias, il descouurit, & coquist ce Royaume qu'on appelle Peru, aux despés de la societé qu'il auoit fai te auec Diego d'Almagro, & Fernand Lucque. Il trouna& eut plus d'or,& argent qu'aucu Espagnol n'eust aux Indes, ny qu'aucun capitaine eut iamais voiagear par le mode. Iln'estoit liberal, ny chiche, il n'estimoir point ce qu'il donoit: il auoit grad soing de ce qui appartenoit au Roy. Il estoit grad ioueur auec vn chacun, sans mettre differece entre les bos, & mauuais. Il ne shabilloit pas opulemment, il est bien vray qu'il portoit souuet vn manteau de martres que Ferdinand Cortes, luy auoit enuoyé. Il se plaisoit à porter des souliers blancs, & le chappeau

Ff iii

de mesine, imitant en cela le grand capitaine. Il n'étédoit pas bien comme il falloit comander en paix; mais en guerre, il gouvernoit fort bien ses soldats. Il estoit d'entendement gros, robuste, courageux, vaillat, & honorable: mais avec tout cela, il fut tresnegligent à garder sa vic.

Ce que feit dom Diego d'Almagro, apres la mort de Pizarre. Chap. 145.

V bruict qu'on tucoit le gouverneur Pizarre, A ses amis accoururer, &au bruict qu'il estoit desja mort, les Almagristes venoient, tellement qu'il y cut vne groffe meflee, & tuerie entre ceux de Pizarre,& ceux d'Almagro: mais elle ne dura gueres, car les homicides feirent incontinet monter à cheual Dom Diego, & le menerent par la ville, crians qu'il n'y auoir point autre gouuerneur, ny mesme autre Roy que luy en Peru. Ils saccagerent la maison de Pizarre, qui estoit tresriche, &celle d'Antoine Piccado, & de plusieurs autres riches personnes. Ils se saissoier de toutes les armes qu'auoier les habitans, qui ne vouloiet dire viue do Diego d'Almagro. Il est vray qu'il y en eut bié peu, qui oscrét cotredite le vainqueur. Ils feirent en outre que les officiers du Roy, & du gouvernement receurét pour gouverneur dom Diego iusques à ce que l'Empereur eut commandé autre chose. Ils pouvoiet faire tout ce qu'ils vouloient, par ce que Ferdinand Pizarre estoit en Espagne, & Gonzalle son frere au pays de la canelle, & si ils eussent esté tous deux presens, ou l'vn d'eux, ils n'eussent possible pas tué leur frere. Cependant le corps de François Pizarre gisoit là, sans estre enterré, & n'oyoit on

en la ville que pleinctes de femmes, qui auoier perdu leurs maris, ou qui estoient blecez, & nul n'osoit toucher au corps de Pizarre sans la volonté de dom Diego, ou de ceux, qui l'auoient massacré. En fin par la permission de dom Diego Iean de Babarano, & sa femme feirent enleuer par leurs esclaues Negres les corps de Fráçois Pizarre, & Fráçois Mar tin, & les feirent porter à l'Eglife, où ils furet enterrez, fournissans à leurs despens de luminaire, & de tout ce qu'on a accoustumé offrir à tel service. Ils cacherent aussi leurs enfans de peur qu'ils ne fussent tuez par telles personnes, qui desia s'estoient baignez au sang de leurs peres, dom Diego disposa du glaiue de iustice ainsi que bon luy sembla, &costitua prisonier le docteur Velasquez, Antoine Piccado, Diego d'Aguero, Guillaume Xuarez, le do-Creur Carnaial, Barrios, Herrera, & autres. 11 feit son capitaine general Iean de Rada, & donna les charges de son armee, & places de capitaines à Garzia d'Aluarado, à Iean Tello, à vn autre François de Ciaues & à quelques autres. Il assembla bien iusques à 800. Espagnols. Il print tous les biens, & meubles de ceux, qui auoient esté tuez par les siens en ceste messee, & de tous ses ennemis absens, & mesme le quint du Roy: Le tout faisoit vne somme assez grande pour contenter les soldats, & capitaines. Il sourdit incontinent entre eux des dissensions pour le commandemet, &voulurent tuer Iean de Rada, qui commadoit, & gouuernoit tout. Pour ce tumulte dom Diego feit estrangler Fráçois de Ciaues, & en chastia plusieurs autres, il feit tracher la teste à Antoine d'Origuele, qui vn peu deuant estoit venu d'Espagne, par-ce qu'il auoit dit en la ville de Trufiglio que tous ces gouverneurs n'estoient que tyrans. Il escriuir par tout à ce qu'on l'eust à receuoir pour gouverneur. Plusieurs le receurentpour la memoire de son pere, autres pour la peur. Mais le capitaine Alfonse d'Aluarado, qui estoit auec cet Espagnols à Ciacia poias arrestaprisonniers les messagers, qui luy apportoiet telles lettres. Ce qu'ayant entédu do Diego, il despescha incotinét Garzia d'Aluarado pour aller par mer à Trufiglio, & à S. Michel, auec charge de se saifir des armes, & cheuaux des habitans, qui fauorifoient à Alfonse d'Aluarado, & que s'estant saisyd'icelles il cheminast contre luy. Garzia print en la ville d'Arequippa grand nombre d'or, & d'argent, que les habitans de saint Dominique y auoient, & le dispersa à ses soldats. Il feit pendre Montnegre, & en meit plusieurs prisonniers, il osta la charge de lieutenat qu'auoit Diego de More à Trusiglio, par ce qu'il aduertissoit de tout Alfonse d'Aluarado. Il feir à S. Michel decapiter Villegas, François de Vofmedian, & Alfose de Cabrete grad maistre d'hostel de Pizarre, qui auec les Espagnols de Guanuco féfuyoit de do Diego, & Diego Mendez, qui s'en alloit à la ville de l'Argent auec vingt cheuaux. Il prit en la ville de Porco 11070 liures d'argent affine,& persuada à doDiego de prendre les mines, reuenus, meubles, & autres biens de François, Ferdinand,& GonzallePizarres, qui estoient riches infiniemet, & ceux de Peranzures, Diego de Roias, & d'autres.

Ce qu'on feit en la ville de Cu7co contre dom. Diego. Chap. 146.

CVrles lettres que dom Diego auoit enuoyé par Drout. Diego de Selus, Roderic, & François de Caranaial prenosts de Cuzco vserent d'vne astuce. Car ils requirent dom Diego qu'il luy pleut, auant que le receuoir pour gouverneur, leur envoier mademens plus amples, & fuffisans que n'estoiet ceux qu'ils auoient receuz, & ce pendant assemblerent gens de tous les lieux circonuoisins. Gomez de Tor doia allant à la chasse entendit les nouvelles de la mort de Pizarre, & ce que demandoit dom Diego. Alors il print son faulcon, & luy tordit le col: difant : il est maintenant vn temps plus propre à cobatre qu'à chasser, & rentra dedans la ville de nuit. où il communiqua auec le conseil secret de ce qu'il conuenoit faire, & fen alla deuant iour, où estoit Nugno de Castro, & aduertirent de leurs affaires Peranzures, qui demeuroit à Ciarcas, & Pierre Aluarez, qui estoit empesché à la conqueste de Cioquiapo, & Diego de Roias, qui estoit en la ville de l'Argent, & les habitans de Arequippa, & d'autres lieux : Ils manioient bien secrettement toutes ces affaires à Cuzco, parce qu'il y auoit en la ville beau coup d'Almagristes, qui procuroient l'aduacemet de dom Diego. Ils meirent donc ordre à leur faict sous le nom du Roy en ceste sorte. Ils feirent capiraine, & grand Preuost Pierre Aluarez, & fobligerent de rendre les deniers du Roy, qu'ils prenoient pour soustenir la guerre, si l'Empereur ne les alouoyt pour bien despendus. Pierre Aluarez feit Gomez de Tordoya son maistre de camp, pour capitaines de sa cauallerie il esleut Perazures, & Garcilasso. de la Vega, & pour l'Infanterie Nugno de Castro,

& donna l'estendard Royal à Martin de Robles, Il feit faire monstre generale, &trouua cent cinquante cheuaux, nonante arquebuziers, & plus de deux cens autres soldats. Quand ceux qui estoient du parti de DomDiego veirent tel aprest, eurent grad peur, & y en eut plus de cinquante, qui l'enfuirent, apres lesques Nugno de castro, & Ferdinand Bacicao coururent auec quelques arquebuziers, & les amenerent prisonniers . Pierre Aluarez, qui estoit des ja aduerri de l'intention de Dom Diego, sortic de la ville pour rassembler ceux, qui s'estoient tous espars de peur de do Diego, & pour se ioindre auec Alphose d'Aluarado pour aller enseble vers la ville des Rois doner la bataille à Dom Diego:car il fafseuroit qu'approchant de son ennemy plusieurs foldats de Dom Diego se retirevoient de son costé, Dom Diego sçachant la venue de Pierre Aluarez enuoye deuant Garzia d'Aluarado, & puis part apres auec cent arquebuziers, 150. picquiers, & 300. chenaux, auec yn grand nombre d'Indiens de fernice: & à fin qu'en son ab ence il n'y eut quelque rebellió en la ville, il feit sortir dehors les enfans de François Pizarre, & donna la question à Piccado pour sçauoir où estoit le tresor de son maistre, & puis le tua . Il arriua à Xauxa, & l'arresta là, par ce que Iean de Rada tomba malade dont il mourut. Il estoit venu insques en ce lieu à cause qu'il auoit enuie de ropre Aluarez deuant qu'il se peut ioindre auec Alphose d'Aluarado, & auec Vacca de Castro, qui estoit desia arriué en la ville de Quito, & auoit escrit a Hierome d'Aliaga, Fraçois de Barrio Nouo, & à frere Thomas de S. Martin Prouincial de là.

Du camp de dom Diego se retirerent vers son ennemy Gomez d'Aluarado, Guillaume Xuarez, de Caruajal, Diego de Aguero, Iean de Sajauedre, & plusieurs autres. Ceux-cy auoient esté mis prisonniers apres la mort de Pizarre. Ce pendant Pierre Aluarez luy print quelques espies, qui l'informerent de tout: il en feit pedre troys, & promeit troys mille ducats à vn autre pour espier diligemment tout ce que dom Diego feroit, disant qu'il vouloit Passaillir par vn certain chemin trauersant, esgaré, & plein de neiges, mais c'estoit vne ruse pour le deceuoir. Dom Diego print cet espió ayant souspçon de luy pour ce qu'il auoit trop demeuré, luy donna la question, & ayant confesse la verité le feit pendre comme estant double. Aussi tost suiuant la cofession de cet espie il faict tourner son camp, & le faict mettre en ce chemin trauerfant plein de neges, où il demeura troys iours endurat vn grandissime froid. Ce pendant Pierre Aluarez sans aucun empeschemer passe, & se ioinct auec Alphonse d'Auarado à Guarayz, qui est vne ville de Guaylas. De là ils escriuent rous deux à Vacca de Castro & qu'il vint prédre la charge de l'armee, & du pais pour l'Empereur, dom Diego suiuit Pierre Aluarez trente mil, mais ne le pouuant ioindre, il tourna vers Cuzco pillant tout ce qu'il rencontroit,

Comme Vacca de Castro s'en alla au Peru.

Chap. 147.

Vand l'empereur eut entendu les tumultes & guerres ciuilles du Peru, & la mort d'Almagro, & de plufieurs autres Espagnols, il voulut sçauoir, qui en estoit cause, pour chastier les sedicieux,

afin qu'apres vn chascu se tint en paix, & en vnion. Pour cet effect il enuoya là auec mandemens, & lettres patentes bien amples le docteur Vacca de Castro natif de Maiorcque: & à fin qu'il eust meilleur courage d'entreprendre ce voyage il le feit de son conseil Royal, & luy donna l'habit de cheualier de S.lacques, & luy feit autres graces, le tout par le moyé du Cardinal Garzia de Loayfa Archeuesque de Seuille, & president des Indes, qui le fauorisoit grandement pour l'amour du Comte de Siruele fon amy. Ainsi Vacca de Castro s'en alla au Peru. Il eut à Panama des tourmentes, qui le contraignirent se ietter au port de Bonauenture du gouvernement de Venalcazar, vn pays desesperé. comme les Manglares où fur Pizarre. Il ne voulut ou ne peut de la aller par mer à Lima & print son chemin à la ville de Quito, & peu l'en fallut que par le chemin il ne mourust de faim, & de maladie Pierre de Puelles, par ce que Gonzalle Pizarre n'estoit encor' de retour de son voyage de la canelle. le receut amiablement, & donna advertissement à plusieurs de sa venue. Vacca de Castro reposa en ceste ville quelque temps, & ce pendat feit les prouisions, qui luy estoient necessatres. Il partit puis apres pour aller à la ville de Trufiglio prendre la charge de l'armee qu'auoient Pierre Aluarez, & Aluarado pour relister a dom Diego. Quand il arriua là il auoit auec luy plus de deux cés Espagnols auec Pierre de Puelles, Laurent d'Aldene, Pierre de ·Vergara, Gomez de Tordoia, Garcilasso de la Vegue, & autres, qui se meirent du costé de l'Empereur.Il presenta ses lettres de l'Empereur au Coseil,

& route l'armee. Il fut receu pour gouverneur, & iuge du Peru. Il rendit tous les estats & offices du gouvernement à ceux, qui les luy remettoyent en main. Autant en feit-il des enseignes, & compagnees, reservat seulement l'estandard Royal pour foy, Il enuoya à Xauxa auec toute l'armee Pierre Aluarez qu'il auoit faict maistre de camp general, & laissa à Trusiglio pour son lieutenant Diego de More, & luy f'en alla à la ville des Roys pour leuer gens, & amasser des armes, à fin de croistre son cap, & aussi pour leuer deniers pour payer ses soldars. Il emprunta des habitans cent mille pesans d'or, qui puis apres se payerent sur le reuenu de l'Empereur. Il laissa pour son lieutenant Françoys de Barrio nouo de Sturie, & pour capitaine des vaisseaux il choisit Iean Perez de Gueuare, leur commandant si domDiego reuenoit en ceste ville qu'ils s'embarbarquassent auec tous les habitans', & se iettassent en pleine mer: & puis s'en alla prenant le chemin de Xauxa auec les soldats qu'il auoit leuez, entre lesquels y auoit bon nombre d'arquebuziers. Il em menoit aussi auec soy grande quantité de poudre. Quand il fur arriné il feit faire la monstre, & trouua fix cens Espagnols, autres disent neuf cens, il y auoit 170. arquebuziers, & 350. cheuaux, Il nomma pour capitaines de la cauallerie le maistre de camp Pierre Aluarez, Alfonse d'Aluarado, Gomez d'Aluarado, Pierre de Puelles, & autres, & feit capitaines des arquebuziers Pierre de Vergara, Nugno de Castro, & Iean Perez de Guevare, & feit grand portenseigne François de Carnaial, par l'industrie, &cofeil duquel il manioit ceste guerre. Sur ces entrefai-

Ete on apporta lettres de Quito comme Gonzalle Pizarre estoit de retour, & vouloit venir voir Vacca de Castro: mais il luy escriuit aussi tost qu'il ne vint point iusques à ce qu'il luy eust madé, de peur qu'il fust cause de rompre les appoincemés qu'on traictoit auec dom Diego, où de peur que les soldats ne l'eussent pour capitaine general, & gouverneur pour l'amour de son frere François Pizarre, l'amour duquel estoit encor' bien auant enraciné aux cœuts de la plus grand part des capitaines, & soldats.

L'appareil de guerre que feit dom Diego en la ville de Cuzeo. Chap. 148. V temps que dom Diego artiur à Cuzco, les

A habitas estoient en dissention, & pour l'amour d'icelle Christophle Sotelle s'en estoit party des-ia deuant, & n'estoit resté que Gomez, & Roias, qui tenoit pour Vacca de Castro, mais à l'arriuee de . dom Diego personne ne se remua, & ainsi se saisse paisiblement de la ville, où il feit incontinent faire de la pouldre, fondre de l'artillerie, battre des armes de bronze, & d'argent, & donna tout ce qu'il peut à ses capitaines, & soldars. Ce pendant il l'esmeut vne querelle entre Garzia d'Aluarado, & Christophle Sotelle, Garzia tua Christophle auec deux estocades, & puis voulut encor' tuer dom Diego, voller la ville, & se retirer à Chili auec ses amys. Pour venir à bout de ceste entreprinse plus aisément, & à son honeur il faict vne ruse. Il prie dom Diego à venir disner en sa maison, mais sçachant def-ia la trahison, il feignit d'estre malade ce iour là, & feir mettre secrettement en son arriere chambre Iean Balze, Diego Mendez, Alphonse de Sajauedre, Ican Tello, & quelques autres amis de Sotelle. Garzia d'Aluarado part de sa maison auce de fes amys pour aller querir dom Diego penfans l'amener chez foy, & ne voulut iamais retourner encor' que Martin Carrille, & Salade l'aduertissent de l'embusche qu'on luy auoit dressee. Il più dom Diego de venir disner puis ql'heure estoit venue, & que tout estoit prest.le me sens tout maldispose, Seigneur Aluarado, dict do Diego allos toutesfois. Il se leua de son lict, & print sa cappe. Ceux d'Aluarado voyas qu'il facheminoit, sortet hors la chambre,mais aufli toft qu'ils furent fortiz, vn quida de dom Diego ferma la porte, laissant dedans Garzia d'Aluarado tout seul, où il fut tué. Aucus disent que dom Diego le frappa le premier. Ceste mort estat cogneuë, les soldats comencerent à se mouvoir: car il auoit beaucoup d'amis, mais dom Diego pacifia tout incontinent. Il y en eut toutesfoys quelques vns qui se retireret à Xauxa,il meit en ordre toute ton armee, qui montoit iusques à sept cens Espagnols. Il y auoir 200. archuziers, & 250. cheuaux, & le reste estoiet picquiers, & halebardiers, & tous auoiet la cuirasse, ou iacque de maille, & les homes de cheual auoiét quasi tous le corselet : C'estoient les gens les mieux armez qu'eut onques son pere, & mesine Pizarre. Il estoit en outre bie muny de bone artillerie, en laquelle il l'affeuroit grademer, Il estoir suivy d'vn grand nombre d'Indiens soubs la conduicte de Paul que son pere avoit faict Ynga des Indiés, il partit de Cuzco en grad triomphe, & ne farresta q insques à ce qu'il fut arriué à Vilcas, q

est à 150 mil loing de Cuzco. Il auoit pour son capitaine general lean Balse, & pour maistre de camp Pierre d'Ognate, par ce que lean de Rada estoit ia mort.

La bataille de Ciupas, entre Vacta de Castro, & Dom

Diego. Chap. 149. 7 Acca de Castro sen alla de Xauxa à grade iournee, auec toute son armee à Guamanga, pour entrer le premier en ceste ville, par ce qu'il auoit eu aduertissement que les ennemis l'approchoient pour se mettre dedans, Guamanga est vne ville bie forte, pour estre sur vn haut, & enuironnee de hauts precipices, & estoit de grande importance pour donner la bataille. De là Vacca de Castro escriuit à Do Diego par Lope d'Ydiacaiz, & Diego de Mercado qu'il luy pardonneroit tous les meurtres, voleries, courses, enuahissemens & autres crimes qu'il auoit faicts: sil vouloit consigner, & mettre entre ses mains son armee, qu'il luy donneroit dix mille Indiens,où il voudroit, & qu'il ne poursuiuroit aucun de ses amis. Diego luy feit respoce qu'il feroit tout ce qu'il luy mandoit s'il luy donnoit le gouuernement du nouueau Royaume de Tolede, &les mines, & departement d'Indiens qu'auoit eu son pere. Sur ce arriua à Guaraguaci vn prestre, qui dict à Dom Diego qu'il venoit de Panama, &que l'Empercur luy auoit pardonné, & l'auoit faict gouuerneur du nouueauRoyaume de Tolede, & que pour ceste bonne nouuelle il luy donnast quelque chose pour remuneration. Il luy dict d'auantage que Vacca de Castro auoit peu d'Espagnols, encor' mal armez, & mal contens. Ces nouuelles encor' qu'elles

GENERALE DES INDES.

les fussent faulses, & non creuës, si donnerent elles grand courage aux soldats. Durant aussi qu'on traictoit cet accord quelques coureurs prindrent en la campagne AlphonseGarzia deguisé en Indien qui portoit des lettre de l'Empereur, & de vacca de Caftro à plusieurs capitaines, & gentilshommes, par lesquelles ils leur promettoient de grandes choles, fils vouloient se retirer deuers eux. Dom' Diego feit pendre ce porteur de lettres, & se complaignit de Vacca de Castro, qui sous couleur de faire vne paix subornoit ses gens. Mais la constance, ou bien l'indignation fut grande de ses soldats desquels n'y en eut pas vn qui l'abandonnast. Il escriuit des lettres aux capitaines, & soldats de l'Empereur pleines de propos haurains & deshonnestes, leur remonstrant en outre qu'ils ne se fiassent point à Vacca de Castro, encor mos au Cardinal de Loaisa qui l'auoit enuoyé, puis qu'il n'auoit aucune pro uisson de l'Empereur, & s'il en auoit, qu'elle ne valoit rien pour estre contre les loix, par ce qu'elle le faisoit gouverneur au cas que Pizarre mourust: Dom Diego se fust rendusi on luy eust pardonné tout & que l'Empereur eust signé sa remission, & aussi qu'on luy eust donné le gouvernemet de son pere, ainsi qu'on dict. Mais depité, où se confiant trop sur ses forces il publia la bataille en presence de Lope Ydiacaiz, & Mercado, & promeit à ses soldats les biens, & les femmes des ennemis que ils tueroient. Ce fut vne promesse de tyran. Aussi tost il feit retirer plus loing de Vilcas son armee,& attillerie, & falla planter für vn coustau au pied de vne haute montagne à six mil loing de Guamanga;

Quand Vacca de Castro eut entendu la resolution de dom Diego, & qu'il eust veu comme il auoit remué son camp, il se campa en vne plaine haute nomée Ciupas le 15. de Septembre 1542. Les deux ar-mees estoient bien pres l'vne de l'autre, mais les cœurs estoient loing, par ce que ceux de dom Diego desiroient donner la bataille, & les autres reculoient, disans que Ferdinand Pizarre auoit esté arresté prisonnier pour auoir donné la bataille des Salines, encor'qu'il fut enuoié de l'Empereur pour chastier les autres. Vacca de Castro voyat les cœurs des siens refroidiz pour vne peur, leur feit vne belle harague les encourageat à la bataille : & afin qu'ils combattissent de meilleure volonté, il condemna à mort dom Diego d'Almagro, & tous ceux, qui le suinoient. Il signa ceste sentence, & la feit publier. Le lendemain auec la volonté, & opinion d'yn chacun, il departit sa cauallerie en six esquadrons, feit aduancer deuant Nugno de Castro auec 50, arquebuziers pour attaquer l'escarmouche, & luy auec vne grande peine monta auec le reste de l'armee sur vn lieu haur, où le Capitaine Martinde Valence bracqua l'artillerie. Si dom Diego eust deffendu ce passage, il les eut tous rompus estans delia contraints pour gaigner ce coustau marcher en desordre, & se presser. Il n'y auoit entre les deux armees qu'vne petite vallee, & l'escarmouchoient desia legerement se frappans seulement du plat de la langue, Dom Diego estoit campé en vn lieu aduantageux, &tenoit ses gens en bon ordre, s'il ne se fust changé. Il auoit son infanterie au meillieu, sa cauallerie aux ailles, & fon artillerie deuant en vne

longue plaine pout tirer à visee contre ses ennemis, qui l'eussent voulu affronter. Il meit encor à main droicte Paul Ynga auecques fes Indiens garnis de frondes, de dards, & de picques. Vacca de Caltro feit encor vne longue harangue aux fiens, & se meit deuant tous la lance sur la cuisse leur disant qu'il fal loit à ceste heure combattre, puis que Dom Diego en vouloit manger. Ils luy respondirent tous que la fidelité, ny le courage ne leur maqueroiet point; & le prierent, & le forcerent de se tenir derriere, & ainsi demeura à l'arrieregarde auec trente cheuaux. Il meit à main droicte la moitié de sa cauallerie soubs Alphonse d'Aluarado, & auceques l'estadard Royal que portoit Christophle de Barrientos, & les autres à main gauche soubs Pierre Aluarez, & autres capitaines, & au meillieu feir ranger son infanterie. Il commanda à Nugno de Castro qu'il se tint à part auce cinquante archuziers, & qu'il donnast secours au lieu qui en auoit besoing. Il estoit dessa tard, &l'artillerie de dom Diego tivoit furicusement, qui fatfoit peur à plusieurs: vn ieune garço pour se garder d'icelle se cacha derrière vne grofle pierre de roche, le boullet stappa contre, & en feit voller vn csclat qui le tua. Vacca de Castro eut bien voulu remettre la bataille au lendemain pour la nuict: qui l'approchoit, & plusieurs capitaines estoient de cest aduis. Mais Alphonse d'Aluarado, & Nugno de Castro estoiet d'opinion qu'il la faillois donner, encores qu'il conuint combattre de nuict, disans qu'en la dilayant les soldats le refroidiroient, & passeroient du costé de Dom Diego pensants qu'on la refuseroit de peur,

la raison que les ennemis se mostroiet en plus grad nombre. Il y auoit encor' vn autre incouenient qui les empeschoit de venir au combat, c'est qu'ils ne pouvoient aller droict affaillir leur ennemy fans estre grandement offencez par l'artillerie. Mais Fraçois de Caruajal, & Alfonse d'Aluarado guiderent l'armec par vne vallee qu'ils trouveret à main gauche, par laquelle ils remonterent du costé de dom Diego sans auoir receu aucun detriment de l'artillerie, par ce qu'elle passoit par dessus, & mesme furent contraincts laisser la leur à cause de la montee. qui estoit trop roide, & aussi que les canoniers n'estoient pas trop expers, comme ils le demonstrerer en vne piece, qui tua cinq de leur compagnons. Do Diego se meit à marcher vers ses ennemis sans rompre son ordre pour ne se mostrer pour lasche, ne refroidy. Il fut conseillé de faire ainsi par ses capiraines. Maisce conseil fut contre l'opinion de PierreXuarez sergent maieur, qui entendoit mieux la guerre que tous les autres, & on dit pour certain que s'il n'eust bougé, qu'il eust gaigné la baraille. Mais il se vint mettre sur la croppe de la montee,& ne peut plus l'ayder de son artillerie. Les Indiens de Paul Yngas commencerent à desbander leurs fródes, & lancer leurs dards iettans force cris. Nugno de Castro meit ses arquebuziers au deuant qui les feirent retirer, Marticote vint donner secours à ses Indiens, & ainsi commença l'escarmouche. Ce pédant les Esquadrons de Vacca de Castro gaignent le hault, & la plaine. L'artillerie tire contre eux, & emporte vn rang de gens de pied, & les feit ouurir. Mais les Capitaines les feirent incontinent

235

reserrer, & aduancer le pas, qui fur vn mauuais conseil, carils eussent esté tous mis en pieces, si François de Caruajal qui gouuernoit ces esquadrons ne les eust retenuz iusques à ce que l'artillerie eust cessé de tirer. Durant ces escarmouches les arquebuziers de dom Diego tuerent Pierre Alunez, & blecesseret Gomez de Tordoya, qui tóba mort en terre. Pour laquelle chose, &pour le grad eschec que faisoit l'artillerie sur l'infanterie, le capitaine Pierre de Vergara, qui estoit aussi blecé, commença à crier apres la cauallrrie qu'elle eust à donner dedans. Les trompettes, & clairons sonnerent Palarme, &auffi roft la cauallerie descocha fur l'ennemy, dom Diego auec vne grande furie picque à l'encontre, & à la premiere rencontre des lances il en tomba par terre beaucoup d'vne part, & d'autre, & d'auantage encore quand on vint de plus pres aux mains auecques les haches, & espees. La bataille fut pour vn temps en grand doubte sans pouvoir dire de quel costé finclinoit la victoire, encore que l'infanterie de Vacca de Castro eust gaigné l'artillerie: aussi ceux de dom Diego auoiét mis à mort grand nombre de leurs ennemis, & auoient encor' deux cornettes entieres. Il faisoit desja nuict, & l'vn& l'autre vouloit dormir la victoire en la main, & pour ceste cause le combat se rechaufa plus ardemment, & tous combattoient hardiment comme lyons, ou pour mieux comme vrays Espagnols, considerans que le vaincu deuoit perdre la vie, l'honneur, les biens, le gouuernement du pays, &le vainqueur estre maistre de tout. Vacca de Castro auec ses trente cheuaux fonça vers la

main gauche de son ennemy, où il brauoit defia, & se renoit comme vainqueur. Il se renouuella encore là vne tierce bataille, où Vacca fut vainqueur, encor qu'on luy eust tué le capitaine Ximenez, Mercado de Medine, & autres. dom Diego voyant les siens vaincuz se ierra dedás ses ennemis, afin qu'en combattant on le tuaft, mais aucun ne le bleffa, ou par ce qu'o ne le cognoissoit poit, où à cause qu'il combattoit courageusement. A la fin il s'enfuit auec Diego Mendez. Iean Roderiguez Varragan, Ican de Guzman, & trois autres, & l'en alla vers la ville de Cuzco, où il arriua en cinq iours. Il restoit encore Christophle de Sose, & Martin de Viluoa, qui hardiment, où temerairement crioyent que c'estoient eux, qui auoient tué François Pizarre: ils furent mis en pieces combattans valeureusement. plusieurs se sauuerent pour estre desia nuict, & autres prindrent les cscharpes rouges des soldats de Vaca, qui gisoient morts. Les Indiens, qui comme gardans les arres attendoient l'issuë de la batail le, tuerent Iean Balse, & vn commandeur de Rhodes,& plusieurs autres qui l'enfuyoient vers vn autre Ynga. Il mourut trois ces Espagnols de la part du Roy, &grand nombre de l'autre part, mais non pas tant. Ce fut vne bataille bien sanguinolente,& peu de capitaines eschapperent viss, par ce qu'ils combattoient auec la plus grande constance du monde, il en demeura de blessez plus de quatre cens, la plus part desquels mourut ceste nuict de froid.

La iustice que seit Vacca de Castro de Dom Diego d'Almagro & de plusieurs autres. Chap. 150, VAcca de Castro employa la plus grand part de la nuist à haranguer, & louer ses capitaines, & gentilshommes. Les plus grands venoient par deuers luy le congratuler de ceste victoire qu'il auoit gaignee. A la verité rous meritoient d'estre louez, & luy d'estre esleué insques au ciel. Ils saccagerent apres, les tentes de dom Diego, où ils trouuerent bon nombre d'or,& d'argent,& tuerent tous ceux qu'ils y trouuerent. Aucun ne se desarma de peur d'vne surprinse de l'ennemy: car ils ne sçauoiet pas bien l'il y en auoit de restez, & come ils s'en estoiet fuis, Ils endurerent grand froid ceste nuict&faim, & auoient grande pitié, & compassion des cris & plainctes que faisoient les blessez se sentans mourir de froid,& estre despouillez par les Indiens, lesquels mesme les acheuoient de tuer auec des masses, leur couppans les restes pour les despouiller. Mais le iour estant venu Vacca de Castro enuoya quelque cheuaux courir la campagne, feit habiller les blessez,&enterrer les morts. Il feit porter à Guamaga les corps de Pierre Aluarez, Gomez de Tordoya, & de quelques autres. Il feit trainer le corps de Martin de Viluoa par ce qu'il auoit tué François Pizarre. On feit le semblable à Martin Carille, Arbolancie, Hinojeros, Velasquez, & autres. Ils employerent ce iour à telles choses, & le lendemain ils arriuerent à Guamanga où Vacca de Castro commença à chastier les Almagristes, qui estoient prins & blessez: on en recouura en ceste ville plus de 160. On bailla en garde leur armes aux habitás. Le docteur deGama eut la charge de faire leurs pro ces, il feit en peude iours leur arrest, &par iceluy on

meit en quatre quartiers les capitaines Ican Telo. Diego de Hores, Fraçois Perez, lea Perez lean Die te, Marticote, Basille, Cardenas, Pierre Ognate maistre de camp, & autres trente que iene nomme point pour eniter prolixité. Vacca en confina quelques vns, & pardonna aux autres. Il renuoya à à leurs maisons tous ceux, qui auoient departement d'Indiens, & charges de villes . Il enuoya le capitaine Pierre de Vergara peupler les Bracamores qu'il auoit ja subiuguez, & s'en alla à Cuzco, de peur que Dom Diego luy fust osté par quelques vns, qui luy vouloient du bien. Do Diego, qui fen estoit fuy en ceste ville pensant ramaiser quelques forces ne peut seulemet assembler quatre personnes, ains au contraire son lieutenant Roderic de Salazar de Tolede, & Antoine Ruiz de Gueuare preuost, & antres habitans le prindrent, & meirent prisonnier le voyas vaincu, & seul. Vacca de Castro. luy feit trancher la teste, & feit pendre Ican Roderiguez, Varragan, & Henry portenseigne, & autres. Diego Mendez eschappa de la prison, & se retira vers vn Ynga, qui demeuroit aux montagnes, &fut depuis tué par les Indiens. Par la mort de do Diego le Royaume du Peru deuint aussi paisible qu'il estoit deuxt qu'il suruint aucune inimitié entre son pere & Pizarre, & pouuoit Vacca de Castro gouver ner tout en toute iustice, & equité, & comander à tous les Espagnols sans aucun contredit. On louoit grandement l'esprit de dom Diego, mais non pas l'intention, ny le peu de respect qu'il eut du Roy. Car estant si eune il végea par le conseil de Ican de Rada la mort de son perel, sans auoir voulu prédre

237

chose aucune des biens de Pizarre, encor' qu'il fut en grande necessité. Il sçauoit come il failloit conleruer les amis, & gounerner le peuple, qui volontiers le receuoit, encor' qu'aucune fois il vsast de rigueur, & permit quelque sac pour cotenter les soldats, il combattit vaillamment, & mourut catholiquement. Il estoit fils d'vne Indienne de Panama. & estoit plus vertueux que n'ont accoustumé d'estre tels enfans yssus d'Indienne, & Espagnols. Ce fut le premier, qui print les armes, & cobattit contre son Roy. On l'esmerueille de la costate amitie que les siens luy portoient : car iamais ne l'abandonnerent iusques à ce qu'ils fussent du tout vaincuz, encor' qu'on leur offrist pardon de tout le paslé, tant a de force le premier amour, la premiere affection, les picques, & indignations qui l'impriment vne fois en l'esprit de l'homme. Apres ceste bataille il resta beaucoup de soldats, qui n'auoient gueres vaillant, & auoient encor moins à faire. Vacca de Castro craignant qu'ils ne suscitassent de nouueau quelques tumultes semblables aux passez tant pour preuenir à cest inconuenient, qu'aussi pour conquerir, & convertir les Indiens, enuoya plusieurs capitaines en diuers endroits. Entre autres Diego de Roias, PhilippeGutierez de Madrid, & Nicolas d'Heredie, qui emmenerent auec eux groise trouppe de soldats. Il enuoya Monroy donner secours à Valdiuie, qui en auoit bon besoing à Chili, & Ican Perez de Gueuare à Mulubamba, qui est vne ville, & pays, qui ja estoient commencez à subjuguer. Ce pays est riche en mines d'or, & est situé entre les deux fleuves de Maragnon, & de l'Ar-

gent, où pour mieux dire ces deux fleuues naissent en iceluy, lesquels en cest endroict nourrissent certains poissons de la grandeur, & semblance d'vn chien, & mordent les hommes comme vn chien. Les gens de ce pays vont tous nuds, vsent de l'arc. mangent chair humaine. On dit que pres de là vers la Tramontane on veoid des chameaux, des cogs, comme ceux de Mexicque, & du bestail fourché plus petit que celuy du Peru, & qu'aussi là aupres sont les Amazones d'Oregliane. Vacca de Castro enuoya querir Gonzalle Pizarre, & luy donna permission d'aller aux pays qu'il auoit peuplez, & au departement qu'on luy auoit donné des Ciarcas.II distribua les Indiens, qui estoient vacquans par ceste guerre:plusieurs se pleignirent de ceste distribution, à cause qu'ils n'y auoient point eu part. Il feit plusieurs ordonnances au grand prossit des Indies, qui pour lors commencerent à estre en repos, & & cultiuer la terre: car par les guerres passes, ils auoient esté fort mal traictez, & dit-on que durat ce temps il en mourut plus de 1500000. & plus de 1000. Espagnols. Vacca de Castro demeura en la ville de Cuzco vn an & demy,durant lequel temps on descouurit des mines d'or, & d'argent riches au possible.

La Visitation du conseil des Indes Chap. 151.

Des dissentiós du Peru, desquelles no auós traicté cy dessus, aduint qu'il faillut, pour y metre meilleur ordre pour l'aduenir, qu'on feit vne recherche sur le conseil des Indes, & y establir nouuelles loix, qui furent neatmoins cause de la mort d'vn grand nombre de personnes, & susciterent

beaucoup de maux, non pas par-ce qu'elles estoiet meschantes, mais à cause qu'elles estoient par trop rigoureuses, comme nous dirons. Le docteur Ican de Figueroe Auditeur du conseil Royal fut comis pour faire ceste informatió. Les Audireurs de ce có seil estoient le docteur Bertrad, le docteur Gutierrez Velasquez, le docteur Ican Vernal de Lugo, & le licentié Ican Xuarez de Carauajal Euesque de Lugo. Le procureur fiscal estoit le docteur Villalobos, le Secrettaire Iean de Samagno, & le President frere Garzia de Loaisa Cardinal, & Archeuesque de Scuille, l'Empereur ayant veu quelques informations priua du conseil le docteur Bertrand, & l'Eucíque de Lugo . L'Eucíque demeura tousiours à la suitte de la court, & de là à quatre, où cinq ans, l'empereur le feit comissaire general de la Cruciade. Le docteur Bertrad se retira à nostre Dame de Graces de Medine des champs, où il auoit vne maison. Il remercioit Dieu de ce qui luy permettoit finir le reste de ses iours sans se mester d'affaires, sans ieuz, & sans troubles. C'estoit vn homme subtil, & fort refolu, estant Aduocat il gaigna de grands salaires, & laissa ceste praticque pour entrer au conseil Royal, d'où depuis on l'osta. Ie l'ay veu pleurer ses disgraces se pleignant de soy mesme, de ce qu'il auoit laissé son aduocasserie pour tenir l'audience, il auoit fort aymé le ieu: sa femme, & ses enfans iouyoient aussi, qui le ruinerent. A toute personne le ieu ne vault rien, mesme à ceux, qui ont des faciendes, & qui maniét les affaires d'vn Roy, & d'vn noiaume. Le Cardinal ne fut pas aussi sans auoir vn calomniateur, qui par ce moyen pensoit succedet

en son estat de Presider. Mais il sut tousiours trouué net, il estoit aussi grandement fauorisé de l'Empereur, & estoit amy du secretaire François de los Couos, qui auoit la superintendance de tous les affaires du Royaume.

Ceux qui feirent les loix & ordonnances des Indes.

Chap. Empereur ayant entedu le desordre, qui estoit Lau Peru, & les manuais traictemens qu'on faifoir aux Indiens, voulut remedier à tour, comme Roy iuste, & ialoux du seruice de Dieu, & de l'aduantage des hommes. Il commanda au docteur Figueroe, qu'apres auoir prins le sermét il examinast les gouverneurs, conquesteurs, & religieux, qui avoient esté aux Indes, tant sur la qualité des Indies, que sur le traictement qu'on leur faisoit, & si l'opinion, de quelques moynes estoit veritable, qui difoient qu'il ne pouuoit conquerir ces pays. Il chercha en outre personnes de sçauoir, & de bone conscience, qui feillent des loix pour bien, & sainctement gouverner les Indes. Il escut le Cardinal frere Garzia de Loaisa, Sebastien Ramirez Eucsque de Cuenca, & president de Valladolid, qui auoit esté president à S. Dominique, & à Mexique, Dom Ican de Zuniga gouuerneur du ieune Prince Dom Philippe, & grand commandeur de Castille, le secretaire Couos grand commadeur de Leon: Dom Garzia Manrique, comte d'Osorne, & president des ordres des Cheualiers, qui auoit de log temps manie les affaires de l'Indie en l'absence du Cardinal Loaisa: le Docteur Fernand de Gueuare, & le Docteur lean de Figuerge, qui estoier de la chambre du Roy le Docteur Mercado auditeur du confeil Royal : le Docteur Vernal: le Docteur Guitier-rez Velasquez : le Docteur Salmeron : le Docteur Gregoire Lopez, qui estoient auditeurs des Indess & le Docteur Iaques d'Arteaga. Ils s'assembloieur pour traicter & aduiser ensemble chez le Cardinal, & seirent, encor' que ce ne sut auec la volonté de tous, quarante loix qu'ils appellerent Ordonnances, lesquelles l'Empereur signa de sa main, à Barcellone, le 20. de Nouembre 1542.

Les grandes es motions qui aduindrent au Peru, à cause des Ordonnances. Chap. 153.

A Vsi tost que les Ordonnances, & nounelles A Loix furent faictes pour les Indes, ceux, qui de là estoient en Espagne, les enuoyerent en diuers quartiers de l'Indie à leurs amis, & furent cause de faire esmouuoir troubles par tout. La plus grande esmotion aduint au Peru, par ce qu'il n'y avoit si petite ville en iceluy', qui n'eust eue copie des Ordonnances. Ils commencerent à sonner le toczin par tout, & l'assembler, se mettans en furie oyans lire telles Loix, aucuns se malcotentoient de l'execution d'icelles, autres renioient, & tous mauldifsoient frere Bartelemy de la Case, qui les auoit procurees : les hommes ne mangeoient point de fafcherie, les femmes, & les entans ne faisoient que pleurer: les Indiens s'en-orgueillissoient, qui estoit vne chose grandemet à craindre. Tous les peuples escriuoient les vns aux autres, & consultoient de ce qui estoit à faire sur ces Ordonnances. Ils trouuerent expedient d'enuoyer à l'Empereur quelque grand,& riche present d'or, pour la despence qu'il

auoit faicte à l'entreprinse d'Alger, & à la guerre de Parpignan. Aucuns en escriuirent à Gonzalle Pizarre, autres à Vacca de Castro, qui trouvoient leur requeste bonne, pensans par ceste voye exclurre Blasco Nugnez, & demeurer seuls au gouvernemét du Royaume. Ie ne dis pas eux deux tous seuls ensemble, mais chascu pensoit seulemet pour soy: car fils y fussent demeurez seuls ensemble, c'eust esté encores pis. Tous les pays, donc, espluchoient entr'eux la vertu, force, & equité, de ces nouvelles Loix, & aucc personnes doctes, qui ja demeuroiet en ces pays, pour eux suiuat l'auis, en escrire au roy, & le remonstrer au Vice Roy, qui venoit pour les executer. Il y cut aucuns de ces gens doctes, qui conseillerent qu'ils ne tomberoient point en desobeissance, ny en crime aucun n'obeissant point à relles Ordonnaces, & q c'estoit encor' moins presenter requeste à l'encotre, disans qu'ils ne les rompoient point, puis qu'ils ne les auoient iamais accordees, encor'moins observees. & qu'elles ne deuoient point auoir lieu de Loix, & qu'elles n'obligeoient, puis qu'elles auoient esté faictes sans le consentemét de la comunauté des Royaumes, qui a accoustumé doner authorité, & qu'encor' moins l'Empereur pouvoit faire telles Loix, sans premier les auoir faict entendre à ceux, qui representoient tous les Royaumes du Peru. Ils disoiet d'auantage que toutes ces Loix estoient iniustes, excepté celle qui defendoit qu'aucun peut charger les Indiens, & s'en seruir pour porter la somme, & celle qui có. mandoit de taxer les tributs, celle aussi qui vouloit qu'on chastiast ceux qui traicteroient mal & cruellement les Indiens,& celle qui commadoit d'auoir foing de faire instruire les Indics en la foy, & quelques autres, & qu'on auoit mal conseillé l'Empereur de figner les autres, qui ne meritent point d'estre appellees Loix, comme celle qui commandoit que les auditeurs, & officiers l'employassent certaines heures du ionr à aduiser come le reuenu de Roy pourroit croistre, & celle qui nommoit pour president le Docteur Maldonado, & autres qui cstoier plustost Instructiós, que Loix, & ne sentoier rien qu'inuention de Moynes. Par telles raisons vn chaseun prenoit courage, & les Capitaines, principallemet ceux qui l'estoient employez aux coquestes, & les soldats prenoient plus grande hardiesse de dresser requestes à l'encôtre de ces Ordonaces, & mesme y contredire. Il y auoit d'auantage, qui les rendoit plus fiers, c'est qu'ils auoient deux pateres de l'Empereur, par l'une desglles il leur donoit &à leurs fémes, & éfas les departemes qu'ils auoiet, afin qu'ils se mai isset, commandant expressement se marier, per l'autre il ne vouloit qu'aucun fust spolié de sus Indiens, & de son departement, sans que premier il fut appellé en jugemet, & codemné.

Comme Blafeo Nugne 7 Vela, & autres quatre Auditeurs f'en alerent au tern. Chap. 154.

A Pres q les Loux, & Ordonnaces pour les Indes eurée esté fartes, on côteilla à l'Empereur d'enuoyer auec it elles au Peru hômes capables, & suffilans, par ce qu'elles sembloient à la verité vn peu rudes, & que les Espagnols, qui estoient là, estoient ja accoustumez à remuemens, & nouveautez. Sa maiesté, qui cognoissoit bié cela, esteut & equoya,

auec tiltre de Vice Roy, & quarante ducats d'estat. pariour, Blasco Nugnez Vela grand cheualier, & Capitaine des gardes, homme hault à la main, & tel qu'il failloit pour executer entieremet ces loix. Il feit aussi vn Parlement au Peru, car deuant on releuoit les appellations à Panama. Il nomma pour Auditeurs le Docteur Diego de Cepede de Tordesiglias : le Docteur Lison de Tejada:le Docteur Pierre Ortiz de Zarate, & le Docteur Pierre Aluarez. Et par ce que depuis que le Peru auoit esté descouvert, on n'auoit point ouy les comptes des Officiers, il enuoya pour les ouir Augustin de Zaratte qui estoit secretaire du Conseil Royal. Ainsi, donc, Blasco Nugnez partit auec ces quatre Auditeurs. & arriva à la ville du Nó de Dieu le 10. de Ianuier, 1544.ll trouua là Christophle de Barrientos, & autres du Peru, qui vouloient faire voile en Espagne auec bonne quantité d'or, & d'argent. Il requist les Preuosts q par l'authorité de justice, qu'ils auoiet, ils feissent arrester cest or, iusques à ce qu'il fut verifié d'où, &come ils l'auoiet leué. Car on luy auoit dit qu'ils auoiet vedu des Indies, & qu'ils en suoit faict trauailler d'autres aux mines. Cecy fut cause de ce q l'esmeurent, & se pleigneret les habitans,& ceux, là qui appartenoit l'or, rant pour leur domage particulier, que par-ce qu'ils voyoient que Blasco vouloit entreprédre en vne ville, qui n'estoit point de son gouvernement: & n'eust esté l'aduis des auditeurs, qui ne vouloient rien faire, qu'en leur iurisdiction, il cust tout confisqué suivant les ordonnances qu'il portoit, faictes contre ceux, qui par force faisoient trauailler aux mines les Indiens. De H

248

là il fen alla à Panama, où il meir en liberté rous les Indiens du Peru qu'il peut recouurer, & les réuoya en leur possessions: il yen eut aucuns qui se cachereut de peur d'estre renuoyez, disans que c'estoit leur meilleur d'auoir vn maistre, que d'estre sans : autres demeureret au Port Vieil, où il feit debarques tout l'or, qui estoit à ceux de la ville du Nom de Dieu. Et afin q les Espagnols de ces deux villes ne murmuraffent plus, il dict qu'il vouloit pour le present seulement proceder à l'encontre de Vacca de Castro, qui permettoit, & mesme commandoit qu'on feit trauailler les Indies aux mines, & pour cette cause luy, & les quatres Auditeurs comencerent à tenir en surseance beaucoup de choses. Ce pendat ces quatre Auditeurs tombent malades, & sont retenuz au lict. Blasco Nugnez ne laisse à partir sans les vouloit attendre, encor qu'ils l'en priassent, & le coseillassent de n'aller seul, pour les tumultes qu'il sçauoit ja estre esmeuz au Peru. Il arriua à Tombez le 4. de Mars. Il met en liberté tous les Indies, & oste toutes les Indiennes que les Espagnols tenoient pour concubines, & commanda aux Indiens de ne donner aucun viure aux Espagnols sans payemer, & qu'ils ne portassent plus sur leur dos la somme contre leur volonté. Cela donna aux Espagnols autant de desplaisir, & fascherie, que de plailir & allegresse aux Indiens. Entrant en la ville de fainct Michel, il commanda à certains Espagnols qu'ils payassent les Indies, qui auec eux portoient leurs hardes sur leur doz. Il feit là publier à cry public les Ordonnances, Il feit depeupler les Tambos, il donna liberté aux Indiens ef-

claues, & aux forsats: il taxa les imposts: il ofta les Indiens, qui cstoient soubs le departement qu'anoit en Alphose Palomine, qui auoit esté la Lieutenant du gouverneur, & ce suivant ces nouvelles Loix, où il cstoit comprins particulierement: pour ceste cause on ne le conuersoit plus, & ne luy donnoir on à manger, comme s'il eust esté excommunié. Apres Blasco Nugnez s'en alla, en sortant de la ville, les femmes Espagnolles, se mocquas, crioient apres luy, disant qu'il menoit auec soy l'ire de Dieu. & le maudissoiet, & prioient que Dieu le feit bien tost finir mal. Il disoit qu'il feroit pendre en effigie ceux qui auciet appellé, ou presenté requeste contre ses commandemens, fignez seulement par vn fien seruiteur, qui n'estoit notaire, ny secretaire du Roy. Les habitans de ceste ville se scandalisoient encor' plus de ses paroles, & de sa rudesse, que des Ordonnances.

Ce que feit Blasco Nugnez auec ceux de Trusiglio. Chap. 155.

Blasco Nugnez entra auec vn grandissime desplaisir des Espagnols, dedas Trusiglio, où il seit publier les Ordonnances, taxer les tributs, mettre en liberté les Indiés,, & desendre qu'aucun les peut côtraindre à porter la somme sur le dos, sans payer. Il osta aussi à vn chascù les vassaux, & les meir sous le nom du Roy, suivant ces Ordonnances. Le peuple, & chapitre appella de ces nouvelles I oix excepté de celle qui commandoit de taxer les tributs, & imposts, & de l'autre qui desendoit de contraindre l'es Indiens, les approuvans comme bonnes, & iustes. Biasco ne voulut recevoir leur appel, ains

òrdonna grosses peines contre les iuges, qui viendroient au cotraire, disant qu'il auoit expres commandement de l'Empereur, pour les faire executer, fans ouir aucun, & fans auoir efgard à aucu appel: mais leur disoit que l'ils pensoient auoir raison de se plaindre qu'ils se retirassent vers l'Empereur, & que luy-mesme escriroit que sa maiesté auoir esté mal informee pour ordonner telles Loix. Les habitans ayans veu telle rigueur en cest homme, couverte toutes fois de quelques bonnes paroles, commencerent à se despiter, jurer & blasphemer. Aucus disoient qu'ils laisseroient leurs femmes : & de faict, les cussent abadonces, si on ne les cust menacez de les spolier de tout ce qu'ils auoier. Autres disoient qu'il leur estoit meilleur n'auoir ne feme, ny enfans, si on leur ostoit les esclaues, q les nourrissoient par le trauail qu'ils faisoient aux mines, au labeur des terres, & autres œuures. Autres demandoiet qu'il leur payast les esclaues qu'il leur ostoit, puis qu'ils les auoiet achetez mesmes du Quint du Roy, comme il apparoissoit par les marques, qu'ils auoient au frot, qui estoient du Roy. Autres disoiét qu'ils prenoient leurs trauaux & seruices pour playes & maux, si en leur vieillesse ils n'auoiet, qui les seruissent: Ceux-cy mostroient leurs dets cheutes, pour auoir magé du maiz rosty, en la conqueste du Peru. Autres mostroient les blessures qu'ils y auoient receuës:autres les détees que les crocodilles leur auoient donnees. Ceux qui auoient entreprins les conquestes, se complaignoient de ce qu'apres auoir despendu tout leur patrimoine, sas espargner leur sang, pour acquerir le Royaume

du Peru à l'Empereur, on leur oftoit ce peu de vasfaux, que luy mesme leur avoit donné de grace. Les foldats disoient qu'il en failloit chercher d'autres, si on vouloit faire d'autres conquestes, puis qu'on leur oftoit l'esperance de tenie vassaux, & qu'ils s'employeroient plustost à voller tout ce que ils pourroient. Les Lieurenans & Officiers du Roy se sentoient greuez grandement de ce qu'on les prinoit de leurs departemes, sans avoir mal traicté les Indiens, puis qu'ils ne les auoient point pour raison de leurs estats : mais seulement en remuneration de leurs peines, & feruices. Les Prestres mesme, & les Moynes, se plaignoient, disans qu'ils ne pourroient le substenter, encor' moins seruirà l'Eglise, si on leur ostoit le peuple que on leur auoit donné. Celuy, qui fut plus hardy, & cut moins de respect du Vice Roy, & du Roy meime, fur frere Pierre Mugnoz, disant que sa maiesté payoir mal ceux qui l'auoient si bien serui, & que ces Loix sentoient plus son interest, & profit particulier qu'aucune saincteté, puis qu'il retiroit les esclaues, qu'il auoit venduz, sans rendre les deniers, & de ce qu'il prenoit les terres pour le Roy, les ostat aux Monasteres, Eglises, Hospitaux, & à ceux qui par leurs conquestes estoient cause de ce proffit:&, ce qui estoit pis, qu'il imposoit double tribut, & seruice aux Indies qu'ils metroit sous le nom de l'Empereur, dequoy eux mesme n'estoient pas trop cotens.Le Vice Roy vouloit grad mal à ce Moyne, & luy aussi luy en vouloit iusques à la mort-par ce qu'vne fois de nuict il l'auoit battu en la ville de Malaga en Espagne come il en estoir gouverneur.

Le serment de Blasco Nugnez, & de l'emprisonnement de Vacca de Castro. Chap. 116.

V Acca de Castro ayant veu à Cuzco, où pour lors il demeuroit, les Ordonnances, se meit en ordre pour aller en la ville des Roys receuoir Blasco Nuguez, mais bien accompagné de bon nombre d'Espagnols, ce qui feit douter de sa voloté. Pour ceste cause les Citoiens de la ville des Roys, ayans entendu qu'il venoit auec main forte, luy. manderent qu'il ne l'approchast point plus pres, puis que le gouverneur n'y estoit point encor' venu: car ils auoient peur d'estre par luy chastiez de ce que quelque temps deuant ils n'auoient voulu receuoir vn Lieutenant qu'il leur enuoyoit. Quelques particuliers escriuirent aussi à Blasco Nugnez qu'il le hastast pour entret en la ville deuant Vacca de Castro, de peur que s'il retardoit trop, on ne le receut possible point en ce gouvernement. Vacca de Castro sçachant la volonté des habitas, laissa les armes, & quali rous ceux, desquels il l'estoit accopagné. Il fut conseillé des siens, de s'en retourner à Cuzco, & tenir la ville pour le Roy appellant de l'execution des Ordonnances: mais iamais ne voulut, Il arriua à Lima, où il trouua les habitas en volontez diuerses, les vns vouloient le Vice Roy, autres non. Gaspart Roderiguez voyant approcher Blasco Nugnez laissa Vacca de Castro, & ce retira à Cuzco ramenant auec soy force habitans de ceste ville, & les armes que Vacca auoit faict laisser en chemin, pour defendre ceste ville come on pourroit. Blasco Nugnez partit de la ville de Trusiglio en grande furie. Il arriua au Tambo, qu'on nomme H iii

la Barranca, où il ne trouua que mager, mais trouua seulement vn mot escrit, qui disoit, celuy qui viendra m'ofter mon bien, qu'il se garde s'il est fage,il pourra perdre la vie. Il l'estona de ceste escriture,& demanda si on sçauoit qui l'auoit escrit.On luy dict , qu'vn peu deuant y estoient venus quelques meschas auec Xuarez de Caruajal facteur du Roy. A ce Tambo arriua Gomez Perez auec letres de Ynga Mango, & de Diego Mendez, & autres fix Espagnols du party de dom Diego d'Almagro, par lesquelles ils demandoient congé, & sauf conduit de venir vers Blasco Nugnez, auec Mango Ynga. Il leur pardonna tout le passé, afin que plus volontiers ils veinssent. Mais ils furent tuez par l'ignorace de Gomez mesme. Ils souloient iouer ensemble auec Mango Ynga à vn certain ieu du pays auquel Gomez Perez auoit accoustumé de tromper. Quand il fur de retour ils se meirent tous à jouer, & comme Gomez trompoit, Mango dict à vn sien domestique qu'il le tuast la premiete fois qu'il le verroit tromper. Vne Indiene aduertit Gomez de ce que Mango auoit dict à son seruiteur. Gomez sans considerer plus auant donne vn coup d'estoc en la poictrine à Mango. Quand les Indiens veirér leur seigneur mort, ils tuerent Gomez, & tous les autres Espagnols, & prindrent pour Yngale fils du defunct, auec lequel ils se sont retirez en certaines montagnes hautes, & rudes sans plus vouloir l'amitié des Chrestiens. Or, pour reuenir d'où i'estois forty, Blasco Nugnez auant qa'arriver à Lima sceut comme ceux de ceste ville auoient deliberé de ne luy donner entree si premier il ne leur accordoit

l'appel qu'ils interiectoient sur ces Ordonnances iurat qu'il ne les mettroit à executió, & fil ne vouloit faire leur deliberation, qu'ils l'enuoyeroiet lié, & garrotté hors le Peru. Il sceut d'auatage comme tous estoient enstambez contre luy de ce qu'il faisoit ainsi executer de faict ces Ordonaces, & qu'ils disoient mille maux de luy. Il enuoya deuat Diego d'Aguero regent de la mesme ville pour appaiser la cholere des citoyens, disant que Nugnez auoit du tout changé sa fureur en douceur pour avoir veu à l'œil le dommage, & le mescontentement qu'vn chascun auoit de l'executió de ces nouuelles Loix. Auant, donc, que Blasco Nugnez entrast en ceste ville de Lima, autrement sur-nommee des Roys, le facteur Guillaume Xuarez au nom de tous print le serment de luy qu'il garderoit les prinileges, franchises, & graces que ceux qui auo ient conquis & peuplé le Peru, auoient de l'Empereur, & qu'il acquiesceroit à l'appel, qu'ils proposoient sur l'execution des Ordonnances. Il iura de faire tout ce qui seroit au seruice de l'Empeteur, & à la conseruarion de ces Royaumes, habitans, & Espagnols. Ceux, qui estoient presens, dirent incontinent qu'il auoit iuré auec vne finesse, entendant l'execution des Ordonnances estre pour le bien des Indiens, & pour le seruice de l'Empereur. Il entra en ceste ville auec vn grand silence, & fascherie de tout le peuple. Iamais ne fut vn home en si grad horreur ny si hay que cestuy-cy, en quelque ville, où il arriuast pour porter ces Loix:lesquelles il publia publiquement sur peine de bannisse-ment, & commença à les executers encores qu'on le priast de n'en rien faire, de peut que le Espagnols se revoltassent, & voulsissent coleruer leurs deparremes. Mais il feit le sourd à tout ce qu'on luy dict. pour faire la volonté & commandement de l'Empereur. Il voulut sçavoir la volonté de Vacca de Castro, qui fentendoit auec Gonzalle Pizarre, & qui estoient ceux,& cobien ils ponuoient estre, qui se manifestoient contraires aux Ordonnances. Il appaisa les Indiés, qui se mutinoient, & se vouloiet rebeller fans plus cultiuer leurs terres, & les enfemencer. Il meir en prison Vacca de Castro, disant, qu'il auoit signé des lettres de quelque departemés comme gouverneur lors qu'il estoit ja arviné au Peru, & qu'il incitoit le peuple à parler mal des Ordonnances, & qu'il avoit laissé rerourner la Cuzco Gaspar Roderiguez, & autres. Il aduint incontinent vn grand murmure, & dissention pour l'emprisonnement de Vacca de Castro, de Dom Louys de Cabrere, & autres qu'il print auec luy.

Ce que feit GonZalle PiZarre à CuZco contre les Ordonnances. Chap. 157.

PLusieurs Capitaines des conquestes du Peru efctiuirent tant de lettres à Gozalle Pizarae qu'ils le resuelllerent de la où il estoit en la Prouince des Ciarcas, & le feirent venir en la ville de Cuzco depuis qu'ils de Castro en sur party pour aller à la ville des Roys. Quadil y sur, plusieurs se vindret réger vers luy par ce qu'ils auoient peur d'estre priuez de leurs vassaux, & de leurs esclaues. Plusieurs autres aussi y venoient, qui ne demandoient que des nouuelletez pour s'enrichir, Tous le prierent qu'il sopposate aux Ordonnances qu'auoit apporté Blasco Nugnez, & qu'il executoit sans aucun respect. Qu'il en appellast, & que mesme il les empeschast par force fil en estoit besoin, que pour ce faict ils le prenoient tous des- ja pour capitaine, ils le defendroient, & le suiuroient. Pizarre pour les esprouuer, ou pour se instifier leur dict, qu'il ne luy commandassent point relle chose, Car de contredice aux ordonnances, encore que ce fust par requeste, c'estoit contredire à l'Empereur qui vouloit resolument qu'elles fussent executees, & qu'ils cosiderassent bien comme legierement les guerres se commençoient, comme leur cours estoit penible, &dur à entretenir, comme leur fin estoir tousiours douteuse, & que pour chose aucune, il ne vouloit l'accorder à eux contre le service qu'il devoit à son Roy, & qu'il ne vouloit receuoir la charge d'estre Procureur pour eux en ceste affaire, encores moins d'en estre Capitaine. Alors tous pour luy persuader, luy alleguerent plusieurs choses pour la iustissication de leur entreprinse. Aucuns disoient que puis que la conqueste des Indes leur estoit per mise,ils pouvoient à bon droict retenir pour esclaues les Indiens qu'ils auroient prins en guerre. Les autres disoient que l'Empereur, ne pouvoit oster les vassaux qu'vne fois il leur auoit donnez, specialement durant le temps de la donation, parce qu'il en auoit donné à plusieurs comme pour dot, affin que plustost ils se mariassent. Autres disoient qu'ils pouuoient dessédre par armes leurs vassaux, & leurs prinileges anec vne impunité relle qu'est celle, auec laquelle les nobles Seigneurs, qui ont fief en Espagne, defendent leur liberté, qui

leura este octroyee pour auoir donné secours, &c aide à leurs Rois pour oster les Royaumes de la puissance, & tyrannie des Mores, puis qu'aussi eux l'estoiét employez à coquerir les Royaumes du Peru, & les arracher des mains des idolatres, & que pour recompense de leurs trauaux, on leur auoit donné, comme aux autres, ces vassaux, & priuileges. Finablement tous disoient qu'ils ne meritoiet aucune peine procedans par voye de requeste, ou d'appel de l'execution. Plusieurs passoient outre: &c disoient qu'ils estoient iustement exempts de toute peine, encor' qu'ils contredissent à ces Ordonnáces puis qu'auparauat on ne les auoit point obligez d'y prester leur consentement, ny de les receuoir pour Loix. Il ny cust pas faute de quelqu'vn qui dict, qui c'estoit vne chose difficile & vn coseil enragé de fairela guerre à son Roy sous couleur de defendre son bie, & proposer telles choses, quin'estoient point de leur art, encor' moins de la fidelité qu'ils devoient. Mais en fin ils proffiterent peu à vouloir gaigner, & practiquer celuy, qui ne vouloit point escouter, par-ce qu'ils disoient non seulement ce, qui en quelque chose touchoit leur faueur, mais aussi parloiet comme soldats, disans mal de l'Empereur leur Roy, & seigneur, pésans luy tordre le bras, & l'espouventer par bravades. Ils disoient en oultre que Blasco Nugnez estoit trop terrible, qu'il estoit grand ennemy des riches, qu'il estoit Almagriste, qui auoit faict pendre vn prestre a Tombez, & faict mettre en quarre quartiers vn serviteur de Gonzalle Pizarre, par ce qu'il alloit cotre Diego d'Almagro, qui auoir expres commandement de tuer Pizarre, & de punir tous ceux, qui auoiet esté aucc luy en la bataille des Salines. Pour conclusion, ils disoient qu'il estoit de meschant naturel, qu'il desfendoit de boire vin, manger des espices, & du sucre, de se vestir de soye, de se faire por ter en portoires. En fin, auec toutes ces choses partie feinctes, partie vrayes, Gonzalle Pizarre se condescendit à estre leur Capitaine general, & Procureur, pensant comme il desiroit entrer par la manche, & fortir par le collet. Le chapitre, c'est à dire la comunauté de Cuzco, qui est chef du Peru, esleut pour Procureur general, & les autres chapitres de Guamangua de l'Argent,& d'autres lieux,&les soldats l'esseurent pour Capitaine luy donnans tous vne procuration fortample. Pizarre iura de garder & faire tout ce que portoit sa procuration. Il met l'enseigne au vent, faict sonner le tabourin, prend le tresor de la maison duRoy, &par ce qu'il y auoit en ceste ville bonne quantité d'armes de la bataille de Ciupas, il arma incontinent iusques à quatre cés hommes de cheual, & de pied. Plusieurs se scandalizerent de cela, & ceux, qui manioient les affaires du gouvernement de la ville se repentirent de ce qu'ils auoient faict, voyans Gonzalle Pizarre prendre la main entiere luy ayans donné seulement le doigt. Mais il ne renocquerent le mandement que ils auoient ia donné, encor' que plusieurs secrettement protesterent du mandement qu'on luy auoit donné, entre lesquels furent Altaminaro Maldonado, & Garcilasso de la Vega.

> L'appareil de guerre que feis Blasco Nugnez Pela. Chap. 158.

Blasco Nugnez voyant le peuple de la ville des Rois esmeu par ce qu'il ne vouloit acquiescer à leur appel & de ce qu'il auoit mis prisonnier Vacca de Castro, & autres, leua cinquante ar quiziers pour sa garde, & en feit capitaine Diego d'Vrbine. Apres ayant entendu les assemblees, qui se faifoient à Cuzco, y enuoyale Provincial frere Thomas de S. Martin, &apres luy F. Hierosme de Loavfa premier Eucfque, & Archeuefque de la ville des Roys, pour affeurer Pizarre, que il n'auoit apporté d'Espagne aucunes lettres parentes à son detrimer. mais au contraire qu'il scauoit bien que sa maiesté auoit bonne enuie de luy gratifier en tout & par tout, pour les services qu'il luy avoit faicts, & pour les trauaux qu'il avoit sousserts pour accroistre la gloire de sa renommee, & que partant il le prioit dene le troubler en son gouvernement, & de ne se vouloir messer en ces brouilleries, qu'il vint en toute liberté, & comme amy domestique le veoir, & qu'ils parleroient ensemble de ces affaires. Gózalle ne vouloit point laisser entret l'Euesque, encor moins luy donner audience apres qu'il fut entré. Ains au lieu d'entendre au conseil de l'Euesque procura d'estre esseu gouverneur. Ce qu'ayant obtenu, il enuova incontinent à Guamangua vingt pieces d'artillerie, & meit ordre à tout ce qui estoit besoing pour la guerre. Quand Blasco eut ony la mauuaise intention de Gonzalle, &que le peuple començoit ia à anoir peur il feit assembler ses gens, qui se trouuerent iusques à mille, par ce que les Almagriftes le ioingniret de son costé, & autres peuples specialement les Septentrionaux. Il feit faire

monstre à son armee, & paya vn chacun. Il feit tout cecv auec la volonté de tous, & par l'aduis des Audireurs, & officiers du Roy, qui soubsignerent à la guerre au liure des Resolutios. Il feit capitaine general son frere Vela Nugnez, & François Louis de Alcantara grand port-enseigne, & pour capitaines de la cauallerie il feit dom Alphonse de Grandmont, & Diego de Cueto son cousin, & capitaines de l'infanterie Paul de Meneles, Martin de Robles, & Gonzalle Diez, & esseut pour maistre de camp Diego d'Vrbine, qui auoit so arquebuziers. En ceste armee y auoit 200, cheuaux . & bien autant d'arquebuziers. La ville des Roys estoit bien munie. & fortifice. & en estat de soustenir vaillamment l'ennemy. Blasco haulfa la paye aux soldats. Il despendit tous les reuenus du Roy, & tout l'or que Vacca de Castro auoir prest pour enuoyer en Espagne, encor' emprunta il des marchans grand nombre de deniers. Durat qu'il dressoit ainti son equippage Alphonse de Caceres, & Hierosme de la Serne arriverent en deux vaisseaux d'Arrequippa. La Serne venoit de la ville de Cuzco, & l'estoit embarcqué à Arequippa, Gaspar Roderiguez l'auoit enuoyé Blasco Nugnez pour l'aduertir de tout ce qu'il se faisoit par de là, &pour rapporter de luy vn mandement de tuer Gonzalle, ou de l'arrester prisonnier par ce que le moyen soffroit bié aisé pour. ce faire Roderiguez par le moyen de ses amis auoit persuadé à Caceres de se retirer auec ces deux vaisseaux vers le parti du Vice-roy, & no auec l'izarre comme il vouloit . Blasco fur fort aise de leur venue, &bien marri d'ouir dire que Gonzalle estoit si

muny d'armes & d'artillerie, & qu'il auoit le peud ple de ce quartier si fauorable. Il suspendit les ordonnances pour deux ans, & iusques à ce que l'Empereur eust commadé autre chole failant des protestions, qui furent escrites au liure des Resolutios, comme la suspension estoit faicte par force, & que l'execution de ces ordonnances estoit à tous trop odieule pour pacifier le Royaume. Il feit des profcriptions cotreGonzalle failant publier qu'il estoit permis à vn chacun de le tuer impunement, &tous ceux qui le suiuoient, promettant à ceux, qui les tueroient leurs biens, & les departemens qu'ils as uoient: chose qui irrita d'auantage ceux de Cuzco. & qui mesme ne pleut gueres aux habitans de Lima. Suiuat la proscription il distribua incontinent quelques departemens, qui appartenoient à ceux qui s'estoient retirez vers Pizarre, Il disoit publicquement que tous estoient traistres, excepté ceux de Chili, & qu'il les failloit chastier tous. Il commanda à ses gens de tuer Diego d'Vrbine, & Martin Robles, quand ils viendroient à sa maison s'il leur faisoit signe du doigt: mais par ce que Robles, qui estoit bien aduisé, & cault par son beau patler l'auoit addoucy, il ne feit point le figne, & ainfi ne furet point tuez. Il leur dict à eux mesme ce qu'il auoit proposé ne pounant rien tenir secret: qui fut cause qu'eux, & quelques autres n'osoient se retirer la nuict en leurs maisons pour reposer.

La mort du facteur Guillaume-Xuare 7 de Carnaial. Chap. 159.

Blasco Nugnez ayant peur que ses affaires succe dassent mal à cause du grand nombre d'homthes, qu'auoit Gonzalle Pizarre, enuoya en diuers lieux de ses gens pour leuer des Espagnols, comme Fernad d'Aluarado à la ville de Trufiglio, & Villiegas à Guanuco. Il vint de diuers lieux bon nombre d'hommes, & entr'autres Gonzalle Dias de l'inere. qui amena de bons hommes de Quito, & Pierre de Puelles de Guanuco, d'où il estoit gouverneur, qui emmena auec foy, quinze de fes amis, entr'autres François de Spinola. De Ciaciapoias vint Gomez de Solis de Caceres auec Diego Boniface, Villalobos & autres braues hommes. Auec tout cela. si est ce que Blasco Nugnez se deffioit de donner baraille, & ne pouvoit fasseurer de la gaigner. Il eut encor' plus grande frayeur, & n'osoit mettre son armee aux champs. Il feit clorre toutes les enreces de la ville laissant seulement des canonnières. Cela fut cause de faire perdre le courage à tous les siens, & aux habitans, & depuis ne fut tant estimé comme deuar. Vn peu deuant cecy (ce qui luy feruit bien d'excuse) Louis Garzia de S. Mamer, qui estoit Courtier à Xauxa, luy apporta certaines leitres escrittes en chifres du docteur Benoist de Carua'al pour le facteur Xuarez so frere. Ce chifre luy. donna du soupçon, mesme qu'il y avoit ja quelque temps qu'il auoit conceu vne hayne contre ce facteur. Il monftra ces lettres aux Auditeurs demandant s'il pouvoit le tuer : il luy respondirent que non sans sçauoir premierement le contenu des lettres, & pour en sçauoir la verité l'ennoyeret querir, il vint aussi tost, il ne chagea aucunemet de contenance pour tout ce qu'on luy dict, encore que les menaces, desqueiles on vsoit en so endroit,

fussent affez hautaines. Il leut la lettre, & le docteur Iean Aluarez meit en escrit sommairement le contenu, qui estoit des armes, des gens, & de l'intétion qu'auoit Pizarre, qui, & combien y auoit de mal contens auec luy, & que quant à luy il viendroit incontinent offrir son service au Vice-Roy, aussi tost qu'il pourroit partir sans danger de sa personne, ainsi comme le mesme facteur luy mandoit. Benoist enuoya vn peu apres le contrechifre, & trouua on estre vray ce que le facteur auoit leu: & fuiuant ceste lettre le docteur Caruaial vint à Lima deux ou trois iours apres que Blasco Nugnez sut prisonnier sans auoir rien entendu de la mort du facteur. A quelques iours de là Gonzalle Diaz fenfuyoit vers Pizarre, aussi feirent Hierosmes de Caruajal, & Escobedo neueuz du facteur, auec Diego de Caruaial le braue, qui tous demeuroient en la maison du facteur, & furent cause de sa mort. Autres aussi fen allerent auec eux commeBalthafar de Castille, Pierre de Caruaial, & Royas d'Antechere, Gaspar Mexia de Meride, Pierre Martin de Sicile, Roderic de Salaza, & le bossu de Tolede, & plufieurs autres bons foldars, qui feirent grand' faulte à l'armee. Le Vice-roy ayant entendu come ceux cy l'estoient retirez fur fort fasché, & entra en grad cholere, mesme à cause qu'ils estoient partis de la maison du facteur, & en la compaignee de ses neueux. Il enuoya apres eux le capitaine dom Alphofe de grand-mont auec cinquante cheuaux, qui for prins par ceuz qu'il vouloit prendre, mais ce fut par la meschanceté des siens. Il enuoya querir le fa-Cteur ceste mesme nuict, & estant venu luy dict: Qu'elle

GENERALE DES INDES.

249

Qu'elle trahison est ce cecy? Aucus disent qu'il luy dict : En la malheure soyez vous venu traistre. Le facteur luy feit responce: le suis aussi bon seruiteur du Roy que vous, & autres parolles. Le Vice-Roy. estoit en colere repliqua: Ne sont ce pastrahisons, &villannies d'enuoyer ses neueux auec rant de bos foldats à Pizarre? d'escrire au Tambo tout ce que vous scauez? & n'auoir point voulu bailler montue re à Balthafar de Loaysa pour porter mes pacquets à la ville de Cuzço ? & puis vostre frere le docteur veut instifier la cause de Gonzalle Pizarre : n'a on pas priué du conseil des Indes l'Euesque vostre frere pour semblables choses? Apres cela comme le fa cheur repliquoit pour se descharger, Blasco luy dona deux coups de poignard crians tuez le, tuez le, Ses gens estans venuz aussi tost l'acheueret de ruer, aucuns toutesfois iettoient leurs cappes sur luy, afin qu'on ne le blessaft point. Il feit mettreles corps dedans vne gallerie basse. Alphonse de Castro lieutenant d'Aguzail pour Vela Nugnez le feit enterrer, & luy donna vn tombeau, sur lequel estoit grauce sa pourtraicture. Ceste histoire m'a esté air si recitee par Laurent Mexia de Figueroe, Laurent d'Estopignano, Riba de Veyra, & autres gentilshommes, qui l'y trouverent presens, encores que Blasco Nugneziurast qu'il ne l'auoit touché, &qu'il nevouloit point qu'il mourust. La mort du facteur fut cause de grand tumulte, par-ce que c'estoit vn homme de grande reputation. Elle fur cause aussi d'intimider les habitans si fort qu'ils n'osoient de nuict demeurer en leurs maisons. Blasco Nugnez fentant sa conscience, disoit souvet aux Auditeurs,

& à plusieurs autres que la mort du facteur deuoir estre cause de la sienne, cognoissant la faulte qu'il auoit faicte.

Comme le Vice-roy Blasco Nugne ZVela fue mis prisonnier. Chap. 160.

On murmuroit fort à Lima pour la mort du fa-cteur, disant que chasque sois qu'il plaisoit au Viceroy il tucoit qui bon luy sembloit, & tous desiroient Pizarre. Blasco, Nugnez oyoir bien tour, &cestoit en grande peine. A ceste cause pour n'estre plus en vn lieu, où il estoit si mal voulu, delibera de fen aller à la ville de Trusiglio auec le parlement, & les finances du Roy. Pour emmener les biens,& les femmes il feit equipper deux ou trois vaisseaux, desquels il feit capitaine Hierosme de ZurbaraBiscain. Il feit armer aussi ces vaisseaux pour garder la coste à cause qu'on disoit q Pizarre armoit deux na uires à Arequippa pour comader sur la mer, &en eftre maistre. Il meit en ces vaisseaux le docteur Vacca de Castro, &les enfans du Marquis dom Fráçois Pizarre auec dom Antoine de Riuiere, qui les auoit en charge aucc sa femme dame Agnes, & dona tout le reste en garde à Diego Aluarez. Il comuniqua aux Auditeurs trois iours apres la mort du fa-Cteur, de son entreprise leur persuadat d'aller à Trufiglio, emmenat leurs femmes, & tout l'or, & le fer qu'il auoit. Il emmenoit les fémes pour obliger les mariz à les suiure, & emportoit l'or, & l'arget pour entrerenir son camp, & le fer, affin qu'il ne tobast entre les mains de Pizarre, qui en auoit faulte tant pour ferrer ses cheuaux, que pour faire des arquebuzes.Les Auditeurs ne trouverent pas sa deliberation bone difans, qu'ils ne partitoiet point, & qu'e. cor' moins pouvoient ils fortir de la ville des Rois, par-ce que l'Empereur leur auoit ainsi commandé parles ordonnances dernieres, & aussi afin qu'ils r.c. donassent point à cognoistre qu'ils eussent peur de Gonzalle, qui estoit encor'à plus de 200, mil loing de là, & que par ce moyen ils feissent perdre courage aux habitans, & à ceux qui estoient là pour faire service à l'Empereur. Par telles raisons & autres qu'ils luy dirent, il leur promeit de ne bouger. Mais apres qu'ils furent sortis de sa maison, il enuoya querir les officiers du Roy, & les capitaines de l'armee, Alphonse Riquelme Thresorier; Iean de Caceres maistre des compres, Carzia de Sanzedo contrerolleur, Diego Aluarez, Vela Nugnez, dom Alphonse de Grand mont, Diego d'Vrbine, Paul Mencles, Martin de Robles, Hierosme de la Serne, qui auoit l'enseigne de Gózalle Dias, & Pier re de Vergara, qui n'auoit point encor' de compagnee. Il leur declara son intention, & les causes, & raisons qui le mouuoient de laisser la ville des Rois & se retirer en la ville de Trusiglio, & leur commanda d'estre prests pour le lendemain, par ce que fans douteil févouloit allerpar mer emmenat auec foy les femmes, & les biens, Vela Nugnez conduiroit par terre le reste des soldats ,'Il n'y eur aucun d'eux qui luy contredit estans tous garnys de peu de cueur . S'ils luy eussent resisté, comme feirent les Auditeurs, il ne se fut pas resolu si prompremet, & eussent esté cause qu'il n'eust pas esté arresté prisonier, & encor moins l'eut on depuis tué. Ils alleret toutefois en aduertir les Auditeurs, lesqls

l'affemblerent en la maison du docteur Cepeda,& apres auoir bien consulté de cest affaire resolurent de ne partir point de là, & de ne laisser point sortir les habitans, croyans que Pizarre n'auoit point l'efprit si malin, come depuis il le demonstra. Ils drefferent vne requeste pour le Vice-roy, affin qu'il ne f'en allast point, & feirent des lettres qu'ils feirent publier, par lesquelles ils deffendoient aux habitas de ne laifler embarquer leurs femmes, croyans que demeurans tous en la ville des Roys, le Vice-roy se voyant seul de son opinion seroit contrainct de f'en retourner en Espagne rendre copte de sa charge à l'Empereur, & que Gonzalle Pizarre romproit puis apres son armee en luy accordant la requeste qu'il presentoit contre les ordonnances : Mais si le Vice-roy ne vouloit rien faire de leur conseil, que facilement ils l'arresteroient prisonnier, où le feroient mourir, & puis resteroient seuls auec le maniement de toutes choses. Cepeda, & Diego Aluarez meirent ce conseil en auant. Azenedo le meir par escrit, & Bernard de sainct Pierre, qui estoit Chancelier le seella aucc les deux seaux & fut signé par Tejada, qui se rengea de leur opinion: ils estoiet tous amis, & natifs de la ville de Logrogne. Les Auditeurs passerent tout le jour en ceste affaire, ce pédat que le Viceroy faisoit charger ses nauires, & mettre en ordre sa cauallerie. Cepeda toute la nuit. feit prouision d'armes, & de viures auec douze de ses amis & seruiteurs. Tejada, qui auoit peur, demanda pour vn autre affaire au Vice-roy douze arquebuziers: & le lendemain matin les Auditeurs se rassemblerent en la maison de Cepeda, & comme

il y auoit plus d'apparence de munitions que d'audience en ceste maison vn des arquebuziers de Tejada courut dire au Vice-roy que les Auditeurs f'armoient contre luy. Sur ceste nouvelle Blasco se leuc aussi tost, & faict sonner l'alarme par la ville. Vela Nugnez, Meneses, & la Serne auec leurs compagnees de gens de pied, & François Louis d'Alcantara auec la cauallerie viennent à sa maison, de façon qu'en peu d'heure l'asséblerent plus de 400. ·Espagnols des principaux, & bien armez. Aucuns d'iceux ne trouuans pas bon les façons de faire du Vice-roy, & sa demeure au Peru le prierent qu'il rétrast dedans sa maison, & qu'il no se meit en dager. Blasco sans considerer plus auantse retira dedans sa maison auecques cinquante chenaux, ce qu'il ne deuoit pas fuire. Aucuns furent bien ailes de ceste retraicte, autres perdirent courage. Il est certain que f'il ne se fust retiré en sa maison (qui fut vn signe de grande couardise)il n'eust esté prisonnier, par ce que sa presence cust donné courage à ses gens, & les eust retenuz. Vela Nugnez estoit demeuré de hors auec son esquadron attendant ce qu'il aduiendroit. Ce pendant il sembloit que toute la ville d'eur fondre pour les plaincres, & pleurs accompagnez de haults cris que iettoient les femmes. Les Auditeurs qui n'auoient pas trente hommes se voyoient perdus, & neantmoins feirent publier la desfence que nous auons dictes. Estants en si pauure estat François de Scobar leur dit alors : sortons dehors en la ruë, & mourons, combattans commehommes de bien, & nó point enfermez icy comme poulles. Auecques vn si noble courage

les Auditeurs faillirent dehors, & marcheret droice vers la place. Martin de Robles, & Pierre de Vergara se iettent incontinent du costé des Audireurs, ou pour n'aller point auec le Vice-roy, où pour obeyr à ce que les Auditeurs auoient faict publier, où par-ce que, come on dit, ils estoient d'accord auec cux. Ily en eut aussi plusieurs tant de pied que de cheual, qui les suincrent crians liberté pour attirer le peuple. Ils commenceret à tirer quelques coups d'arquebuzes l'vn contre l'autre du bout de la ruë. en la place. Vela Nugnez les attacquoit de pres, & en print quelques vns. Ramitez le hardy enseigne de Martin de Robles pousse d'vne grande hardiesse, & plante son enseigne au meillieu de la place. Le capitaine Vergara auec son espee, & rodelle pafse bien auant. Les capitaines du Vice-roy se retirét en sa maison, &la plus part des soldats se mettet du costé des Auditeurs, qui estoient à la porte de l'Eglise. Il n'y eut pas tant de sang espandu comme on pensoit. On iettoit la faulte sur les capitaines, qui l'en estoient suys n'ayants pas grande volonté de combattre. Autres disoient que la faute estoit des soldats, & habitans, qui tournoient leurs piques, & arquebuzes derriere cux. Ils affailliret la maison de Blasco, qui se desendoit courageusement. Aucuns ne luy vouloient faire mal, autres n'auoient pas grand enuie de luy pardonner, comme tresbien ils demonstroient disans ce mot de la passió : son sang foit fur nous, & fur nos enfans, & autres telles parolles autat vrayes que plàisantes.Bonauéture Ber-trand, & autres disoient au combat qu'ils se gardoier pour ce iour là. Antoine Robles entra seul en

la maison, & feit ouurir les portes, disat au Viceroy qu'il se rendit: lequel voiant qu'il ne pouvoit faire autre chose se rendit à Martin de Robles, Pierre de Vergara, Laurent de Aldene, & Hierosine d'Aliaga, les prians qu'ils le menassent à l'Auditeur Cepeda. Aucuns disent qu'il aymoit mieux mourir que se rédre, mais qu'il se rendit à la priere de quelques religieux, & gentils-hommes, qui l'asseurerent de n'auoir aucun mal fil fen alloit hors le Peru. Aucuns de ceux qui menoient Blasco Nugnez disoiet en allant viue le Roy, tue moy donc disoit Blasco. Alois Pardanes feruiteur du facteur Guillaume Xuarez chargea son arquebuze pour le tuer, & l'eust tué si la poudre eut print feu. On luy feit plusieurs telles mocqueries ce pendant qu'on le menoit. Quand il fe veid deuant les Auditeurs, qui estoient bien accompagnez il se changea du tout, & dit prenez gar de seigneur Cepeda qu'on ne me tuë. Cepeda luy feit responce qu'il n'eust point de peur, &qu'on ne luy toucheroit non plus à sa vie qu'à la sienne propre. Ainsi on le mena en la maison de cepeda, ou on luy donna seure garde, on dit toutesfois qu'on ne luy ofta point ses armes.

Comme les Auditeurs departirent entr'eux les affaires. Chap. 161.

Les Auditeurs demonstroient à Blasco vne grade fascherie à l'occasion de son emprisonnement proferants des mots plains de douleur, l'ils n'estoient point feints, se complaignans de la fortune, qui luy estoit aduenuë, & iuroient qu'ils n'auoient point esté cause de sa prinse. & que moins l'auoient ils commandé. Ils ne sçauoient,

ce disoient ils, cotre quel arbre plus s'appuyer, puis qu'ils ne l'auoient plus : ils iettoient autres telles pleinctes:mais ils ne parloient point de sa deliurăce, ains au contraire Cepeda luy dit en presence de Alphonse Riquelme, Martin de Robles, & autres de vous faire prendre, mais puis que vous estes prins, scachez qu'il fault pour nostre deuoir, que nous vous enuoyons vers l'Empereur auecques les informatios de tout ce qui l'est faict: & si essayez à fuire quelque tumulte, &inciter le peuple, où faire quelque autre remuement , tenez pour tout cerrain que ie vous baillera de ce poingnard dans le sein, encore que ie sçache bien que c'est ma ruine. Si au contraire vous vouliez demeurer en repos ie yous seruirois à genoux & en vous offrant tout mon bien, & ma personne vous donnerois ce qui est vostre. Blasco luy respondit: par le vray Dieu ie vous tiens pour homme de bien, comme ie vous ay tousiours estimé, & non ces autres, qui ayans entre eux tissu ceste trahison la pleureront en fin auecques moy: & le pria de vendre tout ce qu'il auoit, qui valloir bonne somme de deniers, pour faire la despense en chemin. Diego d'Aguero, & les autres luy dirent des choses, qui ne luy pleurent gueres. Mais laissant cela ie diz que les Auditeurs pour despescher en plus grande diligence les assaires publicques, & aussi pour embrasser tous departirent entre-eux les charges en ceste façon: Le do-Aceur Cepeda comme plus capable auoit le maniement des choses, qui touchent le gouvernemer, & la guerre, pour ceste cause aucuns disoient,

qu'il l'appelloit presidet, gouverneur, & capitaine. Tejada, & Xarate auoient l'administration de la iustice, & Iean Aluarez anoit la charge de faire les despesches qu'il conuenoit enuoyer en Espagne, & de faire les informations cotre le Vice-Roy. Apres cela Iean Aluarez mena Blasco à la mer pour l'embarquer dedans vn vaisseau, & se saisir des nauires, qui estoient au port, & les retenir soubs sa main, afin qu'aucun n'enuoyast en Espagne des nouuelles deuant eux. Ils menerent aussi Vela Nugnez, qui ne pouuant entrer pour la presse en la maison de son frere, l'estoit sauué en l'Église de S. Dominique, mais il ne reuint pas, & trouua moyen de se ietter dedans les vaisseaux, où il fut prins. Le Vice-Roy dona à Iean Aluarez vne esmeraude de grand pris, qu'il luy auoit demandee, par ce qu'il sçauoit qu'il auoit la charge de le mener en Espagne, Cueto, & Zurbanan meirent en liberté les enfans du marquis dom François Pizarre, auec tous les autres prisonniers, excepté Vacca de Castro, qui ne voulut fortir, mais ils ne voulurent receuoir le Vice-Roy, encor' moins bailler leurs nauires, ainsi comme ils auoient ensemble eux deux machiné. On crioit apres eux qu'ils eussent à les bailler, où bien qu'on tueroit le Vice Roy. On feit tant que Zurbanan vint auec son batteau bien muny d'homes & d'artillerie, & demanda ce qu'ils vouloient, ils luy diret qu'ils vouloient ses nauires où la mort de Blasco. Il seur dit qu'il n'en feroit rie, mais qu'ils feissent du Vice Roy ce qu'ils voudroient, & aussi tost tirant vn coup d'artillerie, & quelques arque-buzades retourne à ses vaisseaux. Les soldats de ce

batteau delaschans les arquebuzades crioient mille villainies contre Blasco, disansiô le meschant homme, qui nous à apporté des loix semblables à foy, il a merité ce qu'il fouffre, & encor' pis: l'il fue venu sans ceste commission on l'eust adoré : ja la patrie est deliuree puis que le tirant est prins. On le ramena à l'Auditeur Cepeda, en la maison duquel on le tenoit sans armes auec garde soubs la charge du docteur Nigno. Il mangeoir auec Cepeda, & conchoit en son lict. Ayant peur d'estre empoisonné il dit à Cepeda la premiere fois qu'ils magerent ensemble en presence de Christophle de Barietos, Martin de Robles, le docteur Nigno, & d'autres: puis-ie manger seurement aucc vous seigneur Cepeda? prenez garde que vous estes gentil'homme. L'autre luy feit responce: Comment mosseur pensez vous que le sois de si peu de courage, que, si l'auois enuie de vous faire mourir, ie cherchasse vne voye occulte, & cachee pour ce faire vous pounez mager auec madame Brianga d'Acugual(qui estoit sa femme) & afin que vous le croyez, ie vous feray l'essay de tout. Depuis tant qu'il fut là prisonnier, Cepeda feit tousiours cest eslay. Vn iour frere Gaspar de Caruajal le fut veoir & luy dit qu'il se confessaft, & que les Auditeurs l'auoient ainsi coman--dé:il demanda si Cepeda auoit esté present quad on luy donna ceste charge. Le moyne dit que non, & que c'estoit seulement par le commandement des trois autres. Il feit appeller Cepeda, auquel il se pleignit aigrement des autres. Cepeda le reconforta, & l'ausseura, disant qu'aucun n'auoit l'authorité de faire ce commandement que luy. Il disoit cecy

pour raison du departement des affaires qu'ils anoient fait entre-eux. Alors Blasco Nugnez l'embrassa, & le baisa en presence du mesme religieux.

Commeles Auditeurs feirent embarquer le Vice Roy

pour l'ennoyer en Espagne. Chap. 162. A Vec le Vice Roy on print aussi plusieurs Espa-Agnols comme dom Alphonse de Grandmont, Paul de Meneses, Hierosme de la Serne, & autres. Ces prisonniers vouloient faire vn tumulte pour fortir de la prison, & puis deliurer le Vice Roy. Les Auditeurs en furent aduertis, & y donneret ordre. Il y auoit plusieurs de Chili, qui importunoient les Auditeurs pour tuer le Vice Roy. Cepeda print les plus coulpables pour demonstrer qu'il ne le vouloit tuer, mais ils les meit incontinent en liberté de peur que Pizarre quand il seroit venu ne l'en vengeast, par ce qu'ils estoient ses grands amys, encor' mesme donnail escorte à lean de Guzman, Sajauedre, & autres comme ils passoient. Les affaires se portoient mal en la ville des Roys pat l'emprisonnement de Blasco Nugnez, & au bruit de la venuë de Gonzalle Pizarre, par ce qu'aucuns vouloient que Pizarre vint, autres non. Plusieurs vouloient tuer, où enuoyer dehors la ville le Vice Roy, autres le vouloient deliurer. Il y auoit mesme aucuns des Auditeurs, qui le vouloiet mettre hors de prison. Blasco sur ces diuersitez d'opinions auoit peur de sa vie, & ses souspirs n'estoient qu'apres Espagne. Les Auditeurs ne sçauoient que faire, specialement trois, qui ne se soucioient gueres de la mort du Vice Roy. Mais en fin ils delibereret de ·l'enuoyer en Espagne, suiuant leur premier aduis,

se confias sur leur dexterité de pouvoir si bien ordonner de toutes les affaires que l'Empereur le tiendroit pour bien, & prudemment seruy d'eux: aussi q le Vice Roy estoit luy mesme cause de son emprisonnement suivant l'information qu'ils ennovoient. Ils delibererent, qui auroit la charge de le mener où le docteur Roderic Nigno, où Antoine de Robles, où bien Hierotine d'Aliaga habitans de la ville des Roys. Mais le docteur Cepeda voulut qu'il fut mené par l'Auditeur lea Aluarez, qu'il reputoit eftre son amy, & aussi qu'il estoit plus lettré pour sçauoir parler & bien informer au long l'Empereur.Les deux autres Auditeurs luy contredirent hardiment, & le docteur Xarate luy dit en presence des Auditeurs, d'Alphose Riquelme, lean de Carceres, & de Garzia de Sanzedo qui estoient au conseil, qu'il l'asseuroit trop legieremet, & qu'il ne cognoissoit point comme luy lean Aluarez, & qu'il le devoit vendre, & trahir. Aluarez se complaignant la dessus, Xarate repliqua : ie iure q vous le vendrez, & si vous ne demeuriez icy, Cepedale deuroit mener luy mesme. Comme ils estoient sur ceste opinion Aguirre grand amy du facteur Guillaume Xuarez arriua à Lima, & dit beaucoup de meschantes parolles au Vice Roy, lequel sentant que le docteur Benoist Caruajal arrivoit eut grand peur qu'on le tuast, & pour ceste cause, ainsi qu'on dit, il pria instamment Cepeda qu'il l'enuoyast en Espagne. Cepeda, qui ne demandoit pas autre chose l'enuoya en l'Isle, qui est vis à vis de Lima, commandant au docteur Nigno y prendre songneuse garde auec certains habitas de la ville. Quand Bla-

255

sco Nugnez veid qu'on l'embarquoit il dit à Simó d'Alcate notaire qu'il feit acte comme ses propres Auditeurs l'enuoyoient en vne Isle deserte dedans vne barquerolle faicte seulemet de ioncs, afir que elle l'enfondrast, & le noyast, & qu'ils le mettoient hors des terres du Roy pour le donner à Gonzalle Pizarre, Cepeda commada au mesme notaire qu'il escriuit comme on cumenoit le Vice Roy suyuat ce qu'il auoit requis, de peur que ses ennemys le tuassent pour les choses qu'il avoit faictes, & comme ces barques de paille estoient vaisseaux desquels on auoit accoustumé yser au pays, & comme Ican de Salas frere de Ferdinand Valdes president du conseil Royal de Castille, le docteur Nigno, & plusieurs autres habitans de Lima alloient auec luy. Ainsi fut il emmené en ceste Isle, ou on le tint plus de huict iours. Cepeda estoir en grand peine, par ce qu'il n'auoit des nauires pour l'enuoyer en Espagne, & aussi de ce qu'il n'estoit pas maistre de la mer. Il auoit peur que Zurbanan, Cuero, & Vela Nugnez ne vinssent enleuer le Vice Roy de ceste Isle, & apres auoir rassemblé des gens ne le vinssent tuer. Il donna charge au Capitaine Pierre de Vergara qu'auec cinquante bons soldats il taschast à prendre les nauires de Zurbanan, qui estoient à Gaura 54. mil loing de Lima, Vergara choisit cinquare soldars, & vouloit auec les barques prendre son chemin, mais Hierosme Zurbanan les auoit toutes bruslees. Il s'en retourna sans rien faire, ou par ce qu'il n'auoit pas trouué ce qu'il pensoit, ou qu'il ne sçauoit quel autre chemin il pourroit prendre, ou à cause qu'il auoit cinq nauires à com-

battre, disăr qu'il ne trouuoit personne, qui voulut aller auec luy à ceste entreprinse. Cepeda feit porrer en ces charrettes des aiz, & autres matieres de la maison de Garzia de Sanzedo. Il feit incontinent faire des barcques, & commanda à son maistre de camp Antoine de Robles, qu'il enuoyast des soldats pour prendre les nauires . Le soir comme Cepeda souppoit, Antoine de Robles luy dit qu'il ne pouvoit trouver soldats, qui vouluffent aller à vne entreprinse si hazardeuse,& dangereuse. Cepeda respondit, qu'il n'y auoit pas grand peine de se faifir de cinq vaisseaux, dedas lesquels y auoit 300000 ducats de Vacca de Castro, du Vice-roy, & d'autres. qui n'estoiet gardez que par 20. homes: mais qu'il trouueroit, qui iroit& q ils ny en iroiet aucuns que ceux qu'il vouloit enrichir. Au bruict de tat de ducats il se trouua incontinent plus de cinquante soldats, qui l'offrirent à y aller. Cepeda alors donna la charge à Garzia d'Alfaro, qui estoit homme experimenté, & adroict sur la mer. Il sen alla à Gaura auec 24. cópagnons seulement, par ce que les barques n'en pouvoient porter d'avantage, & arrivant de nuict se cacha entre certains petits rochers en attendant ses autres compagnons, qui alloient par terre, qui estoient conduicts par Bonauenture Bertrand seigneur de Gaura, & par dom Ican de Mendozze. Ils feirent signe à ceux, qui estoient dedans les nauires, lesquels penserent que ce fussent quelques vns de leurs amis, & Vela Nugnez auec la plus grand part des soldats qu'il eust, sortit en deux barques pour les receuoir, mais aussi tost qu'il passa par ces rochers Garzia d'Alfaro le ioingnit de telle sorte qu'il fut contrainet se rendré pour sauver fa vie, encor' qu'il feit son deuoir pour se defendre. Il y cut yn Biscain nommé Pinga, qui feit tout ce qu'il luy fut possible pour dessendre la barque que il conduisoit, Ainsi par la prinse de Nugnez Alfaro print quatre vaisseaux. Il ne peut auoir le cinquieme, par ce qu'vn peu deuant Zurbanan l'auoit emmené. Cela executé on mena le Vice-roy à Gaura. & le meit on dedans vn de ces vaisseaux auec bonnes munitions. Le docteur Aluarez fy en alla incotinet pour le garder, &pour le mener en Espagnes auec amples informations. On luy donna pour ce voyage 6000. ducats prins sur les habitans de Lima, & fes gages entieres d'vn an, Auec cela, & quelques autres choses q il vedit il feit iusques à 10000 castillans d'or, qui estoit vne richesse, laquelle iamais il ne pensa auoir. On dona encor' aux soldats & mariniers deux mille ducats, afin qu'ils ne partiffent point malcontens. Voila comment fut prins, & chassé le Viceroy Blasco Nugnez Vela, sept mois apres qu'il fut arriué au Peru.

> Ce que feis Cepeda depuis la prise du Viceroy. Chap. 163.

A Vssi tost que le Viceroy sut prins les Auditeurs come nous auons dessa dit, departirent entreeux les affaires. Cepeda, qui gouvernoit seit rompre toutes les barrieres, &ccanonieres qu'auoit sait saire Blasco, paya les soldats, costrma à chasque habitat le departemét qu'il auoit, & seit sodre des arcbuzes, & saire puisso d'autres armes. Il noma pour capitaines de l'infanterie Paul Meneses, Martin de

4. LIVRE DE L'HIST. Robles, Marthieu Ramirez, Emmanuel Statio, & Hierosme d'Aliga pour les gens de cheual, & pour maistre de camp Antoine de Robles, & Bonauenture Bertrand pour serget major. Il depescha deux lettres par l'aduis des autres Auditeurs & officiers du Roy, par lesquelles il commandoit à Gonzalle Pizarre de donner congé à ses soldats, & rompre son armee sur peine d'estre declare traisfreis il vouloit venit à la ville des Roys qu'il seroit le bien receu, & s'il ne vouloit venir qu'il enuoyast des procureurs pour luy auec amples instructions pour presenter sa requeste contre les ordonnances, parce que le parlement luy donneroit audience, & luy feroit iustice, puis que le Vice-roy, duquel il auoit peur,ny estoit plus. Il en enuoya vne part Laurent d'Aldene, lequel la mangea en chemin devant que la presenter, par ce que l'il eust presentee en l'armee de Pizarre, où gardee en son sein François de Caruajal maistre de camp l'eust pendu, & encore le voulut il pendre sans Pizarre, qui le secourut par ce qu'ils estoient amis, & auoient esté ensemble prisonniers d'Almagro. L'autre sut enuoyee par Augustin de Xarate superintendant des compres du Roy, ayant pour compagnon dom Antoine de Riuiere, amy, & cousin de Pizarre par ce qu'il auoit espousé dame Agnez vefue de Fraçois Martin frere de mere du Marquis François Pizarre. Quand ces lettres arriuerent Pizarre auoit desia faict mourir Philippe Gutierrez, & pour ceste cause n'osa, où ne se voulut sier aux Auditeurs, ny se dessaire de ses gens, Il enuoya Hierosme de Villegas au deuant de Xarate pour le retenir, & luy faire peur, afin que quand

GENERALE DES INDES.

quand il arriueroit au campil n'osast faire autre chose que ce que luy & ses capitaines voudroient: & pour ceste ruse Xarate ne peut faire autre diligence, ny rapporter autre chose que ce que les autres luy auoient dit eux mesmes: qui estoit que les Auditeurs seirent Gonzalle gouverneur, où autrement il les tueroit, & les seroit tous mourir.

Comme GonZalle l'iZarrese feit Gounerneur du Peru. Chap. 163.

Dyrant le temps que ce, que nous auons dit de Blasco Nugnez, & des Auditeurs, aduint en la ville des Roys, Gonzalle Pizarre se preparoit en la ville de Cuzco, & donnoit ordre à tout ce qui luy estoit necessaire pour vne guerre. Il partit pour aller chercher le Viceroy, publiant neantmoins que il s'en alloit pour presenter requeste contre l'execution des nouvelles loix comme Procureur general du Peru. Mais son cueur couvoit aurre chose, & le declaroit affez par les foldats, gens de guerre, & artillerie qu'il menoit, & pour n'auoir voulu accepter les offres que le Viceroy luy quoit faites, & que le Prouincial luy auoit proposces, desquelles l'vne estoit que pour acquiescer à l'apel de l'execution des ordonnances on feit vn riche present à l'Empereur, & l'autre qu'on payast les despés que l'Empereur auoit ia faits pour la publication de ces ordonnances. De Xaquixaguana aucuns se retirerent du party de Pizarre, comme Gabriel de Roias, Pierre du Barc, Martin de Florence, Iean de Sajauedre, Roderic Nugnez, & autres. Mais quad ils arriuerent à la ville des Roys, le Viceroy estoit desia pris. Il y eur vne grand esmotion parmy le camp de Pi-

zarre pour la retraicte qu'auoient faict ceux-cy, par ce qu'ils estoient des principaux, Pizarre mesme eut grand peur, & cela le feit retourner à la vilde Cuzco pour se renforcer d'hommes, & pour payer ses gens, & pour ce faire print l'argent, & les cheuaux des habitans qui estoient demeurez . Il y laissa pour son Lieutenant Diego Maldonado, & ruis l'achemina vers la ville des Roys. Il rencontra Pierre de Puelle, & Gomez de Solis, lesquels luy donnerent grand courage, & esperance de bonne issue auec le bon nombre d'homes qu'ils menoier. Il veid les despesches du Viceroy que portoit Balthassar de Loaisa Prestre de Madril, Gaspar Roderiquez, & autres, qui auoiet esté detroussez par les Carnajals en l'enfuyans de la ville des Rois. Loaifa estoitvenu par deuers le Viceroy pour auoir vn par do pour plusieurs, qui vouloiet bie se retirer vers le parti du Viceroy: mais autremet ne vouloient, ayas peur d'estre punis, & aussi pour l'aduertir du chemin que tenoient ses ennemis, & quels soldats, & intention auoit Pizarre. Le Viceroy luy auoit donné ce pardon pour rous en general, exceptez Pizarre, Fraçois de Caruajal, le Docteur Benoist de Caruajal, & autres semblables. Gonzalle voyat ce pardon se despita grandement, & son maistre de camp aussi, qui par vn despit seirent estrangler Gaspar Roderiguez, Philippe Guitierrez, & Arias Maldonado, par ce qu'ils enuoyoient des lettres au Viceroy. Ce fut là le commencement de la tyrannie, & cruauté de Gonzalie Pizarre. Il feit brufler deux Caciques pres de Parcos, & print iusques à 8000.

Indiens pour se seruir à porter la somme, & à faire autre chose de seruice. Il en demeura bien peu en vie de ce grand nombre, pour le trop grand tranail qu'on leur faisoit supporter. Il espouuenta Xarate. & Laurent d'Aldene comme nous dissons tantost, & menaça les Auditeurs l'ils ne le faisoient Gouuerneur. Qui estoit vne chose fort contraire au serment qu'vn peu deuant il leur auoit faict par le Prouincial F. Thomas de Sain& Martin accompagné de son Chappellain mesme noméDiego Martin, par lequel il iuroit & protestoit que sa volonté & celles des siens estoit seulemet d'appeller de l'excution des nouuelles Loix, & obeyr aux Auditeurs come à ses superieurs, ne voulat autre chose qu'informer l'Empereur, de tout ce qui importoit à sa Maiesté, luy recitat laverité de tout ce qui estoit ad uenu, depuis l'entree de Blasco au Peru: Et neantmoins si l'Empereur commandoir de garder, & executer les Ordonnances protestoit d'ainsi le faire en toute modestie, & civilité, encore qu'il veid le pays se perdre, & les Espagnols se ruiner par cela, & disoit qu'il auoit seulement peur du Viceroy pour estre vn homme trop rigoureux, & à cause qu'il fauorisoit les Almagristes. Plusieurs disoient bien que ce serment n'estoit qu'vne tromperie. En fin Pizarre arriua pres la ville des Roys, & asseit son camp à deux mille pres de la ville, comme fil l'eust voulu assieger, & combattre. Il demanda le gouuernement, menaçant autrement les habitans. La plus part estoient d'aduis de luy accorder ayans peur de la mort, ou du sac, ou par ce qu'ils destroiet par ce moyen deschasser du tour ces Ordonnances

nounelles. Cepeda vouloit donner la bataille, puis que ses astuces ne luy seruoient plus de rien, &austi qu'il voyoir le Viceroy en liberté : il en requist ses soldats, & capitaines. Mais ils feirent responce que ils ne pounoiet, par ce qu'il y auoit plusieurs de ses gens, qui l'estoient retirez vers Pizatre, & aussi que il n'estoit pas expedient pour le seruice du Roy. encore moins pour la seurré de la ville, à raiso de la grande tuerie, qui se pourroit faire. La dessus François de Caruajal entre de nuict en la ville, farts aucune capitulation, il prend Martin de Florence. Pierre du Barc, & Ican de Sajanedre, & les pend, par-ce qu'ils s'en choient fuis de Pizarre, & aufli pour auoir leurs biens, & leurs departemens qui estoient bons & riches : & dict qu'il feroit le semblable à tous ceux qui ne voudroient receuoir Gozalle Pizarre pour Gouverneur. Ceste cruauté dona grand espouuentement à plusieurs: en meit plusieurs en soupçon: elle feit souhaitter à autres le Viceroy Blasco . En fin tous dirent qu'ils receuroient Pizarre pour gouverneur. Le Docteur Cepeda ne le vouloit point, ayant tousiours ennie de demeurer seul au gounernement, & aussi qu'il ne sçauoit comme Pizarre le traicteroit. Mais ne pouuant l'offencer, ny luy nuire, ny mesme luy resister, & ayant plus de peur du Vice-roy, qui estoit desia en liberté, que de pas vn autre: fut de l'aduis de tous les autres. Adone Gonzalle entra en la ville en ordonnance de guerre auec plus de six cens Espagnols bien armez, faifant marchet deuant fon artillerie auec plus de 10000. Indiens. Il feit arrester son artillerie en la place, & là auec tous ses gens

295

feit alre, & puis enuoya querir les Auditeurs, aufgls il presenta une requeste signee par Diego Céteno, & de tous les procureurs du Peru, qui le suivoient, par laquelle ils demandoiet qu'ils feissent Gozalle gouverneur, puis que le service du Roy, le repos des Espagnols, & le bien public des Indiens le requeroit. Alors ils luy donerent lettres de gouverneur. seellees du seel Royal, &cen feire t d'autres adressantes aux communautez & chapitres des villes pourle receuoir, & luy obeir, par le conseil des officiers da Roy, des Euesques de Quito, Cuzco, &des Rois & du pronincial des Iacobins. Et puis prindrent le - ferment de luy qu'il laisseroit le gouvernemet quad l'Empereur l'auroit commandé, & que ce pendant il exerceroit ceste charge bie&fidellemet au seruice de Dieu, & du Roy, & au proffit des Indiens, & Espagnols seló la forme des Loix, & statuts Roiaux. Pizarre iura tout cela, & en donna asseurance. En presece de Hierome d'Aliaga q les Auditeurs Cepeda, & Xarate, protesterent de ceste nomination, & election, disants ce qu'ils en auoient faich, estoit de peur, & ainsi le redigerent par escrit au liure des resolutions. Tejada dit qu'il l'auoit esleu de sa propre volonté, & non par force, disant cela, parce qu'il auoit peur qu'on le tuast s'il disoit autrement. Aucuns toutesfois ont eu soupçon que ces Auditeurs parloient en secret auecques Pizarre, & que tout ce qu'ils failoient auecques leurs protestatios n'es Stoit que feintile.

Ce que Pizarre feit est ant gouverneur. Chap. 165. Onzalle Pizarre pouruoyoir aux offices, & des pechoir les affaires par le moyé, & sous le nom

du Parlement . Mais il auoit toufiours foupçon fur Cepeda, par-ce qu'il estimoit que la prise du Vice-Roy auoit esté faite de propos deliberé pour brasfer& executer quelque tralifon puis qu'il estoir en liberté, & amassoit gés à Tobez auec l'Auditeur lea Aluarez. Ioint ausli q Ica de Salas, le docteur Nigno, & autres pour luy congratuler luy disoient que Cepeda estoit cault, fin, bien entendant, & hardy, qu'il failloit qu'il l'en donnast garde, ou bien lors que moins il y penseroit, il le prendroit, ou le tucroit, & qu'il n'auoit pas tant leue ses gens contre le Vice-Roy qu'il avoit ja prisonnnier, que pour ce faire,& que mesme il anoit voulu vn peu deuant luy liurer la bataille. Aussi disoient ils que de tous les capitaines, qui estoiet au Peru, il n'y en auoit point qui entendit mieux la guerre que luy, & comme il failloit gouverner. D'avantage on dit que François Caruajal, qui possedoit entierement le gouver neur, & autres Capitaines delibererent de massacrer les Auditeurs, & particulierement Cepeda. Toutesfois Pizarre ayant peur de quelque inconuenient leur dit qu'il reputoit Cepeda pour son amy, & que les autres ne valoient rien, mais qu'à la premiere consultation qu'il feroit il luy demanderoit son auis de quelque chose, qui luy toucheroit, & à cux aufli, & l'il respondoit à son goust qu'ils se fiassent aluy, sinon, qu'ils le tuassent. Cepeda en fur aduerty par Christofle de Vargas, & Antoine de Riviere cousin de Pizarre, tellement qu'en ce conseil il ne dict chose, qui ne fut à leur souhair, & en tous autres lieux. Par ce moyen il eut la grace du gouverneur, telle qu'il luy commandoit, & ne fai-

GENERALE DES INDES. 260 soit ce qu'il vouloit. Soubs vn tel heur il acquist 150000. ducats de reuenu par an. Pizarre ne se gouvernoit pas fort bien pour contenter ses soldats, qui fut cause que Ynigo Cardo, Pierre Antoine, Pierre Vello, Ican de Rosas, & autres se retirerent auceques vne barcque versle Vice-Roy. qui amussoit gens à Tombez. Ceux-cy furent cause que François de Caruajal estrangla le capitaine Diego de Gumiel de nuict en sa maison, & puis le tira dehors pour luy coupper la teste, disant, qu'il donneroit exéple aux autres, & luy meit sous les pieds vn escriteau, qui l'accusoit d'auoir esté mutin. La cause de sa mort estoit qu'il auoit parlé trop librement contre le gounerneur, & le maistre de camp, & auoit chastié vn soldat, qui entrant en la ville des Roys auoit tué auecques vn coup d'arquebuze pour son passetemps vn seigneur Indien, qui estoit en vne fenestre du logis de Diego de Aguero pour voir passer l'entree de Pizarre. Pizarre prit 40000. ducats de la maison du Roy auec la permission des Auditeurs, officiers du Roy, & capitaines pour payer ses soldats, disant qu'il les rendroit de son reuenu, & pour les retenir en obeyssance. Encores dict on qu'il leua vne emprunt sur ceux, qui auoient des Indiens, pour soustenir l'armee. Il pourueut aux places ceux desquels il se fioit, come Alphonse de Toro, qu'il enuoya à Cuzco, Fraçois d'Almandras aux Ciarcas, Pierre de Fuente, à Are-

quippa, Fernand d'Aluarado à Trusiglio, Hierosine de Villegas à Piura, Gonzalle Diaz à Quito, & autres en d'autres lieux. Mais tous ceux cy en allant feirent par les chemins de grandes vollèries,

& assainats. Il arma le nauire, où estoit prisonnier Vacca de Castro pour l'enuoyer à Tombez contre le Vice-Roy. Mais Vacca de Castro feit voile droit à Panama, & de là escriuit à Pizarre, par vn nommé Hurrado, comme il auoit mal faict de se faire Gouuerneur, & d'auoir tourmenté ses seruiteurs Bouadiglia, & Perez, pour luy enseigner vn tresor qui n'estoit point. Pizarre retira encores de toutes les villes qui'l peut, des procurations, par lesquelles elles constituoient leurs Procureurs les Docteurs Tejada, & François Maldonado, lesquelles il ennoioit vers l'Empereur pour frire renoquer les Ordonnances, & pour le confirmer en estat de Gouuerneur, & aussi pour informer sa Majesté comme tout ce qui estoit aduenu en ces Royaumes auoit esté par la faute du Vice Roy.

Comme Blasco Nugne? se delsura de prison & de ce qu'il seit depuis. Chap. 166.

L'Auditeur Iean Aluarez, qui, come nous auons Ley dessus recité, auoit prins la charge de mener prisonnier en Espagne le Vice Roy, le meit en liberté à Gauta, ensemble Vela Nugnez, & Diego de Cuero. Il luy pardonna pour gaigner la grace du Roy, & par ce qu'il estoit des-ja riche il pésoit gaigner encores auec luy, comme auec vne teste de loup. Blasco Nugnez se voyant en liberté pensoit iouir d'vn souuerain bien, & auoir ce qu'il souhaitoit le plus. Mais apres il sen repétit plusieurs fois, disant que Iean Aluarez l'auoit ruiné par sa deliurance, par ce que s'il eust mené en Espagne, l'Empereur se sut renu pour bien seruy de luy, & le Peru fut demoné en paix, par ce que Cepeda se sut ac-

261

cordé auec Pizarre d'vne autre façon si on n'eust deliuré le Viceroy, & Pizarre fut demeuré seruiteur du Roy, si le Viceroy fut allé en Espagne, de façon que la liberté da Viceroy n'apporta que mal à tous, & plus à luy mesme qu'a pas vn autre, & apres luy à Ican Aluarez, qui mourut pour ce faict. Le mal fur veu par le progrez. Il est bien vray que le commencement, & l'intention estoit bonne. Le Viceroy donc se voyant libre sen alla à Tombez. où il leua gens, & feit vn nouueau Parlement, appellans tous les peuples circonuoifins. Il print tous les deniers du Roy, & des marchas qu'il peut, tant à Tombez qu'au port Vieil, Piura, Guayaquil, & autres lieux. Enuoya par ce mesme faict Vela Nugnez à Chita, qui se comporta mal auec ses gens par le chemin, & Bracamore son compagnon pendit vn foldat. Il enuoya Iean de Guzman à Panama pour leuer gens, & cheuaux. Il enuoya en Espagne Diego Aluarez auec vne lettre à l'Empereur, qui contenoit tout ce qui estoit passé entre luy, & les Auditeurs, & Gonzalle Pizarre iusques à l'heure presente. Plusieurs l'allerent trouuer au bruit de sa deliurance,& des gens qu'il amassoit, autres y allerent pour auoir esté appellez. Diego de Ocampo fy en alla de Quito auec bon nombre d'hommes. Dom Alphonse de Grandmot auec ceux, qui s'enfuioient de Pizarre, & Gonzalle Pereira auec ceux, qui estoient és Bracamores. Ce dernier fur assailly de nuice par Hierosine de Villegas, Gonzalle Diaz de Pinere, & Fernand d'Aluarado, qui le prindrent, -& le pendirent emmenans prisonniers ces Bracamores. Ceste prinse estonna ceux de Tombez, qui

eurent encor' grand peur par la venue inopinee, de Fernand Bacicao, qui les affaillit par mer plus par vne grande hardiesse, que pour le nombre d'hommes qu'il eust. Pour ceste cause Blasco Nugnez l'enfuit, & aussi qu'il se dessoit de ceux, qui estoient al'entour de luy, par ce que quelques vns d'entre eux luy auoient faict, & faisoient tous les iours des traicts, qui estoient doubles. Il arriua à Quito fort trauaillé, par ce que par plus de 3000. mil de chemin, qui est depuis Tombez iusques là, il n'auoit trouue que manger. Mais il fut là bien receu, & pourueu de deniers, armes & cheuaux. A ceste cause il promeit de n'executer les Ordonnances. Il feit fondre des arquebuzes, & battre de la pouldre. Il enuoya querir Sebastien de Venalcazar, & Jean Caurera, qui luy amenerer grand nombre d'Espagnols, de façó qu'il assembla en peu de temps plus de 400. Espagnols, & force gens de cheual. Il feit Vela Nugnez son frere general, Diego de Ocapo, & dom Alphonse de Grandmont capitaines de la cauallerie, & Iean Perez de Gueuare, Hierosme de la Serue, & Françoys Hernandez d'Aldenes capitaines de l'infanterie, & feit Roderic de Ocampo maistre de camp. Là dessus arriverent à Quito certains soldats de Pizarre, qui dirent à Blasco, comme Pizarre estoit mal voulu de tous ceux de Lima, & que s'il alloit là il verroit la plus grand part de l'armee de Pizarre se retirer par deuers luy. Pour dire vray au commencement que Pizarre entra au gouvernemet il estoit ainsi que ces soldats disoiet: mais pour l'heure presente c'estoit bien au corraire. Blasco Nugnez les creut, & voulant esprouuer

la fortune, marcha vers la ville des Roys à grandes iournees, Il sceut comme Hierosme de Villegas, Fernand d'Aluarado, & Gonzalle Diaz Capitaines de Pizarre estoient és motagnes de Piura auec force gens, mais non pas ensemble. Il feit marcher ses gens toute la nuict, & les feit approcher si doucement qu'ils ne furent descouuers, & le matin à l'aube du jour affaillit les autres à l'impourueu, les deffeit, & rompit aisément. Il vsa de clemence enners les foldats pour acquerir bon bruit, & gaigner l'amour des autres. Il leur rendit leurs biens, leurs armes & cheuaux, à la charge de porter les armes pour luy. Il fut bien aise de ceste defaicte, & tous les siens en estoient plus siers, & orgueilleux, qui est vn vice qu'apporte la guerre. Il entra puis apres à sainct Michel, où il feit faire sustice de quelques Pizarristes, mais n'osa en faire des siés encor' qu'ils euslent vilainemet saccagé la ville. Il se renforça là d'armes, &feit faire des cuirasses de peaux de beufs, & assébla d'auatage de soldats, tellemét qu'il pouuoit lors se defendre de son ennemy, & l'assaillir.

Ce que Fernand Bacicao feit sur mer. Chap. 167.

Onzalle Pizatre ne se pensoit pas bien asseuré
voyant Blasco Nugnez Vela en liberté assembler gens, & armes à Tombez, & pour s'asseurer du
Parlement, duquel il auoit tousiours peur, aduisa
comme il pourroit le rompre, & le rompit par ce
moyen. Il enuoya en Espagne le docteur Alison de
Tejada soubs couleur d'auoir esté esseu procureur,
& à sin qu'il y allast, il luy donna 5500. castillans
d'or, & le departement de Mesa citoyen de Cuzco, qui estoit auec Blasco Nugnez. Il maria son

frere de mere nommé Blaise de Sotto auec damoiselle Anne de Salazar fille du docteur Xarate pour l'artirer de son party, encor' qu'il n'eust pas grand peur de luy, par ce qu'il estoit debile & maladif: quand à Cepeda, il le menoit toussours auec soy. Pizarre voulut encor' estre maistre de la mer, pour asseurer la terre, & par ce qu'il n'auoit aucus grads vaisseaux qui fussent à luy, encor' moins des particuliers, il arma seulement deux brigantins avec 50. bons soldats, & en feir capitaine Fernand Bacicao. homme vaillant, & hardy, & tel que d'entre mille hommes on n'eust sceu trouuer vn plus volontaire à faire tout ce qu'on eust voulu, que luy. C'estoit vn homme vilainement nay, de meschates meurs, ruffien, audacieux, blasphemateur, & qui l'estoir donné au diable, comme luy melme confessoit : il n'aymoit que meschante canaille, il estoit grand mutin, bon larro, & volcur tat pour soy que pour autre ne faisant difference entre amys, & ennemys: Voila comme on depeinct Bacicao. Au reste comme Capitaine tref-hardy, & courageux feit vn bel acte: car partant de Lima auec ces deux brigantins & 50. soldats seulement entra en Panama, où il y auoit vingt-huict nauires, & 400. soldats. De là s'en reuint à Trusiglio, où il pilla trois nauires, puis à Tombez,où il meit à terre cent hommes, qui donnerent l'assault à la ville si courageusement qu'ils feirent fuir le Viceroy, qui auoit deux foys plus de gens q luy, & mieux armez. Le Viceroy péloit que Bacicao eur 300. soldats, & se defioit de quelques vns des siens, lesquels il feit puis apres mourir. Bacicao pilla la ville, & ne tua personne, mais on dict

qu'il auoit charge de tuer le Viceroy. Il print à Alphonse de S. Pierre natif de Medellin 8000. pesans d'or.Il print vn nauire, & Bartelemy Perez, qui en estoit capitaine pour le Viceroy. Il pilla à Guayaquil tout le bien du docteur Iean Aluarez, qui se sanua par vne bone fuite. Il fut courir au portVicil. où il arresta rous les navires, qui y estoiet, saccagea la ville, & deliura de prison Iean d'Almos, &ses fra res, print Santillan, lieutenant de Blasco. Il assailloit tous ceuz, qui ne luy vouloient donner prouisions & luy obeyr. Il estoit si cruel qu'vn chacun auoit peur de luy. Ils eurent grand peur de luy à Panama par ce que Ica de Lanes, qui fuyoit deuant luy leur racompta ses cruautez, & encore ne les sçauoit il pas toutes. Jean de Guzman, qui leuoit là ges pour le Viceroy, & plusieurs autres ne vouloient pas le receuoir au port, mais les habitans, & marchans ne vouloient pas se mettre en armes de peur de perdre leurs marchandises qu'ils auoient la, & au Peru. Ce pendant qu'ils estoient sur ce different Bacicao leur enuoya dire qu'il ne vouloit que mettre en terre les Procureurs du Peru, qui alloiet vers l'Empereur, & qu'aussi tost il s'en retourneroit sans leur faire aucun domage. Pierre de Casaos, qui gouuernoit la ville feit response qu'ils ne vouloiet empescher le passage aux Procureurs, ny dóner occasion d'esmouvoir la guerre en ceste ville. Lea de Guzma entendant cela l'en alla vistement dedans un brigantin, & Iean de Lanes en son vaisseau voyans approcher Bacicao, lequel entra dedans le port aucc fix, ou fept nauires, en l'vne desquelles estoit pendu aux antennes PierreGallego de Seuille, par ce qu'il

n'auoit calé la voile quand on luy cria Viue Pizarre.& encor tua deux hommes en combattant fon vaisseau. Il se feit maistre de vingt nauires, qui estoient là. Une bonne partie des habitans s'enfuirent, voyans tels commencemens. Il meit en terre fes foldats, & entra à Panama marchant en ordonnace de guerre auec tabourins, & fiffres. Fraçoys de Torres come il regardoit par sa fenestre ceste monstre, il eut vn braz percé d'vne arquebuzade, par ce moven Bacicao se feit maistre de l'arrillerie, & attira à soy les soldats, que Iean de Guzman auoit leuez, leur donnant bouche franche aux despens de la ville, & leur offrant passage insques au Peru sans qu'il leur coustast rien. Ainsi il eut en peu de temps plus de 400. soldats, & 28. nauires. Il prenoit l'argent, & les meubles à tels habitans, & marchans qu'il luy plaisoir. Il vendoit les congez pour aller au Peru. Il prenoit ses prouisions à sa discretion. En somme il faisoit routes choses qui n'appartenoient qu'à vn capitaine de Tyrannie. Le docteur Tejada, qui voyoit ces beaux actes, & Fraçoys Maldonado l'en alletent à la ville du Nom de Dieu, & de là feiret voile en Espagne: Mais Tejada mourut deuant qu'y arriver. Plusseurs de la compagnee mesme de Bacicao, voyans ses faços de faire si disfolues,& dommageables à rout le public delibererent de le tuer. Bartelemy Perez pour en auoir l'honeur, ou par ce qu'il l'auoit voulu faire pend te à Tôbez se voulut aduancer des premiers, & pour ce faire l'associa auec le capitaine Antoine Fernad, & le port-enseigne Caxero : ces deux n'estans assez hardiz, requist encor' yn nommé Marmoleio,

qui descouurit tout le secret. Quand Bacicao le secur il les seit decapiter tous trois le mesme iour qu'ils le deuoient tuer, & encor' eust aus si faict decapiter dom Louys de Tolede, dom Pietre de Cabrere, Christophle de Pegne, Fernand Mexia, & autres, qu'il trouuoit chargez, s'ils ne s'en su sent de quatre moys qu'il n'auoit bougé de Panama aux despens, & perte des habitas. Il print pott à Guayaquil, où il se meit à terre auec 400, hommes pour aller contre le Viceroy suivant des lettres qu'il receut de Pizatre.

Comme Gon Talle Pi Tarre donna la chasse à Blasco,

Nugaez Vela. Chap. 168. Pres que Bacicao fut party Gonzalle delibera A Pres que pacicao la part, l'importance de sa vie, ou la fin de Blasco. Il meit des lieutenans par toutes les villes, à fien qu'elles tinsfent pour luy, & manda aux principaux habitas de chasque ville de le suiure, pour les anettre en. la bourbe auec luy. Ceux qui partirent à ce mandement furent Pizarre de Hinoiose, Christophle Pizarre, Ican d'Acoste, Paul de Meneses, Oregliane & autres habitans des Ciarcas. De Gua maga vint Vasca Xuarez, Garci Martinez, Garay, & Sose:d'Arequipa partit Lucas Martinez, auec d'autres : de Cuzco deslogerent Diego Maldonado le riche, Pierre de Los-Rios, Fráçoys de Caruaja I, qui estoit maistre de camp, Garcilasso de la Vega, Martin de Robles, Iean de Siluere, Benoist de Caruajal, Garzia de Herezuelo, Iean Diez, Antoine de Quignones, Porras: & plusieurs autres de Lima,

Ganuco, Ciaciapoias, & d'autres villes. Pierre Nugnez moyne fort bon arquebuzier, duquel nous auons ja parlé en autre lieu, vint à la ville des Roys sollicitant vn chascun de prendre le party de Pizarre apportant la nouvelle de la defaicte des Bracamores que menoit Gonzalle Pereira pour le Viceroy par Fernand d'Aluarado Gonzalle Dias, & Hierosine de Villegas. Pizarre ayant entendu ces nouvelles d'eslogea incontinent laissant pour lieurenant à Lima Lauret d'Aldene. Il s'en alla par mer iusques à Saincte, en vn brigantin auec les docteur Cepeda, Nigno, Leon, Carnajal, & Gueuare, & auec Pierre de Hinoiose, Blaise de Sotto, & quelques seruiteurs domestiques. Le mesme iour qu'il arriua à Trufiglio Diego Velasquez natif d'Auile y arriua aussi apportat la nouuelle que Blasco Nugnez auoit rompu Gonzalle Dias, Fernand d'Aluarado, & Hierosme de Villegas pres de Piura, & qu'il auoit prins la plus part des soldats: que Gonzalle Dias errant dans les montagnes estoit depuis mort de faim, & qu'Aluarado auoit esté tué par les Indies, comme il fuioit de ceste defaicte. Cela despleut grandement à Pizatre, voyant que par ce moyen les forces, & la reputatió du Viceroy croiffoient. Il assembla en conseil ses gens, & capitaines plus experimentez pour sçauoit ce qui estoit besoing de faire. Ils arresterent de marcher droict vers le Viceroy, qui estoit à S. Michel, nonobstant le peu de gens, qu'ils auoient. Et à fin qu'ils ne fufsent descouvers, ils envoyerent devant le capitaine Iean Alphonse Palomin auec douze bons soldars pour se tenir sur le chemin, & prendre garde aux. passans.

passans. Il y auoit plusieurs riches', qui de peur difoient que c'estoit vne grande folie d'aller assaillir Blasco auec si peu d'homes, & qu'il estoit plus seur d'envoyer premierement querir Bacicao. Mais Fraçois de Caruajal, qui arriua le lendemain, confirma tout ce qui auoit esté resolu. Come ils partoiet de Trufiglio, Gomez d'Aluarado, & lean de Sajauedre se vindrét joindre à cux auec les soldats qu'ils emmenoier de Ganuco de Ciaciapojas, & du Leuant. Pizarre enuo ya de Motupe lean d'Acoste auec 24. cheuaux, gens d'affeurance par le chemin des Xagueies, qui est le grad chemin Royal, mais sans eau. & luy auec toute l'armee l'en alla par Ceran, qui est vn autre chemin pour aller à Piura vers les montaignes, & cefaisoit il, afin que Blasco Nugnez, voyant lean d'Acoste pensast que toute l'armee sui uist. Mais ceste ruse fut descouuerre par vn Yanacona Indien, qui estoit à Iean Ruuio, qui suivoit Acoste. Cest Indien fut prins par l'ennemy comme il trauersoit pour gaigner Piura, & dit tout ce que faisoit Pizarre. Blasco eut si grand peur qu'il s'en fuit à Quito par le chemin de Caxas. Alors les citoyens de S. Michel, qui s'estoient retirez aux motagnes, se ietterent sur luy, & arresterent la plus grand part de son bagage, disans qu'ils se payoient du sac qu'il auoit faict en leur ville. Pizarre dict ceste nuict à François de Caruajal en presence de Hinoiose, & Cepeda qu'il vouloit enuoyer apres le Vice-Roy Iean de Acoste auec 80. bos arquiziers, & en demada son aduis. Caruajal luy dit qu'il trouuoir cest aduis si bon qu'il l'eust voulu faire: &come Pizarre luy demádoit cómér il pésoit l'executer

il respondit, que vostre seigneurie me le die qui estoit sa façon de parler) ie les vous prendray tous comme dedans vn rets. Alors Pizarre luy dict qu'il auoit gaigne le ieu, fil le pouuoit ioindre, & pourtat qu'il cheminast toute nuict, par ce que fil pouuoit trouuer les ennemys sans sentinelles, il en pourroit tuer autant qu'il voudroit, & s'il les rencontroit dedans les montagnes, qu'il l'efforçast de les arrefter aux passages estroicts insques au iour. Adoncques Françoys de Caruajal se meit en chemin auec plus de 50. cheuaux, & à troys heures de nuict se ioingnit aux ennemys, qui dormoient si profondement auec si peu de soucy de leurs vies que certainement il les eust tous tuez, ou prins s'il eust voulu: mais il ne vouloit pas mettre fin à la guerre, voulant tousiours l'entretenir pour par le moyen d'icelle pouvoir commander. Il feit doner l'alarme par vn trompette qu'il auoit mené contre l'aduis de tous les siens, qui le vouloient tuer si les ennemys ne se fussent incontinent esueillez. Blasco Nugnez sentit bié le murmure, qui estoit entre ses ennemis, mais il disoit q c'estoit une astuce de Caruajal. Si se meir en defense comme homme vaillat prenat aupres de soy son cousin Sancio Sancies de Auile, & Figueroe de Zamore, qui estoiet personnages belliqueux. Mais voyat que ses aduersaires se retiroient sagemét, il n'osa les poursuiure craignat vne embuscade, & aymant mieux se retirer aussi doucement marchat en ordre. Quad Caruajal veid son ennemy retiré il en surprint quelques soldats, qui estoiet paresseux à se retirer, lesquels il seit pendre, & attédit là son armee. Les siens parloient fort

mal de luy de ce qu'il n'auoit cobattu le Viceroy, & par fur tout Pizarre mesme, qui luy vouloit faire tracher la reste;n'eust esté le docteur Cepeda, & Benoist de Caruajal, qui requiret pour luy. Pizarre commanda au docteur Caruajal de poursuiure le Viceroy auec deux cens homes, par ce que c'estoit fon grand ennemy, & f'asseuroit que cestuy-cy feroit son deuoir. Le docteur fut fort ioyeux de ceste charge tant par ce qu'il se voyoit par là rentré en la bonne grace de Pizarre, que pour venger la mort du facteur son frere, & aussi pour se véger soy-mesme, par ce que Blasco luy auoit osté le departemet qu'il auoir des Indiens, & luy auoit mis la corde au col commandant qu'il se confessast. Il demanda à Fraçoys de Caruajal, vn bel estoc qu'il auoit, & iura qu'il en tueroit le Viceroy fil le pouvoit rencontrer. Il feit vn long, & rude chemin, & deuat qu'arriuer à Ayabaca, qui est à 42 mil de Caxas, il print beaucoup de soldars du Viceroy, qui lors eschappa auec 70. soldats seulemet. Le maistre de camp Caruajal pendit à Ayacaba Motoye qui portoit lettres du Viceroy à Pizarre, & Raphael Vela Mulat parét de Nugnez, & autres troys, &là Pizarre leut les let tres de Blasco publiquement:la somme estoit qu'il le remboursast, & l'Empereur des frais qu'il auoit faict tant à ses despens qu'à ceux du Roy, & de quelques particuliers, & que puis il fen retourneroit en Espagne. Pour cela, & pour quelques autres causes portees par les mesmes lettres il commanda de tuer Montoye. Il enuoya encor' apres Blasco lean d'Acoste auec 60.cheuaux legiers, à fin qu'il le poursuiuit plus diligémét.Blasco gaigna en

grand haste Tumebamba endurant autant de trauail & de faim qu'il auoit de peur. Il tua Hierofine de la Serne, & Gaspar ses capitaines ayant soupcon qu'ils communiquoiet par lettres aucc Pizarre. Ce qui estoit neantmoins faux. Car Pizarre ne receur iamais aucunes lettres d'eux durant ceste dernière guerre. Il feit encor' tuer pour melme foupconRoderic d'Ocampo son maistre de camp, qui selo l'opinion de tous, n'estoit coulpable aucunement, & qui ne meritoit telle fin l'ayat nousty, & toufiours fuiny . Estant arrivéà Quito il commanda au docteur Aluarez, qu'il feit pendre Gomez Statio, & Aluarado de Caruajal habitans de Guayaquil, par ce qu'ils auoiet conjuré de le tuer: ce qu'ils eussent executé par ce que c'estoient hommes vaillans, & &hardis,& n'auoient pas faute de la faueur de plufieurs. Mais Sarmento cousin de Gomez descouarit la ttahison, Ce Gomez, sans cela, meritoit bié. relle, où plus rigoureuse punition. Car il se retira à Tombez vers Bacicao, & voyant qu'il auoit peu d'hommes, & que mesme ce n'estoient que meschantes canailles, fen retourna vers le Viceroy disant qu'il n'estoit allé la que pour pourueoir à ses cheuaux, qui y estoient. Quand le Viceroy sceut que Bacicao festoit-ioinet à Pizarre à Muliambato, & qu'ils prenoient le chemin de Quito pour le poursuiure, s'en alla à Pasto, qui est à 120. milde Quito en la prouince de Popajan, croyant qu'ils ne palleroient point plus outre, & ne le poursuiuroiet plus. Mais Pizarre le deceut de son opinion. Car il fen alla auec son armee à Pasto, d'où estoit desia parti Blasco pour aller à Popaian auec peu de gens.

267

Il enuoya le docteur Caruajal pour le poursuiure. François de Caruajal auoit grand enuie d'y aller pour corriger la faute de l'autre fois. Le docteur Cen renint auec quelques prisonniers, & bestail. qu'il auoit prins fur le Viceroy. Sur cela Pizarre fe retourna à la ville de Quito, apres auoir poursuiuy Blasco Nugnez par tout le Peru. En ce temps melme Blasco cuida estre tué par vn nommé Oliuere, qui auoit esté son page, & ce par le subornement de Pizarre, ainsi qu'on dict. Mais ce pagen'estant encor' affez aduife, ny hardy se descouurità Diego d'Ocampo pour luy aider à executer ceste entreprinse difant, que par ce moyen il se végeroit ausli de la mort de son oncle Roderic d'Ocampo. Le Viceroy le feit mourir, encore qu'il luy promeit de tuer Gonzalle Pizarre.

Ce que feit Pierre de Hinoiose auec son armee. Chap. 169.

L zarre pour les meurtres, & volleries faictes par Bacicao estoiét si grades qu'il su corrainct y mettre ordre, & pour ce faire assembla le conseil, où il su tarresté qu'il failloit enuoyer vn autre capitaine home de bien pour y satisfaire, ou en rendant leurs biens, où bien les payer des deniers de Pizarre mesme. La plus grande dissiculté, qui aduint la dessu sur a nommer celuy, qui auroit ceste charge. Pizarre, & la plus grand part vouloiét que Pierre de Hinoiose homme de bien, & vaillant de sa personne, y allast. Mais François de Caruajal, & Gueuare capitaines d'arque sur cas Bacicao mesme, qui auoit la faueur de la plus grand part des soldats, & des

principaux, vouloiet que Bacicao y retournast. Par là vous voyez que Pizarre ne failoit pas à chafque foys tout ce qu'il vouloit, mais seulement ce qu'il pouvoir. Il dict à Martin de Robles, & Pierre de Puelles, qui auoient soubs cux la plus grand part des soldats, & qui n'aymoient gueres Caruajal, & Bacicao, qu'au premier conseil ils fussent de son opinion, & de celle de Cepeda, qui estoir q Bacicao n'y deuoit point aller. Cepeda ayat eu leur parole, & estant asseuré qu'ils seroient de son aduis, remonstra par bonnes raisons, qu'il n'estoit pas bon que Bacicao y retournast, mais qu'il estoit meilleur que ce fut Hinoiose, & ainsi fut esleu. Bacicao, qui l'estoit trouné à toutes ces deliberations ne dict mor, mais Caruajal dict feulemer qu'il ne l'en foucioit point. Pierre de Hinoiose print l'armee pour aller à Panama, & payer ce que Bacicao auoit en- . leué, & aussi pour empescher que tout le long de la coste deux vaisseaux ne se peussent assembler, par ce qu'ils tenoient pour tout certain, & aussi estoitil ainsi, qu'estans maistres de la mer, ils seroiet aussi maistres de tout le pays. Arrivant au port de Bonauenture il print Vela Nugnez, qui leuoit gens pour fon frere, & plusieurs autres: il recouurit vn des enfans de Gonzalle Pizarre qu'ils tenoient là prisonnier, & si eut 20000.castillans d'or, auec lesquels ils acheptoient cheuaux, & armes pour le Viceroy. Deuant qu'arriuer à Panama il enuoya vne lettre par Roderic de Caruajal à la communauté de la ville, par laquelle il madoir quelle estoit son intention. Mais ils ne le voulurent croire, Jean de Lanes, Iean Fernandez de Rebelledo, Iean Vendrel Ca-

calan, Balthafar Diez, Arias d'Azeuedo, & Mugnos d'Auile citoyens de la ville enuoyerent incontinét querir Pierre de Casaos, & luy manderent qu'il amenast gens de la ville du Nom de Dieu, où pour lors il estoit. Il vint, & se meit en defense auec les soldats qu'il auoir amenez, & auec ceux de la ville, &lors feirer respoceallinoiole qu'apres auoir esté ainsi mal traictez par Bacicao ils ne vouloiet le receuoir auec rous les gens, mais laissant à l'ancre ses vaisseaux en l'Isle de Tauoga, & venant seulement accompagné de 40. homes qu'ils le receutoient, & traicteroient honnestement iusques à ce qu'il. eust latisfaict aux meutres, & volleries faictes par Bacicao. Hinoiose ne voulant accepter ceste condició le feit maistre de tous les nauires, qui estoient au port, & requist ceux de la ville par vn moyne qu'ils le receurent en paix puis qu'il venoit pour leur bien faire, & non pour les mal traicter. Eux se confians au moyne demaderent des gentils-hommes, & gens d'honneur, auec lesquels ils peussent negocier de cer affaire. Il leur enuoya Paul de Meneles, & le mesme Roderic de Caruajal, mais luy estant aduis qu'ils demeuroient trop à reuenit s'aduança vers la ville, & les rencontra. Il sceut par eux comme ceux de Panama se mettoient en armes. Il desbarqua à trois mil au desoubs de la ville,& meit tous ses gens à terre les faisant marcher en esquadron contre la ville, & se faisant costoyer le long de la marine par ces barques, dedans lesquelles estoit son artilletie. Pierre de Casaos, Iean de Lanes & autres Capitaines feirent fortir leurs soldats, & artillerie contre Hinoiose, & comme ils s'appro-

L iiij

cherent pres l'vn de l'autre se rangerent tous en bataille. Les Panamiens estoient en plus grand nobre, mais Hinoiose auoit plus d'arquebuziers, &auoit l'aduantage pour la situation du lieu, & pour la comodité de ses barques, ja les bataillons sevouloient arraquer quand do Pierre de Cabrere, & André d'Areyza crierent paix, paix. Ils allerent demander trefues à Hinoiole à fin que ce pendat on peut tronuer quelque bone issue pour cet affaire. L'accord fut tel q Hinoiose enuoyroit ses vaisseaux, & tous ses soldats à Tauoga, qu'il entreroit en la ville auec 50. foldars seulement . Hinoiose feit selon cet accord, & le lendemain entra auec le contentemét de tous, &commença à traicter de l'affaire, pour laquelle il estoit allélà. Ce pendant enuoya à Lima prisonniers Vela Nugnez, Roderic Mexia, Lerme, & Sajauedre, aufquels depuis Pizarre feit trancher les restes. Il faisoit en cesteville, ou disoit relles choses qu'incontinent il attira les soldats pour le parti de Pizarre, & fe alloient à Teuoga auec les autres. Lanes se pleignoit de cela, mais voyant que pour ses plainctes, il ne pouvoit arrester ses ges, il remeit entre les mains de la comunauté, & du docteur Riuiere iuge de la ville les armes, munitions, & artil-'lerie qu'il auoit, & se retira à S. Marthe, auec quelques vns, qui le vouluret faiure. Il y auoit pour lors à Nicaraga Melchior Verdugo, qui leuoir gens de guerre pour le Viceroy. Iceluy anoit prins des deniers, & vn nauire aux habitans de Trufiglio par le comandemet du Viceroy. Hinoiose y enuoya lean Alfose Palomin auec vn nauire bie muni d'homes, & d'artillerie, auec charge d'enfoncer tous les vaisfeaux de Nicaragua fils ne se vouloient rendre. Palomin sy en alla, & ne faillit à prendre tous les vaisseaux qu'il trouua, mais Verdugo s'en estoit desja allé tachant à gaigner la ville du nom de Dieu. Et pour ce faire meit en certaines barques 80. Espagnols, & fen alla par le fleuue Xuaguator, qui entre dedans le lac de Nicaragua, en intention de faire par la tout ce qu'il pourroit contre Pizarre, & François de Carnajal, lequel il hayoit à mort. Il entra donc en ceste ville quasi sans estre apperceu, &c meir le feu aux maisons de Fernad Mexia, & de son beau-pere dom Pierre de Cabrere, qui estoient là auec gens pour Hinoiose, & Pizarre, mais ils fenfuirent à Pañama, ainsi il se feit maistre de la ville, & feit tout ce qu'il voulut auec 300. foldats qu'il assembla. Les habitans du Nom de Dieu se pleignirent au docteur Riviere des dommages, griefs, torts, & iniures qu'ils receuoient de Verdugo en fa iurisdiction. Riviere demanda secours à Hinoiose, qui luy donna 140. arquebuziers, & fen alla auec luy: ils prindrent en chemin les sentinelles de Verdugo, & ayants entendu qu'il estoit trop fort, & puissant, le docteur Riuiere le requist de se rerirer de l'a fatisfaisant aux despences,& dommages qu'il auoit faits, mais ayant faict responce trop hautaine, & superbe, les arquebuziers d'Hinoiose aduácerent le pas, & tirans sans cesse le feirent reculer, iusques à la mer, où il auoit vn nauire, & barcques attachees à terre. Il eut beaucoup de ses gens tuez, & bleffez, & encores qu'il combatist vaillamment si fut il contraint se ietter vistement en ses barques, & l'enfuir, Hinoiose laissa là dom Pierre de Cabre-

re, & Fernand de Mexia, comme ils estoient deuant, & sen retourna à Panama.

Les cruantez. & meurtres faits par Francois de Carnajal contre ceux du party du Roy. Chap. 170.

Ope de Médozze fasché de ce qu'on luy auoit Losté son departement meit en la teste de Diego Centeno preuost de la ville de l'Argent de tuer François d'Almendras lieurenant de Pizarre, & de fesseuer pour le Roy. Centeno, qui d'ailleurs estoit assez mal cotent, fur lors contet d'executer ceste entreprinse pour n'estre point noté par cy apres de trahison à sonPrince: car c'estoit vn homme de bo cueur. Il assembla donc secrettement en sa maison Lope de Mendozze, Louis de Leon, Diego de Ribadeneyre. Alphonse Perez d'Esquiuel Louis Perdomo, François Negral, & quatre, ou cinq autres, & leur dit comme il vouloit tuer François d'Almandras, par ce qu'il auoit osté les departemés à plusieurs, & fait mourir dom Gomez de la Lune, & puis fesseuer pour le Roy. Ils luy promeirent tous de luy aider louas son entreprinse. Alors il l'en alla chez François d'Almendras fon voisin, & amy, & luy dit comme il auoit entendu que le Viceroy auoit prins Gonzalle Pizarre en la ville de Quito: & come l'autre fut tout estonné, & troublé en soymesme de ceste nouvelle, l'ébrassa luy disant: vous estes prisonnier, là dessus les autres dix compagnos l'empoingnerent, & le tuerent auecques vn sien serviteur, & quelques autres, qui louoient l'emprisonnement du Viceroy. Apres ils meirent l'enseigne de l'Empereur au vent, & feirent capitaine general Diego Centeno, qui assembla incontinent

gés, lesquels il paya du sien, & des deniers du Roy. Il feit maistre de camp Lope de Mendozze, & Fernand Nugnez sergent maieur. Il publia la guerre contre Pizarre, & fe meit en chemin vers Cuzco auec 200, Espagnols tant de pied que de cheual péfant en faire là autant. Mais Alphonse de Tore lieutenant pour Pizarre en ceste ville sortit au deuant auec trois cens soldats. Centeno tourna bride, & voyat que ses soldats ne le suiuoient point, gaigna les montaignes ne trouuant pas seur d'attendre à Ciarcas. Alphonse le poursuiuit, & en passant pilla la ville de Ciarcas, meir dedans la ville de l'Argent Alphonse de Mendozze auec quantité de soldars, & puis l'en retourna à Cuzco, où il feit pédre Loys Aluarez, & decapiter Martin de Candie, parce qu'ils parloient mal de Pizarre. Quand Centeno sceut ce qu'auoit fait Alphonse de Tore, s'en retourna vers la ville de l'Argent, & pria Alphonse de Mendozzeque puis qu'il estoit gentilhomme de bonne part, il voulur suiure le party du Roy, & comme l'autre n'y vouloit entendre, il reprint la ville, remeit le peuple en son obeyssance, refeit son armee, & le meir aux champs. Alphonse de Mendozze se retira auec trente hommes de guerre seulement,& feit plus de trois cents mil sans perdre aucun de ses gens . Cest Alphonse de Mendozze est vn des capitaines le plus renommé, qui ayt esté au Peru, & ne luy doit on accoparer Céteno, ny Caruajal. Gozalle Pizarre ayant entendu par les lettres d'Alfose de Tore, que luy porta Martin de Vergara, la mort de François d'Almédras, & la rebellion de Céteno enuoia de Quito à la ville de l'Arget, qui en est loin

1500.mil, François de Carjanal auec gens de guerre pour chastier Centeno, & les autres, qui l'estoient esleuez contre luy. Caruajal pilloit par tout où il passoit sous couleur que c'estoit pour payer ses ges. & rembourser les despens faits par Pizarre en ceste guerre contre Blasco Nugnez. Il feit pendre à Guamanga quatreEspagnols sans estre chargez de rien, &à Cazco cinq autres, entre lesquels furent Diego de Naruaez, Fernand d'Aldene, & Gregoire Setiel, personnages tres-riches, &honorables, il prit leurs departemens, & les donna à ses soldars, & l'achemina vers où estoit Centeno, faisant courir le bruict qu'il ne luyvouloit faire mal, &qu'il nevouloit que le remettre en grace auec Pizarre. Mais Céteno ne voulut ny le voir, ny parler à luy, ny entendre à ses raisons: & laissant à Ciayan Loppe de Mendozze auec l'infanterie, sortie auec 100 cheuaux au deuar de luy, & luy donna l'assault de nuict criant: viue le Roy, pensant qu'à ceste voix plusieurs de ses ennemis deussent passer de son costé deuant qu'on eust sonnné l'alarme. Mais ne voyant personne se ietter de son costé, donna à la pointe du jour vne escarmouche pour ce mesme effect: & voyant encores les soldats de son ennemy si fermes s'en retourna à Ciayan se desiant de pouvoir garder laville pour le Roy. Caruajal le poursuiuit, & le ropit, & fut tousiours apres insques à Arequippa, qui est loing 250. mil. Il prit en chemin douze de ses soldats qu'il feit pendre, & qui plus est sans permettre qu'ils se confessalsent. Diego Centeno encore qu'il fust en fuitte, si esseuoit il le pays, par où il passoit, contre Pizarre, disant qu'ils se donassent garde du cruel Car-

uajal.Il feit escrire à quelques vns de Cuzco par do Martin d'Vtrere comme Diego Centeno anoit tué François de Carnajal, &qu'il l'acheminoit vers eux. Alphonse de Tore creut aisemet ces nouvelles, par ce que dom Martin estoit citoyen du Cuzco, & Fefuit de là auec ceux qu'il peut emmener. Mais la ve rité estant cognue il l'en reuint incontinent, & feit pendre Martin de Salas, qui auoir desploye vne enleigne au nom du Roy,&Martin Manzano, Ferdinand Diez, Martin Fernandez, Baptiste le Galand, & Sotto Maieur, & autres, qui l'estoient declarez contre Pizarre. Quand Centeno se veid poursuiuy de si prespar Caruajal, & qu'il n'auoit pas plus de cinquante hommes auec luy, il en enuoya quinze a nec Diego de Ribadeueyre pour prendte vn vail-feau,par le moyé duquel ils se peussent sauuer, mais fon ennemy ne luy dona pas filong terme. Se voiat donc perdu, oc quali és mains de Carnajal, comméça à se plaindre aucc sestrente compagnons de leur commune infortune, les embrassant tous, & les priant d'euiter la main d'vn si cruel tyran. Ainsi il se departir d'auec eux, & f'en alla se cacher auecques vn fien seruireur, & Louys de Riviere en certaines petites cases d'Indiens, qui estoient à Coruegio ha bitant d'Arequippa. Les autres s'en allerent par autres chemins, qui leur sembloient bons, accompagnez tousiours d'vne peur de mourir ou du glaiue, ou de faim. Quant à Loppe de Mendozze il le retira auec douze ou quinze des siens,parmy quelques Indiens ses vassaux, & rassembla là iusques à quaráte Espagnols, & voulans se mettre auec iceux dedans les Andes, qui sont montaignes hautes, & ru-

des, il scent de Nicolas d'Heredie, qui amenoit 146 foldats, le long chemin qu'auoient faict Diego de Roias, & Philippe Gutierrez par le fleuue de l'Argent au temps de Vacca de Castro, & se ioingnitauecluy, & tous deux se feiret forts ensemble cotre les Pizarristes. Le maistre de cap Caruajal marcha contre eux auec 400. foldats, & se campa deuant eux, comme voulant aslieger le lieu où ils estoient. Lope de Mandozze se fiant sur la cauallerie qu'il auoit laissé le lieu fort, où il estoit, par ce que le contour estoit trop rude pour ses cheuaulx, ou de peur d'y estre assiegé, & prins par famine, & alla loger ses gens en vne plaine. Caruajal au contraire falla mertre incontinent dedans la forteresse blasmant la grande ignorace de ses ennemys. Lope de Mendozze voulant amender ceste faute auec vne grande animolité la melme nuict alla donner l'afsault à ceste forteresse, mettant son infantetie deuant vne porte, & la cauallerie à l'autre soubs Heredie. Les gens de pied combattirent vaillamment. entrerent dedans, tuans, & mouras de mesme vaillance. Ceux de cheual à cause de l'obscurité de la nuict ne peurent veoir l'endroit, où estoit la porte, & furent contraincts se retirer & fuir. Carnajal fut fort blessé d'une arquebuzade en la fesse, mais il n'en dit pour lors rie, & encor' moins l'en oüit-on plaindre insques à ce qu'il eust vaincu, & repoussé les ennemys. Il se feit penser sa playe, & puis pourfuiuit ses ennemys.ll seioingnit à eux à quinze mil de là sur la riue d'un grand seuve, & par ce qu'ils estoient las & harassez, il les rompit facilement. Il en print plusieurs, & en feit pendre quelques vns,

il feit decapiter Lope de Mendozze, & Nicolas de Heredie, il pilla ceux de Ciarcas, saccagea la ville de l'Argent, où il feit pendre dix ou douze Espagnols de Mendozze qu'il crouua là. De là il alla à Arequipa, laquelle il pilla, où il feit encor' pendre quatre autres soldats. Et puis vint à Cuzco, où il en seit pendre autant. Il faisoit tant de cruautez & vilainies qu'aucun n'osoit luy contredire, ny comparoir deuant luy.

La bataille, en laquelle mourut Blasco Nugnez, Vela. Chap. 171.

A Pres que le Viceroy eut esté ainsi deschassé du Peru, & Hinoiose sut enuoyé à Panama, & Caruajal contre Centeno, Pizarre ne bougea de Quito ne faisant autre chose q festoyer les dames. & prendre son plaisir à la chasse, encor dit-on qu'il feit tuer vn Espagnol pour iouir de sa femme, Frácoys de Caruajal prenant congé de luy, luy dir, que fil vouloit demeurer en seureté, & se deliurer de toute crainte, il se feit, & sappellast Roy. Il luy dona ce conseil pour le confirmer d'auantage en ce-Reopinion de poutsuiure rousiours en son absence le Viceroy iusques à ce qu'il l'eust entierement defaict comme il auoit bien commencé en l'affault donné à Caxas, craignant qu'en son absence son cœur famollist par le conseil de quelque autre. Pizarre en fin le resueillant eut aduertissement de ce que faisoit Blasco Nugnez à Popayan. Il songea comme il pourroit le tromper, & s'aduisa de mettre des gens sur tous les chemins, afin qu'aucun ne passalt pour aller à Popayan sans la mercy', faisant au reste courir le bruict qu'il

fen alloit à Lima : & afin qu'on le creut à Popaya, feir escrire de Quito par certaines femmes à leurs maris, qui estoient là, comme Pizarre s'en estoit retourné. Puelles manioit toute ceste entreprise, estant maistre de camp en l'absence de Caruajal. Vn espion du Vice-Roy, qu'on auoit prins, escriuitle semblable. Blasco voyant tant de lettres creut que Pizarre s'en estoit veritablement retourné contre Centeno, simaginant en soy mesme les raisons, qui l'auoient meu ace faire, qui estoient pour ne laisser point perdre la richesse, & grandeur du Peru que Centeno pouvoit envahir durant telles querelles, & partialitez, aussi pout garder la frontiere de Qui to.Blasco Nugnez estoit arriué à Popayan fort detfait, ayant mangé de ses cheuaux par les chemins, il maudissoit l'heure qu'il estoit iamais venu au Peru, &les hommes qu'il y auoit trouuez. Il auoit bone enuie de se venger, mais sa puissance estoit petite. Il estoit grandement fasché de la prinse de son frere Vela Nugnez, & d'auoir perdu 20000.castillans d'or qu'auoit pris Hinoiose, Il ne se fioit point de pas yn des siens: mais pour toutes ces aduersitez il ne perdoit point courage, encores moins l'esperance d'estre vn iour le plus grand au Peru, l'il pouuoit entrer en Quito, & en Trufiglio. Ainfi, donc, cro yant que Pizarre s'en fut retourné à la ville des Rois se meit en ordre pour aller à la ville de Quito auec quattre cents soldats, qui estoient assez pour combattre les trois cents, qu'on disoit estre seulement restez là. Nonobstant qu'on luy dissuadast ce Re entreprise, si ne voulut il attendre plus grande certitude, parce que le temps, disoit il, descouuroit

toutes

routes entreprises . Iean Marques estoit à 72. mil de Quito, auec quelques soldats en vne sienne casfine, d'où il espioit par le moyen de ses Indiens tout ce que faisoit Blasco, & tous les iours en aduerrissoit Pizatre. Au contraire, Blasco ne sceut iamais aucunes nouvelles de Pizarre, qui estoit vne negligence bien grande, iusques à ce qu'il fut à Ottabalo, à 27. mil de Quito, où il sceut la verité de tout par André Gomez son espie. Pizarre laissant Quito falla camper 12.mil,à costé de la ville, visà vis du fleuue de Gnaylababa en yn lieu fort, tant pour sa seureté, que pour vaincre son ennemy. Blasco ayant entendu l'intention de son aduersaire, fut recognoistre la situation du lieu, feit semblant de saillir, commandant à quelques vns de se monstrer sur le fleuue. Puis feit faire plusieurs feuz pour troper Pizarre, & ce pendant s'en alla de nuict par lieux aspres, & rudes, sans tenir voye ne sentier, & chemina ainsi toute la nuice en grande diligence, & à midy entra dedans Quito, où il n'y auoit aucune garnison, & là l'estant informé des gens, & de la . force qu'auoit Pizarre eut peur, & tous les sies aussi. Sebastien de Venalcazar Adelantado, l'Auditeut Iean Aluarez, & autres luy conseillerent qu'il se rendit à Pizarre, auec quelques bonnes pactions. Mais il leur respondit: i'ayme mieux plustost mourir en combattant, que me rendre par couardise à vn tyran, & si ie meurs au champ de bataille, nostre Roy est viuant en Espagne, qui nous vengera tous: & donnat bon courage, & bonne esperance de victoire marcha contre Pizarre auecques plus grand cœur, qu'auec prudence: car l'il se fut fortifié

en la ville il eust peu se deffendre, ainsi qu'on dit: mais il ne vouloit point estre assiegé, de peur d'estre prins, & aimoit mieux combattre en la campagne, pour le fauuer l'il estoit vaincu, ou mourir en combatant vaillamment. Il meit, donc, tous ses gens en ordre enceste façon: Toute son infanterie estoit en vn bataillon, exceptez quelques arquebuziers, qui estoiet à part comme enfans perdus pour attaquer l'escarmouche, leur Capitaine estoit lean Caurere maistre de camp, de l'infanterie estoient Capitaines Sancio d'Auille, François Hernandez de Carceres, Pierre de Heredic, Roderic Nugnez de Bouille treforier. Il feit deux esquadrons de ses gens de cheual, il print le plus grand, & le meilleur pour luy, & donna l'autre à Cepeda de Plaisance, à Venalcazar & à Bază, Pizarre suinit cest ordre, par ce qu'il auoit recogneu denant. Il auoit 700. Espagnols. Il y en anoit 200. arquebuziers, & 140.de cheual. Il meità main gauche le Capitaine Gueuare, auec ses arquebuziers, & les piquiers apres derriere lesquels marchoient le docteur Cepeda, Gomez d'Aluarado & Martin de Robles auec 100, cheuaux des meilleurs. . Au flac droict estoit le capitaine lead'Acoste auec ses arquebuziers, &des picquiers apres, &pour l'arrieregarde estoiet le docteur Carnajal, Diego d'Vrbine, & Pierre de Puelles auec la cauallerie. Par ceste ruse Pizarre couurit roure la cauallerie par le moyé des piquiers, qui tenoiet leurs piques leuces, &ainsi demeura ferme, sans bransler, ny se mouuoir. Blafco qui bouilloit de colere vint à la chaude affaillir Pizarre, & se commença la bataille. Ceux de Pizarre dés la premiere scopeterie tuerent beaucoup

de leurs aduersaires, & entre autres lean Caurere, Sancio Sancies, & le Capitaine Cepeda. Les gens de cheual sevoyans ainsi molestez de relles arquebuzades se ioignirent tous auecques le Vice-Roy, & ensemble vindrent donner fur l'esquadron du Docteur Caruajal, lequel ils rompirent, & en iecterent quelques vns par terre, Blasco mesme meir par terre Alphonse de Montaluo. Le docteur Cepeda voyant cela donnne auecques tout son esquadron dedans le flanc des gens du Vice-Roy, & le met en routre. Se voyans perdus, commencerent à fuir. Cepeda, Aluarado, & Robles les poursuivent si viuement, qu'il n'en eschappe pas vn,excepté Ynigo Cardo, & vn nommé Cisneros, Mais depuis ce Cisneros sut amené de Pasto, & fut pendu, & Ynigo Cardo tua le Docteur Polo en la ville des Ciarcas. Pizarre se comporta en grand clemence auecques les vaincuz. Il ne feir mourir que Pierre de Heredie, Pierre Vello, Pierre Anton, & Ynigo Cardo. Quandà l'Auditeur Iean Aluarez on dict que les siens mesmes l'empoisonnerent, par-ce qu'il mourut auecques tous les fignes de poison. Il meit prisonniers tous ceux qui luy pouuoient estre contraires ne les voulant faire mourir, comme aucuns luy conseillerent, mais il sen repentit depuis. Il en meit plusieurs en liberré, il remonta les autres d'armes & de deniers pour les renuoyer à leurs gounernemens, entre autres Sebastien de Venalcazar, ne prenant point d'esgard à ce qu'il avoit faict contre son frete François Pizarre se rebellant contre luy: Ainsi la bataille, ny la victoire ne furent pas gueres cruelles.

Car il n'y mourut pas plus de cinq ou fix des gens de Pizarre. Fernand de Torres, demeurant pres Arequipa, ietta par terre le Viceroy Blasco Nugnez en le poursuiuant, & sans le cognoistre, ainsi qu'on dict. Car il auoit caché ses armes tout expres auec vne chemise Indienne. Estant cheu à terre, Herrera confesseur de Pizarre accourut pour le cofesser: Il luy demanda qui il estoit, le Viccroy luy respondit: Vous n'aucz que faire de sçauoir qui ie suis, faictes vostre office. Il ne se vouloit point donner à cognoistre craignant sentir quelque cruauté de fon ennemy. Son cheual auoit quatorze cloux's chasque fer : ce qui feit croire qu'il auoit bonne enuie de fuit fil se voyoit rompu. Vn soldat, qui autresfois auoit esté des sies, le recogneur, & le dict à Pierre de Puelles, & au Docteur! Caruajal, afin qu'il se vengeast. Caruajal y chuova vn Negre, pour luv coupper la teste: car l'uclies ne voulut point qu'il descendit de cheual pout faire cest acte, disant que il ne conuenoit point à sa grandeur de l'abbaisser si bas. Puelles mesme print la teste, & la porta au lieu patibulaire, la monstrant à tous. On dict que quelques Capitaines luy arracherent toute la barbe, & la gardoient, & la portoient à leurs bonnets pour monstrer leur vaillantise. Pizarre commanda qu'on portast le corps à la maison de Vasco Xuarez & la teste, quand il sceut qu'elle estoit sur le giber, dequoy il se colera grandement, & le lendemain on l'enterra aussi honorablement qu'il fut possible.

Ce que Blasco Nugne 7 disoit, & escriuou des Auditeurs. Chap. 172. Bien souvent Blasco Nugnez disoit que l'Empereur & son conseil luy auoient baillé pour Audireurs vn ieune, vn fol, vn ignorant, & vn for:auffi se for ils gouvernez en celte sorte: Cepeda estoit le ieune, Iean Aluarez le fol, Tejada l'ignorant, qui ne scauoit pas vn mot de Latin. Ce fut à Panama. où les Auditeurs commenceret à estre mal voulus du Viceroy, & à entrer en different les vns auec les autres, pour sçauoir qui seroit superieur, ou non, & fur la maniere de depescher les affaires, & lettres, qui touchoient le faict de iustice, & du gounernement, par-ce qu'on voyoit quelques lettres donnees par les Presidens, & Auditeurs, autres par le Viceroy sculement, Ican Aluarez amena sa femme d'Espagne, & depuis la ville du nom de Dieu, jusques à l'anama la feit porter sur le dos des Indies das une portoire, ou hotte qu'ils apellent Hamaca. Le Viceroy l'en mocquoit, & blasmoit sa femme. Cela feit inimitié entre eux deux. Ils iugerent des proces, constituerent quelques vns prisonniers, autres deliurerent deuant que d'estre receuz Auditeurs, & Iean Aluarez feit monter vn Gentil-homme sur vn asne, & l'eust faict fouetter, sans les prieres de quelques vns, & que c'estoit cotre les Loix d'Espagne. Il faisoit porter aux Indiens ses hardes sans les payer, qui estoit contre les Ordonnances qu'ils portoient. Par-ce qu'Alphonse Palomin Preuost ordinaire de sain& Michel ne s'estoit descendu de son cheual, & n'auoit accompagné lean Aluarez fut reprins par quelques parolles aigres. Ils mangerent par plusieurs iours aux despens de leurs hostes, hommes trestiches, & opu-

lens, & toutesfois deuoient reformer les trop grad departemens, & richesses: Christophle de Burgos en estoit entre autres : & si deuoit chasser hors le Peru tous les nouveaux Chrestiens suivant l'Edict de l'Empereur. Ils disoiet par où ils passoient que les Ordonnances n'estoient point iustes, & que le Roy n'auoit peupar raison les faire, & qu'encore moins le Viceroy les pounoit il executer, & que tout ce qu'il faisoit sans eux ne valloit rien, encore qu'il l'authorizast du nom de l'Empereur . Ils alloient souvent se pourmener aux champs , & 12 communiquoient ensemble, & l'accordoient contre le Viceroy, & ainsi faisoient ils de peur qu'il ne eust empesché leurs assemblees, fils les eussent faictes chez eux. Iamais ne furent contens qu'il y cust accord entre Blasco, & Gonzalle, & ne sublignerent de bonne volonté au pardon, & sauf-conduict que porta le Prouincial des Iacobins pour ceux, qui voudroient se retirer du party : encore moins à celuy que demanda Balthafar de Loayfa, par-ce qu'il exceptoit Pizarre, le docteur Caruajal &trop peu d'autres, disans qu'il apparrenoit au Roy seulement de pardonner tels delicts. Ils louoient Do Diego d'Almagro, par-ce qu'il avoit faict comme Gonzalle Pizarre, le party duquel ils iustifioient le plus qu'ils pouuoient. Ils se laisserent suborner par Benoist Martin chappellain de Pizatre. Ils demanderent pour lors gages 6000. castillans d'or pour chacun tous les ans, & qu'autrement ils ne tiendroient plus l'audience tant que dureroit l'an mil cinq cens quarante quatre. Ils haissoient au comencement les proces qu'on faisoit touchant les

Indies, mais depuis que le Viçeroy fut prins ils faisoient bien le contraire contre l'Ordonnance, & volonté de l'Empereur, disans qu'ils ne pouuoient denier iustice à qui la demandoit. Ils prindrent à à Blasco Nugnez tous ses papiers pour s'ayder de ceux qui parloient pour les Presides, & Auditeurs. Quand Blasco sur prins il demanda le guidon Royal, par ce qu'il ne pouuoir estre porté que par vn Viceroy, & capitaine general. Cepeda luy dict qu'il en auoir affaire puis qu'il estoir gouuerneur, President, & Capitaine general. Blasco escriuit tout ce que nous auons cy dessus recité à l'Empereur. Les Auditeurs mesme ont confirmé beaucoup de ces choses par les fautes qu'ils ont faictes, comme contient l'histoire. Ils disoient qu'ils ne pouvoient supporter le naturel terrible de Blasco Nugnez, qui toussours ne se pouvoit cotenir, qu'il ne l'attaquast à eux de parolles hauraines, & superbes, Ils s'excusoient assez de ne l'auoir iamais faict prisonnier, & qu'aussi ils ne l'auoient mis en liberté pensans que l'Empereur seroit mieux seruy par ce moyen, &aussi qu'ils n'auoier peu mieux faire auec Pizarre, qui autrement les eust tuez. Mais ils ne furent point creus pour l'euenemet, & la fin qu'eurent les affaires, comme au contraire on adiousta foy à la lettre de Blasco qu'il enuoya de Tombez à l'Empereur pat son cousin Diego Aluarez Cueto.

Comme GonZalle Pizarre se voulut appeller Roy.

Chap.

Amais Pizarre en l'absence de François de Car-Juajal, son maistre de cap, ne tua, ny permeit tuer aucun Espagnol, sans que tous, ou la plus grad part M iiii

de son conseil l'eust trouvé bon , encor' vouloit-il que son proces fut faict en bonne forme, & qu'il fust confessé deuant que mourir. Commanda par lettres patentes qu'il feit publier par tout, qu'on n'eust à se seruir d'Indiens pour les faire porter la fomme sur le dos, qui estoit vn arricle des Ordonnances, ny les rançonner, c'est à dire, prendre leurs biens par force sans payer, sur peine de la vie. Il commanda aussi que tous ceux, qui auoient des Indiens en leurs departemes, cussent en leurs maifons des personnes d'Eglise, & prestres pour les endoctriner en la foy, & religion Crestienne, sur peine d'estre prinez d'iceux departemes. Il print grad peine à amasser le Quint du Roy, & les biens qui luy pouuoient appartenir, disant que son frere Françoys Pizarre auoit ainsi faict. Il commanda qu'on neust à payer aucu tribut, excepté le dixiefme,& puis que les guerres estoient finies,& Blasco Nugnez mort, qu'va chascun seruist le Roy, afin qu'il reuoquast les Ordonnances, confirmast leurs departemens, & leur pardonast tout le passé. Alors tous louoient son gouvernement, mesme Lagasca, apres qu'il eut veu les Ordonnances qu'il auoit factes, dict qu'il gouvernoit bien, & assez modestement pour vn tyran. Ce bon gouuernement dura, comme i'ay dict au commencement, iusques à ce que Pierre de Hinoiose meit entre les mains de Lagasca son armee, qui fut peu de temps apres.. Car depuis rout fut renuerlé: car Françoys de Caruajal, & Pierre de Puelles escriuirer à Pizarre qu'il se feit Roy, puis qu'aussi bien à la verité il l'estoit, & qu'il ne se souciast d'enuoyer à l'Empereur des

procureurs du pays : qu'il meir peine, & diligence recouurer force cheuaux, corselets, artillerie, arquebuzes, & autres armes, qui estoient les vrays procureurs, & qu'il print pour soy les quints, vasfaux, villes & reuenus royaux, & les daces qu'auoit en ce pays le secretaire Couos, sans les auoir metitees. Cela ne despleut gueres à Pizarre, car vn chascun voudroit estre Roy: mais il n'osa toutefois se declarer tel, encor' que plusieurs l'incitassent à ce faire, par ce qu'aucuns de ses plus grands aniys le blasmoient s'il le vouloir entreprendre, ou bien à cause qu'il vouloit attendre que Caruajal fut venu des Ciarcas, & Puelles de Quito. Quand ceux-cy furent venus, alors aucu ne pouuoit fortir du Peru, ny tirer de l'or, ou de l'argent, sur peine de perdre la vie. Ils tuoient sans iustice, & sans confession, tous ceux qu'ils vouloient. Ils faisoient mourir les riches pour auoir leurs biens : ils osterent les daces qu'auoit Couos, qui luy valloient 30000, castillas d'or par an. Aucuns disoient qu'ils ne doneroient point le Royaume à l'Empereur, sil ne leur donnoit à perpetuité leurs departemens:autres disoiet, qu'ils feroient Roy qui bon leur sembleroir, puis qu'ainsi autre-fois auoient faict, apres la ruine d'Espagne, l'infant Dom Pelage, & Garzia Ximenez: autres qu'ils appelleroient les Turcs si on ne donnoit le gouvernemet à Pizarre, & si on ne deliuroit . fon frere Ferdinand. En somme tous disoient que ces Royaumes leur appartenoiet, & qu'ils les pouuoient departir entreux, puis qu'ils les auoient gaignez à leurs despens, ayant espandu leur propre fang,à la conqueste d'iceux.

4. LIVRE DE L'HIST. Comme Pizarre feit decapiter Vela Nugnez. Chap. 174.

P Izarre feit faire instice de trois habitas de Qui-to, qui auoient esté codemnez par le Licencier Leo il v auoit ja six moys, les departemes desquels. leurs femmes aussi, il donna à d'autres, selon aucuns, autres qui louent sa clemence le nient.ll meit ordre aux affaires de ceste ville, & puis s'en alla à la ville des Roys, qui est le chef du Peru, pour faire là fa residence, & gouverner tout le reste, douze mil au deca de Lima, où il fut festoyé magnifiquement par Dom Antoine de Riuiere. Diego Velasquez grand maistre de Ferdinand Pizarre l'y vint trouner auec lettres de Pierre de Hinoiose, & d'autres Capitaines de l'armee, qui estoient à Panama, par lesquelles ils l'aduertissoient de la defaicte de Verdugo, & de la venue du presidet Lagasca. Hinoiose par deux lettres louoit grandement Lagasca, & afseuroit de pouvoir descouurir ce pourquoy il cstoit venu, encor' qu'il fut bie fin, rusé & secret par le bo ordre qu'il y mettroit, & s'il cognoissoit qu'il n'apportast ce qui estoit bon à tous, qu'il le feroit bien-tost mourir. Ces lettres ruinerent Pizarre, qui l'asseuroit sur icelles, & estoit au demeurant negligent, tenant son affaire pour toute faicte. Car il est tout certain que, si Hinoiose luy eust escrit qu'il eust à obeir à Lagasca, il eust faict: l'ayat aussi bien dessa deliberé de faire par le conseil de ces Capitaines, & autres ges de sçauoir, qui auoient beaucoup de puissance sur luy en l'absence de François de Caruajal. Ainsi se confiant sur Hinoiose, n'auoit peur d'aucun sinistre aduenemet, ny d'aucune

diferace de fortune, ne faifant compte, ny estime aucune de Lagasca, & n'entendoit qu'à faire festes, à courir la canne à cheual à la mode d'Espagne, & autres passetemps, faisant tousiours toutestois bie son deuoir quant au gounernement, Durant ce temps on accusa Vela Nugnez frere du Viceroy, & cut la reste tranchee, Iean de la Torre en fut cause. Ce Iean de la Torre auoit plus de 100000, castillans d'or, & force lingots d'or pur, & vne petite cassette pleine d'esmeraudes fines qu'il auoit euc par son astuce des Indiés sans leur faire aucun mal. par ce qu'il les trouua en vne de leurs sepultures. Il auoit grand enuie de l'en retourner en Espagne auec ce tresor:mais il n'osoit de peur de Pizarre,ou à cause qu'il ne se confioit à personne. Il communiqua auec Vela Nugnez, afin qu'ils s'en allassent cux deux ensemble en vn nauire de Pizarre. Là deffus vint nounelles, comme Lagafca auoit enuoyé Pierre Hernandez Paniagua vers Pizarre, & le faifoit gouverneur. Iean de la Torre croyant ceste nouvelle, delibera trahir Vela Nugnez, pour gaigner la grace de Pizarre. Pour le mieux tromper, comme s'il poursuiuoit tousiours son entreprinse de leur en aller donna 2,000. castillans d'or au Gardien des Cordeliers, present Vela, & luy iura sur l'Hostie consacree, en presence du mesme Moyne, de ne descouurir rien : car Vela auoit peur de quiconque fut. De là à trois ou quatre iours, il dit à Pizarre comme Vela se vouloit desrobber. Pizarre luy dict qu'il feit bonne mine pour sçauoir ceux qui s'en voudroient aller auec Vela. On en print quelques yns, qui par le moyen

de la torture confesser le tout, & Vela Nuguez eut la teste tranchee, sans estre mis à la questio, ce qu'il estima à grand grace. Il sur decapité plussost que plusieurs n'eussient voulu: mais il sur hasté à la persuasion du docteur Caruajal, qui en auoir peur, pour auoir vsé de cruauté contre son frere Blasco Nuguez.

Comme le Docteur Pierre de Lagascas en alla au Peru. Chap. 175.

L'Empereur ayant entendu les rebellions, & tu-multes qui l'estoient esmeuës au Peru, à l'occafion de ses nouvelles ordonnances, & l'emprisonnement du Vice-roy Blasco Nugnez, fut fort mal content de la desobeissance, & de la hardiesse des Auditeurs, qui l'avoient mis prisonnier, ensemble la rebellion de Gonzalle Pizarre. Mais il modera vn pen son controux considerant que le tout estoit aduenu pour n'auoir cedé à l'appel qu'on faisoit de l'execution des ordonnances, & par-ce qu'il voioit par les lettres, qu'on apportoit du Peru, & mesme par le recit de Maldonado, que le Viceroy auoit le tort, par-ce qu'il executoit les loix trop rigoureusement sans vouloir acquiescer à l'appel. Il excusoit aussi le Vice-Roy, par-ce que luy mesme luy auoit commande de les executer nonobstant appel, estát informé, ou bien trompé, qu'en ce faisant il faisoit feruice à Dieu, & que c'estoit le bien, & la conseruation des Indiens, que par là il satisfaisoit à sa cóscience, & si c'estoit l'augmétation de son reuenu. Ces nouuelles luy redoublerent la fascherie, & soucy qu'il avoit des guerres d'Alemagne,&des Luthe riens, où il estoit fort embrouillé, & les tourmen-

toient grandement, tellement qu'à grande peine pounoit il songer à celles-cy. Mais cognoissat quel le importance ce luy estoit de remedier à ses vasfaux, & à ses Royaumes du Perusi riches, & proffitables à sa courone, aduisa d'y enuoyer vn homme paisible, secret, peu parlant, & sçachat demesser tels affaires, qui peut remedier aux maux aduenus par la trop grade hautesse de Blasco Nugnez, qui ne pounoit tenir son secret, & qui estoit de petite affaire. En somme voulut y enuoyet vn regnard, puis qu'il n'auoit rien gaigné d'y auoir enuoyé vn Lyon, il efleut, donc, le docteur Pierre de Lagasca, qui estoit du conseil de l'inquisition, homme cault & rusé, de petite corpulence, mais de grand esprit, & d'vne mesme prudence accompagnee de bon cueur, il valloit plus que trois hommes. L'Empereur l'auoit ja experimenté en affaires ardues, & de grande importance, pour les Mores du Royaume de Valence. Il luy donna l'authorité, & mandemens tels qu'il demandoit, & lettres missiucs, & blancsignez de sa maiesté comme il vouloit. Il reuoqua ses ordonances, & escriuit à Gonzalle Pizarre, d'Alemagne au mois de Feuriet mille cinq cens quarante siz, Lagasca partit d'Espagne auccques peu de gens, & à petite despence, encores qu'il eust desia le tiltre de President, mais auecques grande esperance, & re-· putation. Il despendit peu pour faire son chemin pour ne mettre l'Empereur en despense, & pour monstrer cauteleusemet sa paisible douceur à quel ques vns du Peru, qui alloient auec luy. Il mena anec foy pour audireurs les deux docteurs André de Cianca, & Renterio hommec de bien, ausquels il

se fioit assez. Il arriua au Nom de Dieu, sans dire Poccasion qui l'amenoir. Quand on luy parloit de sa venue pour tirer quelque chose de luy, il respondoit suiuant l'affection de celuy, à qui il parloit, & par ceste pouruoyance il les deceuoit tous. Il disoit finement que si Pizarre ne le vouloit receuoir, il fen rerourneroit vers l'Empereur incontinent, n'estant point venu pour faire la guerre, par ce qu'elle ne conuenoit à sa profession, ny à son habit, estant prestre, & qu'il n'estoit venu que pour mettre paix par tout en renoquant les Ordonnances, & presidant seulement en l'Audience suiuant l'estat, & office que l'Empereur luy auoit baillé. Il manda à Melchior Verdugo, qui venoit vers luy auec quelques soldars pour l'accompagner, & luy faire sernice, qu'il ne passast point outre: mais qu'il demeurast là attendant ce qui en aduiendroit. Il meit ordreà quelques choses, & puis s'en alla à Panama. laissant au Nom de Dieu pour Capitaine Garzia de Paredes, auec des foldats que Ferdinand de Mexia, & Dom Pierre de Cabrere Capitaines de Pizarre, luy donnerent pour defendre ceste coste de quelques corsaires Françoys, qui vouloient venir assaillir ceste ville: Mais ils furet enfoncez par le Gouuerneur de saincte Marthe.

Ce que Lagajca escriuit à GonZalle Pizarre. Chap. 176.

Vand Lagasca sut arriué à Panama, il entendit mieux en quel estat estoit l'armee, & ce qu'on ditoit de Pizarre. Il faisoit des practiques le plus secrettement qu'il pouvoit, & voyant les forces de Pizarre, il discouroit en soy mesme qu'il les falloit rompre ou par plus grades, ou par astuce. Il escriuit à Quito, Nicaragua Mexieque, à S. Dominique, & autres lieux pour auoir homes, cheuaux, & armes, & enuoya au Peru Pierre Fernandez auec lettres pour les chapitres des villes, par lesquelles il donnoit à entendre comme il estoit venu pour reuocquer les Ordonnances. Il luy bailla aussi vne lettre de creance de l'Empereur pour Pizarre, par laquelle l'Empereur soubs couleur d'escrire autre chose. dissimuloit tout ce pour quoy il auoit enuoyé, & en escriuit à luy mesme vn autre longue, & ample, pleine de bonnes raisons tendantes à fin qu'il meit les armes bas, qu'il se demeit de son gouvernemer. & se meit entre les mains de l'Empereur, qu'il apportoit la reuocation des Ordonnances, pardon pour tout le passé, commissio pour disposer, & ordoner des vassaux, & peuples auec l'aduis des gouuerneurs des villes au proffit des Espagnols, & Indiens, permission de faire nouvelles conquestes, à fin que ceux, qui n'auoient aucuns departemes, ny offices, en peussent auoir, pour se maintenir. Pour conclution il luy remonstroit qu'il ne se fiast point à ceux, qui insques à l'heure presente l'auoient suiuy, par ce qu'ils l'abandoneroient par le moyen du pardon general que le Roy leur enuoyoir, & le tueroient pour faire service à l'Empereur, & luy faifoit dextrement trouuer bonne la paix, en desprifant la guerre.

Come PIZ arre se coseilla sur les lettres de Lagasca. Ch.177.

Pletre Fernadez atriua à la ville des Roys, & presenta ses lettres à Pizarre à l'heute qu'il le veid
seul. Pizarre luy tint quelques paroles rudes, & no

luy dict qu'il l'asseid, dequoy Pierre Fernandez se cholera. Pizarre enuoya querir Cepeda,par ce que François de Caruajal n'estoit encore de retour des Ciarcas, pour luy communiquer les lettres. Cepeda avant trouué l'vn despiré, & l'autre en colere, feit affeoir PierreFernadez, &reprit Pizarre qui luy ref podit en riat: le vous iure que ie me suis courroucé ie ne sçay comment, parce qu'il me disoit que ce que nous auons encommence ne poura pas reuffir aisement. Cepeda, apres auoir communiqué quelque espace de temps ensemble sur plusieurs affaires Pen alla, & emmena auec foy Fernandez, & lelogea, en la maison de la Riviere, où il sur bien festoyé. Il luy donna des cheuaux pour picquer parce qu'il aymoit-fort aller à cheual, & courir fouuet dessus. Il se failoit plusieurs assemblees pour sa venue, & vn chacun disoit ce qu'il desiroit. Pizarre n'adiousta foy aucune aux lettres du docteur Lagasca, encores moins aux parolles de Fernandez, croyant pour certain que ce n'estoient que tromperies pour le deceuoir. Il appella les plus pincipaux, & leur leur ses lettres, il demanda Popinion de tous, & iura fur l'Image de la Vierge Marie qu'vn chacun pouuoit librement direson auis: Ils ne s'y fioient point tous, toutes fois de sorte que plusieurs d'entr'eux ne parleret en toute liberté co-me ils eussent bien voulu: Ce que l'ils eussent faiet, ou si on n'eust point encores apporté les lettres de Hinojose, Pizarre se sur mis entre les mains de Lagalca sans doute aucun. Car François de Caruajal, qui estoit ce luy, qui luy conseilloit de se saireRoy & ne se soucier de l'Empereur, n'estoit pointenco-

281

GENERALE DES INDES.

res là. Ce surquoy ils consulterent le plus, fut, à sçauoir fils laisscroient entrer Lagasca ou non, & come ils le tueroient, si ce seroit apres qu'il seroit entré, & n'auroit voulu faire ce qu'ils voudroient, où bien si ce seroit à Panama. La plus grande opinion fut qu'on ne le laissast entrer, ny approcher, par-ce que telle estoit la volonté de Pizarre, qui auoit force, & esperance sur Hinoiose. Aucuns difent qu'il seroit bon donner le degast à tout le pays de Panama, & du nom de Dieu, afin que les habitas de ces villes, qui fauorisoiet le parti du Roy, n'eusset moie de recueillir aucunes provisions, & qu'il failloit se faisir de tous les vaisseaux, qui estoient en la mer de Midy, afin qu'aucun ne peut entrer au Peru: qu'il falloit auslienuoyer pl' de 500 arquiziers vers Nicaragua, Guatimalla, Tecoantepee, & Xalisco pour esmouuoir toute la nounelle Espagne, & les autres proninces à prendre le party de Pizarre, fasseurans de trouuerlà beaucoup de souffreteux, & mal-contens, & fil n'aduenoit, come ils esperoiet, que pour le moins en se retirant on pilleroit, & brusseroit on tous les peuples de la marine, desorte qu'il ne faudroit plus defendre que foy melme, lans auoir foin de l'asseurer d'auantage sur ses voisins. Ce fut vne entreprinse plus mal heureuse que celle que on auoit desia encommencee. Estants done tous d'accord, ils feirent responce ensemble par vine lettre seule, le voulant ainsi Pizarre pour l'authoriser d'auatage, afin que Lagasca veid comme tout le pays le fauorisoit, & aush pour estre plus asseuré d'eux. fobligeans tacitement à luy en soubssignants tous ceste lettre: Elle fut signee par plus de soixante per-

N

fonnes des pl° notables, & par Cepeda le premier, comme lieutenant general de Pizatre tant en guer re,qu'en iustice.

La lettre.

Nostre honoré seigneur, par les lettres de Pier-re de Hinoiose capitaine de l'armee nous auons entendu vostre venue, &le bon zéle que portez au seruice de Dieu, de l'Empereur, &au bien co. mú de ce pays. Si fusiez venu en vn temps, auquel ne fut aduenu tant d'affaires, comme il en a esté veu en ces pays depuis la venue de Blasco Nugnez Vela, nous custions esté tresailes, & custions estimé que le tout se fut encor mieux porté. Mais estans suruenus tat de meurtres, & de batailles entre nous autres, qui sommes encor' viuans, & ceux, qui sont morts, nous ne pensons point que vostre venue en ces Royaumes soit seure pour le pays, ains au contraire estimons qu'elle pourroit estre la cause seule de ruiner tout le reste. Pour ceste cause aucun n'est d'aduis que vous entriez plus auant, & ne sçauons comme nous pourrions fauuer la vie à celuy, qui voudroit dire du contraire encore que nostre gouverneur Pizatre fut de sa part. Suivant la deliberatió, & accord de tous, tous ces Royaumes enuoyent procureurs vers l'Empereur nostre Roy,& seigneur auec entiere information de tout ce, qui felt faict insques à aniourd huy depuis que Blasco Nugnez arriua. Par là ils demonstrent euidemmet leur innocence, & iustification, & la faute, & orgueil de Blasco, qui iamais ne voulur acquiescer à l'appel qu'on luy presentoit sur l'execution des ordonnances, les executant auec toute rigueur, fai-

Fant guerre, & vlant de force au lieu de iustice. Ils supplient l'Empereur de confirmer le seigneur Gozalle Pizarre au gouuernement du Peru, comme il le tient maintenant, puis que par ses vertus, & sernices il le merite, estant simé de tous, & estimé pour pere de la patrie. Il maintient les Royaumes en paix, & instice, prend garde aux Quints, & daces du Roy, il entend fort bien les affaires, & gouuerne auceques vne longue experience qu'il a. Ce qu'vn autre ne pourroit pas de long temps entendre, & ce pendant que le peuple, & pays souffriroit de grands dommages, & pertes. Nous nous affeurons que l'Empereur nous fera ceste grace, par ce que iamais no n'auos failli à luy faire feruice quelques desordres, rebelliós, & guerres furienses soiet aduenues par ses iuges, & gouverneurs, qui ont pillé ses biens, & prins, & consommé ses reuenuz. Nous esperons aussi qu'il approuuera tout ce que nous auons faict pour nostre dessence, & qu'il ne trouuera mauuais si nous auons persisté en nostre appel. Il n'y a pas vn de nous autres, qui luy demande grace, ou pardon. Aussi n'auons nous point failli, mais au contraire nous auons faict seruice à sa maiesté en conseruant nostre droict comme ses loix le permettent. Nous vous asseurons de nostre part que si Ferdinand Pizarre, que nous aimons grandement fut aussi bien reuenu par deça comme vous, nous ne l'eussions enduré entrer plus auant, non plus que vous, ou nous fussions devant tous morts: car en ces pays nous ne nous souciós d'auéturer nos vies pour conseruer l'honeur, encor' que ce soit pour choses legieres, tellemet q bie plustost N ij

nous les auanturerons en cest affaire, où il ne va rie moins que de nos biens, de l'honneur, & de la vie mesme. Nous supplions dont vostre seigneurie que pour le bon zele, & vray amour que tousours aués eu, & auez encor au seruice de Dieu, & du Roy que vous retourniez en Espagne, & informez l'Empereur de ce, qui est propre à ces Royaumes, comme vostre prudence peut voir, & que ne donniez occasion que nous mourios tous en guerre, & que nous achevions de tuer les Indies, qui tont restez des autres guerres passes, puisque par la deliberation de tous il ne peut venir autre fruict. Le capitaine Laurent d'Aldene l'en va pour traicter auccques vous des affaires, qui touchent ces Royaumes, vous adiousterez toy, fil vous plaist, à tout ce qu'il vous dira: De la ville des Roys ce quatorzieme d'Octobre mil cinq cens quarante fix.

Hinoiose met l'armee de l'iZarre entre les mains de Lagasca. Chap. 178.

Plzarre fut long temps à mettre ordre à ses procureurs qu'il vouloit enuoyet en Espagne. Les procurations de tous les chapitres desvilles estoiét ja faictes pour enuoyet auec icelles. Laurent d'Aldene. Mais iamais ne pouvoit venir à bout de le depescher, par-ce qu'il estoit tousiours empesché par François de Caruajal, qui ne vouloit point de repos, ny de paix, & se soucioit encor moins d'Espagne. Il sut neantmoins en sin depesché auec ceste lettre vers Lagasca, & luy bailla on pour copagnon Gomez de Solis. On y enuoya encores auecques luy Pierre Lopez, en presence duquel toutes les cosultations auoient esté faites. Pizarre pria frere Hie. roline de Loayla Euclque de la ville, & frere Thomas de Sain& Martin Prouincial des lacobins de fen aller auec eux, afin que par ceste ruse ils abandonnassent son party, & se meissent du costé de Lagasca, ou bien pour les chasser hors du Peru se defiant d'eux. Pizatre offroit à l'Empereur grande fomme de deniers, luy demandant le gouvernemet, &le priant de ne leuer point le quint, &se cotenter seulement du dixieme pour certaines annces. C'estoit vn des articles que portoit son argent. Il escriuit par luy mesme à Hinoiose qu'il donnast 50000 castillans d'or, ou plus à Lagusca, afin qu'il fen rerournast, ou bien qu'il le tuast le mieux qu'il pourroit. Ainsi il depescha Laurent d'Aldene, & ses copagnons qui f'en allerent à Panama. Ils presenterent la lettre à Lagasca, & l'aduertirent comme on le vouloit tuer, & que partant il y print garde. Ils le . feirer aussi certain que Pizarre ne le receuroit point & qu'il y en auoit plusieurs au Peru, qui destroiet grandement sa venue pour se joindre de son costé au seruice du Roy. Le president Lagasca qui ne pensoit point deuant qu'on l'eust voulu tuer, eut grand peur, voyant les lettres des Pizarristes, & les nouuelles qu'on luy disoit. Alors il declara entierement à celuy, qui estoit allé par deucrs luy, l'occasion, pour laquelle l'Empereur l'auoit enuoié & tout ce qu'il auoit enuie de faire. Le capitaine Hinojose l'ayant sceu meit aussi tost de sa bone volonré, par-ce qu'aucun ne l'eust peu contraindre, son armee entre les mains de Lagasca, qui finement l'auoit toussours sollicité à ce faire par subtils moyens, & cautelles, luy faisant de grades pro-

messes. Par là commença la ruine de Gonzalle Pizarre. Lagasca ayant l'armee en feit capitaine general le mesme Hinoiose, & rendir la charge des nauires, & les enscignes aux Capitaines, qui les tenoient nagueres pour Pizarre. Ce fut faire de necelliré veitu , d'vn trailtre en faire vn fidelle, & loyal. Il estoitaise au possible de se veoir vne armee entre les mains, croyant desia auoit bien encommencee son affaire. Austi, à dire vray, iamais, où bien tard cust peu faire reussir son entreprinse, par ce que iamais il n'eust peu aller au Peru par mer, & si il y cust voulu aller par terre, comme il pensoir au commencement, il eust enduré de grands trauaux, la famine le froid, & autres dangers deuant qu'y arriver. Incontinent doncques que Lagasca fur maistre de ceste armee il enuoya l'Auditeur Cianca pour auoir l'artillerie, qui estoit au Nom de Dieu, pour en garnir ses nauires, & son armee. Il enuoya és Isles prochaines Paul de Meneses, lea de Lanes, & Iean Alphonse Palomin auecques quelques vaisseaux pour garder la coste, afin qu'on ne peut aduerrit Pizarre, côme Hinoio le luy auoit baillé son armee, & des preparatifs de guerre qu'il faisoit contre luy. Ces trois prindrent Gomez de Solis, qui s'en venoit cherchant le capitaine Aldene, cestuy cy declara encore mieux au long l'intention de Pizarre. Lagasca pour auoir d'auantage de. gens de guerre, & de munitions enuoya à Nicaragua, la nouuelle Espagne, au nouueau Royaume de Grenade, à sainct Dominique, & autres lieux des Indes donnant à entendre à vn chacun comme il auoir desia en sa puissance l'armee de Pizarre, qui

estoit la principale force du tyran. Il ordonna vn hospital à la mode de la court, auec son medecin, & apoticaire, qui fut vn grand remede pour ceux, qui estoient malades, & qui seroient blessez en la guerre. Il en dóna la charge à F. François de la Roque, Mathurin . Il chercha deniers pour payer les foldats, & entretenir les gentils-hommes, & se mostroit courtois, liberal, & courageux, tellement que ceux, qui auoient esté du party de Pizarre, l'estimoient plus qu'ils n'auoient faict par cy-deuant, specialement considerans sa prudence, qui estoit grande en vn corps si petit, &fluet. Il depescha aufsi Laurent d'Aldene, lean Alphonse Palomin, lean de Lanes, & Ferdinand Mexia auec quatre nauires pour porter lettres au Peru, commandant à Laurét d'Aldene, qui estoit general, de n'aborder en lieu quelconque deuant qu'arriuer à Lima, & en donnant aux habitans de ceste ville le pardon general, & la reuocatió des ordónances, criassent tousiours le nom du Roy, & de là courussent la coste, & qu'il enuoyast quelques vns à Arequipa, & autres à Trufiglio. On dit que pour auoir couleur de mouuoir la guerre il feit vne information contre Pizarre, & ses adherans, comme ils auoient prins Paniagua,& de leur meschante intention, & rebellion, de façon, qu'ils l'entendoient tous deux bien en leurs affaires, par ce que si l'vn estoit corsaire, l'autre n'estoit pas moins diligent, & aduisé que s'il eust esté luy melme corfaire.

Comme plusieurs se rebellerent contre Pizarre Scachans que Lazasca auoit en l'armee.

Chap. 179.

TL aduint vn grand trouble, & changement en-Itre ceux du Peru, apres qu'ils eurent entendu ce qu'auoit faict le president Lagasca, & la bonne façon, de laquelle il vsoit enuers vn chacun. Ce changement commença sur les lettres qu'apporta Paniagua, & fut fort aduance quand on sceut que Hinoiose auoit mis son armee entre les mains de Lagafca. De ceux qui se rebellerent contre Pizarre. on compreDiego de Mora en la ville de Trufiglio, qui de là féalla à Caxamalca, où il assembla tous ceux, qui l'enfuyoient de Pizarre, & enuoya les lettres de Lagasca, & d'autres que luy auoit baillé Aldene, à plusieurs peuples, affin qu'ils demeurassent fermes au service du Roy. Gomez d'Aluarado se rebella en Leuant aux Ciaciapoias, & lea de Sajauedre de Guanuco, Iean Porzel de Ciquimayos, ceux de Guamanga, &autres f'assemblerent tous ensemble, auec Diego de Mora à Caxamalca, Alphonse Mercadiglio laissa le party de Pizatre à Xarza, & Francois d'Olmos à Guayaquil, où il tua Emanuel Statio, qui estoit pour Pizzrre. Roderic de Salazar abandona Pizarreà Quito apres auoir tué Puelles, qui pensoit se declarer pour le Roy le lendemain, ainsi que deuant il auoit dit à Diego d'Vrbine. Diego Aluarez en feit autant à Arequippa auccques vingt autres, qui appellerent Diego Centeno, qui estoiz encores caché parmy des Indiens, qui estoient à Cornejo, comme nous auons escrit cy deuant. Centeno oyant ceste nounelle aise au posfible fortit de sa tanniere, & s'en alla auecques Loys de Riviere à Diego Alvarez. Ils assemblerent en peu de temps plus de quarante Espagnols, & entre iceux y auoit quelques vns de cheual, qui f'estoient esteuez, quand ils ouyrent nomelles que Centeno comparoissoit. Ils s'en allerent tous à la ville de Cuzco pour la faire esseuer pour le Roy. Quand Antoine de Robles le sceut, il se meit en la place auec trois cens hommes, qu'il deuoit bié tost mener à Pizarre, pensent que Centeno amenast anecques soy plus de gens, puis qu'il entreprenoit de prendre ceste ville. Diego Centeno entra dedans secrettement, & assaillit les ennemis: il en mourut sept en combattant, & luy fut blessé. L'Euesque frere Iean Solano accourur à ceste meslee, & sur peine de des-obeissance à Dieu, & au Roy, & d'estre excommuniez, les feit cesser, & qui voulut se meit du party du Roy. Le lendemain Cereno feir trencher la teste à Antoine de Robles, & tous les autres se rangerent de son costé au service du Roy. Il feit attacher l'enseigne du Roy, & puis laissa la ville a la deuotion du Roy, & sen alla en la pronince des Ciarcas contre Alphonse de Mendoze, & Ichan de Siluere, qui estoient auec 400, cobatans en la ville de l'Argent pour aller vers Pizarre. Mais Mendozze, & Siluere vindrent au deuant de luy pour faire seruice au Roy, suiuant vne lettre qu'il leur auoit escrit, & aussi à cause qu'ils voyoient que Centeno menoit auecquessoy pres de cinq cents hommes. Quand Centeno eur ce renfort il alla se loger'à l'entree du lac de Tiquicaca, pour attendre là ce que le President Lagasca luy commanderoit.

Comme PiZarre laissale Peru. Chap. - 180.

N ne scauroit dire le ducil que print Pizarre, & les siens quand ils sceurent que leur armee estoit en la puissance de Lagasca se complaignans de la fiance & amitié qu'ils auoient portee à Pierre de Hinoiose, non sans se repentir de n'y auoir enuoyé plustost Bacicao en son lieu, & encor' disoiril, en se moquant, qu'il ne pouvoit sortir autre chose de la bonté, & animosité d'Hinoiose, que les chiens, qui abbayoient estoient meilleurs, & non si dangereux que ceux qui mordoient sans iapper. par ce qu'on ne l'approche pas d'eux. Ils moftroiet toutefois bo courage, par ce qu'ils estoient grands seigneurs au pays. Pizarre voyant qu'on ne faisoit point contenance de le vouloir affaillir par mer, enuoya à la ville de Quito pout faire haster les sol-dats qu'auoit Puelles, & à Trusiglio pour auoir ceux de Diego de Mora, à Cuzco, pour faire venir Antoine de Robles auec les siens, à Arequipa pour amener ceux de Lucas Martin, aux Ciarcas, pour diligéter Jean de Siluere auec ses troupes, aux Ciaciapojas pour faire depescher Gomez d'Aluarado auec les gens, à Guanuco pour presser lean de Sa-jauedre de saire marcher ce qu'il auoit de gens de guerre, & ainsi en tous autres lieux. Il commanda à Iean d'Acoste qu'il s'en allast courir le long de la coste auec trente cheuaulx. Ce qu'il feit,& fut iusques à la ville de Trusiglio, laquelle il print, par ce que tout le peuple l'en estoit fuy dedans les montagnes auec Diego de Mora, & l'il cust en 200.cheuaux, il fust alle insques là, & les eust defaicts. Il print à Saincte trente hommes de Laurent d'Aldene, se mocquant de l'embusche qu'on luy auoit

dressee, & les mena à Lima. Aucuns disent que ce n'estoient point soldats d'Aldene, mais seulement mariniers, qui puisoient de l'eau, Pizarre l'informa particulierement de ceux-cy des preparatifs, & du courage de Lagasca. Il renuoya le mesme Acoste auec plus de deux cents cheuaulx apres Aldene, & Diego de Mora, mais il estoit trop tard:car de Mora estoit ja puissant, & estoit asseuré des affections de ceux qu'il menoit pour le seruice du Roy. Diego de Sturie, Raodone, & autres l'enfuirent d'Acoste à Mora, Roderic Mexia en vouloit autat faire,mais il fut arrelté, & eut la teste tréchee, Pizarre rappella Ichan d'Acoste, luy donna d'auantage de gens, & l'enuoya contre Centeno, qui apres auoir pillé la ville de Cuzco s'en alloit à celle de l'Arget. Aussi tost Laurent d'Aldene arriua au port auec quatre nauires, & fur cause de troubler, & changer les esprits des habitans, & affections des soldats, & amis de Pizarre, par ce qu'il enuoya en la ville le capitaine Pegna auec les lettres de Lagasca, & les copies de la commission qu'auoit ledict Lagasca de la part de l'Empereur. Pizarre voulut suborner . Aldene par vn nommé Fernandez, mais il ne peut. Il leur les lettres & se conseilla de ce qu'il deuoit faire. Il trouua que plusieurs estoient bien changez depuis la derniere consultation. Alors il perdit vn peu de courage, encor' que tousiours il dit qu'auec dix de ses amys, qui luy resteroiet, il pourroit se conseruer, & conquerir de nouucau le Peru, tant estoit grande sa cupidité de regner, où plustost à vray dire son orgueil. La dessus Alphonse Maldonado le riche, Vasco, & Iean Pèrez de Gue-

uare, Gabriel, & Gomez de Roias, le docteur Nigno, François d'Ampuero, Hierosine Aliaga, Fraçois Louys, Martin de Robles, Alfonse de Carceres, Bonauenture Bertrand, Fraçois de Retamose, & plu sieurs autres s'enfuirét de l'armee de Pizarre. Alors Fraçois de Caruaial chantoit ces deux vers tirez d'v ne chanson Espagnolle.

Ces miens cheueux Vn espois air, or sombre Par esquadron petit on Verra rompre.

Comme sil vouloit dire que luy seul auec peu de gens pourroit rompre vne grosse armee, & que par tant ne le soucioit de ceux qui s'enfuyoient. Pizarre entra en grand desespoir voyans ses amis deuenir les ennemis. Aucuns le rangeoiet au portvers Aldene, autres demeuroient en leurs maisons, 11 ne sçauoit plussur qui se fier ayant peur de tous, suiuant la malediction de tous les tyrans. Il ne scauoit où se retirer, à cause que Diego de Mora estoit à Caxamalca, Diego Céteno à Cuzco, & que toutes les villes estoient contre luy. Il s'en alla à Arequipa ayant toufiours grand foing qu'aucun nel'abandonalt, si est-ce toutesfois que le docteur Caruajal, & ses parens, & amis se retirerent encor' d'auecluy. Il enuoya contremander Iean d'Acoste, à fin qu'il fust mieux accompagné. A coste, qui estoit à Guamanga voyant la necessité de Pizarre, vint en grande diligence, & perdit en chemin Paez de Sor to Mayor son maistre de camp, Martin d'Olmos auec vne bone partie de sa compagnee, Garzia Gutierrez de Scobar, Gaspar de Toledo, & plusieurs autres, par ce que le bruict couroit que Pizarre l'éfuvoit. Voila comment Pizarre abadonna la belle

ville de Lima, chef du Peru, & arriua en la ville d'Arequipa auec propos de se retirer du tout hors de ce qu'il auoit conquis. Aldene se meit dedás Lima, & Iean Alfonse Palomin, & Ferdinand Mexia sen allerent à Xauxa, pour rassembler gens, & attendre Lagasca & son armee.

La Victoire de PiZarre contre Centeno. Chap. Vand Ican d'Acoste sut arriué à Arequipa, Pi-zarre consulta anec les siens ce qui estoit befoin de faire pour sauuer leurs vies, & leurs biens, c'est à dire leurs deniers, puis qu'ils ne pouuoient fauner le pays:car ils n'estoiet desia plus q 480. &cles autres du Peru estoient contre eux. Aians, doc conclud entr'eux de se retirer en quelque lieu de la pre nince de Chili, où iamais Espagnol n'eust esté, oi pour conquerir nouneaux pays, ou bien pour se re monter contre Lagasca, aduilerent de se faire chemin par où estoit Centeno: car il falloit par force passer par entre ses ennemis, & si Pizarre vouloit se mettre en seurté, & scauoir combien, & quels demeureroient fermes auecluy, & si auoit bonne enuie de pratiquer quelque accord auecLagasca sui uant le conseil de Cepeda. Il enuoya François de Spinosa auec trente cheuaux par le chemin, qui co-'duir à l'entree du lac de Tiquicaca, & luy dict qu'il commandast aux Indiens de faire proussions de viures, affin que Centeno pensast qu'ils deussent passer par là, & s'en alla auec tous ses gens par Vrcosuyo costoyant les montagnes . Il prit quelques vns, qui l'estoient trop escartez, & vn prestre, qui portoit vne lettre de Centeno à Aldene:Fraçois de Caruajal le pendist. Centeno eut aduertissement

de l'intention de Pizarre par le moyen des seruiteurs de Paul Ynga, qui estoit auec luy, & aussi par le moyen du capitaine Olea, qui se vint rendre de son costé. Par le conseil de quelques ieunes il feit coupper le pont de l'entree du lac, & laissa ce lieu fort, l'en allant à Pucaran de Collao pour là attendre son ennemy, & luy donner la bataille, croyant auoir la victoire en sa main, & voulat auoir l'honneur de tuer, où vaincre Pizarre. Il meit ses gens en ordre, comme prests à combattre, & les feit approcher pour estre plus pres de l'ennemy, q estoit à Guarine 15.mil de Pucaran, où pour auoir l'eau de fon costé. Il planta son camp au meillicu d'vn chemin, en vne plaine, & si estoit le lieu assez aduantageux pour luy, & le lendemain, qui estoit le iour des 11000. Vierges l'an 1547, il departit ses 1200. hommes qu'il auoit en ceste façon : il feit deux efquadros de toute sa cauallerie, qui montoit à deux cents foixante cheuaulx. Il meit le plus gros à main droicte, & en donna la charge à Louys de Riviere fon maistre de camp, & a Alphonse de Mendozze. & Hierosme de Villegas. Il donna l'autre à Pierre de los Rios, Antoine d'Vlloa, & Diego Aluares. L'infanterie fut misc tout ensemble, & en estoient capitaines Iea de Siluere, Diego Lope de Zuniga, Roderic de Pátoye, Françoys de Retamole, & Iean de Vargas frere de Garcilasso de la Vega, qui estoir auec Pizarre. Centeno, qui estoit malade de pleuresie, ainsi qu'on dit, se tint à part à regarder la bataille auec l'Euesque de Cusco, frere Hierosme Solano, recomandant son armee, & la victoire à lean de Siluere, & à Alphonse de Mendozze. Pizarre,

qui scauoit par ces espies tout, sortit de Guarine anec 480. Espagnols, il donna la charge de 80. cheuaulx qu'il auoit seulement, à Cepeda, & à Iean d'Acoste, qui depuis changea de place auec Gueuare capitaine d'arquebuziers, qui estoit bossu. De l'infanterie furent capitaines, outre lean d'Acoste, Diego Guillaume, Ican de la Torre, & Ferdinand Bacicao, qui l'enfuit à l'heure qu'il failloit combattre. Austi au commencement des escarmouches la plus graud part se retira de la copagnee de Cepeda. Alors Gueuare, & Cepeda meirent enuiron vinge harquebuziers entre les premiers rangs des cheuaulx, & se teindret fermes sans bransler. Les capiraines de l'infanterie en feirent de mesme. Alphonse de Mendozze, & ceux de son esquadron picquerent de roideur cotre la cauallerie de Pizarre, Mais ils furent mis en del-ordre par ces vingts arquebuziers, & rompuz par Cepeda. L'autre esquadron vint donner fur l'infanterie, mais ayant perdu Pierre de los Rios, & quelques autres, qui estoiet deuant, par le moyé des arquebuziers, il tourna bride, & l'en alla donner secours à ses compagnons: Estans ainsi tous ensemble ils meiret en route toute la cauallerie de Pizarre n'en laissans quasi pas vn en vie,où fans estre blessé,où estre contrainct de se rendre. Les soldats de Centeno baisseret leurs picques de loing, & alloient à grand pas, ainsi par la persuasió d'vn prestre pensans par là vaincre plustost:les arqbusiers aussi pesans tirer sur leurs ennemys deslacheret leurs harqbuzes sans propos, ny à téps, de faço qu'à l'heure du cobat, & lors qu'il failloit biế faire ils estoiet las, & à demy ropus. Au co-

traire ceux de Pizarre tirerent bien à propos, & à temps par deux, ou trois fois. Iean d'Acoste l'aduança deuant auec trente arquebuziers pensant ropre ce gros esquadron de gens de pied, mais il fut renuerle par terre à coups de picques, & fort blesse. I can de la Torre auec septante autres arquebuziers luy fut donner secours, & tua Iean Siluere, & bon nombre d'autres. Diego Guillaume suruint par vn autre costé, & en peu de temps tuerent quatre cets des ennemis, & rompirent le reste. Apres cela aias veu leur cauallerie en route Ican de la Torre y cou rur pour les secourir auecques force arquebuziers. Il faisoit tirer ses gens à plusieurs sois suiuant le coseil de Caruajal, par-ce que la cauallerie de l'vne, & l'autre part estoient messez ensemble. En deux char ges qu'ils feirent ils rompirent, & feirent escarter leurs ennemis, ayans tué quelques vns, de leurs amis aufli bien que leurs ennemis. Aufli ceux, qui pensoient estre vaincus furent victorieux. Il n'y en eut que cent morts de la part de Pizarre, entre autres Gomez de Leon, & Pierre de Fuentes capitaines. Cepeda, Acoste, Diego Guillaume, & autres furent bleffez. Pizarre fut en grand danger, ayant perdu son cheual, mais il en fut secouru d'vn autre par Garcilatlo. Il y cut plus de quatre cens cinquáte tuez de la part de Céteno, il perdit étre autres, les capitaines Loys de Riviere, Iean de Silvere, Pierre de los Rios, Diego Lopez de Zunigua, Iean de Var gas, & François Negral. Diego Centeno l'enfuye fans attendre son Eucsque, & tous les autres, qui voulurent fuir, par-ce que les victorieux ne voulurent suiure autrement leur yictoire, à cause qu'ils estoient

GENERALE DES INDES.

estoient trop las & foibles.

Ce que seit Pizarre apres ceste Victoire. Chap. 182.

E iour d'apres la victoire Pizarre enuoya Iean de la Torre auec trente arquebuziers à cheual à la ville de Cuzco apres les vaincuz, & Diego de Carnajal-le galant anec autant d'antres arquebuziers à Arequipa, & Denis de Bouadiglia auce mefme compagnee à Ciarcas pour leuer gens, & occuper les chemins. Quant à luy apres auoir prins les despouiles chemina vers Cuzco auec le reste de ses gens. Mais deuant il feit trencher la teste au capitaineOlea, par ce qu'il avoit quité son party, & l'estoit retiré vers Centeno, & en feit executer encor' quatre, où cinq. François de Caruajal se louoit d'auoir tué le jour de la bataille pour contenter seulement fon esprit 100. hommes, & entre autres vn sien frere:c'estoit vne cruauté, qui luy estoit particuliere, si d'auenture il ne le disoit pour gloire de la victoire qu'il l'attribuoit à soy. Cela se peut croire puis que la guerre estoit ciuile, & qu'vn frere cobattoit l'autre, l'amy contre l'amy, & le parent contre parent. A Pucaran Pizarre, & Cepeda se courroucerent ensemble, sur la question sil failloit praticquer vn accord auec Lagasca: disant Cepeda, qu'il estoit à ceste heure temps de mettre les fers au feu, & que ceste victoire pourroit adoucir le cœur de Lagasca,& le faire venir à vn accord plus honeste, & gratieux, & aussi il disoit qu'il se remettoit en memoire que il luy auoir promis à Arequipa d'y penser. Pizarre fuiuant plustost l'opinion des autres, & son propre desastre, qu'il ne pouuoir euiter, dit qu'il ne luy co-

nenoir point pour le present, par-ce que s'il en fais foit parler apres ceste victoire ses ennemis estimeroient, & reputeroient cela à foiblesse, & debilité de courage, & si les siens en oyoient le vent, ils l'abadonneroient incontinent, & les amis qu'il pensoit tousiours auoir au camp de Lagasca luy faudroient au besoing. Garcilasso de la Vega auec quelques autres estoient de l'aduis de Cepeda. Ce pendat qu'on disputoit de cecy Bacicao fut tué à Luli, ville qui tenoit le party du Roy, & François de Caruajal fen alla à Arequipa, le long de la marine ayant entendu que Diego Centeno auoit prins ceste route, & aussi pour emmener toutes les femmes à Cuzco. afin que par le moyen de leurs Indiens, elles ne donassent aucun aduertissement à leurs maris quiestoient auecques Lagasca, & pour contraindre lesdits maris revenir vers elles. Pizarre entra à Cuzco auec grande admiration du peuple. Il feit pendre Herrezuelo, le docteur Martel, Iean Vasquez, & autres, par l'aduis de quelques personnes de lettre qu'il auoit auecluy. Il meit bonne garnison par tout, & voulut enuoyer Ican d'Acoste auecques 200 arquebuziers a cheual assaillir Lagasca, faisant courir le bruict que tout le reste marcheroit agres, afin qu'aucun ne l'enfuit. Il creut grandement ses arquebuziers, & feit fondre six pieces d'artillerie, feit faire forces armes de fer, & de picques, en somme il songeoit plustost à faire faire des armes qu'à gaigner le cueur des hommes. Caruajal emmena d'Arequippa en ceste ville toutes les femmes, & autres hommes, tout l'or, argent, & ioyaux qu'il peut trouuer: car il aymoit autant voler que tuer:

CENERALE DES INDES.

290

aussi dit on qu'il pilla tout le pays sans que Pizarre en dit mot: mais le loup, & le regnard estoient rous deux d'accord.

Ce que Lagasca feit arrivant au Peru. Chap. 183. E president Lagasca partit de Panama, long temps apres Aldene, auec tous les vaisseaux, & hommes qu'il peut amasser. Ce qui le feit tant arrester estoient les ves contraires, qui auoient toufiours soufflé. De là à Tombez il eut vne meschante, & dangereuse navigation, & fallut que pour vn long & roide courant de la mer il donnast en l'isle de Gorgone. En fin il arriua à Tombez fort trauaillé, il receut là bonnes nouvelles comme certains soldats de Blasco Nugnez s'estoient faits maistres du port Vicil, ayans tué le capitaine Morales, que Bacicao y auoit laisse, & mis prisonnier Lope d'Avala lieutenant pour Pizarre, & comme François d'Olmos estoir pourle Roy à Guayaquil, & Roderic de Salazar à Quito. Aussi tost qu'il fut arriué il vint par deuers luy des messagers de la part de Diego de Mora, lea Porzel, lea Sajauedre, & de Gomez d'Aluarado, qui estoient accompagnez de grand nobre de soldats à Caxamalca, desquels estoit maistre de camp Iean Gonzalez. Illeur feit response en louat leur fidelité, & leur courage. Il sceut aussi quelles forces auoit Centeno, & comme Pizarre se retiroit: Toutes ces nouuelles le cotenteret fort, & croioit q fo jeu estoit si bié tablé qu'il ne l'eust sceu perdre, Il escriuit à Céteno, qu'il ne donast bataille insques à ce qu'ils fussent ioints enséble. Ce pendant il meit ordre à serrer les armes, & ar qu'es qu'é apportoit tous les iours des gens de Pizarre, qu'on defaisoit

deca delà. Il enuoya dom Ican de Sandoual pour assembler à S. Michel ceux, qui quittoient le party de Pizarre, & se retiroient là. Il manda à Mercadiglio qu'il amenast les Bracamores, & enuoya querir plusieurs autres capitaines. A son commandemer. & au bruict de son arriuee au Peru chacun accourut de tous costez, entre autres Sebastie de Venalcazar, François d'Olmos, Roderic de Salazar, & autres capitaines. Voyat doc qu'vn chacun venoit faire seruice à l'Empereur, il enuoya vn home auec lettres à la nouvelle Espagne, par lesquelles il mandoit au Viceroy dom Fraçois qu'il ne luy enuoyast point son fils auec les 600. hommes, qu'il auoit prefts, puis qu'il n'en estoit point besoin. Pour ceste cause dom François de Mendozze ne bougea. Mais vindrent Gomez Arias, & l'Auditeur Ramirez, auec les autres de Nicaragua, & Quahutemallan . Lagasca ayant tous ces gens sen alla auec vne partie d'iceux de Tombez à Trufiglio, & enuoya l'autre partie à Caxamalca par les montagnes sous la charge de l'Adelantado Pasqual d'Andogoye, & Pierre d'Hinoiose son general, pour prendre auec eux, ceux qui estoient là, & de là l'en aller à Xauxa, où ils fassemblerent tous, pour ce que la ville est riche, & bien prouisionnée. L'vn, & l'autre souffrirent fort par les neiges &montagnes iusques àce qu'ils arriuerent là. Lagasca arriua le premier, & sceur là la deffaicte de Centeno qui luy causa vne grande fascherie. Il enuoya incontinent Marcial Alphonie d'Aluarado à la ville des Roys auec deniers empruntez pour payer les soldats d'Aldene, & feit fourbir tous ses harnois, descouiller arque-

buzes, remonter ses pieces d'artilleties, faire boulets, battre de la poudre, & forger toutes autres armes necessaires auec vn foing, & vne diligence admirable. Il enuoya Alphonse de Mercadiglio conrir fur le chemin de Cuzco, & apres luy Lope Marrin qui aduança son compagnon, & alla courir jusques au pays d'Andagoalas, où il donna de nuict sur quelques gens de Pizarre, qui venoient fourrager, & apporter quelques aduertissemens aux Caciques du pays. Il les combattit, encor' qu'il euftmoins de gens, & les deffeit : il en pendit quelques vns, & en emmena plusieurs prisonniers, quiinformerent Lagasca de l'estat, du courage, & de ce que pensoit faire Gonzalle Pizarre, Suiuant lempport de ses prisonniers Lagasca manda à Mercadiglio, & à Palomin qu'ils le laisissent, & deffendissent auec leurs arquebuziers ceste vallee d'Andagoalas, qui estoit de grande importance pour la guerre, à raifon des viures, esquels elle abonde. Alphonse de Mendozze, Hierosme de Villegas, Antoine d'VIloa, l'Euesque de Cuzco, & autres, qui s'estoient sauuez de la defaicte de Céteno, arriverent les premiers en ceste premiere statió, & vn peu apres Hinoiose, & Andagoye, auec to' les soldats de Caxamalca. Aluarado y arriua aussi tost auec les gens de guerre de la ville des Roys. Lagasca ayant là tous ses gens nomma pour capitaines ceux qui desia l'estoient: Hinoiose estoit general, Marcial Aluarado maistre de cap:le docteur Benoist Xuarez de Caruajal auoit l'estendard Royal : & Gabriel de Roias estoit maistre de l'artillerie. Il paya plusieurs soldats qui se malcontentoient, & vouloient desia se

mutinerpour lavictoire qu'auoit eue Pizarre iugeas par là qu'il estoit inuincible, & deuoit estre seigneur de tout le Peru. Pour esteindre telles mutineries, il feit pendre le capitaine Pierre de Butica, & autres Pizarriftes, & amateurs de nouvelletez. Il feit faire monstre, & trouua qu'il auoit plus de 2000. Espagnols bragarts, & bien armez. Aucuns en compret moins, les autres plus. Il auoit 500 cheuaux, & 950. arquebuziers. De Xauxa ils fen allerent à Guamaga, où ils commencerent auoir faute de viures, & fallut à Vilcas departir les viures: le docteur Cianca eut la charge de les distribuer par jour, &par ordre. Quand ils furent arrivez à Andagoalas ils curent abondance de viures: mais par-ce que le maiz estoit encor verd, la quarte partie de l'armee deuint malade, & alors on experimenta le bien que c'estoit d'auoir faict vn Hospital. Il pleut tant, & si continuellement par trente iours, sans iamais cesser, que les tentes se pourrissoiet, & les hommes deuenoiet estropiats pour la trop grande humidité, & froidure.Diego Centeno, & Pietre de Valdinia se trouverent là venans de Chili, pour demander secours. La gasca, & tout le camp se ressouyt de leur venue, & feirent en signe de ioye vn jeu de canne à cheual,& coururent l'aneau auec la lance, Lagasca feit Valdiuia colonel de toute l'infanterie. Tous auoient gra de enuie de combattre & Lagasca mesme qui vouloit veoir la fin de ceste guerre, & ainsi marcherent droict, où ils pensoient que leurs ennemis fussent,

Comme Lagasca passale ficune Apurima sans empeschement. Chap. 184.

292

Agasca aucc vne allegresse grande de toutel'ar Agaica auce vine anegoralas au mois de Mars, mee, deflogea d'Andagoalas au mois de Mars, & passa le pont d'Auançay. Ils marchoient en bonne ordonnance de guerre, auec conseil, & seures espies. Les Euesques du Peru suiuoient ce camp. La galca cut aduertissemet comme ses ennemis auoiet rompu le pont d'Apurima, qui n'est qu'à 60, mil.de Cuzco. Estant venu des-ja iusques à ce seuue, il feit abatre, & apporter bois & ramcaux pour faire vn au tre pont. Les Indiens auec vne grande diligence & affection, semployerent à cest œuure, nonobstant les pluyes. Ce fleuue auoit 300 : pieds de largeur,& estoit si profond queles arbres n'estoiet assez hauts pour les ficher au fond. Il feit faire au lieu de pont force cordes, qu'il appellet criznegas, lesquelles ils font de certaines plantes, qu'ils nomment Vergaza, qui est comme la viorne. Ces cordes sont logues & groffes commeles cables, qui feruent aux plus gros vaisseaux. Ils les entrassent les vnes dedas les autres en forme de rets, & les font aussi logues qu'o veut, & l'en seruent coustumierement au lieu de pont. Lagasca trouua ceste façon de pont, bone: & pour tromper les ennemis, voulut qu'on feit trois de ces ponts en diuers lieux, l-vn au chemin Royal, l'au tre à Cotabamba 40. mil. au dessus, & le tiers vn peu plus haut en certaines villettes, qui appartenoient à Pierre Carrero. Ils s'en allerent à Cotababa pour passer par là. Sur le chemin il y eut quelques vns, qui perdirent la veue par les montagnes pour la trop grande splédeur, & reuerberatió des rayós du soleil fur la neige. Quelques capitaines, specialement Lope Martin, remonstrerent qu'il n'estoit pas bon O iiij

paffer en cest endroiet, & qu'il valloit mieux chercher vn passage plus haut. Pierre de Valdinia, Diego de Mora, Gabriel de Roias, François Hernandez. & Aldene, fen allerent chercher vn autre paffage, & l'ayans trouué meilleur, commencerent à dreffer leur pont. On auoit enuové Lope Marrin deuant, pour garder les riues, & les cordes : quand il ouit que l'armee approchoit, il feit incontinent porter les cordes de là l'eau sans aucun commadement . & en auoit desia faict attacher trois à l'aurre bord:les Indies & sentinelles de Pizarre surnindrer la dessus, & coupperent, ou brusserent deux de ces cordes, sans trouver aucune resistance, & puis furer aduertir Pizarre de ce qu'ils auoient fait, luy portas trere teltes d'Espagnols qu'ils avoiet tuez, ainsi que on dict. Lagasca, & tous les autres, surent fort desplaisans de ceste nouvelle. Ils marcheret auec toutel'infanterie pour remedier à ceste faute, & aussi toft qu'ils y furent arrivez Lagasca feit passer les Capitaines des arquebuziers, auecques les foldats. dedans des petites barques, & les piquiers apres,& quelques cheuaux. Il y en eut assez qui passerent 's nage, & mefine fur leurs cheuaux. Come ils paffoier par mesme moyen ils attachorent leurs cordes, & ainsi en ceste nuict le pont fut acheué. Vn peu deuant l'aube du iour Lagasca passa auec toute son armee; plusieurs passoient par dessus de grosses ra-mees qu'ils faisoient, & se tenans couchez dessus le ventre se tiroiet par les cordes du pot, tant estoit grade la presse pour passer, & fut vn cas estrage qu'il n'en tomba aucun de dessus le pot, encor' qu'il feit obscur, mais l'obscurité au contraire leur aydoit,

GENERALE DES INDES. Car ils ne pouvoient veoir le courant du fleuve, qui leur eust faict chanceller la teste. Les riues d'vne part & d'autre estoient fort incommodes, & pour la haste qu'on auoit de passer, furent cause de ce que plusieurs tomberent dedans l'eau se poussans trop rudement l'vn l'autre. Ceux, qui ne scanoient nager, ou ne pounoient resister à la violence du fleuve demeurerent là noyez. Il y eut aussi beaucoup de cheuaux perdus par mesme accident. qui fut vne grande perte pour l'armee de Lagasca. mais aussi la victoire consistoit entierement à passer ce fleuue diligemment. On ne sçauroit reciter la iove que tous euret pour auoir passé ce fleune, qui seruoit de muraille à leurs ennemys, & de ce qu'ils ne voyoient aucunes gens de guerre de Pizarre. Dom Iean de Sandoual alla recognoistre vne haute montagne, & roide, & la voyant creuse, & par ce moyé propre pour embusches, il s'en saisit, & alors Hinoiose, & Valdinia y menerent bone troupe de foldats. Si Iea d'Acoste, qui y venoit auec cinquate arquebuziers à cheual se fut hasté plustost, & eut amené plus de gens, ils les eust tous facillement rompus sur le haut de la montagne, par-ce qu'ils estoient las d'auoir monté cinq mil. Mais il sen retourna auec moins de gens qu'il n'auoit amené. Ainsi toute l'armee passa puis apres & douze pie- .

ceste montagne.

La journee de Xaquisaguana, en la quelle sus prins Gonz alle Piz, arre. Chap. 185.

ces d'artillerie, & se camperent tous sur le hault de

P Izatre ayant entendu que Lagasca venoir passer le seune d'Apurima par Cotabamba sortit

de Cuzco. Au bruict, qui couroit par la ville, de la puissance, & force du president Lagasca, vn chacun parloit hardiment, & damoifelle Marie Calderon, femme de Hierome de Villegas, disoit que bié toft, ou tard les tyrans deuoient prendre fin. Ceste parolle ayant esté rapportee à Caruajal, il la feit estrangler en son lict, ce qui estonna les autres, tellement que pas vn n'osoit plus ainsi parler. Pizarre partit auec plus de 1000. Espagnols, desquels y en auoit 200.de cheual, &550.arquebusiers, mais il ne se fioit pas à tous : car il y en auoit 400, qui auoiet esté ramassez de la deffaicte de Centeno, pour ceste cause il faisoit bo guet sur ceux-là, afin qu'ils ne l'abandonnassent point, où s'ils vouloient fuir, qu'on les meit en pieces. Il enuoya deux prestres auec des lettres, par lesquelles il demandoit à Lagasca, qu'il leur monstrast la commission qu'il auoit de l'Empe reur, & si elle portoit de luy commander, qu'il eust à se deporter du gouvernement, par ce que s'il moftroit qu'elle estoit telle, il seroit prest à y obeyr, & laisser ceste charge, iusques à abandonner le pays: mais aussi s'il ne leur monstroit, qu'il protestoit luy donner la bataille, & que ce seroit par sa faute. Lagasca arresta prisonniers ces deux prestres, par-ce qu'il fut aduerty qu'ils auoient charge de suborner Hinoiole, & autres, & feit responce à Pizarre qu'il se rendit à luy, qu'il luy enuoyeroit vn pardon pour luy, & pour tous les siens, luy remonstrant le grad honneur qu'il gaigneroit d'auoir faict reuocquer à l'Empereur ses ordonnances, demeurant neantmoins en sa grace comme seruiteur de sa maiesté, & luy remettant deuant les yeux, comGENERALE DES INDES.

me il s'obligeroit vn chacun en se rendant, sans donner bataille, par ce qu'aucuns auroient pardon de tout le passe, autres demeureroient riches, & beaucoup resteroient viuans, qui par vn combat pourroient mourir. Mais c'estoit prescher au de fert, pour sa trop grande obstination, & de ceux qui le conseilloient, Ceste obstination leur venoit par ce qu'ils estoient comme desesperez, ou à cause qu'ils s'estimoiet inuincibles. Aussi, à dire le vray ils estoient campez en vn lieu fort, & auoiet grand secours des Indiens, & si estoient bien garnis de toutes munitions. Pizarrre l'estoit logé en vn lieu qui parvn costé estoit fermé de hautes roches, qui ne se pouuoient franchir ny à pied, ny à cheual, l'en tree choit estroicle, & forte, au deuant de laquelle il braqua son artillerie: de façon, qu'il ne pouuoit estre prins de force, ny par famine, par-ce qu'il festoit bien aprouisionné par le moyen des Indiés comme i'ay dict : Il fortit dehors, & meit ses gens en belle ordonnance, faisant deslacher son artillerie, & toute l'arquebouzerie en signe d'asseurance. Quelques cheuaux commençoient desja à l'escarmoucher d'vne part, & d'autre: mais ils ne faisoient encores que l'iniurier l'vn l'autre: Les nostres les appelloient trahystres, & cruels, & les ennemis nous appelloient esclaues, gens de petit cueur, pauures, & sans regle, par-ce que Lagasca, les Enesques, & Moines combattoient mais pour ceste soirce on ne se cognoissoit point l'un l'autre, par-ce que le temps estoit trop nebu-leux. Lagasca, & quelques autres vouloiet differer la bataille, assin qu'il ne mourut point tat de Chre-

stiens, & pensoient que tous, où la plus grand pare de ceux de Pizarre passeroient de leur costé, & que par ce moyen il seroit contrainct se rendre. Mais entrans en conseil ils conclurent de donnet la bataille, par ce qu'ils n'estoiet point bié garnis d'eau. de pain, encor moins de boys en vn temps, où il faisoit excessiuement froid, & aduiserent que telle defaillace pourroit inciter les soldats se retirer vers l'ennemy, qui estoit garny de tout cela. Ainsi vn chascun fut en armes toute ceste nuict sans se tenir foubs les tentes. Le froid fut si grand que les lances toboient des mains à plusieurs. Iean d'Acoste voulut aller ceste nuict aucc 600. hommes la chemise blanche sur le dos assaillir, & mettre en routte Lagasca, s'asseurant qu'il le deseroit aisément à cause du froid, qui estoit si horrible, & que l'assaillat ainsi de nuice il feroit peur aux sies. Mais Pizatre l'empescha, luy disant : Iean d'Acoste puis-que nous anos gaigné le ieu, ne nous mettez point en hazard de le perdre: qui fut vne audace, ou plustost vne cecité, qui le feit perdre. Quand l'aube du iour fut venue les tabourins, & trompettes de Lagasca cómencerent à sonner, & vn chascun crioit arme:bataille, bataille:à cheual, à cheual : que les ennemys vienent. Quelques harquebuziers de Pizarre vouloient monter à mont, mais Iean Alphonse Palomin, & Ferdinand Mexia auec 300. arquebuziers se meirent au deuant, & les escarmoucherent si rudement qu'ils les contraignirent retourner d'où ils estoient venus, Lagasca enuoya Valdiuia, & Aluarado pour prédre garde à l'artillerie, & feit descendre toute son armee en la plaine de la vallee de Xaquisaguana par le derriere de la montagne. La descente estoit si meschante, & si roide qu'ils estoient contraincts mener leurs cheuaux par la bride, & à mesure qu'ils descédoient à la file, ils se rangeoiene foubs leurs enseignes, ainsi que Diego Villauicencio de Xeres sergent maieur les disposoit. On feit deux esquadrons de l'infanterie, desquels estoient capitaines le docteur Ramirez, dom Balthasar de Castille, Paul de Meneses, Diego d'Vrbine, Gomez de Solis, dom Fernand de Cardenas, Christophle Moschere, Hierosme d'Aliaga, Françoys d'Olmos, Michel de Serne, Martin de Roblez, Gomez d'Arias, & autres. On feit aussi deux bataillons de la Cauallerie, au millieu desquels on meit l'infanterie. De celuy, qui estoit à gauche, estoient capitaines Sebastien de Venalcazar, Roderic de Salazar, Diego de Mora, Iean de Sajauedre, & Françoys Fernandez d'Aldene. Les capitaines du bataillon droict estoient dom Pierre de Cabrere, Gomez d'Aluarado, Alphonse de Mercadiglio, l'Auditeur Cianca, & Pierre d'Hinoiose, qui estoit general de tous: le docteur Caruajal y estoit aussi, qui portoit l'estendard Royal. De ce mesme costé marchoient vn peu à l'escart Alphonse de Mendozze,& Diego Centeno pour doner secours où il seroit besoing. Lagasca, les Euesques, & les moynes se retirerent auec Pardauee vers l'artillerie que menoient Gabriel de Rojas, Aluarado, Valdinia, Mexia, & Palomin. Apres que l'artillerie fut conduicte où il falloit Fernand Mexia, & Pardauce se meirent à dextre vers le seuue auec 150. arquebuziers, & Palomin auec autant de gens à senestre vers la monta-

gne. Les esquadrons estans ainsi arangez, comme i'ay dict, Hinoiose les feit marcher lentementiusques à vn traict d'arquebuze pres le camp de l'ennemy, en vn lieu bas, où l'artillerie de l'ennemy ne le pouvoir offencer. Pizarre dit à Cepeda qu'il meit l'armee en ordre. Cepeda qui auoit enuie de se retirer vers Lagasca sans estre tué, veid alors qu'il estoit temps, & donna à entendre à Pizarre que le lieu, où ils cstoient n'estoit pas propre par ce que le canon de l'ennemy les offençoit sans perdre coup. Il passa ces fossez qui enuironnoient leur camp, comme pour aller choisir vn lieu plus bas où l'artillerie ne seit aucun dommage, quand il se veid là; il picque son cheual pour se ietter dedans les gens de Lagasca; mais estant troublé d'entendement, & estant saisi d'une grand peur, tomba en chemin de dans vne mare, où il eust esté tué par ceux de Pizarre, qui incontinent se meirent à se poursuiure, s'il n'eust point esté secouru, & retiré de là par quelqs siens esclaues Negres qu'il auoit enuoyez deuant. L'armee de Pizarre fur bien esbranlee par la retrai-&e de Cepeda, & encor d'auantage quad apres luy Garcilasso de la Vega, & autres des principaux en feirent autant. Lagasca embrassa, & baisa Cepeda, encor qu'il eust la joue toute barbouillee de sa cheu te, estimant Pizarre vaincu pour son default, par ce que, selon qu'on veid depuis. Cepeda l'auoit aduer ty par frere Antoine de Castro prieur des Iacobins d'Arequippa, qu'où Pizarre ne voudroit entédre à aucun accord, il se retireroit de son costé au seruice de l'Empereur à vn téps, & à vne heure si ppre qu'il seroit cause de le ruiner entierement par sa retraicte. Pizarrefut desplaisat au possible d'auoir per du ces capitaines,&de veoir la peur, qui saisissoit le cueur des siens. Mais auec vn courage fort, & costat il ne feit semblant de l'estonner, &voyant ses ennemis si prescuuoya bo nombre d'arquebuziers pour essayer leur contenance. Il auoit mis grand nobre d'Indiens en vne vallce, il auoit baillé la charge de l'artillerie à Pierre de Sturie. Il auoit fait deux esqua drons de tous ses gens, vn de l'infanterie soubs la charge deFrançois deCaruajal, les capitaines estoier Ican Velez de Gueuare, François Maldonado, Ican de la Torre, Sebastien de Vergara de Toledo, & Die go Guillaume, L'autre estoit la cauallerie, duquel luy mesme estoit chef, les capitaines estoient l'auditeur Cepeda, & lean d'Acoste. Les deux armees estoient fermes en contenance de vouloir combatre, l'artillerie de part, & d'autre tiroit, celle de Pizarre ne faisoit que passer par dessus. Mais celle de Lagasca tiroit si à propos qu'à la premierevolleevn coup passa à trauers la tente de Pizarre, où y eut vn page tué. Pour ceste cause les Indiens parl'aduis de Caruajal abbattirent incontinent toutes les tétes. Caruajal commençoit ja à escarmoucher auecques ses arquebuziers quand il enuoya dira à Pizarre qu'il se meit en ordre pour combattre, & qu'il voyoit bien que les ennemis l'assailleroient bien tost auec vne grande furie, & vn desordre, cóme auoient faict ceux de Centeno, & ceux de BlafcoNugnez. Mais Hinoiose sage, & aduise farrestoit plus fort, & ne faisoit contenance de bransler, ayat esté ainsi conseillé par ceux, qui du camp de Pizarre se retiroient vers Lagasca, s'asseuras que sans

combattre il demeuroit victorieux. Les deux armees estoiet à vn traict d'arquebuze l'vne de l'autre. Mendozze, & Centeno f'estoient vn peu adnancez plus auant tout expres pour receuoir cenx. qui se retireroient du camp de leur ennemy. Ce pendant que les arquebuziers se saluoient l'vn l'autre à belles arquebuzades, Pierre Martin de Sicile faisoit le guet sur ceux, qui s'enfuioient vers Lagasca, & en tucoit autant qu'il en rencotroit ne pouuant les arrester, il en passa pour vn coup trentetroys arquebuziers, quine peurent estre bleffez. Plusieurs autres voyans cela ietterent leurs armes à terre, disans qu'ils ne combattroient point contre leur Roy. Ainsi en peu de temps les esquadros le deffirent eux melmes, & Pizarre, & ses capitaines demeurerent tous esperduz ne pouuans plus combattre,ne voulans aussi fuir. Ils furent prins,comme on dict, à main faune. Alors Pizarre demanda à Iean d'Acoste: Que ferons nous nous autres? Allos nous-en aussi respondit Acoste, vers Lagasca. Allons donc, dich Pizarre, allos mourir comme vrays Chrestiens. C'estoit vne parolle de Chrestien, & d'yn cœur inuincible : car il ayma mieux se rendre que fuir:aussi iamais ses ennemys ne veirent ses espaulles. Voyant aupres de soy Villauicencio il luy demada qui il estoit, & comme l'autre luy respondoit qu'il estoit sergent maieur du camp imperial: Et moy ie suis dit-il, l'infortuné Gonzalle Pizarre, & luy donna son estoc. Il marchoit en braue cheualier auec vne contenance royalle. Il estoit moté sur vn puissant cheual baye, armé d'vn iacque de maille, & d'yn cuirasse à l'espreuue & fort riche,&

GENERALE DES INDES.

297

par dessus auoit vne casacque de velours ras, &portoit sur la teste vue bourguignote d'or, qui estoit vn œuure non moins beau que riche. Villauicécio fut fort aile de se veoir entre les mains vn tel prisonnier, il le mena incontinent deuant Lagasca, qui entre autres choses luy dict s'il trouuoit bo d'auoir excité tout ce Royaume cotte l'Empereur son naturel seigneur, & Roy. Pizarre luy respondit: Monficur, moy, & mes freres auons gaigne à nos despes ce pays, & ne pésois point faillir en les voulat gouuerner, & retenir. Alors Lagasca dit par deux foys qu'on l'ostast de deuant luy, & en bailla la charge à Diego Centeno. Voila coment fut vaincu, & prins Gonzalle Pizarre: Il n'y eut que dix ou douze des sies tuez, & vn de la part de Lagasca. Iamais n'y eut armee où il y eust tant de Capitaines lettrez, & de fcauoir, aucus, encor' qu'ils ne combattissent, gouuernoient l'artillerie, les autres donnoient courage aux soldats pour poursuiure ceux, qui fuioient. Le Moyne la Rocque Mathurin accompagnoit tousiours Lagasca auec vne halebarde en sa main, & les Euesques estoient entre les arquebuziers pour les animer contre ces tyrans, & traistres. Apres la prinse de Pizarre on pilla tout son camp. Il y eut plusieurs soldats, qui eurent chascun plus de cinq, ou fix mille pelans d'or, & mulets, & cheuaulx, vn soldat de Pizarre rencontra vn mulet chargé d'or, il ietta par terre ce qu'il portoit & môta dessus, pour s'enfuir, sans regarder à ce qu'il auoit ietté.

La mort de Gonz alle l'izarre par instite. Chap. 186. Agasca depescha incontinét Mattin de Robles pour aller auec sa compagnee à Cuzco prendre

F

les fuiards, & empescher que la ville ne fut saccagee, & bruslee. Il comeit la cause de Pizarre, & des autres prisonniers au docteur Cianca, & Marcial Aluarado. Le procés faict, & conclud, ils en condemnerent treize comme traistres, & criminels de lese maiesté. Ce fur le iour mesme de la prinse, & le lendemain Gonzalle Pizarre pour estre decapité fut mené sur vne mulle, les mains lices, & ayant vne cappe fur ses espaulles. Il mourur catholicquemer, & come yn bon Chrestien, sans parler vn seul mor. retenant au reste vne authorité grande, & vne contenance seuere. Sa teste sut portee en la ville des Roys, où elle fut mise sur vn pilier de marbre enfermee d'vn treillis de fer aucc ce tiltre: Icy est la teste du traistre Gonzalle Pizarre, qui donna bataille en la vallee de Xaquisaguana cotre l'estédard Royal de l'Empereur son seigneur, le Ludy 9. iour d'Auril 1548. Voila la fin de Gonzalle Pizarre, homme qui ne fut iamais veincu en bataille qu'il aye donnec, encor' qu'il en aye doné plusieurs. Diego Centeno paya au bourreau ses habillemens, qui estoiet riches, à fin qu'il ne le despouillast point, le faisant enterrer auec iceux en la ville de Cuzco, non obstant qu'il eust esté son ennemy capital, disant que ce n'estoit point acte de Cheualier d'iniutier vn mort. On pendit, & meit-on en quatre quartiers Françoys de Caruajal de Ramaga, Ican d'Acoste, Françoys Maldonado, Iean Velez de Gueuare, Denys de Bouadiglia, Gonzalle Moralles d'Amajano, lean de Torre, Pierre de Sturie Gonzalle de Los Nidos, & autres quatre. Il y en eur plusieurs autres, qui furent fouëttez, & condemnez aux galeres, &

estre enuoyez au pays de Chili. Fraçois de Caruajal fut fort dur à se cosesser. Quand on luy leut la sentence, par laquelle il estoit codemné à estre pendu, &mis en quatre quartiers,& sa teste estre mise auec celle de Pizarre, il dict : c'est assez tu ne me scaurois tuer qu'vne foys. La nuict de deuant qu'il fut executé, Céteno le fut veoir: Caruajal faifoit semblant de ne le recognoistre point, & quad l'autre luy eut dict qui il estoit, il respondit que ne l'ayant iamais veu que par derriere il ne l'auoit peu cognoistre: voulant donner à entendre que l'autre auoit tousiours fuy. Ce seroit vne chose trop longue de vouloir reciter ses responces argues, & subtilles, & ses actes cruels, & inhumains: Ceux que nous auons recitez seront suffisans pout demostrer sa subtilité, son auarice, & inhumanité. Il estoit aagé de quatre vingts quatre ans. Il auoit esté enseigne en la journee de Rauenne, & soldat du grand capitaine. C'estoit le plus fameux guerrier de tous les Espagnols, qui ayent passé aux Indes. Ce prouerbe est demeuré de luy:il est auffi cruel qu'vn Caruajal, par ce que de 400. Espagnols que Pizarre a faict mourir hors la bataille depuis q Blasco Nugnez entra au Peru, cestuy-cy les auoit quasi tous tuez de sa main auec quelques Mores qu'il menoir auec soy pour ceste fin. Oultre ces 400. il en est encor' mort plus de 1000.pour les Ordonnances, & plus de 20000.Indiens en portant la somme, où bien à cause de la retraicte qu'ils faisoient aux montagnes de peur de la porter, où ils mouroient de faim, & de soif, & afin qu'ils n'eschappassent on les lioit plusieurs ensemble par la ceincture, & celuy qui se destachoit,

ou deuenoit malade pour demeurer, auoit la teste tranchee, qui estoit vne chose que les bons pouuoient veoir, mais non pas corriger.

Le departement des Indiens que feit Lagasca entre les Espagnols. Chap. 187.

Agasca ayant faict decapiter Gonzalle Pizarre L'sen alla à la ville de Cuzco auec toute l'armee, pour donner ordre aux affaires, qui touchoient le repos, & contentement des Espagnols, & des Indies, le bie public, & le service du Roy, & de Dieu, qui estoit le principal. Quand il fut arriué il feit raser la maison de Pizarre, & celles des autres traistres, & y feit semer du sel, & mettre vne grande pierre sur laquelle estoit escript : Ceste maison appartenoit au traistre Gonzalle Pizatte. Il ennoya puis apres le capitaine Alphonse de Mendozze auec ses soldats aux Ciarcas pour arrester prisonniers ceux, qui estoiet du party de Pizatre, qui s'en estoient suis là, & aussi pour apporter les Quints, & tributs du Roy. Il enuoya aussi Diego de Roias, & Diego de Mora, & autres par tout le Royaume pour recueillir le reuenu, & quint Royal. Il feit bastir, & peupler vne ville entre Cuzco, & Collao, qu'on appelle Ville-neufue. Il depescha Pierre de Valdivia auec ges, qui le vouluret suiure pour aller à Chili, & le capitaine Bonauenture à sa conqueste du pays de Quito, qui est riche en bestail, & mines d'or. Il enuoya semblablement Diego Centeno aux mines de Potossi, qui sont vers la Province de Ciarcas, ce sont les meilleures du Peru, & mesme de tout le monde, par ce que cent liures, qu'on tire de la mine, rendent cinquante liures d'argent pur,

& fin, & encor' plus: & fil y a vne montagne outre les autres, qui a deux mille de haut, & plus de troys mil de tour, de laquelle on tire des pieces d'argent pur, n'ayans besoing que d'vne bien petite purification. Il donna en outre congé à tous de se retirer en leurs maisons principalemet à ceux, qui audient demeur é aux villes, ou qui auoient des vassaux, & des terres. Ce qu'il feit pour les enuoyer loing de luy, & l'en descharger par ce qu'ils estoient tousiours apres luy pour demander des departemens, & de quoy viure. Il fen alla puis apres à Apurima, 36.mil loing de Cuzco, & là il departit des terres, & vassaux à plusieurs suivant la deliberation qu'il en feit auec l'Archeuesque de la ville des Roys,& auec le secretaire Lopez. Il donna par ces departemens à diuerles personnes plus de quinze ces mille Castillans d'or de reuenu par an, & si distribua d'ar gent comptant plus de 150000. ducats qu'il auoit del ja receu de ceux, qui auoient des terres tecommandees, c'est à dire, des departemens. Il maria plusieurs riches vefues à des personnes pauures, qui auoient seruy le Roy fidelement. Il y eut tel qui eut 100000.ducats de reuenu par an : C'estoit le reuenu d'vn prince, si cet heritage eust esté perpetuel, & fur tombé aux enfans, ou autres heritiers : mais l'Empereur ne baille ces terres qu'à vie. Celuy, qui en eut le plus fut le capitaine Hinoiose. Lagasca de là f'en alla à la ville des Roys pour n'ouir les pleinctes, blasphemes, & maledictions des soldats, & pour la peur qu'il en auoit, par ce qu'il estoit impossible de contenter vn chascun. Il enuoya l'Archeuesque à la ville de Cuzco pour publier les de-

partemés, & appaifer de parole ceux, qui n'auoient rien eu, leur faisant de grades promesses pour l'aduenir. Mais il ne sceut si bien prescher qu'il peut refroidir les feuz des soldats, qui n'auoient rien eu du tour, ou q en auoient eu trop peu. Aucus se pleingnoient de Lagasca de ce qu'il ne leur auoit faich part d'aucunes terres : autres, de ce que leur part eftoit trop petite: & autres, par ce qu'il en auoit plustost donné à ceux, qui avoient esté contre le Roy, protestans de l'accuser en Espagne au Conseil des Indes. Et ainfi il y en eut quelques vns, entre autres Marcial Aluarado, & Melchior Verdugo, qui depuis en forme d'accusation enuoyerent des lettres au procureur fiscal de ce Conseil, par lesquelles ils mandoient beaucoup de mal de Lagasca, Finalement ils faisoient des mences pour se mutiner I'vn l'autre voulans mettre prisonniers l'Archeuesque, l'Auditeur Ciaca, le Capitaine Hinoiose, Centeno, & Aluarado mesme, & prier le president Lagasca de reformer ses departemens, & en faire part à tous en faisant plusieurs parts, & portions de ceux, qui estoient trop amples, ou les charger de penfions: & où il n'en voudroit rien faire concluret de se faire eux mesmes maistres, & seigneurs d'iceux. Mais ceste mutinerie sut incontinent descouverte: & l'Auditeur Cianca print, & chastia les chefs, & par ce moyen le reste l'appaisa.

La taxe que feit Lazasca pour le tribut.

Agasca remeit sus le Parlement en la ville des Roys, & y presidoit comme en estant presidét, decidant tous procés, & affaires du gouuernemet,

300

Les Auditeurs estoiet les docteurs André de Cianca Pierre Maldonado, Santillane, & Melchior Brano de Sarauia gétil-homme de scauoir, & de bonne conscience. Ce Parlement meit ordre pour la conucriion des Indiens, qui n'auoient point encor esté baptizez, à ce qu'ils fussent instruicts en la doctrine Chrestienne par les Euesques, Moynes, & prebîtres, par ce que par les guerres passees on ne fen estoit guere soucié, &defendit sur griefues peines qu'on ne feit porter la somme aux Indies contre leur volonté, & qu'on ne les tint pour esclaues, puis que le Pape, & l'Empereur le commandoient ainsi. Mais pour la grade necessité qu'on a de sommiers soiet cheuaux, ou autres bestes, desquelles le defaut est grad en ce pays, ordonna qu'en plusieurs lieux les Indiens porteroient la somme comme ils auoient accoustumé de faire au téps de leur Idolatrie lors qu'ils seruoiet à leurs Yngas, & seigneurs, qui estoit vn deuoir personnel. Pour laquelle chose on diminua d'vn tiers le tribut qu'ils souloient payer. D'auantage il commanda sur grosses peines qu'on ne les tirait point hors leur pays naturel, de peur que par changement d'air, & par diverse temperature ils ne mourussent. Partant il ordonna que ceux, qui estoient nourriz és plaines, qui sont chaudes, seruissent là, & que les motagnates, qui estoiet accoustumez au froid, ne descendissent point en la campagne, & qu'on les changeast par quartiers, de peur que les vns portassent tousiours la somme, & les autres non. Il en laissa plusieurs autres, qui sont esclaues nommez Mitimaes, en la façon que Guay. nacapa les tenoit', & commanda à tous les autres

P iii

qu'ils eussent à s'en retourner aux pays d'où ils estoient; plusieurs routesfoys n'y voulurent aller, & aimerer mienx demeurer auec leurs maistres difans, qu'ils l'y trouvoient bien, &qu'ils aprenoient mieux auec cux la religion Chrestienne, allas auec eux à la messe, & aux sermons, & qu'ils gaignoient foubs eux quelque peu d'argent en vendant, acheprant, où seruant. On dict que des pays du Peruqui furent conquis il y auoir plus de la moitié des Indiens morts pout auoir esté rompus à porter trop grolle somme, & trop souvent : & ceux à qui ils estoient recommandez, & les auoient en leurs departemens ne les en pouvoient exempter, par ce que les soldats sans aucune pitié les prenoient de force, on les rucgient sils ne vouloient marcher, meline ils prenoient ceste hardiesse en presence de Lagasca durant la guerre. Lagasca choisit quelques personnages gens de bien pour aller les vns deça, les autres delà visiter le pays, & leur donna certaines instructions, desquelles il chargea leurs consciences, & les feit jurer sur les sainctes Euangiles entre les mains d'vn prebître, qui leur avoit chanté vne Messe du saince Esprit, qu'ils feroient bien, & fidelement leur office. Ces visiteurs furent par toutes les villes du Peru, qui sont iusques à auiourd'huy subiette à l'Empereur, les vns par vn costé, les autres par l'autre. Ils prenoient le serment de ceulx, qui auoient des departemens, & Indiens soubs eux, mesmes de ceux, qui en tenoient pour le Roy, à fin qu'ils declarassent combien d'Indiens, sans les vieils, & les enfans, ils aucient en leurs terres, & ce qu'ils leur payoient GENERALE DES INDES,

301

de tribut, & combien: & cela entendu d'eux, ils les enuoyoient hors de leurs departemens,&puis examinoient leurs Indiens, & Cacicques des vexatios, couruees, & peines qu'ils enduroient de leurs maiftres, & quelles choses portoient leurs terres , quel tribut ils souloient payer à leurs Roys Yngas, où ils le portoient, pour-quoy ils payoient tribut à leurs Roys de lezardes, de grenouilles, & d'autres choses femblables, fils n'auoient rien autre chose que ce qu'ils payoient pour ceste heure, & ce qu'ils pourroient payer pour l'aduenir, leur donnans à encores à entendre la grace, de laquelle l'Empereur vouloit toussours vser enuers eux en moderant le tribut qu'ils souloiet payer, & les laissant libres, & francs, & seigneurs de leur biens, & de tout ce qu'ils pourroient acquerir par leur industrie, & labeur. Ils les asseuroient de ceste grace le plus qu'ils pouuoient pour faire reuenir grand nombre d'entr'eux, qui n'ayans aucunes maisons ny vassaux s'estoient retirez des campagnes parmy les montagnes, quand ils ouyrent qu'on les venoit visiter, pensans que les visiteurs imposeroient moindre tribut où ils trouneroient moins d'habitans, & que par ce moyen ils demeureroiet libres en leurs bies comme en leurs personnes. Ces visiteurs estans de retour Lagasca se deschargea de la taxe du tribut fur l'Archeuesque Loaysa, frere Thomas de Saince Martin, & frere Dominique de sainct Thomas Iacobins. Iceux apres auoir prins l'opinion des vistteurs, & consideré ce que disoient les seigneurs, & vassaux, taxerent le tribut beaucoup moindre que celuy, que les Indiens melmes dispient pouuoir ai-

sément payer. Lagasca commanda que ceste impoficion fut gardee. & que chasque contree ne fut tenue payer son tribut en autre chose, qu'en ce, que produisoit le terroir, s'il y auoit de l'or, qu'o payast en or: si de l'argent, en argent, ou en cotton, sel, bestail, &cen toutes autres choses que le pays produir. Il commanda toutesfois à plusieurs pays de payer en or, ou argent, encor' qu'ils n'eussent aucunes mines de ces metaux, à fin qu'ils trauaillassent, & employassent leur esprit à gaigner cet or, en nourrisfant des oyseaux, ou cheures, ou porcs, ou autre bestail, ou bien l'employant à faire de la soye, & puis vendre leurs nourritures, & labeur, en les transportat aux autres villes, foires, ou marchez, menas aufsi ou du boys, herbes, grain, ou autres telles choses: voulant par cela Lagasca, qu'vn chacun s'accoustumast à gaigner sa iournee en trauaillant, &seruant . aux maisons, & boutiques des Espagnols, à fin que peu à peu par ceste voye ils apprintsent leurs coustumes, & changeassent leur rudesse, & austerité à vne vie humaine, douce, & chrestiene, oublias leur idolatrie, leur yurongnerie, &vie brutalle, à laquelle ils l'employoient du tout, & de corps, & d'esprir, demeuras au reste en perpetuelle oissueté mere de tous maux. Lagasca feit donc publier ceste taxe au grand contentement des Indiens, qui auparauat ne dormoient, ny reposoiet aucunemet pensans tousiours à leurs rançonneurs; ou l'ils dormoient, ils ne faisoient qu'y resuer. Quant à la peine, il la feit telle, que si les Indiens dedans certain téps de l'annee, & vingt iours apres ne payoient leur tribut & impositio, ou si ceux, qui auoiet quelque departemet

à la charge de payer à l'Empereur quelque pension ou rente suivant la coustume, estoient negligens à payer, ou si ceux, qui ont des vassaux, ou sont commis à leuer le tribut, receuoient plus que ne monte le tribut, ou la peine, ils payeroient pour la premiere fois quatrefois autant: & pour la seconde, ils perdroient leur bien, leur sies, leur estat, & departement qu'ils auroient.

Cobien despendit Lagasca, cole tresor qu'il rassebla. Ch. 189 Vand Lagalca arriua aux Indes, & qu'il entra en la ville du Nom de Dieu il n'auoit pas plus de 400. ducats. Mais il emprunta tous les deniers, desquels il eut affaire pour la guerre qu'il eut contre Pizatre, de ces deniers il achepta armes, artilleries, & cheuaux, il paya ses soldats, & feit plusieurs autres despenses, esquelles il despédit 900000.pesans d'or depuis le premier iour qu'il arriua au Peru insques au dernier qu'il en partit. Ceste despéce sut grande à raison qu'il falloit qu'il se mostrast liberal aux soldats, & toutes les marchádises qu'on apportoit d'Espagne estoient fort cheres, non seulement les viures, & habillemens, mais aussi toutes autres choses de guerre, como cheuaux, arquebuzes, &cor selets: & si il faut noter que, encor' que ce pays soit loing, on y trouue toutesfois de fort bos cheuaux, & bonnes armes, & en grand nobre: car vn chacun scait que les marchandises sont pottees en lieux où elles valent de l'argét, & n'y a pays, où il y eust de-niers pour en achepter, plus qu'en cestuy cy. Lagas ca assembla les teuenuz, & quints du Roy, & tout l'or & argét, qui appartenoit à ceux, qui auoiét esté condemnez. La somme sut si grande que d'icelle

il paya les neuf cens mille pesans d'or, cen resta de bon pour porter à l'Empereur treize cens mille tat en or, qu'en argent. Vn chacun fut esmerueillé de ce thresor, non pas pour la somme, mais pour la maniere, de laquelle il l'assembla. Iamais ne print pour soy la paye d'aucun soldat: & si dis, & l'asseure, que iamais Espagnol ne passa au Peru auec charge,où sans charge, qui ne prit quelque chose pour loy, excepté cettuy-cy, auquel on n'a sceu remarquer aucun signe d'auarice, n'ayant faict son proffit d'aucune chose : aussi auoit il derriere luy plufieurs yeux, qui attentiuement regardoient ce qu'il feroit, pour l'accuser puis apres l'il eust versé mal en sa charge. Ainsi il cuita ceste note d'auarice, pour laquelle se sont perduz, & sont morts tous ceux, desquels nous auos parlé: i'en mets hors Blasco Nugnez Vela, par ce qu'il a iustemet serui l'Empereur, & a esté exépt de ce vice. Gabriel de Roias sous couleur qu'il estoit pour le Roy print sur les Indiens grande quantité de Vacos, & sur les Espagnols, qui auoient porté faueur à Pizarre, & mesme sur ceux, qui ne l'auoient point fauorisé, mais luy estoient suspects, disant:qu'il estoit bien vray qu'ils n'auoient point doné secours à Pizarre, mais estoient attendans l'issue des guerres, pour selon icelle se ranger d'vne part où d'autre. Ceste leuce qu'il feit montoit à plus d'vn million d'or, & parce qu'il mourut soudainement en chemin, on dit que ce fut par le iugement de Dieu, & que depuis il apparut en vision espouuentable à certains Iacobins en la ville de Lima. Mais puis que nous sommes sur ce point deparler de tresors, il ne sera point

hors de propos de dire la richesse, qui iusques aujourd'huy a esté tirée du Peru par nos Espagnols, tant de l'or, qui a esté trouvé tout affiné, & en œuure entre les Indies, que de celuy, qui a esté tiré des mines . Mais à vouloir compter cecy ce seroit vne chose autant impossible, commeelle seroit incredible si elle estoir possible à compter: ie diray seulemet qu'Augustin de Zarate maistre des Compres du Roy à trouvé que les Officiers, & Thresoriers font demeurez en debet aux liures des comptes, qui auoient ja esté calculez, & arrestez, de dixhuict ces mille pesans d'or, & de six cens mille liures d'arget fur les quints, & reuenuz Royaux qu'il auoit charge de receuoir: Et tout cest or, &arget a depuis esté apporté en Espagne par vn moyé, où par vn autre: & encor' que Do Diego d'Almagro, Vacca de Caftro, Blasco Nugnez, Gonzalle Pizarre, Lagasca, & autres capitaines en ayent despendu grande somme és guerres, si en fin a il esté tout apporté, comme i'ay dit, en Espagne, & est vne quantité incredible, trescertaine toutesfois.

Considerations. Chap. 190.

De tous les Espagnols, qui ont gouverné le Perru il n'en est eschappé aucun excepté Lagasca, qui n'y soit mort, ou mis prisonnier, qui n'est pas vne chose qu'il faille oublier. François Pizarre, qui le descouvrit, & ses freres, ont estranglé dom Diego d'Almagro, dom Diego son sils à faict tuer Fraçois Pizarre. Le docteur Vacca de Castro à faict decapiter dom Diego. Blasco Nugnez Vela à mis prisonnier Vacca de Castro, lequel est encores prisonnier, Gonzalle Pizarre tua en baraille Blasco Nugnez.

nez. Lagasca feit mourir par iustice Gonzalle Pizarre, & meit en prison l'Auditeur Cepeda, qui auoit desia perdupar mort ses trois autres compagnons.LesContreras, desquels nous parlerons tantoft, tascherent à tuer Lagasca. Encor' trouuera-on plus de cent cinquante capitaines, & autres personnes ayans charge de judicature morts, ou par la main des Indiens, où en combattat entre-eux mefmes, où pour auoir esté penduz, & massacrez. Les Indiens, & mesme les Espagnols attribuent tous ces meurtres, dissentions, & guerres ciuiles aux planettes, qui dominent sur le pays, & à la richesse: Quant à moy i'impute cela à la malice, & auarice des hommes. Les Indiens disent que iamais d'autant loing qu'ils se peuvent souvenir,& si y en a aucuns qui ont 100 ans, les guerres n'ont failli au Peru.Car Guaynacapa,ce dilent-ils, & Opaynga son pere ont tousiours en des guerres cruelles auec leurs voisins, & autres Caciques, pour estre seuls seigneurs de ces pays. Guascar, & Attabalipa freres ont combattu à qui seroit d'eux deux Ynga,&monarque. Attabalipa pour ce faict feit tuer son frere aisné, & François Pizarre tua, & priua du Royaume Attabalipa comme traistre, mais tous ceux, qui conseillerent de le tuer, & qui y consentirent ont finy malheureusement, qui est vne autre consideration, comme vous auez desia leu de Diego d'Almagro, de François, & Gonzalles Pizarres: en reste encor' plusieurs autres, qui estoient presens, qui feroient trop long à reciter, seulement i'en nom-meiay quelques vns: Iean Pizarre, qui de tous ses freres estoit le plus vaillant, sut tué en la ville de

GENERALE DES INDES. 304 Cuzco par les Indiens, Iean de Rada, & ses complices tuerent François Martin d'Alcantara, ceux de l'Isle de Puna tuerent à coups de bastons l'Euesque frere Vincent de Valuerde comme il fuyoit de dom Diego d'Almagro, & le docteur Velasquez fon cousin, & le capitaine lean de Valdinieso auecques plusieurs autres. Almagro feit pendre à Chili Philippes le truchement: Fernand de Sotto mourut en la Floride, & plusieurs autres en diuers lieux. Aucuns sont encores viuans comme Ferdinand Pizarre, qui, encor' qu'il n'eust csté à la more d'Attabalipa, si est-il prisonnier au chasteau de Medine du Champ, pour la mort de dom Diego d'Almagro, &à cause de la bataille des Salines, &de plusieurs autres choses.

Autres considerations. Chap. 191.

Es differens d'entre Pizarre, & Almagro ont Commencé par ambition, & pour le gouverne. ment de la ville, & Royaume de Cuzco. Mais depuis ils se sont augmentez par auarice, & sont venuz insques à exercer vne grade cruanté par ire, & enuie. La partialité à suiui, par ce qu'Almagro donnoit liberalement aux soldats, & François Pizarre come gouverneur pouvoit iustemet doner . Apres la mort d'eux deux, vn chacun à suiui celuy, duquel il esperoit auoir plus de proffit, & ainsi plusieurs abandonoient le seruice du Roy, par ce qu'il ne leur donoit que la soulde ordinaire: & le nobre de ceux qui sont tousiours demeurez loyaux, & fidelles est bien petit, par ce que l'or aueugle le sens naturel, & ce metal est si abodat au Peru qu'il met vn chacun on admiration. Comme donc tous suivoient partis

differens, aufli tous auoient les affections doubles & mesines leurs langues, tellement que iamais on n'ovoit verité si ce n'estoit pour malice, & meschaceté. On corrompoit les hommes par deniers pour jurer vne faulseté, on l'accusoit l'vn l'autre malicieusement vers l'Empereur pour auoir le commãdement, pour gouverner, tantost par vengeance. tantost par enuic, aucunes fois sculement par passeremps. On faisoit mourir les personnes par iustice. & sans iustice, & le tout pour estre trop riches, de faco que plusieurs choses ont esté cachees, qui deuoient estre verifices, mais elles ne pouuoient estre cogneuës en iugement, par ce qu'vn chacun prou-uoit fon faict. Il y a encor' plusicurs personnes, qui ont serui le Roy, desquels on ne parle point pour eftre hommes priuez, & fans charge, & coustumierement ne se parle que des gouverneurs, capitaines & personnes notables, par ce qu'il seroit impossible de discourir du fait de tous: ioint aussi qu'il est aucunesfois meilleur les retenir sous silence que de les donner à cognoistre. S'il y a donc quelqu'vn qui soit fasché de ce que l'ay mis en oubly ie luy conseille de l'appaiser, & se contenter de se veoit libre de mes escrits, & enuironné des richesses du Peru, & qu'il ne recherche son mal: s'il a faict quelque chose de bon, & qu'il ne soit loué comme il le pense meriter, qu'il en reiecte la faute sur ses compagnons: si au contraire il a malfaict & qu'il soit nommé par moy, qu'il ne l'en prenne à autre qu'à foy melme.

Ce que les Contreras vollerent à Lagasca comme il s'en retournoit en Espagne, Chap. 192. Lagasca

Agasca, apres qu'il eust faict executer Pizarre & les autres seditieux, sediligenta auec grande ruse d'asseoir les tributs, de receuoir deniers, & de laisser ce peuple, & pays paisible, en repos, & le rédre plus proffitable à l'Empereur qu'il n'auoit efté durant ces guerres, afin qu'il l'en peut retourner en Espagne, laquelle il desiroit grandement reucoir: Ainsi donc ayant faich toutes ses diligences meit en ses nauires quinze cents mille pesans d'or pout le Roy, & encores autant, voire d'auantage pour des particuliers, & feit voile à Panama, où il laissa six cens mille pesans, ne pouvant à faute de sommiers faire transporter tout son or de là, & l'en alla au Nom de Dieu. Aussi tost qu'il fut party deux fils de Roderic de Contreras gouverneur de Nicaragua. arriverent à Panama auec deux cents bons soldats. & vollerent les six cens mille pesans d'or, que Lagasca auoit laissez, & tout l'argent & l'or, & meubles des habitans qu'ils peurent enleuer ayants entré par force dedans la ville. L'vn d'eux se retira en mer auce deux, ou trois vaisseaux pleins de butin, & l'autre se alla apres Lagasca pourluy voller tout l'or, & argent qu'il menoit, & luy ofter la vie, tant il estoit aueuglé, & superbe. Ces Contreras auoiet fait mourir frere Antoine de Valdiuesa Euesque de Nicaragua par-ce qu'il auoit mal escrit en Espagne de leur pere comme il alloit vers l'Empereur pour ses affaires: & sur les plainctes qu'on avoit faict de luy, fut spolié de son gouvernement, tellement que ses fils apres la mort de cest Euesque tomberent en grande indigence, & ne l'osoient plus trouuer en public, & vagoient deçà de là comme voleurs. Ils

receurent, & assemblerent des soldats de Pizatre. qui l'en fuioient, & se sauvoient, & autres enfans perdus, & l'accorderent ensemble de faire ce vol. difans, que ce threfor, & tout le Peru leur appartenoit comme estans nepueuz de Pierre Arias d'Auile, qui l'estoit mis en societé auec Pizarre, Almagro, & Lucque, & ainsi se meiret aux champs. Cela leur partoit bien d'vne humeur meschante, & leur couleur n'estoit gueres meilleure:elle estoit, toutefois, assez suffisante pour attirer à leur cordelle les plus meschans. En somme, ils seirent vn vol notable, & d'importance, s'ils se fussent contentez d'iceluy:encor' ne se sussent luy:encor' ne se suss du Roy, qui serrent de loing. Lagasca, par quelques habitans de Panama, sceut l'vn & l'autre: Il meit le trefor en seure garde, & marcha auec bon nombre de soldars au deuat d'eux: il les combattit, les veinquit, les print, & en feit executer autant qu'il voulut. Contretas eschappa, & en fuyant se noya en vn fleuve pres de là. Lagasca envoya soubdainement des nauires bien armez contre l'autre frere. Ils feirent si bonne diligence qu'ils l'attraperent, le combatirent, prindrent ses vaisseaux, & les deniers qui estoient dedans, & tuerent tous ceux qu'ils trouverent dedans, exceptez dix, ou douze. Par ce moyen Lagalca recounit ce qu'on luy auoit vollé,& chastia les voleurs, qui est vne chose autat pour luy re- . marquable, come aduentureuse, pour son honeur, sa renommee, & pour sa memoire perperuelle. En fin, il l'embarqua au port de la ville du Nom de Dieu, & arriva en Espagne au moys de Juillet 1550. amenant auec foy grande richesse pour autruy, &

GENERALE DES INDES

plus gråde reputation pour foy mefme. Il employa à aller, & reuenir, & faire tout ce que vous auez leu, vn peu plus de quatre ans. L'Empereur le feit Euef que de Paléce, qui vaut plus de 2000. ducats de reuenu par an: & le feit venir à Ausbourg en Alemagne, afin d'ouir de sa bouche & entendre mieux de

luy toutes les affaires du pays du Peris.

La qualité er semperature du Peru. Chap. 193. COubs ce nom du Peru, on comprend tous les Dpays, qui sont depuis le fleuue nommé Peru, infques à Chili, desquels nous auons souventesfois parlé en escriuant les conquestes, & les guerres ciuiles, come font Quito, Cuzco, Ciarcas, Port-vieil, Tobez, Arcquipa, Lima, & Chili. On diuise le Peru en trois parties en campagnes ou plaines, montaignes, & andes. La campagne est toute sablonneuse, & est fort chaude, elle est situee vers les riues de la mer, elle entre peu dedans terre, mais elle festend fort pres de la mer. De Tombez en de là iamais ne pleut, ne tonne, ne grefle : & telle temperature de l'air l'estend le long de la coste plus de 1600.mil,& enuiron 40. ou 60. mil dedans terre, tant ces plaines font longues. Les Indiens habitans de ce pays; viuent le long des riuieres qui viennent des montagnes, arroufans plusieurs vallees, qui sont abondantes en fruicts, & en beaux arbres, soubs l'ombre & frescheur, desquels ils reposent, & demenrent, & ne bastissent point autres maisons, ny n'vsent d'autres licts: Il est bien vray que ceulx qui Yeulent coucher plus mollement font des licts de cannes, iones, spadanas, & d'autres semblables herbes, qu'ils ont tousiours verdes. Ils en font Q_{ij}

auffi de fueilles de certains arbriffeaux, qu'ils fone fecher incontinent en les maniant seulement. Ils sement le cotton, qui de sanature sort de terre que diverses couleurs, tellement que vous y en voyez d'azuré, de verd, de jaulne, de toux, & d'autres couleurs. Ils sement le mais, & battatas, & autres semences, & racines qu'ils ont accoustumé de manger. Ils arrousent leurs labourages par le moven de petits fossez, & ruisseaux qu'ils font venir des fleuues. Il tombe encore vne rousce, qui leur fair grad bien. Ils sement aussi vne herbe appellee Cocca, laquelle ils estiment plus qu'or, & que leur pain, elle demande vne terre fort chaude, tous en ont toufiours en leur bouche, & disent qu'elle esteinet la foif, & la faim : ils disent choses admirables de ceste herbe; ils la sement, & la recueillent tout le log de l'an. Il n'y a point és riuieres de ces plaines depuis Lima en de là de grands laisards, où crocodilles, & ainsi peschent en toute asseurance sans peur aucune. Ils magent le poisson crud, & en font pour la plus part le semblable de la chait. Ils prennent force loups marins qu'ils trouuent bons à manger, & se nettoient les dents auec leur poil disans qu'il est bo pour cotregarder les dents, & si disent que si on touche de leurs dents vne det, qui fait mal qu'elles osteront incontinent la douleur. Ces loups mãgent des cailloux, peut estre que c'est pour faire fodement en l'estomach. Les aultours tuét ces loups quand ils fortent en terre, qui est vne chose fort belle à voir, &les mangent. Plusieurs aultours assaillerőt vn loup, & mesme deux seuls prendrőt la hardiesse de l'assaillir, les vns lepiquer à la queuë, & aux

GINERALE DES INDES. pieds, autres aux yeux iusques à ce qu'ils les ayent arrachez ou creuez, & puis le tuét. Les autours sont grands en ce pays, & aucuns ont dix, douze, quinze, & dixhuictpalmes de la teste à la queuc. On voit en en ce pays des cigongues toutes blanches, &cautres de couleur chageante, des perroquets, des ciuettes, des rossignols, des cailles, des turterelles, des oyes. des pigeons, des perdrix, & autres oyseaux que nous auons accoustumé de manger : ils n'ot point toutesfois de coqs, & poulles. De Cira, où Tombez, en deça on trouue des aigles, faulcons & autres oyleaux de proye, qui sont de fort belle couleur . Ils ont vn certain petit oisellet, qui n'est pas plus grand qu'vn grillon, qui est reuestu d'vn plumage menu, &delié, beau, &diuerlifié àperfectio, & fa couleur, &peritesse fait esmerueiller grandement ceux, qui le contemplent. Il y a vne autre forte d'oifeaux grands comme oyes, qui font fans plumes,& iamais n'abandonnent la mer: ils ont toutesfois vn dunet par tout le corps doux, & subtil au possible. On void encor en ce pays des conils, des regnards, des moutos, des cerfs, &autres bestes, apres lesquelles les habitans chasset auec les filers, toilles, & arcs, Les Indiens, qui habitent ces plaines, sont grossiers, brutaux, n'ayans point de cueur, ny aucune habilité ils sont peu, & mal vestus:ils ont des cheueux, mais ils n'ont point de barbe: & à raison de l'estendue de ces pays, ils parlent diuerses langues. Quant aux montaignes, elles sont fort hautes, & ont en hauteur plus de deux mille, & 300 mil de longueur & ne l'essoignent de la mer pas plus de 50. ou 60. mille. En icelles il pleut, & neige abondamment,

& faict froid de mesme. Ceux, qui demeurent entre ce froid, & ce chaut sont pour la plus part louches, ou aueugles, & est domerueille si de deux personnes, qui ferot ensemble, il n'y en a aucun louche. Ils ont leurs testes enueloppees de certaines toiles de cotton, qu'ils lient sur leurs testes, & nó pour couurir, come aucuns vouloiet dire, de petites queues, qui leur naissoient derriere la teste. En plusieurs endroicts de ces motagnes froides il n'y a point d'arbres, & au lieu d'iccux ils se chauffent d'vne certaine terre, & de fouches, qui brussent fort bien. Il y a des motagnes de couleur, comme és Prouinces de Parmega, & Guarimey, où il y en a aucunes, qui font rouges, autres noires, verdes, bleues, & turquines, & de loing on les distingue toutes aisément de l'eil, & les faict beau veoir. On trouve en ces pays montagneux des cheureuls, des loups, des ours noirs, & certains chats qui reflemblet à des Mores. Ily a icy deux fortes de vacos, que nous appellons montons:les vns, comme nous diros en autre lieu, font domestiques, les autres sauuages, la laine de I'vn est grosse, & celle de l'autre est fine, de laquelle on faict des habillemes, des chaulses, materaz, couuertures, draps, cordes, du fil, & le petit floquet que portent les Roys Yngas. Ils font grad amaz de ces marchandises à Cinca, à Caxamalca, & en plusieurs autres villes, & les portoient pour vendre en pays loingrains, qu'est Syrie de la ville de Scremadure en Elpagne. Ils ont des raues, refforts, lupins, de l'ozeille, & plusieurs autres herbes bonnes à manger. Ils en ont une qui resemble au persil, & porte une fleur iaune, elle guarist toutes les playes, qui sont

308

pourries, & si on l'applique sur vn endroict, où il n'y ayr point de mal, elle mangera la chair, iusques al'os : & ainfi elle est bonne contre le mal, & mauuaise contre vn endroit sain. Ie n'ay que dire de l'or, encor' moins de l'argent, puis qu'on en trouue en tous lieux. Aux vallees de ces montagnes, qui sont fort profondes, la challeur est grande, & là vient la coca, & autres choses, qui ne demandent terre froide. Les hommes portent des chemises de laine, & serrent leur teste par dessus leurs cheueux auec vne fangle. Ils font plus forts, plus courageux, plus corpulens, plus raifonnables, & humains que ceux, qui habitent és plaines sabloneuses. Les femmes portent vn long habit fans manches ; elles fe fardent quali toutes : elles portent de petits manteaux sur leurs espaules attachez auec des espingles d'or, & d'argent , ainsi que portent celles de la ville de Cuzco: Elles trauaillet fort, & secourent grandement leurs mariz, lls bastissent en ce pays leurs maisos de gros quartiers de pierre, & de bois. Ces montagnes sont fort rudes, fil y en a au monde , & viennent de la nouvelle Espagne : & encor' plus au delà, passans entre Panama, & le. Nom de Dieu, & vont iusques au destroit de Magellan, D'icelles naissent de grands fleuues, qui tombent en la mer de Midy, & autres plus grands, qui coullent en celle de Tramontane, comme les fleuues de l'Argent, de Maragnon, & d'Oregliane, duquel encor' on doubte si c'est le mesme Maragnon, Les Andes font montagnes, & vallees fort peuplees, & riches en mines, & bestail: mais on n'en a point encor' si grande cognoissance que des autres.

Q iiii

aussi, qui leur estoit vn grand dessaut, & vne bestise Iourde: prouenante d'ignorance. Mais maintenant ils sçauent en vser, & l'aprennent de nous; ce qui leur vaut plus que toutes leurs richesses, desquelles ils ne sçauoient s'aider, ny en retirer prossit.

17 Il ne faut pas mettre en oubly la maniere, de laquelle ils vient à bastir leurs temples, forteresses, & ponts. Ils trainét leurs pierres, ou les roulent à force de bras iusques au lieu, où ils veulent bastir, parce qu'ils n'ont point de bestes pour l'ayder d'elles à tels œuures. Les pierres sont de dix pieds en quarré & encore d'auantage: ils les asseoient auec de la chaux, &autre mortier. Or pour monter leurs pierres, ils apportent de la terre contre le mur, & autat que croift l'edifice, autat haussent-ils leur terre. Car ils n'ont point d'autres engins à bastir, & ainsi sont long temps deuant qu'acheuer telles entreprinses, & leur faut vne infinité de personnes. La forteresse de Cuzco estoit de mesme structure, & estoit fort belle, & magnifique. Quant aux ponts, ce sont chofes dignes de rire, & encores plus propres pour tober.S'ils veulet donc, faire vn pot fur vn fleune, qui foit fi creux, qu'ils n'y puissent ficher aucuns pillotiz, ils mettront aux riues, qu'ils trouueront les plus hautes, vne corde faicte de laine, qui trauersera l'eau, à icelle pendront, auec vn neud coullant, vne hotte semblable à celles, desquelles on se sert à faire vendanges en Espagne, ou vn pannier faict à la façon des anses, ausquels on porte la vendange en Touraine. Ce panier a deux oreilles, à chacune desquelles ils atrachent vne corde aussi longue que tout le trauers de l'eau & attachent l'autre bout de

GENERALE DES INDES. ceste corde au pau, qui rient la grosse corde. Si quelqu'vn veut paller, ils le mettent dedans ce pannier, & font tirer la corde, qui est attachee à la riue, où il veult aller par ceux, qui sont delà. Sur d'autres fleuues, ils font des ponts sur pilotis: mais ils n'ont la largeur que d'vn aiz, comme ceux qu'on faict en Espagne sur le seune Tago, pour faire passer les moutons. Les Indiens passent par dessus ces ponts sans tomber, ny se troubler parce qu'ils les ont accoustumez. Mais les Espagnols y tresbuchent souuent se troublans la veue & la teste en regardant le courat de l'eau, qui coule roide, & aussi à cause que ils les font coustumierement hauts, & que les aiz pour estre longs tremblent tousiours : pour ceste cause nos Espagnols quand ils veulent passer se merrent à quarre pattes. Ils font encore d'autres ponts des cordes dessus des pilliers, par dessus lesquelles ils ietrent des rets faicts de mesme corde: par dessus ces ponts, les cheuaux passent, encor que ils tremblent. La premiere fois que nos Espagnols passerent par dessus tels ponts fut entre Yminga,&c Guaillasmarca. Ce pont estoit separé en deux, par l'une moitié passoient les Roys Yngas, Orejons, & Soldats sculement:par l'autre, les autres passans: & falloit payer vn certain peage par to' ceux qui pafsoient, pour entretenir le pont, nonobstant que les peuples voisins fussent obligez à l'entretenir. Aux endroicts où il n'y auoit nul pont, ils faisoient de petits bacs, ou autres barquerolles come les equifs de vendangeurs de Rome, mais le courant de l'eau, les emportoit bié sounét, & ainsi estoient cotraints

paffer à nage : mais tous les Indiens sont bons na-

geurs. Autres passet par dessus vn rets de corde sous stenu de coucourdes creuses, & le sont nager de telle saçon que l'vn le fait tousiours tourner, & l'autre le pousse. A faute de ponts, ou pour estre mal seurs plusieurs Espagnols, & cheuaux ont esté noyez,

beaucoup d'or, & d'argent a esté perdu. 28. Il y a en ce pays deux grands chemins royaux depuis la ville de Quito iusques à celle de Cusco, qui est vn œuure d'aussi grad coust comme il est remarquable. L'vn est par les montaignes, & l'autre par les plaines, tous deux durent plus de 2000, mil. Celuy qui est en la campagne est reuestu de muraille des deux costez, & est large de vingt cinq pieds :il a en dedás des fossez, ou petis ruisseaux pleins deau coulante perpetuellement, & dessus iceux ont esté plantez force arbres, qu'ils appellent Molli. L'autre qui est en la montaigne, est de mesme largeur, entaillé par dedans les rochers, & aux endroicts où il y auoit des vallons trop creux, pour efgaller le chemin on les remplissoit de pierres massonnees, auec de la chaux. En somme, c'est vn œuure, qui mesme au dire de tous ceux, qui ont veu l'vn, & l'autre, surpasse les Pyramides d'Egypte, & les grands cheminspauez des anciens Romains, &tous les edifices anciens. Guaynacapa les feit refaire, & essargir: mais il ne fut pas le premier autheur d'iceux, comme aucuns veulent dire: car la massonnerie se mostre bie plus acienne, &si ne les eust peu acheuer durt sa vie. Ces chemins vortous droits sans auoir par dessus aucune colline, ny montaigne, & sans l'aboutir à aucun lac, ou estang : & defsus de journee, en journee, on void de beaux grads

Palais bastis, qu'ils appellent Tambos, où se logeoir la court, & les atmees des Roys Yngas. Ces Palais estoient garnis d'armes, de prouisons, de vestemens, & de souliers pour les soldats: les pays d'enuiron estoient tenus de sournir tous ces chasteaux de relles choses. Nos Espagnols, par leurs guerres ciuiles, ont ruiné ces chemins, les ayants couppez en plusieurs lieux, pour empescher le passage l'un l'autre. Les Indiens mesme en ont rompuleur pare quand on leur faisoit la guerre, & quad on assiegea la ville de Cuzco.

Conclusson des choses du Peru. Chap. 195.

Es armes, desquelles les Indiens du Peru vsent communement, sont frondes, fleches, picques faictes de palmiers, dards, haches, & hallebardes, le fer de ces bastons est de bronze, d'argent, & d'or. Ils porrent des cabassers de metail, & de bois, & des hallecrez rembourrez de cotton.

2 Ils comptent vn, dix, cent, mille, dix mille, dix cents mille, & ainfi multipliants toufiours. Ils gettent leurs comptes auec des pierres, ou auec des neuds qu'ils font à des petites cordes de couleur, & leur compte est si certain, & si bien accordant que nos gens s'en esmerueilloient.

3 Ils iouent auec vn dé seul, qui a cinq carres, &

n'en ont point d'autre sorte:

4 Leur pain se faict de maiz, & leur boisson aussiqui les enyure iolyement. Ils sont encores autres breuuages de fruicts, & d'herbes, come de molles, qui sont arbres fruictiers, desquels aussi ils sont certain miel qui est bon pour guarir les playes d'vn cheual, & les fueilles seruent aux homes pour oster la douleur d'vne playe, & la guarir, & pour lauer les iambes, aussi les barbiers sçauent bien sen servir

pour guarir les playes.

Leurs viandes sont fruicts, racines, poisson, & chair, specialement de mouton. Ils ont grande quatité de cheureaux, tant és pays peuplez, qu'és de serts, de propres, & de communes: mais ils cstoieux faincts, & sacrez au Soleil. Les Roys Yngas inuenterent ceste saincteré, afin qu'en temps de guerre il n'y eust point faute de chair, dessendas de les chasfer, & de les tuer, & commandans que ceux qui en auoient de propres à eux, en portassent tousiours la dissine à leur Paciacama, & autres Guaches.

6 Ils fen-yurent fi fort, qu'ils perdent tout iuge-

ment.

7 En matiere de matiage, ils n'ont gueres d'efgard à la parété, & les femmes moins à la loyauté qu'elles doiuent garder en matiage. Ils se matient auce autant de femmes qu'ils leur plaist: quelques Ore-

jons espouzent leurs sœurs.

8 Les neueuz succedent à leurs oncles, & non les enfas excepte entre les Rois Yngas, & les seigneurs. Mais dictes moy, qui seront desormais les heritiers puis que le vulgaire n'a, & ne veut-on permettre qu'il aye aucun patrimoine?

o Ils font menteurs, larrons, cruels, fodomites, ingrats, fans honneur, fans honte, fans charité, & fans

vertu.

no Ils mettent les morts en terre, ils en embaulment quelques vns leur iettans par le gosier vne liqueur qu'ils rirent de certains arbres odoriferans, ou bien les oignans auec vne gomme. Ils se gardés GENERALE DES INDES.

311

fort long temps és montagnes, à cause du froich, & pour ceste cause on trouve par deça force momie.

11 Plusieurs viuent plus de cent ans, en la Prouince de Colao, & en autres lieux du Peru, qui sont

froids.

Les terres & pays ou ils sement leur maiz, & nostre blé, & orge, sont si fertiles qu'vn seul grain d'orge en a rendu deux cens, & vn autre trois cens; ce furent des premiers, qui surent semez. A S. Ican, qui est au gouvernement dePascal d'Andagoye:ils semerent vne escuellee de bled, & en recueillerent neuf cens. En plusieurs autres lieux on a cueilly deux cens pois, & plus, pour vn qui auoit esté semé, & ainsi les seméces multiplioiet grandemet au commencement par deça. Les racines deuenoient groffes comme la cuiffe, & aucunes come le corps de l'homme: mais depuis elles sont diminuces, aurant en ont faict toutes les semences qu'on avoit apporté d'Espagne. Les fruits, qui ont le juz doux, ou aigre, ont fort multiplié en ce pays, come les citrons, & les cannes, desquelles on faict le sucre. Le bestail fest grandemet aussi multiplié:car vne cheure rendra cinq cheureaux, & pour le moins trois: & n'eust esté les guerres ciuiles, il y auroit desia par deca force bestes cheualines, moutons, vaches, afnes, & mulets, qui porteroiet la somme au lieu des Indiens. Mais deuat qu'il soit peu de temps il y en aura abondamment, l'il plaist à Dieu: & les Indiens seront traduicts à une vie plus politicque, par le moyen de la paix, qu'ils ont maintenant, & des predicatios qu'on leur faict, aufquelles parvne faincte

charité, sont fort attétifs les Espagnols, tant Eccle siastiques, que seculiers, qui ont des vassaux: les Auditeurs aufli commandent tou fours expressement sur grosses peines qu'elles soient entretenues, autar en faict le Viceroy Dom Antoine de Mendozze, qui auoit des-ja bien aduancé la couersion des Indiens de la nouvelle Espagne, d'où il fut enuoyé par l'Empereur pour gouverner ce Peru. Ce qui a faict demeurer ces Indiens en leur Idolarrie, & vices abominables, a esté par ce que les Euesques, Religieux, & Prestres, sestoient meslez parmy ces guerres ciuiles abandonnans leur trouppeau, & ceux, qui s'estoient des-ja conuertis facillement renonçoient à la religion Chrestienne, voyans comme les affaires se portoyent : plusieurs aussi la renioient par malice, & par la persuasion du diable. Aussi plusieurs ne vouloient enterrer leurs corps morts en nos Eglises: mais les portoient en leurs Temples, & Guaches, & bien souvent ils se mocquoient de nos Prestres, mettans dedans la biere, au lieu d'yn corps mort, vn bouchon de paille, ou de cotton. Autres disoient quand on leur preschoit Iesus Christ, & sa foy, & religion, que c'estoit pour Espagne, & non pour eux, qu'ils se contentoient d'adorer leur Paciacama createur de toutes choses, & celuy, qui donne clarté au monde.

13 On ne prent point de disme sur leurs biens, sinon ce qu'ils offrent volontairement, de peur que vne telle leuce ne les sasche, & par cela n'estiment mal de nostre religion, laquelle ils n'entendent pas encor' bien. GENERALE DES INDES. 313
Frere Hierosme de Loaysa est Archeuesque
des Rois Il y a en outre trois Eucschez, Cuzco, que
est entre les mains de frere Ican Solano: Quito, qui
tient Garzia Diez Arias: & Ciarcas, qui est à frere
Thomas de S. Martin.

LIVRE CINQVIESME

DE L'HISTOIRE GENERAle des Indes.

Panama Chap. 196.



Epuis le fleuue du Peru iufques au cap Blanc, qu'on appelle autrement le port de la Ferraille, on compte, suiuant le long de la coste 1560. mil, en ceste façon du Peru, qui est à 2. degrez au deça de l'Equinoxial, y a 240. mil iufques au goulfe de S. Michel,

qui est à 6. degrez, & n'est qu'à 100. mil de l'autre goulse d'Vraba, ou Darien, & a de tour 200. mil. Vasco Nugnez de Valuo a le descouurit l'an 1513, comme il cherchoit la mer de Sur, autrement, Midy, ainsi que nous auos recité en autre lieu, & trouua en iceluy force perles. De ce goulse iusques à Panama il y a plus de 200, mil. Gaspar de Morales, capitaine de Pierre Arias d'Auile descouurit ceste coste. De Panama à la pointe de Guera passant par Paris, & Natan on copte 280, mil. de Guera, qui est

R

vn peu pl' qu'à 6. degrez, on met 400. mil iusques à Borica, qui est vne poincte de terre à 8. degrez, de laquelle on copte encore 400. mil iusques au cap Blanc, qui faict la figure d'vn ongle d'aigle, & eft à 8. degrez, & demy au deça de l'Equinoxial. Ces 1080.mil ont esté descouverts par le docteur Gafpar de Spinosa de Medine du Champ, grand preuost de Pedrarias l'an 1515. ou 16. & par Diego Arias d'Auile fils du gouverneur. Il est vray qu'vn peu deuant Gonzalle de Vadaioz, & Louys de Mercado auoient couru pat terre la coste de Paris, & Natan bien enuiron 200.mil. Pierre Arias d'Auile enuoya plusieurs capitaines descouurir, &peupler en diners pays, come i'ay desia dict en autre lieu. Entre ceux-cy fur Gonzalle de Vadaioz, lequel partit de Darien au moys de Mars 1515.auec 80.foldats, & fe alla auNom de Dieu, où il demeura quelques iours taschant par vne paix attirer les habitas, mais il ne peur, par ce que le Cacicque ne voulut aucunemét prendre amirié auec luy, ny negocier. Alors arriua encor' là Louis de Mercado aucc 50. Espagnols de Pedrarias mefine, & l'accorderent tous deux d'aller ensemble à la coste de la mer de Midy, qui auoit bruict d'estre vn pays plus riche. Ils meneret quelques Indiens pour les guider, & pour porter leurs hardes. Ils monterent au haut des montagnes, à la cime desquelles estoit Yuana seigneur de Coyua qu'ils nommerent la riche, par ce qu'ils trouverent l'or où ils vouloient. Le Cacicque l'enfuit de peur qu'il eut de ces nouveaux hommes barbus & ne voulut iamais venir pour quelques messages qu'on luy enuoyast, pour ceste cause ils saccageret,

& bruflerent le pays, & puis passerent plus auant emmenans grand nombre d'elclaues. Quand ie dis esclaucs, ie n'entends pas que ce fussent Indiens libres quils rendirent tels : mais cela se doit entendre de vrays esclaues desia faits, desquels ils vient fort en ce pays pour faire leurs semences, pour tirer l'or des mines, & pour faire autre service. Ils les marquent au visage de noir, & de ronge auec vn fer chauld ou auce va os, ou espine de poisson : ils leur font des rayes dedans les iones, & mettent dedans certaine pouldre noire, ou rouge fi forte que par quelques iours ils ne peuvent mager,& depuis que cela est sec iamais ne perdet conleur. De Coyua nos gens ne feirent autre chemin que suiure l'eau, par ce qu'ils n'en sçauoient point d'autre no rencontrans pas vn village, ny maison. En fin ils trouuerent deux hommes, qui portoient chacun vn sac plein de pain. Iceux les guiderent vers leut Cacicque nommé Togoua, qui estoit aueugle, & les receur amiablement, & leur donna 6000. pefans d'or en grains, vases, & ioyaux. Il leur donna encor' nouuelles de la coste, & de la richesse qu'ils cherchoient. Ils partirent d'auec luy bié ioyeux, & contens, & prindrent leur chemin vers ponent. Ils arriuerent à vne ville de Taracuru, qui estoit vn Roy, qui auoit peu d'estendue de pays, mais tresiiche il leur dona enuiron huit mille pefans d'or. Ils ruinerent Pananome par ce, qu'il ne voulut point les receuoir. De Taracuru ils fe alleret à Tauor, où ils furent fort bié receuz par Ceru, qui leur feit vn present de 4000, pesans d'or. Ils estoiétriche pour le traffic de sel, qu'o tiroit de son pays. Le lédemain Rij

ils furent à la ville de Natan, où ils eurent du seigneur 15000 pesans d'or. Ils seiournerent en ceste ville quelque espace pour la bonne chere que leurs faisoient les habitans. Ceste ville est bien approuisionnee de toutes choses, & a de bonnes maisons. qui ne sont connertes que de paille. Vadaioz. & Mercado auoiet desia 80000 pesans d'or en grains colliers, pendans, accoustremes de teste, vailleaux. & autres pieces, qu'on leur auoit donnces, & qu'ils auoient prinses, ou changees à autres choses. Ils auoiet en outre 400. esclaues pour porrer leurs hardes,& ceux, qui estoient malades. Au partir delà ils cheminoient sans ordre, & sans prendre garde à cux, par ce qu'ils n'auoient encore trouué aucune resistence. Ils cherchoient le Roy Pariza, ou Paris comme aucuns veulet dire, qui auoit le bruict d'estre le plus riche seigneur de toute ceste coste . Paris en eut aduertissement par ses espions, il feit armer ses gens, & se meit au passage en embuscade. Quand nos Espagnols furent tombez en telle embusche, ils furent plustost chargez, blessez, & tuez que d'é apperceuoir quelque chose.Il demeura 80. Espagnols, & les autres s'enfuyrent. Paris eut les 80000.pelas d'or, les 400.esclaues, & toutes leurs hardes qu'ils emporterent chez eux. Mais il ne iouyt pas long temps de telles despouilles, par ce que depuis par plusieurs fois il perdit tout cet or,& deux fois d'auantage, auec tout son pays, Pedrarias ne peut pas aller venger la mort des fiens à cause de sa maladie, il y enuoya Gaspar de Spinosa son grand preuost, qui coquesta tout ce pays, descouurit toute la coste, & peupla Panama. Panama est vne peti-

te ville, mal fondee, & mal faine, mais a grad bruict, à raison que c'est le passage pour aller au Peru, & à Nicaragua, & que le parlement y aesté quelque reps, & que c'estoit vn des premiers Eueschez: c'est vne ville de grande trasficque. L'air y est bon quad le vent vient de la mer, mais s'il souffle de la terre il est fort mauuais, ainsi ce qui est bonicy est maunais en la ville du Nom de Dieu, & au contraire. Le pays est fertille, & abondant, il produict del'or, il y a force bestes, & oyseaux de chasse: le long de la coste on trouve des perles, des baleines, & crocodilles, qui ne passent point Tombez. On y en a tué quelques vns, qui auoient cent pieds de long, & a on trouué en leur estomach force cailloux, si ils les digerent ils ont vne grande chaleur naturelle. Les habitans de Panama se vostent, & parlent ne plus ne moins que ceux de Darien: &du pays de Cueua, qu'on appelle Castille de l'or . Leurs dances , ceremonies, & religion font vn peu differentes, & refsemblent mieux à celles de l'isle de Hayti & de Cuba. Ils raillent, & peindent, & accoustrent leur Tauira, qui est le diable, en la forme qu'il l'apparoist, & parle à eux, ils le iettent encore en or. Ils sont fort addonnez au ieu, au plaisir de la chair, au l'arrecin, & à oysiueté. Il y a en ce pays plusieurs esprits, qui de nuict succent les mammelles aux femmes. Il y a vn grand nombre d'hommes qui estiment que nous n'auons rien que naistre, &mourir, aussi ne se soucient ils de se faire enterrer auec du pain, & du vin, & moins encore auecques des femmes,& seruiteurs. Mais ceux, qui croyent l'immortalité de l'ame, fils sont seigneurs, ils serot enterrez

auec leur or, armes, plumes & pennaches, & fice font autres on mettra en leur sepulture auec leurs corps du mays, du vin, & des convertures: si ce sont Cacicques on fait leicher leurs corps au feu, qui est leur façon d'embaulmer, & puis on les met dedans leurs tombeaux faicts en voulte où on mer auecques eux quelques vns de leurs feruiteurs, pour les feruir en enfer, & celle de leurs femmes qu'ils auront mieux aimees. Ce pendant qu'on met le corps en terre, celles qui doiuent accompagner le more dansent, font cuire leur boisson, & puis la boinent, & aucunesfois vous en verrez cinquante. Il y en a plusieurs autres, qui se sentans malades à la mort. Peniront mourir au meilieu d'vn champ, où les ovfeaux, les tygres, & autres animaux les manger, Les Cacieques estans au lict de la mort baisent les piedz à leurs enfans, ou neueuz, qui font leurs heritiers, qui vaut autant à l'enfant comme s'il estoit ia couronné. Mais tout ce que nons auos recité est allé à neant par leur connection, & viuent maintenant felon la religion Chrestienne, Il est bien vray qu'ils ne sont demeurez gueres à causes des premie res guerres, & pour le peu de iustice qu'on a faict an commencement.

Tararequi, sse des Perles. Chap. 197.

Aspar de Morales sen alla l'an 1515 au goulse de S. Michel auec 150. Espagnols par le comandemét de Pedrarias, cherchant l'Isse de Tararequi, que les soldats de Valuoa disoient estre trestiche en perles. Il seut qu'elle estoit pres de terre, il assembla grand nombre de Canoas, & d'Indiens que luy bailletent Ciapé, & Tumaco amis de Vasco, & passa

en ceste Isle auec 60. Espagnols. Le seigneur fortit au deuant pour empescher la descente, il combattit par trois fois auec noz gens auec yn heur esgal: mais à la quarrieme il fut rompu, & vouloir encoresercioindre, & deffendre son Isle, mais il quitta les armes, & feit paix auec Morales par le conseil, & prieres des Indiens du goulfe, qui luy remonstrerent que ces barbus estoient inuincibles, amis des amis, & ennemis extremes à leurs ennemis, come ils auoient bien demonstré à Ponca, Pocorose, Ouereca, Ciape, & Tumaco, & à autres grands Cacicques, qui l'estoient vouluz attaquer à eux. Apres donc auoir conclud l'amitie auec nos Espagnols il les mena en fa maifon, qui estoit belle, & grande: il leur feit vn festin à leur mode, & leur dona vne cafsete pleine de perles, qui pesoient 110.liures. Noz gens pour recompense luy donerent quelques miroirs, des couronnes de verre, des sonetres, des cifeaux, des haches, & autres petites merceries, qu'il estima encor' plus, que ne faisoient les Espagnols leurs perles. Il les feit monter en hault d'vne petite tour, & leur monstra des autres Isles trefriches en perles, & en or aussi, disant qu'elles estoient toutes leur deuotion. Il costrma de reches l'amitié entre eux, &fe feit baptiser, on le nomma Pierre Arias du nom du gouverneur, & promeit de payer à l'Empereur, en la sauuegarde duquel il se mettoit, pour tribut 100. liures de perles par an. Noz gens puis apres se retirerent au goulfe de S. Michel, & de là fen retournerent à Davien, Tararequi est à 5: degrez de l'Equinoxial, elle est fort abodante en poision, oiseaux, & connils, desquels y en a telle quatité

tant aux lieux habitez qu'inhabitez, qu'on les pret auec la main. Il y a en ceste Isle des arbres odoriferans approchás à l'espicerie, qui fut cause que quelques vns péserent que l'espicerie n'estoit pas loing de là, & sumant ceste opinion il y en eut, qui demanderent à faire le descouuremet à leurs propres despens. La pescherie de perles estoit icy grande, & estoient les plus grosses, & les meilleures qu'o eust trouvé en ce nouveau monde. Des perles que donna le Cacique de ceste Isle, y en auoit plusieurs de la grosseur de noiseres, autres comme noix muscades, & si en trouua vne qui pesoit 26.carats, & vne autre 31, elle auoit la forme d'vne poire muscadelle, elle estoit bien Orientale, & perfaicte: Pierre du port marchant l'achepta de Gaspar de Morales r200. Castillans d'or. Depuis qu'il l'eut acheptee, il ne peut dormit de melacholie & de fascherie qu'il print d'anoir baillé rant d'argent pour vne pierre, & des le lendemain la reuendit pour le mesine pris à Pedrarias d'Auile pour sa femme Dame Isabelle de Bouadillia, & puis Bouadillia la vendit à l'Imperatrice Dame Isabelle.

Des perles. Chap. 195.

Le Cacique Pedrarias seit pescher des perles à ses ouuriers en presence des Espagnols, qui l'en prierent, & prindrent grand plaisir à telle pesche. Ceux, qui se meirent en la mer pour les pescher estoient gés bien experts à nager entre deux eaux, aussi sont ils nourris toute leur vie à ce mestier. Quand la mer est calme ils vont dedans des petites barquerolles bien auant sur mer, & au lieu d'yn ancre pour tenir leur naselle ils iettent en mer yne

317

pierre attachee à vne corde faite d'escorce d'aibre resséblant au couldre, & puis ils se iettent dedans la mer pour chercher les coquilles qu'o appelle meres perles, ayans chacun vn fachet pendu au col. Ils fortiret plusieurs fois de l'eau chargez d'icelles. Ils yot fous l'eau plus de quatre, six, & dix stades loin, par ce que d'autat que la coquille est grande, d'autant plus se tient elle auant en la mer, & si quelquefois elle se trouue plus pres des riues, cela auiét par la rempette de la mer, austi qu'elles se coulent deca de l'a pour chercher leur nourriture, &l'ayans trouuee elles l'y arrestent insques à ce qu'elles ayet tout mangé, alors si elles sentent qu'on les cherche elles fattachent fi fort aux roches, & pierres, & l'vne contre l'autre qu'il faut auoir grand force pour les tirer, & bien souuent ne les peut on auoir, aucunefois on les laisse pensant que ce soient pierres. Plusieurs se noyent en ceste pesche, ou à faute de prendre vent en l'efforçant trop à arracher ces coquilles, ou s'encheuestrant parmy la corde, ou estans renuersez par la rencontre de quelque gros poisfon. Les sachets qu'ils pendent à leur col, sont pour mettre les coquilles. Ils l'attachet encore vne corde au dessus de la hanche, & au deux bouts ils y pedent deux pierres, qui portent iusques en terre, elles leur seruent de contrepoix de peur que la force de l'eau les reiecte au dessus, on les pousse deça, de là. Voila comment par toutes les Indes on pesche les perles: & à cause que plusieurs mouroient en les peschat pour les dangers susdicts, & pour les grads, & continuels trauaux qu'ils enduroient, & pour le mauuais traictement qu'ils receuoient des Espa5. LINKE DE L'HIST.

gnols, l'Empereur feit vne loy entre celles que Blaico Nugnez apporta, par laquelle il defendit fur peine de mort qu'aucun n'eust à forcer les Indiens à faire teile pesche, estimant plus la vie des homes, que le proffit, qui luy venoit de ces perles, encor' qu'il fut grand. Ce fut vne loy digne d'vn tel Prince, & d'vne memoire perpetuelle. Les ancies escriuent pour chose merneilleuse auoir trouué dedans vne coquille où mere, perle quatre ou cinq perles. Mais quant à moy ie ne trouue cela si admirable. attédu que par noz Espagnols il s'en est trouné en ces Indes, qui auoient dix, vingt, & trente perles, & aucunes en auoient plus de 100. mais elles estoient menuës. Quand il n'y en a point plus d'vne, elle en est plus grosse, & meilleure. On dit que les perles font en leur coquille, comme les œufs sont dedans vne poulle, & que la mere perle les iette dehors comme la poulle faict ses œufs : ce que ie ne croy, par ce que si elle les iettoit, elles ne deuiendroient pas fi groffes, si ce n'estoit qu'elle fut tousiours pleine. Il est bien vray qu'en vn certain temps de l'an la mer se teint à Cubagua, où on a le plus pesché de perles, & de là on prenoit argument que les meres perles en certain temps iettoient leurs perles, & que, lors que la mer se changeoit ainsi, c'estoit vne purgation, qui leur aduenoit, comme aux femmes. Les perles jaulnes, celeftes, verdes, & d'autre couleur, qu'on trouue en ce pays, doiuent estre artificielles, encor' que nature les puisse diversifier aussi bien qu'elle faid les pierreries, & les hommes, qui estans tous d'vne mesme chair, sont neantmoins de diuerse couleur. Les Indiens mettoient sur le feu

les coquilles pour manger ce qui estoit dedans, & alors les perles deuenoient noires, tellement que la nacre ne valloit rien. Ils n'auoient pas l'esprit d'ouurir autremet ces coquilles, aussi n'auoient ils perles , qui vallussent. La meilleure façon de perle est celle, qui est ronde: celle qui est en façon de poire, ou de gland n'est pas pire, on met puis apres celle, qui est comme vne noisete, encor' ne ierte on celle qui est tortue, & bossue, ny la petite, toutes se porret, les vnes sont pour les riches, les aurres pour les panures : il n'y a celuy, qui n'en porte, hommes, & femmes, cant elles sont denennes communes : austi ie ne sçache Pronince, où on ayt porté plus de perles qu'en Espagne, & en pen de temps, ce qui me fait admirer d'auantage. En fin les perles ont furpassé la richesse de l'or, & l'argent, & des esmeraudes que nouis auons apportees des Indes: & toutefois ie voudrois bien sçauoir la raison pourquoy les anciens, & les modernes ont tant estimé les perles, veu qu'elles n'ont aucune vertu medicinale, & qu'elles l'ennieillissent assez aisement, comme on peut vooir quand elles ont perdu leur lustre clair, & naifue blancheur. Quant à moy ie ne puis imaginer qu'elle peut eftre cefte raison, si ce n'est pour l'amour de la blancheur, qui n'est comune aux autres pierres precieuses, car ie voy qu'on ne tient compte de celles, qui ont autre couleur, encor' que elles ayent vne mesme substace. le pense encor'vne autre raison, c'est par ce qu'on les apporte de ce nouueau mode, ec qu'au temps passé on les apportoit aussi de loingtains pays, & volotiers nous estimons ce qui vient de loing, où bien on les estme

cheres par ce que bien souuent elles coustent la vie de l'homme, qui veut entreprendre de les pescher, comme nous auons reciré.

Chap. Nicaragua. D'V cap Blanc furnommé Ciorotega on compte 520. mil de coste que descouurit Gilgonzalez d'Auile l'an 1522. En ce long espace on comprend le goulfre de Papagalli, Nicaragua la Possession, & la plage de Fonseca. Au deça du cap Blanc est le goulfe d'Ortegua, qu'on appelle encor' Guetares, lequel Gaspar de Spinosa veid, sans en approcher autrement:mais Gilgonzalez y passa,& le compre-noit auec les pays qu'il auoit descouuers, Pedrarias d'autre part disoit que ce goulfe luy appartenoit, & que c'estoit assez de ce que son capitaine Gaspar l'auoit veu. Gilgonzalez pour faire ce descouurement equippa quatre carauelles à Tararequi, & les garnit de tout ce, qui luy estoit necessaire, comme pain, armes, & de la mercerie. Il meit dedans quelques cheuaulx, & plusieurs Indiens auec ses Espagnols. Il mena pour pilote André Nigno, & partit de là le 26, de Ianuier l'an susdict. Il costoya tour le pays que i'ay dit, & ce qu'il cherchoit le plus estoit vn destroit pour passer en la mer de la Tramorane, ayant receu ceste charge du conseil des Indes. Car pour lors le differet, qui estoit entre le Roy de Portugal, & l'Empereur touchar l'espicerie estoit fort enflambé, & pour oster toute dispute la resolution estoit qu'o ne faisoit point de tort aux Portugalois si on pouuoit passer aux Moluques sans aller par la roure de l'Afrique, & pour ceste cause on cherchoit tresardamment vn destroit par ces Indes, & auoit-

on asseuré à l'Empereur selon le jugement des pilores qu'il y en auoit vn en ce quartier. Ainsi Gilgonzalez, qui auoit la charge de le trouver, recherchoir par tout soigneusement, & y sur si long temps qu'il consomma toutes ses prouissons, & mesme ses vaisseaux furent tous rogez par les vers, qui ont accoustumé s'engendrer entre les aiz, qui font dedans l'eau, quand le vaisseau est trop long temps en mer. Il print possessió de ce pays au nom du Roy d'Espagne, en signe de quoy il nomma vn fleuuc, qu'il trouua, le fleuue de la possessió, & pour l'amour de l'Eucsque de Burgos president des Indes, qui le fauorisoit, il surnomma la plage de Fon-Seca, & nomma vne Isle, qui est au dedans de ceste plage, Perrouille, à cause de sa niepce, qui s'appelloit ainsi. Du port de sainct Vincent André Nigno fen alla descouurir par mer, & Gilgonzalez se meit à terre auec 100. Espagnols & 4. cheuaulx, entrant auant en pays. Il rencotra Nicoyan homme riche, & puissant, auec lequel il feit paix, le prescha, & le couertit:il le baptiza auec toute sa famille, & à son exemple se convertitent, & se feirent Chrestiens en 17.iours quasi tous ses vassaulx. Il donna à Gilgonzalez 14000. pefans d'or, & 6. Idoles d'or pur de la hauteur de la main chascun, disant, qu'il les emportast, puis qu'il n'auoit plus que faire de parler à cux, ny de les prier comme il auoit accoustumé. Gilgonzalez luy donna de ses petites merceries,& fimforma de luy de l'estat du pays, & d'vn grand Roy nommé Nicaragua, qui estoit à 200. mil de là. Il se meit en chemin pour l'aller trouuer, & estant pres de luy, y enuoya deuat vn messager, par lequel

il luy madoit qu'il estoit son amy, puis qu'il ne venoit point pour luy faire aucun mal, & qu'il ne demandoit de luy autre chose sinon qu'il se feit amy, & vassal de l'Empereur, qui estoit Chrestien, & grand seigneur, & que son amitié luy apporteroit grand proffit , luy denonçant la guerre l'il ne vouloit accepter ceste amitié. Nicaragua entendant la facon de faire de ces nouveaux hommes, leur refolution, la force de leurs especs, la braucté des cheuaulx, enuoya faire fa responce par quatre gentilshommes de la court, laquelle estoit relle que pour le bien, que coustumierement apporte vue paix, il acceptoit sonamitié, & promettoit receuoir la foy-Chrestienne si il la trounoit aussi bonne, comme on la louoit. Ainsi il receut humainement les Espagnols en sa ville & en son palais, leur dona 25000. pefans d'or, & autres meubles, & pennaches. Gilgonzalez pour recompense d'un tel present luy donna vne chemise de lin, vn saye de soye vn bonnet d'escarlate, & autres choses. Il le feit prescher, & annoncer la parolle de Dieu par un religieux de l'ordre de la Mercé, qui entre autres poinces confuta fi clairement leur idolatrie, yurongnerie, danses, sodomie, sacrifices de sang humain, qu'incontinent Nicaragua auec la famille, & toute la court le feit baptizer. A son exemple 9000, personnes de son Royaume receurent le baptesme, qui fet vne grande conuersion encor' qu'on die qu'elle ne fut pas bie faicte, mais ce leur estoit assez pour le commencement de croire de cueur seulement. De tout ce que leur dit Gilgonzalez ils se cotenterent fort, excepté de deux choses : l'yne estoit de ce qu'o leur

GENERALE DES INDES.

defendoit la guerre, l'autre de ce qu'on leur oftoit les danses, & leur defendoit on l'iurongnerie. Car ils trouvoient cela rude de laisser les armes, & de perdre le plaisir qu'ils prenoiet à l'enyurer, & danfer, disans, qu'ils ne faisoiet tort à personne en danfint & en prenat leur plaifir, & qu'ils ne vouloient point cacher leurs enseignes en lieux obscurs, ny leurs arcs, leurs morions & pennaches, & qu'ils ne vouloient point laitser le maniement de la guerre, ny de leurs armes à leurs femmes, pour filer au lieu. & labourer la terre comme font les femmes, & les esclaucs. Gilgonzalez n'osa repliquer à cela par ce qu'il les voyoit enflambez, il feit, incontinent ietter hors de leur grand temple toutes les Idoles, &c au lieu y feit mettre vne croix. Il feit dreffer hors La ville vne autre croix afin qu'à l'entree, & fortie de la ville ils fhumiliassent tousiours, & puis il feit fai revne procession, où tous pleuroient en grande denotion, & chantoient en musicque comme on a accoustume louans tous pieu. Nicaragua auec tous fes Indiens suiuoit, qui fut vne chose fort belle à venir.

Les demandes de Nicaragua. Chap. 200.

E pendant que noz Espagnols estoient auec Nicarauagua il feit plusseurs disputes auec Gilgonzalez, & les religieux. Car c'estoit vn homme accort, sage, aduisé, & bien entendu en leurs ceremonies, & religion, & scaucit beaucoup de choses de leur antiquité. Il demanda si les Chrestiens aucient cognoissance du deluge, qui noya toute la terre, les hommes & bestes, & si il en deuoit venir yn autre: Si la terre se deuoit renuerser sans dessus

dessoubs: Sile ciel deuoit tomber : quandle Soleil, la Lune, & les estoilles deuoient perdre leur clarté, & leur cours : quelle estoit la cause, qui rendoit la nuict obscure: qui causoit le froid. Il reprenoit nature en ces deux choses de ce qu'elle n'auoit faict la clarté, & la chaleur perpetuelle, puis qu'elles estoient meilleures que l'obscurité, & froidure. Il demanda en oultre quelles graces il falloit rendre, & quel honneur il falloit porter au Dieu des Chrestiens, qui auoit faict les cieux, le Soleil (que entre eux ils souloient adorer pour Dieu) la mer, la terre, & l'homme, qui est maistre des oiseaux, des poissons, & de tout le reste du monde : où se retiroient les ames, & ce qu'elles faisoient apres estre sorties du corps. Il demanda semblablement si le Pontife Romain Vicaire de Icsus Christ, & Dieu des Chrestiens en terre mouroit, & vouloit fcauoir comment Iesus Christ estoit Dicu, & homme, & comme ayant tousiours esté Dieu il auoit esté mortel, comment sa benoiste mere estoit vierge ayant enfanté : comment l'Empereur, & Roy d'Espagne, duquel on luy recitoit tant de prouesses & de vertus, estoit mortel: & demandoit encor' pourquoy si peu de gens qu'ils estoient vouloient auoir tant d'or qu'ils cherchoient. Gilgonzalez, & tous les siens furet fort esmerucillez oyans telles demandes fortir de la bouche d'vn homme demy nud, baibare, & sans lettres, aussi à la verité telles demandes estoient admirables en la personne de ce Nicaragua, & iamais Indien, que ie sçache, ne parla à noz Espagnols de la façon que feit cestui-cy, Gilgózalez luy respodit come Chrestien, 80

& le contenta de tout ce, qui luy avoit demandé, par raisons tirees de philosophie, & de theologie. le ne descriz point icy les raisons:car ce seroit vne chose trop longue, & mesme possible ennuycuse au lecteur, puis que chasque Chrestien les sçair, & les peut aisément considerer. Apres la responce, de Nicaragua, qui escoutoit attentiuement, se conuertit: Il demanda en l'oreille au truchement si ces hommes Espagnols, qui estoient si subtils, & si prudens estoient descendus du ciel, & incontinent demandale baptesme consentant de ietter hors, &

rompre tous ces Idoles.

Ce que Gilgon Tale Tfeit depuis ences pays. Chap. 201, Gligonzalez voyant qu'on le traictoit si amia-blement voulut sçauoir dextremet les secrets, & quelles estoient les richesses du pays, & veoir fil touchoit à celuy que Cortes auoit conquis : car il en penfoit quelque chofe, à cause qu'il voyoit les habitas de ce pays ressembler en beaucoup de choses à ceux de Mexique selon les nouvelles qu'il en auoit ouy. Ainsi il fachemina vers ce quartier là, il rencontra plusieurs villes, qui n'estoient pas grandes, mais toutefois citoient bonnes, & bien peuplees, ils ne pouuoient compter par les rues la grade foulle d'Indiens, qui fortoient dehors pour les veoir, & contempler leurs vestemens, leurs barbes, & leurs cheuaux. Le plus grand seigneur qu'ils rencontrerent apres Nicaragua, fut vn nommé Diriangen, qui estoit vn Cacique belliqueux, & vaillant. Il vint accompagné de cinq cents hommes, & 20. femmes, marchaus tous en ordonnance de guerre, encores qu'ils n'enssent point d'armes, portans dix

enseignes, & cinq cornets, desquels ils sonnoiene comme si ils cussent esté en guerre. Quand ils arriverent les cornets cesserent, & plierent leurs enfeignes. Diriangen toucha en la main de Gilgonzalez, aussi feirent tous les 500. luy presentans chascun vn coq, où deux. Les 20. femmes luy presenterent 20. haches d'or chascune, la piece pesoit 18. pelans d'or, & quelques vnes plus. Ce present fut plus beau que riche : car l'or n'estoit que de 16.carats, ils vsent de ces haches à la guerre, & à bastir. Diriangen dit qu'il estoit venu veoir ces hommes fi nouueaux,& fi estranges suiuant le bruit qu'il en auoit entédu. Gilgonzalez le remercia grandemét de tour, & luy donna autres choses qu'il estimoit beaucoup, & le pria qu'il se fist Chrestien. L'autre respondit qu'il estoit content, demandant seulemet trois iours de terme pour en communiquer auec ses femmes, & ses probstres. Mais ce n'estoit que pour ce pendant assembler gens, & voler les Chreftiens, desprisant le peu d'hommes qu'ils estoient, & disant qu'ils estoient seulement hommes comme luy. Ainsi il s'en alla, & retourna en bon equippage secretemet, sans estre descouvert, & puis tout d'vn coup auec grands cris vint donner à l'impourueu fur noz gens pensans les estonner, & les rompre, & puis les manger. Mais Gilgonzalez ayant esté aduerty par ses sentinelles comme ses ennemis approchoient se meit incontinent en point, & en ordre de combattre. Diriangen assaillit noz gens vaillamment, & fut receu austi courageusement:le combat dura vn iour, & vne nuict, & puis Diriangen se retira auec perte de plusieurs des siens, fai-

fant autre compte de ces barbus qu'il n'auoit faict, & les estimoit plus qu'homes. Il appella ses amis, & voisins au secours se disant estre iniurié de ce qu'il n'auoit esté le victorieux. Gilgonzalez remercia Dieu seigneur des batailles de ce qu'aucc si peu d'Espagnols il l'auoit deliuré d'entre tant d'Indies. & ayant entendu que son ennemy le vouloit venir encor' vn coup chocquer ayant peur de ce,ou voulant seulement sauuer l'or qu'il auoit il se retira du chemin de ce Cacique, & en print vn autre à l'efcare tirant vers la mer. Il endura de grands trauaux à son retour comme la faim, où estre en danger d'eftre noyé. Il feit plus de 600000, mil de chemin allant de ville en ville:il baptisa 32000 personnes; & eut 200000. pesans d'or, vne quantité estoit de bas or: on luy en auoit donné vne partie, & auoit prins l'autre : aucuns en comptent d'auantage, autres moins. Mais pour le moins il en rapporta vne grande richesse, & telle qu'il n'eust iamais pensé, ce qui le feit deuenir incontinent fier, & hautain, Il retrouua à sain et Vincent André Nigno, qui auoit. selon qu'il affermoit, nauigué plus de 1200 mil de coste vers Ponent sans auoir peu trouber aucun destroit. Gilgonzalez s'en retourna à Panama, & de là fen alla en l'Isle de sain& Dominique pour rendre compte de son voyage, & pour equipper, & appareiller autres vaisseaux pour retourner à Nicaragua par les Hodures, pour sçauoir en quel endroit l'escouloit le lac. Mais nous auons des-ja dit en autre lieu quand, & comme il s'y en alla, & com. me il se perdit, & comme Christophle d'Olidle feit prisonnier.

La conqueste de Nicaragua. Chap. 202. Les Espagnols, qui allerent auec Gilgonzalez, re-tournerent si corens de la beauté, frescheur, boté & richesse du pays de Nicaragua que Pedrarias d'Auile postposa le descouurement du Peru, que vouloient entreprendre Pizarre, & Almagro, à cestui-cy. Ainsi il enuoya des gens soubs la charge de François Hernandez à Nicaragua, qui en peu de temps conquirent grande estendue de pays, & amasserent grande quantité d'or. Ils bastirent sur le lac la ville de Grenade, & la ville de Leon, où est le siege Episcopal, & le parlement: ils fonderent encores autres lieux:mais ces deux sont les principaux Le port où se faict le traffic de marchandise est au fleune de la possession. Gilgonzalez estant aux Hodures, ou au cap d'Higueras sceut les nouuelles de ce que faifoit Hernandez à Nicaragua, de quoy faché au possible voyant qu'on luy tolissoit le fruict, de ces trauaux, feit voile à Nicaragua, & ayant pris terre marcha contre Hernandez, auecques lequel il combatit par trois fois, mais l'autre en fin demeura au pais victorieux, & Gilgozalez fut cotraint se retirer vers ses vaisseaux, où Christosse d'Olid le prit. Pedrarias estat debouté de Castille de l'Or sen alla à Nicaragua,qu'ó luy auoit au lieu de l'autre baillé pour gouverneur, & feit trécher la teste à François de Hernádez, disants qu'il machinoit de se rebeller auecques le pays, & s'en faire gouuerneur par quelques pratiques qu'il auoit auecques Ferdinad Cortes, mais ce n'estoit qu'yn faux pretexte pour le faire mourir, & iouyr seul de ce pays.Quant au lac de Nicaragua, c'est vne chose notable pour sa gradeur,

pour estre bien peuplé tout autour, & pour les belles isses qu'il a : il croist, & decroist: il n'est qu'à dix ou douze mil loing de la mer de Midy, & iette son eau vers la mer de Tramontane par vn canal, où sleu ue, qui en sort, par lequel, ainsi que l'ay recité en autre lieu Melchior, Verdugo descendit de Nicaragua, auecques des barcques à la ville du Nom de Dieu. Ce canal à plus de trois cents mille de longueur.

De la montagne Masaya. Chap. 203. Dix mille loing de la ville de Grenade, & 30. de celle de Leon, il y a vne montagne rase, & ronde qu'ils appellet Masaya, qui iette du feu. C'est vne chose autant admirable qu'autre, qui soit au monde. Sa bouche, par laquellle elle iette son feu, est ronde, & à de tour bien deux mille, on y descend plus de 250 . brailes, & par dehors, & par dedans il n'y croitt aucun arbre, ny herbe : les oyfeaux tou tesfois y fond leurs nids fans auoir peur du fen. Aupres de ceste bouche : il y en a encores vne autre, qui est large autant que peut porter vne arquebuze, iusques au feu on compte coustumierement 150. stades, vn peu plus ou moins, selon qu'il boult, & aucunefois ceste masse de feu l'esleue plus hault, & iette dehors si grande clarté qu'on la void bien de 60. 8 90. mille. Ce feu va d'vne bouche en l'autre, & quelques fois on oit sortir de là des gemissements grands, qui font peur aux plus asseurez. Mais iamais ne iette tisons, pierres, ny cendre, come font les autres montagnes qui iettent feu. Pour ceste cause & pour-ce qu'elle boult tousiours, plusieurs ont estimé que c'estoit vue veine d'or fodue.

Vn iour F. Blaife d'Ynnesta Iacobin, & deux autres Espagnols, voulurent sçauoir que c'estoit, & quel metal ce pouuoit estre. Ils se feirent deualer en trois panniers en la premiere bouche le plus bas qu'ils peurent, & puis de là descendirent iusques au fond vn chauldron attaché à vne chaine de ferdedans lequel ils meirer yn boulet d'artillerie pour le faire enfoncer. La chaine coulla 140. brasses, & le chauldron estant au feu, se fondit incontinent auec quelques anneaux de la chaisne. Ainsi ils ne peurent auoir cognoissance de ce qu'ils vouloient. scauoir. Ils furent là toute la nuict sins auoir befoing de chandelle. Ils remonterent en leurs paniers' bien trauaillez pourneant, & estonnez d'vn tel œuure de Dieu. L'an 1551, on donna permission au Docteur & Doyen Ican Aluarez pour ouurir ceste moragne, & en tirer le metail qui est dedans.

La qualité du pays de Nicaragua. Chap. 204. A prouince de Nicaragua est grade, & est plus faine, & fertile, que riche, encor' qu'on y trouue quelques perles, & vn peu d'or. Elle estoit embellie de fort beaux iardins, & d'arbres tousiours verdoyans. Mais auiourd'huy il n'y en a plus tant. Les arbres y croissent haurs, il y en a vn qu'on appelle Cerba, qui grossit si fort que quinze hommes ne le sçauroient embrasser. Il y en a d'autres qui viennent en forme de croix, autres desquels la fueille seiche quand on y touche. Il y a en ce pays vne herbe, qui faict creuer les bestes, laquelle est aussi assez commune au Nom de Dieu. Ils ont plusieurs arbres, qui portent fruict comme prunes rouges, auec lequel ils font du vin : ils en font aussi

32.4

d'autres fruicts, & de maiz. Nos gens en font de miel qui est en ce pays en grande abondance, & coferue leur bonne couleur. Les coucourdes & calbesses meurissent en quarate jours, & en font grofse marchandise, par ce que ceux, qui vont par pays, ne feront pas vn pas, sans en porter vne, pour le de-faur d'eauë qui est par les champs: aussi n'y pleur il gueres. Les serpens sont fort grands, & conçoi-uent par la bouche, comme on dict, des viperes ou aspicz. Par roures les Indes on a veu beaucoup de ces grands serpes, les plus grands estoient au Peru: mais ils n'estoient si hardis, ny si veneneux que les nostres, ou ceux de l'Afrique. Il y a en ce pays des porcs, qui ont le nombril en l'eschine, & si on les tue, ils se corrompent, & sentent mal incontinent, si premierement on ne leur couppe ce nombril. En la mer de Nicaragua on veoid coustumierement des balaines, & autres poissons monstrueux, qui eflançant hors de l'eauë la moitié de leurs corps, fegallent quasi à la hauteur des maz des nauires. Ils ont la teste grosse comme vn tonneau, & leurs aiflerons longs comme gros cheurons de 25. pieds. Auec iceux ils battent l'eau si rudement, & auec vn fi grand bruit, qu'ils estourdissent les nauigeans, & n'ya celuy qui n'en ayt peur, croyant qu'ils doiuét mettre en fond, ou brizer le vaisseau. Il y a encor' vne autre sorte de poisso q porte escaille, q ressemble à celuy qu'on appelle à Marseille, Mendola, Ce poisson estat en poelle, grongne come vn porceau, & rofle en la mer:pour ceste cause, ils l'appellet rofleur. Vne fois come Fraçois Brauo, & Diego Daza soldats de Fraçois Hernandez par vn naufrage s'en

alloient perdus à la fortune du vent, & de l'eau sur vne piece de bois, sur laquelle ils nauiguerent, ou pour mieux dire, nageoient, par l'espace de neus ou dix iours sans boire, & sans manger que des cacres qu'ils prenoient sur leurs cúysses, & en leurs heines, ils eurent la moitié de leur membre mangé, & rongé par ces cancres, ainsi qu'ils reciterent, & monstrerent à Tuenqué, où ils aborderent. Ces poissons ne les mangeoiet, ny mordoiét en autre lieu, qu'au membre, & aux coüillons.

Constumes de Nicaragua. Chap. 205.

Es villes de ce pays ne sont pas grandes, mais L font en grand nombre, & en leur situation, & bastiment ont vn ordre certain, vous y verrez les maisons des seigneurs differentes de celles de leurs vassaux. Mais és villages, qui sont fort frequents en ce pays, toutes les maisons sont esgalles. Leurs Palais & Temples ont au deuant de grandes places enuironnecs des maisons des nobles, & au millieu y a vne mailon pour les orfeures, qui sont bons ouuriers à merueilles. En aucunes Isles, & sur les fleuues ils font leurs maisons dedans les arbres comme les cinges, & dorment là dedans, & y aprestét leur manger. Les habitans de ce pays sont de bonne stature ils sont plus blancs qu'oliuastres. Ils ont vne fossetre au meillieu de la teste qu'ils se font en ieunesse pour beauté. Pour porter la somme à leur mo de plus aisément, ils se rasent la moitié des cheueux de denant: mais les autres, qui l'estiment bragards, & vai lins, rasent tout, excepté le sommet de la tefte. Ils se percent le nez, les leures, & les oreilles, & Chabillent quasi à la maniere de ceux de Mexique.

GENERALE DES INDES. 32

Les femmes portent des colliers, & brasselets d'or & escarpins de mesme. Elles vont aux foires, & aux marchez, & les hommes nettoient la maison, font le feu, & autres chofes, & mefine à Duraca, & à Cauiores ils filent. Ils piffent où ils veulent, come font nos femmes par deça, & les femmes de ce pays pifsent tout debout. A Orotina les hommes vot tous nuds, &fe peindent les bras. Aucuns lient leurs cheueux derriere la teste sur le col, autres les lient en poincte au sommet. Ils lient tous leur membre par entre les fesses, tant pour le bien de la generation, ce disent-ils, que pour l'honnesteté.disans que c'est aux bestes brutes de le porter pendant. Les homes seulement portent des brayes, & les cheueux longs entrelassez en deux cordos. Tous prennet plusieurs femmes: mais il n'y en a qu'vne legitime, qui se prend auce ceste ceremonie. Le prestre prend l'efpoux, & l'espouze par leurs petits doigts, & les meine en vne petite chambrette, où il y a vn feu allumé, & tandis qu'il dure, le prestre leur fait certaines admonitions: mais apres qu'il est estaint, le mariage est consommé. Si l'espoux prend, son espoule pour vierge, & qu'il la trouue corrompue, il a peut repudier: mais non autrement. Aucuns baillent leurs filles aux Caciques pour les despuceller, pensants les honorer d'auantage: ce qu'ils font aufli pour ofter tout le soupçon qu'on pourroit auoir d'ailleurs. Quand les femmes ont leurs mois, les maris ne couchent point auec elles, ny aussi au temps qu'ils font leurs semailles, ou qu'ils leusnent, en ce temps là aussi ils ne mangét point de sel, ny de vinaigre, & ne boiuet chose, qui les puisse

enyurer. Les femmes quand elles ont leurs moys n'entrent point au Temple. Ils confinent en perperuelle prison celuy, qui prend deux femmes le-girimes auccques la ceremonie susdicte, & on donne tout son bien à la premiere femme, Si la femme commet adultere, on la repudie en luy rendant ce qu'elle a apporté, & ne se peut plus marier. Quant à celuy, qui commet l'adultere, on luy donne des coups de baston:mais on ne le peut pas tuer impunément, & si n'y a que les parés de la femme, & celuy qui se veut venger des cornes qu'on luy faict, qui soient deshonorez. Ausli vne femme qui va prendre la compagnee d'vn autre n'est point autrement recherchee de son mary, fil l'aime bien, & n'é reçoit aucune peine ny deshonneur pour cela:mefme les maris consentent que leur femmes couchet auec d'autres en certaines festes de l'an. Deuant qu'elles soient mariees elles sont communement mauuaises: mais apres elles sot bones. En plusieurs villages, qu'ils appellent Beetrie, les filles parmi les assemblees qu'on fait aux festes estisent leurs maris entre grand nombre de jouuéceaux, auec lesquels elles banquettent toutes pesse messe. Celuy qui force vne fille, s'il y en a pleinte, est faict esclaue ou paye le dot. Si c'est vn esclaue, ou seruiteur, qui couche auec la fille de son maistre il est enterré tout vif auec elle. Ils ont des bordeaux &putains publiques qui ne coustent que dix cacaos, qui sont come noisettes. Où ils ont de ces putains, ils lapident les sodomites. Quand les Espagnols arriverét en ce pays les habitans ne voulurent plus coucher auec leurs femmes, afin qu'ils n'engédrassent point des escla-

GENERALE DES INDES. 326 ues pour les Espagnols. Pedtarias voyat qu'é deux ans aucun enfant n'estoit venu au monde leur promeit qu'il seroient bien traictez. Ainsi ils enfantetent comme de coustume, & ne suffoquoient plus leur part, comme ils auoient encomence. Ils requirent à leurs Idoles qu'ils chassassent les Espagnols dehors, le diable leur respondit qu'il ne les pouuoit chasser qu'en mettat la mer sur leur dos : mais qu'il failloit qu'ils demeurassét, par ce qu'eles cuidant par ce moyé chasser, il noyeroit tout le pays. Les panures ne demandent point pour l'amour de Dieu, & ne demandent qu'aux riches, difans, ie ne demande que par necessité.ou par maladie. Celuy qui va demeurer d'vne ville en l'autre, ne peut vendre ses possessions, ny les maisons qu'ila: mais les peut laisser à son plus proche parent. Ils gardent iustice en beaucoup de choses : les ministres d'icelles portent des esuentaux, & petites baguettes pour signe & marque de magistrat. Ils coupet tous les cheueux à vn larron, &demeure esclaue à celuy, à qui il a fait le larcin, iusques à ce qu'il ait satisfair, & le peut on vendre, & iouer: mais non pas le chager, & mettre à ranço, sans la volonté du Cacicque, ou du gouverneur, & l'il est long téps à payer, on le facrifie. Il n'y a aucune peine establie contre celuy, qui auroit tué le Cacicque, par ce que, ce disent ils iln'y a aucun vassal qui voulust entreprendre, ny excogiter vn si meschant acte. Il n'y aussi aucune peine cotre ceux qui auroient tué vn esclaue: mais celuy qui auroit tué vn homme libre, en doitpayer vn de mesme qualité à ses enfans, ou à ses parés. Ils

ne peuvent faire aucune assemblee sans les Cacic-

ques, specialemet touchant la guerre, ou sans le capitaine de leut republique. La guerre qu'ils font anec leurs voisins, est touchant leurs limites, leur chasse, & seulement pour qui est le meilleur, & encores pour moins. Ceste facilité de se guerroyer I'vn l'autre l'ested par toutes les Indes. Ils font auffila guerre icy pour enleuer quelques vns de leurs voilins, pour les sacrifier. Chaque Cacique en guerre, & en paix a des enseignes, & marques particulieres pour distinguer ses gés d'auec les aurres. Les villes franches, & libres eslisent pour capitaine general le plus expert, & le plus habille d'entr'eux, & luy donnent puissance de commander, & chastier absolumet sans appel. La peine d'vn couard, est de luy ofter ses armes, & le chaster du cam. Chasque soldat faict sien tout ce qu'il préd sur son ennemy, excepté les homes, lesquels on amene en public pour estre sacrifiez, sans pouvoir estre racheptez. Ils sont courageux, caults, & fins en guerre pour attraper leur ennemy. Ils ont entre eux force esprits qui l'ap paroissent à eux, ainsi qu'eux mesme racomptent, en forme de chiens, & de cinges. Les vieilles ont le foing des malades, & non seulement en ce pays, mais aussi en plusieurs isles, & par toutes les Indes. Quand elles veulent faire prendre vne medecine à leur patient, elles prennent en leur bouche la deco &ion, & par vn entonnoir la soufflent dedas la bou che du malade. Nos Espagnols se mocquent d'elles & en se mocquans pettent quand ils les voient ainsi souffler, & leur font cent mille autres mocqueries.

La religion de Nicaragua. Chap. 203

GENERALE DES INDES.

IL y a en Nicaragua cinq langages bien differens, le premier est celuy, duquel vient les Coribicies, qu'on louë fort: le second sappelle Ciorotega, qui oft le naturel du pays, & l'ancien, & ceux qui en vent ont entr'eux droict de succession, & se le server de cacaos qui est leur monnoye & richesse du pais, Ceux cy sont hommes vaillants, cruels, & subiets deurs femmes, ce que ne sont pas les autres. Le tiers est Ciondale, qui est groffier, & duquel vsent les villageois. Le quart l'appelle Oroiegua, qui est pour les petis enfans. Le quint est Mexicquain ceftuy cy est le principal, & ceux qui en vsent ont vne conformité d'habillements, de religion, & de langage auec les Mexiquains, encor qu'ils soient loing de la ville de Mexicque plus 1000.mil. Ils disent que la cause de ce langage est vne grande & gene-ralle seicheresse, qui dura sort log temps à Auanac, qu'auiourd'huy on appelle nounelle Espagne, à l'occasion de laquelle plusieurs Mexicquains sortirent de leurs pays, & vindrent par la mer Australe shabituer à Nicaragua. Or soit comme ce soit, si est il bien certain que ceux, qui parlent ce langage Me xicquain, ont pour lettres les mesmes figures qu'ot ceux de Culhua, & ont leurs liures de peaux de mouton larges d'vn palme, & longues de douze redoublees, & plices l'une dedans l'autre, où ils peindent des deux costez aucc de l'azur, du rouge, & autre couleur les chofes memorables, qui aduien nent en leur pays, & dedans tels liures estoient delcrites leurs loix, & leurs ceremonies fort semblables à celles des Mexicquains, comme on pourra voir, si on confronte ces liures auec ceux de Mexiq.

Mais tous les habitans de Nicaragua n'vsent pas de telles façons de ceremonies. Car les Ciorotegas font leurs sacrifices à leurs idoles aussi differens de ceux cy, comme ils sont differens en langage, & autant des autres. Nous en reciteros quelques particularitez, qui ne sont aux autres endroicts. Tous les prestres se marient, hors mis ceux, qui escoutent les pechez des autres, & commandent la penitence selon le delict, & n'oseroient reueler la confession sur peine de chastiment. Ces prestres leur annoncent les festes, qui sont en nombre 18. & sont au commencement de leurs moys. Quand ils font leur sacrifice, ils se tiennent deuant le téple de leurs dieux, & là on leur ameine l'hostie, laquelle ils ouurent auec vn cousteau de pierre, ou caillou. Ils aduerrissent aussi combien d'hommes il faut sacrifier, si ce doiuent estre fémes, ou esclaues prins en guerre, ou non, comme là feste se doit celebrer, & quelles prieres il faut faire, & ce qu'il conuient offrir. Le prestre, qui faict l'office, fait trois tours à l'entour de celuy qu'on veut sacrifier, chantant pesamment comme pleurant, & apres, luy ouure la poi-Arine, luy brouille le visage auec son sang, luy arrache le cœur, & desmembre tout son corps ll donne le cœur au prelat, les pieds, & les mains au Roy, les cuisses à celuy, qui l'a prins, les trippes aux trompettes, & le reste au peuple, à fin que chacun en máge sa pare. Il siche la teste dedis certains arbres que on plante là aupres pout servir expressement à ce mestier. En chasque de ses arbres est escript le nom d'vne des prouinces, contre laquelle ils font guerre, & ne pendent la teste du sacrifié à autre arbre

GENERALE DES INDES.

qu'à celuy, qui portera le nom de la prouince où il aura esté prins. Mais si celuy qu'on sacrifie n'est pas prins, mais achepté, ils en vient autrement. Car ils enterret toutes les entrailles, & parties interieures, auecques les mains, & les pieds mettans le tout en vne coucourde ou calbaffe, & brussent le cœur & tout le reste du corps, excepté la teste qu'ils pendent à ces arbres. Plusieurs fois ils sacrifient des homes, & enfans d'entre-eux melmes, quand ils sont acheptez. Car il est permis au pere vendreses enfans, & mesme vn chacun se peut vendre. Quand ils font sacrifice de tels gés ils ne les magent point, Ce pendant qu'ils manget la chair des facrifiez, ils dansent, & ballent tant que leurs iambes les peuuct supporter, & senyurent auec leur vin, & auec vne fumce qu'ils font expres. Mais deuat que l'enyurer ainsi le prestre frotte les iones, & la bouche del'Idole du fang de l'hostie, & ce pendant les autres chantent, & le peuple en grade deuotion auec l'armes fait sa priere. Ils vont puis apres en procession les prestres portet certains accoustremes de cotto blanc fairs comme les aulbes de nos prestres, &cont plusieurs autres choses, qui leurs pendet depuis les espaulles insques aux talos, & au bout ont des bour fes au lieu de houppes, dedans lesquelles ils porter des rasoirs de pierre noire, des poinçons de quelque meral, des carres, du charbo en pouldre, &certaines herbes. Quat au peuple, chacun porte des badelettes, auec l'idole qu'il aime mieux, & des petits fachets pleis de pouldre, & des poinços. Les ieunes garços portent des arcs, fleches, dards, &boucliers. Pour banniere ils portet l'image du diable fischee

en vnepicque, le plus vieil & honorable prestre la porte. Tous les prestres vont en rang chatans toustours iusques au lieu de l'idolatrie, estans là arriuez ils estendentune connerture, & iettent forces roses, & fleurs dessus, à fin que l'image du diable ne touche point à terre, puis aussi tost leur chant cesse, & font vne priere: puis le prelat frappe vn coup de sa main, au son duquel vn chacun incontinent tire de son sang, aucuns en tirent de la langue, autres des oreilles, autres de leur membre, vn chacun en tire sclon sa deuotion. Ils prennent ce sang sur de la carre, ou sur leur doigt, & quand l'offerre se faict ils pinssent auec ceste carte, ou le doigt la face de leur image diabolicque, &ce pendant que ceste offerte dure les ieunes garçons en l'honneur de la feste dansent, & escarmonchent l'vn contre l'autre. Apres vn chacun penfe fa playe aucc de la pouldre, des herbesou charbo qu'ils portent pour cest effet. Enquelques vnes de ces processions ils font cerraines benedictios sur du mays, & l'arrousent auec du sang de leurs parties honteuses, & puis le distribuér & mangent entr'eux comme nous failons nostre pain benist.

Quahutemalan. Chap. 108.

E pendant que Gilgonzalez d'Auille estoit au pays de Nicaragua, ainsi que i'ay recité cy defus le pilote André Nigno courut la coste insques à Tecoantepec pensant trouver le destroict l'an mille cinq cents vingt-deux. Ferdinand Cortes envoia incontinent apres de la ville de Mexique quelques vns de ses capitaines vers ceste province pour la conquerir, & la peupler. Cortes en eut les nouvel-

GENERALE DES INDES. les par ce moyen: Ayant en sa puissance le RoyMorecuzma, il voulut sçauoir des nouvelles de la mer de Midy pour enuoyer ses gens peupler en ce quartier là, pensant qu'on y trouncroit de grandes richesses tant en espicerie, qu'en ot, argent, & perles: mais il ne peur executer fon entreprinse si tost pour l'amour du siege qu'il meir lors deuant Mexique. Mais apres qu'il eut gaigné ceste ville, & quelques autres il commença ce qu'il avoit deliberc. Il enuoya quatre Espagnols auec des guides du pays par deux chemins vers ceste province, où, estans arriuez, ils prindrent possession pour l'Empercur, & f'en retournerent emmenans, auec eux des habitans du pays, & apportans quelque monftre de l'or, l'argent, & autres richelles qui estoient en ce pays. Corres feir grand chere à ces Indiens, leur donna en contre-eschange de leur or de petites merceries, & les pria qu'ils feillent tant auec les seigneurs de leurs pays, qu'ils se feissent amys des Chrestiens, desquels à l'aduenir ils receuroient de grands biens, & qu'ils vinssent à Mexique ou bien qu'ils receussent humainement les Espagnols qu'il leur enuoyroit. Le seigneur de Tecoarepec fut fort ioyeux d'entédre ce message, &accepta l'amitié des Chresties: En signe dequoy il enuoia 200. gentilshomes, & autres auecvn present à Cortes, & à peude téps de là luy enuoya demander secours cotre ceux

de Tututepec, disat que ceux cyluyfaisoiet la guerre, parce qu'il s'estoit sait amy des Chresties. Cortes y enuoia pour lors le capitaine Pierre d'Aluarado auec 200, Espagnols à pied & 40, à cheual auec deux petites pieces de capagne. Aluarado étra à Tututepec

au mays de Mars 1523, il trouua au commencement quelque resistence, mais il fut reçeu incontinent en la ville, où il eut quelque quantité d'or, d'argent de perles, & autres meubles, & vn fils du seigneur. De là il ennoya deux Espagnols à Quahutemalla pour parler au seigneur de ce pays, & luy offrit son amitie, & la religion Chrestienne. Quand ils furent deuant le seigneur, il leur demanda fils venoient de la part de Malinxe, ainsi les Indiens appelloient-ils Cortes, & ce mot en leur langue signifie Dieu tombé du ciel, sils venoient par mer, ou par terre, & si en tour ce qu'ils diroient, ils ne parleroient qu'à la verité:ils feirent responce qu'ils disoient tousiours verité, & qu'ils estoient venuz par terre à pied, & qu'ils venoient de la part de Cortes Capitaine inuincible de l'Empereur du monde, homme mortel, & nó Dieu, mais qu'il estoit venu en ces pays pour enseigner le chemin qui conduit à la vie immortelle. Il leur demanda derechef si leur capitaine auoit certains grands monstres marins, qui auoient passé par ceste coste l'annec de deuant, ce qu'il difoit pour les vaisseaux d'André Nigno, qui auoient flotté en ce quartier. Ils respondirent qu'ouy, & en auoit encor' de plus grands. Vn de ces deux Espagnols, qui s'appelloit Tribigno, & se mesloit de bastir des nauires, leur seit en peinture vn grand carracon auec fix maz. Les Indiens furent fort eftonnez de la gradeur de ce vaisseau, des voiles, des hunes, & de tout l'equippage. Illeur demanda en outre, qui estoit cause que les Espagnols estoient si vaillans qu'aucun ne les pouuoit vaincre, encor' qu'ils ne fussent pas plus grands que les autres. Ils

respondirent qu'ils demeutoient victorieux par l'aide de Dieu, la loy duquel ils preschoient en ces pays, & par le moyen de certains animaux, fur lefquels ils fe portoient, & figurerent incontinent vn grand cheual, & dessus vn home armé, ce qui espouentoit tous les Indiés qui le venoient veoir. Alors le seignr leur dit qu'il estoit tres aise d'estreamy de telles ges, & qu'il leur fourniroit de 50000. foldats pour saccager quelqs seigneurs ses voisins, qui ruinoient son pays. Là dessus ces deux Espagnols luy diret qu'ils le feroiet entedre à Pierre d'Aluarado, qui estoit vn des capitaines de Corres. Ainsi ils furent depelchez, & ce seigneur leur dona 5000. homes chargez de biens, de cacaos, de mayz, d'axi. d'oileaux,&d'autres choses pour manger:en outre il leur dona 20000. pesans d'or en vases, & ioyaux, qui ressouirent grandement le cœur de ces deux compagnons, & furet toutefois cause de faire mal à l'vn d'eux. Car en ayant desrobé quelques pieces, il fut puis apres foueté pour ce larrecin, & codené à ne sortir iamais de la Nouuelle Espagne. Voila come premieremet fut descouverte la province de Quahutemallan. Cortes ayat entedu come ce pays estoit peuplé, & come il estoit riche, & qu'il auoit la mer bien à propos pour descouurir nouueaux pays, & isles enuoya 40. Espagnols la pl' part char-pentiers, & gens de mer pour bastir des vaisseaux à Zagatula, qui est aupres de Tututepec, autrement dict Tuantepec, & incontinent enuoya apres eux, ges pour peupler à Colima à la riuiere de ceste mer. Il enuoya encor' deux autres Espagnols auec quel-ques vns de Mexicque, & de Xochnuxco, qui estoit

ja peuplé à Quahutemallan, pour attirer à son amitie le Roy, & les autres voilins. Tous receurent humainement ses ambassadeurs, & son amitié, & enuoyerent 200. hommes pour la confirmer auec yn present honneste. Ils faisoient pour lors la guerre contre ceux de Xochnuxco, ils i'y eschauferent d'a uantage pensans que les Chrestiens leur doneroiet fecours, ou que pour le moins ils ne seroier point contre cux à raison de la nouvelle aliance faice enfemble. Mais voyans que les habitans de Xochnuxco estoient deuant eux en la fauurgarde des Espagnols, ils enuoyerent des Ambassadeurs par deuers lesEspagagnols, qui peuploient à Xochnuxco pour se decharger de ceste guerre, disans que ce n'estoiet point eux, qui la faisoient, mais quelques meschas, qui estoient en leur pays. Ceux de Xochnuxco se pleignirent d'autre part à Cortes, qui à ceste occasion y enuoya Pierre d'Aluarado aucc 420. Espagnols, entre lesquels y auoit 160. cheuaux, quatre pieces d'artillerie, & force mercerie. Auec ses Espaguols plusieurs gentilshommes de Mexique y allerent, & grand nombre d'Indiens. Pierre d'Aluarado partit de Mexicque au moys de Decembre 1523. feirlong chemin, conquesta par force Vtlatlan, & se feit maistre par amitié de Quahutemalla au mois d'Auril 1524. De là f'en alla conquerir le pays, & la coste de la mer, qui est vers Nicaragua, & estant de retour de ceste conqueste, cdifia à Quahutemallan la ville de S.Iaqs, &plusieurs autres lieux. Il coquesta de gras pais, parce que Corres luy enuoioit tousiours des Espagnols frais, des cheuaux, du fer, des meubles de la mercerie, & autres choses seblables.Il

GENERALE DES INDES. le fauorisoit le plus qu'il pouvois, , par-ce qu'il luy auoit promis de luy doner en mariage Sicilia Vafquez la cousine: & le feir son lieutenat en ceste pro uince. Quelque téps apres auec la voloté de Corres Pierre, d'Aluarado vint en Espagne, où il se maria auec damoiselle Françoise de la Cueua pour auoir fa neur de Couos secrettaire de l'Empereur, par le moien duquel il fut faict gouverneur de Quahutemalla, & puis s'en retourna à la nouvelle Espagne auec plusieurs de ses parens, & quelques gens de guerre. Il assembla à Mexique le plus d'homes qu'il peut, & l'en alla à Quahutemallan, où il commença incontinent à faire nouvelles conquestes, & peupler en son nom comme gouverneur, & Adelantado. Il feit là plusieurs choses contre les Indiens, & aussi contre les Espagnols, qui cussent bien cousté cher à vn autre.

Declaration de ce nom Quahutemallan. Chap. Quahutemallan, que communement on appel-le Guatimala, veult dire arbre pourry, par-ce que Quahu signifie arbre&temalli pourry:encores pourra on dire qu'il signifie lieu d'arbres, par ce que temi, d'où au fi ce no peut estre coposé, signifie lieu. La ville de Quahutemallan est entre deux motagnes, qui iettent feu, l'vne n'est qu'à six mil loing de l'autre. Ceste montagne est haute, & ronde en fon circuit, elle a tout au haut vne grande ouuerture, par laquelle elle iette de la flamme, de la fumee, de la cendre, & de grosses pierres. La ville tréble fort, & souuent, à cause de ces deux montagnes. Ceste montagne fait souuent vn bruict grand come vn tonnerre, & iette ses flammes quelques fois T iii

iusques sur les convertures. Quant au paysil est cressain, fertile, tiche, & a de fort belles pastures, aussi y a il des-ja force bestail. Vn grain de maiz en rendra 100, 200. & mesme insques à 500. Ils le semet en la campagne, laquelle ils atrousent : elle est fort belle, & platiante pour le grand nombre d'arbres fruictiers, qui l'embellissent: elle porte le grain du maiz plus gros que ne faict autre pays, & la canne austi. Ce pays porte force cacaos, qui est vne grande richesse, & sert de monoye, qui a cours par toute la nouuelle Espagne, & en plusieurs autres pays. Le cotton y croist en abondace. On y trouue vn baulme excellent & vne certaine liqueur, qui coulle d'vne montagne, comme huille: ils ont aussi de l'allun, & vne forte de soulfre, qui sans l'affiner autrement sert de poudte à canon. Les femmes trauaillent, & prennent grande peine. Les homes sont guerriers, & fort bons archers. Ils mangent de la chair humaine, & idolatrent comme ceux de Mexicque. Ceste prouince du temps du capitaine Aluarado a esté tres-heureuse, mais aujourd'huy elle est toute ruince, & y 2 peu d'Espagnols qui l'habitent:la cause est, selon l'opinion de plusieurs, pour auoir changé le gouuernement.

La mort inopinee de Pierre d'Alvarado. Chap. 209. Pierre d'Alvarado se voyant pacificque de son gouvernement de Quahutemallan, & de celuy, de Ciapa, qu'il auoir eu de François de Montejo pour celuy de Honduras, demanda permission à l'Empereur d'aller descouurir nouveaux pays vers Quiro, qui est vne province du Peru, riche, & de grande esperace, pour le grand bruit, qui pour lors

332

souroit de ses richesses, ou aucun Espagnol n'auoit point encor' esté. Suiuant la permission de l'Empereur il arma cinq grands vailleaux l'an 1535. & en print encor deux autres à Nicaragua, il mena auec loy 100. Espagnols, & plusieurs cheuaux. Il arriua au Port-vieil, où il print terre,& fen alla par le pl' droict chemin à Quito. Il endura de grad froid par le chemin, la soif, & la faim. Son arriuce fut suspecte à Fraçois Pizarre, & à Diego d'Almagro. En fin voyant la furie des vens estre par trop grade en ce pays, & les lieux par où il passoit si steriles qu'ils ne lay pouuoient fournir d'aucune chose, de laquelle il auoir affaire, il vendit ses vaisseaux, & son artilleric 100000. castillans d'or, ainsi que plus à plein on peut veoir par l'histoire du Peru, & s'en retourna ioyeux, & riche aucc vn tel tresor à Quahutemalla, ou de ces deniers il feit faire dix ou douze nauires, vne galere, & quelques fustes à rame pour s'en aller au pays ,ou on disoit qu'estoit l'espicerie, ou pour aller descouurir par la poincte des balenes, qu'autres appeller Califurnia, quelques nounelles terres, où les Espagnols n'eussent poit encor' esté.F. Marc de Nize, & autres Cordeliers entrerent de leur bon gré en ces vaisseaux, & l'an 1538. s'en alleret au pays de Culhuacan, & flotterent vers Ponent plus de 1200.mil, & passerent plus auant q n'auoient faict les Espagnols de Xalisco, & puis sen reueindrent rapportans nouvelles de tous les pays par où ils auoient passé. Ils louoient gradement la richesse, & bonté de Siuola, & d'autres villes: ce qui donna grade esperace aux Espagnols de pouvoir bien tost Penrichir, & en outre d'auoir ce bien de retourne

en Espagne glorieux pour auoir encores trouué de nouneaux pays au grand proffit de l'Empereur, auquel tous les Espagnols, qui font voile par toutes les Indes occidentalles, ont seulemet esgard, & non à eux mesmes, esperans tous par-ce moyen fagrandir, & receuoir de leur seigneur, quelque dignité, & preeminence, comme il à accoustumé de doncr largement à ceux, qui font quelque notable entreprise en ces pays de delà: & au cotraire punist, ou pour le moins faict infames ceux, qui l'y portent mal, ou demonstrent vn courage vil, & abiect n'aimans autrement leur prince. Suiuant le rapport de ces religieux do Antoine de Médozze Vice. Roy de la nouuelle Espagne, & dom Ferdinand Cortes Marquis de la Val capitaine general de la mesme nouuelle Espagne, & chef des descouurements de la mer de Midy, voulurent aller, ou enuoyer en ces paisvne ar. mee parterre, & parmer. Mais par la diuersité des pounoirs, qu'ils auoient sur vne telle armee, ils ne peurent l'accorder ensemble seulement par l'aduis de ces moynes, ains l'irriterent là dessus l'vn contre l'autre, &fallut pour ce different, &autres que Cortes l'en vint en Espagne, où il se presenta à l'Empeperenr, qui le receut auec signes de grad amour come veritablemet sa sidelité meritoit, & ses entreprises,& executions, telles, qu'aucun autre capitaine à peu faire de semblables en ces pays, où les habitas sont si dissemblables de la nation Espagnolle qui'l n'est possible de plus. Cependant le Vice-Roy ennoya vers le capitaine Pietre d'Aluarado, qui auoit vne belle armee, comme i'ay dict, pour accorder auecluy. Aluarado fen vint auec fon armee furgir

au port de Noël, ce me semble, & de là sen vint par terre à Mexicque, ou il faccorda auec le Vice-roy d'aller à Siuola, sans considerer de quelle ingratitude il vsoit par-ce moyen enuers Cortes,à qui il denoit tout ce qu'il avoit de biens, & d'honneur. Or sen retournant de ce voyage à Mexicque il passa par Xalisco pour appaiser quelques contrees de ce Royaume, qui l'estoient rebellees contre les Espagnols. Il arriua premierement à Ezatlan où estoit Diego Lopez de Zunigua, qui faisoit ja la guerre aux rebelles. Ils f'en allerent ensemble affaillir vne forterelle, ou l'estoient fortifiez plusieurs Indiens, Mais ils l'affaillirent si malheureusemet qu'ils y per dirent 30. des leurs, & furent contraincts sonner la retraicte: en se retirant ainsi hastiuement, parce que le lieu estoit haut, & roide, & fort aspre, plusieurs cheuaux culbuterent du haut en bas. Pierre d'Aluarado pour se sauuer d'vn cheual, qui venoit roullat droit à luy, se iette incotinet de dessus son cheual à terre, & se retire à costé où il pésoit estre en grande sauveté: mais ce cheual vint à rouller si roidement, que, donant de grad force cotre vne grosse pierre, il la poussa contre luy de telle violence qu'elle le tua, &l'emmena iusques au bas du roc le iour de S. Iean l'an 1541. Il fut portédemi mort à Ezatlă, qui est loin de Quahutemallan 900.mil, où deux iours apres il rendit l'esprit, faisant les signes d'vn bon Chrestie. On luy demandoit, qui luy faisoit mal, il respodoit tousiours que c'estoit l'ame. C'estoit vn home dispos, allegre, & grand parleur, qui est vn vice propres aux menteurs. Il gardoit peu sa foy à ses amis, &fut noté d'ingratitude, & de cruauté enuers les In-

uers les Indiens. Il passa aux Indes estant encor fort ieune. Plusieurs l'appelloient le commandeur par ce qu'ordinairement il portoit vn faye, & vne cappe qu'vn sie oncle cheualier de S. lacques luy auoit donné en la ville de Vadagios deuant que partir: & afin que ce nom ne fut sans effect, quand il vint en Espagne il procura d'auoir l'habit de cet ordre. Quand il fut aux Indes, il demeura premierement à l'Isle de Cuba, & puis sumit Ican de Grijalua, & apres sen alla auec Ferdinand Corres en la nounelle Espagne, en la coqueste de laquelle, & aux guerres, qui y furent faictes il eut charge ainsi qu'o peut veoir en l'histoire de Mexique. Il fut meilleur foldat que gouverneur. Il espousa aucc dispense du Pape les deux sœurs, qui furent damoyselles Francoyle, & Beattix de la Cueua, il n'eut aucun enfant d'elles, & les prefera à Sicilia Vasquez dame treshonorable, & vertueuse, pour gaigner, comme de faict il gaigna la faueur de François de Los Couos secretaire, & fauorit de l'Empereur. Peu souuent telles nopces viennent à proffit. Il n'est demeuré de luy aucun patrimoine, ny autre memoire que ceste-cy. Il eut vne fille d'vne Indienne, qui fut marice à dom François de la Cueua.

D'un espouuentable deluge qui aduint à Quahutemalan qui suffoqua damoys elle Beatrix de la Cueua.

Chap. 210.

Vand damoyfelle Beatrix de la Cueua eut enédu la mort de son cher mary elle coméça à
se douloir amerement, ietter abondance de pleurs,
faire des pleinctes grandes, & mesme proferer des
parolles entre-lasses de sanglots, qui n'estoient

GENERALE DES INDES.

propres qu'à vne sotte, & non à vne femme de vertu telle qu'on l'auoit insques à lors estimé. Elle seit peindre de noir toute sa maison tant dehors que dedans, ne faisoit que pleuter, ne mangeoit point, dormoit encor' moins, ne vouloit receuoir confolation aucune, & si quelqu'vn faduançoit de luy en dire quelque mot, elle respondoit que Dieu ne luy pounoir plus enuoyer plus grad mal, qui estoit vno parolle d'vne personne insensee, & vn blaspheme grad, & proferee, à ce que ie croy, sans cœur, & sans cerucau, on ingement naturel, austi vn chacun la trouus fort mauuaise, comme il estoit de raison. Elle feit faire les obseques, & funerailles le plus honorablement, & pompeusement qu'elle peut, Mais durant ce grand, & extreme dueil elle ne laiffa point d'entrer au conseil du gouvernement, où elle se feit eslire, & confirmer par serment prins de tous les officiers, gouvernante du pays, qui fut vne follie, & presomption de femme, & chose nouvelle entre les Espagnols des Indes. Ce pendant il comméce à plouvoir le jour de la nostre Dame de Septembre furieusement, & les deux jours ensuiuans, apres lesquels sur les deux heures apres minuit il sort d'vne de ces montagnes à feu, desquelles nous auons parlé, si grande abondance d'eau qu'auec vne imperuosité furicuse elle iecte par terre plusieurs maisons de la ville, & la premiere, qui fut réuersee sur celle de l'Adelantado son mary. Au bruit & clameurs du peuple damo yselle Beatrix seleue de son lice, & pour faire ses prieres, ou pour peur qu'elle eust, elle entre dedans son oratoire auec onze de ses damoyselles, & servantes, elle monte sur

l'autel, embrasse vne image, & se recommande à Dieu. Cependant la force de l'eau croist, & iette en terre ceste chambre, & chappelle, & englourist Beatrix, & ses damoiselles. Ce fut vne grande fortune pour elle. Car si elle n'eust bougé de la chambre, ou elle reposoit, elle ne fust pas morte, par-ce qu'elle ne fut point renuersee estat bastie sur meilleur fondement. Mais on rapporta ce malheur au iugement de Dieu, pour ce qu'elle auoit dit & fait. Ce sont des secrets de nostre Dieu. Aucuns eschap perent de ceste tempeste, autres y moururent comme feit ceste dame. Le nombre des morts fut jusques à 600. il y auoit telle maison, où il en mourut quarante. Plusieurs autres maisons demeurerent faines,& debout.L'eau menoit quelques corps d'v ne maison en l'autre, elle estoit si sorte, & si impetueuse qu'elle éportoit des pierres aussi grosses que tonneaux, & auec icelles réuersoit par terre tout ce qu'elle rencontroit. On a laissé par les ruës ces gros cailloux pour seruir de memoire à la posterité de ceste tempeste. On veid parmy l'eau vne vache ayant vne corne rompue, & trainant vne corde par par l'autre, qui couroit contre ceux, qui alloiet doner secours à la maison de Damoiselle Bearrix. Vn Espagnol, qui nonobstant s'efforçoit d'y aller, fut ietté par elle soubs l'eau, & à grand peine peult il l'eschapper de dessoubs ses pieds, & de la fange, & bourbe. Vn autre Espagnol estant cheu auec sa féme sous vne grosse traine, veid passer vn More qu'il ne cognoissoit point, il lepria d'oster de dessusluy ceste traine, & de luy aider à se leuer. Ce More luy demanda s'il estoit Morales, & l'autre luy

ayant respondu qu'ouy, il leua la poutre, osta le mary de là, & laissa noyer la femme, & puis s'en alla courant par l'eau, & par dedas la bourbe. On dict aussi qu'ó veid,&qu'ó ouyt en l'air plusieurs choses de grad espouuetemet, ce qui peut estre. Mais pour la peur qu'on a, on remarque bie souvet au rebours tout ce qu'on veoid. Plusieurs ont estimé que ce More estoit le Diable, & la vache vne Augustine femme du capitaine François Canna, fille d'vne, qui pour chre suffienne & forciere, anoit efté fouettee en la ville de Cordube, Ceste Augustine auoit enforcelé, & faict en fin mourir à Quahutemallan dom Pierre Porto Carrero, par ce qu'estant la femme neantmoins il l'auoit abandonnee. Ilestoit aduis à ce Pierre Porto Carrero quand il alloit à cheual, qu'il portoit tousours en croupe vne feme, & disoit qu'il ne pouvoit chasser ce fantosme, & cfrant malade il l'affeuroit qu'il guariroit fi Augustine le voioit. Mais elle ne le voulut iamais voit pour la grande inimitié qu'elle avoit conceue en fon cueur cotre luy, ou bien pour ofter le meschat bruict qu'elle auoit.

Xalifco. Chap. 211. E Tecoatepec on copte 3620. miliulas au cap Dde Troperie costoiant la mer rouge. Ceste gra-

de estendue de pais à esté descouuerre par Ferdinad Cortes, & ses capitaines en diuers temps', & à diuerses fois, excepté 600. mil que descouurit Nugno de Guzman en la coste de Xalisco. Nugno de Guzman à esté gouuerneur de Panuco, & president de Mexique, d'où, apres qu'il fut dechassé de ce ste charge pour les pleinctes qu'on faisoit de luy à 5. Livre de l'Hist.

l'Empereur: il f'en alla l'an 1531, conquerir Xalifco. auec 250.cheuaux, & 500. soldats, la plus part desquels estoient souldoyez. Il passa par Mezuacan, où il print au Roy Cazoncin 10000. liures d'argets grande quantité d'or, & 6000. Indiens pour porter la fomme, & seruir à son armee, & son voyage, & encor'le feit biuster aucc plusieurs Indiens des principaux de sa court, afin qu'ils ne peussent se plaindre. Il entra puis apres en la prouince de Xalisco, & conquesta Centiliquipac, Ciametlan, Toualla, Cuixco, Ciamolla, Culhuacan, & autres villes, ou il perdit beaucoup de ses gens, par ce que les hommes de ce pays sont vaillans, & en grand nombre.Il combattit quelque fois contre 20000. Il appella Centiliquipac la grande Espagne, & Xelisco la nouuelle Galice, à cause que le pays estoit aspre, & rude, & les habitans belliqueux : il y bastit vne ville nommee Compostelle afin qu'é nom elle resfemblast à celle, qui est en Espagne. Il en edisia vne autre à Toualla qu'il nomma Guadalagiara, par ce qu'il estoit natif de celle qui l'appelle ainsi en Espagne. Il feit peupler les autres villes de sainct Esprit, de la Conception, & de sainct Michel, qui est à 34. degrez. A Ciametlan les femmes se vestent depuis le hault iusques aux pieds, & les hommes portent des manteaux courts, & des souilliers de cuir. Ceux, qui portent la somme, la portent entre certains bastons dessus leurs espaules, & les Indiens se rebellerent vne fois par ce qu'on les chargeoit come les autres sans l'aide de ces bastons. Les femmes quali par tout ce Royaume sont dispostes, & fort belles, & les hommes bruscques, gaillards, &belliGENERALE DES INDES.

queux. Leurs armes font semblables à ceux de Mevicque. Mais les seigneurs, & capitaines ne portent point d'armes à la guerre, sinon certains bastons, anec lesquels ils frappent ceux, qui ne combattent point, ou qui rompent leur ordre. Quand ils n'ont point de guerre ils l'exercent à la chasse, & sont tresbons archers. Le pays est fertile, & riche en argent, en cire, & miel. Ils adorent les Idoles, manger chair humaine, & sont adonnez à autres meschans vices. On meit prisonnier Nugno de Guzma pour les pleinctes que continuellemet on faisoit de luy à cause des torts, & griefs qu'il faisoit à vn chacun: & puis pour rendre iustice à tous on y feit vn parlement de quatre Auditeurs à la façon de celuy, qui est en nostre Galice d'Espagne. Pierre Gomez de Malauer fut premier Euelque de Xalisco.

Sinola. Chap. 212.

Dy cap de tromperie on compte 1300.milius-ques à celuy des montagnes de neige, qui est le dernier, duquel nous ayons pour le jourd'huy cognoissance. Ce pays fut descouuert par les capitaines, & pilotes du Viceroy dom Antoine de Médozze l'an 1542, Encor' aucuns dient, qu'ils coururent la coste insques à 45. degrez, & plusieurs estiment que là noz Indes le ioinguent au pays de la Sina, par lequel les Portugais ont flotté iusques à quarante degrez, & encore par delà'. De ce cap à l'autre y peut auoir au compte des mariniers 4000 mil. Si la coste de la nouvelle Espagne se ioingnoit à la prouince de la Sina ce seroit vne bonne chose. pour le traffic, & apport de l'espicerie, & pour ceste cause on la deuroit costoyer soingneusement

pour en sçauoir la verité, encor que ce fust aux defpes de nostre Roy, puis qu'il luy importe de beaucoup desçauoir sil estcertain,ou no. Mais iene croy point que ceste coste se ioingne ainsi, si les autres trois parties du mode, Afie, Afrique, & Europe font isles come nous auons dit au commencement de ce liure. Ces motagnes de neige sont de Leuant en Po nent loing du fleuue de sainct Antoine, que descou urit Estienne Gomez,4000.mil,&à 6800.mille du cap de Labeur, par lequel i'ay commencé à mesurer les degrez des Indes .Par ceste distance on peut iuger combien est grand le pays de la nouuelle Espagne, &de la nouvelle Galice. Plusieurs religieux fespadirent deça delà pour aller prescher, & conucrtir les Indiés, qui n'auoiet point encor esté subjuguez. frere Marc de Nize, & vn autre Cordelier s'en allerent à Culhuacă l'an 1538. De là frere Marc passa outre tout seul, par-ce que son compagnon demeura malade, ayant seulement son guide, & son truchement. Il suiuoit tousiours la routte du Soleil, pour n'entrer point en pays froid, & pour ne l'eslongner de la mer. Il feit en plusieurs journees plus de 1200. mil de pays. En fin il arriua à Siuola, d'où estant retourné, il racontoit choses merueilleuses de sept villes qu'il auoit veues en ce pays, comme il'n'y auoit point de chef, que le pays se trouuoit plus peuplé d'autant qu'il l'estendoit vers l'Occident, & qu'il estoit riche en or, turcquoises, & bestail de laine. Ferdinand Cortes, & dom Antoine de Médozze vouloiet bien faire la coqueste de ce pais de Siuola, mais chacun la vouloit faire à part soy, dom Antoine, come Viceroy de la nouuelle Espagne, & Corres

GENERALE DES INDES.

Cortes comme capitaine general & chef des descounremens de la mer de Midy. Sur ce different ils tascherent de la faire emsemblement mais se desias l'yn de l'autre, entrerent tous deux en colere. Corres fe vint en Espagne, & dom Antoine entroya de Mexicque à Culhuacan, qui en est loing 600. mil, François Vasquez de Coronado natif de la ville de Salamaneque auec vne bonne armee d'Espagnols, & d'Indiens, & auec 400 cheuaux . De là insques à Sinola on compte plus de 900.mil . A faire ce long chemin ils endurerent beaucoup, plusieurs Indiens y moururent de faim, & y perdirent quelques cheuaux. Ils récontreret de belles femmes toutes nues encore qu'elles ayent du lin en ce pays pour pouuoir faire du linge. Ils endurerent grad froid, à cause des neiges, qui durent longuemet parmi ces motagnes. Quand ils furent à Siuola, ils requirer ceux de la ville de paix, disans qu'ils n'estoient point venuz vers eux pour leur mal faite, ains plustoft pour leur apporter grand bien, & proffit, demandans en outre des provisions pour leur armee. Les habitas respondirent qu'ils ne vouloient rien leur donner, puis qu'ils venoient armez vers eux, come fils vouloient leur faire guerre. Ainsi les nostres ne pouuss rié gaigner d'eux assailliret laville, qui fut par quelque espace de temps vertueusement desfendue par Soo. homes, qui estoient dedans, & blecerent Vasquez chef de l'armee, & plusieurs autres Espagnols; mais ils furent contraints quiter la place,&f enfuir. Les nostres estans entrez dedans, la nommerent Granade, pour l'amour du Viceroy, qui estoit natif dela ville de Granade en Espagne, Siuola est vne

ville, qui contient enuiron 200. maisons, qui sont faictes de terre, & de boys, & sont hautes de quatre où cinq escages. Ils font leurs portes, come les couuercles des nauires, par lesquels on charge la marchandise. Ils y montent aucc des eschelles de boys, qu'ils tiret de nuict apres eux,& en temps de guerre. Chasque maison à deuant soy vne grotte, ou ils demeurent l'hyuer come en des estuues. L'hyuer eft long en ce pays, & fort subject aux neiges encore qu'il ne soit de l'Equinoxial qu'à 37. degrez&de. my. Si ce n'estoient les montagnes il seroit de mesme temperature qu'est Scuille en Espagne.Les sept villes renomees que frere Marc disoit estre en l'espace de 20.mil, pouuoient auoir 400. personnes, les richesses de ce Royaume qu'il exaltoit si fort, sont de n'auoir que manger, ne de quoy se vestir, encor' que la neige y dure sept mois. Pour tous habillemens ils portent certaines mantilles faictes de peaux de conils, de lieures, & de cheureuls, ils n'ont point de cotton pour en faire d'autre sorte:ils portent des souliers de cuir, & l'hyuer ils portent des houseaux, qui leur vont insques au genoil. Les fem mes sont vestues depuis la ceinture iusques au genouil, elles entrelassent en cordons leurs cheueux, &les tournent à l'entour de leur teste par dessus les oreilles. Le pays est sablonneux, & rapporte peu, ie croy que ce n'est que par la paresse des habitans. Carle maiz y vient en quelque endroit que vous le voudrez semer, les coucourdes aussi, & autres fruicts y viennent bien, & y peut on esseuer, & nourrir la poulaille, ce qu'on ne sçauroit faire en tous les autres lieux. Quiriua Chap. 213.

GENERALE DES INDES.

Es soldats voyans ce pays si peu habité, & la richesse si perire ne rendirent pas grands graces à ces Moines, qui le leur auoier loué li fort, & pour ne retourner à Mexicque les mains vuides, & fans faire quelque chose, ils prindret resolution de paffer outre, par ce qu'on leur disoit que le pays estoit meilleur. Ainsi ils s'en allerent à Acuco, qui est vu lieu haut, & fort: & de là Dom Garzia Lopez de Cardenas fen alla auec fa compagnie de cheual vers la mer, & François Vasquez auec le reste s'en alla à Tiguez, qui est situé sur vn grand fleuue. Ils curent là nouvelles d'Axa,& de Qujuira, où on difoit qu'il y auoit vn Roy nomme Tatarrax, homme barbu, blanc & riche, qui portoit à son costé vn bracmart, qui faisoit ses prietes en vne petite chapelle, qui adoroit vne croix, & vne image de la Royne du Ciel. Toute l'armee fut grandement refjouie de ceste nouvelle, encor' quelques vns la repuroient fauce, & ne la renoient que pour parolle de Moines. Ils delibererent d'y aller auec intention d'hyuerner en ce païs si riche comme on disoit. Les Indiens en vne nuich se retirerent tous, & mourut bien trente cheuaux, ce qui dona grand peur à toutel'armee. En passant leur chemin ils brusseret vne ville,& en affaillirent vne autre,où les habitas tuerent quelques Espagnols, blecerent 50. cheuaux,& tirerent dedans la ville François d'Ouando blecé, ou mort, pour le manger, ou le sacrifier, ainsi qu'on pensoit, ou possible pour mieux veoir quels hommes estoient les Espagnols: car en tout ce pays il ne felt trouué aucun figne qui puisse monstrer qu'ils facent sacrifice d'hommes. Nos gens meirent le

fiege deuant ceste ville: mais ils ne la peurent prendre que 45, iours apres. Les habitans à faute d'eauë beuuoient la neige, & se voyans perduz, feirent vn grand fen, dedans lequelils ietterent leurs manteaux, leurs turquoises,& leurs richesses, afin que l'estranger n'en iouist point, & puis pour se faire chemin à force, sortirent en bataillon quarre, avas mis au millieu les femmes, & petits enfans: mais peu eschapperent le trenchant de l'espee, & la furiedes cheuaux: d'auantage plusieurs ce noyerent dedans vn fleune, qui estoit là aupres estans preffez de trop pres. En ceste mesleey eust sept Espagnols tuez, & 80.blecez, & pluficurs cheuaux . Par là on peut veoir quel est le courage, & la delibera-tion humaine en necessité. De ceste dessaicte de ces pauures gens, plusieurs se retirerent encor dedans la ville, & se deffendirent vaillamment, insques à ce que les Espagnols y meirent le feu. Le steuue qui e. stoit aupres de ceste ville, se gela si fort encor qu'il ne soit qu'à 37. degrez de l'Equinoxial, que les homes palloient par dessus à cheual. La neige dure en ce pays demy an.Il y a icy de bon melos, du cotton blane, & rouge, duquelils font des manteaux plus amples, qu'en pas vn autre endroict des Indes. De Tiguez, nos gens sen allerent en quatre iournees à Cicuic, qui est vn lieu petit, & à 12. mil de là, ils rencontretet une nouvelle espece de vaches fieres, & cruelles, desquelles ils en tuerent la premiere iournec 80. qui feiret grad bie à toute l'armee. De Cicuic feiret selo leur compte, enuiro 900.mil iufques à Quiuira passans par grandes plaines, & sablons si steriles, & si vniz qu'on n'y pouuoit pas

nouner vne pierre, ny herbe, ny arbre, & nos gens ne failoiet leurs mor ioyes que des bouzes de ces vaches, au lieu de pierre, ne pouuans autrement remarquer leur chemin pourne se perdre point au retour: & des l'entree de ces plaines ils perdirent trois cheuaux, & vn Espagnol, comme ils l'estoient escartez à costé pour chasser. Toutes ces pleines sont couvertes de ces vaches bossues, comme est la Serene en Espagne plaine de moutons:mais il n'y a icy personne à les garder. Elles seruirent de grand remede contre la faim, qui les pressoir, n'ayans plus de pain. Vn iour il cheur forces pierres du ciel, qui estoient grosses comme citrons, ce qui estonna bie les nostres, qui se meirent à pleurer, & gemir profondement, faifant chascun quelque vœu pour efchapper de tel sleau de Dieu. En fin ils arriverent à Quiuira, & trouuerent Tatarrax qu'ils cherchoiet: c'estoir vn homme tout blanc, & tout nud, ayant à son col vn ioyau de bronze pedu, c'estoit sa richesfe. Les Espagnols ayans veu la mocquerie de la richeffe qu'on leur avoit donné à entendre l'en retournerent incontinét à Tiguez, sans veoir la croix ny aucuns autres vestiges de religion Chrestienne, desquels on leur auoit parlé, & puis arriuerent à Mexique au moys de Mars, l'an 1542. Fráçois Vafquez cheut de dessus son cheual à Tiguez, & du coup qu'il se donna contre la teste deuint fol,&insensé:aucuns en furent bien marris, autres n'en faisoient que rire, & mesme en parler mal, disans que ce n'estoit qu'vne feintise pour ne point peupler, ny farrester d'auantage en ceste ville. Quiuira est à 40.degrez,& est vn pays temperé, garny de bones

caux, & enrichy de grands pasturages. On y troune des prunes, des meures, des noix, des melons, des raisins, qui viennent à maturité. Il n'y a point de cotto, & pour ceste cause ne se vester que de peaux de vaches, & de cheureaux. Nos gens veirent de sur la coste de la mer des nauires, qui auoient les verges d'or, & les prouës argentees, chargees de marchandiles: on pensoit qu'elles fussent de Catay, ou de la Sina, par ce que ceux de dedans faisoient signe d'auoir la flotté par l'espace de 30. iours. Frere lean de Padille demeura à Tiguez auec vn autre Cordelier, & f'en retourna à Quiuira aucc autres douze Indiens de Mechuacan: vn André d'Ocampo Portugays, iardinier de François de Solis, fen alla austi aucc luy. Il mena aucc soy du bestail, des · bestes cheualines auce prouisions pour viure, des moutons, & des poulles d'Espagne, & seit porter des ornemens à dire la Messe. Mais les Quiniriens tueret ces pauures movnes, & le Portugais elchappa auec quelques autres de Mechuacan:encor que il se fust lors deliuré de la mort, si ne peut-il eschaper sa captiuité: car il fut aussi tost prins, &faict esclaue: mais à dix moys de là, il l'enfuit auec des chiens. Il faisoit le signe de la croix auec vne croix de boys qu'il portoit en la main, à tous ceux qu'il rencontroit. Ne faisant autre signe, il eut ce bo heur qu'on le reccuoit humainemet par tout, & luy donoit on l'aumosne, &le couchoit on. Il vint au pais de Cicimecas, & de là à Panuco. Quand il arriua à Mexicque, il portoit les cheueux fort longs, & la barbe luy estoit toute grisonnette. Il racoptoit des choses estranges de ce pays, des fleuves, & des moGENERALE DES INDES.

340 tagnes, par où il auoit passé. Dom Antoine de Médozze fut fort deplaisant de ce que ses gens estoiét renenuz sans faire autre chose, par ce qu'il auoit despen du plus de 60000, pesans d'or, à ceste entreprinse, sans veoir aucune monstre ny d'or, ny d'argent, ny d'autre richesse. Plusieurs voulurent bien demeurer par delà: mais François Vasquez de Coronado, qui estoit ia riche, & nouuellement marié auec vne fort belle feme, ne voulut point, leur remonstrant qu'ils ne pourroient s'entretenir, ny se deffendre en vn si pauure pays, & estans si loin de secours. Ils feirent en ce voyage plus de 3000, mil, Des vaches boffices, qui sont à Quinira. Chap. 214. Out ce qui est depuis Cicuic, iusques à Quiuira,est vn pays plat sans arbre, & sans pierre, peu habité, & encore ceux, qui l'habitét, sont tous pauures gens. Les homes se vestet, &chaulsent de cuir, & les femmes prennent grand peine à faire venir leur cheueux si longs, qu'elles en puissent couurir leurs testes, & leurs parties hontcuses. Ils n'ont aucun grain pour faire du pain, leur principale nourriture est chair, & si la mangent cruë, ou par vsance, ou par faute de boys. Ils magent la graisse toute telle qu'ils la tirent de la vache, ou du bœuf, & en boinent le sang chault, & si ne meurent point: nonobstant que les anciens ayent escrit qu'il faifoit mourir la personne, comme il feit Empedocles & autres. Ils le boinent aussi tout froid detrempé en eau. Ils ne cuisent point leur chair, à faute de por:mais ils la rotissent quelqsfois, ou pour mieux

dire, ils l'eschauffent seulemet à la flame, ou brasser

uent toutes seches parmy les champs. Quand ils prennent leur repas, ils maschent peu, mais deuorent. Ils preunent la chair auec les ders, & la departisset auec des cousteaux de caillou, qui est vne bestialité, & vilannie grande: mais telle est leur façon de viure. Ils sont tousiours par troupes, &changent de lieu, comme les Arabes de Barbarie, suiuans la temperature du temps, & les pastures pour leurs boufs. Ces boufs sont de la grandeur, & couleur des nostres, mais ils n'ont pas les cornes si grosses: ils ont yne groffe boffe fur l'eschine pres des deux espaulles, & ont depuis le millieu du corps, le poil plus long deuant que derriere,&fi ce poil est laine. ils ont le long de l'eschine des longs crins comme les cheuaux, & ont les iambes, depuis le genoil iusques à bas, couvertes de poil long & espaiz:il leuc pend d'entre les cornes de grands Hoquets de poil, & les iugeriez estre barbuz, pour les logs crins qui leur pendent dessous la gorge. Les masses ont la queuë fort logue, auec vn grand floquet au bout, de façon qu'ils resséblent en quelque chose au lyo, & au chameau. Ils cobattent auec la corne, ils courent fort, ils se ioindront bien auec vn cheual, & le tueront, quand ils sont prouoquez,& se mettet en furie, En somme, c'est vne beste treslaide: &d'vn regard cruel:les cheuaux n'é veulet approcher pour · leur vilain regard, ou bien pour n'en auoir iamais veuz. Leurs maistres n'ont point d'autres richesses, ny autre patrimoine. Ces bestes leur seruent pour mager, pour boire, pour le vestir, pour se chausser, & pour faire plusieurs autres choses. Ils font de leurs peaux leurs maisos, leurs souliers, vestemés &

GENERALE DES INDES, cordes : des os ils font des poinçons : des nerfs ils font du fillet : de la corne ils font des trompes: des vessies, ils en font des vases : des bouzes ils font du feu: & des peaux des veaux ils s'en seruet pour porter, & garder leur caue dedas, comme on porte par deca l'huylle d'oliue en peaux de cheures: En somme, ils font de ces bestes tout ce dequoy ils ont befoing. Il y a encor' en ce pays autres animaux grads comme cheuaux, qui portent come, & laine fine, ils les appeller chaftrez, & disent que chasque corne peze deux arroue, qui est vn poix d'Espagne, qui font 25. liures, en comptant 16. onces pour liure. On veoid encor' en ce pays de grads mastins, qui sont si hardis qu'ils combattent contre vn taureau. Quand les habitas de ce pays vont à la chaffe,ou qu'ils changent de demeure, ils font porter à ces mastins pesant deux arrouë.

Du pain des Indiens. Chap. 215.

A commune prouision de tous les hommes du Monde est le pain, & n'est pas commun pour estre de meilleur entretien, & de meilleure nour-riture: mais par ce qu'il nourrist plus, & à cause qu'il est plus facile à auoir, & à garder, combien qu'aucuns soient d'opinion contraire, par ce qu'on veoid des hommes viure seulement de pain, & d'eau. Mais ic dis que c'est aussi vne chose certaine qu'ils viuroient ne mangeans que de la chair, s'ils l'auoient accoustumé, & mesme ne mangeans que des herbes, ou du fruict. Car nostre estomach, & nostre nature se contenteroit de peu de chose, si nous voulions ne manger rien que par necessité, & non par friandise: toure viande peut soustenir la

personne, mesme le laict seul. On appelle icy proprement pain celuy qui le faict de grain mollu, ou concasse, & puis se paistrist, & veut estre cuict : ils appellent aussi pain celuy, qui se faict de racines, de racleures d'arbres, & de poissons secs. En Europe on mange generalement du pain de bled, en quelques endroicts toutesfois ils font leur pain d'espeaultre, & de mil, & mesme de chastaigne. La plus grand part d'Africque mage du pain de riz, & d'orge, ce qui monstre clairement que plusieurs hommes viuent sans manger bled. Mesme ils n'auoient aucu bled en toutes les Indes, qui est vn autre mode:c'estoit vne defaillance grande, si nous voulons iuger leur naturel au nostre. Mais ils n'ont aperceu, ny n'aperçoiuent encor'entr'eux tel defaut, se sustentans aussi bien de leur pain de maiz, comme nous faisons de nostre bled. Quad à leur maiz, i'en d'escriray la façon: Ils beschent la terre auec des paelles de bois, à faute de bestes pour labourer leur champs. Ils sement leur maiz, comme nous faisons les febues : ils le font tremper quelques iours deuant,& en mettent quatre grains pour le moins en chasque trou : d'vn grain sort seulement vn tuyau, ou canne, & la cane rapporte deux, ou trois espics, & chasque espic rend 100.200. quelquefois 400. grains, il fen est trouué tel, qui en a rendu 600. La canne croist à la hauteur de l'homme, & plus, & est grosse, & iette ses fueilles comme nos cannes, qui viennent aux maraiz: mais elles sont plus larges, plus longues, plus verdes, & plus douces. L'espic est comme vne pomme de pin sauuage : le grain est gros, & n'est pas si rond que pois, ny si long

comme nostre grain, aussi n'est-il pas quarré. Il se meurist en quatre moys, & en aucus pays en trois. Au pays, où le terroir l'arrouse par le moyé des petits ruilleaux, qui y passent, il meurist en vn moys &c demy: mais il n'est pas si bon q l'autre. En plusieurs contrees on le seme deux & trois fois l'an, en quelques lieux il rend 300. & 500. pour vn. Les Indiens mangent l'espic cuict en laict au lieu de fruict : ils le mangent encor' apres estre esgrené, crud, cuict, & rofty, qui est la meilleure façon. Ils mangent ausi le grain sec, & rosty: mais en quelque façon que vous le voudrez prendre, il est dur à mascher, & gaste les genciues, & les dents. Pour le manger en pain, ils font bouillir premierement le grain en canë, & puis l'essuyet, & font seicher quelque peu, apres ils le broyent, & le paistrissent, &le font cuire soubs la cendre, le couurans de fueilles: car ils n'ont point d'autres fours, ou bié le font rostir sur le brafier. Autres ne le font point bouillir, mais le concassent entre deux pierres, comme nous faisons la moustarde, par ce qu'ils n'ont point d'autres moullins. Mais ceste façon est fort penible, à cause q le grain est dur: aussi ce pain apporte vn grad trauail cotinuel: car il faut cuire tous les iours par ce q ce pain ne se garde pas come le nre. Il s'endurcist incontinét, & quand il est dur il perd sa saucur; il se moilist en trois iours, & mesme se pourrist. Les femes ont la charge de le faire. Il gaste fort les dents, & pour ceste cause ils prénét grad peine à les tenir nettes. La farine de maiz corrige l'eau corrompue, & luy fait pdre ló manuais goult, & sa puate odeur, & pour ceste cause on en porte aujourd'huy sur la

mer. Cepain est de tref- grande subanstee, &cncor' dict-on qu'il ressasse plus, & soustient mieux la perfonne que ne fait nostre pain: car nous auons veus les hommes s'entretenir en bon poinct ne mangeans que du maiz & de l'axi, mesme les cheuaux ne mangeans que du maiz verd, & trauaillas iournellement n'amaigrissoient point comme ils font par deça au trauail. On faiot encor du breuuage auec du maiz, qui est fort ordinaire aux Indes. En somme, le maiz est fort bone chose, & les Indiens, ainsi que l'ay entendu d'eux, ne le voudroient laisfer pour nostre grain : les raisons, qu'ils dient sont grandes, & font telles, qu'ils font ja accoustumez à ce pain, & qu'ils fen trounet bien, que le maiz leur fert de pain, & de vin, qu'il multiplie plus que le bled, qu'il ne craint point beaucoup de hafards, qui aduiennent a nostre bled, comme l'eau, le soleil, les oiseaux, & les bestes, qu'il se seme auec moins de trauail. Car vn homme feul en semera, & cueillera plus, que ne fera vn homme & deux bestes de noftre bled. Les Indiens ont encor vne autre sorte de pain qu'ils font auec certaines racines, qu'ils appellent en la lague de l'Isse Espagnolle, Yuca, & Ayes, desquelles nous auons parlé en autre lieu.

De la couleur des Indiens. Chap. 216.

Voc des merueilles, desquelles Dieu a vié en la composition de l'homme, cst la couleur, tellement que nous sommes rauis en grande admiration,& en contemplation pareille, voyans deuant nous vn homme blanc, & vn autre noir, qui sont deux couleurs entierement contraires d'entre toutes les autres, comme vn chascú peut veoir s'il met

vne chose rougeentre blanc, & noir. Et aufant que ces couleurs font esmerueillables pour leur contrarieré, & difference, d'autant sont elles aussi dignes d'estre exactement considerces l'vne apres l'autre pour la difference, qui sort mesme d'vne chascune, comme par degrez. Car nous voyons les hommes blancs auoir plusieurs sortes de blacheur. & rousscaux plusieurs sortes de rousscur, nous voyos ausli des noirs de plusieurs faços. Des blacs. aucuns tirent fur le roux, autres fur le blond : des noirs semblablement, aucuns tirent sur la couleur de cendre, autres sur le brun, autres sont oliuastres, & autres tiret fur le poil de lyo, come nos Indiens. lesquels en general sont lionasses, ou de couleur de pommes de coings cuites, ou de chastaigne. Ceste couleur leur est naturelle, & no accidentalle, pour estre tousiours nuds, come plusieurs ont creu:le pe se bien toutesfois q cela y ayde vn peu. Come doc les homes sont en Europe communemet blancs; & en Africque noirs, ainsi sont-ils en nos Indes communement lionafles, où ils f'esmerueillent de veoir des hommes blancs, ou noirs autat, que nous faifons d'en voir de leur couleur, ou de noirs. C'est encor' vne chose grandement remarquable, qu'en Seuille les hommes sont blancs, au cap de Bonneesperance noirs, & au sleuve de l'Argent chastaigniers, & neantmoins sont tous à melme distance de l'Equinoxial. De mesme, ceux qui en Afrique, & en Asie, viuet soubs la Zone torride, sont noirs; toutesfois ceux de Mexicque, d'Yucatan, de Quahutemalla, de Nicaragua, de Panama, de S. Dominique, de Paria, du cap de S. Augustin, de Lima, de

Quito, & d'autres villes, & pays du Peru, qui sont foubs la mesme Zone, & mesme soubs l'Equinoxial, ne font point noirs. Il l'est trouvé seulement certains negres à Careca, quand Vasco Nugnez de Valuoa descouurit la mer de Midy. Suiuant ces confiderations aucuns ont opinion que ces couleurs viennent par la composition & nature des hommes, & non à cause du pays. Et toutefois nous fommes tous descenduz d'Adam, & Eue, qui n'avoient point tant de couleurs, ce qui me fait conclure, que nous ne sçanos point la cause, qui a meu Dieu d'ainsi nous diuersifier, & que nous pouvons bien penser seulement, mais non pas exprimer, & demonstrer au doigt la toute-puissance de Dieu, & sa sapience, qui est cachee soubs ceste varieté de couleurs, desquelles il a voulu peindre l'homme. Il y a encor'vne autre chose à noter en ces Indes, c'est 'qu'on dit,qu'o n'y a point veu de rousseaux, & bie peu de personnes chaulues, qui est vn subject pour les Philosophes, qui voudrot rechercher les secrets de nature, & espelucher les nouveautez de ce nouueau monde, & les complexions de l'homme.

De la liberté des Indiens. Chap. 217.

A V commencement les Roys Catholiques laif foient en liberté tous les Indiens, les soldats toutes foys, & ceux qui estoiét enuoyez pour peupler, se servoient d'eux, comme d'esclaues, pour labourer, pour trauailler aux mines, pour porter la somme, pour suive les armees, & faire tout ce que la guerre requeroit. Mais l'an 1504, les Caribes surrent abandonnez pour esclaues, pour leurs pechez de sodomie, d'idolatrie, & à cause qu'ils ne s'abste-

344

noient de mager les homes. Et combien que ceste permission ne comprint point tous les Indies, mais seulement les Caribes, apres qu'ils eurent tué des Espagnols à Cumana, & saccagé, & ruiné deux monatteres, qui eftoient là, l'vn des Iacobins, & l'autte des Cordeliers, ainsi que nous auons escrit en son lieu : si est-ce que par tout on les prenoit pour esclaues, sans aucune peine, ny chastiemet, par ce que Thomas Ortiz Iacobin, & autres moynes de son ordre, & les Cordeliers aussi conseilloient la seruirude des Indiens: & pour persuader qu'ils ne meritoient point estre en liberté, il presenta au Conseil des Indes, où pour lors presidoir F. Garzia Loaysa cofesseur de l'Empereur, vn papier plein de ses raifons, & feit vn log discours de la vie de nos Indies, la subitace duquel estoit telle: Les habitas de la terre ferme des Indes, magent chair humaine, & sone addoncz au peché de sodomie plus qu'aucune autre nation: ils n'y a iustice aucune entr'eux, ils sont to' nuds, n'ont aucu amour à plonne, sont du tout. eshotez, font come bestes, ignorats, sors, insensez, ne se soucias de setuer eux mesmes, ny les autres:ils ne tienet copte de verité, si cen'est pour leur proffir:ils sont incostas, ne sçauet q c'est q coseil:ils sont ingrats, & aymas toutes nouvelletez : Ils estiment Lyurognerie, & pour cest effect font plusieurs fortes de bruuages auec herbes, fruices, des racines, &c du grain, & l'en yurent de la fumee qu'ils font expres de certaines herbes, qui leur oste toute cognoissace:ils fot vrayes bestes brutes pour leurs vices,n'ayas aucune obcissace,ny courtoilie entr'eux, come les ieunes enuers les vieils, les enfans euuers

leurs peres: ils ne font capables d'aucune doctrine, ny mesme de receuoir aucun chastiement : ils sont traistres, cruels, & vindicatifs, ne pardonnas iamais, ils sont tresapres ennemys de religion, larros, menteurs, de petit ingement, & de peu de chose:ils ne gardent aucune foy , ny n'ont aucun ordre entre eux, les marys ne gardent loyauté à leurs femmes, ny les femmes, à leurs marys : ils sont sorciers, deuineurs, & negromanciens : ils sont couards & timides come lieures, falles comme pourceaux: ils mangent poux, areignes, & verds cruds ainfi qu'ils les trounent : ils n'ont aucune contenace, ny façon d'homme. Quand on leur veult apprendre ce qui concerne nostre sainte foy, ils disent que c'est pour Espagne, & non pour eux, & qu'ils ne veullent changer leurs Dieux, & leurs couftumes, à des estrangeres : ils sont fans barbe, & si quelque poil leur vient au menton, ils l'arrachent incontinent:ils n'vsent d'aucune pieté enuers les malades, & encor' qu'ils soient leurs voisins, & parens: ils les abandonent toutesfois à l'heure de la mort, on les porte au haut d'une motagne pour les faire mourir là, leur laissans seulemet vn peu de pain, & d'eau. Tant plus ils croissent, & tant plus deniennent-ils meschans: iusques à dix, ou douze ans, ils temblent tels qu'on doine auoir quelque bonne esperance d'eux:mais croissansplus fort,ils deuiennent comme bestes brutes. En somme, ie dis que Dieu iamais ne erea nation que ceste-cy plus confite en tous vices, sans auoir aucune chose de bo, ou de police, & honnesteté messee parmy. Qu'vn chascun mainrenant iuge de quoy pourra feruir vne souche si mesc hanmelchante comme nous auons dir nous auons cogneu tout cecy d'eux par experience, spécialement frere Pierre de Cordube nostre pere, de la main duquel est l'escrit que ie vous ay presenté: & nous l'auons practique plusieurs fois ensemble, auec plusieurs autres choses que ie tais : voila le discours de ce Iacobin. Frere Garzia de Loaysa adiousta grande foy à frere Thomas Ortiz, & aux autres moines de son ordre. Pour ceste cause l'Empereur, auec la deliberation de son conseil des Indes, declara que les Indiens seroient esclaues, par vne ordonnance faicte à Madril, l'an mil cinq cens vingt cinq. Depuis les Iacobins changerent d'opinion reprenans en leurs chaires, &escolles, la sernitude des Indiens Là deslus il fallut l'an mil cinq cens trente vn, informer de nouveau sur telle matiere. F.Roderic Minaye procura grandement la liberté des Indies, & feit expedier vne bulle du Pape Paul troisieme; par laquelle il declaroit que les Indiens estoiet homes, & non bestes, & partant libres, & non csclaues. Frere Barthelemy de la Cafe insista fort sur ceste liberté, & lors l'Empereur comanda au docteur Figueroe de l'informer plus à plein des religieux, gens de sçauoir, & des gouverneurs, qui auoient efté aux Indes, qui pour ceste heure estoier à la cour ce qui leur en sembloit. Parl'opinion de ceux-cy, & par plusieurs autres bonnes raisons, qui meurent les treize (qui feirent les ordonnances des Indes, desquelles nous auons parlé en autre lieu) d'estre de semblable aduis, l'Empereur meit les Indiens en liberté, commandant soubs grieues peines qu'aucun n'eust à les tenir esclaues. Depuis ceste ordonnace

c'est tousiours obseruce, & entretenue iusques à aujourd'huy. Ce fut vne loy tres-faincte, & conuenable à vn Empereur tresclement. C'est plus grand gloire à vnRoy d'establir de bonnes loix, que vaincre, & mettre en routte des grandes armees. C'est vne chose iuste que les hommes qui naissent libres, ne soient point esclaues d'autres personnes, mesme ment quand ils sortent hors de la captiuité du diable, par le sainct Baptelme, encores que la seruitude leur aduienne pour la coulpe, & pour la peine de leur peché, felon qu'ont declaré les saints docteurs Augustin, & Chrysostome, comme certainement ie croy que Dieu n'a enuoyé à ces pauures malheureux ceste seruitude & trauail que pour punitio de leurs meschacetez. Car ie pense que Cam n'a point tant peché contre son pere Noë, que ces Indiens ont offencé Dieu, ausli ie croy qu'ils sont descedus de luy, & ont esté ses successeurs en la malediction que Dieu luy donna.

Du conseil des Indes. Chap. 218.

Vand les Indes furent trouuces, & la terre ferme commença à se descouurir on cogneut bié incontinent que c'estoit vne affaire de grande importance, encor' qu'elle ne sut tant comme elle est du iourd'huy. Les Rois de glorieuse memoire dom Ferdinand, & dame Isabelle, qui estoient tres prudens en matiere de gouverner, tascherent à ne mettre les affaires, & questions, qui venoiét de ces nouveaux pays, en autres mains que de personnes de bonne conscience, & sur lesquels ils se sioient que bien, & diligemment ils expedieroient tout ce, qui s'ossirioit à eux. Mais ceux-cy ne faisoient pas

encores vn parlement. Celuy, qui gouuernoit pour lors toutes les affaires d'Espagne l'appelloit lehan Roderiguez de Fonsecque, iceluy commença aussi à entendre sur le faict des Indes: il estoit Doyen de la ville de Scuille, & à la fin fut Euclque de Burgos, & eut esté Archeuesque de Tolede fil n'eust esté miserable. Ferdinand de Vegaseigneur de Grajales & grad commandeur de Castille, qui manioir rout le Royaume, cut longuement la superintendance des affaires des Indes. Mercure Catinara grand chácelier l'eut aussi, & Monsieur de Nansau qui estoit de la chambre de l'Empereur, & le docteur Fraçois de Vargas thresorier general de Castillle, & autres grands personnages de lettres, & de sçauoir. Mais pour le maniement de ces affaires les personnes n'e stoient point asseurces, & y en auoit tous les iours de nouveaux tel qu'il plaisoit auRoy de nomer, ou à ceux, qui gounernoient, & toutesfois il estoit necessaire pour l'importance des affaires, qu'ils fussent affeurez, & residents. Pour ceste cause l'Empereur do Charles nostre seigneur & Roy, erigea l'an 1524 vn coseil Roial des Indes pour depescher les causes, graces, & toutes autres affaires quiviédroiet de celte part, aucc vn feel, &greffe, suiuat la formedes autres fieges, & Parlemes, où il y a vn feul. Il feit president de ce coleil frere Garzia de Loayla, qui estoir general de l'ordre des Iacobins, & l'auoit pris pour son cofesseur. Iceluy mourut Cardinal, & Archeuesque de Seuille, grad inquisiteur commissaire general de la Cruciade, & présidét des Indes, encor que (quand il fut recherché suivant la coustume observee contre tous les Officiers d'Espagne) quelques vns Xii

ne luy voulussent faire quicter ceste charge. Les au diteurs de ce Parlement furent l'Euesque de Canarie, le docteur Bertrand, le docteur Maldonado, & Pierre Marrir Milannois. En l'absence du Cardinal qui s'en alla à Rome, on meit en son lieu dom Garzia Manriche comte d'Osorne, president du côseil des ordres des Cheualiers, & eut ceste charge par l'espace de quatre ans tant que l'autre sut absent. Le secretaire François de Los Couos grand commandeur de Leon eut le secretarial des Indes quec grandissimes proffits. Ce seroit vne chose trop loque de reciter rous les auditeurs, & les personnes, qui ont euz le maniement des affaires des Indes: le diray seulement qu'ils ont esté personnages singuliers en leurs estats. Apres la mort de Loaysa on feit president dom Louis Hortado de MendozzeMarquis de Mondejar, qui auoit esté Vice-Roy en Grenade, & au Royaume de Nauarre, cheualier trefuertueux, & qui anoit en soy toutes les qualitez requises en vne personne genereuse, c'estoit vn homme prudent, & aduisé en affaire de guerre, & d'estat. Les Auditeurs du jourd'huy sont le docteur Gregoire Lopez, le docteur François Tello de Sãdoual, le docteur Hernand Perez Belon, le docteur Gonzalle Perez de Ribadeneire, le docteur Garzia de Biruiescque, & le docteur dom Ican Sariment: Le docteur Martin d'Agrede est procureur fiscal: Ce sont tous seigneurs graves, qui veritablement metitent tels offices, & la charge de gouuerner les Indes, aussi sont elles gouvernees par bon iugemét &grande prudence.Le secretaire est Iean deSamano cheualier de Sainct Iacques, homme prudent,

& de faciende. Il y a encor aux Indes plusieurs autres parlemens, & gouverneurs, mais cestuy cy est le supreme, & reçoit les appels de tous les autres és cas, où l'appel est permis. A Sainct Dominique y a vn parlement, & en l'Isle du Cuba y a vn gouuerneur, ce sont les deux plus grandes Isles, &les principalles. Il y a encores vn autre parlement pour tou te la nouvelle Espagne à Mexicque, où preside le Vice-Roy d'icelle, nommé Dom Louis de Velasco La nouvelle Galice à aussi vn autre Parlement de quatre grands preuosts. Les prouinces de Guatima-Ia, & de Nicaragua en ont aussi chacune vn, & le nonueau Royaume de Grenade vn autre. Il y en a vn en la ville des Roys, qui est souuerain pour toutes les prouinces du Peru, où est auiourd'huy Viceroy dom Antoine Mendozze, qui deuant estoit Viceroy de la nounelle Espagne. Il y a aussi d'autres gouverneurs en plusieurs lieux, come à Boriquen, à Panama, Carthagena, & à Venezuela. Outre ces gouverneurs il y a encores des Adelantados, qui gouvernent comme generaux, comme est Fraçoys deMontejo, à Yucatau. Et pour iuges ordinaires, &c subalternes y a en chasque ville des preuosts, & des Correcteurs, qui sont mis pour les Vice-roys selon l'estenduc de leurs gouvernements. Les Euesques ont aussi iustice en ce qui concerne l'estat Ecclesiastique. Ils sont des-ja plusieurs. Sainct Dominicque est Archeuesché, & à pour ses suffragans les Euesques de Cuba, Boriquen, des Hondures, de Panama, Carthagena, & de Sain & Marthe. Mexicque est Archeuesché, & à soubs luy les Euesques de Xalisco, Mechuacan, Guaxaca, Tascala, Guarimala,&

de Nicaragua. La ville des Roys au Peru est aussi Archeuesché, & à pour suffragans les Euesques de Cuzco, Quito, & de Ciarcas. Le Roy d'Espagne est patró de toutes les Archeueschez, Eueschez, dignitez, benefices des Indes, & ainsi luy seul en porucoit & y presente, de saçon qu'il est seigneur absolut des Indes, qui contiennent vn pays si grand comme nous auons declaré, ce qui me faict affermer, & dire en pure verité que le Roy d'Espagne est le plus grand seigneur du monde.

Vn dire de Senecque touchant le nouveau monde qui semble Vne Prophetie. Chap. 219.

Tre ce qui doit aduenir deuant qu'il aduienne. De'est deuiner, &appelle on divinatio ce qui aduiet de faict apres qu'il a este predict . Plusieurs fois ceux, qui disent quelque chose deuinent par coniectures, on par sciece, ou par raison naturelles mais ceux, qui parlent par renclation, & par l'esprit de Dieu for prophetes, aufquels i'adiouste foy en tout ce qu'ils ont escrit : mais iene croy aucunement aux autres, & auffin'y faut-il croire pour quelques apparences, semblans, raisons, & demonstrations qu'ils ayét, encore que ce soit vne chose esmerueillable come aucunefois ils devinent: mais come on dict, qui parle beaucoup, en quelque chose diuine. l'ay faict ce petit discours en consideration de ce qu'à dict le poëte Senecque en sa tragedie de Medée touchant ce nouveau monde, que nous appellons les Indes. Caril me semble que ce descouurement respod de poinct en poinct à son dire, & que nos Espagnols, & Christofle Colomb l'ont practicqué au vray. Voicy ce que dict Senecque.

GENERALE DES INDES.

D'icy à long temps nos enfans vervont
Des ans s'approcher, ou veoir ils pourront
Le grand Ocean ouurir tout d'vn coup
Ce, qui cachvit fon secret à beaucoup.
Llors la terre abondamment croistra.
Et de Thyphis nouueau pays naistra.
Llors Thylé derniere ne sera,
Et plus le monde ne terminera.

De l'Iste que Platon appelle Atlantide. Chap. 220.

P Lató en ses Dialogues de Timee, & de Cricias recire qu'anciennement il y eut en la mer Atláticque, & Ocean de grands pays, & vneille nomée Atlantide plus grande qu'Africque, & Asie, asseu: rant que ces terres estoient veritablement fermes, & de grande estendue, & que les Roys de ceste isle auoient dominé sur la plus grand part d'Afrique, & d'Europe, mais que par vn grand tremblement &par pluyes continuelles cesteille festoir noyee, & que les hommes avoient esté tous engloutiz; & & qu'il n'en estoit resté qu'vn grand marescage, où à cause de la bourbe, & fange on ne pouvoir plus nauiguer. Aucus tiennét cecy pour fable, plusieurs autres l'estimét estre une histoire tresueritabe. Proclus mesine, selon que recite Marcilius, le confirme par certaines histoires qu'il allegue des Ethiopies, copolees par yn, qu'il nome Marcellus. Mais auiour, d'huy il ne faut pl' disputer, ny douter de ceste isle Atlantide, puisque le descouurement, & la conqueste de nos Indes esclaircissent entierement ceq Plato à escrit. Les Mexiquains mesme apellet l'eau Atl, qui est vn mot, qui respond au nom de ceste

X iiij

isle Atlantide. Ainsi nous pouuos dire que nos Indes sont l'ille, & terre ferme de Platon, & non les Hesperides ny Ofir, ny Tarsis comme aucuns mo dernes ont voulu interpreter. Car les Hesperides font les isles du cap Verd, & les Gorgones, d'où Hannon Carthaginois apporta des cinges, encores qu'on en puisse faire quelque doute pour la nauigatió de 40. iours qu'y met Solin. L'isse de Cuba, ou de Hayti, ou bien quelques autres isles des Indes penuent estre celles, qui furent trouuces par les Carthaginois, qui puis apres defendirent à leurs citoyens d'y aller, ainsi qu'escrit Aristote, ou Theophraste és merueilles de nature. Quant à Osir, & Tharfis on ne sçait où ils sont, encore que plusieurs personnages doctes, comme dict Sainct Augustin, le soient efforcez de les chercher, & trouver. Saint Hierosme, qui entendoit fort bien la langue Hebraique dict en beaucoup de lieux fur les Prophetes que Tharfis veut dire mer, &ainfi quand le Prophere Ionas l'enfuit à Tharlis, il interprete qu'il l'é fuit fur la mer: car elle a plusieurschemins pour fuit & celuy qui fuit fur icelles ne laisse aucun vestige, ny marcque apres soy. Ce ne fut point aussi à nos Indes où les armees de Salomon feirent voile: car pour y aller il falloit sortant de la mer rouge tourner les prouës vers Ponent, & non vers Leuant comme ils feirent: ioint aussi qu'il n'y a point en ces pais de Licornes, d'Elephans, de diamans, n'y des autres choses qu'ils apporterent de ceste nauigation.

Le chemin pour aller aux Indes. Chap. 221.

Pvisque nous auons remarque la situation des Indes, il est conuenable de descrire le chemin pour y aller, tant pour rendre cet œuure parfaia, que pour contéter les lecteurs specialement ceux, qui sont d'estrange pays, &qui en ont bien peu de cognoissance. Ceux donc, qui veullent voyager aux Indes, partent du port de S. Lucar de Barrameda, qui est à l'emboucheure du sleuue de Guadalquiuir, à 37. degrez de l'Equinoxial, & en huich, ou douze iours arrinent en vne des Isles de Canaries, qui sont à 27. degrez, & à 1000. mil d'Espagne, comptant iusques à celle de Fer qui est la plus occidentalle. De là coustumierement on arrive à l'isle de fainct Dominique qui en est loing 4000.mil,en trente iours. En passant ils touchent, où voient la premiere Isle des Desirees, ou quelque vne des autres, qui sont en grad nombre sous ce parallele. De S. Dominique, qui est l'abord general pour l'aller, on faict 2400. mil pour aller à la nouvelle Espagne, ou 1400. quad on veult aller à Yucatan, & aux Hodures. Ceux, qui vot au nom de Dieu, n'en font que 1000. ou que 600. pour entrer à saincte Marthe ,'d'où on prend son chemin pour aller au nouucan Royaume de Granade, Ceux, qui veullent aller à Cubagua, où on pesche les perles, prennent leurs chemin des l'Isle Destree à main gauche. Pour tirer au fleuue de Maragnon, où à celuy de l'Arget, ou au destroit de Magella, qui est 16000. mil loing d'Espagne, ou aux Isles du cap Verd, q sont à quatorze, & quinze degrez, & à 2000, mil loing du destroit de Gibaltar, prénent vn autre chemin des les Canaries, & recognoissent la terre ferme des Indes

au cap de S. Augustin, ou non loing de là. Selon le copte des pillotes il y a depuis le cap Verd iusques à celuy de S. Augustin 2000.mil. Si on veult aller au Peruil fault prédre port de S. Dominique au nom de Dieu, & de là aller par terre iusques à Panama, qui eft fur l'autre mer à 50. mil seulement, & là il fault prendre vn autre vaisseau, & attedre le temps commode: car on ne peut pas toufiours flotter fur ceste mer de Midy. Mais quad ce vient au retour il fault que tous, s'ils ne se veullent perdre, viennent furgir au port d'Hauana en l'Isle de Cuba, qui est sous le tropicque de Cancer, & de là tirent vers la Tramontane pour l'aider du vent. Ils ont accoustumé en passant toucher la Vermude, qui est vne Isle deserte, & depeuplee, sans mesme aucuns Satyres, qu'aucuns auoient voulu controuuer. Ceste Isle est à 33. degrez, d'icelle ils passent par les Azorres, & en fin retournent en Espagne d'où ils estoiet partis. Quand ils reviennent il font 1200, mil de chemin, voire aucuncfois 1600.mil plus qu'ils n'auoient faict à aller: ce qu'ils font pour plus grande seureté, & mesme pour vne promptitude plus legiere. Toute ceste nauigation aux Indes tant à l'allee qu'au retour est tres-seure, par ce que la mer est fort ample, & large, 'combien qu'il y ayt bien peu, qui en reuiennent sans conter des fortunes qui leur sont aduenues. Le plus dangereux passage, qui foit à aller, est le goulfe de las Yegas, qui est entre les Isles de Canaries, & Espagne: pour le retour le canal de Cahama, qui est pres de la Floride, est aussi dagereux. Aucun home fil n'est Espagnol ne peult passer aux Indes sans la permission du Roy: & tous

350

les Espagnols, qui y veulent aller, se doiuent faire enregistrer en la maison de la negociation des Indes, qui est en la ville de Seuile, auec to leurs biés, et marchandises, qu'ils veulent transporter, sur peine de les perdre, et mesme au retout doiuent venir en la mesme maison se monstrer, sur la mesme peine quelque temps qu'il face, mais ils desbarquent en quelque port d'Espagne qu'ils veulent.

La conqueste des Isles de Canarie. Chap. 222. Raison que les Isles de Canarie sont au che-Amin, qui est pour aller aux Indes, & qu'il n'y a pas long teps qu'elles sont acquises, il ne sera point hors de propos d'escrire, qui est celuy, qui les a subiuguces. Ces Isles ont tousours esté fort cogneues, & louees, ainsi qu'il appert par les Autheurs tant Grees, Latins, Afriquains, qu'autres Gentils. Mais quant à moy ie ne sçache point qu'elles ayent esté aux Chrestiens deuant que d'estre conquises par les Espagnols. Dom Pierre Roy d'Arago quarriesme du nom racompte en son histoire, que dom Louys, nepueu de Ican de la Zerde, qui fappelloit Prince de la Fortune, par la faueur à ce que ie pele, du Pape Clement 6. François, vint l'an 1344, luy demander secours pour conquerir les Isles perduës de Canarie. Peut estre qu'alors les Maiorquains y allerent : car les Canariens se vantent de les auoir vne fois vaincuz & en auoir fai& vne grande boucherie comme ils les estoient venuz chercher, & auoir prins en leur armee vne Image antique, qu'ils ont encor'. Les premiers Espagnols, qui commencerent à les subiuguer su-

rent les Seuillians, & Biscains l'an 1393. Ils feirent

ensemble vne armee de mer, en laquelle mesme ils auoient des cheuaux, & feirent voile droict vers ces Isles. Ce fut le troisieme an du regne de dom Henry 3. selon que recite son histoire. Mais on ne sçauroir direaux despens de qui ils y allerent, encor' qu'il semble que ce fust aux leurs. On scair aussi peusi ce sut par le commandement du Roy, ou de leur propre mouuement. Mais ie sçay pour certain qu'ils chocqueret auec coux de l'Isle de Lazarote, &qu'ils eurent de riche butin, & qu'ils amenerent en Espagne le Roy, & la Royne de ceste Ifle prisonniers, & 170 autres personnes, aucc grande quantité de peaux de cheure, de cire, & autres choses riches, & prisees pour ce temps là. Depuis le Roy Henry les donna à certains gentils-hommes pour les conquerir pour eux, retenant seulement la souveraineté, & recognoissance. Entre autres Iean de Ventacourt ou Betancourt gentil-homme François en estoit vn, qui par la supplicatio de Robin de Bracamont Admiral de France son parent, cut l'an 1417. luy seul toute la coqueste de ces isles auec tiltre de Roy. Pour subjuguer son Royaume il vendit tout son bien qu'il auoit en France, & equippa quelques vaisseaux, & sen alla aux Canaries menat auec soy bon nombre d'Espagnols parmy les François, & pour Euesque de toutes les Isles qu'il subiugueroit il mena vn moyne nommé Mende pour endoctriner, & convertir, suivant le commandement du Pape Martin cinquiesme, les habitans, qui estoient encore Gentils. Il se feit incontinent maistre des Isles de Lanzarote, de Fortuentura, de Gomere, & de celle de Fer, qui sont

35£

les plus petites. Aucuns disent qu'il print aussi celle de Palme. Mais il fur chasse de la grande Canarie, ou les habitans auoient mis 10000, hommes en armes. Ainsi il se retira à Lanzarote, & y feit bastir vn chasteau de Pierre, ou il faisoit sa demeure, &c commença là à peupler, à regner, & gouverner les autres Isles qu'il auoit subiuguées. Il enuoyoit en France, & en Espagne des Esclaues, de la cire, du cuir, du fuif, de l'orscille, du sang de Dragon, des figues, & autres choses, desquelles il faisbit de grands deniers. Au bruict, qui couroit dela richesse de ces Isles, ou pour acquerir honneur en conquerant l'Isle de Tenerife, qu'on appelle l'Isle d'Enfer, &la grand Canarie, qui le deffendoir touf. iours courageusement, l'Infant de Portugal doin Henry demanda la conqueste d'icelles au Roy de Castille Dom Iean second, quine luy voulut donner. Mais son pere le Roy Dom lean de Porrugal l'obtint du Pape, & l'a mil quatre cens vingt cinq, y enuoya Ferdinand de Castro auec vnearmee. Les Canariens se defendirent vaillammetril print rourefois de Madere, & quelques autres. Les Roys dom Ican, dom Edouard, & l'Infant dom Henry poursuiuirent ceste guerre Mais en fin il se meut vn different sur ces Isles, qui sut discuté deuasit le Pape Eugene 4. Venitien, estant pour lors à Rome pour la folicitatió de ce faict le docteur Louis Aluarez de Paz . Le Pape adiugea la conqueste, & la conuersion de ces Isles au Roy de Castille dom Iean 2. l'an mil quatre cens trente-vn. Ainsi la contention, qui estoit entre les Roys de Castille, & de Portugal touchant ces Isles fur terminée. Or 5. LIVRE DE L'HIST.

retournant à Iean de Ventacourt, ie dis que quand il mourut il laissa la seigneurie des quatre Isles, que il auoit coquises,à vn sien parent nommé Menaut. Cestuy-cy continuant le gouvernement de ces isles comme l'auoit commencé Ventacourt, eut quelque desbat, & fascherie auecque l'Euesque frere Mende, qui par despit escriuit au Roy comme les habitans de ces Isles estoient mal affectionnez enuers Menaut pour les manuais traictemens qu'il leur faisoit, & qu'ils desiroient grandement estre fes subiects, & que mesme ils en monstroient desia quelque chose. Le Roy suivant les lettres de cest Euelque y enuoya auec trois nauires Pierre barbe des Champs auec charge de le faisir de ces Isles en fon nom. Ce Pierre estoit homme riche, cault, & ruse, & qui sçauoit come il failloit entretenir Menaur de parolles, & de faict si d'auenture il failloit venir aux mains. En somme ils s'accorderent enfemble. & Menaut laisla, & vendit ces isles à Pierre Barbe, qui depuis les vendit à Ferdinand Peraza gétil-homme de Seuille. Autres disent que Ventacour les vendit à dom Jean Alphonse Comte de Nieble, qui depuis les chagea contre quelques petites villes, & bourgades qu'auoit Ferdinand Peraza son seruiteur: Or soit que ce soit, si est-il donc pour le moins certain que Peraza les eut, & qu'il feit guerre pour subiuguer les autres Isles, durant lesquelles il perdit son fils vnique Guillaume Peraza en l'Isle de Palme, il l'appelloit Roy de Canarie. Il donna en mariage sa fille aisnee damoyselle Agnes à Diego de Herera frere du Mareschal d'Empudie. Ferdinand Peraza mourant laissa ses

heritiers Diego d'Herrera, & dame Agnes Peraza, qui se faisoiet appeller Roys, ce qu'ils ne deuoient pas faire. Ils trauvillerent affez pour conquerir les Isles de Canarie, & Tenerifé & de Palme, mais iamais ne peurent. Ils laisserent cinq enfans Pierre Garzia d'Herrera, Ferdinand Peraza, Sancio d'Herrera, dame Marie d'Ayala mariee en Porrugal auec dom Diego de Selue Comte de Portalegre, & vne autre', qui fut marice auec Pierre Fernandez de Sajauedre fils du Mareschal de Zahara. Pour lors le Roy dom Ferdinand, & dame Isabelle nouvellement heritiers du Royaume de Castille estans à Scuille l'an 1478. & ayans entendu que Diego de Herrera ne pouvoit venir à bout des Canariens ennoyerent Ican de Reion , & Pierre d'Algane aucc vne armee pour se saisir de la grand Canarie. Ces deux Capitaines allans executer leur charge se prindrent de parolles , & Reion tua Pierre d'Algane. Mais la vengeance ne fut pas longue à venir: car incontinent apres Ferdinand Peraza fils de Diego d'Herrera tua Reion, la mort duquel apporta grand dommage à Herrera. Carle Roy Ferdinand poursuiuant ceste guerre eut depuis mauuaise volonté contre Diego de ce qu'il se faisoit appeller Roy sans l'estre. D'autre part Diego esmeut vn proces deuant le Pape contre Ferdinand voulant qu'il laissaft ceste conqueste des Canaries , ou bien qu'il en fust chef , difant, qu'elle luy appartenoit, & à sa femme par le don qu'en auoit faict le Roy Dom Iehan Lehan de Ventacourt, duquel ils estoient successeurs, & qu'il estoit en possession de ceste S. LIVRE DE L'HIST.

conqueste, laquelle iusques à l'heure presente il anoit continuce auec grand frais sans y auoir espargné le sang de ses freres, parens, & amys. Il y eut fur ce different plusieurs demandes, & responces proposees de part, & d'autre, & miles par escrit par gens doctes. Mais apres il se feit vn accord, par lequel le Roy donna à Diego d'Herrera 15000 ducats contens pour les despés, & frais par luy faicts, & l'Isle de Gomere, & celle de Fer en tiltre de Comté, à la charge que luy, & sa semine renonceroient à tout le droict qu'ils pretendoient aux autres Isles. Apres que cest accord fut conclud, & arresté entr' eux le Roy Ferdinand enuiró l'an 1480. ennoya en ces Isles Pierre de Vere auce vne armee. Il fut trois ans à subiuguer la grand Canarie, par ce qu'elle se defendoit toussours vertueusement, & y eust encor' esté d'auatage, & possible n'en eust sceu venir à bout, si Guauarteme Roy naturel de Galdar ne luy eust donné secours pour defaire Doramas, homme de basse condition, mais qui par sa vaillantise, & industrie l'estoit faict Roy de Telde, Mais l'vn voulant defaire l'autre, se defeit aussi par mesme moyen. Il y eut beaucoup de Canariens renominez pour ceste guerre, entre autres Ican de Gado, qui ainsi fut nommé quand il se feit Chrestien, & vn Mauinigra, qui fut vaillant par dessus tous. Custuy estant vne fois reprins par vn autre de ce qu'il auoit peur, par vne subtile response cacha sa peur, disant la chair veritablement me tremble, mais c'est pour le danger ou le grand courage que i'ay la veult mettre. Auec ces deux-cy on remarque encor yn nomme Alphonse de Lugo vaillang

lant foldat, & capitaine. Pietre de Vere conquesta puis apres l'isle de Palme, & Tenetifé, de laquelle il sut Adelátado, l'an 1494. Depuis ces Isles de Canarie ont tousiours esté possedes passiblemet par les Roys de Castille, ausquels le Pape Innocent 8. donna la presentation de l'Esuesché, benefices, & dignitez, qui sont en icelles l'an 1486.

Coustumes des Canarions. Chap. 223. Es isles de Canarie sont sept, c'est asçanoir, Lazarote, Forteuentura, Canaric, Tenerife, Gomere, Palme, & Fer. Elles font à la fille l'vne apres l'autre de Leuant en Ponent, situees à 27. degrez & demy de l'Equinoxial, & sont 60, mil loing du cap de Boiador, qui est en Afrique, & 800. mil d'Espagne ne comptat que iusques à Lanzarote, qui est la premiere de toutes. Les anciens autheurs les ont nommees Fortunces, & heureuses, les estimans tressaines, & si abondantes de toutes choses necesfaires à la vie humaine, que les homes viuoient en icelles longuement sans trauailler aucunement, ny de corps ny d'esprit. Solin toutefois, quandil en parle, il diminue fort le bruit de leur bonté & fertilite, & son dire convient mieux à ce qu'on y voit pour le present. Outre ces septisses ils recitent qu'il en fut veuë encor vne quelque temps vers la partie de Septentrion, qui doibt estre celle que Prolomee appelle inaccessible. Plusieurs l'ont recherchee auec grand soing & diligence failans voguer sur mer en cet endroit quatre carauelles toutes de front, & aucunefois sept, mais iamais personne ne l'a peu rencontrer, & ne sçait-on ce qu'ils veullent dire. L'isle de Canarie est ronde, & la meilleure 5. LEVRE DE L'HIST.

de toutes. A l'endroit, où elle est fertile, elle l'est au possible, & ou elle est sterile, elle l'est aussi entierement: & encor ce, qui est bon, est petit, & bie trempé, & arrousé d'eaux. Pierre de Vere n'y trouua point les chies que disoit le Roy Iuba, encor qu'on die qu'elle ait prins son nom de là. Aucuns pensent qu'on l'ait appellee Canarie, & les habitans Canariens par ce qu'ils mangeoient come chiens, beaucoup, & tout crud. Car vn Canarie mageoit vingt connils en vn repas, ou vn grand bouc, qui est d'auantage. Tenerifé qui doit estre la Niuaria des Anciens, est faicte en triangle, c'est la plus grande, & la micux fournie de grain. Il y a en icelle vne montagne, qu'on appelle le Pico de Teyda, qui est la chose la plus haulte de quoy ayent cognoissance tous les mariniers. Ceste montagne est verde au pied, & au milieu est tousiours couuerte de neige, & la cime est toute rase, & icitant des sumees. L'Isle de Fer est la Pluitiua selon l'opinion de plusieurs. En icelle il n'y a,ny n'y tombe autre eau que celle, qui distille d'yn arbre quand il est couvert d'vne nuce, & est ainsi connert tous les matins, qui est vne chose fort estrange, & vn secret de nature tres-admirable. Tous les habitans de ces Isles n'auoient point d'autres mailons que des grottes, & des ramees. La grotte du Roy de Galdat estoit taillee dedans vne roche viue, & estoit toute lambrissee d'aiz de pin, qui est vn bois fort bon, & de longue duree. Ils se tenoient nuds, ou fils se vestoient, ce n'estoit que auec deux peaux de cheure velues. Ils l'oingnoient la peau auec du suif pour l'endurcir, messans le suif auce du jus de cerraines herbes. Ils ne mangeoient

GENERALE DES INDES. que de l'orge à faute d'autre grain. Ils mangeoicht la chair crue à faulte de seu, ainsi qu'eux-messines confessent : Mais je ne croy point qu'ils en cussent faute estant vue chose si necessaire, & si viile pour la vie de l'homme, & si facile à auoir & garder. Ils n'anoient point aussi de fer, qui estoit encor vn autre grand default, & pour labourer leurs terres ils Nsoient de cornes au lieu de fer. Chasque isse auoit fon langage particulier, & l'vne n'entendoit point l'autre. Ils estoient courageux en la guerre, & penfifs, mais en temps de paix ils estoient tout dissoluz. Ils vsoient d'arbalestres de bois, de dards, & iauelors, qui auoient vne corne au lieu de fer. Ils iertoient vne pierre aucc la main aussi seurement, & aussi droit, qu'on sçauroit tirer d'yn trait auec vne arbalestre. Ils ne faisoient gueres leurs escarmouches que de nuict pour tromper leurs ennemis. Ils se peindoient de diuerses couleurs quand ils alloient à la guerre, ou à la feste. Ils se marioient auec plusieurs femmes, & les seigneurs, & Capitaines tant pour honneur que par tyrannie, qu'ils auoient vsurpee, despuceloient premierement la fiancee. Ils adoroient des idoles, & chacun adoroit ce qu'il vouloit. Le Diable pour estre pere d'idolatrie, fadressoit souuentesois à eux. Aucuns se precipitoient du hault d'vne montagne nommee Ayatirma iusques en bas, & se faisoient mourir au chois du seigneur auec grande pompe & solennité, & auec grande affluence du peuple, pensans par cela acquerir vn honeur pour soy, & conseruer ses biens aux siens. Ils baignoient les corps morts dedans la mer, & puis les ayans faict fecher à

f. LIVRE DE L'HIST.

l'ombre, les lioient de petites bandes estroites faicesde peau de lieure, & par ce moyen l'endurciffoient, & duroient ainsi longuement sans se corrompre. le m'esmerueille de ce qu'estans si pres des Africains, ils estoient neantmoins differents de coustumes, d'habillemens, de couleur, & de religion. Quant au langage ie ne sçay fils en estoient differens, pour le moins ces mots Gomere, Telde. & autres femblables sont du royaume de Fez, & de Benamarin. Quant à ce qu'ils n'auoient point de feu,ny de fer,ny lettres,ny aucunes bestes pour por ter la fomme, cela monstre bien qu'aucuns Chrestiens ne les estoient allez veoir deuat Ventacourt. & noz Espagnols. Depuis qu'ils ont esté annexez au royaume d'Espagne, ils ont esté Chrestiens, & se sont vestuz à l'Espagnole. Ils viennet en cause d'appel plaider en Espaigne: Ils ont plus grande abondace de succre qu'ils n'auoient au parauat, ce qui a enrichy grandement leur pays entre autres choses qu'ils ont depuis eues. Ils ont des poires, qui profitent si fort en l'Isle de Palme que chacune pele de seize à 30.0nces. Il y a deux choses, qui par le monde anoblissent ces Isles, les oiseaux nommez Canariens tant estimez pour leur doux, & plaisant chant, quine se trouuent en aucun autre pays: l'autre est le bal Canarien si gentil, & si artificiel.

Louange des Espagnols. Chap. 224.

Oz Espagnols ont descouuert, cheminé, conuerty, & conquis en 60. ans tout ce pays, &
nouueau monde que l'ay descrit. Iamais Roy, ny
nation aucune n'en subiugua tant en si peu de téps:
aussi n'y a il peuple, qui merite tant de louange par

tout le monde comme font noz Espagnols, soit pour les armes, soir pour la nauigation, soit pour la predication du sainct Enangile, & pour la conuerfion des Idolatres. Benoist & loue soit Dieu, qui leur a donné tant de puissance, & tant de grace. C'est vne tresgrande louange, & vne gloire nompareille à noz Roys, & à noz Espagnols d'auoir imprimé au cœur des Indiens nostre croyance, & les auoir faict adorer, & croire vn feul Dieu, vne foy, & vn baptelme, de leur auoir ofté l'idolatrie, les sacrifices humains, la fodomie, la couttume de manger chair humaine, & autres grands & enormes pechez que nostre Dien tout puissant a en horreur,& lesquels il chastic. Ils leur ont encore oste la multitude de femmes, qui est vne vieille vsance & dele-Etation entre les hommes charnels. Ils leurs ont monstré les lettres, qui est vne chose si necessaire aux homes que sans icelles ils sont comme vrayes bestes. Ils leurs ont semblablement, enseigné plufieurs bonnes coustumes, arrs, & police pour paffer plus honestement, & plus à l'aise ceste vie:lesquelles choses, mesme l'vne d'icelles, vault sans point de doute beaucoup plus que leurs plumes, perles, or, & argent que noz gens leurs ont ofté, mesmemet à cause qu'ils ne se seruoient point de ces meraux en aucune monoye, qui est leur propre vsage, il est bien vray que c'eust esté encor mieux faict, de ne leur auoir rien osté de leurs biens, & de se contenter de celuy qu'on a depuis tiré des mines, & du creux de leurs sepultures, & de dedás les fleunes, qui more à plus de soixante millions d'or, sans les perles & esmeraudes qu'on a tiré de la mer, & de terre,

Yiij

5. LIVRE DE L'HIST.

laquelle somme est sans comparaison plus grande beaucoup que celle qu'on a prise sur eux. Mais le plus grand mal qu'on leur a faict c'est de les auoir faict trop trauailler aux mines & à la pesche des perles, & à porter les sommes. Et là dessus i'ose bien dire, que tous ceux, quelque couleur qu'ils ayent, qui ont faict mourir les Indiens par vn tel trauail, qui ont esté plusieurs, & quasi tous, ont siny malheureusement. Mais quant au reste il me semble que Dieu a voulu par tel moyen chastier leurs pechez enormes; & en faisant sin à cet œuure nous le prierons qu'il nous vueille donner la grace de sinir nostre vie en son sanct service.

Fin de l'histoire generale des Indes.

TABLE DES PRINCIPAVX

plus remarquables, contenues en ceste histoire generale.

des Indes.

a signifie la premiere page, b la seconde.

Age des Indies 137.6 Abenamaquey Cacique. 87.4 Abebeiba fleune. 86.b Abibeiba cacique. 87.4 Abraibe cacique. 87.4 Abrigo pointte. 138.6 Acuz amil ifle. 66.b.70.b Aethiopie dicte Indie. 25.6 Afrique cedee au Portugais par l'Espagnol. 161.b Acuco fort. 338.6 Aqueibana Cacique. 55.b Almagro comence la guerre contre Pizarre. 207.6 Almagro faitt prisonnier Alphose d'Aluarado. 212.4 Almagro et l'ilarre se voiet en Cemble. 213.4 Almagro ne Veult aucun ac-. cord. 212.213.4 Almagro condemné à mou-

217.6 Almagro fils de prestre. Almagro S'accorde auec Pi-Zarre.
Almagro perd la bataille des Salines , & est prins. 217.6 Almagro & Pizarre ennemis come deuant. 215.4.b Almagro comence a se plaindre de PiZarre. 174 b Almagro & Ferdinand Pi-Zarre se font ennemis mortels. 174.4 Almagro entreprend contre PIZ arre. 204.4 Almagro enuoyé corre Pierred'Aluarado. 200.b Almagro Va au pays de Chili. 205.a.b Almansor Roy de Tidoré. 153.6 Alphonse de Quintauil le T my

Alphonse de Hoieda Capigrand Treforier. 21.4 Alphose d'Aluarado hors taine. Alphonse de Hoieda. 73.b de prison. 213.b. Aluaro Nugnez Cabeza Alphonse de Medoz Te cacapitaine. 137.4 pitaine renomme. 270.a Alphonse d'Ogeda Capitai-ne. 24.4 AmaZones. 220.4 Amazones faulses: 134.b Alphonse Roy de Portugal. Ambroise d'Alfinger capi-161.6 taine Alemand. 112.6 Alphonse Roy de Portugal Americ Vespuce pilote. entréprend le descouure-164.4 ment des espices. 166.4.b Americ Velpuce. Americ Vespuce Florentin. .Alphonse d'Aluarado deffaiet les Indiens rebelles. 135.6 214.6 Andes montagnes. 208.b Alphonse de Hoieda capi-André de Cerez ede. 73.4 taine. 107.a.b Anté, ville. 59.4 Anteques. Alphonse de Lugo gouver-8.4 'neur de S. Marthe. 107.4 Antipodes. 7.4.8.6 Alphonse de Hoieds de des-Antipodes des Vns , & des pit fe rend Cordelier. 79.b autres. 7.8.4 Alphonse de Hoieda capi-Antique Ville mal Saine taine. 77.6 depeuplee. 81.b.100.b Alphonse de Castille fais ans Antoine de Mendoz 7e enmiracles. 61.4 woye descouurir les espi-Alphonse de Mendozze aceries. 164. bandonne Gon Talle. 285.a Antoine de la Garma Syn-Alphonse d'Alisarado s'opdie de la Castille de Lor. posea Diego d'Almagro. 100.6 228.6 S. Antoine, port. 65.6 Alphonse Maso premier E-Aplacen ville. 59.a ues que de Boriquen. 56.b Aragnees des Indes, 124.6

Aranata beste de chasse. 123.4 Arbre merueilleusemet gros 86.87.4 Archeussque premier des Indes. 46.4 Areca fruiet qui fait les dets er la bouche rouges.150.b Arcytos chansons. 39 4 Argent, port en Espagnolle. Argent fleune. 136.4 Armees de l'Empereur aux Moluques. 162,163.4 Armes des Indiens. 311.4 Armee de do Diego. 228.4 Armes des Indiens. 103.b Armes des Indiens. 70.4 Armes des Indiens. 38.39.4 Armes des Indiens. 113. Atlantide isle. 348.a Atomes . Attabalipa codemne à mourir. 189.190. Attabalipa faict tuer son fre re Guascar. 185.6 Attabalipa Roy du Peru fait guerre contre son frere. 167. 178.4 Attabalipa promet vne rancon inestimable. 43.6 Attabalipa Roy du Peruri-

che & puissant prins par
Pizarre. 197.a
S. Augustin. cap. 135.a
S. Augustin. cap. 132.b
Augustin. cap. 132.b
Augustin. cap. 29.a
Austruches vistes à la coursc. 206.a
Axies herbe. 24.a.103.a

Barbosa capitaine esseu apres la mort de Magel-148.6 Bartelemy de la case presse Docteur & Capitaine des Parsans qui allerene: aux Indes. 119.4 Bartelemy de la Case se rend moyne. 120.4 Bartelemy Colomb. 22.4 Barucoa, port. 22.6. Basse cap. 13.138.6 Basaille des Salines entre Ferdinand PiZarre & Ordognez lientenant de Almagro. 216.217.4 Bataille entre Centeno, Gonzalle. 287.a Bataille de Ciupas entre Vaica de Castro, or dom Diego d'Almagro. 232.b

10 11' a '1	
Bataille de Quito entre Bla-	ca de Castro. 243.a
Sco er Gonzalle. 269.6	Blasco fuit de Tombez.
Bataille de Xaquisaguana.	201.4
293.4 Batatas, racines. 24.4 Baulme des Indes. 47.b Baulmes. 135.a	Blasco tue Guillaume Xua -
Batatas, racines. 24.4	re7 de Carnaial. 249.a
Raulme des Indes. 47.b	Blasco iniurié d' vn chacun.
Raulmes. 125.4	253.4.6
Beatrix de la Cueua femme	Blasco comme il fut embar-
de Pierre d'Aluarado	qué pour aller en Espa-
	one. 254 4
noyee par In deluge.	gne. 254.a Blasco amasse son armee à
334.a Bethecio Cacique. 35.a	Brajeo amage jou armee a
Bethecio Cacique. 35.4	Quito. 261.b Blasco chassé hors le Pern.
BelZeres marchans riches.	Blajco chasse nors le Pern.
113.a	267.4
Bernardin de Talabera. 79.4	Elasco Nugnez Vela en-
Beste és Indes jettant des ser-	noyé an Peru Viceroy pour
pens auce son exerement.	executer les ordonnances.
123.6	240.4.6
Beste saunage cruelle, 123.b	240.4.b Blasco prisonnier. 249.b
Retanguet (ubinqueles CA-	Blasco s'ensuit de deuat Go-
merice 200 h	Zable. 265.b
Betancourt subiugueles Ca- naries. 350.b Bintadel idole. 36.b Bife fruict. 39.a	Blasco tué en une bataille.
sintact racte. 30.0	Biajtorne en one varante.
Bije fruict. 39.a	274.b Blasco brouille le Peru.240.
Biajto rearelle la guerre co-	
tre GonZalle. 246.b	241 4
Blasco enuoyé hors le Peru.	Blasco mis en liberté par Ica
256.4	Aluarez. 260.
Blasco baillé en garde à Iean	Blasco faiet serment d'ac-
Aluarez. 256.4	quiescer à l'appel de ceux
Blasco se met en armes con-	du Peru sur les ordonnan-
tre Gonzalle. 146.b	ces. 243.244.6
	Bogota Catique. 140.
Blasco arreste prisonier Vac-	To Sovie Carridan

Bonitt prijere an Diable.	Cincula 111
27.4	Canocotto idole. 36.6
number trans	Canfregomme
Bombon pays. 138.b	Capa beste de chasse.
100 %	to ocste de chasse.
Bordeaux d'hommes. 103.4	
Dendesus d'enfant	Can de C
Bordeaux d'enfant. 63.4	Cap de la la commes. 68.6
Boriquen iste. 55.4	Capt. 49.4
Borney isle. 150.4.152.6	Cap de labeur. 49.4 Capara ville. 55.b Caribana pays. 78 L
Payadilla manusum	Caribana pays. 78.6
Bouadilla gouverneur en	Caram
l'Espagnole. 42.a	Cariba I III
Bracamorie pays. 220.b Bresil pays. 160.b	THE DELLIQUEUR AT CHARLE
Profil nave	
Breju pays. 160.6	Carette Cacique. 84.4
Brunages des Indies.311.a.b	Caribas St. 84.4
Bruuoge de Palmier. 149.6	3 HOUSENS distance
76.44	
Bueil Catalan moine ennoie	Caribes declarer G. C
premier pour prescher aux	
Indes. 29.a Bulaya, fort. 147.b	Caribes Surmontez, par He- redia.
29.4	redia.
Billayasjori. 147.6	redia. 106.b Carpintero oistau. 102.a Carthagena para
Buquebuca Cacique. 94.a	Canh. 102.4
1 24.0	Carihagena pays. 73.b.78.
	4.105.6
С	Carola Roy. Cartier francois. Caffe des Index Cast.
	C. 154.6
	Carrier francois.
Acaos. 331.4	Casse des Indes fave and
Calennado, isle. 150.a	Casse des Indes fort excel-
Calicucima Capitaine In	47.4.87.4
Calicucima Capitaine In- dien. 188.a Caliz ville. 120.b	Catame / Dave.
dien. 188.a	Castille de Inn no
Caliz ville. 120.6	Castille de Lor pays.
Camporta villa Galan	
CampeZZe, ville. 69.6.71.4	Caxamalca pays & ville.
Canaries isles et leur descri-	179.4
ptions. 350.a Candigaisle. 163.b	
Candingilla	Caxinas part. 72.6
Canada 1916. 163.6	Ca Zoncin cacique. 335.6
Canelle pays. 155.4	adman days to 1
	Ceares aux indes. 145.6

7	r A	R T F	
Centeno rompu par Gon	iZal-	B L E. Zalle Cepeda blessé es	
le. I	87.4	Cepeda blessé es	259.6
Centeno rompu par I	ran-	donnee contre	
çois Carnaial. 2	70.4	288.6	conteno.
Centeno tue en trabison	Al-	Cepeda faict emb	draueu pl .
madras Capitaine de	Gő-	Seo pour aller	en Elhanna
Zalle. 2	69.6	Seo pour aller 254.255.a	-Magne.
Centeno reprend Cusco	Sur	Cepeda riche en	reuenu de
Gonzalle. 2	85.a	cent cinquante	mille due
Centeno s'arme contre c	3013-	cats.	2.05.4
Zalle Pizarre. 27	0.4	Cepeda amasse vn	e armee.
Centeno sauné au cam	p de	250.a	
Lagalca. 20	114	Cepeda en la batai	lle de qui.
Centeno prend la ville l'Argent. 27	de	to pour Pizarr	e. 273.
l'Argent. 27	0.4	274.4	
Centiliquipac pays. 33	5.0	Cepeda reçoit Gon	Zalle possr
Cenusucia pays. 11	L.a	gounerneur du 264.265.	Peru.
Cepeda e les autres A		264.265.	
diteurs se bandent con	tre	Copeda enuoyé a	uec Blasco
Blasto. 250	o. <i>b</i>	au Peru.	240.4
Cepeda assiegé en la ville d	des	Cepeda mande à	GonZalle
Roys par Gozalle. 264	1.6	PiZarre de romp	re son ar-
Cepeda & les autres A	16-	mee.	256.a.b
diteurs departent en	ire (Lepeaa ticutenant	de Gon-
eux les charges du Per	14.	Zalle.	281.6
eux les charges du Per 252.b Cepeda conseille Gonza	., (Cepeda faict predre	les Vais-
Je Gerral	lle	Seaux de Zurba	na. 255.4
de s'accorder auec Lagas	64 (sepeda tient prison	nier Bla-
289.4	,	[co.	252.4

53.4

289.4 (co. 252.4 Cepeda abandonne Gonz al-le. 295.b Ceremonics des Chicorans.

Cepeda d'accordanec Gon-

TABLE.

Communice des Indien.		
Ceremonies des Indiens.	Ciarcas Ville. 205.6	
37.4.0	Cicuic Ville. 205.6	
37.a.b Ceremal. 68. Ceru Cacique. 314. Chaleur grande. 130.	a Cielencin 338.6	,
Ceru Cacique. 314.	a Ciel en cinq Zones. 338.6 4 Cilapulano P. 3.4.4	
Chaleur grande. 120	a Cilapulapo Roy de Mausan.	
Chansons des Indiens. 38.	6 I 47.6 Cimaco	
Char Cannages des In 1		
Chats saunages des Indes.	Cinca a vne fontaine qui co-	
102.4.123.6	nertit la mille qui co-	
Chaune-souris dangereuse		
124.4	Cinges infini 308.b	
Chaune-souris Veneneuse.		
102.4		
Chemins du Peru magnifi-	imbilbon ill	
auec	cipango sille estima	
ques. 310.l	21.4.25.b	
Chemin pour aller aux in-	CITA House	
des. 348.349.4	1 1869144 J., 1730 C	
Chiens en combat. 90.l		
Chien recenant paye. 56.a		
Chicorans & leurs couftu-		
mes.		
mes. 53.4 Chili pays. 205.4	COANADO CALLANA	
Chili pays. 205.4	Coca Ville. 34.a.	
Christophle de Bouadilla.	Coco fruit	
33.4	Coco fruit merneilleux.	
Christophle Colomb prison-		
fonnier. 33.b	Cocodrilles. 102.4	
-1 '0 11 1 5	Court to title	
Christophle de Pegna. 77.4	Cohoba herbe propre tour	
Ciagré, fleuue. 74.a	les denins.	
Ciametlan pays. 334.6	Coholiffe	
Ciamolla pays. 335.b	Colan para Tigo.a	
Ciampoton Ville, 69.b		
	220.b Colima villa	
	71010	
Ciape Cacique. 90 a	Colomb Geneuon. 19.4.b.	
	Colomo Geneuon. 19.4.b.	

au mef. ignorant. au mesm.pauure. 20. a. Sollicite les Roys, & Princes au mes. a rerefuge à Pinzon pilote. 20. b. recen par le Roy de Castille. 21. a. presente au Roy des nouneautez des Indes. 24. a. grand Admiral. 25.b. va pour la seconde fois aux Indes. 29.4. pour la troisiesme. 31.4 Colomb Astrologique. 34.4. Colomb descouure les perles. 114.4 Colomb en diserace du Roy. 115.6 Colomb meart. 34.b Comagre Cacique. 84.6 Compostelle ville. 335.6

semarie en Portugal. Comptes des Indiens. 311.a Conception ville. 335.6 Concinquiens peuple. 220,6 Conclusion des choses de Peru. 311.a Couleur des Indiens. 342.343. a Coniuration d'Indiens contre les Espagnols. 87.6 Connils aux Indes de trois sortes. 46.4 Conseil des Indiens. 245.6 Conzotapays. III.a Copei arbre. 152.b Coq Isle. 172.6 Coqs d'Indes. 102.4 Coquera Cacique. 21.4 Coquille d'où est sortie la mer. Coral isle. 164.4

37.4 Coral blanc aux Indes.

146.4

TABLE.

1 1 D	LE.
Corbeaux des Indes.	Croix de fainEt André
124.4	entre les Indiens.
124.4 Cordeliers massacrez par	128.4
les Indiens. 117.b	128.a Cuba isle. 66.b
Corizo Cacique enuoyé	Cubagnaisle. 33.a.114.
vers les Espagnols.	a.b.120,a.b.
94.6	Cumuacan, pays. 235.
Corquinfort. 73.a	336.a
Cortes Reales isles. 48.b	336.a Cumaco ville. 222.a
Cortes. 66,b	Cumana reconquise.
Cotohe, cap. 69.4	120.1.6
Couleur des Indes. 36.a	Cumana pays. 112.b.
Coustume d'Espagne.	120.a.b Cumana pays. 112.b. 117.a
25.a Conil ville. 71.a	Cumana Cacique, IIA.b
Couil ville. 71.4	Curiana pays. 112.b.
Couleur des Indiens.	Curiana pays. 112.b. 116.b Cuixco pays. 335.b Cuzco ville. 195.b
342.b	Cuixco pays. 335.6
Constumes de Cumana.	Cuzco ville. 195.b
121.4	Cuzco assiegee par les
Constumes des Indiens	
Ovientaux bour con-	- Cuzco asievee par Al-
fermer vne paix.	magro & prinse.
150.4.6	208.209.4
150.a.b Coyua pays. 313.	Cuzco reprins par Gon-
Croix de Colomb en esti	- zalle. 289.b
me. 45.	- 6 6 1
S.Croixisle. 30.	
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	

D

DAbaida Cacique. 86.a Dances des Indiens.

Darien pays. 76.a.77.a
Daiha Cacique-Geant. 53.a
Deffaicte d'Espagnols. 82.a
Degré que Vault. 9.a.b
Deluge aduenn à Quahntemahan. 333.b
Descourrement de la mer de
Midy. 88.a.b
Desiré, port. 64.b
Desiré, isle. 29.b
Desorte, isle. 1.a.b

Destroiet de Magellan. 141. b. 145-a

Deuineur's Indiens. 36.37.a Diable se monstre aux Indiens. 71.72.a Diable reueré des Indiens.

104.4.6

le Diable semue en diuerses
especes. 36.4
Diduco & François de Porrus. -34.4
Diego d'Almagro s'appreste
à la guerre contre Vacca
de Castro. 231.b

Diego d'Almagro prins des

fiens mesme & pun decapité. 236.6 Diego d'Almagro se seu appeller gounerneur & roy du Peru. 227.6

Diego d'Almagro Vaincu par Vacca de Castro. 236.b

Diego d'Almagro , Francois Pizarre & Hernad Luche f'affocient pour defcouurr le Peru. 170.a.b Diego d'Almagro en dan-

ger d'estre tué par trahison. 232.a

Diego d'Almagro bastard.

Diego d'Almagro veuls veger la mort de son pere Almagro. 224.a.b Diego d'Almagro. 219.a

Dom Diego d'Almagro premier qui se soit remué au Peru contre le Roy d'Espagne. 236.237.a

Diego d'Albitez. 73.4 Diego Cacique. 119.4

Diego de Niquesa capitaine. 78.a

Diego de Niquesa gounerneur de Veragua, 73.b Diego Colob Admiral.118.a

Dom

Dom Diego Colomb gouuerneur des Indes. 43.4 Diego VelasqueZ gonner-Lement de la terre. 7.6 neur de Cuba. 65.b Diego Pizarre capitaine. 209.6 Diego d'Ordas gounerneur de Maragnon. 135.b Diego de Sala Tar redouté des Indiens. 56.4 Diego d'Ocampo S'enterre Enciso faiet prisonnier par 76.77.4 Dien des Indiens. 36.6 Different entre le Roy d'Efspagne or celuy de Portugal touchant l'espicerie & isle de Moluques. 157.158.4 Diriagen Cacique. 321.a.b Dissention entre Valuoa & Pedrarias. 99.6 Dissention entre les Espagnols. 33.34.4.b Dinisson entre les Espagnols. 82.4 Donation faicte par le Pape au Roy de Castille touchantles Indes. 26.4.b S. Dominique, ville 31.4

35.6.46.4

Dot des Indiens. 111.112.4

Dulciancelin Cacique. 59.a

L Emanuel Roy de Portugal. 168.4 Encen aux Indes. 135.4 Enfans ne sont heritiers de leurs peres. 111.4 Enciso docteur & capitaine 80.1.104.6 Valuoa. 83.84.4 Enciso preuost de Hoieda. Enotes peuples. 113.4 Epilquanit I dole. 36.6 Eschine bou propre à guarir la verole. 40.4 Escorce noire herbe singuliere contre la poison. 109.b Esquille marine. 10.4 Esmerandes trounces en gra de quantité. III. a Esmerandes nompareilles. 135.4 Espagnole isle. 35.6 Espagnols desfailts par les Indiens en plusieurs endroits. 209.6 Espagnols deffaicts. 119.4. 314.6 Espagnols defaits.117.118.a

Espagnols. 800. en guerre.	
22.4	1
Espagnols comme ont trouué	
les Indes. 47.b	7
les Indes. 47.b Espagnols deffaicts à la Flo-	-
mide en la la	
ride. 57.a.b Espagnols battus. 69.70.a	1
Espagnois varias. 69.70.4	1
Espagnols riches au Peru	
par la prinse du Roy. 189.	1
4.6	
Espagnols en necessité vou-	2
lant descouurir le Peru.	Ī
172.173.4	
Espagnols deffaicts à Pa-	1
писо 63.	
Espagnols deffaicts à Pa- nuco. 63.10 Espagnols deffaicts en la co-	
fre des Paimes. Oz,a	Z
Espagnols estimez immor-	E
tels. 56.4	E
tels. 56.4 Espagnol magé par ses com- pagnons. 76.b	
pagnons. 76.b	E
Espagnols deffaicts aux Mo-	_
luques par les Portugais.	E
163.4	
Espanols Sont Seuls aux	E
Espagnols Vont Seuls aux Indes. 113.a	
Espagnols ne veulent gou-	E
for des transmite de Ma	
fter des trauaulx de Ma- gellan. 144.b	4
The same la same	I
Espagnols entre les mains	
des Portugais. 164.1.b	F
Espagnols en dissention con-	

tre Magellan. 145.4 Espagnols massacrez par trahison. 148.6 Espicerie adingee au Roy d'Espagne. 160.4 Espiceries. 155.4 Espicerie entre les mains de qui elle a esté. 168.a.b Espicerie engagee au Roy de Portugal. 165.6 Espicerie anciennement estoit entre les mains des Espagnols. 168 a.b Esponsee depucelee par vn autre que par son es poux. 67.0 Estiene Gomez, pilote. 49.6 Stoile pour Vn monde. 56 Buesques au camp de Laga-Ca. 297.4 Eues que premier aux Indes. 44.6 ius sche 7 des Indes. 347. ude ifle. 156.6 Zailan pays. 332.4 Amine grande entre les

Famine grande entre les
Espagnols. 76.4
Femmes vont à la guerre.

Femmes belles aux Intaies. 50.6 Ferdinand Pizarre retourné au peru sollicite des deniers pour l'Empereur. 206.4 Ferdinand Pizarre prins a Cu7co par Almagro. 208.209.4 Ferdinand Pizarre, 174.4 Ferdinand PiZarre prisonnier en Espagne. 221.4 Ferdinand Pizarre deliure par accord. 214.6 Ferdinand Pizarre Victorieux en la bataille des Sa-217.4.6 Ferdinand Pizarre poursuit Almagro. 219.216.a Ferdinad Cortes. 63.4.66.b Ferdinand Cortes enuoye chercher les Moluques. 163.6 Ferdinand Cortes capitaine. 329 4.331.6 Ferdinand de Sotte gounerneur de la Floride. 57.a Ferdinand Magellan capitaine or pilote. 139.b Ferdinand Bacicao capitaine de Gon Talle enuoyé contre Blasco vole & Sacca-

ge tout. 2612 Fernand Bacicao tué. 289.6 Fernandine ifle. 66.6 Fins du monde. 9.4 Fleciado port. Fleuve courant le iour & 115.4 congelé la nuiet. 205.6 Floride cimetiere des Espagnols. Floride descounerte. . 56.b 57.4 Fonseca Baye. 318.6 Fonteine Admiral. 121.a Fortune de Niquesa. 74.4. 83.4 S. Foy Monastere. 117.b Francois Carnaial pille les villes de Ciarcas, de l'Argent et d'Arequipa. 272.4 Forte ifle. Francois de Carnaial persuade Gon Calle se faire Roy. 272.4 Francou de Carnaial se loue de sa cruauté. 289.a.b Francois de Carnaial cruel. 270.a.b

Francois de Caruaial estrangle Diego de Gumiel. 260.4

Fracois de Carnaial entre en

la ville des Roys & effragle 3. Espagnols. 263.b

François de Caruaial, capitaine de Gonz alle Piz ar-257.4 Brancois de Carnaial menacé de sa teste par GonZalle. 266.4 Francois de Caruaial donne la chasse à Centeno. 270. 4.b Francois de Carnaial prolonge la guerre. 265.a.b Francois de Carnaial possede Gonzalle Pizarre. 259.b Francois de Carnaial deffaict par instice o de ses meurs. 297.298.4 Fracois HernandeZ de Cordube. Francois de Haray, gounerneur de Panuco. 262.b Fracois de Haray pilote. 58.a Francois PiZarre capitaine. 79.6 Francois Cartier pilote Fra-Francois Pizarre gounerneur du Peru. 174.4 Francois Pizarre comme il descouurit le Peru, lise? PiZarre. 171.4 Francois de la Case. 72.b Francois de Zisueros Cardi-

nal gousserneur de Cafille. 139.6 Francois Corfaires enfoncez. aux Indes. Francois d'Oregliane capitai-Fracois d'Oreillan capitaine. Francois Martin d'Alcantara tué auec Pizarre. 226.4 Francois de Monteio gounerneur de Tucatan.70.6 Francois de Monteio. Francou Vez era capitaine. 99.4 S. Francois monastere. 117.b S. Francois Ville. Francois de Barrio Nueno gouverneur de Castille de l'or. 100.6 Frio cap. 138.6 Froid Soubs l'Equinoxial. 200.4.6 Froidure extreme au Peru. 208.4 Francois Martin d'Alcanta-

G Arde, ville. 81.a Garzi Loffre de Coaifa capitaine enuoyé anx Mo-

174.6

lucques. 162.6 Gar Tia de Loaisa Card.presisident du Conseil des In-238.4 . Gaspar de Moralles capitaine. Gaueto pilote Venitien. 49.4 Gayra Ville. 108.4. Gaytara Montagne. 215.b Geants en Indie. 143.4 George de Spire capitaine Amand. 112.6 S. George, Ville. 73.4 s. Gloire port. 34.6 Gonzalle Pizarre. 174.4.6 Gonzalle Pizarre S'arme cotre Blasco. 245.246.4 Gonz alle Piz arre marche cotre Blasco. 264.4 Gonzalle Pizarre gagne la bataille contre Blasco. 273. 274.6 Gonzalle Pizarre faict trencher les testes à des capitaines de Blasco. 268.6 Gonz alle faiet decapiter Vela Nugnez, frere de Blasco. 278.4 Gonzalle Pizarre receugou-

uerneur en la ville des Roys.

Gonzalle Pizarre sollicité de

258.6

ти. 244 6 Göz alle PiZarre commence a tiranniser les Perus. 257.6 Gonzalle Pizarre se faich estire gounerneur du Peru. 146.a.b Gozalle Pizarre faict du 276,0 Gonzalle Pizarre a Biege la Ville des Roys contre Cepeda. 257.4.6 Gonzalle Saffeurant sur la promesse de Pierre de Hinoiose ne s'oppose à Lagasca Gonzalle Pizarre, doux de sonnaturel. 276. 277.4 Goz alle delibere sur l'afsaßinat de Lagasca. 280,281.4 Gonzalle respond aux let. tres de Lagasca.281.a.b GonZalle defaict par Lagasca sans coups frapper 295.6 Gon Talle abandonné de plusieurs des siens.284. b.286.a.b ZSH

Sopposer à l'execution

des ordonnances du Pe-

Gonz alle prins. 297.4	ne:
Gonzalle Pizarre fort du	ne: 99.4 Gonz alle Ximenez capitai-
Peris. 286. 287.4	ne. 110.4
Gonzalle Pizarre deliuré	Gorgone isle. 173.b
de prison. 213.a b	Goulfe quarré. 48.6
Gonzalle Pizarre deffaict	Goulfe de fain & Michel 91.a
par instice. 297.a.b	Grain d'or nompareil. 42.a
GonZalle Pizarre soubZ	Grande Espagne. 335.6
ombre de parlement dresse	Grand fleuue. 110.4
yne embusche a Almageo.	S. Gregoire Ville. 110.4
213.6	Grenade Ville. 322.b.337.4
Conzalle Pizarre se vent	Griialua riniere. 64.6
ioindre à Vacca de Castro.	Gruniland, pays. 12.6
231.6	Guabiniquinazes bestes.
Gonzalle Pizarre prins à	67.6
Cuzco par Almagro.	Quaca Idole. 178.b. 193.4
	Guadalagiara Ville. 335.b
Gonzalle Pizarre va au	Guaiabos arbre. 101,4
pays de la Canelle de Qui-	Guai herbes propre à faire
to. 221 b	vomir la cholere. 53.4
Gonzalle Pizarremet Bla-	Guaiacan, autrement diet le
sco hors le Peru. 266.	bois sainct. 40.4
267.4	Guanabanos arbre. 101.4
267.4 GonZalle rompt l'armee de	Guanahan premiere terre
Cenieno. 287.4	desconnerte. 20.b
Gonz alle d'Ocampo capitai.	Guanigua, Ville. 55.6
ne enusié contre les In-	Guaorecuia Cacique pendu.
diens qui s'estoient re-	42.6
noltez. 118.b	Guanuco pais. 185.a
Gonz alle de Mendoz e Car-	Guarcima arbre. 125.b
dinal. 21.4 Ginz alle de Badio 7 capitai-	Guarays Ville. 230.4
Ginz alle de Badio Z capitaj-	Guarionex, Cacique. 32.b
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

	· Ju B	L E.	
Guafcar Roy du Po	eru pri-	Gumangua ville.	232.6
sonnier. Guascar tué par Ati	185.4	Gynzembre. :.	155.20
Guafcar the par At	tabalipa		,,,
son frere. Guarionex Cacique	185.6	H	
Guarionex Cacique	predist	Amabat Roy	de 7.0-
laruine des Indien		but. Hay arbre. Haytiffe	147.4
Chrestiens.		Hay arbre.	1216
Guarnacapa Roy du	Pers.	Haytiisle. 20	h 2 = 1
186.4		Hemisphere superies	W. T. 4
186.a Gu iynacapa (umpti	seux.	Henry de Cuz man	due da
191.192.4		Medine.	206
Gisaynacapa Inga (or de sa	Heriliane andua la	w. 3"
court.	191.6	Hernand Tuche	suateh?"
Gusynacapa Tnga (court. Gusypalcon Indien.	203.4		
Guacanayati, Caciq	He. 21.4	the. Hernand de Messa	rojite Ft-
Guema ville.		Hernand de Mesta	1 hunsuian
Guerre ciuile comm		Euesque de Cuba.	60.
Peru entre les Es		Hernand Arias m	4100 tike
		les consumone E	Inaguala
175.a Guerre premiere c	iuile aux	ses copagnons E 76.b	had nots.
Indes entre les E	Sparnols		a abit ains
34. a.b	11.8	Hierosme Attal	capitaine.
Guerres ciuiles re	commen-	Hommes Indiens	nother and
cent au l'eru-		formuse	vejtu Z en
Guerres ciuiles con		Hadamar inches	09.4.0
an Peru.		femmes Hommes impuiss a autres.	ans marte
		a austres.	61,6
Guerre entre Attab		Hommes mouras	s pour a-
Guascar freres			e la chair.
Peru.	100.0	SI id	
Guillaume Xuare			Joymes me.
uaial tué par Bl	aj co Nu-	76.6	
gneZ.	247.6	Honduras, cap.	
		Zi	111

Honneur qu'on faict à vn Cacique mort. 113.6 Honos arbre. 101.4 Humos pointte de mer. 136.4 . Hutias befles. 24.4 109 b Hyberbaton herbe. Hyperbores. 10.4 Hypernocques. 10.4

T Acobins mangez par les Indiens. 117.b lacques Castellon capitaine. 120.6 S. lacqueifle. 63. b. 156. b S.lacque Ville. '68.a. Tagnarri Ville. 60.b laharo eacique. 107.4 . Iamaique,isle. 63.b Jamaia fort. 73.4 lassemin faict rougir les dets er la bouche. 249.4 Idoles des Indies. 65.b.68.a lehan de Figueroe commis pour informer sur le conseil des Indes. 238.4 Iehan de Grualua. 64.b Iehan Aluarez met en liberté Blasco. 260.4 Ishan Aluarez empoison-

né. 274.4 Iehan Aluarez, comis pour emmener Blasco. 254.b Ichan Dia7 de Solis grand voyageur. 135.136.a Ichan Serran pilote. 141.b Iehan Serran abandonné de ses soldats. .. 150.4 Iehan Serran succede a Magellan. 148.4 Iehan Serran mort. 155.b I chan de Qui Tedo. 88.a Ichan Cabedo Eucsque de l'Anticque. 98.6 Jeha Sebastie de Cano sourne tous te monde. Iehan 2. Roy de Portugal. 167.6 Iehan Pizarre. 174.4.b Iehan Pizarre tué à la deffence de Cuz co contre les Indiens. 207.208.4 Ichan Vespuce pilote. 98.b Iehan de Sanabria capitaine. 137.6

Ichan Perez cosmographe.

Ichande la Cossa pilose. 77. 4.104.6

Ichan de la Cosasué. 78.a Ichan de Ayora pour sons anarice faiet rebeller les

T A.B L E.				
Indiens.	99.4	Indiens portent en guerre les		
Jehan Ponce gousserne	ur de .	corps des Vaillanes capi-		
Boriquen.	55.6	taines pour doner courage		
tehan Ponce gouttern	eur de	aux soldats. 112.a		
la floride.	56 b	Indiens croient la resurrectio		
Teban Ponce Vaillant.	57.4	des morts. ~197.b		
Jehan Fernandez, capi	tame.	Indiens baillent leurs filles à		
176.b s.1ehan isle.		depuceler à leurs prebstres.		
s. Ichan isle.	55.6.	122,4		
s. Jehan fleuue.	171.4	Indiens craignet les eclipses.		
s. tehan de Vlhua.	65.4	127.6		
Iens nes des Indiens.	110.6	Indies croient l'ame immor-		
Indie l'Indie san fer.	25.4	telle. 130.b		
l'Indie fan fer.	39.4.6	Indiens idolatres. 36.a.b.		
Indes fecondes.	46.4	127.6		
Indes premierement	aejcou-	Indiens iurongnes. 39.4		
siertes.	18.6	indiens baptife 7. 24.6		
Indienne Vierge peut	tuer ce-	Indiens obeissans. 39.4		
luy qui la requieri	de son	Indiens assiegent la ville des		
honneur.	109.4	Roys. 210.4		
Indiens rebelles deff	aicts par	Indiens legiers à la course.		
Aluarado.	211.4.6	59.4.137.6		
Indiens sodomites.	109.4.	Indiens magez par les Espa-		
113.4.6		gnols. 76.4		
Indiens ieusnent.	110.6	Indiens se delettent à danser		
Indiens en Ethiopie	. 22.a.b	o aboute 126.b		
Indiens bons nageur	s. 104.4	Indiens croient le deluge.		
Indiens courageux.	78.6	194.6		
108.6		Indiens parlent an diable.		
Indiens portent les	dents noi	1934		
res.	121.4.	b Indiens assiegent Cuzso.		
Indiens grands.	54.	b 207.b		
8	, 1			

Iunagana isle. 146.4 Indiens n'ont pour histoires que des chansons: 39.4 Iurognerie des Indies. 127.4 Indiens Viuent longuement. Lagane of feau ennemy 72.4.221.4 Indiens redoubtent les Ecclimortel de la baleine.150.a pfes. 195.4 Indiens croient l'immortalité Lagafca fin et aduife. 279.a Laga ca escript a Gonzalle. de l'ame. 54.4 Indiens n'ont point de post. 24.280.4 Lagasca dresse son armee co-102.4 Indiens Sans barbe. 106.b tre Gon Talle. 283.b Lagasca faitt monstre de son Indiens sodomites. 63.4 Indiens se renoltet au Peruarmee. Lagasca attire le capitaines 206.207.4 Soldats de Pizarre. 284. Indies declarez esclaues & pays libres. 345.a.b Infortunees isles. 146.4 Lagasca enuoie au Peru president de l'Empereur. Information sur le coseil des Indes. 237.6 279.4.6 Inondation grade aduenue à Lagasca faiet dresser des Quahutemallan.333.334.a ponts pour paffer contre Iop herbe. 110.b Son ennemy. 292.4 Islandiste. 12.4 Lagasca arrive au Peru. Isles Vogantes sur l'eaue. 289.290.4 73 46 Lagasca prebstre. 279.6 Isabelle, ville premiere ba-Larrecin chastié rigoureusefie és Indes. 30.4 ment entre les Indiens. Iuge pour vuider le differet 104.4 d'entre les Portugais & Larro puni aux Indes, & le Espagnols touchant l'Esgenre du supplice. 38.6 picerie. 158.b Larrons isle. 146.4 S.Iulien port. 144.b LAZATTE Ville. 69.6

Leon ville. 322.6 Leopards simides. 102.b Liberté des Indiens. 343.b Libures entre les Indiens. 300.4 ziet des Indiens. 135.a Lima riviere et Ville, 204.6 Liribamba fleune. 201.4 L'isle Espagnole. 34.4 Lopez de Sofa gounerneur de Castille de l'Or. 100.b Lope7 de Salcede gounerneur de Honduras. 73.a LopeZ de Olano. 744 Louys de la Cerde duc de Medine. Louis guerra capitaine.106.a Louis Colomb Admiral duc de Veragua & Marquis de lamaique. 76.77.4 Luz, Roy aiant fix cens fils. . 154 b 50.4 Lucaies ifles. Lyons aux Indes. 93.6 Lyons ne font fi cruels aux Indes qu'aillieurs. 102.b A Acian isle. 155.4 IVI Magellan Capitaine. 104.4 Magellan endure beaucoup en son votage.

Magellan guarit Vn muet. 147.4 Magellantué. 148.4 Magiciens entre les Espagnols. 128.4 Maicabellica , Ro do Pohe-248.4 Magnificence des Indiens Orientaux. 151.4 Magnificence dis Roy Assabalipa. 182.183.4 Malhado, ifle. 39.6 Mahomesistes par tout O.rient. Mal'heureuse isle. 146.a Mail bled des Indes. 341.6 Mamucos oiseaux Vinas seulement en l'air. 154.6 Manati poisson. 41. Mango Ynga. 243.1.1 Mago Tinga ferebelle. 206.b Mautanifle. 147.a.b Manglares fruitts. 172.4 Maracaibolac. 1134 Maragnon fleuue. 135.4 Marcapana pais. · 117:a Marguerite ifle. 120.b Mariages des Indiens. 38.4 103.4. 121. 122.4. 188.4 Marida ville: S. Marie de la victoire ville.

TABLE.

	1 00	, n	
Marmol,cap. Marobe idole. 5. Marthe.	71.4	Indiens.	44.6.68.4
Marobe idole.	36.6	Missiues crain	Etes par les In-
s.Marthe-	107.4	diens.	95.6
Martin Fernandes	z d'Enci-	Mochi Ville.	95.b 71.a
Co.	77.78.4	Moines marty	risez ala Flo
Masans isle faitte C	:hrestien-	· ride.	risez à la Flo 57. b
ne.	147.4	Moluques adi	ugees au Roy
ne. Masaya mont.	323.4	d'Espagne.	160.4.6
Materifle.	155.a	Moluques eng	ragees au Roy
Mateliste.	155.a.b	de Portuga	al par l'Empe-
Mamais, arbre.	101.4	reur Charle	5.165.166.4
Medecins des Indie		Moluques ifle.	153.4.155.4
Medecins Indiens	peuuent	Monde (eul. Monde rond.	3.4
auoir plusieurs	femmes.	Monde rond.	3.4
60.4		Monde en for	me de poire.
60.4 Mer rouge.	121.4	131.a Monde du tou	1
Mer de Midy desco 88.a	uuerte.	Monde du sou	t habitable.3.6
88.a		Monde inhabi	table. 4.a
Mer magellanicque	141.6	Mondes plusie	urs. I.a
MeZuacan pays.	335 6	Mont qui iette	fess. 222.4
Mexicque Ville.	66.b	Montagne ictta	
S.Michel, Villeor p		Mort d'Attab	alipa. 189.b
S.Michel goulfe.	91.4	Moscouie solli	cité par un Ge
S.Michel de Neuer	ville.	neuois de p	rendre sur les
135.6		Portugais le	e traffic de l'e-
s. Michel ville.	179.4	spicerie.	169.4.6
Mil que Vault.	9.4	-Motec Zuma, R	oy. 66.b
Mil que Vault. Mindanao isle.	164.4	Motupec pays.	173.6
Mine d'esmeraudes.		fpicerie. Motec Zuma, R Motupec pays. Mouches des It	des. 124.4
Mine d'or en Guine	e. 161.a	Mouches fache	ujes en l'Ej-
Mines de Cibao.	€30.4	pagnole.	40.6
Miracles en la conue	rson des	Moutons refer	
	•		

semps de guerre. 203.b Moynes gouverneurs en l'E-Spagnole. 43.a Molubába Ville, & pays. 237.a

N

Missance d'yn enfant Indien. 38.b Natan Ville. 314.b Nauire qui tourne tout le monde. 1566 Neiges grandes & froides Soubs l'Equinoxial. 200. Nepueu heritier onnles enfans. III.a Nicaragua ville, pays & Cacique. 319.4.323.b Nicolas d'Ouando gounerneur en l'Espagnole.42.4 Nicoyan Cacique. 319.4 Niquesa es garé. 74.6 Nigua beste dangereuse qui ne mord qu'es pieds.40.b Noel port. 332.a Noir fleune. 87.a 87.4 Noirs trouue Zaux Indes. 90.4 Noix muscates. 155.4 Nom de Dieu pillee per Ver-

Augo. 168.169.4
Nourriture meschante des Indiens. 122.123.4
Nouvelle Granade pays. 111.b
Nouvelle Galice. 335.b
Nouvelle Espagne. 64.4
Nugno de Guzman gouverneur de Panuco. 63.b
prisonnier.335.4.b. 336.4

0

Ment en l'air & non Suiets à corruption. 155.4 Oisons d'Indes. 101.4 Opangui Inga 191.6 L'or se troune pur aux Indes en grains gros.104.6 Or aife a recueillir aux Indes. 95.96.4 Ordonnances du Peru caufe des seditions. 238,6 Ordonnances du Roy catholicque touchant la coqueste des Indiens. 77.a.b Oreillan fleuue. 133.4 Oreiones. 191.4 Origuara prophete Indien. Origines des guerres ciuiles

du Peru. 174.a.b Oriegua goulfe. 318.b Oscaherbe. 110.b

P Gera ietié aux chiens. Palmes aux Indes. 102.a Pamphile de Naruaez, gouuerneur des Palmes. 58.b Panama pillee par Fernand Bacicao. 263.a.b Pances peuples. 111.b Panquiaco Indien qui donna les premieres nounelles de lamer de Midy. 84.4 Paragnaz u fleune. 176.b Paradis terrestre. 131.b Parcos mont. 219.b Porcs d'Indes. 102.a Paria païs. 31.a Parlement institué au Peru. 43.b.en l'Espagnole. 240.a Passages pour aller aux Moluques. 165.b Pattos port. 139.a Paul Inga. 200.b Payra port. 179.a Pedraries priué de son gou-100.4 wernement. Pedrarias d'Anila gounerneur de Darien. 107.6

Pedra Za Eursque de Höduras. 73.4 Perles & de leur pesche. 316.b

Perroquets blancs or rouges. 156.b Peru pais descounert.170 a Peru combien est large & long. 191.4.19.20.4 Peronille isle. 319.4 Philippe Gutierrez gounerneur de Veragua. 76.b Philippe Indien truchemens deffaict par instice, 208,4 Piaces probstres. 122.4 Pierre d'Aluarado capitaine VAAB Peru. 1996 Pierre d'Aluarado se resire du Peru. 204.a Pierre d'Aluarado de retour du Peru va descouurir nouneaux pais, 331.b Pierre Xuarez, premier Enesque aux Indes. 44.6 Pierre marijr abbé premier à Seuile des Indes. 63.6 Pierre de Hinoiose promet à Gon Talle suer Lagasca. deuant Panama. 277.b 267.4

Pierre de Hinoiose capitaine de PiZarre met son armee

entre les mains de Laga-283.4 Pierre d'Heredia gounerneur de Carthagena vi-Etorieux des Caribes. 106.a Pierre Marguerite, capitai-Pierre Aluare? dresse vne armee contre Diego d'Al-Pierre de les Rios gouverneur de Castille de l'or. 173.6 Pierre de Mendoz Ze capitaine. 137.4 Pierre de Lugo gouverneur de s. Marthe. 107.4 S. Pierre Ville. 73.4 Pigeoneaux sentans le muse. 30.6 Pinzon pilote. 115.b.132. 133.134.135.4 Piritu port. 117.6 Pizarre prend Attabalipa Roy du Peru. 179.4 Pizarre dresse son armee cotre Almagro. 213.a.b Pizarre reçoit Pierre d'Alnarado o luy page 100000. pesans d'or pour son armee. 204.4 Pilarre et Almagro renou-

nellent les guerres. 215.4 Pizarre mépar les Almagriftes. 225.4 b Plage del'Ascession.64.a.b Plata fleune. Poireaux maladie aduenue 136.4 aux Espagnols. 17.6.4 Poison des Indiens. 125.4 Poissons en l'isle de l'Espagnole. Poissons resemblans à l'hom-Pole, ville. 121.4 Pommes Veneneuses. 109.6 71.4 Popain pays. 266.b Porcs Indiens. 80.b Porcelaine qui ne peult endurer venin. 149.4 Porto Ville. 89.6 Port beau. 75.4 75.4 Portuguais querellet la conronne de Castille.101.a.b Portuguais descouurent l'espicerie. 167.4 Possession fleuue. 319.4 Postes des Indiens. 185.4 Prestres des Indiens: 113.6 Premiere espicerie trouuee parles Espagnols. 152.4 Proscription contre les rebelles du Peru. 246.247.a Punaisle. 176.b

Punition d'yn Cacique.	Raxamira Roy de Tidore.	
93.94.4 Pywerds Indiens. 101.b	163.4.	
Priserds Indiens. 101.b	Rebellion grande de tous les	
	Indiens contre tous les E-	
2, "	Indiens contre tous les E- Spagnols. 206.6	
So abutemallan ville.	Recepte contre la lassitude.	
Goahutemallan ville.	103.6	
Quanutemallan pays. 328.6	Religion des Perusiens. 193.	
Quemis beste. 46.b	103.b Religion des Perusiens, 193. a.b	
Quinira pays. 247.4	Religion des Indiens. 328.a.	
Quinandies pais. 127.6	b.37.a	
Quirandies pais. 137.b Quisqueia isle. 35.b	Remede pour guarir la ve-	
Oue Carin gar.	role. 40.4	
Quisquiz capitaine Indien.	Remonstrance grave d'yn	
200.0	Remonstrance graue d'yn Indien. 85.a	
Quisquiz poursuini parles	Renenu des Moluques &	
Espagnols. 202.4	de l'espicerie. 166.a.b	
Quisquiz capitaine Indien	Richesse de l'isle Espagnole.	
s'efforce de remettre sus	37.a.b	
l'Empire des Ingas. 201.4	Richesse merueilleuse par la	
Quisquiz tué par les siens.	prinse d'Attabalipa Roy	
203.4.137.6	du Peru. 189.a	
Quito pays. 202.4	Roderic de Bastidas gouver-	
Quito pays. 202.4 Quito ville. 197.6		
Quito prinje par ies Lipa-	neur de S. Marthe. 107.	
gnols. 199.a.b Quixos ville. 222.4	a. Euesque de Venezue-	
Quixos Ville. 222.4	la. 112.b. assassiné en son	
•	list par les siens. 107.a.	
R.	prisonnier, 77.4	
R Aggia poisson vene- neux. 109.b	Roderic EuriqueZ de Col-	
1 neux. 109.b	menares capitaine. 75.6	
Rançon mestimable die Koy	82. a. 108. a. ennoyé en	
Attabalipa. 183.6	Espagne. 88.a.	
	Roderic	

Roderic d'Arene premier demeurant aux Indes. 23.b Roderic de Fonsecque President du confeil des Indes.

Roldan Ximene 7 grand pre-110ft.34.4.noyé. 42.b Roy de Portugal a part aux Indes Occidentales. 138.6 Roys ville assiegee par les In-210.6 diens.

Rubis aux Lucaies. 51.4 Ruminaguy braue capitaine 181.6 Indien.

Ruminaguy faict expertises de guerre contre les Espa-198.6

Ruy Falero pilote. 139.6

Acrifice des Indiens. J 11.b.112.4.193.b.d'ho-111.6 mes. 84.6 Salle belle en Indie. 124.6 Salm undre. Salamanque Ville. 71.4 156.6 Samotra isle. Saragan isle. 153.4 Sebastien de Cauo retourne 163.4 aux Moluques. Sebastien de VenalcaZar capitaine. 176.b Sebastien Gausto homme ex-

pert en la marine. 161.a. Second voyage de Colomb.

Sel d' vrine d'home. 112. a.b. Senecque a predit le de Conurement des Indes. 347.6 Sepulchreriche. 106.b Sepulture des Indiens. 111.6

38. 39.4.104.4.197.6 Serpens Sans Venin. 67.6. Seuille, ville. 63 b.71.4

Sinola pays. 337.4 Soleil Dien des Indiens.

Solyman Turc en vain s'efforce contre les Portuguais 169.6

Songe du Roy Almansor. 154.4 Subo ifle. 146.6 Tumptuosité admirable de

Guaynacapa Roy du Peru. 191.6

Syripada Roy de Borney en Orient magnifique. 150.4

Abunucho gomme. \$ 55.0 Taibo ville. 107.4 Tararequi isle. 315.6 Taracuru Cacique.

Aa

Tatarrax Cacique.	339.4	Tumaco Cacique.	92.4
	314.4	Tumebamba pays.	187.4.
Tanor ville. Tanoga ifle.	268.4	188.4	,
Tauasco Ville.	66.b	Turmeque pays.	111.4
Tecoantepec pays.	328.b	Tututepec ville.	3294
Temple: magnificq	ues du	Tygres & lyons an	x Indes.
Teru.	193.4	93.6.97.4.6	
Teoca Cacique.	93.4		
Terre de labeur.	48,4	v	
Themistitan, ville.			
S. Thomas de Cibao,	forteres -	V Acca de Cast la bataille d	rogaigne
ſe.	33.6	V la bataille d	e Ciupas.
Tidoré ille des Mo	lucaues.	235.a.b	
153.4 Tiguez ville. Timor isle.	•	235.a.b Pacca de Caltro m	is en pri-
Tiquez ville.	338.4	Son par Blasco.	244.6
Timor ifle.	156.6	Vacca de Castro es prison.	chappe de
Tiripi ville où les	Indiens	prison.	.2.60
feirent fuir les Es		Vaches des Indiens	240,6,
-0 L		102.4.6	•
Togona Cacique.	314.4	102.a.b Vacos bestes.	221.4
Tolede, ville.	119.4	Valdinia perdu en	mer.86.a
Tombez ville. 180.	d.Pays.	Valladolid ville.	
173.b. pillee par		Vallee du S.espris p	
Bacicao.	262.4	Valleio capitaine	
Bacicao. Tordecia Cacique.	89.4	Caribana.	
Tous les saintes ville	. 94.4.	Vasco de Gama	
granje.	138.6	arriné en Calecu	
Tramontane habital	ile. 5.a	Vasco de Herrera	
Triane Espag. Void		neur de Hondur	
les Indes	20.6	Valuoa executé pa	r instice.
les Indes. Trinité ifle.	131.4	99.6	
Trusilio ville.	72.6	Veragua & Vrab	apays re-
	•		

doutez par les Espagnols 98.4 verdugo en fuite par Pierre de Hinoiose. 269.4 Venezuela ville & Enefché.112.b Verolle venue des Indes. 39.6 respuce floretin pilote.98.6 Vezerilo chien. 56.4 163.4 Viceya ifle. Vices des Indiens. 343.a.b Vigne trouuce és Indes.46.b Vimini port. 56.57.4 Praye Croix, ville. 66.6 Praioa Cacique. 56.4 Vilaslan pays & ville. 330.6

X
Aliscopays. 332.a.
335.a
Xauxa ville despeuplee.
195.b.204.b
XimeneZ dotteur & capipitaine descourre les esme-

rauldes.
Xochnuxco ville & pays.
330.a.b

Y Aguaua petite beste.

124.a

Tuga herbe bonne & mauuaise selon la diuersisté des
pays.
108.a

Tuga racine.
39.a

Tucatan pays & ville.68.a

Tuana cacique.
313.b

Zapula Indien premier Tuga. 179.a Zebur isle. 146.b.149.a Zebur isle. 146.b.149.a Zebut reçoit le christianifme. 147.a Zenu sleune ville & port. 104.b Zompaciay pays. 113.b Zopo Zapagui Cacique.







